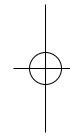
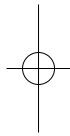


biblioteca rao

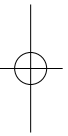
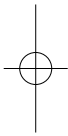


Josif Constantin Drăgan

Prin Europa

*

UITAREA ESTE, ÎN FOND,
O TRĂDARE



Descrierea CIP a Bibliotecii Naționale a României
DRĂGAN, JOSIF CONSTANTIN
Prin Europa / Josif Constantin Drăgan
București: RAO International Publishing Company, 2005
5 vol.

ISBN 973-576-832-1

Vol. 1: Uitarea este, în fond, o trădare – ISBN 973-576-826-7

821.135.1-992
913(4)(0:82-992)

AVENTURA SPIRITULUI

PRIN EUROPA se intitulează unul din ciclurile cele mai interesante și consistente care vin să îmbogățească literatura noastră memorialistică, deși, dacă îmi este îngăduit să susțin un amendament, titlul operei în discuție s-ar putea foarte bine întregi – *Prin și pentru Europa...* și aceasta întrucât inspiratul autor, domnul profesor doctor Josif Constantin Drăgan, personalitate bine cunoscută a românimii și lumii afacerilor europene de la convergența mileniilor II-III ale erei creștine, a devenit de mult sinonim cu ÎNSUȘI SUCCESUL, impunându-se detașat ca militant desăvârșit, prin VORBĂ și FAPTĂ, al bătăliei ultimelor decenii pentru unificarea bătrânului nostru continent. Bătălie care, de această dată, a reputat, după atâtea proiecte și tentative, cel mai eficace și strălucit succes din istorie, de vreme ce s-a fondat Uniunea Europeană, construcție unică și remarcabilă, posibilă numai prin eforturile conjugate și stăruința tuturor statelor și națiunilor, iar, nu mai puțin, grație și unor mari vizionari susținători ai cauzei, între care profesorul Josif Constantin Drăgan ocupă, indiscutabil, un binemeritat loc distinct. Îmi îngădui să precizez că lupta nu s-a încheiat, mai ales din perspectiva recentului vot negativ al Franței și al Olandei în problema Constituției UE, însă fundamentele construcției au fost deja puse și finalul este lesne previzibil. În acest context, *Prin Europa* reprezintă mai mult decât un reper ocazional, ori un simplu ciclu memorialistic. Acest ciclu, cuprinzând de-acum cinci volume, reconstituie, de fel exclusiv și exhaustiv, traseul unei personalități de excepție afirmate în lumea afacerilor sau în lumea scrisului, insistând concomitent și asupra procesului final în care s-a plămădit un erou colectiv al zilelor noastre – EUROPA UNITĂ, cu toate umbrele și strălucirile ei. De unde deducem semnificația apariției – în preajma zilei de naștere a Profesorului, la 20 iunie – a ediției a III-a, definitive, a seriei *Prin Europa*. În raport cu edițiile precedente (1973–1980 și 2001), cea actuală, păstrând disponerea cunoscută a tomurilor în ansamblu, adaugă unul nou, al cincilea, care, natural, vine să completeze, în chip armonios, întreaga arhitectură a impresionantei construcții memorialistice.

RAO International Publishing Company
Grupul Editorial RAO
Str. Turda nr. 117-119, București, România

JOSIF CONSTANTIN DRĂGAN
Prin Europa
Uitarea este, în fond, o trădare

© Editura RAO International Publishing Company, 2005
pentru prezenta versiune

Tiparul executat de
R.A. „Monitorul Oficial“
București, România

2005

ISBN 973-576-826-7

După cum relevă autorul, în deschiderea celui de-al cincilea volum, inedit, al seriei, „lumea nu se lasă ușor descoperită“. Este o constatare exactă, probată de fiecă pagină a memoriilor, care atestă exemplar că, în fond, autorul și cititorul deopotrivă se implică clipă de clipă într-o veritabilă *aventură a spiritului*. Acesta este, de altfel, stigmatul întregului ciclu *Prin Europa*, sintetizat de autor, pe parcurs, în aserțiuni memorabile, cum ar fi, de exemplu, în rândul întâi: „*Început e drumul, neîncheiată călătoria*“ sau „*uitarea este, în fond, o trădare*“... și, mă întreb ori îl întreb pe Cititor, ce leac mai potrivit și mai durabil contra uitării poate fi aflat, dacă nu în prima ordine CARTEA, cea de memorialistică prin excelență? În fapt, inaugurându-și amintirile, deci în volumul I din *Prin Europa*, profesorul Josif Constantin Drăgan decodifică, într-o manieră elegantă și fără ocolișuri, această lecție de viață și demnitate umană.

Nu știu dacă este cazul să insist și asupra unui alt fapt remarcabil, pe care cărțile profesorului Josif Constantin Drăgan îl pun constant în lumină. Un studiu comparativ, înglobând probleme majore ale perioadelor „strălucitoare“ ale emigrațiilor românești de după 1848, de la finele Primului Război Mondial din 1914–1918 și, îndeosebi, de după conflagrația mondială din 1939–1945, denotă fără tăgadă un lucru, și anume că, defel exagerat, se poate afirma – pornind de la titlul celebrei creații a lui Vintilă Horia – că, într-o mare măsură, *memorialistica românească s-a născut în exil!* Într-un asemenea grad, încât ciclul *Prin Europa* și-ar putea chiar revendica acest *motto*...

Memorialistica profesorului Josif Constantin Drăgan reține din toate punctele de vedere – prin prospecțiunile în lumea românească și europeană a veacului trecut și în aria de interes și de activitate a autorului (mediile universitar, economico-financiar, presa, structurile guvernamentale și cele europene, științifice etc.); prin rafinamentul surprinderii situațiilor și portretizării personajelor; prin cursivitatea și naturalitatea discursului; prin nivelul informațiilor și prin spiritul întreprinzător și atotcuprinzător al naratorului; prin originalitatea și farmecul relatărilor, iar, la sfârșit, dar nu în cele din urmă, prin motivația și finalitatea însemnărilor. Voi remarca, în context, că nenumărate pagini au valoarea unor file de jurnal, deși, în ansamblu, predomină net narațiunea obiectivă, impersonală, ansamblul sugerând sagacitatea și acuratețea unor judecăți și observații, care-l ascund cu dificultate pe memorialistul care nu se desparte niciunde și nicidecum de cărțile lui scumpe pe itinerariile parcurse, fie ele terestre, aeriene sau maritime. Mai mult, zeci de pagini îl trădă pe prozatorul de vocație, deturnat, firește, de presiunile mediului, pentru a se devota afacerilor sau studiilor juridice, istorice și de marketing. Dar, să nu trecem prea ușor peste atâtea paragrafe exemplificatoare, alese pur și simplu la întâmplare. Iată, de exemplu, pe autor descinzând la București, în 1934, direct din Dacia Banatului, un ținut atât de scump inimii, proiectelor și gândurilor lui, fie numai pentru că acolo îi rămăseseră „... toți «ai săi»“, cu toate «ale lor», pentru a se dedica în Capitală

studiilor juridice universitare, domeniu în care a avut șansa ca, înainte de a-l cunoaște îndeaproape pe Giorgio del Vecchio, inimitabilul și valorosul său mentor, să dea peste numeroși măști ai disciplinei alese (Paul Negulescu și Istrate Micescu, Dorel Dumitrescu și I. Gruia, G. și Radu Meitani, Mircea Djuvara, Vespasie Pella și V. Dongoroz, ca să nu-i neglijăm pe P.P. Negulescu, I. Petrovici, Nae Ionescu sau M. Ralea, ale căror cursuri le frecventa în paralel) și despre care, în ciclul *Prin Europa*, ne lasă portrete memorabile. Într-adevăr, cum altfel am putea considera decât absolut captivante rândurile consacrate profesorului Paul Negulescu, care, desprindem din tomul *Uitarea este, în fond, o trădare*, apăsarea studenților „un bărbat înalt, cu părul rar și cărunt, bine aranjat, un bărbat distins și plăcut la privire și conversație. Era, cum s-ar spune, un domn, dacă acest cuvânt poate caracteriza atitudinea, temperamentul și caracterul unui om, ca și felul său de a fi, în aula cea mare a Facultății de Drept din vechea Universitate, unde l-am ascultat vreme de un an sau doi, din 1934 până în 1936“.

Constatăm, mai departe în *Memorii*, că dintre profesorii Facultății de Drept cel mai bine cotate ajunseseră „civilistul“ Istrate Micescu – o somitate a epocii. Cine cuteza pe-atunci să presupună că, numai după 15 ani, Maestrul, după ce funcționase câteva săptămâni și ca ministru al Externelor în guvernul Goga-Cuza, avea să-și afle un groaznic sfârșit în Gulagul comunist? Profesorul Josif Constantin Drăgan ne determină însă să nu facem prea degrabă un salt în timp, înainte de-a afla că Istrate Micescu înregistrase „succese răsunătoare“ prin tribunalele Bucureștilor, întrucât „mânuia cu multă artă oratoria. Avea replici prompte și tăioase, care circulau apoi în mediul studentesc. Făcea ironii, își strivea adversarii cu glume ce depășeau uneori orice limită“. Iată cum, cu răbdare și talent, memorialistul recrează atmosfera specifică mediului universitar bucureștean al anilor 1930, înlesnind cititorului o încântătoare „reîntoarcere“ în timp... Care spune totul despre talentul narativ al memorialistului, despre forța lui de-a fascina.

Dar să revenim, urmărindu-l pe tânărul Josif Constantin Drăgan sosind, cum spuneam, cu ambiții universitare la București: „... Ardeam de dorința de a cunoaște capitala țării, pe care o mai văzusem o singură dată [...] Eram doritor să-i cunosc pe colegii din Muntenia, din Moldova, de pe țărmul Mării Negre, din cetățile străvechi de la Dunăre sau din Maramureș. [...] După mine, Dreptul nu poate fi o activitate oarecare, ci o deschidere realistă spre universul social, o viziune juridică ce croiește drumul unei întregi serii de ocupații și profesii. Câte erori, câte greșeli ar evita omul în viață, dacă ar deține un minimum de cunoștințe juridice!“

Operă de proporții, cu un larg orizont informațional și interpretativ, *Memoriile* profesorului Josif Constantin Drăgan cuprind toate momentele esențiale ale începuturilor și devenirii eroului, care, se înțelege, nu-i nimeni altul decât autorul însuși. Doar trei, considerăm, au fost etapele cruciale ale vieții sale exemplare: startul (anii studiilor în țară), activitatea și eforturile

deosebit de intense pentru afirmare, care au debutat la 24 ianuarie 1940, o dată cu plecarea la studii doctorale în Italia și, pe cea mai înaltă treaptă a vieții, consacrarea. Fără nici o urmă de exagerare, dar profesorul Josif Constantin Drăgan datorează absolut totul muncii sistematice și pline de abnegație. Drumul i-a fost, pe măsura eforturilor extraordinare, drept și sigur, deși nu lipsit de obstacole și de pasiuni agresive adverse. Le-a depășit. În prezent, profesorul Josif Constantin Drăgan ne oferă un exemplu și este prețuit pentru tot ceea ce a semănat pe drumul personal și magic al succesului. În temeiul realizărilor în afaceri, profesorul Josif Constantin Drăgan se recomandă cu o carte de vizită impresionantă, iar în prima ordine drept fondatorul unui trust, în cea mai bună accepțiune a cuvântului, care se prezintă cu numeroase certificate de succese notorii în diverse domenii de activitate, la nivel național și european:

- afaceri (Grupul ButanGas, cu filiale în România, Italia, Germania, Grecia, Austria, Bulgaria, Spania, Maroc, Polonia și Albania);
- cultural-științific (Fundația Europeană Drăgan și Fundația General Ștefan Gușă):
- învățământul superior (Universitatea Europeană Drăgan, Lugoj și Brașov, cu facultăți de Drept, Științe Economice, Cibernetică);
- editorial (casele de presă Nagard – Italia, Europa Nova, Iași și București, FEDPrint și Grupul DragoPrint – București);
- mass-media (editarea unor cotidiane și săptămânale, televiziune și post de radio în Lugoj).

Se adaugă acestora faptul că, înainte de 1989, pe atunci când la București cenzura era atotputernică, profesorul Josif Constantin Drăgan s-a preocupat de editarea în condiții grafice remarcabile a memorabilei *Istorie a literaturii române* datorate lui George Calinescu, ori de publicarea și difuzarea unor publicații de răsunet – buletinele Unității Europene și mareșal Ion Antonescu. Mai mult decât atât, Profesorul a publicat, singur sau în colaborare, în limbile română, italiană, franceză, spaniolă, engleză, numeroase cărți privind „lumea” tracilor, „mileniul imperial” al Daciei, cu suficiente informații și teze neîmpărtaşite de specialiști, o istorie a românilor, biografii (Antonescu, Odobleja, Popovici), geoclimatul și istoria, teoria și esența unor mecanisme și realități economice (entropie și bioeconomie, marketing, piața mondială a „aurului negru”), necesitățile construcției unității europene etc.

Despre toate acestea, Cititorul poate afla detalii numai parcurgând *Memoriile* Profesorului. Cele cinci volume ale seriei *Prin Europa* prezintă, într-o ordine strict cronologică de înțeles, faptele și oamenii care au populat ultima jumătate de secol a mileniului trecut, între punctele memorabile de reper stăruind epoca studiilor liceale și universitare ale autorului, plecarea lui în Italia, peripețiile războiului și transformările Europei postbelice, în care autorul s-a implicat. Cu siguranță, „lumea” autorului este una specifică, predominant aceea a afacerilor și cercurilor economice, dar cu antene și consecințe

multiple. Deși „acaparată” de asemenea probleme, profesorul Josif Constantin Drăgan a manifestat interes ori s-a arătat oricând deschis față de gravitatea situației României în vremea războiului ori după aceea. Numai așa se explică revenirile, paginile dese și consistente consacrate mareșalului Ion Antonescu, loviturii de stat de la 23 august 1944, un act pe care – oricând se ivește prilejul în memorii – îl respinge categoric, din toate punctele de vedere – al moralității, al necesității și al consecințelor sale istorice tragice, pe termen apropiat, mediu și lung. Convenția de armistițiu impusă României de către Marile Puteri la 12/13 septembrie 1944, târgul celor doi samsari Churchill și Stalin de la Kremlin din octombrie 1944 pe seama României și a vecinilor ei, trecuți sub tutela Moscovei exprimată în... procente (!), Tratatul de Pace de la Paris din 10 februarie 1947 nu găsesc – cu deplin temei – nici pic de înțelegere din partea memorialistului, care nu poate admite, nici după decenii, încălcarea de către Marile Puteri a drepturilor și intereselor României în urma conflictului din 1939-1945.

Aici este locul potrivit să consemnăm un alt merit remarcabil al profesorului Josif Constantin Drăgan, în privința căruia domnia sa, în postura-i de memorialist, preferă însă să tacă. Ceea ce nu ne determină să procedăm identic. Astfel, profesorul Josif Constantin Drăgan și-a câștigat un merit deosebit în istoriografia universală contemporană prin promovarea cercetărilor referitoare la mareșalul Ion Antonescu – omul, faptele și epoca. Cu regretul de a nu fi colaborat personal la programul respectiv de studii, voi menționa cele patru volume fundamentale consacrate lui Antonescu. Operă întinsă și complexă, cuprinzând memorialistică, studii documentare aplicate și îndeosebi documente inedite asupra perioadei 1940–1944, *Antonescu, Mareșalul României și războaiele de reîntregire* a slujit și este la dispoziția tuturor studioșilor, români și străini, care după 1989–1990 s-au concentrat asupra prezenței României pe fronturile ultimei conflagrații mondiale. Avem de-a face, în întregime, cu o operă de referință, a cărei valoare științifică nu s-a perimat cătuși de puțin, în ciuda trecerii anilor. Iar meritul aparține, netăgăduit, profesorului Josif Constantin Drăgan, care a inițiat și a finalizat exemplar un asemenea proiect istoriografic. Fără nici o exagerare, dar după 1945, grație eforturilor desfășurate începând cu eminentul diplomat care a fost Gheorghe Barbul și continuând cu profesorul Josif Constantin Drăgan, *adevăratul Antonescu a fost descoperit și propovăduit în exil*, în vreme ce, în România, el a fost hulit printr-o intensă și deșantată campanie politico-ideologică, pseudo-științifică, culturală și politistă extrem de bine și eficient instrumentalizată. Reținem sub acest aspect că, potrivit faimoaselor *Instrucțiuni* din 1945–1948 privind scoaterea din circulație a cărților publicate în cursul „perioadei fasciste”, toate materialele semnate de mareșalul Ion Antonescu deschideau, s-ar putea spune cu obligativitate, lista în sensul că: „Orice lucrări datorite următorilor autori, indiferent dacă sunt sau nu trecute în broșura de față, sunt interzise din principiu”,

iar, în continuare, era menționat Ion Antonescu, urmat de Mihai Antonescu, A.C. Cuza, Nichifor Crainic, Armand Calinescu, Octavian Goga, Mihail Manoilescu, Iuliu Maniu, Ion Mihalache, Stelian Popescu, Pamfil Șeicaru, Al. Vaida-Voevod, Mircea Vulcănescu ș.a.

Este lipsit de dubii că nu putem încheia fără a recomanda stăruitor Cititorului interesat de istoria adevărată a veacului al XX-lea să se adreseze *Memoriilor* profesorului Josif Constantin Drăgan. Fiind vorba de o reușită a genului, *Memoriile* profesorului Josif Constantin Drăgan se impun a fi parcurse cu atenție, nicidecum povestite. Citite mai cu seamă de către cei pasionați de istoria necenzurată a trecutului apropiat și cuprinzând atâtea răspunsuri clare și adesea șocante la multe probleme până de curând discutabile. De altfel, prefatându-și sinteza privind *Istoria Românilor*, dedicată lui Ion Antonescu, „erou și martir al Neamului Românesc“, profesorul Josif Constantin Drăgan a avut inspirația să observe cu deplină justificare că: *„Până în 1989, istoria neamului nostru a fost scrisă după canoane impuse de alții. Scopul urmărit era minimalizarea faptelor strămoșilor noștri sau, prin distorsionarea brutală a adevărului, culpabilizarea României. Este suficient să amintim în acest sens definirea dictaturii militare antonesciene ca dictatură fascistă cu scopul de a se justifica așa-zisa «eliberare» a României de sub jugul fascist, ceea ce însemna, de fapt, libertatea Sovietelor de a ocupa această țară, de a o jefui, de a nu i se acorda nici un drept la masa tratatelor etc. ... Când istoricul român a fost eliberat de o parte din aceste canoane, i s-au impus altele...”* Iată de ce profesorul Josif Constantin Drăgan conchidea, argumentat și strălucitor, că „este o datorie sacră a fiecărui român să ia cunoștință de istoria sa și să-și iubească Neamul și Țara, căci, cum spunea marele nostru N. Iorga, «spre a deveni internațional, în primul rând trebuie să fii național», să avem sentimentul exact al valorilor culturale specifice comunității în care ne-am născut, de care vom rămâne legați pe viață”.

Nu ne este îngăduit, finalmente, decât să desprindem, din perspectiva memorialistului cu care CITITORUL se va întâlni chiar în paginile ce urmează ale acestei CĂRȚI, că opinia formulată de profesorul Josif Constantin Drăgan cuprinde deopotrivă UN ÎNDEMN ȘI O CONCLUZIE, AMBELE ROD AL UNEI IMENSE ȘI PROFUNDE EXPERIENȚE DE VIAȚĂ ȘI DE OAMENI.

Prof. Univ. Dr. Gheorghe BUZATU
Iași, 6 iunie 2005

PARTEA ÎNTÂI

Prolog

– O biografie? Pe cine poate să intereseze o biografie fără nimic senzațional?

– Vrând-nevrând, cei care s-au afirmat și au ajuns în înalte foruri de organizare și prospectare a lumii moderne au nenumărați spectatori în jurul lor. Fiecare ar vrea să dețină amănunte sau să pătrundă în existența interioară și secretă a acestor oameni.

– Nu. O biografie seacă nu poate să atragă. Iar personaj de roman, te asigur, nu sunt. Poate o biografie romanțată în care, propunându-mi să vorbesc despre mine, să descriu în fond oamenii pe care i-am cunoscut, călătoriile prin diferite țări, evenimentele care au contribuit la formarea lumii contemporane și, implicit, la propria mea formare. Dar crezi că vor fi curioși cititorii să cunoască eforturile și peripețiile inerente spre a-ți afla un loc într-o țară străină? Desigur, aş putea să arăt cum sentimentele de acasă s-au dilatat și au ajuns la forme europene. Aş putea să evoc realități dure pe care tinerii le văd scăldate într-o lumină tandafirie, iar aceasta să fie util și instructiv pentru ei. S-ar vedea, poate, cum numai printr-o muncă acerbă și prin perseverență se poate izbuti și în țară, și în străinătate, unde bătălia este mai grea.

– Privindu-vă, sunt convins că mulți n-ar crede că ați înfruntat adversități, pericole, dificultăți de tot felul.

– Un dicton englez spune: lucrurile grele le facem imediat, cele imposibile ceva mai târziu. Așa au trecut treizeci de ani de când am plecat din România și, în timpul acesta, am realizat, după câte se pare, nu numai lucruri grele, ci și lucruri imposibile. Oricine poate

să încerce. *Vision to see, faith to believe, courage to do!* Fiecare om, dotat cu imaginație, credință și voință, poate să izbutească.

– Într-un fel, văd că povestea vieții dumneavoastră a și început să se desfășoare. M-am așteptat să găsesc un om care și-a uitat limba maternă și află un om stăpân pe toate mijloacele noastre de expresie, un om pentru care sentimentul de atașament pentru patria originară e mai puternic decât toate celelalte sentimente. Întorcându-vă la anii copilăriei și ai adolescenței, vă văd dispus să explicați, iar acesta este primul pas spre confesiune și evocare. Cei care trăiesc pasiuni puternice merită să fie cunoscuți și ascultați, iar cei care nu uită dovedesc că au rămas profund legați de realitățile primordiale și fundamentale.

– Uitarea este, în fond, o trădare...

Uitarea este, în fond, o trădare

În formația noastră intelectuală, un loc aparte îl ocupă sentimentul patriotic și sentimentul național. Profesorul Giorgio Del Vecchio, maestrul și apoi prietenul meu, trecut la creștinism, ca și Marele Rabin al Romei, profesorul Zoli, definea patria cu aceste cuvinte: este locul în care ne-am născut, unde orice cărare ascunde un mister și o amintire și unde orice frunză are, în adierea vântului, o melodie unică în lume.

Toate aceste amintiri legate de copilăria noastră alcatuiesc baza ideii de patrie. O patrie, în cazul nostru, mică, aceea a orașului natal, Lugojul. Această mică patrie este organic cuprinsă în patria mai largă, ținutul Banat, cu caracteristici geografice, economice și culturale proprii, tot așa cum România se încadrează în Europa, continent cu istoria și tradițiile lui culturale, în care ne regăsim deopotrivă cu toate celelalte popoare și care a dat lumii forme de civilizație azi adoptate pretutindeni.

Nemții fac o deosebire între „patrie“, *Vaterland* (în engleză *fatherland*), și „locul de naștere, căminul strămoșesc“, *Heimat*, deși, în unele expresii, *Heimatlos* devine apatrid, om fără patrie și

fără cetățenie. Se mai vorbește și despre un *Heimatrecht*, adică despre dreptul de revenire la locul natal.

Omul, ca individ, se naște în mijlocul unei nații, care este un produs organic al istoriei. Sentimentele ce derivă și se leagă de nație nu pot fi decât nobile și utile în emulația dintre popoare. Este des citat exemplul națiilor armenească și evreiască, dăinuind de milenii pe deasupra statelor, ultima fără stat propriu până mai ieri. Nu se poate imagina un individ care să nu-și iubească nația în sânul căreia s-a născut, ori s-o uite când e departe, cum, din păcate, se întâmplă uneori, sau să o negligeze, și deci s-o trădeze. Căci uitarea este, în fond, o trădare. O trădare față de neamul și părinții care ne-au dat totul: idealuri și trăsături de caracter prin educație, dar, mai ales și în primul rând, ne-au dat viața.

Vorbind despre patrie și nație, țin să precizez că anumite sentimente, cum ar fi cele patriotice, sunt necesare și utile, în timp ce exagerările aduc numai prejudicii.

Nu există, așadar, incompatibilitate între sentimentul patriotic și cel național. Entitățile sunt diferite, dar paralele. Ceea ce devine detestabil este sentimentul patologic, născut din exaltarea nelimitată și nejustificată a acestor două sentimente primare, alterarea lor șovină.

Confruntând două viziuni

Reîntorcându-mă după treizeci de ani în orașul meu natal, m-am reîntors la primele amintiri din copilărie, la primele impresii, ținând de educația primită pe aceste meleaguri. Emoția și entuziasmul mă făceau să mă gândesc la Lugoj ca la un oraș mareț, în care toate străzile sunt bulevarde și casele palate. Când l-am străbătut cu mașina în mai puțin de zece minute, pentru a mă duce la mormântul tatălui meu, la progăea din celălalt capăt al așezării de pe Timiș, mi s-a strâns inima văzându-l mic, cu străzi înguste și case demne de orașelul Panciova din Banatul de Vest. Mi s-a părut că tot orașul s-a strâns ca brânza în sac, după ce i s-a stors zerul.

Casa natală se află în cartierul Buchini, pe Strada Tunei 82, astăzi Strada Tapiei 90, acel Tapae unde s-au dat aprige bătălii între legionarii împăratului Traian și războinicii daci ai lui Decebal. Unii istorici susțin că Tapae ar fi situat pe drumul dintre Caransebeș și Sarmizegetusa. Personal însă socotesc că aceste aserțiuni nu sunt demne de luat în seamă! Până azi se mai găsesc în Valea Timișului (Tibiscum de altădată) urme ale acestor bătălii: săbii, lănci, cărămizi cu inscripția *Legio XIII* și altele. Tapia denumeste azi satul aflat la patru kilometri de centrul Lugojului, oarecum o periferie a actualului municipiu. Aici, în anul 1939, ofițerii Școlii de Artilerie din Timișoara au ridicat pe un soclu de piatră primul inel al Columnei (copie după metope) în beton armat, cu figuri de daci și romani, modest monument pe care am ținut să-l revăd și să-l fotografiez.

Casa natală era o modestă casă de paore (*bauer*, adică „țaran agricultor”, proprietar al unor lanțe de pământ în preajma orașului) și aparținea bunicului meu, Josif Murariu, zis Pripitu, și bunicii mele, Persida Milota. După nașterea mea, în timpul Primului Război Mondial, la frageda vârstă de trei luni, buna m-a transformat într-un viteaz și brav apărător al casei strămoșești, când, într-o noapte, profitând de faptul că bunicul și tata erau pe front, hoții au încercat să ne prade. Nici n-au apucat însă să sară pe fereastră, că buna a strigat în gura mare: „Sări, Costică, scoală-te! Lotrii dau buzna pe fereastră!” Prezența ei de spirit i-a pus pe fugă pe tâlhari.

Din păcate, această casă a fost dărâmată de actualul ei proprietar și în locul ei a fost ridicată o clădire nouă de cărămidă arsă. Ea menține, mai mult sau mai puțin, proporțiile casei vechi și marchează prin aceasta tendința de a păstra un stil drag multora dintre cei care ar voi ca nimic să nu se schimbe sub presiunea tehnicii și a civilizației moderne. Nu este vorba de mine, bineînțeles, ci de cei care susțin că spațiul mioritic, ce a inspirat, la poalele viilor din Lugoj, pe marele poet și gânditor Lucian Blaga, ar trebui să rămână unica notă a filozofiei și așezărilor românești.

Fiind vorba de Lugoj și de Lucian Blaga, pentru cei care nu știu, țin să amintesc că acest om de cultură a fost căsătorit cu fata

lui Coriolan Brediceanu și și-a petrecut multe veri în orașul meu natal. Ambianța de aici se apropie de cea din ăra Motilor și din satul său Lancrăm, unde și-a aflat odihna, mort pretimpuriu de inimă rea, după ce a fost înlăturat de la Universitatea din Napoca de către un decan cu nume de apostol.

Cele șapte Lugo din lume

Există cel puțin șapte Lugo în lume. În primul rând, Lugo din Spania, din regiunea Galicia, cu origini celtice, transformat în municipiu de către romani sub numele de *Lucus Augusti*, ceea ce înseamnă Pădurea lui August. *Lucus* a devenit *Lugo**. Al doilea oraș cu acest nume este Lugo din Romagna, în provincia Ravenna, care purta în Antichitate numele de *Lucus Dianae*, adică Pădurea Diane. Mai există apoi un sătuleț în sudul Franței, în apropiere de Bordeaux, numit Lugo, dar pe care directorul Baloup de la Consiliul Europei, originar din acele părți, îl pronunță *Lugos*. Cu prilejul unui voiaj, în 1955, am trecut prin această zonă și am citit cu mare bucurie inscripția indicatoare. Tot așa, în anul 1967, am descoperit un alt mic Lugo în Corsica Centrală, pe care o colindam cu mașina, admirând pădurile superbe ascunse încă turiștilor. În sudul Venetiei, o comună cu șapte sate denumită Campania Lupia cuprinde și satul (*frazione*) Lugo. În sfârșit, tot astfel, în iunie 1968, cu prilejul inaugurării sediului din Palma al Fundației Europene Drăgan, cardinalul Tisserant a ținut să viziteze mănăstirea Lluchmayor. Atunci am aflat că și această formulă din Mallorca derivă tot din cuvântul de bază *Lucus*.

Dar cel mai important Lugo pentru mine este Lugo de România, care foarte probabil că derivă de la un vechi *Lucus Fageti*, și nu cum cred slaviștii socotind că numele localității ar deriva de la slavonul *lug*, care înseamnă loc mlăștinos, luncă, pășune. Slavii

* De curând, acest Lugo a doborât o performanță națională, preparând cea mai mare *tortilla* (omletă) cunoscută vreodată. Locuitorii acestui oraș au făcut o *tortilla* de 374 kg, încât cu greu a fost înțoarsă și prăjită de douăzeci de bărbați.

au luat cuvântul din celticul *luk*, atunci când s-au stabilit în această zonă, cu centrul la Singidunum, anticul nume al Belgradului. Și în Italia au fost ținuturi populate de celți, dar cuvântul *luk* a dat numele orașului Lucca de astăzi, așezat în preajma unui loc mlăștinos, ca și Milano, de altfel, fondat tot de celți. Acest Lucus Fagetii reprezintă pădurea de fagi care începe după Dealul Viilor și continuă, sub numele de Biniș, până în localitatea Făget, înainte de Ilia. Păstrez de mai multă vreme o hartă a României de la anul 1500, cuprinzând toată Peninsula Balcanică și cele trei principate românești. În România, numele de odinioară al Imperiului Bizantin, figurează și Lugo, orașul meu natal, pe partea stângă a bătrânului Istru, în sud-vestul țării. Harta a fost făcută la Rotterdam, în anii domniei lui Ștefan cel Mare.

Orașul meu natal se află, așadar, în regiunea denumită azi Banat (de la ban, principe), iar odinioară Banatul Severinului și Banatul Olteniei. După unii cercetători, Banatul ar fi leagănul mitologiei tracilor, care au transmis și grecilor antici legende și mituri. Între altele, și azi mai dăinuie în credința poporului povestea lui Iovan Iorgovan, un fel de Hercule al românilor, descendent din zei, cu urmași până în zilele noastre. Ioan Bogdan din Timișoara, un fel de enciclopedie folclorică, mi-a vorbit despre legendele locului și mi-a spus că însuși Hercule ar fi depus o ramură de măsline pe altarul lui Zeus din insula Ada Kaleh, recent dispărută sub apele lacului de acumulare de la Porțile de Fier.

Primele documente care vorbesc despre această așezare sunt din secolul al XIII-lea, când s-a emis ordinul de reconstruire a cetății Lugoșului, distruse de tătari în 1241. Arhiepiscopul Alexandru Boroș citează și un alt document, în care e menționat și preotul din Lucus, ceea ce are un sens și o îndreptățire istorică. În pronunțarea locală s-a folosit forma Lugos, foarte asemănătoare cu Burgos, dar în alfabetul unguresc litera *s* se citește *ș* și, ca atare, stăpânirea de odinioară a început să pronunțe Lugosul, Lugoș. Un ambasador român la Roma se numea Lugosianu și nu Lugojanu sau Lugoșianu. Cântecul lui Vidu se numește *Ana Logojana*, căci unii țărani folosesc, de asemenea, și pronunția Logoj.

E limpede, așadar, că nici un Lucas nu a dat numele orașului, atât apostolul Luca, cât și filozoful Lucaci scriindu-se cu *k* și *cs* în limba maghiară. Forma Lugoș a fost adoptată după Primul Război Mondial, când românii, în dorința de a se diferenția de tot ce era străin, au folosit numele orașului așa cum îl cunoaștem azi, atât în actele oficiale, cât și în vorbirea de toate zilele.

Venind din Muntele Semenici, Timișul împarte orașul în două

Situat pe Timiș, râul ce izvorăște din Muntele Semeniciului și căruia tata îi atribuia puteri radioactive, orașul Lugoș are o poziție pitorească și privilegiată. Râul străbate orașul, îl împarte în două zone bine conturate. Cele două părți sunt legate prin podul de fier cu două arcade mari și prin podul de beton (din lemn, până în 1940), lângă Parcul Enescu. Peste unul din brațele râului exista și un podet, în dreptul tăbăcării și al caselor nașului meu, Tuculia, peste care se ajungea în Insula Maimuțelor (Maiam Sighet), deși nimeni nu văzuse vreodată maimuțe prin partea locului, ci numai tineri zburdalnici care se scăldau de dimineață până-n seară în apele clare sau tulburi ale Timișului. Insula se întindea de la Moara Șpânească (*Spanische Mühle?* Moara vreunui șpan, adică un nobil de pe timpuri, căci un spaniol venit să ne facă o moară e cam greu de închipuit!) până aproape de Uzina Electrică, unde se reîntâlneau cele două brațe. Urma apoi strandul lui Marți baci, chiar înainte de podul de fier.

Timișul despărțea orașul în zona românească și în zona nemțească, deși populația era amestecată și majoritatea o formau românii. Existau însă și nemți, și unguri, și aramei, și în oarecare măsură sârbi și cehi, așa-zișii pemi, de la boemi (din Boemia). Partea nemțească nu și-a creat un specific propriu, deși aproape fiecare nație avea comunitatea ei, iar șvabii au ajuns să alcătuiască un cămin cultural numit *Deutsches Heim*. În acest *Deutsches Heim* am debutat, pe când eram elev la școala lui tanti Marghit,

ca recitator pe scenă. La tanti Marghit urmam în particular cursul de limba germană, fără de care, după convingerea tatei, nu puteai să mergi nicăieri în lume. Casa germană devenise foarte importantă când conștiința de *Volksdeutsche* s-a dezvoltat până la paroxism, sub presiunea ideilor și teoriilor hitleriste.

Nemții și ungurii se întâlneau la biserica catolică, pe Corso, pe Strada Spitalului, sau la biserica reformată de pe Splaiul Timișului, care, în vârful ascuțit al turnului, avea pare-se un cocoș, așa cum azi are o stea, în loc de cruce. Arameii se întâlneau la sinagoga din apropierea Străzii Caransebeșului, unde prietenii mei m-au dus spre a mă face să cunosc slujba rabinilor. Am rămas surprins când i-am văzut în odăjdii asemănătoare cu cele ale preoților noștri creștini.

Dar partea care dădea tonul și greutatea orașului, cum e firesc, era partea românească, legată de zona nemțească prin străvechiul pod de fier și prin podul de lemn ce prelungea drumul din cetate până la parc. Mai există și un al treilea pod mare de fier, în dreptul Belitorilor (Abatorului) și al Filaturii de mătase naturală, care duce spre Făget și este folosit pentru linia ferată.

În zona românească există biserica mare, ortodoxă, cu două turnuri, clădită prin subscripție publică în secolul al XVIII-lea. Impunătoare, trainică, din păcate a ars în secolul trecut și așa am cunoscut-o de mic copil, afumată și văruiată. Mare mi-a fost bucuria când am revăzut-o recent așa cum a fost pictată în timpul Celui de Al Doilea Război Mondial, în stil bizantin, cu aceleași strane fixate de zid primind în ele Corul Vidu, cu tronul episcopal, pupitrul dascălului și caseta cu banii de danii.

Biserica mare a înlocuit-o pe cea veche, de alături, purtând hramul Sfântului Nicolae. Din aceasta n-a mai rămas decât cloponița, cu o mare stemă a orașului, bine păstrată și azi, înfățișându-l pe cel socotit protector al românilor împotriva tătarilor, care au năpăstuit orașul în secolul al XIII-lea. De aici, de la turn, începe Strada Făgetului, adevărată antologie a marilor personalități lugojene. În fața bisericii se află cel mai vechi han al Lugojudului, Birtul Poștei, unde a tras Mihai Viteazul în drum spre

Viena, la împăratul Austriei, spre a-și expune scăpărătoarele planuri și idei de rezonanță europeană. Tot în acest careu se află școala primară care a împlinit două sute de ani de existență în 1970, iar simetric, de cealaltă parte, este instalat palatul primăriei, fosta administrație financiară.

Centrul Lugojudului îl alcătuia Piața Unirii, cu case arătoase și palatul secular al prefecturii județului Caraș-Severin, rămas acum numai al Severinului. În partea opusă, privind piața și Timișul, ca un ornament al panoramei, tronează Palatul Bejan, înrudit ca arhitectură cu alte clădiri vechi ale Lugojudului. În Piața Unirii se află fosta biserică unită, cu un singur turn, prevăzut cu un balcon. Când eram copil, trăgeam harângele (clopotele) și ieșeam apoi pe balcon, spre a privi panorama orașului. Interiorul acestei biserici a fost pictat, pe când frecventam liceul, de profesorul nostru Virgil Simonescu, în frescă, reușindu-i mai ales bolta centrală, bine iluminată de două ferestre semicirculare. Mâna măiastră a pictorului a lăsat, de altfel, multe alte fresce de valoare în bisericile satești din Banat. Clopotele turnate în bronz și sfințite în anul 1927 i-au avut ca nași pe Ștefan Drăgan și pe Constantin Bacău, epitropi ai bisericii și maistori de frunte în breslele lor.

Puțină genealogie

Nu pentru a urma legile lui Moise dând curs preponderent maternității, cum ar preciza prietenul meu Gabriele Morello, profesor de marketing la Palermo, dar buncii materni mi-au fost mai apropiați. I-am cunoscut mai bine și i-am iubit mai mult. Din partea paternă, am cunoscut-o doar pe buna Solomie, căci pe bunicul Simion, țaran din Silagiu, figură patriarhală de roman drept și generos, căruia și mari, și mici, salutându-l, îi sărutau mâna și așteptau un fel de binecuvântare, nu l-am cunoscut, căci a murit în timpul războiului.

Străbunii mei se numeau Murariu și veniseră la Lugoj de prin părțile Orăștiei și ale ării Hațegului, ocupându-se cu negoțul mare și exportul de vite (cum o făcea pe timpul copilăriei mele și

Ioan Lupu), luându-le gata îngrășate sau contractându-le dinainte cu paorii din Lugoj, Arad și alte localități. Pe uica Nița l-am cunoscut și eu, ca și pe a doua sa soție, mătușa Iulți zisă „a lu’ Croncănel“. Erau aproape întotdeauna veseli, căci, ca daci autentici, nu prea urmau sfaturile marelui preot Deceneu. Pe Ana, căsătorită cu un oarecare Cristea din Lugoj, dar stabilit la Caransebeș, n-am văzut-o, și nici pe Gheorghe, mort la optsprezece ani din lovituri de copită de cal. Maria pierise și ea la frageda vârstă de nouă ani, din holera ce bântuise prin 1869. Ultimul vlăstar era Josif, bunicul meu, născut în 1869. În confuzia generală – în aceeași zi i-au murit ambii părinți –, era să piară și el, uitat la grădină, pe o căpiță de paie scoase din grajd (numit la Silagiu stălog), dacă nu-l găsea și nu-l lua în casă familia de șvabi a lui Motzenbeck.

Buna Persida, zisă Sida, era lugojeancă autentică. Se trăgea din familia lui Milota din Buchini, fierari și potcovari de mai multe generații, care, pe lângă obiectele casnice și uneltele agricole făurite din fier călit (fierul plugului, osiile cociilor, loitre, șireghi, leuci), își dedicau o bună parte din timp și potcovitului cailor, pe atunci neînlocuiți încă de cei mecanici, și al bocancilor de paori. Nimeni nu se gândea în vremea bunicului cum vor evolua lucrurile și cum se vor schimba fața lumii și mijloacele de locomotie ale orașelor. De curând, s-a făcut un calcul: dacă automobilele din Paris ar fi înlocuite de trăsuri trase de roibi, în fiecare zi, pe străzile pavate ale metropolei, s-ar așterne un strat de *eșapament equin*, gros de douăzeci de centimetri. La Lugoj n-a existat niciodată un astfel de trafic intens. Totuși, equine au fost destule spre a da de lucru și bătaie de cap potcovarilor. Străbunicul meu avusese o droaie de copii, iar cel mai mare, Ioți, moștenise lucrătorea (atelierul), așezată lângă șanțul ce întretaie Strada Tunei și de unde începe Strada Tapiei. Există și acum casa străbună și șopronul covăciei de altădată.

De mic copil mergeam în casa lor și îmi aduc aminte foarte bine de acest unchi-bunic, Ioți, cu mustață, blând la înfațișare și la suflet, bătând cu tărie pe nicovală cu barosul și modelând fierul roșu, scos de sub cărbunii incandescenți, aproape albiți de

curentul de aer suflat din foalele mari cât pianul. Îmi plăcea să apăs cu toată greutatea trupului meu pedala acestor foale enorme. Fumul se răspândea din cărbunii aprinși și îl morceleau (de la morceală, adică funingine, murdărie, de unde și porecla unei familii din Buchini: al lu’ Morceală) pe bietul potcovar, ca și pe ucenicii lui, între care se numărau și doi copii de-ai săi, Traian și Gheorghe. Traian și-a deschis altă potcovărie în Strada Fagetului, în Caștelă, în fața celor două progade, deși morții nu mai aveau nevoie să fie... potcoviți.

Sora mai mică a lui uica Ioți s-a stabilit la Craiova, căsătorindu-se cu multiubitul meu unchi Gavrilă Ionescu, prim-grefier al secției a cincea falimentare a Tribunalului Dolj, originar din satul lui C. Rădulescu-Motru, comuna Pluta, din Mehedinți. Prin ei am cunoscut Craiova și oltenii. Mătușa uți zicea că e veșnic bolnavă din pricina unchiului, om bun ca pâinea lui Dumnezeu, care îi făcea până și cumpărăturile de piață, însoțit dimineata de un copist, care-i ducea coșul încărcat de pește, verdețuri, carne și altele, fapt cu totul neobișnuit în Banat, unde, în genere, numai gospodinele fac cumpărăturile și aduc acasă țecările pline cu bunătăți. Printre acestea, nu lipseau brânza proaspătă numită topft, urda și milăramul, adică smântâna, cum i se zicea prin partea locului. Pui și ouă unchiul nu cumpăra, căci țăranii îi aduceau acasă ca plocon pentru mici sfaturi și servicii, ca scrierea unei cereri, copie după vreo sentință etc., vorbindu-le cu blândețe și într-un limbaj simplu, ca al oamenilor de la țară.

Unchiul Gavrilă nu urmăse decât patru clase primare, dar scria frumos și a învățat de la alți grefieri și consilieri ai Curții de Apel mai mult drept și procedură decât știa o seamă de avocați și judecători tineri. De altfel, aceștia se inițiau adesea de la dânsul în practica distributivă a justiției. Când vorbeau cu el la tribunal, țăranii își scoteau pălăria sau căciula, pe care o învăteau în mâini ca pe o sfârlează, ajutându-se parcă în acest fel în expunerea necazurilor lor, iar acasă, de asemenea, când o rugau pe mătușa să primească ploconul de vin, însoțit de sticla de țuică pentru botezarea puilor sacrificați. Alt salut nu auzisem să i se fi adresat

unchiului decât „săru’ mâinile, boierule!“, deși el nu era boier, ci tot fiu de țăran, venit la oraș și făcând aici muncă de ispravă.

„Ce deosebire între țăranul bănațean și țăranul din Vechiul Regat!“, reflectam eu. Plin de personalitate, bănațeanul se adresează prefectului cu un „bună ziua“, îi întinde mâna și se așază pe scaun în fața biroului, vorbind ca de la egal la egal. Boierimea din vechiul regat și asupririle se vede că au impus o distanță și un stil social cu totul diferit. ăranii proprietari din Banat păstrau și continuau demnitatea seculară a dacilor. Mătușa uți și unchiul Gavrilă n-au avut copii, și de aceea l-au adoptat pe Jean, fiul lui Roza și nepotul babei Lenca. Baba Lenca a mai avut și alți copii, între care pe mătușa Tzutzi, aceasta stabilită la București, văduvă după Bisterschi și mamă a trei copii. Pe unul dintre ei, Gicu, l-am descoperit recent la Lugoj, burlac și poet-epigramist. Cei trei copii au fost crescuți la orfelinatul din Găvăjdia și apoi la cel din Lugoj, tatăl lor pierind în război. Veneau uneori la noi la masă și căpătau haine și pingele pentru pantofi. Gicu mi-a citit câteva epigrame, notate cu interes de un prieten ziarist. Iată câteva din gândurile lui burlăcești:

Uite-l ici, ia-l de colea,
Știe toate și nimic,
Minte multe câte-un pic,
Chibițar purcel-sadea
Și-i glumeț ca orice moș,
Vinde când vrea el gogoși.

S-ar zice că acesta este portretul gazetarului, așa cum l-a cunoscut el, încercând de-a lungul anilor să se afirme pe acest tărâm.

Curios, și această mătușă de la București s-a recăsătorit tot cu un grefier de tribunal, licențiat în drept, Nicu. Dar, spre deosebire de unchiul de la Craiova, el era istovit și surmenat înainte de vreme. Nici veniturile sale nu se comparau cu ale unchiului Gavrilă. Traia din modesta leafă de grefier-arhivar și toată casa lui era o încăpere de doi metri și jumătate pe doi metri. Abia încăpeau aici patul, o masuță și o sobă de încălzit. Bucătăria era

instalată în camera de lemne, în curte, sufrageria se întindea vara sub pomi, iar iarna se strângea în minuscula încăpere, unde mâncau pe rând, dormeau înghesuiți, se spălau într-un lighean de apă adusă de la cișmeaua din curte.

Buna Sida Milota fusese căsătorită cu un oarecare Mita Constantinovici de la Chichinda, în Banatul de vest. Copilul avut cu acesta a fost pierdut de mic. El fusese botezat de Livia Bejan, soția notarului public, ea însăși mamă a cinci copii, între care Zeno era ultimul. Trecând cu trăsura spre vii, pe Strada Tunei, ea se oprea deseori să-și vadă fina. Livia Bejan, fata fostului prefect Atanasevici, care a ridicat palatul din Piața Unirii și a dat numele său străzii des menționate în această carte, a acceptat ca Persida să-i alăpteze ultimul copil, așa că Zeno s-a bucurat de multă dragoste și a fost răsfățat de două mame. Buna Persida devenise pentru el Nana și, la vârsta de zece ani, pretindea să doarmă pe brațul ei protector. O iubea pe buna ca și pe propria lui mamă și în tot timpul vieții venea mereu să o vadă. De leafă nu putea fi vorba, căci „rudenia“ între nași și finii avea rostul ei și încă îl mai are în unele regiuni din țară. Îmbrăcăminte, ajutoare de tot felul veneau din partea fetei prefectului. Iar când buna Persida, pețită de uica Niță pentru moșu Iosuvică, pe când acesta își îndeplinea serviciul militar, s-a măritat a doua oară, notarul Bejan a devenit din nou naș și i-a cumpărat casă, trei lanțe de pământ și vacă. Moșu Iosuvică moștenise partea sa, transformată în bani, din cele nouă case înșirate pe Strada Tunei. Potrivit Codului Civil austriac, banii fuseseră depuși la masa orfanală. Devenind major, el a putut să dispună de această moștenire și să-și cumpere cai, cocie, plug și tot felul de unelte agricole. Cu capital din două părți, și-a înjghebat un nou cămin și din unirea lor au avut un singur copil: pe mama, Cornelia.

Cornelia, mama Dracchilor

Sfârșitul secolului trecut a adus-o pe lume pe mama, la 12 septembrie 1897, la Lugoj, în Buchini, în aceeași casă în care

aveam să mă nasc și eu. A doua zi fiind sfânta Cornelia, ziua onomastică și data nașterii pot fi sărbătorite împreună, cu economie pentru familie și... mai puțină bucurie pentru prieteni.

Cu părul roșu, tizianesc, în cea mai autentică culoare venețiană, lung cât trupul și strâns într-o coadă stufoasă, era ușor de recunoscut chiar într-un grup de zeci de copii. Cu pielea albă, uneori pistriuată în timpul verii din pricina soarelui, mama a fost considerată încă de mică o frumusețe. Foarte vioaie, isteată la carte și la lucrul de mână, a atras atenția învățătoarei Jenea asupra ei. Doamna Jenea era soția protopopului unit din Lugoj și se trăgea din familia Hubian. Îndrăgind-o, aceasta o invita acasă la dânsa și o puneă să facă „lucru de mână“, să coasă pe canava, să croșeteze, vocație manifestată încă din primii ani de școală. Mama frecventa biserica ortodoxă, dar urma școala primară la uniți. O întâmplare neplăcută și poate felul dur de a fi al preotului au nemulțumit-o și atunci s-a hotărât să treacă la uniți. Prea mică pentru a i se îngădui o atât de gravă decizie, nu i s-a dat încuviințarea. Cu toate acestea, ortodocșii au pierdut o credincioasă, iar preferințele greco-catolice ale mamei aveau să se afirme până și în alegerea partenerului de viață, lăsând să cadă alte propuneri măgulitoare ce i s-au făcut încă de la vârsta de cincisprezece ani.

Cei patru ani de școală primară au trecut repede. Din veniturile grădinii și din laptele vacilor, din brânza proaspătă și mlăramul, la care se mai adăuga și câte un ou sau câte un pui primăvara, buna a plătit taxele la școala secundară, adică la gimnaziul de maici numit Kloster, care funcționa în marele palat de pe Corso.

Tânăra elevă a Klosterului din Lugoj era stăpânită, încă din acei ani, de un viu sentiment patriotic și de mândrie națională. Acest sentiment a fost treaz la locuitorii de pe aceste meleaguri în toate timpurile și durează poate încă de pe vremea dacilor. Înregistrați drept cetățeni ai Imperiului Austro-Ungar, ardelenii, bănățenii, populație majoritară în Transilvania vremelnice subjugată, nu s-au socotit niciodată altfel decât români și răspunsul firesc ce-l

dădeau oricui, la întrebarea „ce naționalitate au“, era: română. Natural că și mama, cu prilejul unei inspecții școlare, la întrebarea: „Cum te cheamă?“, a răspuns cu mândrie: „Cornelia Murariu“, iar la întrebarea „Ce ești?“, a rostit răspicat: „Româncă!“ Acest răspuns n-a plăcut însă inspectorului maghiar, venit de la Budapesta și îndoctrinat de teoriile lui Pista Tisza, conte, proprietar de puste și asupritor înverșunat al națiilor cuprinse în imperiu. El a ripostat violent: „Aici, în Ungaria, nu există decât unguri. Așa că și tu ești unguroaică!“ Surprinsă, eleva a ținut să se explice: „Părinții mei sunt români și eu sunt de asemenea româncă!“ Roșu ca ardeiul răscopt folosit la prepararea gulașului, inspectorul s-a adresat cu reproș profesoarei: „Așa educați voi copiii în țara noastră!“, uitând că țara nu era a lui, simplu funcționar străin, ci a populației majoritare care o locuia.

Transilvania a fost principat autonom până la înfrângerea de la Königgrätz (Cânecreț, cum spuneau românii în derâdere), când s-a instituit dualismul austro-ungar. Mai târziu, Ungaria a desființat autonomia principatului, decretând incorporarea lui în regatul regelui Bela. Chiar dacă această țară românească a fost ocupată de năvălitori și administrată mai multe secole de prinți străini, cu nume impronunțabile, ea a rămas dacică, a devenit romanică și și-a păstrat caracterul românesc prin majoritatea populației sale. Scena cu inspectorul maghiar, care a părăsit clasa păstrând în obraji culoarea roșcovană prevestitoare de infarct, s-a terminat prin eliminarea elevei Cornelia Murariu din toate școlile secundare ale imperiului. Mai mult decât atât: profesoara a fost strămutată disciplinar în cine știe ce fundătură a Austro-Ungariei. În felul acesta erau tratate naționalitățile în cadrul unui stat ce se pretindea democrat, multinațional, și dorea să dăinuiască în istorie cu „misiunea de a-i administra pe alții“, cum într-un mod atât de comic – pentru a nu spune ridicol – un profesor maghiar, azi la Universitatea din Portorico, a scris într-o istorie a Ungariei, publicată recent în Spania.

Atinse în interesele lor materiale prin pierderea unei eleve, după câteva săptămâni maicile au chemat-o pe tânăra Cornelia să

le facă lucruri de mână, încredințându-i cusături cu care au decorat altarul capelei și pe care mai târziu le-au pus în vânzare. La început docilă, când și-a dat seama de această dublă exploatare a cuvioaselor maici austro-maghiare, mama s-a decis să nu mai pună piciorul în sfântul Kloster, și astfel a terminat pentru totdeauna cu studiile secundare. Spre a nu pierde vremea, a învățat o meserie la șnăidărița din casele doamnei Spitzer, a trecut la mașina de cusut și s-a perfecționat în croirea bluzelor pentru fetele și femeile din vecini.

Nu împlinise paisprezece ani, în vara anului 1911, când unul dintre cei mai cutezători pionieri ai aviației românești, Aurel Vlaicu, organiza un miting pentru a demonstra rezultatele măiestriei sale de constructor și pilot. Pe Câmpia Libertății și sub patronajul unui comitet de lugojeni, în frunte cu cărturarii orașului, a fost organizată această manifestare. După diferite probe și evoluții în aer – fiindcă de acrobație nu putea fi încă vorba –, a invitat în carlingă tineri care voiau să primească botezul aerului. Mama și prietena sa, Mariți lu' Cherlea, având cinci crițari în buzunar, au plătit taxa și, în văzul și mirarea tuturor, s-au ridicat în văzduh, zburând și pe deasupra casei părintești, în curtea căreia au zărit-o pe buna, neștiutoare de isprava fetei sale. Când s-a întors acasă și a povestit peripețiile zborului, ba și felul cum o văzuse din înălțime, mișcându-se prin curte, buna era s-o snopească în băți, dacă n-ar fi venit salvarea din partea moșului Iosuvică.

Deși majoritatea lugojenilor, în loc să plătească intrarea pe aeroport, preferau să stea pe drumul Tapiei, cred totuși că Vlaicu a păstrat o bună amintire mitingului de la Lugoj, unde a început să se dezvolte un interes deosebit pentru aviație. Nu mult după aceea s-a construit și un mare hangar din beton armat, care mai rezistă și azi, destinat, în preajma și în timpul Primului Război Mondial, reparațiilor și încercărilor de aeroplane. La adăpost de apele mari ale Timișului, care s-au revărsat cu o furie neobișnuită în anul 1912, aeroportul era situat la poalele Dealului Viilor, sub Biserica Grofului, mai mult către cartierul Caștela, întinzându-se

îndărătul cazarmii și al baracilor Regimentului 12 vânători de munte și a Regimentului 13 călărași, cu schimbul de mai târziu.

Fata firavă în prima copilărie se dezvoltase în așa măsură, încât de la vârsta de cincisprezece ani a început să aibă pretendenți serioși din Lugoj. Dar, cum se zice, nu aceștia erau înscrși în cartea sortilor, ci un altul, lugojan adoptiv, tânără calfă scoasă de maistorul Constantin Tuculia, după o primă perioadă de ucenicie la un ledăr din Buziaș. Acesta era Ștefan Drăgan a lui Tancă, venit din Silagiu la oraș spre a-și făuri o viață mai bună. Călătorit prin străinătățile cuprinse în marele imperiu, Ștefan Drăgan a socotit la întoarcere că venise momentul să se căsătorească. Avea douăzeci și trei de ani. Prezintăndu-se părinților spre a cere mâna fetei, lui moșul i-a căzut cu tronc acest tânăr și cred că părerea lui a influențat-o pe buna, chemată să ia deciziile mari. Tinerii s-au plăcut, părinții au fost de acord, așa că au început pregătirile și data nunții a fost fixată în cursul anului 1913. Drept dotă, moșul Iosuvică a cerut notarului să împartă lanțele de pământ în patru părți, câte un sfert la fiecare membru al familiei astfel marite, înscriindu-le ca proprietate deplină și fără rezerve pe numele bunicii, moșului, mamei și tatălui meu. Moșul Simion de la Silagiu, spirit ales, de o mare finețe sufletească, deși nu i s-a pretins nimic, s-a oferit singur să aducă noului cuplu o mie de florinți. În preajma nunții, el s-a înfățișat însă foarte amărât numai cu trei sute de florinți, și aceștia luați cu împrumut. Cerând iertare cuscrului Iosuvică de greutatea prin care tocmai trecea, i-a explicat că recolta din anul acela, atât la grâu, cât și la vin, nu fusese cea așteptată, vaca nu fătase, porcii muriseră bolnavi de pestă și, ca atare, cerea un răgaz pentru acoperirea celorlalți șapte sute de florinți. Auzind aceste lucruri, moșul Iosuvică s-a înduioșat și i-a spus:

– Lasă, cuscre, că nu-i nevoie de mia de florinți! I-am înstărit eu pe tineri și, rogu-te, du îndărăt și acești trei sute de florinți celui de la care i-ai luat, căci n-au tinerii nevoie de bani. Vor ști să și-i facă ei singuri.

Cel care a socotit totuși că va avea nevoie de bani a fost tânărul Ștefan. El a pretins tatălui său o sută cincizeci de florinți, pentru a se îmbrăca frumos și a se înfățișa la nuntă în toale noi. Mai avea nevoie de bani și pentru deschiderea unui atelier de argășitorie cu „negot” la piață, intenționând să cumpere lucrătoria de la alți maistori, și tot moșul i-a procurat mai târziu, vânzând un bou îngrășat.

Mulți prieteni de-ai casei au denumit-o pe mama Cornelia, mama Gracchilor (mai potrivit, mama Dracchilor) pentru virtuțile ei și pentru chipul în care a știut să ne crească pe toți trei frații. Tata o numea Livia, după cum și bunicii, în cinstea soției notarului Bejan. Oficial figurează și azi în acte sub numele de Cornelia Murariu văduvă Drăgan, cum se obișnuiește în Italia, unde femeile poartă întotdeauna numele lor de fată alături de cel al soțului. Se evită astfel o mare confuzie existentă la noi.

În legătură cu aceasta, am observat că niciodată în așa-zisul curriculum vitae nu se cere în țara noastră numele complet al mamei. Sistemul spaniol este mai precis și decât cel italian: aici s-a introdus prezentarea celor două nume de familie la copii – primul al tatălui, al doilea al mamei, întrucât copilul este într-adevăr al amândurora. În caz că se folosește din generație în generație același nume de botez, copilul poate fi ușor identificat și deosebit de tatăl său, prin faptul că numele dublu de familie diferă. În felul acesta nu s-ar mai face confuzia între Petru Dejica-tatăl și Petru Dejica-fiul, amândoi chirurgi, deși, după plete, cine îi privește îi deosebește lesne. Rămâne totuși de găsit soluția pentru cazul în care doi copii, doi frați, primesc același nume. Dar acestea sunt cazuri foarte rare, excepționale. Soluția numerică, adoptată de dinastiile regale, trecută azi la fotbaliști, ar putea să fie aplicată cu succes și în familiile lipsite de fantezie onomastică.

Portughezii, cu înțelepciune, impun două nume de familie copiilor. Încep însă cu cel al mamei și apoi urmează numele tatălui, dând prin aceasta o probă în plus de realism și de spirit juridic, moștenit de la romani, care spuneau: *Mater certa est, pater incertus*.

În vechiul Imperiu Austro-Ungar, preocuparea părinților români era alta. Ungurii obișnuiau automat să schimbe numele de botez al copiilor, punând, în locul celui original, corespondentul maghiar. Ștefan devenea Istvan sau, mai familiar, Pișta, Margareta se prefăcea în Margit, Gheorghe căpăta forma György. De aceea, la nașterea unui copil, părinții români căutau de obicei un nume latin, care să nu mai poată fi tradus, obicei de altfel păstrat chiar din vechime în aceste regiuni. Aceasta explică de ce România, în cele trei principate, e plină de „împărați”, începând cu Traian și terminând cu Constantin. Românii încercau să se opună tendinței de împânzire a societății cu nume biblice, ca Avraam, David, Iacob, Ana, Maria și altele. Creștinismul a reprezentat, fără îndoială, un progres pe plan etic și social, aplicând în mod efectiv ideile platonice ale Binelui (idee supremă), dar a adus după sine și a răspândit în chip nemăsurat nume și parabole cu semnificații străine spiritului acestor locuri elenice și europene.

Pentru o bună cunoaștere a fiilor, e firesc și bine să fie cunoscute anumite trăsături fizice și morale ale părinților. Pe lângă unele caractere ale înfățișării, nasul, gropița din bărbie, am moștenit de la mama multe calități și, în primul rând, voința dârză și perseverența în realizarea unui scop. Când își pune ceva în minte, mama înfrunta munții și își îndeplinea gândul. În acest fel s-a impus și printre prietenele sale, soții ale unor meseriași, cu care a constituit Reuniunea Femeilor Române, societate cu scopuri culturale, filantropice și educative. Aceste femei practicau lucrul de mână ca pe o adevărată artă, întrecându-se în a face broderii, goblenuri și chilimuri cu milioane de cusături încrucișate, care, încheiate, luau forma unor perdele, carpete de masă sau perne pentru divan, covoare înnodate ce făceau concurență celor persane. Astfel de obiecte destinate saloanelor și bucătăriilor împodobeau și casa noastră, așa cum înfrumusețau și casele celorlalți meseriași lugo-jeni. Unele însă erau destinate tombolei organizate cu prilejul vreunui bal, al unei serbări cu scop de binefacere, venitul urmând să fie atribuit fie copiilor orfani, fie azilului de bătrâni.

Mare meșteră la lucrul de mână era nașa Iuliana Tuculia. Rămasă văduvă destul de tânără, ea a deschis un fel de școală particulară gratuită, unde oricine putea să vină și să învețe, și și-a dedicat restul vieții instruirii altora, pe lângă propria ei instruire, căci era o mare cititoare și parcurgea biblioteci întregi, în limba română, germană și maghiară. Cu aceeași pasiune cu care citea și lucra, își consacra timpul liber operelor filantropice, luând președinția diferitelor comitete, împreună cu doamna Petrovici, și făcând justiție socială, prin împărțirea obiectelor și hainelor de tot felul, rezultate din colecte publice.

Trecând la uniți, *de iure* sau *de facto*, preocupările bisericești ale mamei (mai mult decât religioase) se exprimau prin grija pe care o arăta orânduielilor eterne. Acestea cereau pregătirea anumitor odăjdii, dar mai cu seamă a diferitelor podoabe de altar, în special dantelării. În cadrul bisericii greco-catolice, mama s-a găsit mereu alături de tata, sprijinind Reuniunea Femeilor Unite, Asociația Generală a Românilor Uniți, Societatea Mariană, consacrată Mariei Născătoarea, care își desfășurau activitatea mai cu osebire în luna mai, cea dedicată, după tradiția bisericii de rit latin, Preacuratei.

Ca episcop, tata se îngrijea de finanțele bisericii, ceea ce întărea și mai mult poziția mamei în interiorul acestor organizații. Prezența episcopiei unite la Lugoj, sub înalta păstorire a unui eminent prelat cu largi vederi creștine și umaniste, Preasfinția sa Alexandru Nicolescu, om de aleasă cultură, care vorbea opt limbi și ale cărui predici pe teme universale atrăgeau și pe ortodocși, protestanți și aramei, stimula enoriașii și dădea relief activităților desfășurate în sânul bisericii de părinții mei. Înălțat la rangul de mitropolit și plecând la Blaj, preasfințitul a fost regretat de toată lumea, mai ales că tocmai în acea perioadă începuse să infiripe un spirit ecumenic și o autentică atmosferă europeană la Lugoj.

În satul așezat pe trei văi

Comuna Silagiu, de unde este originar tatăl meu, face parte azi din orașelul Buziaș, cunoscut pentru apele sale minerale, bune

pentru bolile de inimă. Mai bune însă decât apele minerale și mai renumite erau produsele podgoriilor. Viile silăgene se întindeau pe dealuri până departe și se întâlneau cu podgoriile țăranilor din Nichișoara, din Bacova, din Vucova, cu vechi tradiții în prelucrarea și conservarea vinurilor. Silagiul putea să concureze vinurile produse pe dealul Cula Vârșetului din Banatul de sud și chiar cu cele de pe Târnavă. Mă refer la vinurile albe produse pe atunci, căci viile de azi și-au schimbat calitatea, vechii buciuri fiind înlocuiți cu vițe mai noi.

Născut într-o familie de viticultori, ca și alți țărani din sat, bunicul avea și pământuri în vale, unde se cultivau grâne, porumb și alte cereale. Istoria satului Silagiu, care cuprinde în fond și istoria străbunilor mei, se întinde până în secolul al XV-lea. Documente de prin anul 1437 se referă la satul Silvanus, ceea ce denotă că pe acele dealuri existau păduri, în parte păstrate până în zilele noastre. Satul așezat pe trei văi, unite într-un punct central, nu are azi mai mult de cinci sute de case. Două din aceste văi erau ocupate de Drăganii din vița lui Tancă și a lui Coric, iar a treia de vița lui Borca și a Râmnenților, adică a celor care de la Râm se trag. Unii s-au răspândit și s-au strămutat până la Buziaș. În realitate, clanul Drăganilor domina satul, și un văr de-al meu, Ion, fiul mătușii Finica Râmneanțu, om harnic și chibzuit, a fost primar vreo douăzeci și cinci de ani, sub toate guvernele.

Ca și Lugojul, Silagiul are două biserici. Una mare, ortodoxă, alta mai mică, unită, mai nouă, construită în urma divergențelor dintre un bărbat din clanul Drăganilor și preotul care nu voise să înmormânteze fără plată un țăran nevoiaș. Acest Drăgan a vândut grâu la oraș, a cumpărat materiale, a alcătuit un grup de credincioși și, cu ajutorul lor, a izbutit să înceapă și să ducă la bun sfârșit construcția bisericii unite, iar apoi să susțină bănește un preot care să slujească duminică. Aceasta nu înseamnă că între cele două biserici existau rivalități. Familia mea îi prețuia deopotrivă pe preoții ambelor biserici și eu îmi amintesc bine de figura distinsă a popii Aroni și de preoteasa Lucreția, care mai trăiește și azi. Erau rude cu noi, după cum și preotul de azi e un văr de-al

tatei, și l-am cunoscut încă din liceu, de la Lugoj, când venea în vizită la noi – părintele Nicolae Drăgan. Vorbind cu bătrânii satului, fata acestuia, Neli Drăgan, măritată Bortan, și părintele Nicolae au elaborat arborele genealogic al familiei noastre, ajungând până la anul 1820 la un Petru Drăgan, din care descind cele două vițe și vreo șapte generații.

Bunicul meu, Simion Drăgan, se trăgea din vița lui Tancă. Nu l-am cunoscut, întrucât eram în fașă când s-a prăpădit, la sfârșitul Primului Război Mondial. În schimb, am cunoscut-o bine pe buna Solomie, înaltă, uscățivă, arătoasă și blândă, întotdeauna frumos îmbrăcată în straie țărănești, atât în zilele de lucru, cât și în cele de sărbătoare. Venea într-o singură noapte de la Silagiu la Lugoj, pe jos, purtând în mână și un cârceag, o cantă mare cu mâner, cu o gură de supt și un fel de plisc, pentru a ușura turnatul prețiosului vin, care, sub nici un motiv, nu trebuie să se verse pe jos, fiind socotit ceva sfânt, ca și cuminecătura. Când ajungea dimineața la noi, la Lugoj, era mai proaspătă decât orașenii după o noapte de somn. Distanța dintre Silagiu și Lugoj este de treizeci și doi de kilometri pe potecă, și ceva mai mult pe drumul cel mare de la sat prin Buziaș. În sezonul ploilor, pe acest drum nu se mai putea circula și, nu o dată, mașinile care se hazardau rămânneau împotmolite în noroaie și erau scoase cu carul cu boi. Nici măcar căruțele cu cai nu puteau să iasă uneori dintr-un asemenea drum mlăștinos.

Pe atunci eram foarte impresionat de performanțele bunicii. Mai târziu, la Roma, aveam să străbat și eu o distanță similară. Fusesem invitat la masă la Marino, în vila monseniorului conte Alberto Cnestri, pe care îl cunoscusem prin părintele Teodor Voștinar II, și la întoarcere, pierzând ultimul tramvai, m-am văzut în situația de a porni pe jos spre casă. Am făcut un marș forțat de șase ore, dus cu zăhărelul de povestirile fantastice ale părintelui Gheorghe, care a moștenit talentul lui Creangă. S-a văzut cu acest prilej că antrenamentul meu de cercetaș mi-a folosit... și la vârsta de douăzeci și trei de ani. La fel, după cum

antrenamentul făcut în scop medical, cu o voință de fier, i-a folosit și prețiosului meu colaborator Constantin Iordan de la Milano, care, în urma unei operații care a comportat extracția unei bucăți din osul tibiei și transplantarea lui pentru susținerea unor vertebre la coloana vertebrală, a fost sfătuit de medici să practice marșul, ajungând să străbată până la patruzeci de kilometri în fiecare duminică.

Buna Solomie ne iubea mult, deși ne vedea rar. Întotdeauna, când venea la Lugoj, se gândea la noi și ne aducea copturi, adică dulciuri, mici prăjituri de Silagiu, pe care numai ea știa să le facă, folosind, în loc de zahăr, mierea de albine culeasă din fagurii din grădina. În schimb noi, copiii, o rugam cu insistență să se ducă la culcare, să se odihnească după un asemenea marș, căci primul lucru pe care îl făcea era să dea o mână de ajutor la îndeletnicirile obișnuite ale gospodăriei. Cu multă greutate reușeam s-o conving, și până la urmă se îndupleca și ațipea până la ora prânzului, când luam masa cu toții, ca în zilele de sărbătoare.

Spre deosebire de alte familii, unde proverbul „soacră, soacră, poamă acră” se aplică perfect, buna Solomie o iubea pe mama, iar mama îi săruta mâna la sosire, după cum săruta și mâna lui moșul pe când trăia, potrivit bunelor obiceiuri de la țară și ale respectului datorat celor mai bătrâni. Această înțelegere era o lege de familie ce dănuie și azi, deoarece și Teresa, soția mea, se înțelege bine cu soacra ei, așa cum și eu mă înțeleg cu soacra mea, donna Helea, fiica ultimului marchiz Guglielmi. Proverbul se adevărește însă destul de des și îl aflăm în multe alte țări. L-am regăsit și în Spania, în dialectul maiorchin, unde se zice *sogră*, *sogră*, *pomă agră*, versiunea românească înveselind nespuse de mult pe donna Catalina Alzamora și pe donna Ina Buyla, soția actualului primar și, respectiv, a fostului prefect de la Palma, cu prilejul unei mese oferite de bunul meu prieten Maximo Alomar. Ele nu se așteptau ca și românii să aibă aceeași zicală, și încă într-o exprimare atât de apropiată. După cum se vede, Mallorca și

Insula Banatului au multe trăsături comune, începând cu soarele și „dulcele” lor temperament.

De Înălțarea Domnului, hramul bisericii ortodoxe, ne duceam la rugă la Silagiu. Atunci se adunau toate neamurile la o masă enormă și dacă gostul (oaspetele) nu prididea cu cele cinci feluri de mâncare, stăpânii casei erau foarte supărați și se considerau jigniți. Tradiția acestor ospete s-a păstrat și după moartea bunicului, și după stingerea bunicii, în casa unei surori a tatălui meu, mătușa Finica, măritată cu uica Todor Râmneanțu, tatăl „primarului de meserie”. Eu am reluat această tradiție cu prilejul reînțoarcerii în țară, strămutând ospațul în casa varului meu Ion, băiatul lui uica Gheorghe.

Pentru că a venit vorba despre raporturile de rudenie cu frații și surorile tatei, îi voi înșirui în ordinea vârstei: Simion, Iuliana, plecată la Sacoșul Mare, Finica, Pătru, Ștefan, tatăl meu, și Gheorghe, un frate mai mic, mort de copil, pe când se afla la păscutul vitelor și găștelor, dintr-o mușcătură de șarpe. Uica Simion a ajuns mai târziu să fie considerat *pater familias*, și toți îi sărutam mâna, când ne duceam în vizită la Silagiu. Nici el, și nici fratele Gheorghe nu și-au părăsit satul. Au rămas agricultori și viticultori. Uica Petre s-a stabilit la Vucova, câtă vreme surorile s-au măritat după țărani din Silagiu și din împrejurimi.

Singurul băiat care a râvnit la o soartă mai bună, renunțând la pământ și la vie (proprietățile nu puteau fi împărțite la nesfârșit), a fost tata, al cincilea din serie. Plecând să învețe meserie la oraș, s-a oprit mai întâi la un maestru argăsitor din Buziaș, iar apoi a ajuns la Lugoj și a intrat ucenic la maistorul cel mai de vază al orașului, Constantin Tuculia. A învățat cu râvnă, a ajuns calfă, a lucrat contra plată la patronul său, iar când și-a strâns destui crițari, a plecat la Budapesta și la Viena. Nu știu câtă vreme a rămas acolo, dacă a găsit imediat de lucru, dacă a îndurat de foame și dacă străinii l-au primit bine. Ceea ce e sigur este că această călătorie i-a folosit, lărgindu-i vederile despre lume. După ce și-a format propria *Weltanschauung*, n-a mai zăbovit prin alte părți, ci

s-a întors la Lugoj și s-a apucat de meserie, în propriul atelier. Acest lucru n-ar fi fost posibil numai cu bruma de bani adunați în străinătăți. Micul său capital s-a mărit prin sprijinul bunicului meu matern, care, după cum am mai arătat, îngrășase și vânduse anume pentru aceasta un bou.

Exemplul tatălui meu, care s-a dus la oraș să învețe meserie și să-și asigure o pâine mai bună decât cea din agricultură, n-a fost urmat de frații săi. În schimb, a fost urmat de fiii lui Simion, Nicolae, devenit tabăcar, și Iulian, devenit mecanic, precum și de Nicolae Râmneanțu, băiatul mătușii Finica. Acesta însă, muștrat de conștiință că nu se purtase bine, s-a reîntors la ocupația străbună, însurându-se cu o fată de chiabur din Chevereșul Mare. Ion, fiul lui uica Pătru, a fost adus de tata la Lugoj, înscris la liceu și ajutat să-și dezvolte aptitudinile. Atmosfera închisă dintr-o clasă supra-populată nu i-a priit. Îmbolnăvinduse, s-a reîntors în țară spre a-și reface sănătatea și s-a însurat la vârsta de șaptesprezece ani.

Tata, ca o imagine de pe Columnă

Om vânjos, de o vigoare mai mult dacică, dar cu o figură romanică, asemănătoare cu cele de pe Columna lui Traian, tata avea obiceiul să-și radă capul. Era chel, își pierduse părul la sfârșitul războiului, când a căzut bolnav de tifos, și de atunci n-a mai ținut nici la podoaba capilară care-i mai rămăsese. Frații săi, Pătru și Gheorghe, îi semănau și, până la un anumit punct, au împărtășit un destin comun. Cu toții au făcut armata în unitățile austro-ungare și au fost mobilizați și trimiși pe front. Regimentul său, ca și cel din care făceau parte ceilalți doi frați au fost aruncate în luptă împotriva fraților de sânge italieni, pe frontul de la Doberdo, într-un război și pentru o cauză străină aspirațiilor lor și cu totul contrare naționalităților din imperiul supranumit „închi-soarea popoarelor”. Iată de ce uica Pătru și uica Gheorghe, ca și alți mulți români – între care și tatăl lui Dejica de la Mănăstir –,

de cum au luat contactul cu frontul italian, au și trecut în masă ca prizonieri și au rămas multă vreme în Italia, unde, potrivit mărturiei lui Nichi Dejica, trei ani au fost nevoiți să se adape numai cu vin, spre a nu răbda de sete. Aici au fost instruiți și trimiși în legiunea română, la momentul oportun, în Vechiul Regat. Îmi plăcea să-l ascult pe uica Pătru povestind impresiile sale din Italia, din Venetia, Milano și Torino, care mi-au aprins imaginația și mi-au trezit de mic dorința de a vizita Italia și bătrâna mumă, Roma. În odaia de către drum a casei sale de la Vucova, atârnavu pe pereți fotografii și vederi din Italia, prin care am luat cunoștință pentru întâia oară de farmecul Venetiei, de formele monumentale ale Domului din Milano, de priveliștea Florenței și forurile din Roma. Deși trăiseră în lagăr numai între români, mai toți învățaseră puțin și limba italiană.

Încă de la începutul războiului, tatăl meu fusese rănit. I-a trecut un glonț prin coapsă și deci a fost retras de pe front și internat la spitalul din Timișoara, unde mama a izbutit să pătrundă prin intervențiile familiei Bejan și să obțină transferul la spitalul din Lugoj. Vindecarea târăgăna, poate chiar voit, pentru că tata nu mai dorea să fie iarăși trimis pe front, într-un război fratricid, riscând să ajungă sau pe frontul italian, sau poate chiar pe frontul românesc. Apariția măselei de minte, complicată cu o gravă infecție, i-a prelungit șederea în spital. Atunci i s-a practicat o incizie exterioară în obrazul stâng, care i-a lăsat un semn pe viață și l-a împiedicat de atunci să se mai radă singur.

La musculatura lui robustă, s-a mai adăugat cu timpul și o bună cantitate de grăsime, bine împărțită pe tot corpul, cu unele excese la pânțele. Dar tocmai pânțelele i-a dat, până la urmă, acel aspect respectabil și venerabil, în calitatea sa de președinte al corporației argășitorilor, de consilier municipal, de fost candidat de deputat și reprezentant permanent al părinților în administrația Liceului Coriolan Brediceanu. Brațul lui tare ca fierul se oțelea în mănuierea cosorului, la croitul și tăierea pieilor groase pentru opinci. Avea o mână grea, fapt de care era perfect conștient și, ca să evite

pedepsirea ocazională a copiilor, pentru snoabele lor, prefera să-și scoată cureaua și să aplice cu ea atenția meritată celui în drept. De obicei, era suficient să-i auzi vocea, care impunea respect și ascultare, și să te cutremuri.

Datorită șnaiderului Ioan Iacobescu, tatăl meu era îngrijit îmbrăcat. Și în societate, ca și la lucru, el se prezenta curat, chiar elegant. Avea gulere detașabile la cămașă, pentru a fi scrobite, dar și gulere de celoid, care se curățau pe cale chimică. Purta pălărie de fetru, mai grea sau mai ușoară, după sezon, iar vara avea o pălărie de pai à la Maurice Chevalier, cum era moda între cele două războaie. Pălăria de pai panama aveam s-o introduc eu în casă, când m-am întors de la universitate. Astăzi nu se mai văd astfel de pălării decât la spectacole: le poartă scamatorii. Totuși, în acea epocă erau considerate ca semne de mare distincție. Doar în Spania s-a mai păstrat forma înghețată a acestor pălării. Le poartă torierii, în teorie, căci în realitate le cumpără îndeosebi turiștii, cărora le sunt vândute o dată cu diferite obiecte artizanale, inspirate din arta națională iberică. Se pare că și la noi, în ara Oașului, se poartă pălării tari, de formă geometrică rigidă, bine fixate pe cap cu o panglică petrecută sub bărbie.

Pe lângă *ibărțigările*, adică pardesiurile, și căputurile (de la *capotto*, it.), adică paltoanele, potrivite după asprimea iernii, tata mai purta și o manta de piele scurtă, căptușită, de culoare galben-maronie, făcută din piele de capră. Această scurtă avea nu numai rosturi practice obișnuite, ci și atribute de reclamă și de lansare a unei mode care a prins și a ținut destul de mult. Astăzi, românii sunt aceia care au lansat în Europa un cojoc maro, precum cele făcute de bunii noștri cojocari din Lugoj.

Viața tatălui meu se împărțea între munca industrială, cea comercială și cea agricolă, cu un special interes pentru vii și produsele lor din pivniță. Participa la acțiuni sociale, fie în cadrul organizațiilor profesionale, fie în cele culturale, de la liceu, de la Corul Lyra, de la primărie. Nu o dată ne vorbea despre faimosul tenor lugoian, Traian Grozăvescu, lansat în chip meteoric pe

scena operei din Viena. Făcând unele considerații cu privire la națiile *canore*, observa că numai italienii și românii au dat mari cântăreți de operă, între care bănațenii s-au mai afirmat cu Costi Ursulescu la Cluj și domnișoara Șepetan la Milano. Nu cunosc cauzele exacte ale apariției talentelor muzicale în aceste zone ale spiritualității latine. S-ar părea că limbile lor favorizează dezvoltarea aptitudinilor vocale. Cert este că la ambele națiuni produsele lui Bacchus sunt abundente și bine apreciate, iar aceste produse predispun la cântec.

Eu unul nu l-am auzit niciodată pe tata cântând, ci doar rareori fredonând, pe sub mustața cea scurtă, câte o arie cântată probabil la restaurantul Dacia, de faimosul Luță Ioviță, taragotistul. Atunci îl priveam atent și observam pistruii cafenii, care i-au apărut pe față și pe țeasta pleșuvă încă de la vârsta de douăzeci și șapte de ani, pistrui care n-au mai dispărut până la sfârșitul vieții, ceea ce n-aș putea spune că i-a produs plăcere.

Frații Dracchi

Bujorel, fratele cel mai mare, s-a născut când mama împlinise șaptesprezece ani. A vorbit de timpuriu, era sclipitor, dar s-a îmbolnăvit de apendicită la vârsta de doi ani. În vremea aceea, de operație nici nu putea să fie vorba. Singura amintire pe care a lăsat-o e legată de vremea când autoritățile austro-ungare au venit, în plin război, să ne rechiziționeze grâul. Tăinuindu-l, mama a declarat că nu are, dar oștenii nu s-au lăsat convinși și, ademenindu-l pe copil cu bomboane, l-au întrebat:

- Spune, băiete, câți ani ai?
- Doi ani.
- Ești mare! Știi tu unde a ascuns mama grâul?

În candoarea lui, Bujorel s-a sumețit și a mărturisit imediat:

- Eu știu unde. În lada cu opinci.

Natural, grâul a fost rechiziționat, contra unei recipise niciodată onorate.

Când mama împlinea douăzeci de ani, m-am născut eu. Am primit numele de Josif, după cel al bunicului, și de Constantin, după cel al nașului Constantin Tuculia. Bucuria părinților s-a completat apoi cu venirea pe lume a altor doi copii: Jianu Ștefan, la 1 aprilie 1921, sub zodia Berbecului, amintind numele faimosului haiduc, dar și numele tatălui, al cărui fiu preferat a fost. Apoi, la 20 octombrie 1923, sub zodia Balanței, a sosit și ultima ediție a fraților Drăgan, în persoana lui Zeno Simion, al doilea nume fiind luat după bunicul patern.

Jianu se numea Ștefan numai în acte, căci în familie doar tata, stăpânul casei, răspundea la acest nume. De mic, Jianu a fost gras ca o promoroancă (portocală) bine răscoaptă de decembrie. Sub povara greutății neobișnuite, i se strâmbaseră picioarele de parcă ar fi fost un călăreț hun. Noroc că mai târziu i s-au îndreptat, când i-au crescut forțele, și putea să-și susțină mai bine grăsimea purtată cu nădejde de-a lungul claselor primare și apoi până în clasa a patra la Liceul Coriolan Brediceanu. Privea la fete cu ochiul lui tăiat cam pieziș, dar formele lui rotunde, potrivite unui corp feminin, trezeau dezaprobări. A făcut mult sport, s-a reținut de la mâncare, îl ajutam și eu uneori pipărându-i-o, și astfel a slăbit, luând linii mai agreabile. A învățat bine. Avea talent la desen, făcea acuarele, dovedea gust și rafinament în alegerea culorilor. I-au fost prieteni Franz Pomană din Măgeruța, la școala primară, și Gicu Popovici la liceu.

Zeno a fost mititel de statură și n-a excelat în grăsime, ci la studii. Parcă îl văd și acuma apărând la sfârșit de an școlar cu coroana de liorbă-dafin pe cap și cărțile subsuoară, în șorțul-uniformă, cum îl fotografiam de fiecare dată. S-a ambiționat să poarte impozanta uniformă a liceului militar și a trecut severul examen de admitere la Craiova. În clasa a patra a vrut să se transfere la un liceu obișnuit, dar nu a mai vrut tata. Precedat de sârguinciosul oltean Dunăreanu, a fost mereu al doilea în clasă. La terminarea liceului militar s-a decis să urmeze medicina. A început facultatea

la București și a continuat-o la Milano, unde și-a luat doctoratul în vara anului 1948.

Am ținut mult la el și aveam adesea discuții filozofice până la orele mici din noapte, lungiți în paturile camerei comune. Asupra eticii și dreptului nu eram întotdeauna de acord, eu fiind optimist și încrezător, iar el pesimist și dezgustat de lume, în urma educației primite la liceul militar și a experienței postbelice.

Ca frate mai mare, preluând la un moment dat funcțiile paterne față de ceilalți doi, țin să precizez că am apărut sub soare în luna iunie 20 (7 după stilul vechi), adică în zodia Gemenilor. Poate de aceea am trăit până acum și trăiesc într-un dualism armonios, într-o neconținută confruntare a două spirite: cel angelic, al ascultării și al conformismului, și cel faustic, al rebeliunii, al nemulțumirii, al cercetării continue în căutarea unei explicații mai complexe și a soluțiilor de perfecționare.

Am fost întotdeauna convins, iar această convingere formată încă din fragedă tinerețe mi-am întărit-o apoi de-a lungul anilor, că spiritul angelic pe care religia creștină ni-l cultivă, spiritul obediinței, al acceptării soartei, al resemnării și al acceptării faptului împlinit, spiritul de conformare la adevărurile formulate deja de sfinții părinți sau de filozofii laici nu au contribuit la dezvoltarea umanității, condamnând-o să rămână pe poziții conservatoare, cu pretenția de a fi ajuns în posesia adevărului absolut. Dacă n-ar fi existat în lume oameni animați de spirit faustic, științele n-ar fi progresat și nu s-ar fi ajuns la miraculoasele descoperiri tehnice.

Găsesc că spiritul faustic a fost extrem de bine simbolizat de îngerul răzvrătit Lucifer, căruia umanitatea îi datorează atât de mult și care a fost cântat de toți marii poeți romantici ai secolului al XIX-lea, între care și de Mihai Eminescu. În plastică, am impresia că nici un popor de pe fața pământului nu s-a gândit și nu a realizat ceea ce a făcut poporul spaniol sau, mai bine zis, un primar mai luminat al orașului Madrid, dedicând diavolului, adică lui Lucifer, o statuie în Parcul Retiro. Văzând-o întâia oară în 1951, m-au emoționat profund frumusețea ei și semnificația simbolică.

Întotdeauna o revăd cu plăcere și de multe ori trec intenționat prin preajma ei, spre a o contempla. O recomand cititorilor când, din simpli lectori, vor deveni turiști și vor vizita Spania. Puțină lume cunoaște această statuie, cum puțină lume, în genere, preferă lucrurile importante și esențiale. În genere, banalitățile sunt primele care se răspândesc și devin de domeniu public.

După isprava de alungare a hoților, la vârsta de trei luni, alte acte mai de seamă nu am mai îndeplinit. Când m-am îmbolnăvit de tifos, înainte de a împlini patru ani, am stat izolat în camera patruzeci de zile, înfricoșat de contorul electric ce se afla deasupra divanului. Bâzâia ușor, îl priveam cu atenție, mă speriam și țipam. Acesta a fost primul meu contact cu tehnica. La puțin timp după aceea, am mai trecut printr-o grea încercare. M-am îmbolnăvit de pneumonie, dar am scăpat și de aceasta, pierzând doar lecțiile la grădinița de copii.

Obiceiurile unui *self-made man*

Când eram mici, tata ne pedepsea cu centura, fiindcă, după cum am arătat în altă parte, oricât de ușor ne-ar fi mângâiat cu câte o palmă, această palmă devenea foarte grea, dată fiind forța mâinilor sale, pentru niște copii neascultători, cum ne socotea dânsul. „Sfinte mâini!“, aș spune astăzi, căci simbolul severității tatălui era bine exprimat în ele, și niciodată nu-mi voi putea arăta întreaga recunoștință pentru severitatea de care dăduse dovadă, fiindcă numai aceasta m-a făcut să fiu așa cum sunt.

Această severitate o resimțeam, așadar, mai ales prin cureaua de piele groasă, robustă, pe care tata o purta în jurul pântecelui său voluminos. Izbindu-ne pe unde nimerea, peste brațe, peste umeri, atât eu, cât și Jianu, socoteam instinctiv că e mai nimerit să ne trântim cu fața la pământ, expunând obrazul cel din spate acestei neobișnuite întâlniri. Trântiți la pământ îl obligam pe tata să se aplece și, cum burta lui respectabilă nu-i îngăduia întotdeauna să fie prea flexibil, operația îl obosea în primul rând pe dânsul.

Plângând și strigând mai mult decât sufeream în realitate, reușeam să-l impresionăm suficient și să-l determinăm să limiteze porția de curele aplicate amândurora – în egală măsură pârâtului și pârătorului. Spiritul său de justiție se manifesta sub formă solomonică, fără a intra prea mult în detalii și fără a cerceta cine are dreptate în chip real sau nu. De unde am tras o altă învățătură, că nu e prea bine să te plângi tatălui, când este vorba de o ceartă între frați. Aceasta l-a făcut să crească în ochii mei, căci, în astfel de cazuri, slăbiciunea lui pentru Jianu nu se manifesta. Ea lua alte forme: îi satisfăcea unele dorințe aparte, care, dacă le-aș fi exprimat eu, nu mi-ar fi fost satisfăcute. Una dintre ele a fost, mai târziu, cumpărarea echipamentului complet de schi, cu bocanci speciali de iuft, cu toate accesoriile, îndeplinindu-i-se astfel toate mofturile lui Jianu. Poate de aceea, el a devenit mai târziu prea puțin „digerabil” altora în viață, și totul a fost spre onosul său.

Severitatea tatei m-a făcut, la un moment dat, să cred că nu țin la mine. Tânjeam după afecțiunea lui și mă consolam cu ideea că mama mă ocrotea și mă prefera celorlalți. Dar tata își ascundea sentimentele și mare mi-a fost mirarea când, la vârsta de paisprezece ani, fiind grav bolnav și consiliul de medici declarând că nu mai există nici o scăpare, după maslul de pe urmă al muribunzilor, l-am văzut pe tata plângând alături de mama și mi-am dat seama că și el mă iubea. Principiile lui educative pretindeau o reținere a sentimentelor și înăbușirea oricărei forme dulcele de afecțiune paternă, trăsătură pe care mi-a transmis-o și pe care am moștenit-o, cred.

Duritatea sa era numai aparentă. El o socotea utilă și o aplica în familie, în dorința de a ne da o linie și un fel bărbătesc de a fi. În schimb, cu cei din afară era mult mai bun, și chiar actele lui de generozitate și de binefacere erau prețuite în oraș, întrucât era chemat să facă parte din tot felul de comitete. Era iubit și admirat pentru cariera sa, realizată cu deplin succes, ca *self-made man*, ținând seama că venise ca simplu băiat de țaran de la sat, într-un oraș necunoscut, și fără multă școală de acasă, în afară de cea

primară. A trecut însă prin școala vieții, atât de prețioasă, în fond. Vechile sau străvechile obiceiuri moștenite poate de la romani sau de la daci, și care au rămas atât de vii în Banat, tata le menținea cu sfințenie. Ritualul mesei, de pildă, avea mare însemnătate și deseori îmi amintesc de el.

Ne așezam cu toții la masă și regula era ca fiecare să privească în fundul farfuriei și nu în farfuria altuia, în cea mai deplină liniște. Singurul care avea dreptul la cuvânt era tata, iar aceasta se petrecea destul de rar. Spunea că cine vorbește nu mănâncă, iar cine mănâncă destul de repede e vrednic nu numai la mâncare, ci și la lucru. De aceea, masa era de scurtă durată, deși era un prilej pentru transmiterea dispozițiilor către calfe și către alții din casă, și primirea unor scurte rapoarte de activitate, căci vorba lungă nu-i plăcea.

Din aceste motive, mesele aveau un caracter solemn și se asemanau oarecum cu cele ale călugărilor sau ale clericilor, unde toți stau, mănâncă, ascultă și numai unul este însărcinat să vorbească, făcând comentariul vreunei fapte năstrușnice săvârșite de un erou, proclamat apoi sfânt. La fel, în zilele de duminică, se instituise ritualul respectat cu sfințenie de a merge cu toată familia la biserică: tata și mama îndărăt, cei trei copii, frumos îmbrăcați și ținându-se de mână, în față. La biserică, aveam locul nostru știut, în primul rând, pe dreapta, în văzul episcopului, care asista și el deseori la slujbă din tronul său impunător.

Conturat astfel, tata apare ca un om cu vie imaginație, cu o încredere nestrămutată în sine însuși și în inițiativele sale, ceea ce îi dădea curajul necesar realizării lor. Cred că de la dânsul am moștenit, înscrise pe „banda de magnetofon” a codului genetic, aceste calități care mi-au servit în viață, devenind și eu, la rândul meu, un alt *self-made man*, de data aceasta prin străinătăți, pe unde m-a tras ața.

Semăn la înfățișare cu amândoi părinții, căci de la tata am luat ochii căprui și sprâncenele stufoase și, poate, tăietura ochilor. La fel, parul, pe când îl mai avea, căci fusesem generat tocmai în acea epocă, câtă vreme ceilalți doi frați, născuți mai târziu, după

ce tata pierduse părul cu desăvârșire în urma bolii, i-au moștenit pleșuvia. De unde se vede că prin codul genetic se transmit nu numai caracterele atavice, dar și cele dobândite în timpul vieții, sub forma experiențelor proprii, fizice sau spirituale. Nu degeaba înțelepciunea românească se exprimă atât de frumos în proverbe ce par să ilustreze tocmai această idee a codului genetic: „din stejar, stejar răsare“ și „ce naște din pisică șoareci mănâncă“.

Auditor la vârsta de cinci ani

Am început să frecventez școala primară la uniți, la greco-catolici. Tatăl meu fiind prieten cu învățătorul Ion Văcărescu, acesta a acceptat să mă înscrie la cursuri, deși abia împlinisem vârsta de cinci ani. La grădiniță nu mai voiam să mă duc nici în ruptul capului, nimerindu-se ca în promoția din acel an să fie numai fete. Băiat singur cu o droaie de fete – nu mi se părea o situație firească și nici ușoară...

Am părăsit fără nici o părere de rău grădinița de pe strada Alexandrovici, unde începusem să locuim și noi, după ce tata și mama au cumpărat casa domnului Iovița de la numărul 14. Domnișoara Dragomir, o învățătoare înaltă, voinică, mă acceptase la grădiniță de la vârsta de trei ani, și uneori, când oboseam de prea multă învățătură, mă ducea în casă și, cu toată dragostea, îmi așternea să dorm. N-aș putea să spun că nu-mi plăceau activitățile preșcolare. Dar uneori mă apuca strechea și nu era chip să mă convingă mama nici cu binele, nici cu răul, să mă duc la grădiniță. Și, pentru că aveam ghetе înalte cu tureci până sub genunchi, cu găuri, cu copci și șireturi lungi pentru fiecare agățatoare, când încercam să trag sau să mișc piciorul, ca s-o zăbovesc pe mama, primeam câte o lovitură. Ghetele erau roșii, frumoase, cu tureci moi, deoarece erau făcute, pare-se, din piele de câine. Într-o zi, Cornel Iacobescu mi-a spus să mă feresc de câini, căci, „dacă aceștia ar mirosi originea ghetelor mele de șevro, ar putea să mă boteze cu un sfânt pis câinesc, în cinstea celui tabăcit, ca un omagiu

postum adus de un coleg în viață“. De atunci, de frică, n-am mai vrut să le port. Și l-am urât pe Cornel pentru că, prin viclenia și bătaia lui de joc, a făcut să-mi piară gustul acestor ghetе.

Nimic n-a putut să-mi schimbe sentimentul de repulsie pentru grădiniță, așa că uneori, în disperarea ei, mama mă pedepsea vârandu-mă în lada cea mare unde se țineau opincile spre a fi trimise la piață. Din această carceră mă scotea „iubita“ mea din-tâi, Emilia. De aceeași vârstă cu mine, la cinci ani împliniți, ea venea îmbrăcată într-o blană de ied alb cu pete negre și mă chema la grădiniță, iar chemarea ei nu rămânea fără ecou. Nemaiputându-mă împotrivi, ceream să fiu scos din ladă și, ștergându-mi lacrimile pe furiș, plecam cu ea de mână la școala domnișoarei Dragomir. Emilia era draguță și simpatică, și tot așa a rămas și acum, ca farmacistă, după mulți ani. Cu explicațiile necesare, am prezentat-o recent soției mele, așa cum am făcut-o de altfel și cu celelalte „pasiuni“ ale mele: Stela, Felicia, Elvira, Margareta.

Când nici pasiunea mea pentru Emilia nu m-a mai putut îndupleca să merg la grădiniță, tata a căutat altă soluție spre a-mi găsi o ocupație serioasă și, pentru a nu mă ține acasă, unde încurcam treburile, m-a dat pe mână învățătorului Văcărescu. Școala unită se afla în strada Împăratul Traian colț cu Emanoil Gojdu, acolo unde era și sediul Corului unit Lyra, alături de casa parohială a protopopului Ion Iucu, bunicul colegului meu Puiu Bârlea și al prietenei și partenerei mele la dansuri naționale, Delia.

După puțin timp, având urechile ascuțite, am prins repede abecedarul și, la întrebările formulate de bunul învățător Văcărescu, întrebări grele chiar pentru elevii mai „bătrâni“, mă vedeam capabil să dau răspunsuri corecte, așa încât am fost înscris formal la școală, spre a nu pierde anul. Era o plăcere să înveți când, în pauze, doamna Văcărescu, soția învățătorului, ne dădea drept recompensă o bucată de pâine cu marmeladă sau cu unsoare de porc, de găscă sau de rață, presărată cu sare și boia, cum era hrana copiilor pe atunci.

Legile de unificare a educației au desființat școlile confesionale românești și le-au contopit, așa că, ajuns în clasa a treia, am trecut la școala ortodoxă, care funcționa în curtea bisericii mari, între arțarii enormi, pe sub care ne jucam în pauză. Aici am încaput pe mâna învățătorului Roman, o figură maiestuoasă, autoritară, dar simpatică, un bărbat înalt de doi metri care se apleca atunci când intra pe ușă, iar noi, cei șaptezeci de elevi, săream drepti în semn de salut.

Cum am fugit la Caransebeș

Amintirea cea mai plăcută, din clasa a treia, o am dintr-o oră de matematică. Atunci am rezolvat în minte, foarte repede, mai multe teme, remarcându-mă printre primii, ba fiind chiar cel dintâi. Arătam în acest fel, încă de mic copil, vâna de matematician și calculator mintal care mi-a fost de mare folos în viața de toate zilele, și îndeosebi în cea economică, marcând în felul acesta un avantaj asupra clienților sau concurenților. Fapt este că, la o temă mai complicată, învățătorul Roman, entuziasmat de repeziciunea cu care calculam și de exactitatea soluției, m-a scos din bancă și m-a îmbrățișat, ridicându-mă în sus, în fața întregii clase. Mare cinste pentru mine, dar și mai mare bucurie când, drept răsplată, învățătorul mi-a permis să rămân acasă în ziua tăierii și pomenii porcului.

În gospodăria noastră mare se tăiau mai mulți porci de câte o sută și o sută cincizeci de kilograme. Cămara era întotdeauna plină de șunci și cârnați, încât am fi putut să concurăm cu o prăvălie de mezeluri în toată legea. Față de afecțiunea arătată de învățătorul meu, nici eu nu m-am lăsat mai prejos. Tăierea porcului însemna și pomana porcului. Menținând acest obicei, am dus învățătorului meu un cârnat lung de doi metri, corespunzător înălțimii sale. Pe lângă măieși (lebevurști) și niște sângerece sub diferite chipuri, pe maț, pe cartaboși sau tobă, am avut grijă să presar în țecăr (coș) și jumări crocante...

În clasa a patra am intrat din nou la învățătorul Ion Văcărescu, dar de data aceasta el mi s-a părut mult mai sever ca înainte, când frecventam școala unită. Îndeosebi după vacanța de Crăciun m-am întors cu reputația știrbită. S-a întâmplat într-un rând să mă duc cu părinții la baci Ilie Patachi și la neni Iuli la Caransebeș. Atunci, n-am mai vrut să mă reîntorc acasă, supărându-mi părinții și învățătorul. Domnul Văcărescu m-a pedepsit bătându-mă peste unghii cu spanșerolul, bățul de trestie.

Fuga n-a avut aspecte aventuroase. Mă simțeam foarte bine la Caransebeș, unde eram răsfățat și unde mă credeam regele casei. În fața locuinței se afla o dâlmă, un dig mare, înalt, menit să împiedice inundațiile când apele Sebeșului se umflau primăvara, la topirea zăpezii. Pescuiam sau asistam la măiastra aruncare a mrejelor. Duminica mergeam în Parcul Teiuș, până la vila Biberia, dus de mână, în haine frumoase, îngrijite de neni Iuli (jumătate româncă, jumătate italiancă de prin regiunea Udine, de unde bunii friulani, cioplitori în piatră, veneau în Banat să prelucreze faimoasele marmure de la Rușchița Montană; în treacăt fie spus, friulanii, ca și abruțanii, sunt tot români, adică traci romanizați sau italici stabiliți la nordul și sudul Dunării, reveniți în Italia sub presiunea năvălirilor barbare; iată de ce numeroase expresii ale dialectului friulan sunt identice cu cele românești, ca de pildă „ce faci tu?“).

În asemenea condiții, după două săptămâni, când a fost să mă readucă mama la Lugoj, am dispărut o zi întreagă, ascunzându-mă în podul casei, între sacii de pene de gâscă ce așteptau să se transforme în perne. Baricadându-mă, am rezistat foamei și tuturor privațiunilor și rugămintilor, până când seara, istovit, temându-mă de bezna ce se lăsa, am capitulat și am coborât plin de fulgi în păr și pe haine, de parcă aș fi fost un achizitor de pene și de haine vechi.

Teribilul învățător Onae

Deoarece la terminarea școlii primare eram în vârstă de nouă ani, mă vedeam nevoit să stau un an acasă, până aș fi împlinit

vârsta de admitere în liceu. Am fost nevoit să urmez clasa a cincea a teribilului învățător Gheorghe Onae. El ținea trei clase paralele (a cincea, a șasea și a șaptea), toate reunite într-o singură sală mare, iar lecțiile le predă succesiv. Clasa a cincea era cea mai numeroasă și învățătorul se ocupa mai mult de noi. Celorlalți elevi din clasele superioare le predă cunoștințe de matematică, astronomie, anatomie, biologie, botanică, iar eu trăgeam cu urechea, ascultam și învățam. Expuse cu competență și examinate cu multă severitate, cunoștințele din aceste domenii au început să-mi devină familiare.

În clasa a cincea mi-am câștigat un bagaj de informații mult mai mare decât cel cuprins în programa școlară. Participam alături de colegii mai mari la studii și pedepse, căci învățătorul ne determina să ne dăm osteneala fie de bunăvoie, fie ajutându-ne cu preasfântul băț de trestie rotundă, mai lung însă cu treizeci de centimetri decât al învățătorului Văcărescu. Pentru orice greșeală sau răspuns nepotrivit, pronunța sentința consistând dintr-un număr corespunzător de lovituri de băț. Elevii erau obligați să contabilizeze loviturile de pedeapsă și, la sfârșitul orelor de clasă, înainte de a porni spre casă, adunându-ne în șir, ne cerea să ne aplecăm pe o bancă, ne întindea bine pantalonii, așa încât să se lipească de piele, și ne aplica pedeapsa cu trestia blestemată. Mai mult decât atât, ne cerea să mărturisim loviturile datorate de minte. Deseori ajungeam acasă cu lacrimi în ochi, frecându-ne fața cea din spate, și la masă abia mai puteam să stăm pe scaun de usturime.

Așa am învățat mai multă carte decât ar fi fost de prevăzut, iar cunoștințele acumulate din cele trei clase ale învățătorului Onae mi-au ajuns până printr-a patra de liceu.

Desigur, mijloacele pedagogice, bune și rele, dăinuiau din vremuri mai îndepărtate, căci școala bănățeană avea tradiții de seamă pe care învățătorii noștri ni le reaminteau din vreme în vreme. Școala primară pe care am frecventat-o fusese înființată în 1770, fiind printre primele de acest fel din țară. Tot din această perioadă datează și școala pedagogică din Timișoara.

În secolul trecut, învățământul din Banat acumulasă o experiență valoroasă, dovadă că Teodor Iancovici, pedagog de faimă, a fost invitat în Rusia pentru elaborarea reformei școlare concepute de Ecaterina a II-a. Între alți dascăli bănățeni, Diaconovici Loga, autorul gramaticii românești apărute în 1822, era la curent cu ideile lui Pestalozzi, iar Dimitrie Ichindeal, cunoscut prin versurile sale, era calificat de Mihai Eminescu drept „gură de aur”.

urca, banii ungurești și sticleții fraților Csapo

Cu toate că aveam de făcut teme grele acasă, găseam suficient timp și de joacă.

Îndată după Primul Război Mondial mai circulau – între copii, natural – vechii bani ungurești, pe care îi foloseam în diferite jocuri ca monedă de schimb și de plată. Jucam la ștric, trăgând o linie pe pământ. Apoi ne îndepărtam la oarecare distanță și de acolo aruncam cu moneda-libra, căutând să țintim cât mai aproape de linie. Ne jucam și în clicăre, folosind bile de ceramică sau de sticlă colorată, aruncându-le spre a le introduce într-o gropiță. Aceste jocuri se asemănau cu golful, ce se presupune că provine de la englezi, dar care tot așa de bine ar putea să-și tragă originea din poarca și țurca românească.

urca ne-o ciopleam singuri dintr-un băț, pe care îl ascuțeam la ambele capete. Lovind-o cu o scândurică îngustă sau cu un lătez anume fasonat, spre a fi mai îndemânatic, țurca se ridica de la pământ și, în timp ce se învărtea în aer, primea încă o lovitură măiastră și era trimisă departe de tot. O urmăream și făceam kilometri pe jos, exact ca la golf.

Mingea de fotbal o înlocuiam, nu o dată, cu o bășică de porc uscată la soare și bine umflată, cu câteva boabe de cucuruz înăuntru. Mai făceam diferite acrobații la trapezul agățat de grinda huțulașului, sărituri la capră unul peste altul, sau ne învărteam în aer ținându-ne de mâini. Făceam purtălpamuri, tumble circulare

în mâini și picioare, joc de care îmi aduc prea bine aminte, întrucât – băiat cuminte –, când asistam odată la exhibițiile vecinului meu Mutzi, frate cu Ioani și Feri Wendel (acesta din urmă devenit mai târziu litograf la Szidon), am primit o sfântă lovitură de potcoavă și m-am trezit cu sprânceana stângă tăiată în două. Plin de sânge, am alergat acasă sperînd-o pe mama mai mult decît trebuia.

Interesul pentru păsări l-am căpătat de la frații Csapo care făceau parte din numeroasa familie a unui tâmplar ungur cu șaisprezece copii. Frații Csapo se specializaseră în prinderea sticleților cu ajutorul unor bețe unse cu clei și așezate pe tufe de spini, unde aceștia se adunau iarna ca să se hrănească din semincere. Mișcându-și aripile, atingeau bețele și rămăneau lipiți de ele, fără să-și mai poată lua zborul. Frații Csapo stărniseră admirația noastră, a nepricepuților și necunoscătorilor în taina fabricării cleiului, fiert din anumite fructe de arbuști și rămas pentru eternitate un secret al familiei. Ei prindeau sticleții cu atîta ușurință și în număr atît de mare, încît ajunseseră să-i vîndă la piață și să întemieze un adevărat negoț de păsărele.

ineam și eu în caletcă sticleți cumpărați sau primiți în dar de la frații Csapo care făceau toate aceste minuni în timpul liber ce li-l lăsa tatăl lor, întrucât toți, de la mic la mare, erau obligați să lucreze tâmplărie, pentru a avea ce vinde țăranilor marțea și vinerea, în zilele de târg: lăzi, dulapuri, mese vopsite pe placul clienților, cu linii ondulate cu ajutorul unui pieptene. În afară de sticleți, ei mai prindeau un soi de păsărele verzi-gălbui, ceva mai mici decît primele, numite în graiul local țaizări, adică scatii. Acestea, când se apucau să cînte, făceau concurență sticleților. Necazul cel mare era că nu trăiau mult. Se îmbolnăveau din pricina supraalimentării cu semințe de cânepă și de in, cu felurite verdețuri, și făceau o bășică de grăsime deasupra cozii. Frații Csapo împungeau bășica și o spărgeau cu ajutorul unui ac sau foarfece, evacuuau grăsimea și salvau pasărea.

Cu filerii ne-am jucat multă vreme, până când vechii bani ungurești s-au devalorizat în mâinile noastre de copii. La un moment

dat, nu le-am mai dat nici o însemnătate, și astfel au dispărut încet-încet, ca și amintirile dominației austro-ungare.

Episcopul spăla picioarele a doisprezece copii

Deși după lege sunt unit, am fost botezat în biserica cea mare, ortodoxă, de către protopopul C. Mihăescu, atunci tânăr preot, care și-a început cariera duhovnicească tocmai cu mine. Mama, oficial încă ortodoxă, și buna Sida, la fel, au căzut repede de acord cu nașul Constantin Tuculia să fiu botezat la biserica ortodoxă. La „covășiți“, cum erau numiți uniții, cu o plastică expresie lugojană, el nu voia să meargă. Așa, un greco-catolic a fost botezat într-o biserică ortodoxă, pe certificatul de botez, extras din registrele acestei parohii, scriind „de religie greco-catolică“.

Nu mi-aș fi închipuit niciodată cît de utilă va fi această circumstanță, mai ales la numirea mea ca mare arhonte referendar al bisericii ortodoxe ecumenice. Se știa că nu sunt ortodox. Dar mare a fost bucuria mitropolitului Meliton al Calcedoniei când, invitându-mă într-o seară la masă, pe țărmul Bosforului, i-am vorbit despre botezul meu. L-am văzut deodată schimbat la față, exclamînd: „Eureka! Pentru noi, cine e botezat în biserica ortodoxă e ortodox!“ Anticipînd parcă cu decenii ecumenismul de azi, am fost încă de la naștere menit să nu aparțin doar unei singure „părți“ și nici unei singure confesiuni creștine.

Desigur, în copilărie asemenea probleme nu mă preocupau. Existau însă obiceiuri și tradiții care mă puneau pe gînduri. Una din acestea se petrecea în Joia Patimilor, când episcopul spăla picioarele a doisprezece copii. N-am auzit ca acest obicei să fi existat și în alte orașe ale țării, deși nu-mi vine să cred că ar fi fost doar o practică locală. Mă întrebam: cum se poate ca suprema autoritate a bisericii din orașul nostru să se aplece în genunchi, cu un lighean și o șpunghie (*esponja*, sp., *spugna*, it., *éponge*, fr.) și să spele picioarele copiilor, simbolizînd spălarea picioarelor celor doisprezece apostoli?

Firește, picioarele copiilor erau mult mai curate decât ale apostolilor de acum două mii de ani, căci mamele, pentru această onoare, aveau grijă să le spele ele mai întâi și să le frece acasă cu peria de podele făcută din pir. Cei doisprezece copii transformați pentru o zi în apostoli aveau marea onoare ca, după această simbolică operație, în amintirea lui Iisus, ca semn de umilință, să fie invitați la episcopie, unde, spre deosebire de Cina cea de Taină, constând numai în pâine și vin, se înfruptau din tot felul de bunătați lumești, spre bună aducere-aminte. Nu știu dacă masa redusă la aspectul ei original, adică la pâine și vin, în mod prudent înlocuit cu apă pentru copii, ar fi produs aceeași atracție și ar fi lăsat aceleași bune amintiri!

Făceam parte an de an dintre cei doisprezece mici apostoli și știu că ritualul se petrecea la sfârșitul slujbei de dimineață. După ce tibia era spălată cu buretele și ștersă cu ștergarul alb, neprihănit, episcopul săruta locul spălat, ceea ce ne făcea să fim foarte smeriți și impresionați, cu senzația unor mucenici sfințiți și curățiți astfel de orice păcat, făcut cu voie sau fără de voie.

Prânzul de la episcopie, în prezența soborului de canonici și de preoți, se desfășura în tăcere, iar conversația, câtă se înfiripa, era foarte redusă. La întrebările episcopului și ale altor fete preacurate și preasfinte, răspunsurile noastre erau monosilabice. Atenția era îndreptată mai mult către respectarea regulilor de bună-cuviință, pe care mamele noastre ni le repetau pisălogindu-ne zi de zi, spre a ne face să le memorăm, iar înainte de masa episcopală aranjau cu noi și o repetiție generală, pentru a nu le face de răs în fața autorității religioase supreme a Lugojului.

Îmi amintesc că necazul cel mare consta întotdeauna în servirea cremei de spanac atât de subțire tocat, încât se scurgea prin dinții furculiței, ceea ce prefăcea prânzul într-o muncă de Sisif. Și aceasta pentru că de acasă eram învățați să nu punem pâinea în farfurie, așa că singurul ajutor ne era dat de oul fript la capac, cu care era garnisit spanacul. Din păcate, oul se termina cu mult înaintea spanacului și problema rămânea nerezolvată, determinându-ne să

irosim mult mai multe energii decât cele acumulate din spanacul bogat în fier, cu care soborul de preoți care decidea în fiecare an același meniu încerca să ne înzdrăvenească și să ne facă să creștem mari și tari, în oase și virtuți, potrivit urărilor de Anul Nou. Aceste urări se rosteau la sorcovă și în Banat, ca-n orice colț românesc, și sunau astfel:

Să trăiți,
Să-mbătrâniți,
Ca un măr,
Ca un păr,
Ca un fir de trandafir,
Tare ca fierul,
Iute ca oțelul...

Îmbrăcați în stihare, cu făclii și stele cu raze

Era o mare cinste pentru familia noastră când, de Sfântul Ștefan, adică a treia zi de Crăciun, potrivit calendarului bisericesc român (iar nu a doua zi, după cel de rit latin), episcopul Alexandru Nicolescu venea, după slujba religioasă, acasă la noi, însoțit de un sobor de canonici și de preoți, spre a-l felicita personal pe tata de ziua onomastică. În aceste momente, când cei trei frați erau aduși pentru binecuvântarea anuală, episcopul spunea:

– Ștefane, Ștefane! Trebuie să-mi dai un băiat să-l trimit la Roma, să studieze la Propaganda Fide!

Băiatul predestinat ar fi trebuit să fiu eu, cel mare, spre a realiza astfel mai curând acest proiect. Cunoștințe religioase aveam destule, căci învățătorul Văcărescu ne învățase să dăm răspunsurile la slujbe fie individual, fie în corul de copii. Exhibițiile noastre corale și de târcovnici se produceau destul de des, fiind stimulate și de un interes material direct și concret.

La înmormântările din Buchini exista obiceiul ca sicriul să fie însoțit, până la cimitir, de două coloane de mucenici îmbrăcați în

stihare, un fel de odăjdii anume făcute pentru aceasta. Mucenicii eram noi, copiii, care purtam câte o făclie făcută dintr-un băț rotund de lemn, în vârful căruia se fixa lumânarea, prevăzută cu un cerc metalic, spre a nu ne stropi hainele cu ceară. Unii duceau rapizile, un fel de stele cu raze fixate pe o rudă înaltă, iar cei mai vânjoși duceau praporele, un fel de stindarde verticale, agățate în vârful unor prăjini. Când adia vântul, tinerii mucenici făceau cu greu față și nu o dată erau scoși din rând. Pentru astfel de servicii, asemănătoare cu cele ale lui Caron, personajul mitic căruia i se plătea trecerea râului Stix, bineînțeles că „morții erau nevoiți să plătească” prin milostenia celor rămași în viață. Primeam câte o batistă, mai mult sau mai puțin scrobită, expusă în timpul ceremoniei în vârful uneltelor bisericești pe care le purtam spre cimitir. Într-un colț de batistă erau înnodate câteva monede, exprimând generozitatea celui dus pe cealaltă lume. Uneori, batista aceasta ar fi fost mai utilă nu în timpul procesiunii și nu pentru uscarea lacrimilor, ci mai degrabă pentru îngrijirea nasului, sensibilizat de climatul destul de schimbăcios al Lugojului. În Germania sunt „închiriați” domni în frac și joben, militari sau funcționari pensionari, spre a însoți morții, cum, odinioară, la romani, erau angajate bocitoare de profesie care plângeau, se văicăreau și își smulgeau părul.

Mulți morți am dus la groapă, începând din clasa a doua primară până într-a patra, și chiar într-a cincea, renunțând la această tradiție într-o vară neobișnuit de calduroasă, la înmormântarea unei babe, prea mult păstrată în sânul familiei după ce și-a dat obștescul sfârșit. Adorația familiei și a prietenilor întrecuse orice limită și bătrâna începuse să emane tot felul de miasme și chiar ar fi început să se miște, împinsă de forme de viață ce se nasc pe orice corp organic vizitat de muște mici și mari, rătăcite și nevătate de cei îndrituiți să păstreze atmosfera de mister și tenebre. Obligați, în timpul slujbei în casa mortului, să stăm cu făcliile și cu rapizile în apropierea coșciugului încă deschis și în atmosfera caldă și îmbâcsită a camerei, mi s-a făcut greață și abia am mai

putut să străbat drumul până la cimitir. De atunci, lecuit am fost pentru totdeauna de înmormântările profesionale.

Cu o astfel de experiență bisericească, era ușor de înțeles de ce preasfințitul pusese ochii tocmai pe mine. Mândru de această alegere, puțin a lipsit spre a mă decide să îmbrățșez cariera ecleziastică și să studiez, după terminarea liceului, la Colegiul De Propaganda Fide, adică „de propagarea credinței” în lume, de unde au ieșit mari clerici și misionari.

Paori sau economi

Buchinii reprezentau cartierul agricultorilor orășeni, altfel îmbrăcați decât țăranii. Aceștia continuau să poarte izmene albe de cânepă vara și cioareci de lână iarna, acoperiți cu lungă cămașă încinsă la mijloc cu un brâu sau cu un chimir (cingătoare de piele lată de zece-cincisprezece centimetri). Agricultorii din Lugoj se îmbrăcau iarna în straie „nemțești” de pluș sau cu pantaloni gri de pițaică, un fel de pânză tare semănând cu cea a *blue-jeans*-ilor de azi, cu un spențel (jachetă) din același material sau din lână mai groasă, după sezon. Ca nevastă de paore, bunica purta poale negre și catrință neagră de bumbac. Își pieptăna părul în cozi, și-l strângea cu o năframă, peste care puneă iarna și un șal de lână împaturat triumphiular. De sărbători, când se ducea la biserică, purta o maramă neagră cu ciucuri mari și o prindea cu ace, să nu i se vadă părul. Rareori purta galbeni la grumaz. Bunicul nu prea călca pragul bisericii. S-a dus numai la botez (fără voia lui), la nuntă (obligat de conveniențele sociale) și, desigur, la moarte (de asemenea, fără voia sa, slujit de preoți), dar se îmbrăca și el duminica în haine negre din stoffe de lână bună, purtând o cămașă albă cu guler înalt, scrobit, fără cravată. Avea și cizme cu tureci tari până la genunchi și vâra pantalonii în ele, vestă închisă cu nasturi de argint și pălărie neagră cu boruri late. Și dacă femeile țineau în mână o batistă, bărbații purtau cârjă.

Moșul Iosovică, singurul bunic aflat în viață, mi-era foarte drag. Prin el am cunoscut așa-zisa viață de la țară, desfășurată însă la oraș. Bărbat înalt, frumos, cu mustați lungi și răsucite în sus, cu barba à la Franz Joseph, purtată în timpul războiului ca un omagiu pentru împăratul pe care îl sluja. Către sfârșitul războiului, și-a ras barba, precum poate că și-a ras-o însuși împăratul, când și-a dat seama că va pierde partida. Bunicul avea un fel liniștit de a umbla și de a se mișca, de unde i s-a tras și porecla, *per a contrario*, de Pripitu. Sau, poate, în grai bănățean „pripit“ nu înseamnă „repezit“, „agitat“, ci dimpotrivă, „liniștit“, „care nu se supără niciodată“, „chibzuit“ și „dispus să-și îndure cu sfințenie soarta“. Desigur, nici el nu purta cravată, până într-o zi, când ne-am dus la Buziaș să vizităm parcul și să bem apă acră, renumita apă minerală din stațiune. Neobișnuit cu asemenea detalii vestimentare, moșul Iosovică și-a vârat-o în supă, la masă. Săracu' moșu'! Spre disperarea mea și spre dezgustul lui, îl vedeam oarecum ocărât de o astfel de podoabă orășenească, pe care o refuzase întreaga-i viață, acceptând-o în acea zi numai pentru a-mi face hatârul.

Buna Persida, femeie de o rară frumusețe, îmi apare și acum în minte în îmbrăcămintea ei caracteristică, pe care am regăsit-o aidoma în Sardinia, îndeosebi în zona Barbaricino, supusă mai puțin influențelor din afară, spre deosebire de porturi, și a cărei capitală este orașul Nouro (sau Nucoro, în expresie locală), faimos din păcate prin răpirea de oameni. Gândindu-mă la măritișul ei, un lucru nu-l înțelegeam: cum de-a luat-o bunicul, când între ei exista o diferență de zece ani? Dar buna nu-și trăda vârsta. Și cred că frumusețea și temperamentul ei volitiv, cu care bunicul se potrivea perfect, au decis acest mariaj. Bunicului nu-i plăcea să poarte răspunderea treburilor gospodărești și să decidă asupra miilor de lucruri mărunte ce se ivesc pe lângă casa omului.

Ca paore sau econom (agricultor), Iosif Murariu se ocupa cu cultivarea pământurilor proprii din preajma orașului. Avea cinci hectare, ceea ce reprezenta cam zece lanțe, în măsura locală, dar

producția pe acest teren extrem de fertil era de trei ori mai mare decât în alte părți. Natural, îngrijea de vite. La început a folosit boii, apoi caii la muncile pământului. Avea vacă de lapte, ca orice gospodar vrednic, și nu-i lipseau niciodată din casă brânza și untul. Se zice despre copii că cresc mai bine, mai frumoși și poate mai deștepți, sau și una, și alta, când sunt alimentați cu laptele aceleiași vaci. Așa îmi spunea deunăzi și ministrul Praetor Popa vorbind de socrii săi, care i-au crescut splendida fată. Și nu știu dacă fenomenul s-a realizat întru totul sau în parte și cu mine. Știu însă că m-am hrănit cu laptele vacilor noastre și că am fost un copil destul de sănătos.

Lugojenii și sarzii după poreclele lor

După chipul și asemănarea bunicului erau și ceilalți prieteni ai lui, cu care se întâlnea la holde sau pe faimoasa Stradă a Tunei, Bulevardul Buchinilor. Dar, dacă aceștia ar mai fi căutați după numele lor, ar fi foarte greu să-i mai identificăm, deoarece bunul obicei al Lugojului, al Banatului și al multor altor localități și ținuturi din țară a fost și este de a atribui un al treilea nume fiecărei familii, obicei pe care, ca jurist, îl regăsesc oarecum în formula romană ce presupune un *praenomen*, un *nomen* (numele de familie) și un *cognomen* (numele caracteristic al persoanei, al viței sau al ginții).

Obiceiul poreclelor face ca uneori sate întregi (Reditu, de pildă, din nordul Moldovei) să nu se cunoască între ele decât după porecle, iar aceste porecle nu sunt întotdeauna cele mai frumoase, fiind de regulă legate de anumite defecte fizice sau morale. Cu toate acestea sunt acceptate, întrucât constituie mijlocul cel mai sigur de identificare și localizare. Cel mai mare orator din Antichitate nu era deloc supărat de porecla sa, Cicero, provenită de la alunița de pe nas. N-ar fi exclus ca obiceiul poreclelor să nu vină de la traci, ci de la compatrioții lui Cicero, căci în Sardinia, unde s-au păstrat mai bine vechile nume și tradiții, toți cetățenii se

cinstesc reciproc cu nume destul de deocheate. Așa, de exemplu, la Porto Torres, portul orașului Sassari, există familia lui Sorighitu, adică a Chițoranului, Curaccia, adică a lui Cioară, Pedidibrancia, adică a celui cu picior ca fierul de călcat, platfus, Pisciarettu, adică Facenpat, Cagabandera sau Spurcădrapel, Cazzumarinu, cel mititel ca peștele cu acest nume, format prin compunere, ca și Cazzavillan, însemnând țaran tare în virtute.

La Silagiu, numeroșii Drăgan se împart în vița lui Tancă, vița lui Coric și altele, locuind diferite văi. La Lugoj, în schimb, acest al treilea nume era așa-zisul nume de batjocură sau porecla după „alunița” fiecăruia. De multe ori, numele adevărat era uitat și omul putea fi cunoscut doar după poreclă. Așa era prietenul cel mai bun al bunicului, un oarecare Leli (Virgil) Tunei zis al lui Aizănbănu, sau altul Vică al lui Burcos. Numele adevărat al acestuia din urmă nu l-am aflat niciodată, după cum o prietenă de-a mamei făcea parte din familia Cherlea, și numele ei real l-am ignorat mereu. Erau și alte porecle, mai mult sau mai puțin plastice: Cârnaț, Peșteverde, Caigană, Pârcu, Morceală, Burencea, Porconel și atâtea altele, în Buchini. Poreclele păstrează cuvinte dispărute, alcătuiesc imagini și simboluri, expresii și termeni necunoscuți în dicționare.

Petru Barbu, care și-a citit prima sa producție folclorică la Masa Poganilor, editând mai târziu o carte a poreclelor, relatează o întâmplare petrecută în atelierul maistorului Gheorghe Barbu, de unde se vad rădăcinile unei tradiții și felul cum se nasc „numele de batjocură”:

„Era într-o zi, cam pe la amiază, și maistorul Ghiță încă nu venise în dugheana-lucrătoare. Lucru neobișnuit. Calfele știau cauza întârzierii și erau cam neliniștiți. Maistorița Mața se lupta cu durerile nașterii pentru a nouăsprezecea oară... Deodată apare în ușa dinspre curte maistorul Ghiță zicând «Am un fecior», iar de la stradă intră spăia Hazi de la Sacu. Calfele se ridicară de la bedreaguri și începură să bată în palme și să strige: «Vivat, trăiască Hazi...». Spăia stă înmărmurit neștiind ce însemnează ceea

ce îi vad ochii și aud urechile. Moș Ghiță, cu mare ifos și cu o sticlă de răchie în mână, explică spăiei: «Mi s-a născut astăzi un ficior. Noi, românii, ținem ca un semn bun pentru cel născut dacă după vestea nașterii lui intră în casă un bărbat și... mai ales un bărbat ca domnia-ta. Iată de ce se bucură calfele mele și mă bucur și eu, că te-a adus Dumnezeu la noi. Te rog, închină în sănătatea și norocul nou-născutului...» Hazi ia sticla și închină: «Să trăiască copilul și să aibă no-roc!» Calfele în cor: «Trăiască Hazi, trăiască Hazi...» și de atunci a rămas tată-meu Hazi, cu toate că nașu-său l-a botezat Lazăr.“

În strada Olari era faimos domnul Ioani Lupu a lui Găoz care, din om simplu și fără școală, dar cu minte ageră, a izbutit să ajungă mare exportator de vite, trimițând trenuri întregi de boi, îngrășați anume în diferite sate din Banat, importatorilor din Trieste. Se simțea atât de tare, încât uneori trimitea trenul cu vite fără a se fi înțeles cu clienții, jucând oarecum la bursa de animale și vânzându-și marfa celui care îi oferea mai mult. Și, la nevoie, pentru menținerea prețului, ținea animalele în vagoane o zi, două mai mult, hrănindu-le și adăpându-le în gară. Domnul Lupu a căzut într-o zi fulgerat la restaurantul Dacia din Lugoj, când se afla la un pahar cu prietenii. Cu unul din băieții lui, Ionel, am fost coleg de școală câteva clase, regăsindu-l după treizeci și unu de ani în fața primăriei din Lugoj, lângă mașină, unde venise să mă revadă și să mă salute.

Tot pe Olari mai era și familia profesorului Bacău, cu cei doi fii, Nelu, devenit inginer, și Tavi, profesor de muzică, poreclit Chițoranu, poate din pricina înfățișării sale. Tavi a făcut studii aprofundate vreo zece ani la conservator, prelungire explicabilă dacă ținem seama de faptul că la Restaurantul Tinerimii Române din București se predau lecții de dans, muzică și enologie, arte strâns legate una de alta. Totuși, Tavi a terminat cu bine studiile la Iași, unde l-a avut coleg pe Remus Tzincoca, actualmente profesor la Conservatorul din Montreal și cunoscut dirijor. Reîntors în orașul natal, Tavi Bacău a ajuns excelent profesor de

muzică, dirijor de cor și director adjunct al Liceului Coriolan Brediceanu.

Tatăl său, Ion Bacău zis al lui Iorgovan, înainte de a-și transmite bagheta și harul său pedagogic, era foarte apreciat de coriști și de prieteni comeseni de la Dacia și din alte cafenele, unde bunii lugojeni, bunii tați de familie mai întârziiau seara la un papricaș și o bere, la domino sau la table. Printre aceștia era, natural, și tata, care întârzia și el uneori seara. Dar domnul Bacău, care a participat la actul unirii de la Alba-Iulia și, ca delegat al românilor bănățeni, a făcut primirea trupelor românești în 1919, împreună cu corul său, în fața fostei prefecturi, unde se află un stejar plantat la zece ani de la marele eveniment, domnul Bacău a rămas renumit prin întârzierile sale. Pe când locuia pe Strada Caransebeșului, cedând rugămintelor soției sale cu prilejul zilei onomastice, a apucat să-i promită că se va reîntoarce mai devreme, și anume la ora zece. Desigur, astfel de promisiuni se fac lesne și se uită ușor în compania prietenilor, când orele trec pe nesimțite. Întors noaptea la ora unu și ciocănind în fereastră spre a i se deschide, doamna Bacău l-a întrebat:

– Așa mi te ții de cuvânt, Ioane? Ai spus că vii pe la zece!

Tocmai în acel moment, ceasul bisericii ortodoxe din apropiere a dăngănit o singură dată. Răspunsul său a fost:

– Îs zece ceasurile, nevastă!

– Cum, tu nu auzi că baș acuma a bătut unu? a protestat, pe bună dreptate, doamna Bacău.

– Da' ce, tu vrei să bată și nula? a răspuns cu promptitudine profesorul.

Nu mică mi-a fost mirarea când, recent, am auzit întâmplarea profesorului Ioan Bacău de la Lugoj repovestită în orașul Cagliari, unde se spune că un soț, întorcându-se acasă, a fost apostrofat de nevastă în următorii termeni: *Nara, ma si dîtu che turravi a sis dexi!* („Ascultă, mi-ai spus că te întorci la ora zece“). La care soțul a replicat: *O muleri mia, cantu ses scimpra, ita bobes chi su relozu ti sonede puru su zero?* (Adică: „O, muiere, cât ești de prostută, ce, vrei să bată ceasul și zero?“)

Dar și mai mare mi-au fost mirarea și satisfacția când am auzit la Porto Torres că oamenii din partea locului folosesc afirmativul *da**. Dacă toarnă cineva vin cuiva în pahar și e întrebat: *Ne vuoi ancora?* („Mai vrei?“), el răspunde: *Da, da! Basta, va bene!* („Destul, e bine!“) Dacă împinge cineva o masă mai mult decât i s-a cerut, celălalt îi spune: *Da, da!* în sensul de „Destul, ajunge, e bine!“ Dacă o femeie socotește că a fost pieptănată bine și de-ajuns, ea spune: *Da, da!* Ștergând ochelarii, pentru a arăta că și-au recăpătat transparența, se spune, de asemenea, *da, da!* Iar când cineva explică o problemă cu insistență prea prelungită, i se răspunde: *Da, da, agiu compressu!* Toate acestea m-au făcut să-mi reamintesc de o altă expresie, folosită în limba spaniolă vorbită în Cuba.

În luna mai 1959, aflându-mă la Miami, am întâlnit o pereche de tineri căsătoriți, care veneau de la Havana și foloseau expresia: *Seguro que da!* Acest *da* subliniind și întărind afirmația și fără asta destul de lămurită.

Revenind la porecele lugojene, trebuie să arăt că în fața bisericii ortodoxe locuia marele avocat George Dobrin, cunoscut însă sub porecla de uica Gorgoș. Maiestuoasă figură de lugojan, intelectual de vază călit în perioada stăpânirii austro-ungare, uica Gorgoș venea și în ajutorul oamenilor, împrumutând bani cu camătă. Moșu' Iosovică, aflat la strâmtoare, când i-a murit un cal, i s-a adresat, și uica Gorgoș l-a pus să semneze polița. Semnătura moșului consta în două cruci, una pentru prenume, alta pentru nume, și nu sunt sigur dacă n-o fi adăugat și alta pentru poreclă.

Cel mai șugubaț lugojan era însă Coriolan Brediceanu, poreclit Săpunaru și al lu' Ledăru, fiindcă se trăgea dintr-o familie de meseriași. Intrând în căsăpia lui Rusalin de peste pod, câinele său a înșfăcat la repezeală câțiva crenvurști. Casapul i-a cerut politicos avocatului o consultație.

* În Sardinia nu au ajuns slavii. De unde acest *da*? Mă întreb: cum au vorbit românii până la venirea slavilor în Europa?

– Spuneți-mi, vă rog, cine plătește daunele, dacă sunt produse de un animal?

– Stăpânul său! a răspuns prompt Brediceanu.

– Atunci, vă rog să-mi plătiți cincizeci de lei pentru cârnăciorii pe care i-a servit câinele dumneavoastră, care tocmai se linge fericit pe bot.

Avocatul a plătit fără să crâcnească, dar după trei zile domnul Rusalin a primit o notă de onorar, pentru consultația juridică oferită la botul calului: o sută cincizeci de lei.

Multe asemenea isprăvi îi sunt atribuite lui Coriolan Brediceanu care însă și-a găsit și el nașul, fiind dus de prostul târgului, de Fofolan, fost șofer ocazional și la noi, pe un vechi Fiat 512. Într-o zi, înainte de a ajunge la tribunal, după ce a dat o raită prin piață și a găsit o pereche de rațe pe gustul său, avocatul Brediceanu le-a cumpărat, văzându-le bine așezate pe varză călită. Întâlnindu-l pe Fofolan, i le-a dat spunându-i:

– Na! Du-le acasă pentru prânz!

Prânzul se apropia și Coriolan al lui Ledăru se gândea la rațe, lăsându-i gura apă. Dar pofta lui s-a spulberat în clipa în care a văzut că i s-a servit altceva și când a constatat că nici urmă de rațe nu era în casă. A întrebat unde sunt orătaniile, dându-și seama că a fost rulat, iar răspunsul negativ l-a pus pe jar. Întâlnindu-l după o vreme pe Fofolan, care se ținea la distanță prudentă, a răcnit de departe la dânsul:

– Pai bine, mă Fofolane, ce-ai făcut cu rațele mele?

– Să trăiți, domnule doctor, le-am dus acasă, cum mi-ați spus dumneavoastră.

– La mine, banditule, nu la tine acasă am zis!

– Io așa am înțeles, domnule doctor, și așa am făcut, să trăiți!

Gospodăria moșului, descântecul buneii

După ce și-a înghebat o gospodărie, bunicul, ca și alții, continua să lucreze din greu la pământ, la pădure, aducând lemne din

codrul Binișului, făcând căraușie pentru alții, mai ales când a izbutit să scape de boi și de plugul de lemn și să-și cumpere doi cai.

Ca toți paorii denumiți economi, bunicul trăia în primul rând din produsele holdelor și din creșterea vitelor. Avea două vaci de lapte, o grădină îndărătul casei, și aici bunica se îndeletnicea cu cultivarea verdețurilor și creșterea puilor de primăvară, vânzându-i la piață. Ea mai ducea la piață uneori câte o rață sau o găscă îndopată cu nuci și cu bani de aramă, care produceau umflarea ficatului, atât de prețuit în toată Europa și cunoscut ca *paté de fois gras*. Vestit pentru aceasta este Strasburgul. Doar că mânuitorii acestor scumpe alimente, arameii de la Strasburg, sunt mai feroce, căci bat un cui în pielea labelor, pentru a împiedica găștele să se miște, și deci, economisindu-se energia, potrivit bunelor principii tradiționale, aceasta se transformă în grăsime.

Găștele erau apreciate la Lugoj nu numai de evrei, care făceau și șuncă afumată din piept și țâmpi (picioare), dar și de celelalte neamuri care, în felul acesta, își mai schimbau obiceiurile între ele. Bunica îmi dădea adesea pâine unsă cu untură de găscă sau de rață, presărând-o cu sare și puțină piparcă roșie măcinată. Astfel, creșteam în ambianța economiei agricole din Buchini, sub îngrijirile Persidei Milota care, neavând decât o singură fată în viață, pe mama, rămăsese cu o dragoste de copii nepotolită, fiind eu primul beneficiar al ei.

Mai cu seamă atunci când mă simțeam obosit sau bolnav îmi aduceam aminte de buna Persida. În copilărie, după ce zburdam prea mult și beam apă rece sau stăteam în curent și mă durea capul, alegându-mă cu o răceală, prima era bunica la căpătâiul meu, încercând să mă tămăduiască cu câte un descântec bănesc. Pe lângă cuvintele rituale pentru alungarea duhurilor rele și o stupitură simbolică pe frunte, însemnată și cu cruci, ea proceda și la stingerea unor cărbuni într-o farfurie sau o ulcică cu apă, trecând apoi la un fel de cadelnițare în jurul meu. Pe urmă, mă făcea să beau din apa în care fuseseră stinși cărbunii.

Mai târziu, am aflat că același ritual există și în Sardinia, ba am și văzut babe îmbrăcate ca bunica, în sumane negre și marame. Am citit apoi că procedeul are și o explicație chimică, ignorată de babe, dar cu efect miraculos. Nu știu dacă bunica reușea întotdeauna să-mi alunge boala cu descântecul de deochi (care includea mai multe soiuri de maladii), dar cert este că, după săvârșirea lui, terminat cu o îmbrățișare și cu două țucături pe obraji înfierbântați, parcă mă simțeam mai bine și-i eram recunoscător.

Dacă figura moșului o țin bine minte și azi, tot atât de bine îmi aduc aminte și de povestirile lui din război. Mobilizat în serviciile auxiliare, a însoțit „pecăraiul“ (de la nemțescul Baker), adică brutăria, până în fundul Macedoniei. Așa a ajuns în orașul Monastir, astăzi Bitolia, nu departe de orașul ras de pe suprafața pământului, Moscopoli, centru comercial aromânesc. Acolo a rămas foarte mirat că întâlnise aromâni, cu care se înțelesese, deși erau diferiți la port și înfățișare și împărțiți pe religii diferite: într-o stradă erau ortodocșii, în alta catolicii, în alta mahomedanii. Întreaga viață moșul s-a minunat de ciudăteniile aromânilor și mi-a cerut uneori să-i explic: „Auzi, tu, nepoate, români turci! Cum e posibil una ca asta?!“

Războiul i-a prilejuit cunoașterea tuturor națiilor din Balcani și, în felul acesta, cu mult înaintea mea, s-a putut socoti un european. Între altele, îmi povestea și de prieteni de-ai lui din Buchini care au slujit pe împăratul, în serviciul militar obișnuit, normal, câte zece ani, detașați pe la Veneția. În felul acesta, li se lua bieților oameni câte o parte din viața de muncă, întârziindu-le înjghebarea săracăcioaselor gospodării și formarea familiei.

Moșul avea necazuri cu dinții. Câtă vreme bunica și-a păstrat până la moarte dinții albi ca perlele, pe care îi spăla cu sare și căr-bune zdrobit, moșului i-au căzut dinții unul câte unul, în fiecare an, începând de pe la treizeci și cinci. La bătrânețe rămăsese numai cu un singur colț în față, folosindu-l pentru ciupitul coajei de pâine, pe care o rodea spre a-și întări gingiile. Uneori la holde, la ora prânzului, când frigeam la foc slănina tăiată bucățele până

la șoric, colțul bunicului era din nou folosit. Găurind șoricul în mijloc, înfigea în el o țepușă de lemn și îl pârpală pe jărat, stropind în acest timp pâinea cu unsoarea topită. Ajutându-se de brișcă și de singurul dinte, el mesteca și înmuia bucățica de slănă, înghițind-o după ce-o molfaia bine. De altfel, tăia alimentele subțire de tot cu briceagul, apreciind mult carnea rasol, fie ea cât de grasă, obicei luat probabil de la turci, în timpul șederii sale în Balcani.

La întorsul fânului, la seceriș și la batoză

Bunicul a lucrat la holde până la adânci bătrâneți. A lucrat la vie și chiar la pădure, mergând uneori cu cocia și pe la târguri, pentru a căra mărfurile ginerelui și, practic, nu s-a lăsat de muncă decât în pragul morții. Programa semănăturile toamna și primăvara, în deplin acord cu tata, se ducea des pe la vii, ca să le păzească de hoții care își făceau drum pe acolo. La culesul viilor, ne strângea pe toți ai casei, deoarece culesul era considerat o sărbătoare, și chiar se făceau invitații, încât uneori totul se încheia cu o serbare câmpenească. Oaspeții duceau mari cotărite de struguri acasă, în vreme ce cocia ducea căzile umplute cu struguri și must la teascurile din oraș, înlocuite, la un moment dat, cu teascurile proprii. Același lucru se petrecea și la culesul prunelor bistrife.

La întorsul fânului și la strângerea lui după ce a fost cosit și uscat, la încărcatul trifoiului, de patru și de șapte ani îl însoțeam și noi, nepoții, pe bunicul Iosuvică, și am făcut-o până la cincisprezece ani. Ne întorceam bucuroși seara, cocoțați în vârful carului de fân bine legat cu un ștreang de care ne țineam, căci clăia era atât de înaltă, încât, dacă ne-am fi rostogolit de sus, ne-am fi rupt oasele. Trecerea prin oraș era obligatorie, atunci când o apucam pe drumul Buziașului. Aveam trei lanțe de pământ destinate acestei culturi, dincolo de Industria textilă, și chiar dincolo de ștecă (linia ferată). În mijlocul clăii de fân plăcut mirositor, mai rafinat decât toate parfumurile pariziene, priveam triumfător lumea din centru, priveam apele Timișului de pe podul de fier,

arătându-ne unora, iar altora nu, îndeosebi când era vorba de fete. Primilor voiam să le dovedim hârnicia noastră, celorlalte, care nu înțelegeau rosturile înalte ale existenței, ci numai laturile ei estetice, le ascundeam aceste bravuri.

După secerișul grâului și legarea lui în snopi, după așezarea snopilor în cruci și formarea clăilor mai mari de către ziuășii anume angajați în acest scop, se făcea strângerea lui de pe câmp și transportul la mașina de treierat. Acolo grâul era depozitat pe două lungi coloane, în jirezi (clăi) de mărimea unei case. Mașina de treierat sau batoza înainta până la jireadă, iar locomobila rămânea îndărăt, la o distanță de siguranță de vreo zece metri, transmițând forța mecanică printr-o curea enormă, făcută din talpă tare de bou, cusută bucată cu bucată, stropită din când în când cu ulei și presărată cu colofoniu. Focul era întreținut de un haițar cu paiele ce ieșeau din batoză. Pleava și paiele care rămâneau din belșug erau transportate fie la o „măgăzână” în afara orașului, unde erau păstrate sub pază, fie la casele oamenilor. De obicei, pleava era amestecată cu tărâțe și devenea hrană pentru animale, ca și furajele obținute din trifoi sau din ciolomac – porumb semănat după seceriș, care ajungea să-și dezvolte până în toamnă doar tulpina, fără a mai lega rod.

La treierat, moșul era însoțit de fiecare dată de băieții lui Drăgan. Tata, prins în ocupațiile lui meșteșugărești, trecea numai întâmplător pe acolo. Noi eram de față la cântăritul sacilor de grâu, dijmuți cu zece la sută pentru treierat. Controlul la cântar trebuia să fie foarte sever, deoarece proprietarul batozei trăgea grâul în profitul lui. Cum moșul nu prea făcea față la operațiunile aritmetice, fiind el puțin certat cu cifrele și socotelile scrise, întrucât școala nu făcuse, lăsa pe seama noastră această răspundere. Aveam astfel prilejul să ne amestecăm printre muncitori și, sub soarele arzător al verii, transpirând din abundență, înecându-ne în praful enorm din jurul batozei, deveneam până în seară negri ca dracii. Recăpătam culoarea, aruncându-ne la sfârșitul zilei de muncă în apele râului Timiș, dar complet nu ne înălbeam decât acasă, unde mama ne vâra sub duș și ne trecea la săpunit și la frecat.

Treieratul dura câte două-trei zile, după cantitatea de grâu recoltată în acel an. Când recolta era îmbelșugată, abia așteptam să ne întoarcem de la batoză și să-i comunicăm tatei rezultatele: uneori 20, alteori 25 de chintale pe lanța de grâu, deoarece pământul era fertilizat de apele primăverii. Apele încărcate de mâl ne făceau să ne gândim la străvechile civilizații datorate fie Nilului, fie Tigrului și Eufratului. Inutil să adaug că grâul era de calitate excepțională, grâu tare, sau, cum spun italienii, *grano duro*, bogat în gluten și bun pentru pastele făinoase. Cultivat fără îngrășăminte chimice, care dau boabe moi, cu mult amidon, dar sărace în gluten, grâul din Banat era foarte căutat de importatorii italieni, pe vremea când Italia importa cereale. Ulterior, Italia n-a mai cumpărat cereale, ci a făcut și face schimb, în urma așa-zisei campanii a grâului, prin care s-a ajuns la recolte destul de mari, spre a satisface necesitățile întregii țări. Asanând regiunea mlaștinoasă din sudul Romei, Agro Pontinul, și transformând-o într-un grânar impresionant, Italia a reușit să facă ceea ce n-au reușit toți împărații romani.

Sub direcția agricolă a bunicului meu, culturile din Valea Timișului au fost diversificate, spre a produce toate cele necesare gospodăriei și întreprinderii noastre artizanale, cu maistori, calfe și săgârți care trebuiau bine hrăniți. Grâul însă era cultivat în mod precumpănitor. Îl transformam în făină la una din cele trei mori din Lugoj, contra unei dijmuiri de alți zece la sută. Pâinea pregătită de mama o coceam la brutărie în cantități enorme și o aduceam cu greu acasă, deoarece era de mărimea unei roți, dacă nu de car, sigur de docar. Pentru a se păstra mai bine, se adăuga în plămădeală și o anumită cantitate de cartofi fierți.

Ogoarele noastre mai produceau orz și ovăz, pentru cai și pentru vacă. Vaca ne furniza laptele din care mama prepara smântâna și untul, brânza făcută cu cheag de vițel sau cu extras cumpărat de la farmacie și, la nevoie, chiar cu oțet. Din brânză se făceau niște găluște asemănătoare cu papanășii. De pe ogoare se strângeau bune recolte de porumb pentru îngrășatul porcilor, iar din porci se

prepara carne conservată în saramură și păstrată în căzi toată iarna, în pivniță, sub formă de slănină și șuncă afumată, cârnați kilometrici, măieși și sângerece încărcat în mațe sau în stomacul animalului. Așa-zisa tobă se numește, în Banat, șvarchel.

Procedeele de pregătire a porcului sunt aceleași ca și în Spania, cu care avem mai multe asemănări decât cu Italia. La Mallorca se prepară o specialitate numită *sobresada*, din carne de porc fin măcinată și amestecată cu grăsime și mult ardei roșu praf. O apreciez foarte mult, mai ales când provine de pe moșia „virgilianului” filozof profesorul José Font y Trias de la Palma, cinstit fiind de simpatica sa soție, Juanita. Întrucât turcii nu mâncau carne de porc și nici arabii din Spania, singura explicație plauzibilă este aceea că obiceiul preparării acestor specialități l-au avut probabil dacii și populațiile preromanice, pornite de pe meleagurile noastre spre Italia și poate și spre Spania, sau a fost adus în Dacia de legiunea de maiorchini, luptători cu praștia.

Bunicul, care era familist, își iubea casa și, la moartea bunicii, a rămas foarte descumpănit. Nevoind să locuiască la noi, spre a nu da loc unor posibile și, deseori, inevitabile neînțelegeri (în cazul nostru, mai mult închipuite decât reale), moșul a socotit potrivit să-și înceapă o nouă viață și să se însoare a doua oară cu o babă mai bătrână decât el, o văduvă din Buchini, cu casă și pământ, de aceeași stare ca și dânsul. Natural, s-a mutat în casa nevestei, dar căsnicia n-a prea mers, căci se pare că noua bunică era rea și egoistă și nu-l îngrijea pe moșul așa cum fusese el obișnuit de buna Sida. O singură dată am fost în casa lor, la masă, într-o duminică, și atunci am observat duritatea caracterului ei, ce se citea pe față și în privirile-i reci.

După această nereușită experiență matrimonială, moșul s-a decis să revină la noi și s-a instalat în casa mică din strada Alexandrovici, unde aveam și eu rezervată o cameră de învățătură, în cursul anilor de liceu.

PARTEA A DOUA

Fiacărele, podoabe ale oraşului, viile, refugii romantice

Fiacărele sau cupeurile (fr. *fiacre*, *coupé*) erau adevărate podoabe ale oraşului. Fiacăristul cel mai de seamă al Lugoşului era Ion Vărariu, cu locuinţă, grajduri şi şoproane în strada Ion Popovici Bănăţeanu. Vărariu ţinea să conducă el însuşi fiacărul cu doi roibi ce mâncau pământul, şi făcuse un contract de durată cu chirurgul Draislampel, iar mai apoi cu chirurgul Iamandi, ducându-i zilnic de acasă până la spitalul din Strada Jabărului. Îmbrăcat după regula breslei, Vărariu avea un aer grav, solemn, prin care ridica şi mai mult prestigiul şi aşa înalt al chirurgilor noştri. Având mai mulţi cai în grajd şi birje negre, căptuşite cu velur albastru, acestea erau puse pe piaţă şi conduse de birjari angajaţi. O seamă de argaţi râneau grajdurile şi ţesălau caii, până scoteau părul lucios ca mătasea şi apoi imprimau pe crupe pătrăţele, după cum se cuvenea cailor de rasă ai fiacăriştilor de soi. Mai mult decât atât, coama şi moţul de pe frunte şi tot astfel coada erau bine ţesălate şi apoi împletite în cozi care făceau concurenţă codanelor de la liceul de fete.

Unul dintre ajutoarele lui Vărariu era Gârban, vecinul nostru, tată a o droaie de copii, dintre care, pentru mine, au rămas mai însemnaţi Cornel şi Catiţa. Cu Cornel mă jucam în praf, mergeam la pescuit şi la piţărâi, în seara de ajun, când pentru colinzi cu lerului-Doamne ne umpleam traistele cu nuci şi prune uscate. (Lerul reprezintă, cred, prescurtarea numelui împăratului roman de origine dacă Galerius, de la Romula, din Oltenia, unde i se află şi mormântul. Istoria povesteşte că ar fi prigonit creştinii,

dar, la începutul creștinismului, faima localnicilor se amesteca lesne cu faima personajelor biblice și pare-se că în Dacia a fost bun cu ai săi, chiar dacă erau creștini, bun cum au fost întotdeauna românii prin însăși natura lor.)

Cu Catița, care la vârsta de cinci ani devenise pentru mine o zână, mă jucam după stângenii de lemne clădite pe o lungime și o lățime corespunzătoare casei lui Nenifeli și baci Mitru Iacob. Iar aceste jocuri, mai mult sau mai puțin copilărești, mi le-am reamintit multă vreme. Mai târziu, Catița a trecut în admirația lui Radu iblea și jocurile noastre s-au strămutat prin casa în construcție a lui George Muscalu. Am reîntâlnit-o apoi pe când eram student în anul întâi la universitate, dar prietenia veche și admirația reciprocă – devenise foarte frumoasă, trasă prin inel, cu ochi verzi, scăpărând de inteligență și amintind de culoarea ochilor unui mât al bunicii – nau mai rodit.

Un concurent al lui Văraru a fost fiacărîstul poreclit Ștrulă, cu casă în strada Faur 47, cumpărată de tata pentru bunici, când aceștia și-o vânduseră pe cea din Strada Tunei. Avea două fete. Pe cea mai mare, Elena, pusesem ochii, deși mai eram „elev“ la grădiniță, și era cât pe ce să-mi pierd... pantalonii. Nepreveniți de vizita tânărului cavalier, gânsacii s-au năpustit asupra mea, m-au prins de fundul nădragilor și m-au tras amenințatori, până când țipetele mele au atras-o pe frumoasa Elena, care a sărit să mă scape din pliscul orătâniilor furioase. De prisos să adaug că Elena era mai mare ca mine, eu însă mă uitam și la fetele mai mari. De pildă, mă uitam la Ileana, fata casapului baci George din colț, pe care, cu toate strădaniile mele, n-am izbutit să o conving nici când m-am făcut mare decât la foarte puține și neînsemnate concesii.

Fiacărîștii aveau birje, de obicei negre, căptușite cu pluș albastru, cu arneu de piele, cu roți de gumă plină, cu scăriță joasă, în prelungirea aripilor. Birjele erau trase de câte doi cai roibi, negri sau bălani, în contrast cu culoarea de lac negru a trăsurii sau în armonie cu ea, dând ton de eleganță și prestigiu, la fel cum dau azi automobilele prin formele și culorile lor.

De aceea, am fost foarte mândru când tatăl meu a cumpărat o astfel de trăsură, pentru zilele de sărbătoare, când familia mergea

la plimbare și câte unul din cei trei copii căpăta privilegiul de a sta sus, pe capră, alături de cel care mîna caii. Iar caii, uneori destul de odihniți în timpul săptămânii, radiau de energie și de dorința de a porni la trap, un trap care putea să facă concurență hipodromului. Când se dădea plecarea, roibii suflau puternic pe nări, întocmai ca suflul gazelor de eșapament la o mașină prost condusă, o luau iute din loc, lipindu-ne de spetează dacă stăteam pe canapeaua din spate. Trebuia să ne ținem bine cu mâinile în acel moment, spre a nu cădea, mai ales când ne așezam pe băncuța din spatele caprei, unde forța inerției se exercita în sens invers. Nu rareori cel de pe capră, într-o clipă de neatenție, se trezea cu picioarele în sus, proiectat în brațele tatălui sau în poalele mamei, peste capul celorlalți, iar acela știu că am fost și eu.

Mai mult decât atât: tata mai avea și o a doua trăsură, galbenă, cu roți cu cerc de fier, trasă de un singur roib sau murg, spre a se armoniza cu tonurile trăsurii. Cu trăsura galbenă ne duceam la holdă și, mai ales, la cele două vie din Dealul Viilor.

O vie mai mărișoară aveam în Drumul Făgetului și acolo, pe un dâmb, la cincizeci de metri de la intrare, tata construise o cabană de lemn, unde puteam să luăm gustarea de după-masă, numită iauzen (cuvânt împrumutat de la șvabi). În partea din față peretele avea un oblon ce se ridica în sus și prin el puteai să admiri priveliștea. Acest pavilion a ajuns mai târziu să-mi folosească drept refugiu, când voiam să-i spun vorbe dulci Elvirei, trecută și ea, în adolescență, pe lista cuceririlor mele. Atunci, făcând filozofie inspirată de poeziile lui Eminescu, îi cântam *Zaraza* la mandolină, cu degetele bătute de exercițiile preliminare. Curtea mea discretă se desfășura uneori sub privirile mamei, care culegea struguri proaspeți pentru cină și pentru desertul din ziua următoare.

Odată m-am retras în partea de jos a viei și am trăit izolat câteva zile, supărat cu lumea și poate decepționat în dragoste. Făcând pe fahirul indian, am trăit hrănindu-mă doar cu lapte și orez și numai într-un târziu, când n-am mai rezistat, am acceptat merindele trimise de mama prin finul meu, Costică Popa. Acesta adusese, între altele, și câteva ouă. Am aprins un foc mare, să poți frige un bou, și deasupra lui am întins o tigaie, în care untul s-a

înfierbântat într-o clipă. Spărgând ouăle, untul a fost împrăscat în aer, mi-a umplut pantalonii și picioarele, provocându-mi arsuri de care mi-am adus aminte timp de săptămâni. De durere, am părăsit refugiul din vie și am renunțat definitiv la sihăstrie.

Cealaltă vie, mai mică, era mai productivă și, fiind mai veche, avea avantajul de a fi fost împrejmuată de piersici, de pruni producători de bistrițe atât de dulci, încât în chisăliță, lecvar sau dulceturi, spre deosebire de celelalte feluri de magiun și marmelade, nu mai era nevoie să se pună nici o lingură de zahăr. Aceste două vie dădeau o producție suficientă de vin pentru casă. Cei 15–20 de hectolitri de vin rozé, tare de peste 14 grade, erau depozitați în butoaiele din pivnița casei, și tata se socotea dator, din respect pentru podgoriile de viță bună, altoită, să-l consume în timpul anului împreună cu muncitorii și prietenii, căci, în vederea noii producții, butoaiele trebuiau neapărat golite.

Dificultatea se ivea în anii când recolta era mai abundentă. Atunci, pentru a rezolva problema golirii butoaielelor, ciorchinii erau storși mai puțin, ceea ce făcea ca vinului să-i sporească simțitor calitatea, iar tescovina să se prefacă în țuică și să se transfere în alt sector al pivniței. Deci aveam țuică nu numai din prune bistrițe, ci și din struguri, ameliorându-se astfel conflictul survenit an de an între mama și tata cu privire la rostul prunelor: pentru magiun sau pentru răchie?

Trăsura galbenă, trasă de calul roib cu pete albe pe frunte, avea deci o funcție înaltă pentru legătura cu viile. Ultima sa misiune a fost aceea de a mă duce la gară, când am plecat în Italia și când mama și tata au rămas pe peron, cu ochii în lacrimi.

Hencheșii, vișlării și casapii

Abatorul de la Lugoj părea un castel cu bastioane și turnuri, oferind bietelor dobitoace o ultimă priveliște măreață înainte de a pieri. Era o întreprindere importantă, căci măcelăria cirezilor de vite și a turmelor de berbeci se făcea nu numai pentru lugojenii carnivori, ci și pentru exportul de carne, îndeosebi către Italia,

completând astfel meniul început cu spaghete făcute din *grano duro* banățenesc. Director, în timpul copilăriei mele, era domnul Dragomir, zis al lui Cocârțau, mai târziu urmat de fostul meu coleg de liceu, Zerweis, robust și gras, care cred că și-a ales această ocupație și din grija pentru supraalimentație.

Pe la vârsta de treisprezece ani, am fost la abator nu numai pentru a recepționa o partidă de piei de bou, piei grele, cumpărate de tata de la măcelarul Iovănescu, dar și pentru a retrage unele cânti mari, asemănătoare cu bidoanele de lapte, cu sânge de vită, necesar pentru pregătirea glanțului la box și șevro. Plasma sângelui, amestecată cu alte produse chimice, întinsă pe piele și trasă cu un sul de sticlă, dădea luciul atât de apreciat de toată lumea. El se mai folosește și la limpezirea vinului rămas încă tulbure, când e trecut din butoiul de fermentare în cel de depozitare. Abia atunci se poate închide butoiul cu un cep de lemn, înfășurat în ghiră de cucuruz, câtă vreme la fermentare butoiul rămâne deschis, spre a degaja bioxidul de carbon de microbul micro... *cerevisiae*.

Într-un rând, am văzut cum sunt sacrificate vitele, lovite fulgerător în frunte cu un topor cu ic, câtă vreme hahamul sinagogii, pentru numeroasa clientelă cușer a orașului, venea cu un cuțit lung cât o sabie și, dintr-o lovitură îndemnatică, pe sub gâtul vitelor, le tăia jugulara. Sângele țâșnea din abundentă, și dobitoacele, pierzându-și forța, se clătinau pe picioare și cădeau zguduind pământul. Înainte de a-și da duhul, rămâneau cu privirile fixe, încă vii, ațintite către măcelarul ritual. Hahamul se prezenta de obicei în haine negre și, pe deasupra redingotei trei sferturi, mai avea și un fel de rasă călugărească de aceeași culoare, iar în cap nelipsita pălărie neagră, țeapănă, de filț, înfundată pe frunte și oprită la limită de perciuni. Pentru înnobilarea misiunii lui, în afară de marele cuțit ascuns într-un fel de teacă, spre a nu speria lumea pe stradă, și nici turma dobitoacelor care își așteptau rândul la intrare, mai purta și o tașcă de piele, de o formă indecisă, între servieta de școală și trusa umflată a moașelor. Pătruns de însemnătatea atribuțiilor lui, hahamul era întotdeauna serios, tăcut.

Alți hahami mai mici, fără a fi angajații sinagogii, sacrificau găște, rațe și pui pe socoteala lor și apoi îi vindeau celor cușer și doamnelor care, spre deosebire de măistorițe și păorițe, nu-și luau hoare vii, căci nu aveau pe cine să pună să le taie gâtul, iar penele le cumpărau gata pregătite tot de la aceștia, fiind ei și vânzători de pene.

Patronul fiecărei bresle era cusut în fir de aur sau argint pe un stindard în biserică și membrii acestora se străduiau să păstreze caracterul medieval și național al meșteșugului. Breasla măcelarilor era împărțită în trei subdiviziuni. Hencheșii se ocupau de berbeci, oi și miei. Vișlării, numiți și cârnățari, tăiau porci și vindeau carne proaspătă și mezeluri. Casapii, în schimb, tăiau vite mari la abatorul din Strada Timișorii, numit Belitori, de la belitul pieilor.

Mulți măcelari a avut Lugojul. Între aceștia, Traian Iovănescu avea prăvălia în Palatul Bejan, Rusalin era după podul de fier, vișlărul Iosef Neumayer, ai cărui copii erau colegi cu mine și frații mei, se stabilise în Strada Caransebeșului, casapul Voichescu locuia pe Strada Făgetului, iar Andrei al lui Crășamană în strada Tunei. Vișlărul Weber era vecinul nostru și tatăl Melaniei, care m-a inițiat în cele juridice.

Un tip reprezentativ al breslei măcelarilor era baci George Muscalu, mic și îndesat, cum se cade a fi un măcelar, și așa cum mi-l amintesc acum. Îl cunoscusem în perioada maturității sale. Om simpatic și bun, deși îndeletnicirea sa presupune calități contrare, n-a avut băieți și nutrea o anume simpatie pentru mine. De la prima nevastă, o unguroaică, o avea pe Ileana. Crescută de bunică-sa, frumoasa mea vecină primise o educație diferită de a noastră, dar acest lucru n-a fost un motiv de îndepărtare, ci dimpotrivă, de apropiere și de mai bună cunoaștere a unor trăsături specifice naționale.

A doua soție a lui baci George a fost neni Ana, jumătate șvăboaică, jumătate unguroaică, înaltă și subțire, harnică, bună vânzătoare, de care îmi amintesc însă cu oarecare înfiorare, deoarece, când i se făcea sete, în loc să bea un pahar cu apă, ridica o cană metalică plină de sânge proaspăt de animale și bea de nădejde,

desigur câștigând forță prin aceasta. La fel, crescătorii de animale din Kenya, faimoșii masai, care prind o vacă sau un vițel, îl țin de coadă, de coarne și de urechi, petrec după gâtul animalului un ștreang spre a scoate în relief vâna jugulară și, înțepând-o cu o săgeată, strâng într-o cană sânge proaspăt și îl beau de dușcă sau îl sug direct din vână. Cei din Kenya, după ce umplu cana de sânge, lasă animalul liber și acesta își recuperează repede forțele.

În colțul străzii Alexandrovici se afla hencheșul baci Mitru Iacob, soțul lui neni Feli și vecinul nostru. Neavând copii, ori de câte ori mergeam în vizită la dânsul, neni Feli tăia o cârmanară de berbec, o pune pe jarul din soba veșnic aprinsă și mă așeza la masă. Ca desert, mai cocea un cucuruz verde dacă era timpul său. Baci Mitru Iacob ținea oile și mieii în curte și în staule, iar ziua le mânia pe insulă la păscut. De câte ori ne apropiam de ele simțeam ciupituri de căpușă. Din intestinele oilor era preparată hrana pentru cârdul de rațe sau se făceau corzi de vioară, violoncel și bronci. Pielea trecea la tabăcăria noastră, căpătând apoi felurite întrebuințări.

Hencheșul Cova era renumit între măcelari nu numai prin cărnurile de berbec, de oaie și de miel, vândute în prăvălia sa de la răscrucea străzilor Atanasevici și Măgeruța, ci și prin laptele covăsit al oilor. Avea rețete speciale și dădea laptelui covăsit și prefăcut în iaurt un gust aparte, căci îl ținea în câni smălțuite de pământ ars. La Cova mă întâlneam cu fata lui Ion Vidu, care aprecia, ca și tata, aceste bunătăți ale hencheșului. Între mine și Lia era o diferență de câțiva ani. Îmi plăcea să-i privesc coazile frumoase și s-o ascult vorbind.

Numele de Cova l-am întâlnit mai târziu în Italia, în fața Operei Scala, Via Manzoni, colț cu Via Verdi, unde exista renumita cafenea Cova, cu o vechime de peste o sută de ani. Deci și Milano avea pe Cova al său, și tot într-un colț de stradă, deși acesta din urmă vindea cafele italienești și mai puțin lapte covăsit. Cum mulți scriitori au prins firul operelor lor la mesele

barului Cova, cine știe câtă inspirație o fi adus compozitorului lugojean laptele covăsit al lui Cova al nostru!

Ulița Olarilor

Măcelari fără bucătărie nu se poate imagina, după cum bucătărie fără oale nu poate să existe. Dar ce fel de oale și cratițe și tipsii foloseau lugojenii? Desigur, în timpurile moderne, metalul, și îndeosebi metalul smălțuit, a luat locul de cînste. Gospodinele se făleau față de prietenele lor cu colecția de vase ultimul model. Aluminiul era mai puțin folosit în acea epocă, întrucât țara ducea lipsă de acest metal. Deși existau rezerve abundente de bauxită, nu existau uzine și electricitate suficiente pentru valorificarea lor. Electricitatea nu ajungea nici măcar pentru iluminatul satelor și lumânările din ceara de stup, preferate de biserici, și din stearină, pentru iluminatul caselor, aveau încă mare căutare, ceea ce ținea în picioare breasla lumânărilor și, pe lângă ea, pe cea a frânghi-erilor, ziși ștengari. Aceștia răsuceau bumbacul pentru lumânări și feștila lată pentru lămpile de petrol.

Sarmalele bune din carne de porc, uneori amestecată cu carne de vacă, se fierbeau în oale de pământ, la foc mocnit. Pentru acestea, ca și pentru alte bunătăți ale bucătăriei casnice, erau necesari olarii, meșteri artizani cu multă imaginație și gust. Breasla lor căpătase greutate în acest vechi oraș și o stradă le-a purtat numele. Ulița Olarilor era alcătuită din case de veche tradiție, cu ateliere în curte, sub un șopron sau adesea închise cu pereți de zid, pentru a apăra maistorii și calfele lor de frig și zăpezi, căci de apă nu se fereau, fiindcă toată ziua erau cu mâinile în lutul plămădit cu apă. Când vânzările în Piața Unirii erau bune, marțea și vinerea, și acelea din sate sau la târgurile periodice, adesea cu prilejul vreunui hram, lichidau stocurile, maistorii olari își construiau case mai mari care, de data aceasta, luau altă formă, se desfășurau spre stradă cu două sau trei camere, încheindu-se cu o poartă mare, de obicei acoperită, unde se oprea trăsura. Sub această poartă cobora de sub arneu maistorița venită de la târg,

plină de bani, și măcar aici nu risca să fie udată, ca bieții cai, de ploile des invocate de țăranii economi.

Strada Olarilor ducea până la cetate, adică la acea fortăreață care ajungea până la malul Timișului, lângă capătul podului de lemn. Cine știe dacă n-au fost olarii lugojeni primii apărători ai cetății Lugojului, căci, după cum făceau oalele, probabil știau să le și spargă în capul inamicilor, de care orașul a avut întotdeauna parte. Trebuie reamintită distrugerea acestei cetăți în anul 1241 de către tătari, care pârjoliseră toată țara românească. Spre a-și consolida stăpânirea, regele Bela al IV-lea al Ungariei a ordonat, după aceste năvăliri, reconstruirea cetății Lugojului. Tot din acea epocă probabil a început și construirea bisericii Sf. Nicolae. Acest sfânt luase funcția de protector al românilor împotriva năvăli-torilor tătari, după cum Maica Domnului a devenit mai târziu protectoarea românilor împotriva năvălirii otomane.

Jocurile noastre, și mai ales cele cu clicăre, ne duceau adesea la olari, spre a ne procura bilele de pământ ars, considerate de clasa a treia, căci cele de clasa a doua erau de sticlă mată, iar categoria întâi o alcătuiau cele de sticlă lucioasă, transparentă, cu fâșii multicolore artistic răsucite în interior. Ne mai trimiteau uneori mamele noastre la olari să cumpărăm olcuțe și cânți sau pocale cu gură de băut, atunci când uitau să le cumpere ele însele marțea și vinerea la piață, alegându-le din grămezile clădite în jurul bisericii unite. Negreșit, când vedeam cum dintr-un pumn de lut se poate fasona cu îndemănare o oală rămâneam cu gura căscată și plini de admirație. Procedul era cel clasic, știut din toate timpurile și în toate locurile. O roată-volant menținea miș-carea uniformă, sub impulsul piciorului.

Erau mulți olari, dar cel mai cunoscut era Mitru Murariu al lu' Cârnă, care se considera neam cu moșu Iosuvică Murariu și îi ziceam uică. Sucea cu multă îndemănare roata cu piciorul și se pare că oalele sale mai de preț erau acelea pentru dulcețuri de prună fără zahăr, dulcețuri din prune bistrife în alte părți numite magiun, iar în grai local lecvar, câtă vreme nemții îi spuneau *zwetschenlekwar*. În oalele de pământ făcute de uica Mitru dulcețurile se păstrau foarte bine, căci magiunul cald era pus în

cuptor, unde făcea o pojghiță tare, ferindu-le de împănjeneală. Oalele erau apoi legate cu hârtie pergament, *dunstpapier*. Mama făcea lecvarul în niște căldări de aramă, puse la foc în curte, și îl amesteca tot timpul pentru a nu se prinde la fund. La această clacă eram chemați noi, cei trei copii, căci transformarea prunelor în magiun dura multe ore, metamorfoza prunelor trecând prin diferite faze, între care cea inițială se numea chisăliță. Chisălița era zemoasă și prunele încă întregi abia erau încălzite, dar bune totuși de mâncat și mai dulci decât cele crude. Ne era servită cu linguroiul, în cești, iar noi o mâncam cu pâine caldă. Zilele de pregătire a magiunului ne aduceau multe bucurii, căci ne alegeam cu ceva pe buze. Nu tot astfel era când se pregătea bulionul, adică părădăisele fierte și apoi pastrate în sticle obișnuite, bine legate cu hârtie pergament. Bulionul era fiert într-un cazan prin sistemul bain-marie. Destul de acrișor, nu ne ispitea. De altfel, pe atunci nu se introdusese încă moda aperitivului din suc de roșii, condimentat cu piper, cu lămâie și sosuri englezești tari și usturătoare, așa cum se obișnuiește azi la cele mai alese cocteiluri și la mai toate barurile moderne.

Oalele lui Mitru Murariu Cârnu foloseau și altor scopuri în gospodărie. El făcea și tipsii cu fegeie deasupra (capace), făcea cânti și cârcege de apă cu gura strânsă, cu mânerul gol pe dinăuntru, cu un tuțl (biberon) de supt pentru sugacii de vin, când, în loc să transporte apă vulgară, aceste cârcege erau înnobilate cu licoarea zeului nostru Dionysos.

La modernizarea olăritului, la introducerea curelelor de transmisie, a axului metalic cu șaibe de mărimi diferite și motor electric, lugoienii n-au mai ajuns. Asemenea dispozitive perfecționate am văzut însă în Spania, în Insulele Baleare, în orașelul Inca din Mallorca.

Voind să cumpăr un serviciu complet, cu farfurii adânci, plate, mici pentru desert, pentru salată, castroane, cești cu farfuriioarele lor, pentru ceai sau cafea cu lapte, am remarcat că olarii din Lugo se strămutaseră aici cu arta și uneltele lor, dacă nu cumva cei de aici au fost trimiși în Banat ca legionari ai lui Traian. Formele atât de felurite, culorile obținute prin ingrediente rafinate,

smălțuirea policromă a acestor oale m-au entuziasmat atât de mult, că m-am întors la Palma cu mașina încărcată cu tot felul de vase, prevăzându-le și pe cele de rezervă, spre a le înlocui când vor fi sparte de personalul iscusit în desperecherea serviciilor.

Între olarii din Inca (aceștia nu au nimic de-a face cu incașii din America și vasele lor de aur și de lut), impresia cea mai puternică mi-a făcut-o un bătrân de aproape optzeci de ani, orb, considerat cel mai mare maestru. Făcea adevărate capodopere artistice, deși se bizuia numai pe simțul tactil și pe îndemânarea mâinilor sale. După ani, mă mândresc cu filmul documentar ce l-am făcut și cu un serviciu complet făurit de meșterul orb din Inca.

Preacinstita breaslă a pantofarilor

Respectată până în zilele noastre, breasla pantofarilor era îndeosebi apreciată în apropierea iernii, când găurile din tălpile pantofilor trebuie ascunse sau încălțăminte înlocuită. Nu mă refer la pantofarii de lux, între care unii au ajuns celebri, transferându-se de la București la Paris și cunoscuți acolo ca Ionesco sau Popesco, *boutiers roumains*, azi înlocuiți de faimoșii creatori italieni, în frunte cu Ferragamo din Firenze, ca și în alte orașe ale Europei, dacă nu și la New York. Mă gândesc mai mult la acei pantofari care produceau încălțăminte în serie pentru populația de la oraș și de la țară, și cu osebire la femeile care treptat și-au înlocuit cu pantofi străvechile opinci latine. Acestea se găsesc nu numai în România, ci și în Italia, sub numele de *cioce*, în regiunea Ciociaria, între Latium și Abruzzo. Regiunea a devenit celebră nu atât prin generalul Graziani, cât mai degrabă prin faimosul film al lui De Sica având-o ca interpretă pe Sophia Loren.

Opincile erau frumoase, după măiestria țaranului care și le pregătea dintr-o bucată dreptunghiulară de piele de vacă, cumpărată de la maistorul argăsitor, cu colțurile din față prinse, într-un unghi alcătuiind vârful, și cu partea din spate și cele marginale îndoite în sus și găurite liniar, spre a putea să fie străbătute de

o nojiță. Această încălțăminte legată de pulpă semăna cu sandalele romane care, și ele, erau prinse de picior prin curele. Nu este greu să ne imaginăm azi acest gen de încălțăminte, întrucât moda actuală a readus-o la lumina zilei, și pe multe plaje, în localități balneare, pe drumuri de munte, pot fi admirate pe splendidele picioare ale blondelor și ale brunelor.

Cu tot efortul argășitorilor de a ameliora produsul, oferind țăranilor opinci mai elaborate, fie deschise, cum le aveam eu, fie acoperite în partea de sus ca să ia forma unui pantof fără toc (așa-zișii slaiheri), ei au preferat cu timpul bocancii și pantofii și nu o dată cizmele. Cu aceasta, rolul argășitorilor a scăzut, dar a sporit cel al tăbăcarilor de cromuri, piața lor potențială dezvoltându-se mereu. Pantofarii au început să facă pantofi pentru tinerele țăranici, pantofi cu toc și cu încheietoare deasupra labei piciorului, care se încheie cu un buton de porțelan sau de sticlă, căci plastic nu exista, iar pentru încheiere era folosit un instrument sub forma unui ac de croșetat, care pătrundea în tăietură, agăța butonul, trăgea curelușă și așa se strângea pantoful pe picior. Cu astfel de pantofi, tinerele se simțeau foarte șic, anticipând moda de mai târziu. Pantofii preferați erau de lac, în culori felurite, chiar și în violaceu.

Pentru mamele fetelor, bravii șusteri făceau ghete mai înalte, cam până la jumătatea pulpei, și le încheieau cu șireturi trecute parte pe copci agățătoare, parte prin găuri. Ghetele de culori mai sobre erau un fel de zestre de familie, deoarece țăranicile erau prevăzătoare și nu le încălțau decât de sărbători și pe vreme bună, iar pe vreme rea le puneau în desagi și veneau până la oraș cu picioarele goale. Opincile rezistau la intemperii, țineau piciorul mai cald. Și totuși, bărbații au început să poarte bocanci asemănători cu cei de munte sau de schi, din piele de toval, adică de vită, de culoare naturală sau vopsită în negru sau roșu. Erau impermeabilizați cu untură de pește numită degreas, anume preparată în acest scop.

Mult mai apreciate erau însă cizmele. Erau scumpe, cereau o mai mare cantitate de piele de box. Cei mai puțin avuți se mulțumeau

să-și cumpere, pe lângă bocanci, și tureci aplicați pe pulpă, obicei azi pierdut. L-am aflat în Sardinia, unde păstorii nu ies la pășune cu turmele lor de oi fără acest obiect protector al pulpelor. Desigur, turecile protejau pulpele la mers, în marșuri, din moment ce și în armată au fost folosite moletiere tăiate din aceeași stofă ca și mantaua și vestonul, și considerate o nenorocire pentru răcani. Neîndemânatici, răcanii trebuiau să-și înfășoare la repezeală pulpele, iar dacă timpul prescris nu era respectat, atrăgeau asupra lor furia plutonierilor. În Sardinia se poartă și astăzi moletiere. N-am regăsit însă ghetrele de pâslă menite să acopere pantofii. Dacă aș fi avut ghetre, pe gerul cumplit din 24 ianuarie 1932, n-aș fi fost nevoit să joc pițaica pe lespezile înghețate, în timpul ceremoniei religioase, și nu m-aș fi îmbolnăvit atât de grav, încât să ajung în primejdie de moarte.

Între pantofarii cunoscuți în Lugoj era Ion Dincă, de origine cam amestecată, dată fiind culoarea mai închisă a chipului său, nu numai în momentele de supărare, ci și în cele de bucurie, când se întorcea de la piață, în zilele de târg, marțea și vinerea, după o bună vânzare. Era un client serios al tatălui meu, care îi furniza talpă și piei pentru fețe de pantofi. Lui m-am adresat când spiritul meu de întreprinzător precoce m-a determinat să produc portofele în toată legea, pe care le vindeam colegilor. Îl rugam să mi le coasă, uneori pe bani, alteori radaș, adică gratis.

Dar cel mai simpatic dintre toți – și erau destul de mulți – a fost, fără îndoială, baci Ilie Patachi. La începutul carierei locuia la Lugoj, nu departe de noi, pe strada Alexandrovici, lângă casa lui baci George Muscalu, de care îl despărțea un zid. Această despărțitură nu era suficientă pentru a asigura bunul trai al lui baci Ilie și neni Iuli, căci tocmai în acea parte Muscalu își exercita un *hobby*: creșterea de vulpi, cu rămășițele de carne de la măcelărie.

Vulpile, după cum se știe, răspândesc o duhoare insuportabilă, spre nenorocirea lor, căci astfel pot fi găsite de ogari în viziuni. În cazul nostru, nici vorbă de ogari, nici de eleganții levrieri englezi, care trag după ei la spectaculoasa vânătoare pe nobilii

englezi, *gentlemen* și *ladies*. (M-am întrebat întotdeauna cât contribuie acești bravi vânători la răpunerea vulpilor, căci vânătoria este în întregime efectuată de bieții levrieri, cărora, de atâta fugă, le iese limba de un cot și uneori și „sufletul“. Totuși, vânătoria vulpii este socotită un sport frumos și un privilegiu al marilor familii. Bineînțeles al acelor care au reușit să se mențină mari și cu *nervum rerum*. Sunt foarte frumoase și de admirat tablourile și gravurile reprezentându-i pe acești vânători în hainele lor multicolore, cu cai și ogari și, dacă nu-i uitată, și câte o coadă de vulpe...)

Nu știu dacă din pricina acestui miros, mai puțin „nobil“, pe care îl răspândeau vulpile, s-a decis baci Ilie într-o bună zi să părăsească Lugojul și să se strămute la Caransebeș, sau poate din pricina concurenței, căutând o nouă piață, știut fiind că acolo coboară țărani chiaburi de la munte, muncitori de pădure, răzeși cu chimirul plin de bani, spre a-și vinde răchia din văile Timișului și din satele din jur, până la Borlova, satul de origine a generalului-erou Dragalina.

Plecarea lui la Caransebeș a fost spre bucuria mea, căci puteam să mă duc vara, și uneori iarna, să-l vizitez și pe baci Ilie și pe neni Iuli.

În mai toate țările, oamenii de la munte sunt la fel. În Italia se bucură chiar de o prețuire aparte și despre ei se spune: *montanaro, scarpa grossa, mente fine*. Aceștia au devenit clienții lui baci Ilie la Caransebeș. Am avut prilejul să-i cunosc, pe când coborau la târg, o dată pe săptămână, spre a-și vinde produsele și a-și face cumpărături. Tot atunci, am cunoscut și renumita brânză de Cornereva, pregătită cu ceapă, care îi dă o culoare verzuie. Lăsată puțin să fermenteze în mici putini conice de lemn, prindea un gust cu totul aparte, chiar dacă nu era un rochefort francez, o gorgonzolă sau un *danish blue*. Se întindea pe pâine și se mânca, desigur, cu o poftă muntenească. Am cunoscut și alte specialități de brânzeturi sărate sau nesărate, cașul proaspăt din lapte de vacă sau de oaie, conservat pentru iarnă în saramură. Nu mai vorbesc de fructele de munte, de afinele delicioase, care îți înnegreau gura și dinții timp de o săptămână.

Banii rezultați din negoțul lor, muntenii îi transformau în opinci sau bocanci, așa cum se cuvine, bani care ajungeau astfel în casa de fier a lui baci Ilie. Afacerile mergeau bine, căci întreprinderea era organizată serios. El se ocupa cu croitul, iar calfele și ucenicii meștereau încălțăminte într-o cameră mare. De la ei am învățat cum se fac pantofii și, într-o zi, pentru a-mi încerca îndemânarea, am făcut și eu o pereche de șlarfi (papuci) pentru copii și am fost foarte mândru de acest succes. A fost însă scump plătit, deoarece, în afară de loviturile de ciocan date peste degete, spre a introduce cuiul de lemn în talpă, m-am ales și cu o durere de picioare, căci calapodul se fixa deasupra genunchilor cu o curea întinsă de laba piciorului. Cine cunoaște aceste detalii ale meseriei știe ce înseamnă aceasta și apreciază valoarea muncii pantofarului, iar cui i se par scumpi pantofii, ar trebui să facă o experiență și să-și confecționeze singur o pereche. Atunci își va da seama cât costă loviturile de ciocan încasate peste degete și izbitura calapodului pe mușchii picioarelor.

Aici am auzit multe glume, căci, stând toată ziua pe scăunul rotund, săpat dintr-un butuc și prevăzut cu trei picioare, calfele lucrau aproape automat și își descărcau mintea de povești, înțepături și glume. Uneori, ca soldații lui Caesar, îl înțepau și pe maistor, ori pe Bueți, elevul ținut în gazdă de pantofar. Într-o zi au pregătit și o placardă de furnir (furnirul se pune în ghete ca umplutură, ca izolator și scârț) cu o inscripție zeflemitoare, pe care mi-au cerut să o port prin curte în fața lucrătoarei. De altfel, meseria de pantofar lăsa timp prețios de gândire. Pare-se că un pantofar german a fost acela care, studiind matematicile, a găsit soluția ecuației lui Fermat, pentru care se atribuia un premiu de valoare. Timp de gândire lăsa și meseria de argășitor, de vreme ce un alt german, tăbăcarul Josef Dietzgen, a fost în stare să scrie interesante studii de filozofie.

Tot în strada Alexandrovici locuia, chiar în fața casei noastre, pantofarul Bugariu. Fusese șagărt la Pavel Stan și a ieșit calfă după mulți ani, lucrând în continuare din zori și până-n noapte spre a-și agonisi existența. Soldat în timpul celui alt război, a fost obligat să lupte pe front împotriva italienilor. Împinși de cauza sfântă a

eliberării regiunilor ocupate încă de Habsburgi la Piave, italienii au ajuns la lupta corp la corp, și astfel s-au trezit bătându-se la baionetă cu inamici austrieci... de origine română. Comandanții i-au pregătit pentru bătălie nu atât cu vorbele, pe care aceștia poate nici nu le înțelegeau, cât cu jumătate de litru de rom pentru fiecare. Și astfel s-au măcelărit oameni în pieptul cărora bătea aceeași inimă, doar că erau îmbrăcați în uniforme diferite. Văzând cum sunt uciși cei din dreapta și din stânga sa, Bugariu a trăsnet și el cu patul puștii în doi italieni, dar n-a făcut moarte de om.

Mocnind de ură împotriva celor care învrăjbiseră lumea, Nicolae Bugariu s-a predat italienilor. Norocul a făcut să dea peste un medic, care s-a priceput să-l folosească de masor, apreciind îndemânarea și vigoarea brațelor sale de pantofar. Când s-a întors acasă, a încercat să lucreze pe cont propriu, dar era complet lipsit de orice mijloace materiale, iar pielarii cu stare nici nu se gândeau să-i acorde credit. Și azi povestește el cu recunoștință despre „omul bun și bunul român, care a fost tatăl dumneavoastră“. Tatăl meu i-a dat și indemnul de a se apuca de lucru, dar și materialul necesar atelierului. Pantofarul avea să plătească pielea abia după vânzarea produselor sale la târg. „Nu te lăsa, domnule Bugariu, curaj, românii trebuie să înainteze în comerț și în meserii!“ – îi zicea tata. Și, la scurt timp, bucurându-se de ajutorul vecinului tăbăcar, Bugariu și-a luat casă și și-a întemeiat o lucrătoare cu cincizeci de calfe și șagârți.

În Strada Timișorii trăia familia Berariu, zis Bălmăjel, de două generații pantofari, pe care i-am cunoscut bine. Mă duceam la ei acasă, deoarece Ghiță era coleg și prieten cu mine la școala primară și apoi la gimnaziu. Băieții observaseră că, tot ștergându-și nasul, și l-a strâmbat într-o parte, și băiatul a început s-o abată spre stânga. Acest neajuns temporar nu i-a dăunat. Mai târziu avea să ajungă directorul poștelor din Lugoj, post mare, altădată ocupat de faimosul director Toader.

Ghiță a rămas în memoria colegilor prin farsa pe care i-a jucat-o profesorului Lintia, dar și prin faptul că a clasificat broaștele în

regnul vegetal, gândindu-se că există o intimă înfrățire între culoarea verde a acestora și culoarea ierburilor. De unde marea iritare a profesorului Aurel Pițu, care l-a bucatat fără șovăire. Mă duceam uneori pe la el acasă, fiindcă părinții și bunicii lui erau plini de bunătate și ne înconjurau cu grijă și dragoste. Ne suiam în pomi, mâncam caise din grădina ce se întindea până la Timiș, în continuarea lucrătorii destul de mari, judecând după cantitatea negoțului expus în șatră, la piață.

Peste drum de fosta casă a lui baci Ilie lucra pantofarul Mardare. El însă se dedicase mai mult reparațiilor și pantofilor de comandă, ceea ce arată că se bucura de un deosebit prestigiu, cu atât mai marcant, cu cât pantofii lui aveau scârț și atrăgeau atenția. Prin scârțâitul lor dovedeau fără tăgadă că sunt făcuți de comandă.

Pantofarul Pavel Stan, de o seriozitate impunătoare, avea o bună reputație și trecea drept un om înțelept. Locuia în fundul străzii Alexandrovici, către Strada Făgetului. Avea o producție mixtă, în sensul că lucra pentru țărani, dar fără a ajunge la cantități exagerate, și făcea și încălțăminte de comandă. Ambiția lui Pavel Stan, ca și a tuturor meseriașilor din breslele Lugojului, era de a-și purta copilul la școală și de a-l face să ajungă domn, pregătindu-i o viață mai bună și mai ușoară decât cea plină de sacrificii a muncitorilor meseriași. Când în familie erau mai mulți copii, unul era oprit acasă, spre a continua meseria părintească. Dar unicul fiu al lui Pavel Stan, Constantin, a devenit avocat, persoană fină și bine educată, distincția lui fiind mărită de țvicherii (*pince-nez*) pe care îi purta pe nas.

În partea nemțească a Lugojului, pantofarii se dedicau mai mult servirii clientelei locale orășenești și nu ajungeau în contact cu specificul românesc-țărănesc, și nici nu îndeplineau această funcție de legătură între diferite straturi sociale.

Croitorii mari și mici

Desigur, și croitorii aveau un prapure frumos la biserică, fiindcă acesta era cusut cu acul, simbolul meseriei lor. Dar cred

că nu există nici un motiv ca ei să nu fi fost la înălțime. Dacă îmi aduc bine aminte, în biserica ortodoxă exista un steag de culoare albăstrie, de mătase, cu franjuri aurite de jur împrejur. Sfântul protector mi-a rămas necunoscut, dar dacă ar fi vorba să-l văd reprezentat, atunci mi l-aș imagina sub chipul lui Ioan Iacobescu, cel veștic bine dispus și surâzător.

Domnul Ioan Iacobescu a fost mare meșter în Lugojul românesc. Băiat de țăran venit din comuna Var, se căsătorise cu o nemțoaică bună la inimă, socotind după felul cum ne primea, când mergeam în vizită la fiul ei, prietenul Cornel, pe care îl iertasem pentru răutăcioasa remarcă făcută cu privire la încălțăminte mea de șevro câinesc.

Domnul Iacobescu avea mână de artist și privirea pătrunzătoare de maestru, căci fiecărui client îi găsea linia potrivită, lucru dificil de realizat, mai ales că aceștia erau, în cea mai mare parte, oameni cu „linii“ respectabile. Și, pentru a le reduce din burtă și din turul pantalonilor avea, într-adevăr, nevoie de multă măiestrie. Inutil să adaug că printre aceștia se număra și tata, a cărui autoritate morală, ca președinte al corporației argășitorilor, se exprima fizicește printr-o corpolență apreciabilă. Dar tatăl meu era un bărbat elegant de la natură și, prin calitățile spirituale, prin comunicativitate și spirit social, se făcuse simpatizat de lume și chiar cucoanele remarcău trăsăturile sale plăcute, glumele reușite și vivacitatea sa tonică.

Pot să certific personal faptul că domnul Iacobescu era un artist în meserie, deoarece, când m-am făcut mare și am intrat la liceu, am fost trecut de la micul croitor Holaceck la dânsul, făcându-mi-se prin aceasta o reală favoare. Atunci am observat că aici stofele erau de mai bună calitate și mai frumoase. De altfel, hainele cu care am plecat în Italia mi-au fost făcute de dânsul. Paltonul însă, fiind prea greu pentru climatul dulce al Romei, nu l-am purtat și a devenit astfel piesă de muzeu și amintire păstrată până acum câțiva ani.

Domnul Holaceck era mic de statură, la fel ca și croitorul meu din Milano, napolitanul Alberto, care, prin numele lui,

însemnând „arbore“, ar fi trebuit să sugereze ideea de înălțime, dar, când îmi făcea proba, trebuia să se suie pe scaun. La un moment dat, Holaceck a socotit că nu-i suficient să se ocupe doar de croitorie, ci, în vederea croirii unei soarte mai bune pentru el și pentru copiii lui, mai din convingere, mai din spirit de chiver-niseală, poate și spre a-și crea un *hobby*, a început să se intereseze de activitatea așa-zisilor *Volksdeutsche*. Acceptat ca german, poate fiind mai istet decât alții din grupul minoritar local, a început să capete veleități majoritare, împreună cu ai săi, pe timpul puterii hitleriste. Pentru buna înțelegere și pacea orașului, înțe-legând că spiritul momentului o impune, autoritățile române i-au îngăduit lui Holaceck, în timpul războiului, să se manifeste din plin. Îl invitau la loc de cinste la diferite manifestații publice, alături de prefectul județului, un bărbat impozant, doctorul Victor Curuț, cu care micul Holaceck contrasta.

Dar și acestea au trecut, iar azi nu mai știu ce soartă împăr-tășește croitorul nostru, stabilit din prudență în Germania.

În partea nemțească a orașului mai erau și alți doi buni croitori la comandă, cu clientela aleasă: Kokay și Faimann.

Căbănicerii și fărbarii

Bine cunoscută în Banat și chiar în țară a fost breasla căbă-nicerilor din Lugo, croitori care făceau îmbrăcăminte pentru țărani. Căbănița – de unde provine denumirea breslei – este o haină lungă și largă, din țesătură groasă de lână, prevăzută în partea de sus cu un guler lat ce acoperă umerii sau cu o glugă.

aranii o purtau în anotimpurile ploioase și friguroase. Mai târziu, căbănicerii au trecut de la căbănița simplă la căputuri (sacouri), laibăre (veste), nădragi (pantaloni), cu țesături de lână mai gro-solane sau mai fine, pe care făceau cusături cu ață sau cu snururi (suițuri) de diferite culori, în modele măiestrite. Șubele de lână erau țesute pe războaie manuale, iar apoi erau date de „văiață“, adică erau spălate în apă fierbinte și presate cu ajutorul unor

ciocane de lemn numite pive. Pentru confecțiile de serie, șubele și postavurile erau procurate direct de la fabricile din Cisnădie sau de la diferiți comercianți angroșiști din Timișoara, între care firma Roth deținea locul de frunte.

Cu toate că meseria de căbănicer se exercita și în alte localități bănățene, la Timișoara, Lipova și altele, Lugojul deținea supremația și mai toți meseriașii din această breaslă se mutaseră pe Strada Timișorii. Maistorul Avacum Toșici, zis Avan, era socotit patronul breslei, dar de fapt nevastă-sa, maistorița Avan, era cea care avea grijă de lucrătoare pregătind masa pentru calfe și șăgârți și croind confecțiile, pentru a asigura producția pe ziua respectivă. Cu toată strădania depusă de ea, viața de petreceri a lui Avan a dus la irosirea întregului avut și, în cele din urmă, la faliment. Pentru a achita datoriile, li s-a vândut la licitație până și locuința. Cristina Toșici avea s-o sfârșească jalnic, într-un azil de bătrâni.

Alt căbănicer de frunte în Lugoj, concurentul lui Avan, era Axentie Gașpar, țăran din Igrîș, căsătorit cu o sârboaică, o femeie slabă și cam tare de urechi. Gașpar nu precupețea eforturile. Priceput și iscusit, a izbutit în scurtă vreme să-și agonisească avere și să se situeze în rândul meseriașilor înstăriți.

Ani de-a rândul, piața Lugojului a fost în plin centru, în fața bisericii cu un singur turn. Târgurile anuale sau bianuale se țineau în alte localități, la Făget, Recaș, Chizătău, Lipova și în aceste locuri căbănicerii veneau plini de speranță, ca să-și desfacă mărfurile. Spre a și le pune la adăpost de ploaie și soare, ei instalau în târg șatre de prelată și cu înverșunare începeau să-și facă reclama produselor. Întrecerea între maistorii Toșici și Gașpar devenise proverbială. Fiind cei mai vechi în branșă, își instalau alături locuri de vânzare, și nu o dată cumpărătorii se vedeau trași de mână în ambele părți. Se pare că niciodată n-au existat, între meșterii lugojeni, relații mai încordate și o concurență mai aprigă decât între căbăniceri. Ei căutau să atragă atenția cumpărătorilor expunându-și modelele și cusăturile ca în adevărate expoziții de artizanat. Uneori înfruntarea dintre ei se

declanșa chiar în drum spre târg: căruțele lor se angajau într-o cursă nebunească și deseori se răsturnau în fundul unui șanț, pe marginea șoselei. De aceea, o condiție a reușitei era angajarea căruțelor cu cai buni și cu roți trainice.

Cu timpul, meșteșugul căbănicerilor s-a pierdut și mulți dintre lucrătorii tineri s-au îndreptat spre alte domenii de activitate. Așa se explică de ce și Aurel Nemeșiu, o dată cu obținerea titlului de calfă de căbănicer, s-a înscris la Liceul Coriolan Brediceanu. Era cu un an înaintea mea, dar, după terminarea studiilor secundare, el și-a satisfăcut stagiul militar, așa că la facultate am ajuns colegi de an și am luat licența în drept împreună.

Acești croitori pentru țărani au luat încet-încet locul țăranilor care, copleșite de truda agricolă și casnică, au putut în sfârșit să respire mai în voie. Bineînțeles, munca de bază a torsului lânii din caiere, pe furci de lemn bine fasonate și uneori chiar sculptate, cum numai în muzee mai pot fi văzute astăzi, o făceau tot țăranile. Firul însă, adunat pe fus și trecut apoi pe suveica războiului de casă, nu rămânea totdeauna la culoarea originală, albă sau gri-negricioasă, după cum erau mioarele, ci era dat la vopsit. Alteori însuși țesutul rudimentar făcut în casă, în lungile seri de iarnă, la lumina opaițului sau a lămpii de petrol, era dat la vopsit și apoi la văiagă sau văiugă, pentru spălătul și strângerea țesăturii, cu scoaterea firelor de lână, încât ea lua uneori aspectul unei piei de capră.

Vopsitul deci era un meșteșug care comporta cunoștințe chimice și constituia ocupația unor breslași, cunoscuți în oraș sub numele de fărbari, de la fărburile nemțești, anilinele folosite în acest scop și importate din Germania, Elveția sau Italia. Și acești breslași, ca și argăsitorii, aveau nevoie de multă apă și deci se așezau de obicei pe lângă Timiș, căci atât înainte, pentru spălarea și degresarea lânii, cât mai ales după vopsit, firele și țesăturile trebuiau bine spălate, pentru a pierde excesul de anilină. Anilina era fixată cu produse specifice, dar era totuși prudentă și necesară o spălare temeinică, deoarece altfel puteau ușor să-i transforme

pe bunii noștri țărani, după o ploaie zdravănă, în arlechini fără voie. Și ar fi fost păcat ca dalbele lor straie din cânepă sau in, și uneori din bumbac creț, cumpărat de la negustorii specializați din Piața Unirii, să fie prihanite.

Cel mai de seamă farbar al Lugojudului era maistorul Lupea, puțin cam vătămat la ochi, poate din pricina anilinelor otrăvitoare, nu ca ierburile și plantele folosite în vechime pentru vopsitul lânii și al bumbacului. Culorile obținute din plante erau poate mai frumoase și mai de durată, oricum mai puțin vătămătoare, făcându-ne să ne gândim la valorile lor cromatice atât de bine descrise de bucovineanul Simeon Florea Marian. Maistorul Lupea avea atelierul pe Splaiul Timișului, vizavi de stabilimentul balnear al lui Marți baci, ba chiar cu vreo cincizeci de metri mai sus, așa încât cei care se scăldau la acest stabiliment de lux riscau să fie colorați după culorile farbarului, înlesnind uneori bronzatul dorit și la modă, sub soarele arzător al Lugojudului.

Noi, copiii de meșteri, spre deosebire de cei de domni, preferam să ne scăldăm mai sus, spre insulă, sau pe brațele răzlețite de la Moara Șpânească, unde apele erau curate. Stabilimentul cu plată sau strandul orașului era alcătuit dintr-o serie de podețe de lemn, instalate deasupra apelor, în unele părți fixate pe pari, în altele pe butoaie plutitoare, lăsând în mijloc un spațiu dreptunghiular, de dimensiunile unei piscine, în care apa era însă mereu preschimbată de curgerea continuă a râului. Pentru a intra în această instalație se cerea o taxă, pe care noi nici nu ne gândeam să o plătim, deși stabilimentul oferea celor aleși posibilitatea de a se expune în costumele lor de baie vederii trecătorilor de pe podul de fier, spre a fi admirați. Nu întotdeauna spectacolul era atrăgător, îndeosebi atunci când fetele cuminti ale familiilor bune erau însoțite de mamele lor sau, și mai rău, de bunicile păzitoare, căci străbunicile dacă ar fi venit, din obligație și afecțiune, ar fi păstrat vechile obiceiuri de a se apăra de soare cu un arhaic parasol. (Termenul, în grai bănățean, este identic cu cel italian și cel spaniol, care, din *parasol*, devine *paragua*, într-o traducere liberă „ploier“, când e menit să apere de ploaie.) La

acest risc estetic, de vopsire fără voie a pielii și, poate, chiar a părului, se mai adăuga și un alt risc potențial, în cazul când cădeau fire electrice în râu, căci și uzina Lugojudului, producătoare de curent continuu, una din cele mai vechi din România și pare-se din Europa (deși Milano își revendică prin Societatea Edison această prioritate), era instalată tot pe malul Timișului, lângă strandul cu cabinele înșirate până în dreptul canalului pentru descărcarea apelor de răcire a uzinei. Pe atunci lugojenii nu cunoșteau tratatul de pescuit apărut în Franța, unde există și un capitol consacrat pescuitului electric. Se arată aici că, introducând doi electrozi în apă, pe o anumită rază peștii înțepenesc și paralizază, și așa pot fi lesne scoși cu un crâșnic. Când se întreprinde curentul, peștii își revin ca prin farmec. Dacă tinerele și tinerii înotători nu erau preocupați de acest pericol, în schimb însoțitoarele și însoțitorii lor ar fi dorit fără îndoială o „înțepenire electrică“, spre a-și recăpăta ținuta și linia dreaptă de odinioară!

Din fericire, apele Timișului nu erau prea vijelioase și îmbinarea șuvoiului drept din fața vopsitoriei lui Lupea, și a șuvoiului stâng, din partea lui Marți baci, nu se făcea imediat, ci încet-încet spre vale, ajungând să fie bine amestecate pe la podul de lemn, pe unde se scălda latinistul orașului, Isac Linția. Afacerile farbarului mergeau strună, căci, spre marea sa satisfacție și spre mulțumirea prietenilor săi, între care se număra în primul rând tata, a construit, între cele două războaie, un atelier nou și modern, spațios, cu ferestre mari, care mai dăinuie și azi, dând astfel prestanță meseriei, căci aceasta era adevărata carte de vizită a unui meseriaș. Locuința lui Lupea, tot în stil vechi, era constituită din două case de câte trei camere fiecare, după arhitectura caselor de țară, cu intrare în camera de mijloc, de unde se ajungea în celelalte două, spre stradă și spre curte. În aceasta eram primit, de obicei, de către fiica lor, Zina, de vârsta mea, la sprîuitul cu parfum, în a doua zi de Paști. Mai târziu, tot aici, comentam câte un articol din Codul Civil, ca studenți în drept la două universități diferite, pretext pentru a ne întâlni cu simpatie reciprocă.

Fărbarul Sandi Lupea și măistorița au avut noroc nu numai la afacere, ci și în familie, căci casa le era îmbelșugată și plină de copii, toți școliți și chiar cu studii superioare, în afară de unul ținut să urmeze meseria tatălui. Acesta este Ionel, și el continuă să lucreze ca fărbar în atelierul tatălui, întrucât fratele său mai mare, Iulian, desemnat ca prim succesor, s-a sfârșit înainte de vreme. Zina, prietena mea atât de firavă altădată, mai avea o soră mai mare, care a devenit doctoriță și s-a măritat cu un doctor. Coco însă, ca *primo genito*, a devenit un timp șeful clanului Lupea din Lugoj, îndeplinindu-și cu cinste această funcție delicată și dificilă.

Alți fărbari erau Cesti Dobrin din Strada Timișorii, însurat cu sora pantofarului Pavel Stan, și un neamț cu atelier lângă ștrandul lui Marți baci. Deci și din acea parte cei care se scăldau aveau șansa de a prinde tot felul de culori.

De la cojocarii din Lugoj la cei din Laponia

Breasla cojocarilor se deosebea de cea a argăsitorilor prin aceea că primii tăbăceau numai piei cu blană, iar procesul de producție presupunea folosirea unei chimii aparte, bazate pe zeama de tărâțe, pe alaunuri și alte substanțe. Cojoacele trebuiau să reziste cu partea lor interioară, expusă soarelui și intemperiilor. Colorată în alb, ajungea să semene cu alaunul sau tărâțele. Era însă colorată în brun, mai ales la cojoacele ce urmau să primească o folosință zilnică. O culoare închisă ascundea mai ușor câte o pată de grăsime întinsă pe ele, după o masă bună, cu măieși, sângerece sau slănină din merindea din traistă, și care adăuga un nou strat impermeabil celui existent.

Pe această față a cojocului se exercita vâna artistică a meșterilor cojocari. Ei coseau motive în culori felurite. Aceste motive decorative de toată frumusețea se mai găsesc azi doar la muzeu, deoarece cojocarii adevărați au dispărut și, cu ei, arta lor, după cum mi-am dat seama anul trecut, când, voind să cumpăr pentru

soția mea un cojoc, cu toate eforturile ce le-am făcut pentru a obține unul în spirit tradițional, n-am ajuns la nici un rezultat. Am găsit un stil sărăcit, o culoare cam albăstrie, ceea ce denotă utilizarea cromului la tăbăcit, lucru care nu se întâmpla odinioară, pe când se foloseau tărâțele. Puținele motive ornamentale fuseseră dinainte pregătite, cusute cu mașina și lipite apoi pe pielea cojocului.

Văzând această tehnică, am dat dreptate soției doctorului analist Ion Ambruș, originară din Glimboca Banatului, care mi-a spus că ar fi necesară întemeierea unui sat românesc model, cu familii care să mențină și să transmită arta acestor meseriași, pe cale de a se pierde, ca și arta țesutului ponevilor. Faimoasele scoarte românești trebuie să-și mențină strălucirea, spre a nu ne vedea, într-o bună zi, obligați să le luăm din Sardinia, de la Sassari, unde sunt încă în vânzare, în aceleași culori și motive ca și cele din Banat.

Cojoacele erau diferite ca formă și măsuri, începând cu bunda lungă și călduroasă, pentru iernile geroase și pentru călătoriile în cocie (*cocchio*, *cocchiere*, it.) cu patru roți, cu loitre, sireghi și câteodată cu coviltir, numit în Banat arneu. Arneul este din lemn sau din metal, acoperit cu o prelată din pânză tare de cânepă, de in sau de bumbac, fierte în ulei de in, spre a deveni impermeabile. Cele mai obișnuite erau cojoacele ce înlocuiau laibărul (duruțul) și deci se purtau sub haină, sau cojocul cu mâneci, care înlocuia haina și avea un scop mai mult utilitar decât artistic. Formele acestor cojoace erau ieșite din imaginația meșterului sau din gusturile clientului.

O remarcă importantă: aceste cojoace simplificate și fără nici un ornament au ajuns la modă în Occident, unde nu numai *hippies*, pentru motive utilitare, dar și alt tineret a început să le poarte și le întâlnești atât la munte, în stațiunile sportive, cât și pe străzile marilor orașe. Mi s-a spus că sunt *made in Romania*, dar erau vândute cu marcă engleză, franceză sau chiar italiană și germană. Gabriele Morello și Achim Berlovan, dentistul bănățean de la Torino, au astfel de cojoace cumpărate în Occident. Există

deci o piață. Ea ar trebui folosită pe scară largă, după cum ar trebui exploatare pe scară industrială iile frumos brodate, cu armonioase culori românești.

Doi cojocari de seamă din Lugoj îmi erau cunoscuți mai mult după porecla ce li se atribuia: frații Costi și Vasi lu' Zamă. Costi avea o față frumoasă, care, desigur, nu se putea prezenta în lume cu acest cognomen fără a produce ilaritate. Așa cum, la Roma, un american mi-a prezentat-o pe prietena sa, Vacadigiorgio, determinându-mă la multe subterfugii spre a-i afla numele cel mic și a nu-i mai rosti numele de familie. Nume curioase nu sunt numai în România, ci și în Italia, unde fata unui negustor napolitan se numea Cacace, iar cea a unui mare giuvaiergiu sicilian, Fecarotta, nume mult mai greu de rostit decât cel de Zamă.

Blănarii reprezentau o altă categorie, așa cum târșătorii erau cei care pregăteau piei colorate pentru decorarea cojoacelor cu abțibilduri și cusături, tăbăcind pielea într-un mod aparte. De obicei, cojoacele se făceau din piele de miel și de oaie, cu lână înăuntru. Pentru doamne însă se făceau cu părul pe față. Blănarii prelucrau pieile unor dobitoace mai mult sau mai puțin domestice, ca iepurii, vulpile, jderii, nurca, și țineau de furnizorii vânători, iar produsele lor erau mai scumpe decât azi, când – vorba vine – sălbăticiunile au început să fie domesticate și au apărut crescătorii de vulpi... albastre, de nurci-vizoni și chiar de cincila, un fel de hermelină albă sau pătată, considerată cea mai bună blană, deși seamănă foarte mult cu aceea de iepure de casă. Pisicile și iepurii erau valorificați de blănarii lugoieni, cărora le-am încredințat, când eram mic, un jder vânat în curtea argășitoriei, unde venise probabil să vâneze șobolani. Ei prelucrau și pieile iepurilor de câmp, pe care țărani îi aduceau plocon. După ce mâncam carnea, pe care mama o pregătea în paiț, cu verdețuri și oțet, vreme de trei zile, iar apoi o fierbea și o servea cu găluște de pâine (nemțește) și sos acru-dulce, făcut din legumele trecute prin sită și cu zahăr ars, porneam la valorificarea pieii pentru gulere la paltoane, pe care le purtam cu fală lugojeană.

Blănarii vopseau pielea cu chimicale furnizate de un bărbat în puterea vârstei, cu ochelari, cu gâtul lung și capul pleșuv, un pripășit prin părțile noastre numit Amigo. El vindea și lui Lupea, și lui Vasile Barbu al lui Boare, vindea chirșnărilor Cerec (chirșnăr înseamnă tot blănar), ca și unui maistor venit de pe la gurile Dunării, de la Chilia. Tot felul de fărături de anilină ni le procuram și noi de la Amigo, și anume alaun, crom-alaun, crom-caliu, zahăr de cartofi alb ca săpunul, dar dulce și foarte gustos, din care întotdeauna, înainte de a fi topit în cazile argășitoriei, ne făceam porția. Cu săpunul verde de Marsilia, făcut din reziduuri de untdelemn și din alte uleiuri africane, ne spălam pe mâini.

Blănarii făceau și ei parte din Reuniunea Meseriașilor, o asociație a asociațiilor profesionale, adică a breslelor. La un moment dat, tata a fost ales președintele breslei ledărilor, vicepreședinte al Reuniunii Meseriașilor și vicepreședinte al Camerei de Comerț. Pe atunci, Costi Jucu al lu' Zamă i-a propus și tatei să meargă într-o excursie în Franța, cu prilejul unei expoziții, prin anii 1925–1926, dar el, din motive economice de moment, a renunțat și a pierdut astfel prilejul să vadă Franța și Italia, rezervându-le fiilor săi acest privilegiu.

Cojocarul blănar Ursulescu locuia după colțul străzilor Faur și Împăratul Traian. Îl salutăm în fiecare dimineață, în drum spre școală, văzându-l – când nu era în curte sau la Timiș, pregătind pieile – la lucru, la cusut, în fereastră. La aceeași masă de lucru îl ajuta soția, câte un șagărt sau câte o calfă. El făcea mai mult blănuri fine cu ajutorul iscusitelor mâini ale soției și poate ale fiicei lui, Elena. Ursulescu era un bărbat înalt, brunet, robust, sportiv, ca și băieții săi, mai mari cu cinci și zece ani decât mine, care aveau sandolină, motiv de admirație și respect. Costi a devenit bariton al operei din Cluj, artist emerit, o glorie a Lugojului. În 1968, oaspetele meu în Italia și în Spania, a impresionat prin vocea sa pe cardinalul Eugen Tisserant. Fratele mai mic și părinții săi au pierit înainte de vreme, fără a-mi lăsa alte amintiri.

...Mă întreb cine argăsește pieile cojoacelor ciobănești, croite cloș, cu lână pe din afară: cojocarii sau ciobanii înșiși? Aceștia

din urmă mă duc cu gândul la laponi, unde femeile tăbăcesc pieile de ren cu ajutorul salivei. Laponii înmoaie în gură pieile și le mestecă apoi cu dinții. Ce se fac însă cei care, având neveste fără dinți, vor totuși să tăbăcească în casă pieile animalelor polare?

Reabilitarea argăsitorilor de pe Splaiul Timișului

În Banat, argăsitorii îndeplineau o funcție importantă, deoarece țărani umblau foarte rar desculți și foloseau întotdeauna opinci făcute din piele groasă de bou, tăbăcită prin procedee vegetale. Pe Splaiul Timișului se găseau mai mulți argăsitori, atât în partea de sus, adică în fața insulei, cât și în partea de jos, pe Strada Timișorii, care ducea spre abator. Aprovizionarea cu piei crude se făcea mai mult prin intermediul a doi mari angroșiști aramei, și anume prin doamna Klein și prin domnul Gross. Tata cumpăra adesea direct de la țărani, Nicolae enchea din Hitias fiind unul dintre cei care îi procurau tot felul de piei.

În general, tăbăcăriile sunt prost văzute, mai cu seamă de femei, care spun fără nici un temei că acestea răspândesc miasme caracteristice și deseori insuportabile. Personal pot să afirm că nu e așa, că aceste mirosuri nu există și, dacă există, nu sunt produse de piei, ci de chimicale sulfuroase, ca și cele de la rafinăriile de țiței. Pieile sărate erau aduse de la angroșiștii depozitari și, după o spălătură în apă – de obicei, argăsitorii lugoieni le spălau direct în apele Timișului –, erau introduse în amușuri, gropi mari, cimentuite, conținând lapte de var sau calciu, adică var stins cu apă într-o anumită proporție, pentru a facilita astfel luarea părului de pe piele și pregătirea ei pentru raderea cărnii rămase în interior.

O operație aseptică, întrucât varul distruge orice microb și ia orice miros, și a fost, timp de secole, de milenii, dezinfectantul de căpătâi împotriva tuturor bolilor molipsitoare, chiar împotriva holerei și a ciumei, care raționalizau sporul populației în Europa și în lume din timp în timp. Zilnic, pieile erau mișcate cu niște

scânduri de lemn prevăzute cu o rudă lungă și legată la bază cu două sfori trase în partea opusă a amușului.

A treia operație era păruiatul și rasul. Păruiatul se făcea punând pielea pe un butuc de lemn, tăiat dintr-un copac ușor, tei de regulă. Butucul, de cel puțin cincizeci de centimetri în diametru, era ușurat în greutate prin scobirea interiorului. În felul acesta, putea să fie transportat mai ușor și semăna cu o covată. Pus cu un capăt jos, la zid, butucul era ridicat de cealaltă parte cu o capră, la aproximativ un metru. În sala mare a amușurilor, acoperite cu scânduri, pieile începeau să fie întinse pe butuc, depilate cu un instrument de fier curbat, numit copâstău. Nu era tăios, pentru a nu zgâria fața.

După ce părul era complet îndepărtat, epiderma rămânea curată. Urma spălarea de var cu apă. Apoi pielea era întoarsă cu partea carnoasă în sus, pe alt butuc, și un muncitor mai specializat, de obicei o calfă, făcea operația de îndepărtare a hipodermei, cu ajutorul unui instrument făcut dintr-o coasă, cu mânere la extremități, foarte ascuțită, făcând posibilă tăierea la orizontală a cărnii. Toate resturile erau uscate la soare, în curte sau pe Splaiul Timișului, și deveneau materie primă pentru fabricile de clei de mobilă, iar uneori erau folosite pentru gelatină, care nu este făcută numai din pește, ci de multe ori din lăimnedăr, un fel de deșeurile de argăsitorie.

Îmi amintesc că materia primă pentru fabricile de clei și de gelatină era transportată de la Lugoj cu vagoanele. La rândul lui, părul era strâns în coșuri speciale, împletite des din nuiele, și era spălat cu apă de mai multe ori în căzi, spre a se curăța și a deveni materie primă pentru fabricile de pălării, înlocuind în parte părul de iepure, care dădea bine cunoscutul fetru folosit de fabricile Borsalino din Italia și Lock din Anglia. Numai pălăriile extrem de ușoare erau făcute din păr de iepure, dar toate celelalte obișnuite erau făcute din păr de vite, pretându-se și la producerea de pâslă pentru ghetre.

Curățată astfel, pielea era supusă altei spălături intense, temeinice, cu apă, pentru îndepărtarea varului rămas în interior. În

acest scop, era din nou dusă la Timiș, lăsată o noapte în valuri și scoasă a doua zi, pentru șinăuire cu un șinălau semicircular, un fel de coasă cu mânere ca și copăstăul, de data asta ascuțit. Șinălau era împins pe piele de-a-ndoaselea, forțând ieșirea varului din pori. Cu o semilună de ardezie lunecoasă, țigălaul, se proceda la reînchiderea porilor. Operația o făceau calfele, deoarece ușor era să scapi acest instrument ascuțit pe piele și să tai epiderma, devalorizând produsul. Iar țărani erau foarte pretențioși și voiau ca opincile să aibă „fața curată ca și obrazul“. După gradul de curățare a varului, pieile dădeau opinci mai gălbui sau mai închise la culoare.

Toate aceste instrumente se află azi la muzeul orașului Lugoj, donate de familia Drăgan, ca relicve ale unei meserii dispărute.

Apoi, începea argăsirea cu tanin. Taninul era obținut prin fierberea într-un cazan mare de aramă a cojii de brad și a unei cantități de gorgoașă (care nu erau altceva decât ghindă măcinată), ambele conținând mult tanin, dar și rășină plăcută la miros. Opăritul scoarței și fierberea ei erau urmărite cu atenție de bolnavii de tuberculoză, care colectau acest extras de tanin. Ei veneau cu sticle la argăsitori, în clipa când scoarța era opărită în vasul curat de aramă. Se pare că această băutură avea efecte bune și le ameliora simțitor situația.

În sala de argăsire erau aliniate o serie de butoaie de lemn, unele de două mii de litri, altele de trei mii de litri, așezate în poziție culcată. În partea superioară, un sfert din numărul doagelor erau îndepărtate, spre a îngădui introducerea pieilor și a zemei de scoarță de brad și gorgoașă. Treceau câteva săptămâni și pieile deveneau galbene, pătrunzându-se de tanin. Pentru a facilita impregnarea lor cu argăseală, erau neconținut mișcate, se făcea așa-zisa tragere, trasul vaselor, cu o scândură de lungimea acestor căzi, prevăzută cu două găuri la extremități. Prin aceste găuri argăsitorii vârau o mână, iar cu alta apăsau de la mijloc. Erau de obicei doi care trăgeau vasul, dându-i mișcări ritmice, și pieile erau amestecate circular. Ca să fie argăsită bine, pielea nu trebuia să mai arate „inima“, când era tăiată o bucățică

de probă. La sfârșit, căpăta un aspect uniform de talpă, așa cum este ea cunoscută tuturor.

Odată argăsite, pieile erau scoase din vase și puse cu fața în jos pe o rudă de brad de patru-cinci metri lungime. Cu pețuri din bețe lungi de alun, elastice, care se îndoiu sub formă de arc, pieile erau întinse la orizontală. Un capăt al ruzii se proptea în pământ, iar altul se ridica. La o singură piele întinsă la soare și fixată pe rudă cu un cui la coadă, se puneau peste douăzeci de pețuri. Astfel atârdate, pieile se uscau în curte sau pe malul Timișului. La fel se uscau scoarța de brad și gorgoașă, care, după folosire, deveneau combustibil pentru cazanul de aramă. Dar nici acum nu se putea socoti încheiat procesul de tăbăcire. Mai rămăneau pe piele un fel de fibre, iar fixarea lor presupunea o stărcuire (*stark*, „amidon“), adică o impregnare cu făină de grâu și „curcumele“ galben. Acest amidon era întins cu o bucată de cârpă și, după uscare, pielea rămânea linsă și fără fibre rebele. Demontată de pe rudă, cu bețele scoase, după uscare și stărcuire, pielea era îndoită cu fața în afară, de-a lungul șirei spinării, și pe urmă era dusă la magazie, unde putea să fie croită imediat cu șabloane de lemn și prefăcută în opinci, sau putea să mai rămână o vreme în grămezi desfăcute.

Când pieile crude sau sărate erau cumpărate, li se marca greutatea cu niște dălți cu numere de fier tăioase, spre a servi de indicator la piață, prețul fiind făcut în raport cu greutatea originală atunci când erau vândute întregi la Oravița, Teregova sau Caransebeș. Alte piei, menite opincilor, erau așezate pe o masă improvizată, făcută din scânduri puse pe capre, și aici erau măsurate, dându-li-se cu tăblii de lemn forma opincilor dreptunghiulare și fiind însemnate cu un băț ascuțit, care, apăsând, lăsa urme vizibile. Croitul era făcut de obicei de maistori, pentru că ei trebuiau să cugete cum să scoată mai bine opincile din crupon. Taierea formelor dreptunghiulare de piele, duble, era făcută cu un cuțit anume, cu un cosor foarte ascuțit și cu colțul încovoiat. Dintr-o tăietură, cosorul spinteca pielea îndoită. Era o operație

frumoasă și maistorul se lăsa aici ajutat de ucenici, de calfe sau chiar de fiii săi. Deseori priveam și eu cum tata tăia și croia pielea.

Astfel pregătite, opincile erau vândute la piața ce se ținea, de două ori pe săptămână, lângă biserica unită. Șatrele erau înșirate paralel, în ordinea vechimii maistorilor, începând dinspre primăria veche. În frunte se instalau Porfir Opreșoni, neni Mariți Bogdan, Blașko, Ștefan Drăgan, Vișanii, Sântescu, Guțu, Văcărescu, apoi Boitoș și alții.

ăranii, pregătindu-și acasă opincile, tăiau ochiuri pe margine, le îndoiu și le legau la picioare și de pulpe cu curele din piele de vițel, tăbăcită cu un procedeu diferit și unse cu grăsime de pește. Ei le vopseau în negru spre a se înfățișa mai bine.

Ca în butoiul lui Regulus

Sper ca toate aceste detalii să poată fi de folos celor care vor naufragia odată într-o insulă ca a lui Robinson, o insulă cu brazi, stejari și o carieră de var, spre a avea elementele necesare pregătirii rudimentare a pieilor argășite.

Timp de secole, argășitorii au furnizat țăranilor talpă pentru opinci, iar acest obicei, care există încă în Italia, în Ciociaria și în Latium, dovedește continuitatea unor tradiții străvechi. Mă întreb dacă acest mod de a-și procura încălțăminte este de origine romană sau dacică. Deoarece dacii, din pricina climei, erau nevoiți să poarte o astfel de încălțăminte calduroasă. S-ar putea, așadar, ca obiceiul să fie mult mai străvechi, să dăinuie încă din epoca preromană. Potrivit ultimelor descoperiri, se pare că și latinii au venit de undeva în Peninsula Italică, și unii sunt înclinați să creadă că au venit din Valea Dunării și din zona Carpaților.

Dar timpul trece și moda modifică obiceiurile. Orașenii au introdus noi sisteme în producerea veșmintelor și a încălțăminte. Au apărut piei lucrate în crom, pentru ghetă și pantofi, și piei pentru haine de piele, atât de căutate azi de cucoane și atât de

caracteristice militarilor, mai ales ofițerilor de tristă memorie, naziști. Dacă mulți argășitori și-au continuat vechea meserie, unii, mai evoluți, s-au adaptat progresului și au introdus tăbăcitul chimic.

Deschis la tot felul de inițiative și procedee moderne, tatăl meu a fost printre primii care s-au străduit să învețe chimia. Deși nu avea studii liceale, mintea ageră a acestui autodidact și a altor breslași ca el, a izbutit să rezolve probleme grele. Ce sisteme de tăbăcit a introdus mai întâi? Cel mai simplu, pentru producerea tălpilor, căci talpa de pantofi este diferită de cea de opincă. Dacă s-ar folosi talpa de opincă la pantofi, ea s-ar umfla pe timp ploios și ar deveni alunecoasă, chiar și pe trotuare asfaltate sau pietruite. Talpa se produce însă printr-un procedeu care urmează întocmai procesul de producere a opincilor, dar, în momentul argășirii sau după o primă argășire cu coajă și absorbirea unei cantități de tanin, pieile se introduc în gropile de ciment, puse una peste alta, cu straturi de gorgoașă și cu zeamă de tanin *quebracho*, obținut din lemn de castan, importat din America de Sud. Concentrat, acest produs poate să devină solid. Este furnizat în saci și ia aspectul colofoniului, culoarea castanelor prăjite.

Taninul era dizolvat în aceleași cazane de fier scoarța și lichidul era vărsat în gropi, unde pieile, după multe săptămâni, zăceau în baia de argăseală statică, absorbind maximum de tanin. Așa, pielea se transforma în talpă tare, care nu mai putea să fie îndoită și nu se mai umfla în contact cu apa. După tăbăcirea ce dura luni de zile, talpa era bine presată, curățată, uscată și apoi vândută.

O altă categorie de piei tăbăcite chimic se obținea din mânzați, adică vacuțe și viței, sau din capră, ied sau oaie. Aceste piei sunt supuse unui proces de înmuiere în apă, căci de obicei vin uscate la soare și se fac tari ca scândura. După aceea sunt unse pe partea interioară, partea carnoasă, cu o soluție cu iz sulfuros, de data aceasta fiind vorba de sulfat de natriu. Stocate una peste alta, pieile se înfierbântau și se umflau, îngăduind îndepărtarea părului. Curățarea hipodermei se făcea cu mașina de fălțuit, iar după uscarea pe rame din scânduri întinse cu cuie,

se aplica luciul. Mașina de glântuit cu braț și cilindru de sticlă aplica lacul pe bază de albuș de ou și pielea se făcea ca oglinda. Curățarea de natriu, tăbăcitul cu cromuri și alaune, băițuirea, vopsitul, ungerea și spălarea se făceau în mod chimic, introducând pieile într-un *valkfas*, adică într-un butoi de dimensiuni enorme, cu diametrul de doi până la patru metri, susținut la cele două capete de osii metalice, pe două lagăre, în legătură cu o roată dințată ce învârtea butoiul în permanență.

De-a lungul întregii suprafețe interioare erau montate un fel de șteampuri, bucați conice de lemn, înalte de zece la douăzeci de centimetri, care aveau scopul de a facilita mișcarea și rostogolirea pieilor în tot timpul tăbăcirii chimice. Cu alte cuvinte, era un butoi similar cu cel pregătit de cartaginezi pentru Atilius Regulus când, trimis la Roma pentru a consilia pacea, dar sfătuind contrariul, la întoarcere a fost supus la Cartagina acestei torturi și morții oribile. Asemănarea dintre butoiul lui Regulus și butoiul tăbăcarilor era numai aparentă, cuiele groase de lemn neavând nimic comun cu piroanele menite să producă chinuri și moarte.

Măsurată și marcată în fuse (picioare) pătrate, pielea se punea în vânzare ca box-calf, șevro etc.

Corporația ledărilor

Corporația argăsitorilor din Lugoj a fost patronată, la un moment dat, de tatăl meu. Pe atunci era consilier și acționar al Băncii Poporului, din conducerea căreia făcea parte și venerabilul Titus Popovici. Cum Banca Poporului n-a rămas la funcția ei specifică și a cumpărat minele de cărbuni de la Sinersig, de după satul Boldur și înainte de Dumbravă, fără a prevedea că galeriile nu vor fi deschise fiindcă nu erau copti cărbunii, capitalul s-a irosit și ghișeul băncii s-a închis. O vreme, tata a fost și președintele Progresului, societatea corală a sodalilor, adică a calfelor supranumite cu acest termen vechi latin.

În toată Europa, breslele argăsitorilor și tăbăcarilor erau bine organizate. Germania, țara cromurilor, cu centrul la Ludwigshafen, avea o reputație întemeiată, și acolo era să mă trimită tata spre a învăța chimia aplicată la tăbăcărie. Nu erau mai prejos nici alte țări, ca Italia, unde artizanatul produce și azi lucruri minunate, pe care orice turist le cumpără la Veneția și la Florența. Erau vestiți și *taneurs*-ii francezi din faimosul Strasburg, sediul Consiliului Europei, oraș-simbol al europeismului. Aici, pe splaiul unui râu, se înșirau tăbăcăriile, azi transformate în case de cultură, între care strălucește sediul Fundației Goethe, întemeiate de un armator din Hamburg. În Rue de Taneurs există și restaurante caracteristice, vechi de secole, unde am savurat *tarte à l'oignon* și am sorbit cu prietenii ceaiuri aromate. Ei au preferat însă vinul alb de Rin, în sunetele unei muzici ieșite dintr-un dulap cu *carillon* și un ceas cu dansatori, vestigiu din secolele trecute.

Mesteșugul tăbăcăriei comporta utilizarea produselor chimice, iar acestea au fost aduse în oraș de primii experți în această branșă, nemți și adesea alsacieni, hughenoti fugăriți în timpul prigoanelor religioase din Franța, culminate cu Noaptea Sfântului Bartolomeu. Printre aceștia au fost și unii cu numele Dragon, redevenit Drăgan în forma arhaică, pe care numai românii și italienii au mai păstrat-o. Acești tăbăcari nemți se numeau *lederi*, căci în limba germană meseria se numește *Lederei*, de unde s-a introdus în graiul bănățenesc și cuvântul de ledăr, pentru a indica patronii, maistorii, calfele și ucenicii cu această îndeletnicire.

Erau mulți ledări la Lugoj, printre care și un oarecare Blasko, cel mai bătrân, iar apoi Porfir Opreșoni, fost președinte al corporației ledărilor înainte de tata. Pentru buna aducere-aminte, voi pomeni aici numele celor care furnizau țăranilor opinci: frații Vișan, Văcăreștii, Guțu, Toni Boitoș, al lui Măgariu. Puțini însă își extinseseră piața dincolo de hotarele Lugojuului și ale satelor din preajmă, mulțumindu-se cu piața locală. Tata a avut o viziune mai amplă și furniza altor ledări *negoț*, adică opinci deja tăiate și îngroșate la margini, spre a părea mai solide, după dorința clientului. Furniza însă și piei întregi unor ledări din alte localități, ca

Teregova, Oravița sau Caransebeș, care renunțaseră la argăsirea pieilor și se limitau la croitul și tăierea opincilor, la vânzarea lor pe piață. Clientul din Oravița cumpărase așa de mult și avusese un credit atât de mare, că în anul 1930, când s-a impus legea conversiunii datoriilor agricole, a socotit mai bine să se prevaleze de ea, pe motivul că avea și el niște lanțe de pământ, „pingelindu-l” pe tata, care și-a pierdut creanța aproape în întregime. Astfel, la riscurile comerciale, s-au mai adăugat și riscuri agricole, din partea unui opincar, transformat peste noapte în grădinar. Grădinarii erau serviți și ei de tata, cu opinci cusute, numite slaiheri, care, frumos fasonate, uneori vopsite în culoarea neagră a lui Ford, dar și în altele mai vioaie, erau cusute cu șivaci (curelușe subțiri) din piele de animale mici, trimițându-le până departe în Dobrogea, unde s-a format o piață foarte bună. Expedițiile în saci cusuți și sigilați cu ceară roșie se făceau prin poștă, și în fiecare săptămână pornea un asemenea transport parfumând cu miros de încălțăminte nouă scrisorile romantice ale domnișoarelor. Când producția de șevrouri din piei de ied, capră și oaie a ajuns foarte mare, clienții lugojeni ca Huszar și alții, care făceau căputuri, s-au dovedit insuficienți și pentru desfacerea ei s-a ivit nevoia unei piețe mai mari. Negoțul s-a extins în toată țara și se dezvoltase cu precădere în zona de est a Moldovei, de unde comercianți de veche tradiție veneau să cumpere pieile, să le aleagă după mărime și culoare, în marea magazie a stocurilor. Plătindu-le înainte, erau apoi expediate în orașele respective și multe chiar în capitala zonei.

Atelierele tatălui meu se aflau în dreptul insulei, unde se încheiau străzile Alexandrovici și Atanasevici. Mai sus se întindeau tăbăcăriile lui Văcărescu, mai jos ale lui Toni Boitoș, care a preluat meseria de la baci Feri, un șvab bătrân, apoi ale lui Lazăr Radoslav, care confecționa mai mult slaihari, opinci cusute cu obraz de piele neagră, asemănătoare cu cele ale călușarilor. Urma nașul Constantin Tuculia, cu atelier ținut și de baci Adam, apoi Guțu. În partea de jos a Timișului, dincolo de podul de beton, se găseau frații Vișan și foste calfe de-ale noastre, frații Blidariu,

deveniți meseriași și specializându-se la rândul lor în cromuri, ba încă foarte bine.

Nici în alte centre din țară nu lipseau tăbăcarii. La București existau frații Alexandrescu și ginerele lor, Mociornița, despre care a auzit toată lumea. Ei aveau anumite combinații cu marile fabrici de pantofi, ca renumita Dermata din Timișoara, care exporta până și în Anglia. La Dermata se fabricau pantofi de calitate superioară, cu care m-am mândrit când am plecat în Italia și care m-au ținut un an întreg, cât a ținut și bursa de studii. Apoi însă s-au ivit găuri în pingele și găuri în buzunare.

După ce-a isprăvit școala din satul Silagiu, tata a devenit uce-nic la Constantin Tuculia, apoi calfă, dezvoltându-și cunoștințele profesionale la Budapesta și Viena, unde a lucrat un timp. Ca autodidact, a ajuns să învețe chimia și s-o aplice la tăbăcirea diferitelor soiuri de piei și să o adapteze întregului ciclu. Aici interveneau dibăcia, inteligența, abilitatea și logica lui, pentru corelarea formulelor în condiții schimbătoare. În funcție de „tăria” apei, era nevoie să fie căutate și găsite alte formule, ceea ce implica riscul de a compromite o întreagă partidă de piei și pierderea capitalului. Nu mai era vorba de simple opinci, cărora li se putea da mai mult sau mai puțin tanin parfumat de coajă de brad și gorgoașă, ci de piei mult mai elaborate și mai scumpe.

Pentru toate aceste motive, tata se bucura de mult prestigiu și era înconjurat cu respect de toți colegii de breaslă, fapt pentru care a rămas multă vreme patronul corporației. Mai mult decât atât, avea mare facilitate oratorică, așa că întotdeauna reușea să reprezinte bine corporația. Era apreciat pentru faptul că nu minimaliza condiția sa de meseriaș și pentru că pe înșiși copiii săi ținea să-i învețe meseria. Înainte de a obține titlurile universitare, am obținut diploma de maestru tăbăcar, dată cu multă exigență de comisia corporației argăsitorilor, încadrată în Reuniunea Meseriașilor Români, cu sediul într-o casă din Strada Poștei, îndărătul prefecturii. Prietenii tatălui meu au apreciat acest gest, deși erau siguri că foarte rar vom avea prilejul să facem uz de titlul acesta.

Adevărul este că, pe la treisprezece ani, am lucrat rămășițe de piei, în butoaie mici, dezafectate, în care sosea taninul extras din castane. Am produs, ca „întreprinzător pe cont propriu“, un fel de șevro din piei de iepure, dacă nu chiar de ied sau de câine, și, din frunțile pieilor de vită aruncate, talpă pentru mici reparații. Din șevro făceam portofele și le vindeam colegilor. Tăbăceam în alaun și târâte „chiesul“ berbecilor, care era dificil de prelucrat și, de obicei, era aruncat la deșeuri. Eu le recuperam și le tăbăceam în alb, producând cele mai frumoase pungi de tutun de pipă, întrucât erau moi și mențineau prospețimea tabacului, după cum mi-a confirmat bunicul, care folosea mici pachete dreptunghiulare de mahorcă (sau duhan, cum îi spunea el) și-și făcea singur țigările. Bunicul era fericit că nepotul i-a furnizat o pungă atât de frumoasă, cu trei curele care o strâneau la gură. Următorul chies prelucrat l-am oferit fratelui bunicului, lui uica Niță. Alte chiesuri le-am vândut țăranilor care veneau să cumpere opinci, iar banii obținuți îi puneam într-un „pix“ – cutie metalică încuiată – primit de la Banca Timișeană, cu sediul în Strada Gării, unde aveam pe atunci contul meu, neconținut alimentat cu banii astfel agonisiți sau economisiți din puținii primiți de la părinți. Când pixul se umplea, îl duceam la bancă spre a fi deschis, deoarece cheia lui se afla acolo. Negoțul și tăbăcăria le-am făcut cu mult înainte de a obține diploma oficială care, la optsprezece ani, nu putea să mai însemne decât un corolar al activității mele extrașcolare.

Dacă mie diploma de tăbăcar nu mi-a folosit, în schimb fratelui meu, Jianu, i-a folosit pentru a continua meseria tatălui, după moartea acestuia, și când i-a fost utilă la obținerea cotelor, adică a repartițiilor de piei crude de la O.R.A.P. Zeno însă nu s-a arătat deloc interesat de meseria părinților. Intrat la liceul militar din Craiova la unsprezece ani, era mereu plecat, și vara, cu toate săcăielile tatălui, care încerca să-l determine să se intereseze de meserie, cerându-i o mână de ajutor, nu s-a înduplecat să pună mâna pe unelte. În loc să răspundă acestor chemări, el prefera să se afunde în lecturi ușoare, să se ducă pe insula Timișului, să se scalde

sau să călărească prin luncă, la Moara Șpânească. Viața aspră dusă la liceul militar impunea serviciu de santinelă în toiul nopții, cu schimburi severe, chiar la unsprezece ani, ceea ce îl impresiona pe tata și-l făcea să fie mai indulgent cu băiatul mai mic, iertându-i aceste absențe profesionale, iar după bacalaureat, văzându-l că se înscrie la medicină și arată interes pentru chimie, a fost deplin mulțumit că măcar în această direcție îl urmează. Zeno a arătat mari aptitudini pentru studiul chimiei și, încă din liceu, l-a pus pe gânduri pe profesorul său, atunci când i-a expus ideea unei lumi organice bazate pe siliciu, în loc de lumea noastră bazată pe carbon. Întrezărind posibilitatea vieții organice în alte planete, întemeiată pe siliciul tetravalent, care se comportă ca și carbonul, el vedea oamenii acestor planete transparente, un fel de cefalopode.

Spațiul activ, cu maistori, calfe și șagărți

În Lugojul economilor așezați în Buchini se ivea nevoia de spațiu și de expansiune. Mulți artizani porneau în alte zone și se răspândeau în alte cartiere ale orașului. Același lucru s-a petrecut și cu familia noastră.

După ce mama și buna au dus tratative, tata a cumpărat casa lui Ioviță, care există și astăzi. Aici ne-am mutat prin 1920, după primii ani petrecuți în casa din Buchini a bunicii. La puțină vreme, tata a mai cumpărat casa lui Drugău de pe Splaiul Timișului, unde a fost amenajat atelierul. Apoi casa lui Untură din strada Faur, unde s-au mutat buna și moșu. Mai târziu, unind proprietățile, a clădit casa nouă, în anul 1930, unde am locuit până la plecarea în străinătate. În temeliile de beton ale construcției, la îndemnul maistrului Behr (Ursu), am cufundat o sticlă sigilată cu un pergament înăuntru, pe care am scris numele tatălui meu și al meșterului constructor, semnându-mă drept cancelar. În felul acesta am lăsat posterității, poate oamenilor din anul 3000, o urmă a civilizației și tehnicii din epoca noastră bazată pe beton.

Dar spațiul nu era suficient și tata a mai cumpărat un plăț, adică un loc viran, alături de casa lui Ioviță, a cărei proprietară era Lela Proasta. Nu era chiar atât de proastă cum se spunea, căci, mai din lucru, mai din orbeție (cerșetorie), a izbutit să-și adune bani și să-și cumpere acest plăț, pe care apoi ni l-a vândut, prețul oferit de tata fiind destul de ridicat și deci atrăgător. În felul acesta, s-a rezolvat intrarea, aici fiind nevoie de o poartă largă pentru mijloacele de transport animal și motorizat.

În cele din urmă, tata a cumpărat și casa lui baci Mitru Iacob, fratele nașei, vecinul hencheș din colț, care, după ce a zăcut timp îndelungat – pare-se de pleurezie apoasă devenită izvor –, s-a lăsat de meserie, cedând la prețul tentant ce i s-a oferit. După comasarea acestor proprietăți, familia locuia în partea de sus, în casa nouă, iar eu, spre sfârșitul liceului, m-am mutat în casa veche cu intrare separată, împreună cu vărul Iulian și cu moșul. Altă intrare era rezervată calfelor și șagârților. Vechiul șpais (cămară) mi-a fost cedat, pentru a-l transforma în laborator de chimie, fizică, electronică, mecanică (șloserai), dulgherie (tișlărai). L-am pogit singur, punându-i dușumea de scânduri, după ce le-am tras la rindea, umplându-mi mâinile de bășici, căci nu era lucru ușor. Aici repetam experiențele de laborator făcute la liceu și cercetam noi probleme pe cont propriu, inspirat de *Ziarul științelor și al călătoriilor*, încercând uneori invenții sau ameliorări ce mă obsedau și nu mă lăsau să dorm liniștit.

După moartea bunicii, petrecută în anul 1926, în casa ocupată de ea au intrat drept chiriași, în curte, familia Galia. Cei doi copii ai chiriașilor au ajuns: Pipi, doctor veterinar la Paris, căsătorit cu o franțuzoaică, Feri, ofițer de grăniceri în țară, iar apoi ofițer spaniol în Maroc, ocupându-se acum de afaceri la Madrid. Alți chiriași în această casă cu două apartamente au fost moașa și domnul Planchitiu. Fiul acestuia a studiat medicina și este azi doctorul oncolog Ion Planchitiu din Lugoj, cu cercetări proprii și comunicări la congrese internaționale. Familia lui e prietenă cu a mamei și locuiește în strada Victor Vlad Delamarina, fostă Făgetului.

Restul proprietăților a fost folosit pentru instalarea argășitoriei, cu intrare și de pe Splaiul Timișului. Pentru tăbăcărie au fost cumpărate mașini de la Timișoara de la fabrica Frații Urmeny, aramei care au dat faliment nu se știe cum, cu sau fără dedesubturi. Cu ele a fost adus și maistorul Leopold Pichler, devenit, pentru noi, copiii, Pichler-baci, sas care învățase secretele chimiei prin tăbăcăriile din Germania. Angajat cu un contract de colaborare, el avea o remunerație lunară fixă și un procent de cointeresare la beneficii. După plecarea chiriașilor din casa bunei, în strada Faur, el le-a luat locul cu familia sa. Avea două fete. Cea mare, Lisl, era infirmă de pe urma poliomielitei. De la ea mai păstrez și azi o batistă de buzunar cu o dantelă lată, croșetată cu rară măiestrie. Cea mică, Duți, era slabă și drăcoasă.

Pe locul casei bătrânești a familiei Iacob, au fost construite șoproane mari. În unul se adăposteau uneltele agricole, în altul au fost transferate amușurile și uscătoria. În poduri se depozitau vagoane întregi de scoartă, adică de coajă de brad și gorgoașă, și uneori de frunze numite scumpină. Alături de șoproane se afla grajdul pentru cei doi cai, pentru vacă, o cocină de porci, sacrificăți de regulă în preajma Crăciunului. Șaptesprezece lanțe de pământ, ce aparținuseră bunicilor, proprietățile mamei și ale tatei, la care s-au mai adăugat apoi alte lanțe cumpărate între timp, alcătuiau terenul agricol. Moșul Iosovică avea în seamă „sectorul agricol”, ocupându-se și de cele două vii. După nevoi, angaja ziuiași.

Treptat, argășitoria se completa cu o tăbăcărie și aceasta lua aspectul unei mici întreprinderi chimice. Cerințele de apă cu duritate redusă l-au determinat pe tata să construiască, alături de fântâna cu roată și vadră din mijlocul curții, folosită și ca frigorifer pentru lubeniță, o fântână arteziană care alimenta tăbăcăria. Mai mult decât atât, a făcut și instalații pentru sistemul de apă centralizat al casei noi. În acest scop, a fost construit un mare depozit în pod, un rezervor de beton izolat cu rumeguș de lemn, spre a-l feri de îngheț în timpul iernii. Deoarece fântâna avea apă bună și debit suficient, au început să vină oamenii cu cântile, chiscanturile și vedrele, pentru a lua apă de băut și de stropit, și așa curtea noastră

a ajuns să fie mereu plină de lume. Atunci, tata s-a decis să tragă o țevă prin curte, la marginea Splaiului Timișului, sub bagrinii enormi și plăcut mirositori, unde a durat din cărămidă și beton niște trepte și un zid cu o gură de apă arteziană. Așa s-a născut „Fântâna lui Drăgan“, ce există și azi, și, dacă ar fi curățată de mâl, ar mai da apă de băut lugojenilor din preajmă.

Casa din strada Faur rămânând separată, celelalte proprietăți cuprindeau acum într-un singur ansamblu două întreprinderi și două locuințe, iar în mijlocul curții, despărțită de un gard de sârmă, o verandă de lemn vopsită în verde și acoperită cu țiglă, împresurată de plante agățătoare. În timpul verii, aici se întindea masa comună a familiei, cu tata în frunte, mama la dreapta, eu, băiatul cel mare, la stânga și ceilalți doi frați, Jianu și Zeno, față în față, urmând în continuare muncitorii, calfe și șagârți cu care, într-un spirit social de fraternizare, ne înfruptam din aceleași bucate zi de zi, cât timp permiteau sezonurile mai calde, retrăgându-ne în casă numai iarna.

Calfele și șagârții aveau locuință, întreținere completă în cadrul mării familii, pe lângă salariul săptămânal sau lunar. Șagârții veniți să învețe meserie, spre deosebire de băieții care mergeau la școală și care erau obligați să-și plătească întreținerea, taxele, cărțile, aveau aici cazare și masă gratuite, iar duminica primeau un trincghelt (*Drink-Gelt*, bacșiș), pentru a se duce la mozi, adică la cinematograful, a-și cumpăra bomboane sau alte fleacuri, căci îmbrăcămintea și încălțăminte primeau tot de la argășitorie. După cum se vede, o duceau mai bine decât elevii de liceu!

Atmosfera care caracteriza această colaborare era de respect și considerație, căci calfele, la rândul lor, erau admise ca sodali (lat. *sodalis* – tovarăș, coleg, prieten, ortac) în secția specială a Reuniunii Meseriașilor Români, și puteau să participe la manifestări culturale. Mai mult decât atât, întemeiaseră o societate intitulată Progresul, cu cor, în întrecere cu alte coruri, făcând colinde de Craciun sau serenade. Societatea avea săli de lectură, biliard și alte jocuri, iar sodalii stăteau alături de patroni, pe care îi considerau ca maistori-învățători (de la ei aveau de învățat meseria și multe

altele în administrație, comerț, relații sociale) și la ei lucrau până ce puteau să-și deschidă un atelier sau o mică întreprindere proprie, de regulă după ce se căsătoreau și beneficiau de un capital venit prin zestre. Așa făcuse și tata, urmând exemplul maistorului Tuculia.

Când șagârții aveau doar patru clase primare, erau obligați să și le completeze cu alte trei clase, urmând cursurile serale după ora cinci. Absolvirea studiilor era o condiție pentru a deveni calfe, după doi-trei ani de ucenicie.

În comunitatea zilnică în care trăiam se stabileau lesne relații de prietenie între noi și calfe sau ucenici. Nu rareori calfele făceau haz, învățându-ne și drăcii. Așa se întâmpla când ungeam pâinea lui Jianu (preferatul tatei) cu puțină piparcă iute, provocându-i proteste și uneori lacrimi, dacă ajungea să înghită mai repede bucătura de pâine. În timp ce el protesta, părinții se întrebau ce s-a întâmplat și-l priveau cu mirare, iar calfele surâdeau pe sub mustață. Alteori ne explicau tainele fetelor, îndemnându-ne la cercetări. Descoperirile ne dădeau aceleași emoții pe care le simțeam când ne dădeam în huțulașe. Fata cea grasă din curtea lui Milcovici era nu o dată ținta unor glume deșuchate și deocheate din partea calfelor. Într-un cuvânt, înfrățirea cu lucrătorii prezenta riscuri pentru educația noastră și lăsa urme de care aveam să-mi amintesc mai târziu, deslușindu-le.

O impresie puternică mi-a făcut pe atunci o întâmplare cu o fată de șvab din Bucova, adusă de mama ei la noi, spre a învăța la oraș cum se ține o casă, cum se gătește mâncarea, fiind acesta un obicei șvăbesc, chiar și la cele mai bogate familii, menit să țină generațiile tinere la zi cu progresul tehnic și civilizația. Fata se numea Tunci, avea cincisprezece ani, era frumoasă și rumenă, cu forme care păreau să fi ieșit din dalta unui sculptor grec. Se uita la mine ca la un zeu și nu mă scotea din *Jungeherr*, cu priviri încrezătoare și pline de speranța unei tainice apropieri. Nu-mi dispăcea, dorința fiind reciprocă. Nevoind din scrupule și respect pentru frumusețea ei să cedez îndemnurilor ucenicilor, a profitat fără dificultăți nepotul lui baci Ilie, Ioi, venit tocmai atunci de la

Băile Herculane. Ioți avea rude pe la Ada Kaleh și știa mai bine decât mine să aprecieze cafeaua turcească și caimacul ei. Regretele mele de mai târziu au rămas fără rost și fără folos.

Pentru astfel de snoabe (termenul nu are nimic comun cu cuvântul snob) și rele învățături, calfele și șagârții erau considerați „becheri”, iar cei mai iscusiți erau „mari becheri” care se țineau, după spusele tatei, de rele și se duceau seara la „becherii”. Un oarecare Iulian Drăgan Bugeac, fost ucenic și calfă la noi, s-a ținut multă vreme de becherii cu Lola din Buchini. Dar eu nu prea știam bine pe atunci ce înseamnă aceasta până când a apărut Nicolae Râmneanțu, vărul meu primar, venit de la țară să deprindă meserie. Fiind el ceva mai tânăr decât ceilalți și mai aproape de vârsta mea, a început să-mi dea învățăminte și să-mi vorbească în parabole. Lucrurile au început să devină treptat mai clare pentru mine, cu atât mai mult cu cât Râmneanțu avea posibilitatea să-mi exemplifice anumite lucruri pe viu, folosindu-se de Brândușa, o sateancă foarte înțeleghătoare, care a consimțit să contribuie la înfrățirea generațiilor...

Comerțul și industria în incinta cetății

Comerțul cu produsele agricole se desfășura în piața de cereale și lemne, dincolo de uzina electrică, în noroaiele imense de care și azi îmi aduc aminte, pe locul unde s-au amenajat nu de mult un parc și un restaurant cu piscină. Sacii de grâu erau ținuți în cocie, dezlegați la gură, spre a arăta cumpărătorilor conținutul. Rareori erau coborâți pe pământ și numai atunci când locul era uscat. Măsura era metărul, adică suta de kilograme, după cum la lemne era stânjenul, adică o lungime de aproape un metru și jumătate, măsurat în volum, cu țapligele clădite cruciș.

Cumpărătorii de cereale erau puțini, dar țânzarii lor, adică intermediarii, erau mulți, dând impresia unei clientele numeroase. Adunat în mari magazine, grâul era clasat și revândut cu bun beneficiu în alte părți ale țării, dar mai ales la export. Prețul

de cumpărare la țărani era la limită și deseori abia acoperea cheltuielile de producție. Sfecla se transporta la fabricile de zahăr, dar și acest produs era vândut la prețuri derizorii. Vinurile erau acumulate de marii angroșiști, care nu le foloseau cu prea multă cucernicie pentru cuminecătură, ci le vindeau la alt preț în birturi și la dughene. Când vinurile erau slabe, ei le transformau în spirt prin distilare, completând producția obținută la distileriiile de lemn de la Margina după Făget, unde se scoteau alcool metilic industrial și oțet alb din fagiilor pădurilor.

Comerțul cu țesături se concentrase în Piața Unirii, în jurul bisericii greco-catolice, și toți proprietarii firmelor păreau să se fi pus de acord să nu apară nici unul cu numele. Embleme botanice și zoologice prefăceau piața într-un adevărat câmp înflorit și sub firme ca *Trandafirul Alb*, *Trandafirul Roșu*, *Cânele Negru*, *Cânele Alb* se vindeau bumbacul creț adus din Italia și pânza imprimată cu motive florale, iar țărani nu știau niciodată de la cine cumpără. Proprietarii stăteau departe, în fundul prăvăliei și la casă, și nu o dată nici nu vorbeau limba țării și a clienților lor, întrucât adoptaseră mai de mult maghiara ca limbă comercială. Vanzătorii, calfe și ucenici, erau aleși dintre minoritari care știau românește și trăiau printre români. Vanzătorii stăteau îndărătul pultului (tejghelei) pe care erau întinse mărfurile și servite cu metrul, măsură standard, dar poate uneori și cu o măsură mică. Când un băștinaș a avut curajul să deschidă o prăvălie de stoffe, în acest patruleter al orașului, ajutat de fratele său, a ajuns repede la faliment și s-a reîntors de unde a plecat, calfă-vânzător la *Trandafirul Roșu*. Și totuși, în această redută comercială, trei băcani au reușit să se mențină și acești negustori lugojeni erau Ion Banciu, Popescu și Bercea. Mai târziu, în casa nouă din Strada Timișorii, prima casă modernă cu două etaje construită de tata în 1936, s-a instalat vânzătorul de țucurene și scoartă de portocale cu ciocolată Gheorghevici, devenit la înșurătoare finul nostru. Atunci am adresat prima mea vorbire în public, dorindu-i fericire și băieți.

Comerțul propășea spre satisfacția generală, doar că în anumite luni zilele de vânzare se împuținau, căci la sărbătoarea cea

mare prăvăliile erau închise trei zile, iar proprietarii lor se retrăgeau în pocăință și rugăciune. Trăind în armonie cu națiile conlocuitoare, românii lugojeni respectau sărbătorile tuturor și nu socoteau situația ca anormală, căci comerțul era considerat ca o activitate bazată pe viclesug și înșelăciune și, deci, era oarecum rușinos și lipsit de prestigiu. Românii deștepți voiau să ajungă preoți, avocați, profesori, medici sau funcționari la prefectură și primărie, sau chiar secretari comunali, și nici nu le trecea prin minte să se consacre schimbului de mărfuri. Fiii de țărani nu năzuiau și nu cutezau să ajungă proprietari de firme comerciale, așa cum fiii de orașeni se credeau lipsiți în genere de competență, și asta pentru că erau lipsiți de ajutoare, de credit, de capitaluri. Situația nu era diferită nici în partea nemțească a Lugojului, unde se aflau prăvălii de țesături, de geamuri, de fierărie și de mobile.

Până și profesiunea de farmacist părea rezervată minoritarilor. Singurul reprezentant al românilor, după cum numele nu o arată, era doctorul Turcu, cu farmacie în Piața Unirii, unde mergeam să cumpărăm medicamentele trebuitoare casei și el mă servea cu atenție și simpatie, arătându-și deasupra pultului figura atrăgătoare, cu ochi atenți și mari, și mai mult măriți de ochelarii distinși pe care îi purta pe nas. Vocea și gesturile sale erau măsurate, căci era nevoie de o compensare între vocile vulcanice ale familiei, între care cea a fiicei lui, Pipiți, putea să atingă cele mai ridicate note ale unei soprane de coloratură. Noroc că buna doamnă Turcu, cu o sănătate robustă, chiar la vârsta de optzeci de ani, încerca și uneori reușea să estompeze cu pedala (ca la pian) sau cu surdina (ca la trompetă) acutele.

Medicii erau împărțiți pe categorii și se asociau cu farmaciștii, unii având misiunea să-i mențină în viață pe lugojeni, alții să-i ducă mai degrabă la progade, în împărăția lui Hades, zeul grec al morților, bine păziți de Cerber, ca să nu se mai reîntoarcă cumva pe Stix sau pe Acheron pe canalul Bega sau pe râul Timiș, din nou în urbea lor natală. Toate acestea se petreceau însă numai după ce ei prescriau multe rețepuri complicate și costisitoare care ușurau buzunarele pacientului, înainte de a-l determina să se îndrepte

spre loc cu verdeață, unde nu este nici durere, nici scârbă, ci viață fără de sfârșit, cum o afirmă cu atâta certitudine prohodul.

Aspirația românilor mai era și aceea de a deveni slujbași la prefectură și primărie, cu leafă sigură, dar fără riscuri, și cu timp disponibil pentru a merge la vânat sau pescuit. Așa au gândit și au făcut domnul Ion Franț de la prefectură, marele nostru pescar cu crâsnicul botezat de o jună, domnul Gruita, văduvul Mătă-rângă, toți vecini la răscrucea a patru străzi, sau cei de la primărie, ca Dobrin cu nevasta-i frumoasă, domnul Sarmes, doctorul Ion Vasile și alții, care au preferat administrația financiară, deși după război funcția de percepător era ținută mai mult de așa-zișii regăteni, care se pare că aveau cunoștință de maxima fiului împăratului Vespasian că banii nu au miros.

Funcția de primar era electivă și lugojenii au ales și menținut vreo cincisprezece ani în această demnitate pe medicul Alexandru Birăiescu din Strada Făgetului colț cu Măgeruța. Sacrificându-se pentru binele obștesc, acesta a renunțat până la urmă la profesiunea de medic, primindu-și răsplata ca mai toți cei care servesc interesele publice. I-a urmat avocatul doctor Ionel Dobrin, fiul lui uica Gorgoș, care, la rândul său, a chivernisit cu pricepere treburile obștești confirmând prin aceasta tradiția familiei de dăruire pentru interesele societății. Seria prefectilor a început cu un nume mare din familia Mocioni, macedoneni stabiliți în Banat și înnobilați de împărat, așa încât au devenit baroni Mocioni de Foieni. Tot așa, la timpul său a fost înnobilat și baronul Andrei de Șaguna, devenit mitropolit al Sibiului, cărturar de seamă pornit tot de pe meleagurile bănățene.

În timpul copilăriei și al studiilor mele liceale a fost prefect Alexandru Mocioni care, pentru a fi un nobil deplin, s-a dedicat mult vânătoarei, iar pentru virtuțile sale, ca și pentru fazaneriiile organizate pe timpul lui Carol al II-lea, a fost numit mare maestru de vânătoare al curții regale. În felul acesta a satisfăcut gusturile cinegetice bine cunoscute nu numai ale regelui, ci și ale fostei regine a Greciei, Elisabeta, sora lui Carol, ce avea o mare fermă la Banloc în Banat.

Au urmat alți prefecți, cum a fost colonelul Boldea. Fetele lui au învățat limba germană o dată cu mine, la tanti Marghit. Cea mai mare, vorba cântecului, era negruță, viță de bănațeană, simpatică în seriozitatea ei. Ultimul prefect pe care l-am apucat înainte de a pleca în străinătate a fost un avocat cu prestigiu mare, deși după nume părea mic. Sub unguri se numea Victor Curuț, sub români a devenit Victor Curuțiu, semnând într-o manieră mai literară deciziile de executare a ordinelor regale.

Bănățenii nu se dezinteresau de politică. O seamă de deputați și-au îndeplinit mandatul în mod onorabil, cum au fost profesorul Traian Simu și avocatul doctor Titus Popovici, fiul protopopului, ajuns chiar ministru subsecretar de stat al economiei naționale. Alt deputat, un tăbăcar din Făget, priceput mai mult în sforărie politică decât în tăbăcărie, a ajuns, prin iscusința sa, senator și apoi președinte al O.R.A.P., prin anii 1939, când am fost personal la București să-i solicit cota de piei la care avea dreptul tatăl meu. Cel care și-a făcut însă o profesiune din deputăție a fost domnul Grigore Alexandrescu, venit nu se știe din ce parte a țării și stabilit pe meleagurile Lugojului, întrucât se căsătorise cu profesoara de limbă franceză, Madame Michaud.

Multe femei, chiar din partea românească, se duceau să lucreze la cunoscuta fabrică de calapoade numită și fabrica de capte. Fabrica luase o mare dezvoltare și livra calapoade nu numai în țară, ci și în Austria și Ungaria. Țara vecină era lipsită de păduri cu lemn potrivit pentru confecționarea calapoadelor, un lemn compact, care nu crapă, dar în același timp e ușor și moale, cum sunt teiul și mesteacănul. În zilele noastre, fabrica a fost modernizată și capacitatea ei mărită în așa măsură, că în patru luni acoperea toate nevoile țării, iar în restul anului se odihnea.

Când Gutenberg a inventat tiparul, a început cu un fel de calapoade de lemn în forma literelor. Le-am admirat adesea nu numai în Germania, dar și la Palma de Mallorca, în muzeul de la Valldemosa, unde se aflau teascurile tiparniței de gravuri și scrieri artistice. Tipografiile din Lugoj au început probabil tot cu acest

sistem, dar repede s-au modernizat, adoptând literele de plumb, culese din căsuțe cu atâta măiestrie de mâinile tipografilor jurnaliști Gheorghe ăran, editor al *Răsunetului*, și de Constantin Danciu, editor al *Acțiunii*, ambii situați la cele două laturi ale Birtului lui Donică. Soarta a decis ca acest birt să se nimerească între cele două tiparnițe, spre a le întări forțele cu papricașuri și vinuri din Dealul Viilor. Ar fi fost mult mai potrivit pentru ei dacă s-ar fi instalat acolo o lăptărie, căci, după cum se știe, plumbul este otrăvitor și tipografii se îmbolnăveau înainte vreme de plămâni și de ficat și le cădeau dinții, dacă nu beau zilnic lapte. Dar la Lugoj laptele era considerat bun pentru copii și pentru mâțe, căci mântanii au și ei alte preferințe.

Abonată la ambele ziare, tăbăcăria noastră le dădea de lucru acestor tipografii, cerându-le să tipărească note de comandă, facturi, bonuri de livrare și altele. Așa se face că am cunoscut doi mari artizani și patrioți ai orașului, care nu câștigau cine știe ce cu ziarele lor, ci dimpotrivă, pierdeau adesea. Menținându-le ani de-a rândul, făceau desigur un act util, izvorât dintr-o adâncă și notabilă conștiință națională. Pentru echilibrarea balanței, artizanii mai tipăreau calendare pentru săteni și orașeni, caiete pe care le vindeau împreună cu alte rechizite școlare. Mai mult încă, editau și abecedare. De acolo cumpăram și eu, servit de doamna Danciu sau de cele două fete ale lui ăran, căci fiul său era ocupat cu culesul literelor. Ma aprovizionam și de la papetăria din bazar, unde erau înșirate prăvălioare-tip, începând de la Concordia până la intrarea principală a bisericii. Circulam pe sub arcadele susținute de stâlpi de fier și priveam la vitrinele celor douăzeci de prăvălii. Bazarul era o relicvă de pe timpul dominației turcești, când Ungaria, și cu ea o parte din Banat, a fost transformată în pașalâc turcesc, după lupta de la Mohacs din 29 august 1526. Atunci armata ungară a fost complet distrusă de Soliman Magnificul. Regele Ludovic al II-lea al Ungariei a căzut pe câmpul de luptă, iar țara sa a stat sub jugul otoman vreme de o sută șaizeci de ani. La plecarea mea din Lugoj, bazarul mai exista, dar a fost dărâmat ulterior, în campania de sistematizare și

înfrumusețare a orașului. Ori de câte ori revăd în ilustrate bazarul, mă gândesc și la arhitecții Purcariu, văr primar al domnului Văcariu de la primărie, și Ternovits, tatăl lui Maus și bunicul Rodicăi Popescu, și mă simt emoționat.

Sectorul tipografic s-a dezvoltat bine la Lugoj și a ajuns să capete aspecte industriale, îndeosebi în litografie. Szidon Arameul a creat o întreprindere litografică înfloritoare, folosind toate sistemele pe piatră, zinc și aramă. Efectua lucrări policrome de toată frumusețea, care se puteau prezenta cu cinste pe orice piață. Cunosc unele detalii ale acestei meserii încă din copilărie, când Feri Wendel, vecinul meu, intrat ucenic litograf la Szidon, se întorcea seara de la lucru și îmi povestea pe insulă, la ștric sau la clicăre, tainele meseriei. Mașinile plane tipografice le văzusem cum funcționează și le înțelegeam mecanismul, întrucât toate tipăreau într-o singură culoare, neagră, iar literele în relief transportau vopsea de pe sul pe hârtie. Nu înțelegeam însă cum o piatră, pare-se marmură, putea să transporte nu numai una ci mai multe culori și să le fixeze pe hârtie cu finete de fotografie. Partea cea mai delicată erau tonurile slabe și umbrele, iar umbrele lor nu s-au risipit nici azi din mintea mea, căci n-am avut prilejul să intru într-o litografie.

Industria cea mai dezvoltată și de văză, care ocupa sute și chiar mii de muncitori, era industria textilă. Existau mai multe societăți anonime și, ca atare, anonime au rămas și numele proprietarilor lor. Aceștia se ascundeau în anonimat din binecuvântate motive, spre a nu șoca prea mult cu numele apartenența de clasă și originea lor. Ca atare, nu știu cine au fost stăpânii industriei textile din Drumul Buziașului, nici cei ai unității din fața terenului de fotbal al societății sportive „Vulturii”. Lugojenii orgolioși erau mult mai preocupați de campionii sportivi, de fotbaliști și de boxeri, de luptători de greco-romane, atât de bine simbolizați de Sandu Blegea Tabăcarul. Instalată într-o fostă moară, unitatea textilă din vecinătatea „Vulturilor” s-a dezvoltat ulterior, având ca director pe un străin care și-a luat numele de Boer. Pripășit pe meleagurile noastre, cu toată vârsta sa înaintată,

acesta prefera trufandalele și și-a luat de amantă pe o prietenă și o colegă de școală a Margaretei. O plimba prin oraș cu birja, spre stupoarea colegelor ei de șaisprezece ani. Puternică impresie știu că mi-a produs atât mie, cât și Margaretei, acest fapt pe care îl consideram nu numai uluitor, dar și de neînțeles. Ne întrebam cum i s-a putut permite un astfel de lucru, ca și cum pentru înfăptuirea lui ar fi avut nevoie de îngăduința primăriei.

Existau și alte țesătorii mai puțin importante, dar tot atât de eficiente, prin calitate și gust. Se produceau tricotaje pentru o piață întinsă. Industria bumbacului s-a impus la Lugoj, după cum la Timișoara s-a dezvoltat în ultimul secol, sub impulsul italienilor, industria lânii. Fala Lugojudului o constituia însă mătăsăria, adică filatura de mătase, singura întreprindere de acest gen din țară. Creată de italieni înainte de Primul Război Mondial, i-a determinat pe economii lugojeni, dar îndeosebi pe sătenii din comunele din jurul orașului, să se ocupe de cultivarea viermilor de mătase și, pentru hrana acestor viermi, de plantarea frăgarilor, numiți în altă parte duzi. Noi, copiii, eram fericiți de preferințele viermilor pentru frunze, căci nouă ne rămâneau fragii, numiți aiurea dade sau agude. În curtea casei cumpărate de la neni Feli aveam un frăgar enorm, mai înalt decât toate casele. La rădăcina lui era instalată cușca lui Mops, bulldogul care, în locul fragilor ce-i cădeau din belșug peste urechile tăiate, prefera bucăți de carne și oasele ce atârnav de piei.

Filatura de mătase absorbea mai multă mână de lucru, deoarece descleierea gogoșelor galbene sau albe cu apă fierbinte cerea operații minuțioase, efectuate de femei, care adesea își opăreau degetele lor delicate, cum am văzut chiar eu la Cuța, o mătușă de-a mea angajată la filatură împreună cu o oarecare Ghizela, o altă rubedenie. Îndeosebi în Oltenia, țărâncile produceau borangic în casă pentru trebuințele gospodăriei, făcându-și din el maramă înguste și lungi, ca în cunoscutele tablouri ale lui Grigorescu. La Lugoj însă, borangicul se producea pe scară industrială și putea să satisfacă o bună parte din nevoile țării, fără să pălească alături

de țesăturile importate din cele două mari mătăsării ale Europei: Como, în Italia, și Lyon, în Franța.

Așadar, viața economică a Lugojului nu se limita la activitatea paorilor economi și nici la aceea a numeroșilor artizani organizați în bresle, ci era reprezentată în mare măsură de comerțul intens și de activitatea industrială. Existau aici vechi tradiții, deoarece industrializarea Banatului începuse de prin anii 1700. Ofițerii împărătesei Maria Tereza au semnalat, după deschiderea minelor de cărbune și fier din regiunea Banatului, și fertilitatea excepțională a pământului, format din cernoziom și bogat în humus. Produsele fiind abundente și de primă calitate, ei au evidențiat necesitatea întăririi și multiplicării mijloacelor de comunicații, propunând construirea unui canal de apă care să servească pentru transportul produselor pe Dunăre, până la Viena. Atunci au început mari lucrări de stăvilire a apelor, de construire a canalului Bega, de deviere a unei părți din Timiș etc. Când s-a descoperit forța mecanică a aburului și au apărut locomotivele și căile ferate, prima regiune care a beneficiat de ele a fost Banatul. Sistemul feroviar cu noduri importante la Lugoj și Timișoara a fost proiectat în așa fel încât să lege în primul rând satele șvăbești. Împărăteasa a colonizat Banatul cu șvabi aduși din Swabenland, din regiunea Stuttgart, datorită acelorași rațiuni: pământurile bogate pentru agricultură și industrie erau socotite insuficient populate. Așa s-a dezvoltat industria minieră și siderurgică de la Anina, Reșița, Titan, Calan, Nădrag, folosindu-se minereuri de fier și huilă, precum și antracitul ce se găsește numai în această parte a țării. Treptat, produsul furnalelor s-a transformat în lingouri, laminate, profile, numeroase varietăți de tablă groasă etc. Încă de la începutul secolului, Reșița a ajuns să construiască locomotive. Cu aceste baze erau ușor de bănuț dezvoltarea ulterioară masivă și performanțele mondiale realizate aici în special pentru agregate de hidrocentrală. Grupurile motor și elementele de bază pentru locomotivele Diesel-electrice și electrice tot de aici pleacă, spre a fi asamblate la Craiova.

Ateliere minore s-au dezvoltat în număr mare în toată regiunea Banatului, ajungând până aproape a confunda noțiunea de șloser cu cea de bănățean. De aici își trag originea mentalitatea industrială în această regiune și obișnuințele tehnice care nu pot fi improvizate și au nevoie de tradiție și de timp spre a se afirma.

Dezvoltată în diferite zone de sud-est ale țării, industria materialelor de construcții era și ea reprezentată la Lugoj de fabrica de cărămizi și țigle Muschong. Ea s-a extins și la Buziaș, unde a pus în valoare apa acră, feruginoasă, cu calități terapeutice pentru bolile de inimă. În timpul copilăriei, mergeam cu multă bucurie duminica să bem apă acră și să petrecem ziua plimbându-ne prin parcul îngrijit, cu pavilioane deschise. Fiecare cu o altă sursă de apă, cu gust diferit. Prin gangurile deschise ce uneau pavilioanele, lumea putea să circule și să se plimbe pe timp ploios.

iglele Muschong aveau căutare, dovadă că erau folosite și în alte regiuni. Palatul Muschong era situat în partea nemțească a Lugojului. Proprietarul îl locuia iarna, iar vara se ducea la reședința din Buziaș, localitate atât de fericit așezată, la poalele colinelor Silagiului. O stațiune de joasă altitudine e un caz rar, aproape unic în Europa.

Banatul se mândrea cu o puternică industrie a morăritului, pentru că, în afară de grâu tare, cu înaltă greutate hectolitră, se exporta și făină de diferite calități. După conținutul de țărâțe și după finețe, făina era clasificată de la unu la trei zerouri. În Lugoj existau trei mori: una de apă, în Lunca Timișului, alte două mecanice, situate respectiv în Strada Făgetului, în fața progadei, în străduța ce duce la Caștelă, și cealaltă în drumul Buziașului, înainte de a ajunge la ștrecă și la cantonul unde locuia vectărul cu familia.

Am dus grâu împreună cu moșul la toate trei morile, după moment și după planul lor de măciniș. Am adus acasă saci plini de făină încă fierbinte, depozitând-o în lada enormă din podul casei celei noi, în cantitate proporțională cu ritmul consumului. Dacă îmbătrânea prea mult, intrau în ea gârgărițele, niște goange de făină, care, când brutăriile nu treceau prea bine făina prin sită,

înainte de panificare, decorau pâinea ca stafidele cozonacul. Sacii cu făină, livrați de obicei de la etajul superior al morii, erau descărcați printr-un vâlău făcut din trei scânduri groase, montat pieziș. Prin el lunecau sacii direct în căruță. Eu stăteam în partea de sus, în moară, și îi împingeam spre lunecus, iar moșul aștepta în cocie, îi oprea cu mâinile și îmbrățișa sacul, depunându-l la locul potrivit, pe cele două osii. Odată, fiind eu mai grăbit și nea- tent la ritmul stabilit, am trimis înainte de vreme sacul pe vâlău. Negăsindu-l pe moșul pregătit, sacul l-a izbit în umăr și l-a trântit jos din cocie. Lovit la cap, moșul s-a ridicat anevoie și s-a scuturat de praf, fără să-mi spună nici un cuvânt de reproș. Căderea lui m-a pus pe gânduri și m-a amărât atât de mult, încât n-am mai dormit toată noaptea. Teama mea era să nu se ivească vreo complicație, căci vârsta lui era destul de înaintată. Noroc de sticluta cu răchie primită chiar pe drumul întoarcerii spre casă. Dovădindu-se o dată mai mult a fi pentru el un panaceu universal, ea și-a făcut fără întârziere efectul salutar.

Moară vestită, de mari dimensiuni și cu mai multe unități, era cea a lui Prohaska de la Timișoara. În vremea din urmă, proprietarul ei se îndrepta către formula panificării și distribuției la consumator, după sistemul atât de reușit al morilor și brutăriilor Herdan și Gagel de la București.

La răscrucea celor patru străzi

Venind din centru, după ce lași cea mai frumoasă stradă a orașului, Strada Făgetului, cu casele lui Brediceanu, Victor Vlad Delamarina, Traian Grozăvescu, Virgil Simonescu, Valeriu Braniște și sediul ziarului *Drapelul*, ajungi la casa noastră, care se găsea la răscrucea a patru străzi: Alexandrovici, Faur, Atanasevici și Splaiul Timișului. Strada Alexandrovici începea cu casa domnului Ion Franț unde locuia și Feri Wendel. Urmau casa lui Bugariu, a lui Csapo, a lui Oprea zis Laici, econom cu multe lanțe de pământ, a fraților Andrei ziși Năvligă, a pantofarului

Mardare, chiriașul pemului (odată bătrâna soacră a acestui pem se ruga lui Dumnezeu, când am trecut printr-o cumpănă, să moară ea ca să trăiesc eu...). Veneau la rând casa Jurconilor, cu brazi în față, casa construită de domnul Văcărescu de la primărie, tatăl fraților Nelu, Pilu și Nița, pe care-i vizitam deseori. Alături de casa părintelui Jigoria, devenită faimoasă prin Stela, Domnița și Lala, a fost, la timpul său, așa-zisa Ovoda, adică grădinița de copii a doamnei Dragomir, unde mi-am început „studiile“, la vârsta de trei ani. Mai târziu, în acest imobil frumos cu o curte mare, s-a extins Școala Comercială de Băieți din Strada Făgetului. Era bine organizată, dezvoltându-se desigur datorită directorului Vrăbiescu, dar și faptului că Liceul Coriolan Brediceanu era prea sever și, la examenul de admitere în cursul superior, se prefăcea într-o vale a plângerii. Rămăși de căruță, mulți elevi treceau în mod fatal la Școala Comercială. Pe atunci nu se cunoștea la Lugoj povestea „carului de la Caracal“. În consecință, Școala Comercială s-a văzut nevoită să-și extindă localurile.

În continuarea Ovodei era atelierul pantofarului Pavel Stan, om distins și bun, cu însușiri pe care le-a transmis fiului său, devenit avocat, și acesta, la rândul său, le-a transmis fetei sale Ametista, căsătorită cu un profesor universitar. Strada Alexandrovici se termina pe această latură cu casa familiei Galici, familie cu mulți băieți din altă generație decât a mea, toți deveniți „domni“, datorită bunăstării lor materiale: aveau pământuri și vii.

Dar casa cea mai importantă din strada Alexandrovici, pe latura opusă, făcând colț cu Strada Făgetului, era cea a preacinstului protopop Ion Popovici, patriot, luptător naționalist și istoric, cunosător profund al perioadei preromantice a istoriei românești. Prin el, Lugojul se înscrie cu preocupări moderne în domeniul cercetărilor privind trecutul. Ion Popovici cunoștea bine civilizația tracă, celtică și greco-romană, care au lăsat importante vestigii în Balcani. Străvechea nație tracă a dat Imperiului Roman patruzeci de împărați. O confirmă profesorul Alexandru Randa, care a publicat în limba germană un volum intitulat *Balcanii, cheia istoriei europene* vorbind de traci și de întreaga lor civilizație, despre zei

Dionysos și Ares, preluați de greci, împreună cu multe alte elemente culturale și toponimii, ca Samo-Tracia.

Impresionată și chiar speriată de cei patruzeci de împărați a fost soția mea, Teresa, când profesorul Randa, oaspete la vila noastră din Palma, ne-a propus să comandăm efigiile în piatră ale acestor împărați traco-romani și să-i expunem pe zidul semicircular, care dă spre Paseo Marítimo. Bunul meu prieten a riscat să fie expulzat din casă de Teresa, care nu găsea compatibilă ideea valorificării istorice cu estetica vilei. Apariția primului medalion de probă, cu diametrul de peste un metru, reprezentându-l pe Maximinus Trax, a prilejuit o zi de mare tensiune. Atmosfera s-a mai înseninat după ce ne-am decis ca Maximinus Tracul să rămână la intrare, în holul Fundației. Până când Teresa se va obișnui cu ideea celor patruzeci de împărați, am comandat o hartă sculptată în piatră de Santanyi, iar această hartă reprezintă Imperiul Roman pe timpul lui Traian. Ea va fi montată pe zidul vilei, alături de Fundație.

Astfel, tracologia protopopului Popovici a început să dea roade departe, peste mări și țări, în Spania, grație studiilor prezentate de profesorul Randa. Autoritatea lui nu poate fi contestată. Ea a sporit între timp, deoarece Alexandru Randa a fost proclamat *doctor honoris causa* al Universității din Madrid, într-o ceremonie medievală plină de culoare, la care am asistat, în vechile localuri de la cvasiperiferia capitalei, în localitatea Alcala de Henares.

Alături de locuința protopopului, urma o casă fără istorie, pe care o văzusem numai din exterior, când stam de vorbă cu domnișoara Jebeleanu, care locuia acolo. În schimb, alături de aceasta, se afla noua grădiniță de copii, frecventată de frații mei mai mici și condusă de doamna Morariu, venită din Careii Mari. Prin ea am cunoscut pe arhierul Alexandru Boroș, mare istoric al Lugojului. Acest vice-episcop greco-catolic se dedica mai mult istoriei decât bisericii, iar manuscrisul privind monografia orașului natal l-am avut în mână și l-am completat cu fotografii arheologice, pe care preasfinția sa mă rugase să i le procur. Am căutat, prin prietenii mei din Lugoj și din Timișoara, am încercat și prin strănepoata

sa, Letiția Murariu, căsătorită Petrescu, să regăsească acest manuscris, dar eforturile mele au rămas fără nici un rezultat, deoarece manuscrisul a fost transportat, o dată cu arhivele episcopiei unite, undeva la Timișoara sau la Cluj. Nu mi-am pierdut speranța de a-l regăsi și de a-l valorifica, știind că istoricul Boroș i-a dedicat o bună parte din viața sa. I-am revăzut, incidental, figura pictată în bisericuța cimitirului unit din Lugoj, cimitir unificat cu cel ortodox după dărâmarea zidului despărțitor*.

Strada Alexandrovici colț cu strada Udrea era străjuită de Palatul Milcovici, ocupat mai mult de străini, dar care, la timpul său, avea o fântână arteziană în curte, de unde lumea lua apă, după cum mai târziu cei din partea locului au luat apă de la fântâna lui Drăgan. După palat, era casa domnului Gruia, renumit prin funcția lui de la prefectură, dar mai ales prin fata lui, Lia, pe care o sprituam cu parfum a doua zi de Paști, ca și pe celelalte vecine, potrivit obiceiului pământului. În schimb, familiile fetelor ne cinsteau cu ouă roșii, colaci și prăjituri. Într-un an, tot sprituind fetele de pe cele patru străzi, am ajuns acasă cu două basmale pline de ouă și colaci. Mama, în loc să se bucure, s-a supărat văzând cum trofeul meu – încredințat în aceeași clipă prietenului meu Cornel Gârban – mi-a murdărit mâinile și mi-a colorat de sus până jos hainele albe „de marină”. Cu greu am scăpat atunci de pedeapsă.

Pentru parfumarea fetelor, băieții se pregăteau cu săptămâni înainte. Își procurau butelii metalice rotunde și plate, prevăzute cu un orificiu uneori simplu, alteori fasonat, după modelul monumentului național Manekenpis, din Bruxelles, pentru a putea improșca parfumul.

Pornind mai departe, dăm de alt plat, al Lelei, și de casa croitorului șvab Hoffmann. Ajungem apoi la casa lui baci Ilie Patachi, pe când se mai afla la Lugoj, iar de acolo, la casa lui baci George

* Între timp, revenind la Lugoj, am găsit manuscrisul frumos legat în mâinile directorului muzeului orașenesc. Îl procurase de la familia fostului secretar general al primăriei, dr. Ion Vasile.

Muscalu, cel cu vulpile roșii și argintii. Prăvălia lui Mișca, birt economic și băcanie în același timp, o aflai trecând spre strada Faur. Pe sora lui Mișca, Gheluș, o curta vărul meu, Caesar, care se instalase în casa noastră după moartea bunicii. Încercând să-și cucerească vecina, îi cânta cu multă dibăcie, de la fereastră, serenade din flaut. Casa fraților Buciu avea, în prelungire, o grădină cu caiși ce dădeau fructe mari și parfumate. Colțul se deschidea spre strada Împăratul Traian, cu prăvălia la stradă a traclărului (strungar în lemn) Hacker și, în curte, cu atelierul de blănărie al lui Ursulescu, predestinat prin nume meseriei sale.

În fața casei lui Ion Vidu locuiau antreprenorul Cocoșilă și familia prietenului meu Tică Popa, al cărui tată căra cu cocia pietriș și nisip din albia Timișului, pentru constructorii de case. Apoi, tatăl Olgăi Stoicănescu, electricianul zonei. Între domnul Vidu și noi, pe strada Faur, era casa lui Kobi, filatelist care nici azi nu s-a vindecat de această patimă și-mi scrie să-i trimit timbre, peste drum casa familiei Feilinger (cu unul din cei doisprezece copii eram prieten și, pe la paisprezece ani, practicam împreună hipnotismul, după cartea unui oarecare Ott), casa nașei mele Iuliana Tuculia și a lui neni Ana cea bătrână, care se pare că era și ceva rudă cu noi. Venea casa șnaiderului ceho-german Holaceck, frumoasa casă a fostului ginere a lui neni Mariți a lui Bogdan, văduvul Mătarângă de la primărie. Neni Mariți mă privea, în fiecare dimineață, cu multă dragoste, așteptându-mă la fereastră când treceam, spre a răspunde la reverențiosul meu „sărut mână”. Cum avea două case identice, despărțite de o mare intrare, în întregime acoperită cu un șpalir de viță americană nealtoită, cu struguri negri delicioși, casa alăturată a închiriat-o familiei germano-maghiare Gutenberg, tipografi de meserie, spre a-și da îndreptățire numelui celebru. Strada Faur se încheia la numărul 47 cu casa lui Untură, cumpărată de noi pentru buna.

Strada Atanasevici se deschidea cu casa vișlărului Weber, tatăl lui Ioani și al Melaniei, care îmi vindeau mezeluri (aufșnituri). După o locuință necunoscută, venea imobilul lui Văcărescu, argăsitori tată și fiu, închiriat în parte mai târziu colonelului Hidu.

În fața era vărărița care vindea cu kilogramul var nestins pentru spoitul caselor. La colț – hencheșul și producătorul de lapte covăsit, Cova. Șirul caselor era întrerupt de strada Măgeruța, care ducea până în Timiș și continua până la bifurcația Tunei-Gușata (azi Libertății) cu casele băcanului cu birt economic Dămian, ale rotarului ungur Kovacs, ultimul având un băiat devenit ofițer în armata română și o fată frumoasă, Bela. Dugheana lui Crăsamână și apoi casa vișlărului Andrei încheiau strada. Revenim pe cealaltă parte, de la Traian Șosdean zis „cel mare”, pentru că era mic, la casa moașei mele, doamna Maria Cornut, rămasă văduvă de soțul dintâi, proprietar al unei fabrici de sifoane și cracal (un fel de limonade dulci), în sticle tip Coca-Coca, prilej de plăcute opriri. Aceste sticle de limonadă aveau un clicăr înăuntru, pentru închiderea și reglarea fluxului, și el aluneca pe un mic vâlău interior. Cu toate acestea, după împingerea clicărului înăuntru, cum ai împinge un dop, limonada efervescentă ne ajungea cam întotdeauna în nas. Paiul natural de orez sau cel artificial de plastic nu fusese introdus la Lugoj. Văduva s-a recăsătorit cu bărbierul Cătescu, la care mă tundeam și eu uneori. La câțiva pași era o dugheană cu trepte la intrare și, la colț, cu o parte spre Măgeruța, o altă dugheană aparținând unor bătrâni nemți.

Splaiul Timișului era practic ocupat numai de argăsitori, cu excepția casei săracicioase a poștașului Cârnat, care avea o droaie de copii și o nevastă harnică. Aceasta venea la noi cu ziua și spăla rufe. Casa lui Cobi și grădina domnului Ion Vidu atingeau și ele malul Timișului, oglindindu-se în apele pașnice ale râului.

Limbile străine și italienii de la Dunăre

Cele patru străzi locuite de oameni de profesii și de naționalități diferite mi-au deschis de timpuriu o viziune largă asupra lumii, a oamenilor și caracterelor. Numai printr-o bună cunoaștere a psihologiei și a sociologiei altor nații ne putem forma

convingeri umaniste și putem ajunge la mai multă înțelegere și înțelepciune. Această cunoaștere a diferitelor culturi specifice devine, într-adevăr, posibilă atunci când sunt cunoscute și limbile străine, căci numai pe această cale se poate pătrunde sensul civilizației și al mentalității popoarelor. Prin traduceri putem să ne familiarizăm cu ideile scriitorului, dar nu cu opera în totalitatea ei, deoarece cel mai bun traducător traduce cuvintele, sensul, dar rareori mentalitatea și spiritul. E cunoscut, de altfel, dictonul italian *traduttore-traditore*. Adică mai toți traducătorii trădează în parte originalul. De aceea este foarte importantă cunoașterea și însușirea limbilor încă din copilărie, cu metoda directă, aceea a vorbirii fără studiul gramaticii, rezervată etapelor mai evoluate, după cum au probat-o ultimele descoperiri în materie de învățământ lingvistic.

A învăța nemțește era firesc pentru mine, deoarece primele cuvinte le-am auzit de la prietenii mei nemți, respectiv șvabi, și la fel s-a petrecut și cu limba maghiară, din care, din păcate, am reținut puține cuvinte, desigur cele pe care le reții mai întâi, dar care nu pot fi exprimate întotdeauna, deoarece sunt „prea puțin sociale și prea intime“. M-a izbit un cuvânt unguresc cu dublă valență: *szepség*, care înseamnă frumusețe. Schimbându-i accentul ascuțit în accent grav, cuvântul capătă înțelesul de c... frumos. Aceste echivocuri m-au contrariat întotdeauna și de aceea am socotit că limba maghiară este mult prea dificilă și mai greu de învățat decât limbile europene, neavând cu ele nici o legătură, poate doar cu limba finlandeză.

În Banat, limba franceză a prins mai târziu, prin școli, iar răspândirea ei a fost mult înlesnită de opera Misiunii Franceze, care a trimis mulți profesori în țară, între care și pe profesorul meu, Fernande Dionne. Cea engleză era limbă facultativă la liceu și era predată de profesorul Ciufecu, macedonean de origine, în trecere prin Lugoj, care i-a oferit fetei sale, Stela, mări tată cu Achim Berlovan, prilejul și onoarea să se nască în orașul de pe Timiș. Totuși, această limbă n-a prea fost aleasă,

preferându-i-se germana, cu toate că limba comerțului în lume a fost și a rămas engleza.

În schimb, italiana, prin legăturile permanente ce-au existat între Banat și Italia, a fost prețuită și studiată de mulți, îndeosebi la Timișoara, unde funcționa unul din centrele Institutului de Cultură Italiană din România. Mai mult decât atât, Banatul a fost întotdeauna vizitat de comercianți italieni, care au introdus mătasea, orezul și macaroanele. Mulți italieni se stabileau aici ca funcționari ai Imperiului Austro-Ungar, imperiu ce cuprindea și marea regiune a celor trei Veneții, a Trentinului și chiar Lombardia cu Milano. De altfel, de pe timpul stăpânirii Mariei Tereza au rămas clopotele Domului din Milano, care sună și azi.

Banatul a fost îndrăgit nu numai de condotierul Enea Silvio Piccolomini, ci și de istoricul Grissellini, de altfel primul istoriograf al acestei regiuni. Italia se simte mai apropiată de această zonă a României, aflată la aceeași distanță aeriană de Milano ca și Palermo sau Catania. Mai mult decât atât, aș spune că la aceeași distanță spirituală se află insulele Sardinia și Sicilia, ca și întreaga insulă de romanitate din Valea Dunării. Marx vorbește, în scrierile sale până mai ieri inedite, despre „italienii de la Dunăre“. Reuniți, italienii din peninsulă și cei de la Dunăre ar alcătui cea mai mare nație din Europa și ar depăși șaptezeci și cinci de milioane de locuitori.

Vătaf al călușarilor la școala lui tanti Marghit

Pe lângă școlile de stat, Lugojul avea multe școli particulare. Unele erau trecute sub controlul statului, dar țineau de diferite confesiuni și funcționau pe lângă bisericile respective. În afară de biserica ortodoxă, cea cu două turnuri, de biserica unită, cu un singur turn, mai erau biserica catolică, de aspect exotic, biserica reformată calvină, sinagoga mare și frumoasă, precum și multe bisericiuțe de pocăiți.

Toate aceste biserici din Lugoj aveau școlile lor primare, iar unele continuau cu alte trei clase, cum a fost școala ortodoxă română de șapte ani, de sub direcția lui Constantin Liuba și apoi a doamnei Florescu, unde era învățător Gheorghe Onae. Mai existau gimnaziile ținute de călugărițe, așa-zisele klosteruri, precum cel din Strada Gării, unde a urmat și mama și de unde a fost apoi eliminată, în împrejurările descrise, apoi școlile germane, ungurești și arameice.

De mare utilitate erau cursurile particulare de limbi străine, precum cel al lui tanti Marghit, nemțoaica descălugărită. Gurile rele spuneau că ieșirea ei din călugărie s-ar fi datorat confesorului ei, un preot maghiar, căruia i s-a confesat prea des. Tanti Marghit predă limba germană într-o școală pe care a inaugurat-o cu Zita Herlo, fata preotului unit din Lugoj, și cu fratele acesteia, Iancu, azi medic în București. Prietenia părinților mei cu familia părintelui Herlo i-a procurat lui tanti Marghit pe cel de-al treilea elev al școlii sale, adică pe mine. Iar eu, la rândul meu, am adus-o pe Stela Jigoria, fata preotului ortodox de pe strada Alexandrovici. Mai pe urmă au venit Delia Bârlea, fata canoncului profesor doctor Victor Bârlea, directorul Școlii Normale de fete, Puiu Bârlea, Coco Bistrițeanu, Felicia Brânzeu, și așa mai departe, numărul elevilor înmulțindu-se în așa măsură, încât nu mai încăpeam în sala de lecții, instalată într-o casă din Strada Caransebeșului.

Am învățat aici nu numai limba germană, ci și alfabetul gotic, iar la sfârșit de an, tanti Marghit a pregătit cu noi, potrivit bunelor obiceiuri din Lugoj, un spectacol. Ne-am prezentat astfel, în chip de actori amatori, la Casa Germană, Deutsches Heim. Prologul îmi revenise mie, ca unei Paiazze, și apăream cu o tobă în chip de crainic.

Problema cea mare s-a ivit în ziua când, în vederea acestei serbări, tanti Marghit s-a gândit că, pe lângă piesa de teatru germană, să introducă și câteva dansuri românești. După multe probe, eu și Stela am fost aleși să dansăm călușarii. O simpatie reciprocă s-a stabilit imediat între noi. Această simpatie s-a prefăcut apoi în pasiune, iar eu simțeam că prind foc la picioare și

că scot flăcări din opincile de călușar. Dar, între timp, tanti Marghit a voit să mai adauge la acest cuplu încă unul, și atunci a găsit că Delia, prea înaltă pentru partenerul ei, ar fi mai potrivită pentru mine. În felul acesta m-am văzut despărțit de Stela. Cu toate că nu aveam mai mult de opt ani, am dat dovadă de fermitate și fidelitate, și am făcut prima contestație (contestatar *ante litteram*), refuzând, cu plânsete și cereri de intervenție din partea părinților, să execut dansul. Cu toate eforturile lui tanti Marghit și ale consilierului ei, preotul maghiar aflat în permanentă în preajma enoriașei sale, nu m-am lăsat convins, așa că n-a rămas altă soluție decât să-mi fie redată partenera și să figurez eu ca vâtaf al jocului.

Faptul că tanti Marghit avea un consilier își are o explicație simplă și omenească. Tot așa cum simplă și firească era și preocuparea pastorului bisericii reformate calvine pentru viața mondenă. Acesta își câștigase un adevărat renume prin cuceririle făcute pe Corso, unde îl întâlneam adesea în fața prăvăliei de biciclete a lui Istvan Csorba. Pastorul era bărbat frumos, între treizeci și cinci și patruzeci de ani, îmbrăcat la cel mai bun șnaider din oraș și încă de pe atunci purtând haina de *clergyman*. Haina a fost adoptată de reformați cu mult înainte de biserica catolică din America. Această biserică însă, spre a se reface de întârzierea survenită, a admis haina neagră de iarnă și cea gri de vară, diversificând astfel garderoba *clergymen*-ilor americani și oferindu-le mai multe posibilități... chiar de cucerire. Căci problema cea mare a bisericii catolice în lume, azi, și îndeosebi în America, este cea a căsătoriei preoților. Neputând să trăiască singuri și nici să fie ajutați de o „perpetuă“ (bătrână de cel puțin patruzeci de ani, potrivit canoanelor), prea costisitoare, chiar dacă e negresă, ei socotesc mai economic, pe bună dreptate, să se însoare cu fete tinere, care să le împărtășească soarta, așa cum scria deunăzi *Stampa* din Torino: un episcop în vizită pastorală de inspecție a atras atenția unui preot că nu respectă canonul referitor la vârsta „perpetuei“. Acesta s-a justificat, spunând că a căutat peste tot una de patruzeci, dar, negăsind, a luat două de câte douăzeci de ani, ceea ce face tot patruzeci.

Povestea cu dansul se petrecea la opt ani. La nouă ani însă, m-am decis să-i fac curte serioasă Stelei, întrucât era vecina mea. Când plecam sau când ne întorceam de la școală, ne țineam de mână. Uneori, pentru a mă impune, o scoteam din grajd pe Linda (o iapă bătrână și mare cât caii de Mecklenburg) și, în chip de cavaler călărind pe deșalate, treceam de multe ori la trap prin fața casei ei, îndeosebi duminică și în zilele când iapa era liberă, umplându-mi obrazul din spate de bășici, încât luna nu mă mai puteam așeza bine pe scaun. Nenorocirea căpăta proporții când mă întâlneam cu spanșerolul învățătorului Onae, care nu mă întreba nimic despre lecțiile de călărie inspirate de Stela, și nici nu se milostivea de părțile pline de usturimi cavalierești ale trupului meu!

Rivali de moarte și apoi prieteni nedespărțiți

Alți băieți din Lugoj se duceau, în schimb, la școala franceză a lui Madame Michaud-Alexandrescu, franțuzoaică sau mai degrabă elvețiană stabilită în România și căsătorită cu avocatul Alexandrescu din Vechiul Regat, aciuat și el în Banat, în calitate de deputat al unui partid istoric. Tot la această școală urmau cursurile băieții doctorului Bejan, Vasile și Tiberiu Lohan, Puiu Secoșan din Strada Timișorii, băiatul directorului Băncii Albina și alții.

Nu-mi dau seama în ce împrejurări Puiu Secoșan a avut prilejul s-o cunoască pe Stela, să-i cadă cu tronc și să se apuce a-i face curte, plimbându-se prin fața casei ei. Nutrea speranța de a o scoate din casă la plimbare, pe strada Alexandrovici, strada mea, unde mă socoteam stăpân absolut. O astfel de inițiativă nu putea fi socotită decât ca o provocare. De la o zi la alta, am devenit rivali de moarte. Îi purtam gânduri negre și, când ne-am aflat față-n față pe strada Împăratul Traian, într-o după-amiază, i-am cerut socoteala și involuntar, ridicând brațul, i-am atins nasul sensibil, care a sângerat imediat. Nici vorbă de bătaie! Era doar gestul de avertizare, cu care îți stârnești de obicei adversarul!

Cel care s-a speriat mai tare am fost eu, cunoscut ca băiat pașnic și liniștit, stând în fața casei în duminicile calme, împreună cu bunicul Iosuvică, așezați pe tulpina groasă a viței-de-vie plantate de domnul Ioviță. Și iată că m-am trezit, fără voie, într-o poziție agresivă, pe care imediat am regretat-o amarnic. Din amenințătoare, starea mea sufletească s-a prefăcut în milă. Am scos batista, l-am ajutat să-și oprească sângele și să-și șteargă obrazul, și ne-am împăcat.

Mai târziu, am dat cu totul uitării acest incident. Mai mult, am uitat-o chiar și pe Stela și, în cursul liceului, am devenit cei mai buni prieteni, prieteni la cataramă. Ceva mai dezvoltat decât mine, Puiu avea părul blond și întotdeauna lins într-o frizură impecabilă. Ochii lui albaștri, străvezii, deschiși și sinceri, lăsau o poartă deschisă către inima sa bună și sentimentală, de care te apropiai ușor. Educația primită acasă era aleasă și completă. Fiind singurul băiat în familie, sentimentele tatălui său se revărsau din belșug asupra-i, manifestându-se prin împlinirea tuturor dorințelor și prin însoțirea lui la liceu cu mașina, pentru ca bietul copil să nu răcească, să nu înghețe, să nu-și roadă pingecele. Nu știu dacă răsfațul l-a avantajat la liceu și mai târziu la universitate și în viață! Familia directorului de bancă făcea multe excursii prin pădurea Binișului, unde, câteodată, mă invitau și pe mine, făcându-mi loc în mașina lor încăpătoare.

Bun, blând, Puiu Secoșan a fost protejatul unor profesori în cursul liceului, mai ales al acelor care făceau curte surorii sale. Începând însă din clasa a patra, apele s-au limpezit și prietenia noastră s-a întărit și mai mult, căci era bazată pe o comună tendință și plăcere de a efectua experiențe de laborator și de a construi mașini. Ne-a dat multă bătaie de cap un motorăș electric rudimentar, care nu s-a învărtit niciodată decât acționat manual. La un moment dat, ne-am pus în cap să construim împreună și un submarin în miniatură, utilizând material ușor de aluminiu, la care am socotit nimerit să asociem și alt inginer și constructor în perspectivă, coleg și prieten, pe Guido Hodoș, care, cu talent literar în primele clase de liceu, a manifestat porniri tehnice

îndată ce-a ajuns într-a patra. Tabla de aluminiu a rămas netăiată, căci faza de proiectare începută atunci mai durează și astăzi.

Într-o bună zi, tatăl lui Puiu a început să se intereseze de politică și pare-se a și candidat, fără rezultat. Aceasta a trezit și în fiul său aceleași ambiții. Puiu a început să citească ziarul preferat al familiei și să mi-l talmăcească și mie, și unui alt coleg, care se apropiase de noi, devenit apoi bun prieten, Alexandru Peța zis Sandu. Dacă talmăcirile sale nu s-au prins de mine prea mult, în schimb de bietul Sandu s-au prins ca sticleții fraților Csapo de cleiul vâcos. Acești doi buni prieteni ai mei au început astfel să discute probleme privind destinele și conducerea țării și, deși nu ajunseseră încă la o fază de pregătire de optsprezece carate, corespunzătoare celor optsprezece ani ai lor, deveniseră suficient de pricepuți și se simțeau gata să fie chemați la cârma țării. Dar, din păcate, chemarea a întârziat. Cu timpul, ideile politice evoluând, au evoluat și ei o dată cu ele și au ajuns la o răscruce de unde fiecare a luat-o în sens diferit. Discuțiile au căpătat caracter agitat și contradictoriu. Ajungând să se certe și să se acuze cu înverșunare, m-am văzut pus în situația, la cererea lor, de a face un arbitraj. Cu toată chibzuința și dorința de a da o judecată dreaptă, punând în relief părțile pozitive ale fiecăruia, strădania mea de a-i împăca nu a dus la nici un rezultat. Până la urmă, m-am văzut nevoit să mă întâlnesc separat cu fiecare și să evit discuțiile pentru care se despărțiseră.

Între timp, Puiu se specializase în alt domeniu, devenind mai sensibil la chemările sentimentale decât la cele politice și, schimbând mai multe subiecte, ajunsese la rezultate foarte interesante. Chipeș, bine și cu gust îmbrăcat, cu pantofii întotdeauna oglindă, solid și sportiv, fără a fi nici slab, nici durduliu, el se distingea printre ceilalți colegi și atrăgea atenția asupra sa. La studii era silitor și, ca și mine, avea o poziție mijlocie și stabilă în clasă.

Sandu Peța, în schimb, și-a urmat calea aleasă și și-a dedicat mai puțin timp fetelor. Cu ajutorul surorii sale, a izbutit totuși să cucerească pe o colegă a acesteia, dar, după promenada obișnuită, o săruta patern în creștetul capului. Stângaci cu fetele, cu părul creț și roșu, caracteristic familiei (sora lui era pistruiată pe față),

avea aerul unui gânditor cu capul mare. Prefera discuțiile peripatetice și mă stârnea la comentarii nesfârșite asupra lui Platon și Aristotel. Conversațiile cu Sandu erau mai profunde, dar neconcludente și au rămas deschise până în prezent, când am primit scrisori de la dânsul în care relua anumite teze, dându-mi dreptate în unele privințe.

Pescari la râu și la mare

Domnul Ioan Franțiu, funcționar la prefectură, căsătorit cu o nemțoaică foarte respectabilă, avea doi fii, Ioani și Ați, și locuia într-o casă mare, vizavi de noi, la capătul străzii Alexandrovici. Ca și foștii noștri chiriași, frații Galea, Ioani și Ați erau sportivi și se duceau la Timiș cu sandolina, o barcă ușoară, alcătuită din scânduri subțiri, de șapte până la zece metri lungime, dar foarte îngustă. Făcută anume pentru două persoane, echilibrul ți-l țineai cu mușchii laterali, șezând cu picioarele lungite și vâslind cu o singură vâslă dublă. Aceste mișcări întăreau mușchii pectorali și abdominali, iar eforturile din coapse aveau ca rezultat dezvoltarea unui trup armonios. Natural, acestea au fost motivările cu care l-am încântat pe tata să-mi cumpere și mie o sandolină, ceea ce s-a întâmplat la scurtă vreme.

Ca și vecinii mei, aduceam seara sandolina împreună cu unul din frați, ținând-o cu câte o mână, unul de pupă și altul de proră. Sandolina, repet, era ușoară, semăna cu un caiac laponez, cu deosebirea că era deschisă și, ca atare, în caz că ne pierdeam echilibrul, se putea răsturna. Nu o dată intram la apă dându-ne cu capul în jos, ceea ce nu era nici o nenorocire, deoarece, ca toți copiii de pe Splaiul Timișului (care vara înoată și iarna fac patinaj pe oglinda de gheață), știam să înot bine. Toată ziua o petreceam pe insulă, la Timiș, înotam cu ochii deschiși sub apă, cu toate că râul nu era întotdeauna limpede și, după astfel de exerciții, mă întorceam acasă cu ochii înroșiți de nisipul fin în suspensie.

Domnul Franț bătrânul, bun vânător și pescar, ne învăța tot felul de lucruri. De la vânat se întorcea întotdeauna cu tolba plină

de iepuri, prepelițe și potârnicchi, deși prietenii săi de la *Vipera*, și îndeosebi cei de la *Scorpionul* lăsau să se înțeleagă că nu el era întotdeauna cel care răpunea prada, ci se lăsa „cinstit” de țărani și primari din satele județului, care aveau nevoie de diferite servicii la prefectură. Personal, l-am socotit întotdeauna un mare vânător, deși nu participasem la bătăile sale vânătorești. În schimb, l-am însoțit la pescuit, îndeosebi la acela cu crâșnicul (cum era denumit cristașul, adică plasa dreptunghiulară, ținută de două bețe încrucișate, legate la centru de o rudă, adică de o pârghie lungă, groasă, de lemn ușor de brad sau tei) pe care îl afunda în Timiș și-l scotea încărcat cu pești, mai ales când apele erau tulburi, primăvara și toamna. Secretul succesului la pește avea să mi-l destăinuie într-o zi. El consta în a „boteza” crâșnicul într-un chip destul de original. Chema o tânără țigancă și-i cerea să i-l „ude” la mijloc, operație la care aceste fete negricioase și destul de îndemânatică se pretau cu multă bucurie. Erau ușor de găsit, căci umblau prin oraș fie cu cititul în palmă, fie cu vânzarea vaselor de aramă cositorite, iar când se ivea prilejul se îndeletniceau și cu mici furțișaguri.

Ca și în alte țări din Europa, țiganii trăiau la marginea orașelor și satelor, într-o stare de seminomadism. Cu toate eforturile făcute de a-i lega de pământ și de a-i introduce în case, țiganii continuă să viețuiască după străvechile lor obiceiuri tribale și, când s-au lăsat pentru scurtă vreme vârați în apartamente, au transformat lavabourile în răsadnițe, bideul în cuibar pentru cloșcă, iar baia în valău de lături pentru purcel. Așa au făcut și localnicii din Tanger, în Maroc, când orașul internațional a trecut în mâna statului marocan. De altfel, prietenul meu Petru Dejica mi-a confirmat rezistența acestora la tot ce presupune civilizația modernă. Când se îmbolnăvea unul dintre ei, mai întâi epuizau toate descântecele și leacurile băbești, și numai văzând că acestea nu aveau nici un efect se îndurau să cheme un medic.

Cu mult mai multă ușurință se lăsa, în schimb, „examinată” pentru bani câte o țigancă tânără și frumoasă, fie pentru a servi de model vreunui pictor, fie spre a servi ca muză inspiratoare vreunui visător cu vie imaginație, cum a fost un colonel-poet

care, ori de câte ori îi lipsea soția și când fata se afla la școală – după spusele prietenilor săi –, nu pregeta să se lase inspirat de câte o brunetă, pe care o vâra mai întâi în baie, învingându-i cu dibăcie și suprapreț împotrivirile întru această acțiune salutară.

De altfel, obiceiul nu exista numai la Lugoj, ci și în Italia, unde un renumit ziarist a fost acuzat și arestat pentru prestațiile contra plată ale unei nostime țigănci de paisprezece ani, care a fost atât de abilă, încât a știut să profite de foarte aspra lege italiană de protecție a „minorelor”. Ziaristul n-a izbutit să scape de condamnare și de temniță decât prin căsătorie. Și așa, micuța țigancă a devenit în fața legii o „signora”, deși a continuat să trăiască în cort cu șătrarii ei, finanțați de data aceasta de soțul jurnalist, ulterior devenit cineast celebru prin două filme, dintre care unul dedicat Africii Negre. Istoria însurătorii lui poate fi povestită, deoarece a devenit de domeniul public și despre ea au scris toate ziarele, punând în relief viclenia milenară a nomazilor, care au știut să profite de rigorile legilor, rămase în urmă. Astăzi în toată lumea cunoștințele în materie erotică ale minorelor *teen agers*, cum numesc americanii tinerii de la unsprezece la nouăsprezece ani, le depășesc uneori pe cele ale majorelor.

Revenind la pescuit, adaug că participam cu tot sufletul la succesele pescarilor de pe Splaiul Timișului. Domnul Franț nu se mulțumea să afunde crâșnicul doar de pe mal, ci, cu pantaloni sufulcați, intra și în albie și arunca mreaja. Doi pescari de la Lugojel scobiseră trunchiuri de copac, făcuseră din ele un fel de caiace și, împreună, navigând paralel în josul râului, trăgeau pe fund o plasă cu sac, afundând-o cu două prăjini, și o scoteau plină de pește. Mai târziu, am văzut că și în Sardinia sau în Mallorca *motopescherecci* trag pe fundul mării astfel de plase cu niște coarde de oțel, ajungând la sute și chiar la o mie de metri adâncime, pe platouri netede de nisip sau de alge.

Pescarii din Lugoj mai foloseau și o mreajă rotundă, cu diametrul de cinci metri, cu plumb de jur împrejur, legată în centru cu o sfoară. Era adunată sub forma unui sac. Aruncată în aer cu putere, se desfăcea toată și cădea întinsă pe suprafața râului, iar peștii rămâneau prizonieri în această plasă iscusită. Același fel de

pescuit l-am mai văzut apoi și la Caransebeș, unde pescarii prindeau pește în Timiș, în fața casei lui baci Ilie Patachi, dar am văzut și în Africa, iar ultima oară pe coasta Oceanului Indian, de la Mombasa spre nord, până la Kalindi. Și e firesc ca pescuitul să fie răspândit pe toată suprafața pământului, căci a fost una din primele ocupații ale omului primitiv, un mijloc de procurare a hranei de-a lungul mileniilor, iar serviciul cel mai bun pe care poți să i-l aduci cuiva este de a-l invita să pescuiască... nu în ape tulburi, ci în ape limpezi. Adică, în sens bun, urmând faimoasa maximă a unui înțelept chinez, care a trăit cu 2 500 de ani înainte de Cristos și care spunea: „Dacă dai un pește unui om, îl ajuți să se hrănească o zi, dacă îl înveți să pescuiască, se va hrăni singur toată viața.“

Urmând exemplul domnului Franț, am devenit și eu un bun pescar și am pescuit încă din fragedă copilărie, de pe când eram elev la școala primară. La primele experiențe, puneam seara de-a curmezișul Timișului un *grundangel* (cuvânt împrumutat de la nemți, în italienește *palimiti*), o sfoară lungă cât lărgimea râului, pe care o fixam cu două mari pietroaie. De această sfoară legam, cu fire de ață sau din coadă de cal, colțuri (cârlige) pe care puneam ca nadă râme sau coropișnițe. Pe atunci nu exista nailonul. Cu toate că uneori peștii se zbăteau și izbuteau să taie ață și să scape, nu mică îmi era bucuria dimineata, când găseam atârând câte zece sau chiar cincisprezece mreze, cu mustăți și cu câte o gură groasă, parcă anume crescută pentru a ține colțul. Le aduceam acasă în buzunarele pantalonilor și bunicul se omenea cu ele, prăjite cu pesmet și ou. Carnea lor era albă, delicioasă și consistentă, ușor de mestecat și de aceea preferată de moșul.

Dar pescuitul obișnuit îl făceam cu undița de alun, cu fir de ață sau de păr de cal, înnodat, care se termina cu un cârlig. Negru sau alb, firul era prevăzut cu o plută din tulei de tătar fixată la diferite distanțe, în funcție de adâncimea vizată. O prindeam la capete cu inele tăiate din pană groasă de gâscă. Pluta arăta dacă peștele „trage“, de unde și întrebarea celor care chibițau: „trage peștele sau nu trage?“ Printre acești chibiți sau ghibiți, într-o zi s-a găsit să fie și Jianu. Mic, gras, cu picioarele lui strâmbe, Jianu

avea patru ani mai puțin decât mine. Se instalase îndărătul meu, pe puntea de lemn numită flos și construită în albia râului, deasupra apei, pentru trebuințele argăsitoriei. Răspunzând unui clean mai mare, care buzărea la undița mea, am tras cu toată puterea, îndoină bățul de alun, și am scăpat peștele rupându-i gura. Undița cu ață s-a învârtit prin spate și colțul l-a prins pe Jianu de pleoapă.

ipete, plânsete, până ce, cu mare greutate, am izbutit să scot cârligul din pleoapa fratelui meu și apoi să urcăm împreună în fugă spre casă. Îmi amintesc că atunci am folosit pentru prima oară substanța antiseptică numită dachin și nelipsită la toate operațiile făcute de mama în decursul anilor.

Desigur, acest incident nu m-a făcut să-mi pierd plăcerea pescuitului, dar n-am mai admis chibiți în jurul meu. Mai târziu aveam să văd că astfel de întâmplări se petrec nu numai în lumea copiilor, ci și în lumea celor mari, în mai toate părțile continentului. Nu mai tâziu decât în anul 1970, unul din marinarii mei de pe *Drăganul mărilor*, bunul Pepe Blanco, preparându-mi o undiță și legând un colț cu firul de nailon, a strâns în dinți nodul pescăresc, colțul i-a scăpat și i-a străpuns falca. Pepe a rămas împietrit ca un pește, neștiind ce să facă. Mi s-a raportat că marinarul s-a prins în propria-i undiță și mi s-a cerut să rezolv problema. Ar fi trebuit să chem un medic și să-i taie obrazul, pentru a extrage cârligul. Bietul Pepe aștepta mohorât decizia comandantului și aflarea unei soluții practice și imediate, fără complicații. Atunci a intervenit Tonino Copolecchia, marinarul-dulgher de fel din Sardinia, care, cu o mișcare fulgerătoare, a smuls oțelul din carne. Dezinfectată cu alcool, rana s-a închis în două zile, fără medic și fără bătaie de cap, așa cum s-a vindecat cu ani înainte rana lui Jianu, dezinfectată cu dachin.

Cam toți lugojenii sunt pescari, și nici nu se putea să fie altfel, întrucât sunt făloși, iar pescuitul, ca și vânătoarea, oferă un vast teren pentru ca unii să se falească față de alții și toți față de ceilalți. În plus, Timișul era un râu bogat în pește foarte variat, de la cei de suprafață, cum sunt clenii (chefali mici), babuștele, la cei de fund, ca mrezele, somnii afundați în noroi și țiparii, printre

care avea grijă ca să mențină un echilibru ecologic faimoasa știucă răpitoare. Probabil că erau multe știuci în Banat, de vreme ce există și un pârâu cu acest nume, care pornea din fundul lanțelor noastre de pământ, din drumul Buziașului și, trecând dincolo de țesătoriile din drumul Bocșei și al fabricii de calapoade, se vărsa – când avea apă, căci era mai mult sec în timpul verii – în Timiș, în dreptul locului denumit La Unguri, formând vâltori care, în fiecare an, înghițeau câte un neprevăzător. Acolo exista un podeț de lemn, îngăduind trecerea peste Știuca în cealaltă luncă a Timișului, cuprinsă între râu și drumul Caransebeșului. De aici se aprovizionau șantierile de construcții cu nisip și prundiș. Poate tocmai la gurile Știucii să fi fost și baza de atac a acestor pești răpitori, cu carnea tare și dulce, dar spinoasă.

Știucile se găseau pe piața de pește proaspăt de lângă biserică, alături de alți pești de dimensiuni mai mici, din familia crapilor și a chefalilor, aduși de pescarii de meserie. Printre aceștia erau doi țărani pescari din Lugojel, un sat la câțiva kilometri de Lugo, care inventaseră un sistem de pescuit propriu, nemaivăzut în alte părți. Scobiseră din trunchiuri de arbore două bărcuțe nu mai lungi de doi metri și jumătate, în care stăteau îngenuncheați și, navigând duși de curent, se țineau paralel la o distanță de trei metri unul de altul, afundând cu două prăjini un crâsnic sub formă de pâlnie și trăgându-l pe fundul râului. Din când în când îl scoteau și culegeau peștii, care, înotând de obicei contra curentului, spre izvoare, intrau ca proștii în sacul pescarilor noștri. Nu-mi amintesc numele lor, dar cine îi cunoaște cu siguranță este Tibi Alexandrescu din Lugojel, licențiat în drept și angajat la oficiul juridic I.G.O.L. Eu însă mi-aduc aminte de marele pescar profesionist baci Ion al lu' Buboni, care a furnizat întreaga-i viață pește proaspăt nu numai gospodinelor, ci și pescarilor amatori. Vânzarea nu o făceau numai el și muiera sa, ci și pilărițele, precupețe care se îndeletniceau cu comerțul de alimente și legume cumpărate de la țărani de la sat sau de la economii din Buchini. Pilărițele apăreau dis-de-dimineată la piață și stăteau până la spartul târgului. Rolul lor de intermediare era justificat de

faptul că cei care aveau grădini producătoare de verdețuri, hoare și câte o vacă erau ocupați în gospodărie, și nu-și puteau sacrifica întreaga zi cu comerțul.

Un mare pilar de pește a fost domnul Furchet. El ducea acasă peștele proaspăt nevândut și îl săra, după ce-l curăța și-l despica în două, pentru ca sarea să-l pătrundă mai bine. Îl puneă apoi la presat în butoaie mari până la o mie de litri sau chiar mai mult. Bineînțeles că la piață aducea marțea și vinerea și pește proaspăt și pește sărat, importat uneori tocmai de la Orșova, Turnu-Severin, Moldova, Drencova și Baziaș. Țăranii cumpărau îndeosebi pește sărat, pentru a se cinsti miercurea și vinerea, în ultima zi de post și de târg, când îl consumau chiar crud și verde, după o expresie locală, de unde și porecla: al lu' Peșteverde. Tatăl meu cerea și el să i se pregătească vinerea pește sărat, bine spălat de sare, înfundat, cu cartofi tăiați felii dedesubt și deasupra, într-o tipsie de lut smălțuită, sub forma unei mari căni tăiate la jumătate, căreia i s-a aplicat un mâner pe fund, pentru a fi vârată în cuptor, iar în partea opusă gâtul înjumătățit servind pentru scurgerea grăsimii și sosului peste porția fiecăruia. Toți apreciau mult această mâncare și mi-a rămas adânc întipărită în minte, încât în anul 1960, când am sosit cu *Drăganul mărilor* pentru prima oară la Mallorca, punând năvodul *trimaglio* între insulă și stânca numită Colomer, am prins douăzeci și cinci de kilograme de pești numit corbali, de mărimea obleților lui Furchet, i-am sărat și conservat, pentru a putea să-i prepar la cuptor, așa cum mâncam peștele acasă la Lugo. Pentru a-i pătrunde cât mai iute cu sare și a-i usca, i-am întins și la soare pe pupă, cu tot protestul gălăgios al soției și mamei, și cel mult, dar expresiv, al marinarilor, care – culmea! – erau carnivori, dar nu mâncau pește.

Câteva dimensiuni ale societății piramidale

Abonat la *Ziarul științelor și al călătoriilor*, păstram cu gelozie și cu mare grijă colecțiile pe care, la sfârșitul anului, mi le legam singur în coperte de carton gros, decorat cu hârtie lucioasă,

multicoloră, câtă vreme cotorul îl îmbrăcam în pânză sau piele, așa cum învățasem la școala primară, în orele de lucru manual. Tot în orele de lucru manual am învățat să fac rame mari din lemn de tei, ornamentându-le cu motive geometrice preluate din scoarțele țărănești. Le făceam cu ajutorul unei dălți, apoi le coloram și le acopeream cu lac, spre a se păstra mai bine. Făcusem și tăvi de lemn de tei sculptate. Desenele le copiam cu indigo, apoi scoteam cu cuțitul în relief motive decorative de tot felul. Uneori lăsam tava în culoare naturală, alteori o vopseam cu bați cumpărat sau extras de mine din coaja de nucă și o lustruiam cu lac transparent, asemănător cu cel de unghii. Ceea ce învățam la școală în orele de lucru manual sau de laborator aplicam și verificam acasă, unde aveam tot felul de substanțe chimice, scule de dulgher și de mecanic electrician. Mai mult decât atât, mama mă ajuta să-mi completez aceste cunoștințe practice, punându-mă să cos la goblenul ei, interminabil ca al Penelopei, ce urma să devină față de masă. Completam fondul maro, câtă vreme mama se dedica ghirlandei ovale de roze multicolore.

Școala primară, cu elevi din toate stările colectivității, îmi oferea un câmp de observație socială foarte variat și multilateral. Găsesc că școlile primare de stat trebuie să fie urmate de toți copiii, pentru mai multe motive, între care cel mai însemnat este stabilirea aceluiasi limbaj și cunoașterea societății, sub aspectele sale reale, nu artificiale, cum s-ar întâmpla dacă elevii ar urma școli separate, speciale, trăind într-un fel de cuibare cu ouă din aceeași specie. Școlile primare de stat oferă, în primul rând, un eșantion reprezentativ și stratificat al colectivității din care fiecare face parte. Astfel, încă de mic, copilul ia cunoștință, prin colegii săi, de existența diferitelor vocații și mentalități, cu care aceștia sunt dotați de părinții lor. În fond, este vorba de un prim contact cu așa-zisa democrație, de care toată lumea vorbește, dar puțini o înțeleg și o aplică în esența ei.

Contactul cu colegi provenind din familii cu ocupații diferite, de la primul pas în viață, o imagine a societății așa cum este ea. Unii de la alții aud lucruri noi și fac schimb de experiențe, modelându-și reciproc viziunea. E adevărat că toți se structurează

până la urmă în baza legii selecției și a formei piramidale a societății, piramidă în care fiecare își are locul potrivit talentelor și calităților cu care l-au dotat părinții și natura. Societatea politico-juridică, oferind aceleași posibilități de studiu și de formare profesională, încearcă să egalizeze pe cât posibil aceste disparități, dar niciodată – cred eu – nu va ajunge să le anuleze, pentru că ar fi să lupte împotriva unei legi de bază a naturii. Egalitate în natură nu există, și numai societatea umană, spre deosebire de cea animală, încearcă să modifice cât de cât această lege, fără multe rezultate concrete, deseori și acestea iluzorii. Tot ceea ce poate să facă societatea este să asigure o existență materială medie tuturor componentilor săi, chiar celor mai puțin dotați, existență compatibilă cu epoca și progresul tehnic și social impus de istorie. Niciodată însă nu vom putea ajunge la o completă egalizare de valori, căci valorile, când există cu adevărat, în orice categorie socială s-ar ivi, se impun de la sine în chip firesc. Scara valorilor deci trebuie respectată în orice societate ce se bazează pe principii realiste și numai atunci aceasta poate privi cu încredere viitorul.

Urmând școala primară într-un mediu democrat, ca și Jianu, socotesc că am fost mai avantajat față de fratele mai mic, Zeno, care a fost dat la Școala de Aplicație ce funcționa pe lângă Școala Normală de fete. A avea învățatori aleși pe sprânceană, cu metode aparte, era un lucru bun, dar admiterea elevilor se făcea arbitrar, creându-se o ambianță artificială. Mai târziu, Zeno a obținut o viziune a vieții diferită de a mea și înseși principiile luate ca norme de comportare în societate l-au dezavantajat în raportul cu semenii săi, mai ales după ce a trecut și prin educația severă a liceului militar de la Craiova. Judecățile lui difereau mult de judecățile altora. Deseori ne găseam pe poziții opuse, deși semănam foarte mult, și, în timpul studenției, purtam discuții interminabile, până după miezul nopții. Cu toate acestea, nu am izbutit să modific nimic din structura gândirii sale, căci toate principiile însușite încă din copilărie se înrădăcinaseră foarte adânc. Zeno a cunoscut mai puțin oamenii și deseori a apreciat eronat situațiile: pornind de la premise greșite, ajungea la concluzii false. Naufragiile lui de mai târziu

(matrimoniale și în afaceri) mi le-am explicat prin educația și viziunea diferite primite în copilărie.

Spre deosebire de Zeno, eu am avut colegi de tot felul în școala primară. Erau fii de agricultori, de paori din Buchini, cum au fost Gașpar și Mioc, despre care am auzit că ar fi murit. Erau fii de meșteșugari, ca Dragomir al lui Covaciu și Cornel Duma. Aveam coleg pe Hercu, băiatul unui brutar, corpulent ca pâinea dospită ce ieșea din cuptorul tatălui său. Pastrându-și rotunjimea și azi, îl revăd de fiecare dată cu plăcere. L-am avut coleg pe Pepici, înalt atunci ca și acum. În copilărie îl comparam cu pipirigul, acum însă, când am aflat că este directorul unei fabrici de lumânări, găsesc mai potrivit să-l compar cu o lumânare. La fel, simpaticul și delicatul Doboșan, de o finețe aproape feminină, blând ca un miel, fiul ștrengarului Doboșan, în atelierul căruia se făceau frânghii și ștreanguri pentru animale, sub formă de căpestre și funii pentru trebuințele gospodăriei. De Doboșan-tatăl îmi amintesc prea bine, mai ales că de la dânsul cumpăram sfoară sau ață subțire pentru pescuit. Erau apoi Bercea, băiatul băcanului din piață, cu firma „La câinele negru“, și, firește, Cornel Iacobescu, băiatul croitorului de renume al Lugojului. Am fost coleg și cu Ghiță Berariu Bălmăjel, băiatul pantofarului din Strada Timișorii. Virgil Stan, nepotul directorului Băncii Severinului, țin minte că avea, pe lângă alte calități, o soră foarte frumoasă, care frecventa Școala Normală. Nu se cuvine să omit, pentru motive umanitare, nici pe Miși al lui Cuplerneni, deși el era în altă clasă. Prezența lui aducea în școală un element de un realism brutal și dureros, pe care numai după ani aveam să-l înțeleg în toată adâncimea.

Eșantionul făcut dovedește cât de amestecat era mediul în care mă dezvoltam, societatea în care mă pregăteam să intru după „condiția“ inițială a familiei. Această societate mi s-a înfățișat de la bun început așa cum era, fără deformări și fără artificiale „viziuni“ didactice.

În fond, omul este produsul societății, căci societatea ia în sarcină, încă de la naștere, fiecare individ. Ea trebuie bine cunoscută, evitând crearea de distincții de clasă și fumurile unor

diferențe, ale unei superiorități din naștere, fapte care au mai târziu repercusiuni defavorabile asupra individului și colectivității. Așa, de pildă, selecția severă la care fusese supus Zeno, după examenul de admitere la liceul militar din Craiova, unde s-au prezentat o mie două sute de candidați și au fost aleși numai șaptezeci, crease în mintea copiilor ideea de elită. Această elită există în societate, dar nu trebuie pusă excesiv în relief, și nici să i se atribuie o greutate exagerată, sursă de conflicte viitoare.

Aspectele exterioare contribuie la crearea unei imagini-forță în mintea copiilor. Adevărul este că lui Zeno i-a venit ideea de a urma liceul militar numai după ce l-a văzut pe Emil Herbay plimbându-se pe Corso îmbrăcat în uniformă, cu chipiul de elev sub formă de calotă retezată dreptunghiular. Chipiul avea un pompon roșu, ca o țepușă, cu păr de cal vopsit, ce se ținea teapan, ca o perie sau mai degrabă ca o pensulă rămasă nespălată pe paleta unui pictor grăbit. Amintirea colonelului-erou Herbay dădea și fiului său, Emil, o alură de erou (nerealizat nici pe front, căci a devenit medic și cercetător) în ochii fetelor din oraș, cărora le lăsa gura apă după dânsul și visau să se poată plimba cu el. Desigur, această imagine s-a imprimat puternic în mintea fratelui meu, încât, deși a fost sfătuit de tata și de unchiul Gavrilă Ionescu să abandoneze ideea militariei, el a răzbit singur, s-a prezentat bine și s-a plasat printre primii la admitere.

Duritatea educației la liceul militar asprea caracterele și le dădea puterea de a înfrunta adversități și violențe, și nu înțelepciunea de a le evita sau diminua. Eram impresionat de faptul că fratele meu mai mic ieșea în toiul nopții în ger, învelit peste pijama cu mantaua militară folosită drept halat, pe care o agăța de poalele din spate într-un cui anume bătut în zid, spre a evita riscuri ușor de închipuit. Problema retragerii lui de la liceul militar s-a pus la terminarea primelor patru clase și, dacă tata ar fi fost de acord și Zeno ar fi vrut, transferul la liceul din Lugoj se putea face fără dificultate. Aceasta ar fi ameliorat principiile fratelui meu, dar el a continuat până la bacalaureat, asimilând metodele, meschinăriile, lucrăturile, toate acele raporturi de dezumanizare pe care educația din multe licee militare de atunci le impuneau,

sub pretextul adoptării principiilor spartane. Dar Sparta a educat fizicul tinerilor, eliminându-i de la bun început pe cei inapți, debili, rahitici, pe care i-a și zdrobit de stânca cetății, câtă vreme Atena s-a impus în lume prin șlefuirea spiritului, ceea ce a dus la înflorirea științelor, artelor, filozofiei. Atena a rămas, Sparta a dispărut fără urme. Personal, sunt pentru o educație fără prea multe comodități, fără îndeplinirea tuturor mofturilor. În felul acesta, copiii se învață să respecte mai mult autoritatea paternă și colectivitatea. Realizarea dorințelor poate fi programată pe vârste și după merite. Bizuindu-se pe principii stoice, dar umaniste, educația nu trebuie să cadă în extreme, ci să evite hedonismul, adică dedicarea exclusivă satisfacerii plăcerilor de tot felul.

Ca și odinioară, educația este problema cea mai importantă a oricărei societăți organizate, impunând deosebită atenție cercetării metodelor noi, corespunzătoare progresului multilateral. De aceea, investiția pe care o face o colectivitate în tineret, prin finanțarea studiilor (câci taxele reprezintă în medie abia 1-3 la sută din cheltuieli), este investiția sa cea mai însemnată. Oamenii formați reprezintă capitalul unei țări. După gradul de investiții în acest domeniu se judecă nivelul de dezvoltare și posibilitățile de viitor ale nației respective.

Revenind la Zeno, vreau să arăt că, obișnuindu-se de mic cu adversitățile, într-o lume de străini care arătau, fie pe plan colegial, fie profesional, numai aspectele negative ale existenței, el a ajuns mai târziu un om dispus mai degrabă să renunțe decât să înfrunte, neîncrezător în oameni, chiar mizantrop. În orice caz, un pesimist. Or, în viață e bine să ai și momente de pesimism, dar numai optimismul așază temeliile trainice, stimulând spiritul creator, pentru a ajunge la rezultate utile pentru sine și pentru colectivitate.

În felul acesta, drumurile și atitudinile s-au diversificat în viață și au dus la rezultate diferite. În opoziție cu Zeno, eu am fost întotdeauna un optimist. Am avut încredere în mine și în oameni, iar melancolia, de care uneori sunt cuprins și care îmi proiectează în acel moment o imagine întunecată a tuturor acțiunilor mele, o folosesc spre a vedea mai bine contrastele realității derivând din această suprapunere de culori. Melancolia te

predispune la gândire și la încercare. Deci poate să devină o sursă de noi idei și imagini. La aceasta însă se cuvine să adăugăm încrederea ce decurge din sănătatea fizică și din viziunea dinamică despre lume, singurele ce duc la acțiuni de curaj și voință. Și cel care știe să aplice formula nu se va plânge. Melancolia mea poate să dureze o zi, două, dar am observat că deseori stă în directă legătură cu oboseala. Și dispare ca prin minune îndată ce m-am odihnit. Atunci mă trezesc fortificat, cu o încredere nebună, explozivă, în acțiune. Deseori, dimineața, zăbovind în pat după ce m-am trezit, simt cum năvălesc ideile bune, adăugându-se la cele de cu seară, care m-au împiedicat să adorm. Așa că, în fața oglinzii, la bărbierit, vorbesc cu mine însumi și îmi verific ideile și strategia. Sunt momentele mele de creație, când fac cele mai multe asociații de idei, menite să devină apoi idei-forță, surse de inițiative și acțiuni, teme de lucru pentru colaboratorii mei. Poziția orizontală prelungită mă avantajează. E firesc poate să fie așa, deoarece corpul se află în relaxare și toate energiile se concentrează în focarul luminos al minții.

Limbajul muzical al orașului

O caracteristică a ambianței multinaționale în care m-am născut și am copilărit era și aceea a democratismului său, legat de sentimentul patriotic. Iar acest spirit era întreținut nu numai de numeroșii meseriași reuniți în corporații, în bresle, ci mai cu seamă de intelectualii care activau în școli, în diferite instituții, în barou, în preajma redacțiilor de ziare etc. Unul dintre ei era Ion Vidu, vecinul nostru din strada Faur, poet, jurnalist și compozitor de renume. Venit de la seminarul Școlii Normale din Arad, ca profesor de muzică și dirijor al corului bisericii ortodoxe române, el a știut să dea o funcție socială cântecului, să-i atribuie o semnificație națională de însuflețire și unire a românilor subjugăți în Imperiul Austro-Ungar. Iar cântecele lui au contribuit la menținerea credinței în eliberarea și unirea neamului într-o singură țară. În același timp, Vidu a cultivat și relațiile cu celelalte nații,

stimulând și ajutând dezvoltarea corului maghiar și contribuind la afirmarea altor unități corale minoritare din oraș.

După nereușita sau eșecul Revoluției de la 1848 și adunarea de la Dealul Viilor, în frunte cu Eftimie Murgu, cojocarul Constantin Udrea a găsit, în corul bisericesc și în repetițiile pe care le făcea, un prilej de întâlniri periodice și de clarificare a gândurilor românilor bănățeni. Dar prigoana dezlănțuită de autorități a atins și corul românesc, desființându-l. S-a salvat doar un cvartet vocal, apoi un sextet, care a continuat să cultive atât cântecul bisericesc, cât și cel laic. Abia în 1869, corul a fost reînființat *de facto*, prin angajarea unui dirijor ceh, care asigură și direcția corului societății șvabești *Lugoschermusikverein*. Dirijorul ceh încerca să vâre în mintea coriștilor ideea că numai muzica nemțească și clasică are valoare, în timp ce „mocăniile” de pe Dealul Viilor sunt *keine Musik*.

Când a sosit la Lugo, Vidu a găsit o atmosferă culturală „poluată” de dirijorul străin, mulți din bunii bănățeni luând drept *oro colato* („aur curat”) afirmațiile predecesorului său. Încercările de a introduce în repertoriu piese românești de valoare au rămas fără rezultat, până când lugojenii, după turneelul corului ieșean Gavriil Musicescu, au avut revelația cântecului nostru popular. Concertele corale ale lui Musicescu au rămas proverbiale în tot Banatul și în toată Transilvania. Turneul n-ar fi fost posibil, dacă nu se făcea prin grija bisericii, fiind vorba de un cor metropolitan din capitala Moldovei. Serbarea câmpenească oferită de Coriolan Brediceanu la via sa a încununat succesul Corului Musicescu și a deschis o nouă perspectivă vieții muzicale din Lugo.

După 1890 și sub imboldurile venite din Vechiul Regat, s-au constituit și alte coruri la sate (vestitul cor de la Chizătău din Banat era un model: înființat în 1857, era alcătuit numai din plugari), așa încât s-a ajuns la făurirea versului ce exprimă cu multă exactitate spiritul vremii:

Mândră țară e Banatu’,
Că la noi cântă tăt natu’.

Natu, cuvânt latin, înseamnă fiecare ființă născută, toți cei născuți. Mă gândesc că limba română, fiind o limbă deschisă, în plină evoluție, ar putea să introducă și să accepte cu mai multă generozitate termeni proveniți din diferite provincii ale țării, îndeosebi din zonele unde specificul daco-roman s-a păstrat mai bine.

Grija lui Ion Vidu a fost să dezvolte cât mai mult legăturile cu celelalte coruri etnice, propovăduind înfrățirea între nații. La jubileul de zece ani al corului meseriașilor germani, *Gewerbeliiederkranz*, a organizat concerte cu concursul tuturor coriștilor din localitate, iar beneficiul acestor concerte a fost destinat sinistrăților de pe urma unui mare incendiu, care distrusese multe case și gospodării, cu tot efortul depus de cloanfari (pompierei) spre a-l localiza. Colaborarea s-a extins ulterior și, în același spirit de înfrățire între nații, s-au stabilit legături cu *Lugosi Magyar Darlada*. În scurt timp, Reuniunea Română de Cântări și Muzică a reușit, astfel, să devină o instituție de prestigiu, capabilă să ia inițiative și să sprijine evoluția spirituală a orașului.

La începutul secolului, Ion Vidu a invitat Corul Dacia din Turnu-Severin, iar la gară acest cor a fost primit nu numai de Corul Vidu și de Corul Lyra, ci și de *Lugoscher Gesang und Music Verein*, de *Lugosi Magyar Darlada es Zenegylot*, de *Gewerbeliiederkranz*, de fanfara cloanfărilor și de mare mulțime de lugojeni. Politica de largi vederi și omenia, spiritul de colaborare loială făceau ca nu o dată Vidu să împrumute cei mai buni cântăreți ai săi pentru concertele corului maghiar. Acest cor a participat apoi la un concurs la Budapesta, obținând premiul întâi. Și cu toate acestea, politicienii și autoritățile austro-ungare au ajuns să-l acționeze în judecată pe Ion Vidu, pentru faptul de a fi pus pe note *Marșul lui Iancu și Haideți, frați*, partituri tipărite la tipografia eparhială din Caransebeș. Din fericire, Vidu a fost achitat, negăsindu-i-se nici o vină reală.

Rămân memorabile cuvintele scrise de el cu privire la atmosfera politică a vremii: „Și până când politicienii își frământă creierii cu destinele patriei, subjugând popoare sub popoare, fiii dezmiardați ai muzei fac să răsunе cântecele lor. Tot degeaba! Nu

cei dintâi vor croi soarta popoarelor, ci popoarele își vor croi soarta lor prin progresul în cultură.“

Vizionar, Ion Vidu formula încă de pe atunci o convingere clară asupra comunității culturale europene, unite prin înfrățirea și solidaritatea în cântec și în artă, în genere.

Legăturile lui Vidu cu Musicescu au continuat să se dezvolte. Între prietenii Lugojului se numărau însă și alți muzicieni de valoare: Chiriac, Paulescu, Velceanu. Patrioti ca George Dobrin și Alexandru Mocioni au făcut ca lugojenii să participe cu corul lor la expoziția jubiliară de la București, în 1907. Cu acest prilej, Ion Vidu ceruse pictorului Virgil Simonescu să pregătească un tablou simbolic, spre a întregi astfel aportul celor din Banat la definirea chipului țării. Capătând amploare, inițiativa a mers mai departe, așa că la expoziția din București au participat șase sute șazeci și șase de cântăreți din Banat, la care s-au adăugat trei sute șaisprezece dascăli aflați în acel moment la adunarea generală a Asociației Învățătorilor Confesionali, adunare ce avea loc la Băile Herculane. În felul acesta, Vidu a condus un cor imens și a lansat faimoasa sa compoziție *Ana Lugojana*, fredonată apoi în toată țara, ca și cântecul patriotic *Pui de lei*, rămas până azi în repertoriul tuturor formațiilor artistice.

În toate acțiunile sale, Ion Vidu se bizuia pe talente provenind din toate clasele sociale: intelectuali, negustori, meseriași, plugari. În realitate, aștepta mai mult de la țărani și meseriași și de aceea căuta să le pună în valoare aptitudinile. Pentru aceste idei, șovinii locali l-au urmărit și i-au creat un nou proces, pe baza unui denunț făcut de un inspector școlar, care îl învinuia „pentru crima de a se fi născut român“, învinuire pe care primul procuror județean a fost nevoit să o respingă „din lipsă de dovezi“!

La declanșarea Primului Război Mondial, Ion Vidu a fost percheziționat de un detectiv și douăzeci de jandarmi. I s-a ridicat toată arhiva personală și a corului. A fost arestat și internat la Sopron, lângă frontiera cu Austria de azi. Suferințele îndurate în temnița i-au lăsat multe betesuguri, așa că, după terminarea războiului, lugojenii l-au regăsit mult mai îmbătrânit, purtând baston, tăcut și trist. La scurtă vreme, el și-a reorganizat ansamblul și i-a întâmpinat

cum se cuvine pe generalii eliberatori Berthelot și Franchet d'Esperey, Tournade și Lemoigne, care au trecut prin Banat.

În 1919, Ion Vidu a devenit titularul catedrei de muzică a Liceului Coriolan Brediceanu, iar în 1926 a întemeiat Asociația Corurilor și a Fanfarelor Române din Banat, care număra o sută șazeci de coruri, patruzeci de fanfare și zece mii de artiști amatori. Ca o recunoaștere supremă a talentului și a politicii sale muzicale de înfrățire între popoare, în 1929, la Bayreuth, dirijorul Kittel a introdus în programul concertului său trei piese populare, compoziții de Vidu: *Vraja*, *Andaluza* și *Arcașul*.

Dacă Ion Vidu a fost simbolul viu al limbajului muzical al orașului, nu putem trece cu vederea celelalte talente muzicale manifestate la Lugoj și în Banat. Apropiindu-se mult de viziunea și concepția lui Vidu, Tiberiu Brediceanu a colecționat folclor și a scris compoziții proprii inspirate din melosul popular, în spirit folcloric. În genere, a scris cântece, balade și jocuri și mai puțin muzică simfonică, după cum a făcut odinioară Franz Liszt cu *Rapsodia transilvană*, pe care impropriu a numit-o maghiară. Chiar dacă a introdus ceardașurile, ușor de identificat sunt ritmuri, frânturi melodice și expresii ale muzicii populare românești. Bela Bartok, adânc legat de tradițiile noastre, căsătorit cu o româncă, a pus în valoare imensele resurse folclorice românești, care, îndeosebi astăzi, au rezonanțe și disonanțe foarte moderne. E suficient să ne gândim la *Balada ursului* care, prin acorduri armonioase și prin disonanțe, sugerează imagini și sentimente pline de dramatism și zbucium, cum am simțit în momentul în care, după o masă oferită la Milano prietenului Sergiu Celibidache, acesta a trecut la pianul Bechstein vertical, care aștepta un astfel de maestru și astfel de melodii, fiind considerat cel mai bun instrument pentru gamele joase, cum Steinway este apreciat, pentru gamele înalte, un *summum* al pianului. Compozițiile lui Tiberiu Brediceanu, executate la pian, sunt de mare efect, așa cum impresionante sunt compozițiile altui muzician bănățean de seamă, Sabin Drăgoi.

Lugojul a dat numeroși cântăreți de operă, între care a excelat Traian Grozăvescu, care s-a impus la Opera din Viena și era comparat cu Caruso. Cariera sa brillantă ar fi putut să ajungă la culmi

nebănuite, dacă soția sa nu l-ar fi împușcat în pragul casei, când se pregătea să meargă la un spectacol. Teatrul municipal, loc de întâlnire al lugojenilor, îi poartă azi numele, și o statuie în fața edificiului îi permanentizează memoria, asemenea busturilor lui Coriolan Brediceanu și Ion Vidu, instalate pe malul Timișului.

Bariton de renume, maestrul emerit al artei Constantin Ursulescu, fiul blănarului din răscrucea celor patru străzi, a continuat tradiția cântăreților de operă lugojeni. Pe același drum a pornit-o și fata doctorului Șepețan, care a venit la Scala din Milano pentru studii și cântec, dar, fiind suferindă și în cură la Davos, în Elveția, a cunoscut un diplomat libanez de culoare cam închisă și și-a schimbat gândurile. Acest lucru l-a întristat pe tatăl ei, atât de simpatizat pentru umorul său. Arătând fotografia ginerelui prietenilor săi de la Masa Poganilor, ținea s-o ia înaintea celor care aveau obiceiul să boteze fără popă și cristelniță și îl prezenta singur pe diplomatul nostru drept harap...

În cele trei coruri românești ale Lugojului s-au impus mulți soliști. Printre aceștia impresiona cu vocea sa de bas profund un oarecare Iorga. Am avut prilejul să ascult de multe ori aceste coruri, fie la Teatrul Grozăvescu, fie la biserică, fie la serenade și colinzi, la înmormântări, iar recent, la funeraliile moașei Ecaterina Plauchitiu, la progade. Am revăzut figuri cunoscute în tinerețe, în fond rămase aceleași, doar cu vâlul vremii așternut pe chip. Am revăzut-o pe domnișoara ăranu, i-am privit lung pe Ionel Lupu, pe Costi Dragomir al lui Covaciu, iar alături de ei, pe doctorul Barbu, pe domnul Sarmăș, pe profesorul Cojocar, pe Tavi Bacău, pe Ioviță, fostul meu camarad de oaste, pe Ion Ardelean al lui Năvligă, pe sora lui Ursulescu și pe părintele Sintescu. Cu imaginația, cu privirea întristată, i-am petrecut și pe cei dispăruți în lipsa mea.

Cloanfării

Nu o dată, celor care uitau să studieze *magistra vitae*, cum numea el istoria, profesorul Simu le recomanda să se lase de școală și

să se angajeze cloanfări în fanfara faierleșărilor din Lugoj, adică a pompierilor voluntari, care formau un corp ales al orașului, iar printre aceștia și mai aleși erau cei destinați să alcătuiască fanfara de paradă a unității. Constituită îndeosebi din instrumente de suflat – trompete, clarinete, flaute, piculine, eufoniu, tromboane, bas, cu câteva instrumente de percuție, ca tobele mari și mici, cu talgere (fegeiele, de la cuvântul care indică și capacele de bucătărie), cu triangu – poate din cauza atâtor alămuri, muzicanții preferați erau spenglerii, adică tinichigiii, care, obișnuți în viața de toate zilele cu burlanele drepte și cotite, cu tablele fixate pe acoperiș, cu construirea de chiscandluri, adică stropitori sau câni de tablă pentru flori, tăvi de băgat în renuri, adică în cuptoare, știau să scoată melodii mai iscusite din aceste alămuri, dând totodată și denumirea de cloanfări tuturor membrilor fanfarei.

Când sunau pe stradă în formație, circulația se oprea și copiii se luau droaie după ei, căci un astfel de spectacol era rar de văzut, mai ales că toți cloanfării erau îmbrăcați în uniforme de paradă de culoare kaki, prevăzute cu șnur roșu peste tot la cusături, ca să se știe că este vorba de stingătorii de foc. Era mare cinste să fii acceptat ca voluntar în acest corp ales al orașului, cu un serviciu civic atât de important ca acela al incendiilor. Printre faierleșări era și unchiul meu, Ioța Covaciu din Buchini, și el considera această activitate drept un lucru de mare cinste. Ca și alții, când auzea trâmbița sunând din balconul turnului bisericii unite, lăsa totul baltă și se îndrepta în fugă mare spre locul de adunare, care, pe timpul primei mele copilării, era în curtea casei devenite mai târziu Școala Comercială. De acolo, cu caii biciuiți cu strășnicie, urneau din loc și purtau în goana mare cisterna cu pompa prevăzută cu două brațe acționate de mână, cu scările și cu spriturile, cu mațul de pânză de cânepă încolăcit, în timp ce alții sunau clopotul de alarmă, cerând deschiderea drumului. Era și acesta un alt fel de spectacol dat în fața orașului, când pompierii, cu centironul strâns la mijloc, cu corzile necesare spre a se agăța de copaci, de stâlpi și de ferestre, cu toporișca la șold, se arătau pătrunși de simțul datoriei și de spirit de sacrificiu.

Într-o noapte, am asistat eu însumi la stingerea incendiului de la moara șpânească, de care ne legau atâtea amintiri. Nu s-a știut niciodată dacă moara luase foc din neglijență sau focul fusese pus. Se zvonea însă că moara fusese bine asigurată și că proprietarul ei, domnul Schwartz, dacă nu mă înșel, voia să iasă din afaceri și să se transfere pe alte meleaguri. Privind flăcările, mă gândeam la zilele când veneam cu bunicul la măcinat de grâu și mă durea văzând-o că arde, de parcă ar fi fost a mea. Pietrele cu un diametru de un metru și jumătate, ca și valțurile moderne, pentru făină mai fină, cu două zerouri și fără urmă de nisip care să scrâșnească în dinți, se rostogoleau printre grinzi prefăcute în jărătic. Toate acestea fuseseră acționate de marea roată de scoc, mișcată de apele Timișului, parțial deviate printr-un canal de câteva sute de metri, începând de la Ciornoboara. Pe atunci, Timișul avea ape abundente, căci partea dată timișorenilor pentru alimentarea canalului Bega, ce începea de la Coștei, era captată dincolo de oraș, la marile stăvilare, câtă vreme astăzi, după câte am aflat, încă din munți sunt captate și deviate parte din apele Timișului pentru marile uzine siderurgice de la Reșița.

Cu tot efortul bravilor pompieri din Lugoj, moara șpânească a ars în întregime și n-a fost salvată decât roata cu scoc. Fiind în apă, aceasta n-a putut să ardă. Bineînțeles, au mai rămas zidurile groase și afumate care, nefiind bune de foc, s-au salvat singure. Nici podul peste canal, lângă scoc, n-a rămas întreg, iar după o vreme gârla morii a secăt, prefăcându-se într-o vale a plângerii. Aceasta însă n-a știrbit cu nimic prestigiul cloanfărilor. Ei aveau un restaurant propriu, în Strada Bocșei, nu departe de societatea sportivă „Vulturii”, și continuau să cânte aici și să facă exerciții, îndeosebi la trompeta denumită mai adesea trâmbiță.

Spre deosebire de Lugojul de pe timpuri, în Italia, serviciul pompierilor este asigurat de un corp militar și aici răcanii își îndeplinesc serviciul ceva mai prelungit, dar ferit de instrucție și front. Șeful biroului de reclamă al ButanGas-ului, talentatul desenator și pictor Emilio de Silva, dintr-o ramură necunoscută a marii

familiei a contelui de Alba din Spania, și-a satisfăcut serviciul militar în această armă, și m-a bucurat mult când am aflat aceasta, deoarece gazul butan fiind inflamabil, toți muncitorii sunt organizați în echipe de stingere a focului, în caz de pericol. Aveam astfel un priceput în materie, gata să sune sirena și fluierul. Deși arhitectul de Silva a trecut apoi la serviciul de reclame al Uzinelor Fiat, îi păstrez și acum o bună amintire pentru stilul său cald și sensibil, ca și pentru pictura executată pentru *Drăganul Marilor*, reprezentând un pescar subacvatic și sirene, de data aceasta adevărate, cu trupul întreg și dalbele picioare prefăcute în cozi de pește. Se știe că pescarii, când le prind în navele lor trase prin marile calde, le scot din apă, le privesc, le admiră și le aruncă din nou în mare, spunând: „Nu folosesc, pentru că n-au ce trebuie!”

În schimb, pompierii din Palma de Mallorca erau recrutați dintre zidari, nu dintre tinichigii, ca la Lugoj. Fostul primar al orașului, colonelul Maximo Alomar, care scrie o carte despre istoria pompierilor maiorchini, spune că, la un moment dat, a recurs la polițiștii-muzicanți, deoarece zidarii-pompieri erau mai puțin pricepuți ca șpenglării din orașul meu natal. Cu ani în urmă, cei cincizeci de zidari-pompieri acționau sub supravegherea unui... zidar mai mare, însărcinat cu supravegherea șantierelor de construcții edilitare. Când suna clopotul de la En Figuera, din foisorul de foc, dând alarma de primejdie, pompierii știau în care parte a orașului a izbucnit focul după felul dăngănitului și se adunau în grabă mare la Ayuntamiento, adică la primărie, de unde, de sub Scara regală, scoteau uneltele, îndreptându-se spre *el lugar deh hecho*, adică spre locul întâmplării.

Astăzi, la un secol de la întemeierea acestui nobil „serviciu de abnegație”, alarma se comunică prin telefonul roșu de la centrala parcului pompieresc, situată, pentru similitudine de culoare, lângă abatorul comunal, unde sunt aduși taurii coridelor duminicale, ca să fie măcelăriți de-a binelea, desăvârșindu-se astfel opera măiastră a matadorilor din arenă, *a la cinco de la tarde*. Așa se face că sergentul comandant al pompierilor ajuns la cel mai înalt grad

după douăzeci și cinci de ani de pompierie și patruzeci de ani de activitate în serviciul municipalității, sergentul Vicente Mari, și-a putut face de curând bilanțul activității, stabilind o mie opt-sprezece intervenții numai în cursul anului 1971, în care n-au fost calculate însă chemările telefonice în glumă, numeroase altă-dată, mult mai reduse acum, de când s-a introdus sistemul de control al chemărilor.

Masa Poganilor

Imaginea orașului Lugoj, ca oraș cultural național și european, nu poate fi completă, dacă nu vorbim de ceea ce a reprezentat „motorul” multor activități și inițiative, adică de faimoasa societate fără statute și fără forme scrise, dar mult mai reală și eficientă decât multe alte asociații create pe hârtie și rămase literă moartă, și anume: Masa Poganilor.

Această curioasă instituție bănățeană și lugojeană, teoretic, era considerată după război ca o anexă a cazinoului din Lugoj. Se afla instalată într-un frumos palat din Strada Caransebeșului, cu intrare printr-o poartă mare, sub un balcon susținut de două coloane dorice, de piatră, azi dispărute. Palatul a devenit acum un valoros muzeu al orașului. Aici se desfășura viața oficială și socială, marcată și de participarea numeroșilor ofițeri. Bine cotați în ambianța feminină, multe tinere aspirau la un soț cu epoleți și bumbi aurii. În felul acesta, cine știe câte frumuseți lugojene au fost „furate” de ofițerii veniți din toate colțurile țării! Dar cazinoul român nu era totuși atât de vechi și atât de însemnat ca Masa Poganilor, unde nu existau nici o regulă și nici un criteriu de selecție, dar existau oameni unul și unul. Funcționa din primăvară până-n toamnă, în grădina restaurantului și hotelului Concordia.

Situată îndărătul bisericii ortodoxe cu două turnuri, înconjurată de arbori enormi, de arțari și hipocastani, grădina Concordiei

beneficia de răcoarea vegetației bogate, care „condiționa” în chip natural aerul și temperatura. La o masă întotdeauna întinsă se întâlneau uniți în cuget și în simțiri, încă de la sfârșitul secolului trecut, românii și, sub pretextul unui papricaș, topit cu o bere rece, se iscau discuții culturale și politice. După dispariția restaurantului Concordia, masa s-a strămutat la Dacia, dar nici un intrus nu cuteza să se așeze la ea, din pricina unui avertisment scris pe carton: „Aici e Masa Poganilor. Cine se așază la ea seamănă cu noi. Iar noi semănăm cu c...” Nimic de spus, Poganii erau oameni cu cuget tare, cu simțul umorului și între ei erau destui... scorpioni de-ai doctorului Șepețan, capabili să înfrunte orice adversități, zeflemele și mușcături otrăvite de-ale celor de la *Vipera*.

O inițiativă de toată lauda a Mesei Poganilor a fost trimiterea la studii, la Paris, în anul 1901, a tânărului inginer Traian Vuia care, cu această bursă, a putut să-și desăvârșească studiile aeronautice, ajungând apoi să realizeze acolo cu avionul său prima decolare cu mijloace proprii, deci primul zbor efectiv din lume, cu un aparat mai greu decât aerul. Acest fapt senzațional a fost constatat și omologat de către autoritățile pariziene și este considerat – deși nu e cunoscut pretutindeni – drept primul zbor adevărat din istoria aviației moderne. Zbor realizat de un român neaș, fiu de țăran din Banat, din satul Surducul Mic, ce-i poartă azi numele. Frații Wright, zburând în anul 1903, s-au menținut în aer numai după ce-au fost catapultați de pe o pistă, adică trași de un alt mijloc de locomotie, la fel cum se procedează azi cu planoarele. Interesante detalii, în acest sens, le-am primit cu ani în urmă la Paris de la inginerul Henry Coandă. Istoriile aviației, deși îl citează pe „austro-ungarul” Traian Vuia, evită să precizeze acest fapt, făcând să revină gloria începutului și succesului în aviație inventatorilor americani, la dispoziția cărora au stat cu totul alte mijloace decât cele avute de bănățeanul Vuia, ajuns la Paris pe cheltuiala Poganilor. Mai târziu, urmând acest exemplu, Reuniunea Română de Cântări și Muzică a trimis și ea inginerului Traian Vuia două sute de coroane, spre a-l scoate din impas.

În cadrul Mesei Poganiilor (cei mari și tari, cum s-ar înțelege termenul unguresc *pogany*, devenit și nume, ca în celebrul portret de Brâncuși, *Domnișoara Pogany*) s-au pus bazele ziarului *Drapelul* condus de Valeriu Braniște, în 1901. Tot la Masa Poganiilor s-a discutat – așa cum am mai arătat – participarea românilor bănățeni la expoziția jubiliară din București, realizându-se acest lucru sub imboldul personalităților de frunte ale Lugojului. Nimic important din viața socială nu scăpa acestei asociații și multe din activitățile ei le-am cunoscut eu însumi, din lectura revistelor satirice *Vipera* lui Ion Pușu și *Scorpionul* lui Ion Șepețan. Parcă mă și văd acum în podul casei, unde depozitam colecțiile vechi ale acestor reviste. Pe prima pagină apărea, de regulă, omul zilei. Adesea acest om al zilei era taica Vidu, după chef, înfățișat într-o mare caricatură, cu picioarele încrucișate, ca un pașă, cu alunița pe nas și cu țvicherii strâmbați, după un nou succes.

Nimeni nu scăpa de critica *Scorpionului*, nici chiar Poganii înșiși, prezentați sub aspect comic și satiric, ceea ce îi făcea simpatici și populari. Redactorul, doctorul Ion Șepețan, era otorinolaringolog și își făcea singur reclamă în chipul următor: „scoate urdori din ochi, clei din urechi și viermi din nas“. Mai explicit decât așa și mai pe înțelesul tuturor cred că nu putea să fie. Și se pare că acesta a fost unul din motivele succesului său profesional. Lui taica Vidu i se puneau în lumină ultimele creații, scriindu-se mereu despre compozițiile ce le lansa, iar acestea se numărau cu sutele, despre numeroasele coruri și fanfare organizate de dânsul, dar și de porțiile de papricaș devorate. Bineînțeles, nu erau uitate butiile de vin ce se scurgeau pentru dizolvarea acestei mâncări grase și grele, de origine maghiară.

Când Masa Poganiilor s-a transferat la restaurantul Dacia, serviciul a fost asigurat de domnul Vlădău, ajutat de soția sa, Mărioara, ea însăși fata unui birtaș de bună condiție, Donică. Localul lui Donică a dispărut, împreună cu tipografia lui Danciu, instalată alături, unde se imprima *Acțiunea* (în acest ziar am publicat și eu note din Italia). A dispărut apoi și tipografia lui ăranu, care scotea *Răsunetul* și unde am trimis un articol, în 1940. Unii membri ai

Mesei Poganiilor mergeau și la cafeneaua Bristol, unde jucau domino și table. Aici se ducea și tata, iar de succesele sale la joc ne dădeam seama după darurile pe care ni le aducea seara: castane răscoapte. Niciodată însă n-am aflat nimic despre insuccesele sale, care, fatal, ca la orișice joc cavaleresc, nu puteau să lipsească.

Nu o dată Masa Pogariilor accepta lectura unor condeieri, și tot aici a fost citit pentru prima oară studiul folcloric consacrat poreclelor lugojenești. Fenomenul a fost studiat și pus în lumină mai târziu de doctorul Aurel Cosma, de N. Ivan și alții, iar în primii ani de război, entuziastul Gabriel epelea a editat un volum de-a dreptul senzațional, intitulat *Plugarii condeieri din Banat*. Extrag din prefata volumului câteva rânduri revelatoare:

„ ărani care scriu sonete, romane, piese de teatru, țărani directori de gazetă, prea mirosea a senzație literară!

În 1941 am conferențiat la Teatrul din Sibiu în cadrul Asociației Scriitorilor Ardeleni despre plugarii condeieri din Banat, am publicat articole în *România Nouă*, în *Luceafărul*, despre această problemă, fără a avea ecoul dorit. Erau unii care mă bănuiau că eu sunt în realitate acel Ion Frumosu, țaran de nouăsprezece ani, pe care îl prezentam în articolele mele.

În 1942, toamna, am venit la București. Mă durea sufletul ca o problemă cu perspective atât de largi pentru cultura poporului nostru să rămână îngropată într-un colț de provincie și să fie ignorată de masele cititorilor. Le-am vorbit prietenilor, am republicat articolele de la Sibiu în săptămânalele *Vremea* și *Universul literar*. Entuziasm și neîncredere totodată. Calitatea celor care-au știut să aprecieze marea dragoste de cultură a plugarilor bănățeni, efortul lor spre creație, ca și aspectul național-politic, sociologic și literar al problemei apăsa mai mult în balanță. (...) Problema a ajuns astfel discutată în cercurile culturale din capitală. Nu mă pot opri să nu inserez aici entuziasmul unui mare scriitor actual, care, citindu-mi articolele, spunea:

– Păi, dacă scriu așa de frumos țărani dumitale, noi,ăștia cultii, trebuie să ne lăsăm de meserie!

(...) Evident, pentru a aprecia după cum se cuvine opera plugarilor condeieri, trebuie să ne gândim la mediul din care vin, la cele câteva clase primare pe care le au, la cultura acumulată pe furis, între o opintire la munca câmpului și alta. Dacă se va aprecia că problema nu prezintă un interes literar, ea prezintă în orice caz un interes social și național“ etc.

Printre acești țărani, foarte puțini au fost cei care au scris în grai bănățean, căci aceasta cere multă virtuozitate și pregătire, iar rimele nu sunt ușor de găsit. Țăranii condeieri scriau în limba literară și în limba vorbită, adresându-se prin numeroase foi și reviste în primul rând țăranilor și deci trebuiau să fie pe înțelesul tuturor. Între cele două războaie mondiale, ca și în timpul dominației austro-ungare, ei au menținut vii limba și cultura românească, alături de studenți și intelectuali. Așa a fost Ioan Murgu-Cucu din comuna Berliște, care a publicat versuri în *Foaia ilustrată*, precum și în revista de satiră *Cucu* din Budapesta. La aceasta din urmă a mai publicat cu succes și Aurel Novac din satul Vasiova, având de suferit închinsoare pentru curajul său. Tot așa Dumitru Brânzei, prozator din comuna Ciclova Română. Publicând articole și evocări de personaje și fapte din viața Banatului, el a avut onoarea de a fi vizitat acasă de însuși ministrul Instrucțiunii Publice, Dimitrie Gusti. Alte nume demne de amintit: Ilie Crăciunel, Ioan Ciucurel din Șosdea, Pavel Blidariu din Chevereșul Mare, Petru Petrică din Cârnecea, Ion Frumosu din Cinchici. La mare cinste merită să fie pus tata Oancea din Bocșa Montană, sculptor în lemn, decorator de biserici, poet liric și umorist de cea mai autentică factură. Biblioteca lui poate să stârneasca invidia oricărui scriitor, acum, când tata Oancea a depășit vârsta de nouăzeci de ani. Despre Maria Dogaru, prima țarancă scriitoare și publicistă din țara noastră, s-a vorbit și s-a scris elogios de multe ori.

Ceea ce poate fi considerat drept un fenomen unic în Europa este faptul că țăranii din Banat nu s-au mulțumit să transmită producțiile lor pe cale orală, ci au avut cutezanța să ia condeiul în mână, să scrie, să publice cu succes și să scoată pe cheltuiala lor cărți și reviste, lipsindu-se adesea, cum s-a întâmplat cu tata

Oancea, de bruma de avere pentru plata tiparului. El însuși povestește cu umor cum și-a vândut vitele ca să-și imprime cărțile. Un film de televiziune ni-l prezintă ca pe o figură patriarhală și pitorească, ca pictor, sculptor și poet.

Deși cărturari, o seamă de scriitori bănățeni se socoteau Pogani. Între ei figurează Ion Popovici-Bănățeanu, apreciat de Titu Maiorescu, unul dintre primii prozatori care a scris despre viața meseriașilor tăbăcari. Victor Vlad Delamarina a prezentat și el figura lui Sandu Blegea Tăbăcaru ca „al mai tare om din lume“, poezie prin care s-a consacrat și care îl reprezintă în istoriile literare. A scris în grai bănățean, ca și avocatul George Gârda din Faget, originar din satul Mănăștiur, care își lua cu predilecție eroii dintre foștii săi prieteni din copilărie. Între aceștia ni l-a prezentat și pe Nicolae Dejica la teatru stând *pup*, adică pe vine, deoarece nu s-a priceput să aplece scaunul mobil. La fel de sugubețe sunt poeziile sale Aizânbanu, Traivanul, condus de boactări cu căpiță, *Honveții și bica, Poganii de altădată*. În rândul scriitorilor cunoscuți se află, de asemenea, Cassian Munteanu, protopopul Gheorghe Popovici, doctorul Ion Sârbu din Rudăria, autor al valoroasei istorii a lui Mihai Viteazul, profesorul nostru Aurel Peteanu și alții.

Masa Poganilor mă duce uneori cu gândul la americani. Ei și-au dat seama de utilitatea reuniunilor, a discuțiilor în jurul unei mese, prilej spre a declanșa adesea inițiative culturale și științifice de valoare. Ei au instituit așa-zisa *brain storming*, adică „furtuna de creieri“. O instituție care reunește pe specialități persoanele reprezentative ale orașelor și este cunoscută sub numele de *Rotary Club*. Instituția s-a răspândit pe toată suprafața pământului, cu organizații naționale și un sediu central mondial în SUA. În felul acesta, membrii *Rotary Club*, oriunde s-ar duce, în orice oraș din lume, sunt bine primiți, introduși și prezentați localnicilor. Întâlnirile lor sunt săptămânale, la o masă convivială, unde cineva dezbate o temă de interes general, referitoare la viața orașului, în colaborare cu autoritățile. Cam așa făceau și Poganii noștri.

Figurile lor impunătoare, obiceiurile și faptele lor au trecut de mult în legendă și au prins contur sub pana hazlie a unor poeți bănățeni ca George Gârda, Virgil Șchiopescu și alții.

Eftimie Murgu și Aurel C. Popovici

Întotdeauna m-au interesat oamenii care au fost. Bunicul era o imagine a trecutului, cu el apunea o lume, amintirile lui erau legende. Am avut din copilărie nu numai respect pentru cei în vârstă, ci și o atracție în care se amestecau și curiozitatea, și bucuria descoperirii unei viziuni diferite. Înțelegeam treptat că există autorități sociale întrupate fie de oameni de mare prestigiu, fie de asociații ca Masa Poganilor, care nu țineau de formele obișnuite ale administrației de stat.

Pe străzile care nu reprezentaseră până la o anumită vârstă decât spațiul copilăriei, al jocurilor și al relațiilor noastre directe cu lumea, am început să pășesc uneori îngândurat și să-mi imaginez existența oamenilor de odinioară. Învățând la școală, citind în reviste, figura lui Eftimie Murgu începea să prindă pentru mine forme reale. Încercam să-mi închipui cum, la 3 mai 1848, pe Câmpia Libertății, la poalele viilor, unde ajungeam fie prin Strada Tunei și de acolo prin Drumul Tapiei, fie prin Strada Libertății, zisă Gușata, mult frecventată de vârul meu Caesar, sau pe Drumul Făgetului, prin Caștelă, s-au revărsat țărani și orașenii, animați de ideea revoluției. În fruntea acestei mișcări se afla Eftimie Murgu, om politic al baroului din Lugoj, jurist bine cunoscut în Principate, unde a contribuit la formarea lui Nicolae Bălcescu și a ținut lecții de filozofie în diferite centre.

Viața dramatică a lui Eftimie Murgu mă cucerea. Treptat aflam noi date despre participarea lui la conjurația de la București, alături de Nicolae Filipescu și alți fruntași revoluționari. Expulzat din Principate, el a revenit la locul său de baștină și a luat parte activă la lupta pentru înlăturarea injustițiilor sociale și desființarea iobăgiei, *adscriptio glebae*. Încercase să aducă înțelegere între

revoluționari, indiferent de naționalitatea lor, libertatea fiind bunul cel mai de preț ce trebuia obținut. Dar, după eșuarea acțiunii sale, Eftimie Murgu a fost condamnat și și-a ispășit pedeapsa departe de Lugoj. Mormântul i-a rămas printre străini, până când, în al treilea deceniu al veacului nostru, un comitet de inițiativă a luat hotărârea să i se aducă osemintele la Lugoj, unde i s-au organizat funeralii. Îmi aduc bine aminte de aceste funeralii, cu atât mai mult cu cât tatăl meu a făcut parte dintre cei patru care au purtat coșciugul pe umeri. Atunci s-a petrecut un lucru pe care tata l-a ținut minte toată viața: când să coboare coșciugul în criptă, fruntea lui a înfruntat o grindă și n-a lipsit mult să rămână el însuși acolo, spre a ține de urât marelui patriot.

După ani, între primărie și fosta prefectură, bustul în bronz al lui Eftimie Murgu îl înfațișează în toată măreția, înfașurat în barba sa bogată.

Ca Pogan adevărat, tata discuta despre drepturile și datoriile omului nu numai în oraș, ci și acasă, cu lucrătorii și cu rudele. Îl ascultam și eu uneori, lăsând lecțiile și amestecându-mă în vorbă. Dacă ar fi să reproduc acum conținutul acelor discuții, cred că ele s-ar referi la multe lucruri actuale și azi. Tata vedea însemnătatea unor măsuri politice, căuta să le înțeleagă subtextul și să le ghicească evoluția ulterioară. În limbajul său bogat în snoabe și împestrit cu arhaisme, tata se străduia să lămurească rolul micilor producători și să priceapă cauzele ce determinau cererea și oferta, legile pieței în legătură cu munca micilor meseriași. Întrezărea existența unei piețe de dimensiuni largi și își punea problema frontierelor care împiedică circulația mărfurilor.

Nu știu dacă tata cunoștea cât de cât ideile lui Aurel C. Popovici și dacă va fi aflat ceva despre existența și opera acestui Pogan de vază, născut la Lugoj în 1863 din părinți cojocari. Sigur este însă că opera lui, destrămată o dată cu Imperiul Austro-Ungar, a preocupat pe lugojeni. Fiind dotat cu o inteligență strălucită, Aurel C. Popovici și-a însușit o vastă cultură și a ajuns astfel la sinteze proprii, originale. Deși studiasse medicina, s-a consacrat adevăratei sale vocații, jurnalismul și politica, devenind

unul dintre cei mai mari gânditori și doctrinari constituționaliști ai Europei. Cercuri influente din Anglia, Germania, Franța aveau deosebită considerație pentru scrierile și ideile sale, care l-au adus alături de viitorul împărat, arhiducele Franz Ferdinand.

Ca și pentru Pogani, și pentru mine figura lui Aurel C. Popovici a devenit cu timpul nu numai o frumoasă legendă, ci și o realitate cu multe rezonanțe actuale, deoarece cooperarea și apropierea dintre popoare s-au dovedit a fi necesități ale vieții moderne și, pe zi ce trece, se impun.

Ca lugojean, nu se poate să nu subliniez, ori de câte ori am prilejul, că Aurel C. Popovici (bucurându-se și el, ca toți ceilalți Pogani, de o poreclă: Dixi) a meditat asupra acestor probleme și a publicat la Lipsca, în 1906, tratatul său asupra *Statelor unite ale Europei danubiene*. Deși o privea cu ochi critic, însuși Nicolae Iorga avea să vorbească despre opera de sinteză a lui Aurel C. Popovici ca despre „o carte puternică”.

După ani, țărani și condeieri și breslașii intelectuali, continuând spiritul celor care se numeau Poganii Poganilor, au ajuns să-și spună cuvântul în marile confruntări internaționale și să militeze pentru viitorul Europei.

Gândindu-mă că mormântul acestui Pogan din cimitirul Saint George de la Geneva ar merita să constituie un loc de meditație și de pelerinaj, am luat un teren de patru măsuri, spre a putea fi amenajat, și aici este în curs instalarea unui monument semnat de Ina Popescu din Timișoara, sub auspiciile fundației noastre și sub privirile pioase ale celor care l-au cunoscut și admirat.

PARTEA A TREIA

Pui de lei

Afluența elevilor la liceu era tot mai mare, deoarece în anii 1927 țărani ajunseseră să-și organizeze gospodăriile și anii mănoși le-au îngăduit să adune bani pentru copiii care studiau la oraș. Fiii țăranilor erau dați în „vipt“, adică în gazdă la diferite familii, iar plata se făcea după vinderea unor metări (un metăr = 100 kg) de grâu, pe piața din Lugoj. Când grâul nu putea să fie vândut, plata se făcea în natură.

În afară de motivele economice, afluența elevilor era o expresie a dorinței și a râvnei țăranilor de a-și vedea fiii devenind cărturari, spre a ocupa funcții publice și private. La meserii ajunseseră mai demult, căci breslele, după cum am arătat, erau alcătuite în majoritate din români proveniți din mediul rural, foarte pricepuți în artizanat, poate mai puțin pricepuți la negustorii și la valorificarea produselor lor, ce treceau prin mâini intermediare. Apăruse o categorie de negustori numiți „cerealiști“, care cumpărau grâul la prețuri slabe și apoi îl valorificau direct la export, expediindu-l în vagoane, peste hotare. Alteori, grâul era valorificat în aceleași condiții de proprietarii celor trei mori, aflate și ele în mâinile cerealiștilor.

Aceasta era situația de atunci, dar formele de valorificare comercială ce persistau în unele domenii ale economiei se cereau schimbate și ameliorate, și mulți vedeau progresul printr-o largă instruire, prin trimiterea copiilor la școlile secundare. Grele sacrificii au făcut părinții țărani în acest scop, deoarece studiile secundare nu erau pe atunci oferite gratuit de către stat, ca astăzi, și totul era suportat de cei interesați. Dacă într-o familie erau doi

copii de școală, deseori al doilea putea să înceapă învățătura numai după ce termina cel dintâi, pierzând astfel ani prețioși de studiu, ani pe care încerca să-i recupereze apoi prin cursuri particulare, dând examenele a două clase simultan. Exemplul cel mai concludent în acest sens îl oferă Nichi Dejica din Mănăstir, sat renumit pentru producția de varză albă, numită curechi. De aici era originar și poetul bănățean, avocatul George Gârda. După ce-l trimisese la școli pe fiul cel mare, pe Ion, să devină doftor de marve, adică veterinar, abia când acesta a terminat studiile, a fost trimis la școli și cel de-al doilea fiu, Petru, un an da, un an ba. Petru, azi foarte bun chirurg, venea deseori pe la noi. Îl alintam cu numele de Petrică, ne ajutam la exerciții și îi împrumutam cărțile pe care nu și le putea cumpăra.

Alături de mulți colegi de la țară, am început clasa întâi la Liceul Coriolan Brediceanu și am urmat-o împreună cu șaiszeci și cinci de elevi. Ocupam sala de la parter, din fundul aripii stângi, ale cărei ferestre dădeau spre curte și erau acoperite în parte de castani sălbatici și arțari. Băncile cu scaune și pupitre formau un singur bloc. Erau vopsite într-o culoare brun-cafenie, roasă de pantalonii predecesorilor noștri. Aceștia avuseseră grijă să lase și alte urme după ei, efectuând unele inscripții mai mult sau mai puțin atrăgătoare, dar în genere limitate, deoarece fuseseră educați în spiritul respectului pentru avutul public. Sala de clasă era mică, insuficient iluminată și prost oxigenată pentru plămânii celor șaiszeci și cinci de băieți.

Lângă ușă se afla catedra, instalată pe un podium larg și încăpător, suficient de spațios chiar și pentru unele repetiții corale. Pe perete era întinsă o mare tablă neagră, ca toate tablele negre din lume. Lecțiile erau predate de buni profesori la mai toate materiile. Îmi aduc aminte cu mai multă ușurință și plăcere de cele de muzică, predate de maestrul Ioan Caba. Pe atunci, profesorii de muzică nu obținuseră încă recunoașterea calității lor și se numeau maeștri. Așadar, maestrul Caba a înjghebat primul cor al clasei, socotind că, în acest chip, ne va face să îndrăgim și să ne însușim cu mai multă ușurință muzica. Singura problemă pe care și-o puneam, când era vorba de repetiții, suna ca în cărțile sacre: „Că care

cântare, că cum și că când s-o cântăm?” Iar această expresie l-a caracterizat și l-a însoțit până la moarte. Iar moartea nu s-a lăsat mult așteptată, după astfel de eforturi și de indecizii. Cred că, trecând în lumea celor drepti, s-a dus în rai, căci era un om bun și credincios, fapt pentru care Sfântul Petru l-a agreat desigur în cer, însărcinându-l să organizeze și acolo cetele de voci albe ale îngerilor.

Noi ne simțeam pui de lei, mai ales după ce iubitul nostru profesor Caba ne-a învățat compozițiile patriotice ale inspectorului general (rang la care fusese ridicat între timp) Ion Vidu. Lecțiilor teoretice de învățare a notelor, a solfegiilor, a cheilor și tonalităților, noi le preferam corul, devenit deseori prilej pentru năzbâtii și hârjoane.

Uniforma

Regulamentul Liceului Coriolan Brediceanu prevedea, ca și al celorlalte licee din țară, o uniformă de culoare verde-kaki, ce semăna cu uniforma ofițerească. Forma gulerului nu se deosebea de gulerul tunicii fostului prim-ministru indian Jawaharlal Nehru, ascunzând dedesubt o cămașă fără guler; un colet scrobit sau un celuloid alb erau deseori folosite spre a simula gulerul ce ieșea de sub stofa aspră. Alteori o eșarfă îngustă de pichet de câțiva milimetri era înfășurată în jurul gâtului. După felul cum reușeam să fixăm și să legăm această cravată *sui generis* se nota îngrijirea, dacă nu eleganța elevului. O astfel de piesă era utilă, căci, în lipsa ei, pe stofa uniformei se aduna nu numai seul produs în chip natural de gât (cu toate spălările zilnice, dimineața și seara, cu apă și săpun), dar și grăsimea degetului sau cerneala de pe falange, deget folosit spre a lărgi și înlesni întinderea gulerului și mai buna circulație a sângelui prin carotidă, până la sosirea inspirației ce întârzia să vină în timpul examinării, în cele mai grele momente ale zilei.

Pe brațul stâng era cusut, pe fond albastru, numărul matricolei de înregistrare. Era necesar pentru identificarea elevului, în caz că făcea snoabe sau becherii. Proba funcționalității acestui sistem de marcarea a dat-o însuși fratele meu, Jianu, care, într-o zi, venind nu știu de unde, din Strada Caransebeșului, și trecând prin

fața casei generalului Bucică, vajnic comandant al diviziei locale, a văzut câteva pisici siameze în fereastra deschisă, le-a suflat în nas și s-a stropșit la ele. Pisicile, care priveau liniștite trecătorii de pe stradă, făcând comentarii motănești asupra bărbaților, dar mai ales asupra femeilor, luate pe neașteptate, au sărit ca arse, tocmai pe masa care nu fusese strânsă, și au spart câteva pahare din serviciul de duminică al casei Bucică. Auzind cioburile sunând armonios, asemeni celui mai bun cristal de Boemia, Jianu s-a simțit străbătut de reci fiori. S-a sesizat fulgerător și ordonanța, care a raportat doamnei, iar aceasta, la rândul ei, a prezentat raportul însuși generalului. Ascultând relatarea tristei întâmplări și cugetând asupra cauzelor care au determinat dezastrul, generalul a dat imediat ordin ordonanței să alerge și să pună mâna pe neasfârșit și să-l identifice. Ordonanța s-a executat cu promptitudine, fugărindu-l pe bietul Jianu ca în „hoții și jandarmii“. Când l-a ajuns – dat fiind că pașii săi erau mai lungi și zelul depus în executarea importantului ordin militar nu putea fi pus în comparație cu teama de pedeapsă a fratelui meu –, l-a înșfăcat de guler și i-a luat numărul, căci de dus la raport în fața generalului nici vorbă nu putea fi: Jianu nu s-ar fi lăsat nici mort, iar în brațe, pe sus, nu putea fi dus în acea perioadă, căci era încă gras și greu, dar mai ales s-ar fi zbatut, ar fi mușcat și zgâriat, iar tânărul răcan nu se arăta dispus să înfrunte atâta vrăjmășie.

Sistemul deci a funcționat perfect. Chiar în după-amiaza zilei, generalul a și comunicat la cancelarie faptele elevului. După numărul de matricolă ușor s-au descoperit numele și adresa celui care a cutezat să stupească mâțele. Neînduplecat, ofițerul superior a cerut pedeapsa cuvenită pentru scandaloasa purtare a elevului de la Liceul Coriolan Brediceanu, liceu atât de bine cotate în oraș și unde însuși fiul vrednicului nostru militar, numit Nicușor, urma cursurile și era coleg cu mine. Apoi a cerut despăgubire deplină, morală și materială, pentru daune și perturbări în familie. Generalul pretindea nu numai cumpărarea întregului serviciu (din cristal veritabil), dar și reparație morală, prin scuze din partea părinților pentru ofensa adusă casei și indirect necuvântătoarelor

sale pisici. Probabil că în casa generalului, ca și în simandicoasele case englezești, mâțele erau tratate ca membre ale familiei.

În clasele gimnaziale purtam cu toții pantaloni scurți, pantalonii lungi fiind rezervați câte unui vlăjgan îmbătrânit în repetarea claselor. (Asemenea vlăjgani erau pescuiți de la un an la altul, compensând pierderea suferită de clasă prin propriii repetenți, la sfârșit de an școlar.) Pe cap purtam șapcă cu cozoroc tare, cu lac deasupra, ce lucea de parcă ar fi fost lustruit cu vax, reflectând soarele ca în oglindă. Utilizându-l uneori pentru a trimite fascicule de raze solare în ochii vreunei eleve, cu prilejul manifestărilor corale mixte, al defilărilor, al înmormântărilor, cozorocul se dovedea a fi necesar, ca o unealtă de comunicație și de cuceriri. Cu acest chipiu pus ștângărește pe-o parte, ne simțeam distinși și mândri, deoarece el dovedea fără tăgadă apartenența la o instituție de grad secundar.

Iarna nu erau obligatorii paltoanele de culoarea uniformei, deoarece, făcute din stofă grea, ofițerească, ar fi costat mult și ar fi îngreunat peste măsură bugetul celor săraci sau al fiilor de țărani, căroră și așa, numai cu uniformă, le venea greu să facă față cheltuielilor. În picioare aveam ghete, cum se purtau altădată. Ghete întregi. Abia mai târziu am adoptat pantofii „halșbu“. O dată cu lăsarea frigului, ei trebuiau completați cu ghetre de pâslă, care, fără pantaloni lungi, apăreau ca niște mufuri la picioare, făcându-ne să ne simțim ca niște cai împiedicați. Când iarna era grea, apăreau șoșonii în care ne introduceam ciovârtele astfel împachetate și deveneam și mai greoi la mers, corectându-ne apoi stilul în adolescență, când se impunea purtarea pantalonilor largi, cu linii mai suple.

Primăvara, în schimb, când se topeau zăpezile și Timișul se umfla până la bordurile digului din centrul orașului, inundând insula, trebuia să folosim galoși, spre a nu lua apă la... pantofi. Dar și la galoși tot luam apă, când vreun coleg binevoitor ne împingea într-o baltă sau când noi înșine, orbecăind seara pe la casa adoratelor, nimeream în câte o groapă. Nu se întâmpla niciodată să circulăm prin oraș altcumva decât pe jos, cu excepția lui Puiu Secoșan. Drumurile erau scurte. De câteva ori pe zi treceam

peste podul de fier, spre a ne duce la liceu ori spre a ajunge acasă. Ne bucuram de libertate, noi, cei din oraș, în timp ce elevii din convicte sau cei de la internate circulau *in corpore*, încolonați câte doi, cu cărțile subsuoară. Mare diferență între cele două categorii de elevi nu era, căci toți ne sculam dis-de-dimineată, pe la ora cinci, atât doar că cei de la convicte unit trebuiau să asculte și slujba (de care scăpau cei de la internatul Fundației Liviu Marcu) și abia apoi să ia micul dejun și să treacă la învățătură, cu mintea proaspătă, care se zice că dimineata prinde mai bine decât seara.

Mă trezeam cu un ceas deșteptător, în formă cubică, îmbrăcat în fildes. Era ceasul câștigat în ziua de 13 august la o tombolă, la Baile Herculane, unde îl însoțeam pe tata la cura de băi termale, pentru lecuirea reumatismelor pasagere nevindecate de vinul casei. Avea un sunet acut, ce nu numai pe mine mă trezea, ci și pe Jianu, care dormea în patul alăturat. Urmând școala primară, el nu era obligat să se trezească atât de dimineată. Dar, cum spun italienii, *mal comune mezzo gaudio*, o neplăcere comună e aproape o bucurie, aceasta parcă mă îmbărbăta și mai mult la studii, văzându-l supărat și nemulțumit.

După ce mă spălam în mare grabă, mai mult cu apă rece decât cu apă caldă (spre a mă trezi mai bine), studiam două ore, apoi mă îmbrăcam în uniformă, dejunam și o luam la picior, cale de douăzeci de minute, prin străzile Alexandrovici, Faur, Împăratul Traian, prin Piața Unirii, peste Podul de Fier. De aici, pe malul râului, pe Splaiul Timișului dominat acum de figuri de bronz, ajungeam la liceu. Deseori dădeam cu ochii de directorul Vasile Lohan, când ieșea din casa sa oficială, instalată chiar în corpul liceului, la ora opt fără cinci. Îl salutam reverențios, scoțând chi-piul. Directorul locuia la etaj, câtă vreme la parter se instalase profesorul de limba franceză, Fernand Dionne. Înainte de a veni la Lugoj, Dionne fusese la Harkov și se căsătorise cu o rusoaică, una care îndrăgise, probabil, barba lui destul de lungă, de culoare gri-argintie, înălbită înainte de vreme și colorată în galben de fumul țigarilor. Învățase și românește, deși vorbea cam prost, explicându-ne astfel mai mult pe franțuzește, spre binele nostru, căci

numai așa se învăța cum trebuie o limbă. Dotat cu un acut spirit de observație, întotdeauna pândeă ca un detectiv, format prin țările de pe unde venise și, pare-se, din această pricină purta întotdeauna pantofi cu talpă de gumă, spre a nu fi auzit, când se apropia tiptil, pe la spate, spre a-i surprinde pe elevi în neregulă. Aceasta era una din plăcerile lui, compensată însă de o rară înțelegere și de un spirit umoristic specific franțuzesc.

Una din victimele profesorului de franceză a fost și prietenul meu Ion enchea, venit de la Hitiaș, un sat între Buziaș și Timișoara, ca să studieze la liceul din Lugoj. Era internat în lagărul fără zăbrele al convicteului unit și ținut în frâu de cei doi călugări asunționiști, în frunte cu Père Leandru care, la fel ca și tata, pentru a-i pedepsi pe cei năzdrăvani, își descingea sfânta curea franciscană, folosind-o în întregime pentru pedepse grele și numai în parte (capătul cel atârnat până la pământ, în față) pentru pedepse mai ușoare.

Flăcăul nostru era foarte vioi și cu trecere la fete. Prinseese gustul romanelor în fascicule, al acelor romane numite sexy în zilele noastre. Precocitatea lui se manifesta prin felurite curiozități și efuziuni verbale. Într-o zi se afla cufundat în lectura unui roman captivant, în fascicule, cu deznodământul frivol expus de regulă în numărul viitor. Tocmai atunci, profesorul Dionne, venit în vizită la compatrioții săi, călugării, a socotit oportun să arunce o privire iscoditoare asupra studioșilor elevi, adunați în sala de lectură. Venind pe la spate, nimeni nu l-a simțit și cu atât mai puțin Ionică, plutind cu imaginația prin Place Pigalle, trezindu-se numai când a simțit mâna profesorului bătându-l pe spate, cu următoarea recomandare:

– Dacă-ți plac astfel de lecturi (căci reușise să citească peste capul lui câteva fraze), îți recomand o carte și mai tare, care te va distra cu adevărat. Ia *Vechiul Testament*, citește-l cu atenție din scoartă-n scoartă, și vei afla acolo mai multe întâmplări și povești cu femei, decât în acest mizerabil foileton.

Nu știu dacă Ionică i-a urmat sfatul și dacă, a doua zi, în timpul slujbei, a participat la rugăciunile rituale, sau a pus mâna pe

Vechiul Testament. Sigur însă este că o anumită cultură și-o făcuse și că se simțea tare pe situație.

Ridicarea la pătrat

Teama cea mare, în preajma trecerii în clasa a doua, era să nu cădem pe mâna profesorului de matematică Ion Crâștiu, care căpătase faima unei sperietori de păsări. Se zicea că pe mulți elevi i-ar fi trântit în repetate rânduri, obligându-i să repete anul, dacă elevul nu fugea la alt liceu, ușurând presiunea demografică manifestată în acei ani. Am fost fericit, de aceea, când, începând clasa a doua A, tot cu cei șaiszeci și patru de colegi, am aflat că profesorul nostru de matematică va fi domnul Ion Curea, câtă vreme Ion Crâștiu fusese destinat să-i ferească pe cei dintr-a doua B, fie cu explicațiile-i hermetice, fie cu examinarea-i necruțătoare, când avea obiceiul să se inspire la întrebări învârtindu-și policele unul în jurul altuia.

Profesor de matematică și astronomie la Universitatea din Cluj, Ion Curea acceptase temporar o catedră de liceu la Lugoj, urmându-și soția lugojeancă, la rândul ei profesoară la Liceul Iulia Hasdeu. Băiat de țăran, foarte silitor, dedicându-și tot timpul studiilor, profesorul Curea trăia drama omului silit, din pricina unui accident, să-și restrângă activitățile sociale și să se claustreze. Prezența sa în corpul profesoral al Liceului Coriolan Brediceanu dădea o nouă strălucire acestei instituții. De la dânsul am învățat multă și temeinică algebră și geometrie, pentru că metoda lui era excelentă și pentru că eu însumi aveam deja o bază solidă, din clasa a cincea primară, de la învățătorul Gheorghe Onae.

Venise ziua să ne explice ridicarea la pătrat a binomului, de care auzeam pentru întâia oară. După ce ne-a explicat, în limbajul său clar și atrăgător, regula de bază, ne-a dat un exemplu din două cifre, din care am prins mecanismul acestei operații.

- Ați înțeles, băieți? a întrebat profesorul, potrivit obișnuinței.
- Daaa! a fost răspunsul în cor al întregii clase.
- Ei bine, acum să luăm un exemplu mai mare, din șapte cifre.

Zis și făcut. A scris cu creta pe tablă cifrele și a început să aplice regula mai sus enunțată. Când a ajuns la cifra a patra, n-a mai înmulțit primul cu al doilea și, continuând operația până la sfârșit, a obținut un rezultat egal cu rezultatul obținut de băieții din clasă. Mai puțin al meu, care era diferit. Observasem foarte bine această scăpare. Convins că profesorul va reveni, nu am ținut seama de rezultatele obținute la tablă și am continuat să aplic în caiet regula enunțată cu câteva minute mai înainte. Profesorul ne-a întrebat iarăși dacă înțelesesem.

– Daa, domnule profesor! s-a auzit corul elevilor, în afară de glasul unui prichindel, ascuns într-o bancă mai către fundul clasei, care, foarte contrariat de cele două rezultate, dar absolut sigur de al său, cu oarecare sfială justificată în fața unei asemenea întâmplări, a ridicat două degete și a cerut cuvântul.

– Ce dorești, Drăgane?

– Domnule profesor, eu am ajuns la un rezultat diferit.

– Cum se poate? Unde-ai greșit?

– Mă iertați, domnule profesor, dar mi se pare că dumneavoastră ați săvârșit o eroare, evitând să înmulțiți primul cu al doilea, potrivit regulii enunțate, când ați ajuns la cifra a patra.

Măsurându-mă din cap până-n picioare, cu neîncredere, dar cu calmul omului de știință, el s-a supus bucuros unei verificări și mi-a spus:

– Hai să refacem socoteala împreună!

Când s-a ajuns la punctul cu pricina, s-a văzut că lipsea întregul rând al rezultatelor ce urmau să fie adunate. A intuit imediat scăparea, a continuat până la capăt și, cu corectura făcută, a obținut rezultatul meu. Acest caz excepțional, pentru întâia oară întâlnit în cariera sa de profesor, l-a uimit din cale-afară. Nu i se întâmplase niciodată ca un elev să aplice fără greș o regulă, chiar în ora în care o învățase. M-a chemat la catedră și acolo m-a laudat și m-a dat ca exemplu întregii clase, îmbrățișându-mă.

Întâmplarea a fost pusă în discuția consiliului profesoral și comentată cu aprindere. Rezultatul a fost nota zece în catalog și creșterea prestigiului meu. Căci, deși nu eram premiantul clasei,

eram cel mai bun la matematică, iar notele la materiile grele aveau, după cum se știe, efecte și asupra celorlalte discipline.

Pedepsirea mâțelor care se înfruptau din stolul de columbi

Preocupările mele, în acea perioadă, mă țineau departe de bucuriile celorlalți prieteni și se îndreptau spre lecturi, aparate tehnice și creșterea columbilor. Gustul pentru columbofilie îl prinsesem la Vucova, unde vărul meu Ion avea diferite feluri de columbi. Cunoștințele în acest domeniu aveau să-mi sporească în urma discuțiilor avute cu prietenul meu, Feilinger. Cu el făceam nu numai experiențe de sugestie, telepatie și hipnotism, ci și experiențe cu păsările domestice, pe care el reușea uneori să le adormă în curte și în cotețe.

În scurtă vreme, mi-am procurat nu numai porumbei obișnuiți, asemenea celor care se găsesc în toate piețele din Italia, îndeosebi piețele populate cu multe monumente, palate și biserici, desăvârșind funcția de distrugere a marmurii cu aciditatea găinațului lor, ci și porumbei de clasă, cu moț în cap sau cu coadă înfoiată, numiți cu un cuvânt local *purțl*, de la purțâlpamul ce-l făceam noi, copiii, când ne dădeam peste cap în iarbă. Ei se răsturnau lăsându-se pe coadă de mai multe ori, ceea ce atrăgea atenția și asupra lor, și asupra mea, ca proprietar.

Plăcerea mea, întocmai ca a abatelui Mendel care încrucișa felurite soiuri de mazăre, punând bazele unei noi științe (după versiuni mai noi și spre mirarea Occidentului, aceste științe ar fi fost întemeiate de ingenușii orientali), a fost să încrucișez porumbei din familii și de culori diferite, spre a obține un stol cât mai pestriț. Operația era destul de rapidă, căci porumbeii sunt foarte fecunzi, ca și iepurii de casă și șobolanii, fapt pentru care orașele din Apus au trebuit să ia măsuri pentru reducerea numărului lor. Printre acestea, este de remarcat orașul Geneva, care servește porumbeilor, amestecate cu grăunțe, faimoasele pilule anticoncepționale, adaptate acestor viețuitoare, reducându-le astfel numărul în mod considerabil.

Îi țineam în hambarele construite sub streșinile numeroaselor poduri din curte. Fixasem de căpriorii prelungiți niște scânduri, după ce tăiasem câte o portiță, cu ferăstrău subțire de traforaj, vărându-le apoi în culoarea zidului. Ar fi fost de presupus că porumbeii, astfel suspendați, vor trăi în deplină siguranță. Și totuși, la scurtă vreme, mi-am dat seama că nu numai chițoranii ajungeau acolo, ci și mâțele, care păreau decise să reducă înmulțirea excesivă a columbilor. Înțeleg, chițoranii voiau să-și mai schimbe meniul în zilele de sărbătoare și treceau din podul cu cereale și alimente, în cuibarele porumbeilor, unde găseau ouă proaspete. Dar, pe negândite, la această operă s-au asociat și mâții, foarte numeroși în curtea noastră, și care considerau că e mai simplu să se înfrupte cu porumbei, decât să prindă șoareci și chițorani mai mici. Deci, tot din dorința de diversificare a hranei, îmi mâncau și câte un pui de porumbel, deoarece, săracul, gol cum l-a făcut maică-sa, fără pene, nu putea să zboare, nici să fugă și nici să se apere.

N-am reușit să-mi explic pe unde puteau să pătrundă în columbare, dar, fiind ele acrobate și dând concerte pe acoperiș, unde făceau și dragoste, mieunând obsedant în nopțile cu lună, desigur că nu le-a fost greu să găsească o cale oricât de întortocheată spre porumbei și să-i înfulece pe loc. Numărându-i din vreme în vreme, constatam lipsa și asta îmi dădea de gândit. Suindu-mă într-o zi cu o scară lungă până sus, sub streșină, la control, am remarcat lipsa la apel a unui tânăr purțl. Mi-am amintit atunci de pedeapsa dată unui câine găinar, la Vucova. Povestea vărul meu Ion că sluga popii Avram descoperise câinele mâncând găini. Spre a-l învăța minte, i-a pus sub coadă benzină, iar câinele, împins de arsuri, a plecat cu viteza unui jet prin sat și nu s-a mai întors niciodată acasă.

În acest scop, m-am dus la prăvălia lui Dămian să cumpăr un deț (decilitru) de benzină. Doamna Ștefania Dămian ori n-a auzit, ori n-a înțeles bine și, în loc de benzină, mi-a dat terebentină. Mi-a turnat într-o sticlă cantitatea cerută, adică atât cât socoteam eu suficient pentru a pune în mișcare armata de pisici din curte. Întors acasă, am adunat toată suflarea pisicească, pentru a nu face injustiții, și le-am dat de mâncare în bucătăria de vară. Apoi,

luând câte o mătă, o duceam sus, în capul scării lângă columbare, îi arătam intrarea, o lăsam să miroasă porumbeii și găinațul lor, îi explicam în grai bănățean că nu are dreptul să devoreze aceste păsări fără apărare, explicația însoțind-o de niște palme bine plasate peste cap și peste urechi, și pe urmă, prinzând-o de coadă, îi vărsam porția cuvenită de combustibil și îi dădeam drumul de la înălțimea streșinii, ca să nu fiu zgâriat. Nu era nici un pericol de a-și frânge oasele, deoarece, după cum se știe, ca și unii indivizi, mâțele cad întotdeauna în picioare.

Așa au fost rebotezați, nu la cap, ci la coadă, toți pisicii casei, pe care îi chemam pe numele lor. Dacă formula ar fi fost aplicată în versiunea originală și aș fi folosit benzina, pedeapsa ar fi fost de scurtă durată, deoarece benzina s-ar fi evaporat repede. Neînțelegerea doamnei Dămian le-a fost nefastă mâtelor, deoarece terebentina este mai uleioasă, miroase frumos a brad, dar se evaporă mai greu și are mult mai mare durată și eficiență. Și, ca atare, efectul ei a ținut câteva zile. În acest timp, mâțele nu numai că țâșneau ca din pușcă la vederea oamenilor, dar, neștiind cum să scape de focul propulsor, au început să se frece de pământ cu partea interesată, ridicând etichetele dindărat și trăgându-le cu etichetele din față. Dădeau astfel un spectacol cu totul neobișnuit în curte.

Când a văzut una ca asta, tata s-a mirat și nu știa ce să creadă, bănuind că au înnebunit mâțele arând toată curtea. În timp ce el căuta o explicație (preferințele lui se îndreptau spre mătă, nu spre columbii ce mâncau grăunțe), m-am prefăcut la rândul meu mirat.

– Dar ce-i cu mătă, Costică?

– Nu știu, tată! am zis. I-o fi apucat strechea.

Tata s-a uitat lung la mine, gata să scoată cureaua de la pantaloni, corespondentul de acasă al șpanșerolului. Eu însă mă ținam la distanță prudentă și, întrucât nimeni nu asistase la operația de lansare a mâtelor, cu numărătoarea inversă a palmelor, nu puteam să fiu învinuit, deși existau indicii și bănuiele foarte întemeiate.

De atunci, mătă au învățat lecția și o bună bucată de vreme au prins un mare respect nu numai de columbi, dar și de mine, căci, în clipa când, întorcându-mă de la școală, cu gândul de a mirosi

prin oale, deschideam ușa la bucătăria de vară, din pașnice viețuitoare ce se tolăneau pe sub marele șporhert (de la nemțescul *Herdbaken*, adică bucătărie economică, sau cum spun italienii, *cucina economica*), se trezeau subit, auzindu-mi glasul, și țâșneau ca din pușcă asemenea unor animale de curse. Bineînțeles, năvăleau către ușa în pragul căreia apăream. Din pricina excesului de viteză, nu puteau să înainteze, ci lunecau pe ciment și rămâneau pe loc, primindu-și astfel „salutul” respectiv. Alții, căutând căi ocolite, săreau peste scaune și peste masă, se aruncau cu capul de-a dreptul în geam, năzuind să scape prin fereastră. Noroc că geamurile noastre erau groase și tari, căci altfel bieții mătă s-ar fi rănit, câtă vreme așa, se alegeau numai cu lovitura pe care singuri și-o dădeau, căzând apoi la verticală și făcându-și cel mult un cucui, drept amintire. Asta nu înseamnă însă că scăpau numai cu atât. Obligați să străbată trecătoarea ușii, din care nu mă clinTEAM, se vedeau ajutați cu vârful pantofului în elanul lor, și astfel izbuteau să scape din câmpul de concentrare în care se transformase bucătăria.

În felul acesta, mâțele casei, dintre care unele s-au mai sprânjit pe la vecini, au fost dresate și au învățat respectul pentru columbi și, totodată, și pentru sutele de pui de găină, ce ieșeau din găoace în fiecare primăvară și umpleau curtea. Atunci m-am convins că nu numai lei, tigri și leoparzii, ci și toate celelalte feline, între care și felinele mici, pot fi dresate și domesticite după voia omului.

O bizară vânatoare de pisici părăsite, la Veneția

La țară, animalelor domestice li se aplică uneori un tratament mai dur, potrivit cu viața dură a țăranilor. Aici, copiii, jucându-se cu pisicile și cu câinii, îi mai încălță uneori cu coajă de nucă, fixată cu puțină ceară topită sau smoală (pec sau bitum). Dacă mănâncă pui, sunt dați pakistanilor, iar aceștia, punându-le piciorul pe gât, trag animalul de coadă cu putere și-i rup șira spinării. Asemenea obiceiuri nu ajung la oraș, unde tratamentul dobitoacelor este mai blând. Mai mult decât atât, câinii și pisicile,

care trăiesc pe lângă casă, în Anglia se bucură de o grijă deosebită. Când e vorba de ei, nu se folosește pronumele *it*, dat în genere animalelor și obiectelor, ci pronumele personal *he* sau *she*, ca și când ar fi membri ai familiei. E drept că, în realitate, folosesc spre a ține companie copiilor și bătrânilor, dar mai ales cucoanelor care, la moartea domesticilor prieteni, le fac morminte cu pietre sepulcrale și inscripții, la cimitir. Dar aceasta numai în țările anglo-saxone, unde bunul tratament al prietenilor omului s-a transformat într-un adevărat cult.

Cu acest spirit duios și de comprehensiune motănească, s-au prezentat într-o zi la Veneția două babe din buna societate engleză. Instalându-se într-o pensiune comodă, au angajat câțiva băieți, transformându-i în hingheri de pisici. Profesii ușor de practicat la Veneția, întrucât de fiecare locuitor există, în acest oraș, plin de șoareci și șobolani, cel puțin câte o pisică. După colectarea frumoșilor motani și mâțe, hingherii amatori erau însărcinați să-i extermină, după imaginația lor. Pentru aceste servicii primeau o remunerație convenabilă de fiecare cap de felină. Motivul sacrificiului: acești bieți pisici orfani, fără familie, sunt în suferință, așa că, din spirit umanist și din iubire pentru dobitoacele necuvântătoare (ziua, căci noaptea miorlăitul lor umple orașul cu concerte sub clar de lună, adăugând un nou element de pitoresc acestui oraș pe ape), era mai bine să moară decât să trăiască. Serviciul pe care cele două bătrâne londoneze voiau să-l aducă umanității și lumii pisicilor ar fi fost util, în parte, pentru acele străzi înguste, unde aerul nu prea pătrunde și mirosul motănesc, distribuit cu dărnicie prin stropirea de la distanță a zidurilor străvechi, strâmbă nasul turiștilor. Pașnicii venețieni nu s-au gândit însă niciodată să renunțe la pisici și cu atât mai puțin să ceară concursul unor societăți de binefacere din străinătate. Ei continuă să hrănească pisicile ce aparțin domeniului public cu rămășițele de la masă, pe care le pun la colț de stradă, în hârtii sau cioburi.

Desigur, englezoaicele au atras curând atenția poliției asupra lor și astfel au fost interogate cu privire la opera macabră ce-o săvârșeau. Autoritățile și-au dat repede seama că e vorba de două

zeloase care trecuseră toate probele în Anglia și, după epuizarea pisicilor vagabonde din propria țară, s-au deplasat în mânăsa Veneție. Dar opera lor a fost aici de scurtă durată. „Împachetate”, au fost expediate din orașul lagunar, spre norocul pisicilor ce au rămas în continuare stăpâne pe străvechile palate. De secole, în misiunea lor, motanii venețieni nu s-au plâns niciodată, nici guvernului italian, nici guvernului englez, de lipsă de hrană, și nici n-au invocat euthanasia sau execuția în masă.

E drept că, uneori, li se mai întâmplă și accidente în cariera lor de pisici, vânători de șoareci și porumbei, mai ales când pătrund în labirintul palatelor părăsite și, rătăcindu-se pe scări și coridoare sau prin saloane și odăi, sunt oprite de stăvilarul porților și ferestrelor zăvorâte de ani de zile. Atunci riscă să moară de inaniție, cum s-a întâmplat cu un mic pisoi rătăcit în fosta înfloritoare instituție Nicolae Iorga, desființată cu vreun sfert de secol în urmă. Biblioteca s-a risipit, iar portretul lui Iorga a ajuns, desigur, pe cine știe ce mâini de anticar. Numai un basorelieu de bronz, montat pe o placă de marmură zidită în peretele de la intrare, oferit marelui istoric de studenții Universității de vară din Valenii de Munte, a rămas ca pază în această clădire, alături de trupul mumificat al motanului rătăcit. Descoperirea am făcut-o acum câțiva ani, când, însoțit de Teresa și de un avocat venețian, însărcinat cu administrația palatului, am ținut să văd acest edificiu.

Scoși din noroaie cu două perechi de boi

De Ispas ne duceam la Silagiu să participăm la rugă, adică la sărbătorirea hramului bisericii, ospătându-ne cu toate bunătățile în casa mătușii Finica și a unchiului Tudor Râmneanțu al lui Craiu. Mergeam și la progade să vedem mormintele cu crucile de marmură făcute de părinți pentru bunicii paterni. Ispasul, Înălțarea Domnului, cădea deseori în perioada ploilor și atunci accesul la Silagiu cu trăsura cea mare, neagră, sau cu cea înaltă, galbenă, pe drumul nepietruit de secole, era destul de anevoios. Când familia noastră a încercat să adapteze mijloacele de locomotie moderne,

tata închiria mașina de la o verișoară a mamei, Any, al cărei soț de-al doilea, după pierderea lui Draghinov, era mare mecanic și închiria mașini. De câte ori foloseam mijloacele tradiționale de locomotie, ajungeam în mod sigur și la timp la „ruga“ satului, străbătând cei treizeci și doi de kilometri în decursul dimineții. Plecam în zorii zilei și treceam prin dumbrava frumoasă și verde de stejar dintre cele două localități, și izbuteam să mai prindem slujba preotului din sat, însoțit în asemenea împrejurare de alți câțiva preoți din satele din preajmă. Treceam apoi la gostie și de acolo la dans.

Când însă mergeam la Vucova, de Sântămăria Mică, la 8 septembrie, ploile desfundau lutul străzilor (rămase și azi în aceeași stare, din păcate, deși s-au făcut mereu proiecte și toate șoselele din jur au fost asfaltate) și sosirea noastră devenea problematică. Totuși, caii reușeau să ne scoată din noroi și ajungeam cel mult festeliți la Vucova. Într-un an însă am vrut să mergem cu mașina, invitând-o la rugă și pe mătușa Any cu unchiul prin alianță, dar ne-am împotmolit cu automobilul între Buziaș și Vucova, și acolo am rămas. Am fost nevoit să mă transform în ștafetă, să-mi sufluc pantalonii lungi, puși anume pentru această sărbătoare, căci altfel purtam pantaloni scurți, și să străbat câțiva kilometri înotând efectiv prin mlaștini, încât am ajuns la uica Pătru într-o stare de plâns.

Atunci am înțeles și am apreciat avantajul opincilor și al obielelor, față de pantofii „halbșu“, așa cum odinioară Ion Creangă făcuse aceeași constatare filozofico-practică în drumul spre Broșteni.

La primirea misivei-ștafete, uica Pătru a înjugat o pereche de boi, a mai împrumutat și boii vecinului și, pregătit cu ștreanguri și funii la jug și la ruda carului, s-a îndreptat spre locul indicat de mine, ca spre un naufragiu terestru, lângă o fântână cu cumpănă, la răscrucea drumului către Nichișoara, comună din care făcea parte și satul Vucova. În timp ce el salva naufragiații, eu mă curățam de noroi, mă uscam la cuptorul încălzit pentru pregătirea bucatelor. Spre a-i descărca de imală (noroi, tină), pantofii erau rași cu cuțitul pe talpă și spălați, iar apoi frecăți cu peria de podele și puși în călcâi la uscat, la marginea cuptorului. Mătușa

Lena m-a vârat apoi în sobă, dar nu spre coacere, ci spre a mă încălzi: în Transilvania și Banat, prin sobă se înțelege și odaie.

După slujba cu sobor de preoți urma, firesc, ritualul sacrificiului, mai exact devorarea bucatelor abundente, cu găini, rațe fripte, vițel, purcel, deși acesta ajungea în septembrie la dimensiuni ce nu mai îngăduiau folosirea diminutivului. Numărul oaspeților și neamurilor era întotdeauna foarte mare și masa căpăta aspect pantagruelic. Mesenii onorau cum se cuvine truda mătușilor, verișoarelor și babelor împrumutate din vecini, pentru pregătirea bucatelor, și se tolăneau după cuptor și pe iarbă ca șarpele boa după ce a înghițit vițelul. Așa își înlesneau digestia, dizolvând în tihnă, cu vin din abundență, bucatele pregătite pentru rugă. Toate aceste rituri întindeau prânzul până spre orele cinci-șase, când, mai pe răcoare, începea jocul în preajma bisericii sau la umbra unor copaci, lângă birtul satului. La Vucova era o fanfară bine instruită, având ca dirijor un țăran priceput. Vărul meu Ion cânta la piculină. Toți știau să citească notele.

Pentru autoritatea sa indiscutabilă, tatei îi revenea uneori cinstea de a începe jocul ba cu o horă, ba, mai târziu, cu o băută, învărtită sau un dans pe loc, deși burta îi căpătase dimensiuni respectabile. Tata era om de societate și nu numai că știa să vorbească frumos în public, improvizând, dar era și vesel, înveselindu-i și pe alții cu glume și snoave, cu povestiri pe care nu știu de unde le aduna și când le născocea. De aceea, societatea lui era căutată și de colegii de breaslă, și de cărturari, și de funcționari sau de profesorii liceului de băieți. Nu mai vorbesc de neamurile și prietenii din satele străbunilor noștri!

Mai târziu, când vărul meu Ion a împlinit șaptesprezece ani și s-a decis să se însoare, s-a gândit la mine și m-a luat givăr. Cu două lungi prosoape încrucișate și două plosce de răchie și țuică, din care ofeream invitațiilor, umblam călare pe cal prin sat și aveam de îndeplinit funcții însemnate în timpul jocului. Aș fi fost foarte mândru și fericit dacă atribuțiile mele ar fi fost răsplătite cum se cuvine. Mi-a rămas însă legat de deget refuzul fetei dascălului din Vucova de a dansa cu mine sau de a mă țuca în compensație. Așa că am fost obligat de naș să plătesc o „gloabă“,

adică o amendă constând dintr-o sumă de bani, adăugată la grămada ce se aduna pe masă, drept cadou pentru miri. Ciuda mea a fost cu atât mai mare, cu cât fata era foarte grasă, deși abia intrase în adolescență, și pare-se că așa a rămas și azi, când e doctoriță de copii. În timp ce eu socoteam că-i fac o favoare, ea s-a găsit să-mi dea „un coș” – cum se zice –, ceea ce pentru un givâr era o supremă ofensă și provocare.

Pentru că uica Pătru mă îndrăgise, mergeam la Vucova deseori și în vacanțele de vară. Pământul drumului era tare atunci și puteam să ajung fără a mă împotmoli în noroaie. Uica mă lua de la halta Vucovei, unde trenul oprea la cerere, înainte de stația obligatorie de la Nichișoara. Mergeam la holde și, în timp ce unchiul și mătușa lucrau, eu cu vărul Ion mă repezeam la Pogoniș să pescuim, fără prea mari rezultate. Mâncarea de la prânz, când nu era simplă zeamă de cartofi, păsulă flecită sau sungulie cu ceapă friptă în ulei negru de floarea-soarelui, era întărită de proteine constând în peștișori numiți ruși și conservați în oțet, piper și ceapă. Dacă se mai nimerea să fie prins câte un iepure-pui, atunci acesta se transforma în zeamă papricaș.

Mult mă înveselea râșnița instalată în pridvorul cletului, de un diametru de cincizeci de centimetri. Piatra de deasupra se rotea pe un ax. Piatra de dedesubt era mai largă, cu borduri și o mică gaură în față, pe unde se scurgea făina de cucuruz, când îl măcinam eu singur, pentru ca mătușa Lena să facă mămăligă sau mălai la cuptor.

În clet era măgăzâna de alimente, unde grâul era adunat grămadă pe pământ, oprit de scânduri ca să nu se risipească. Aici mătușa Lena înfunda oalele de pământ cumpărate de la vânzătorii ambulanți, al căror preț era măsura lor în grâu. Cred că prețul era destul de ridicat, căci grâul era mai scump decât lutul. Tot acolo erau întinse pe sfori șuncile, cârnații, sângerecii, măieșii și slăninele sărate și afumate, iar în câni mari de pământ, înfundați în unsoare, erau cârnații proaspeți fripți ce se conservau și se păstrau așa cu lunile de zile. Aveau cu totul alt gust decât cei afumați, cum am constatat din nou la ultima mea vizită la Silagiu,

la văruica mea Marie a lu' Craiu, care m-a ospătat cu colăcei, cârnați fripți și castraveți murați, topiți la sfârșit într-un vin de Silagiu, produs din buciunii din grădină. În cletul destul de răcoros se păstrau și vinul, țuica și secărica. El era separat de casă și constituia un fel de cămară, combinată cu crama și cu hambarul de cereale, căci hambarul de porumb era aparte, făcut din lemn și lătețuri și se numea cotarcă. Aici, în cotarcă, lăsat pe știulete, se usca în suflarea vântului cucuruzul și nu se împănenea, căci porumbul cu pânjeneală se vindea la preț mai slab. Separată era și plevăria, construită în grădină, dincolo de gardul ce despărțea casa, cletul, grajdul și ocolul, și acolo erau păstrate pleava și alte furaje destinate cailor, boilor și vacilor. Pleava amestecată cu țărâțe era un bun aliment, care completa furajele obținute din fân, din tulei de ciolomac sau ciolomade (porumbul crescut pentru furaj din a doua recoltă); pălăriile și turtele de floarea-soarelui, ludăii pentru porci și vite (dovleci-ludăi) și, în anii răi, tuleii de la porumb, care, după cules, erau tăiați, legați în snopi și păstrați tot în plevărie, ca furaje de rezervă în deosebi pentru vite, căci și acești tulei conțin celuloză bogată în pentozani (zahăr cu cinci carboni).

Despre întărcarea copiilor și întărcarea de vin a colonelului

Una din calitățile tatălui meu a fost și gustul ales și priceperea, ca adevărat fiu al Silagiului, în aprecierea vinurilor și a distilatelor sub formă mai concentrată, adică țuica, răchia și coniacul. Primea însă cu toată rezerva, socotindu-le bune numai pentru femei și pentru unii oaspeți, lichiorurile dulci, pregătite de mama cu multă măiestrie, după rețete savante, cu esențe cumpărate de la farmacie și cu alcool pur, cumpărat de la Fabrica de spirt Besco din Lugoj, alcoolul fiind diluat în apă, spre a fi evitate incendiile în casă. Nouă, copiilor, ni se îngăduia să gustăm, la zile mari, câte o vișină slabă, făcută din vișine statute la soare și întărite cu alcool.

Natural că la Masa Poganilor și la Dacia nu se comentau lichiorurile galbene sau verzi, ci vinurile albe sau roșii de altădată, precum cel alb de Silagiu sau cel formidabil de Recaș, produs acum în mari cantități uniforme de Gostat, cu mare avantaj pentru export. Pe timpuri, conștiința exportului de vinuri nu era prea dezvoltată. Faptul era explicabil, de altfel, căci producătorii-consumatori și prietenii lor preferau să-l „importe“ în propriile lor burdufuri, unde, cum se știe, vinul bun se ține bine. Vinurile producție proprie ale casei Ștefan Drăgan, deși nu erau vândute în afară, totuși, în baza cadourilor făcute prietenilor și cunoscuților, își stabiliseră o reputație de toată lauda, chiar dacă nu au câștigat medalii la expoziții internaționale.

Cine se obișnuise să aprecieze mai temeinic aceste calități ale vinului rozé, transparent, de o culoare cu totul deosebită, era colonelul comandant al Cercului de recrutare din Lugoj. Acesta și-a dat seama că prietenia cu Ștefan Drăgan era mult mai utilă și mai veselă decât cu alții și, ca atare, în mod periodic, dacă nu venea personal, trimitea ordonanța cu o ladă plină de sticle, spre a primi cuminecătura săptămânală, între cincisprezece și optsprezece litri. Dacă pe tata nu-l deranja acest omagiu, pe mine, în schimb, a început să mă supere ofranda săptămânală adusă molo-hului, în chip de reprezentant al lui Bacchus pe pământ. Fără știrea nimănui, la un moment dat, am socotit că sosise vremea (cum se întâmplă cu copiii sugaci) să-l întărcăm pe marele nostru prieten, deși sentimentul era contrazis de admirația pe care o aveam pentru el ca scriitor, și pentru alte acte de vitejie împlinite de dânsul pe frontul orășenesc, ca să nu mai pomenesc despre simpatia nutrită față de Oltea, fata sa frumoasă, elevă la Liceul Iulia Hasdeu.

Într-o zi, când l-am văzut că vine în vizită spre a face cu tata comentariul evenimentelor săptămânii, mi-am făcut de lucru prin casă, așa că am fost însărcinat pe dată să joc rolul pivnicerului și să pregătesc lada de vin, adică să umplu sticlele goale pe care le adusesese cu sine. Am socotit că era momentul cel mai potrivit pentru a pune în practică planul de întărcare.

După cum se știe, întărcarea copiilor nu este o operație simplă și durează mai multe zile și uneori chiar săptămâni. Mamele obosite de multele preocupări pe care li le dau copiii mici, dar, din fericire pentru ele, considerate plăceri rezervate femeilor de însăși natura, în nemărginita-i înțelepciune, la un moment dat socotesc că alimentarea cu propriile resurse se cere oprită, îndeosebi când copiii au crescut și au ajuns la vârsta celor care merg la grădiniță. Atunci încearcă diferite mijloace pentru a-i îndepărta, stricându-le gustul laptelui, fie ungând sânii cu ceva amar, fie colorând partea deja colorată, ajungând uneori până la vulgăra utilizare a cremei de ghetă. Copilul, dezgustat de aceste noi impresii, începe să asocieze ideea laptelui cu a mirosului sau a gustului neplăcut și apropierea de sânul matern devine o repulsie. El se abține deci să mai recurgă la această sursă de hrană și preferă alimentele pregătite de însăși gura mamei (care mestecă hrana și o dă apoi în gura celui mic, întocmai ca în povestea cu para mălăiață în gura lui nătăfleată). În felul acesta, el nu are altceva de făcut decât să înghită și să tacă.

Procedee de felul acesta nici pe departe nu mi le puteam închipui aplicabile prietenului nostru, căci, după informațiile primite, dânsul vinul nu-l suga cu biberonul, ci îl bea în pahare mari, asemeni celor utilizate în genere pentru apă, dacă nu de-a dreptul din halbele de bere. Nici procedee chimice nu puteam să aplic pentru întărcarea sugaciului militar, deoarece medicamentele respective se cumpărau de la farmacie, costau bani și nu erau ușor de procurat.

Se știe că familiile acelor care au îndrăgit în mod cu totul deosebit băutura, după cum și tutunul, recurg deseori la un tratament special, obținând rezultate neașteptate, după cum a obținut neni Iuli Patachi de la Caransebeș cu mama sa, care era cam certată cu apa de ani de zile, singurele lichide ce le sorbea fiind vinul și răchia. Iar răchia, prin Banat, se mai confundă cu țuica și, când este prefriptă, ajunge până la șazece de grade. Cred că, deschizând gura plină cu un șlug de prefriptă, dându-i foc, ușor poți deveni fachir. Reacția celor supuși acestui tratament chimic este de dezgust și, când e vorba de tutun, se creează o repulsie

acută ce poate să ducă la vărsături. Cel care devine conștient de daunele patimei sale le suportă cu stoicism, până la totala eliminare a toxinelor din corp și, prin aceasta, consimte a renunța la plăcerile oferite de Bacchus sau de Jean Nicot, cel care a introdus în Europa tabacul adus din America.

Nici la asemenea excese nu puteam să ajung, pentru că totuși îi simpatizam pe colonel și, mai ales, pe fata sa. La urma urmei era și chiriașul nostru, deși, făcând bine socotelile, cred că chiria se compensa de multe ori cu omagiile enologice primite în schimb. Trebuia găsită o soluție intermediară. Aceasta, deși ar fi contribuit la scăderea prestigiului mărcii vinurilor Drăgan, putea să fie socotită cea mai nimerită.

Întâmplarea făcea ca, tocmai atunci, să vină în vizită la mine colegul și prietenul meu din copilărie Cornel Iacobescu, poznaș înăscut care, după expunerea problemei făcută în prealabil în pivniță, cu tot entuziasmul și satisfacția anticipată a succesului scontat, cu admirație reciprocă la ideea ce ne-a venit, și-a asumat rolul Sfântului Ioan Botezătorul. (Rolul se potrivea numelui său adevărat, Ion. Cornel era numit numai între prieteni, câtă vreme mama-sa îl alinta cu numele de Pubi, care nu-mi plăcea, deoarece se dădea și la căței.) În timp ce eu umpleam sticlele sub șaităul de lemn aplicat butoiului în curs de golire, lăsându-le goale cam de patru degete, Cornel se învrednicea să le completeze, punându-le la șaităul metalic din bronz de la *wasserleitung*-ul din podrum, adică la sistemul centralizat de distribuție a apei în casă.

În felul acesta, tăria vinului a scăzut subit de la paisprezece la unsprezece sau chiar la zece grade, iar lichidul a devenit mai puțin atrăgător pentru oamenii pricepuți în materie, cum se dovedise a fi de atâta vreme colonelul-scriitor. În Italia, ca și în alte părți, vinul se taie deseori cu apă, dar aceasta o face consumatorul la masă, și el însuși își drămuiește gradația după gust. Nu știu dacă eu și Cornel am drămuit tăierea vinului după gustul de zile negre al colonelului. Fapt cert este că, după ce a încercat porția de vin astfel preparată, colonelul n-a mai dat pe la noi să-și

primească ofranda. E posibil să fi comentat schimbarea calității vinului în acel an, poate cam ploios, să fi bănuit că presupusa variație meteorologică a înrăurit direct viile și ciorchinii, dar nu cred să fi gândit că variația s-a produs tocmai în pivniță, când strugurii se află concentrați sub formă de must și licoare sau mai pe urmă, când mustul devine turburel și apoi vin curat, transparent, după ce s-a decantat și și-a depus drojdia. Și nici în ultima fază, când vinul este trecut în alt butoi bine țâmporit (țâmpor: sulf, pucioasă) cu ajutorul unui șumuioag îmbibat cu galbena substanță ce se arde în interior.

După acest an ploios, în pivnițele producătorului Ștefan Drăgan, care ignora total botezul vinului și n-a aflat despre el decât cu mulți ani mai târziu, când orice reparație și explicație nu mai erau posibile, deoarece colonelul fusese strămutat, întârarea s-a produs ca prin minune. Aveam un sugaci mai puțin și butoaiele au rămas în greaua sarcină a tatălui și a muncitorilor, care primeau în continuare porția lor obișnuită, până la desertarea obligatorie. Rareori trebuiau să facă un efort special pentru ducerea la bun sfârșit a misiunii lor, căci totul era planificat, încă de pe vremea când acest cuvânt nu exista în limbajul țării românești. Marea, teribila problemă a economiștilor, de a face să coincidă producția cu consumul, nu exista pentru noi, deoarece economia domestică era perfect echilibrată, fără marketing și fără management, sau, mai bine zis, fără această denumire a lor, fiindcă, în realitate, întotdeauna au existat și erau exercitate aceste operațiuni de oamenii harnici, prevăzători și cu simțul răspunderii efective.

Dacă tata ar fi știut, poate că ar fi decretat pedeapsirea mea pentru astfel de inițiative atât de îndrăznețe, fiind vorba de un personaj al orașului și de prestigiul său de viticultor într-o materie atât de delicată. E drept, mă aflu între două vârste și pedeapsa corporală încetase, fiind înlocuită numai de reproșuri și amenințări. Socotesc, totuși, pentru completarea documentației asupra metodelor educative de atunci, că acestea erau mult mai eficiente decât metodele moderne, de inspirație americană. Probă că pe

atunci nu existau hippy și că autoritatea paternă nu era pusă în discuție, fiind absolută.

Un ponei, sultanul Marocului și altele

Tocmai în acel an, mama făcuse vreo trei operații și zilnic mă duceam s-o vizitez la spital și să petrec după-amiezile cu dânsa. S-a mai adăugat apoi și o operație făcută de bunicul Iosuvică, cel care nu fusese niciodată în viață bolnav. Nu știu cum s-a făcut că a adunat niște pungi de puroi la coate, poate unde a stat prea mult pe coate la fereastră, în zilele de sărbătoare. Și cum țineam foarte mult la moșul, am petrecut cu el după-amiezile, câtă vreme a zăcut în spital. Din această pricină, am început să întâmpin dificultăți la unele materii, de pildă la botanică, deși mă pricepeam la agricultură. Botanica noastră însă se ocupa de specii mai rare, ce nu se găseau prin grânarele și trifoiurile holdelor din preajma Lugojului. Până la urmă, totul s-a îndreptat. Mai ales că în viață, în ultimul moment, și mai ales la învățătură, multe pot fi îndreptate și drese.

Așadar, începând din clasa a doua, în afară de disciplinele cu caracter științific, marcând tendința mea – întreruptă apoi – spre secția reală, devenisem specialist în medicamente și bandaje. Din păcate, acestea nu erau luate în seamă la examene. Cunoștințele medicale mi le-am perfecționat în anul următor, de data aceasta datorită lui Jianu. Într-o noapte de primăvară, m-am trezit auzind văicărelile fratelui meu, căruia o apendicită îi cășuna suferințe insuportabile. Criza a durat întreaga noapte și eu, milos și săritor, nu știam ce să fac spre a-i veni în ajutor. Dimineța, pe la ora șase, am cerut unui săgârt să pună caii la căruța și, trimis de mama, m-am dus la chirurgul Draislampel acasă, rugându-l să se pregătească pentru intervenție urgentă. Apoi l-am însoțit pe Jianu la spital, unde a fost operat la ora opt dimineța. Mă treceau sudori reci, în sala spitalului, așteptând rezultatul. Trăgeam cu urechea și auzeam, dincolo de ușa sălii de operații, gemetele fratelui meu, care nu fusese adormit, ci i se practicase doar o injecție

rahidiană. Emoțiile îmi dădeau o stare de greață, aproape ca a pacientului, și n-a lipsit mult să leșin din pricina mirosului de eter, care exala în tot spitalul.

Instrucția extrașcolară mi-a folosit mai mult decât m-aș fi așteptat. Pe atunci, tata cumpăraseră un ponei roșcat, cu copite ascuțite, nepotcovit încă, pentru a-i face pe plac lui Jianu. Scoțându-l într-o zi din grajd, pe când Jianu nu era acasă, și ținându-l de căpastru, eu și Zeno, în lipsa stăpânului său, îi dădeam zahăr în mijlocul străzii, lângă crucea de lemn de la răscruce. Aflându-se, la un moment dat, pe la coada calului, Zeno a primit pe neașteptate o sfântă lovitură de copită în față, care i-a tăiat obrazul sub ochi, pe o lungime de vreo șapte centimetri. Lăsând calul să se întoarcă singur acasă, l-am ridicat repede pe Zeno de jos și i-am acoperit fața cu batista. Apoi am scotocit prin dulapuri, căutând dachinul obținut de la spital. L-am spălat frumos cu tifoane umezite, prevenind o infecție de tetanos, și i-am oprit sângele care curgea șuvoi. După această intervenție de prim ajutor, Zeno a fost cusut estetic și și-a recăpătat înfățișarea normală. Rămăsese numai cu un mic semn, azi aproape invizibil. Eram mândru că doctorul a apreciat prezența mea de spirit, declarând că rezultatul final se datora primelor mele îngrijiri. E drept că și Zeno s-a purtat bărbătește, n-a plâns și nici n-a tipat. Pe de o parte, arăta buimăcit de lovitura năprasnică, pe de altă parte, ca stoic, cu disciplină militară bine înrădăcinată, a găsit resurse de voință și tărie spre a se împotrivi disperării și suferinței.

Cunoștințele medicale mi-au fost de folos și cu alt prilej, când, jucându-se într-o lucrătoare unde se coseau slaiharii cu nojițe colorate și luând în mână un cosor ascuțit ca briciul ca să taie în două un șivaci (curelușă subțire de cusut opinci), Zeno a tras spre sine și și-a înfipt vârful cosorului în ochi, tăindu-și sclerotica și corneea. Și în acest caz, promptă intervenție cu dachinul i-a salvat ochiul și vederea. Tratat de un oculist bun de la Timișoara, el a rămas numai cu o parțială atrofiere a mușchiului pupilei, care, la lumină, ori sub efectul stropilor de beladona, se deschide mai încet și mai puțin, fără însă a-i dauna vederii.

Între doisprezece și treisprezece ani, eu însumi mi-am pierdut vigoarea și pofta de lucru și învățătură. Aveam dureri de cap, însoțite de o dificultate la citit. Capătasem o neobișnuită încruntare a sprâncenelor. S-a observat, la un moment dat, că nu mai respiram pe nas, ci pe gură, fapt ce i-a determinat pe ai mei să mă ducă la doctorul Corcan de la Timișoara. Cercetându-mi ochii, de care mă plângeam, el a descoperit obturarea foselor nazale: un polip pe stânga, o excrescență a osului nazal pe dreapta. Nu rămânea altceva decât să mi se facă o operație urgentă, cu anestezie locală. Am suportat-o fără crâcnire, ignorând delicatetea și pericolozitatea unei asemenea intervenții, care a dus la mormânt pe sultanul Marocului, Mahomed al V-lea, în anii protectoratului francez. Cazul din urmă ar fi dus la un conflict politic internațional, cu grave consecințe, dacă medicul curant ar fi fost francez. Din fericire, medicul era un elvețian, în afară de bănuiele.

Într-adevăr, partea de sus a maxilarului, nasul, ochii, urechile, toate duc la marele trigemen și iritarea lor poate să producă moartea, chiar dintr-o simplă inflamare a nasului. Acum zece ani, mi s-a întâmplat un lucru asemănător. Teresa, medicul casei, eliminând o mică pungă de puroi ce mă stânjenia într-o nară, m-a făcut să simt o durere acută până în creștetul capului. După ce s-a încheiat intervenția și totul a fost dezinfectat, în timp ce stăteam în pat, am pus mâna pe o revistă. Întâmplător, am dat peste un articol ce atrăgea atenția asupra gingășiei nasului, citându-se, cu lux de amănunte, mai multe cazuri similare mortale. Mi s-a oprit ceasul de spaimă. Noroc că inima, spre deosebire de cea a sultanului din Maroc, nu mi s-a oprit, ci și-a accelerat bătăile.

De la unsprezece până la treisprezece ani, lucru foarte curios, am fost atins de o boală caracteristică bătrânilor: reumatismul. O căpătasem din prea multă energie și tinerețe, jucându-mă cu zăpada și devenind sculptor în nea. Reumatismul poliarticular m-a ținut în pat vreme de o săptămână. Beam laptele cu salicilat și carbonat de sodiu. Mă trezeam dimineața și brațele îmi erau pline de furnicături. Ca să-mi recapăt sensibilitatea și să repun sângele în mișcare, trebuia să mă frec minute în șir cu o mânășă de lână și, uneori, chiar cu alcool sau răchie prefriptă, deviată de

la destinația ei firească. Și astăzi mai apar manifestări de acest fel, dar într-o formă mai atenuată, deoarece m-am obișnuit să acumulez soare la mare, în tot decursul verii. Remediul din urmă l-am descoperit după ce am îndrăgit marea și Teresa m-a convins să devin marinar.

Adevărul e că navigator de apă dulce am fost încă de la Lugoj, de pe apele Timișului, de pe când am început să navighez cu troaca cea mare în care se curățau porcii, la tăiere, în preajma Crăciunului, fiind fără folosință vara. Apoi cu o plută făcută din sertarul unei credențe vechi rămase de la bunica. Acestui sertar i-am aplicat patru grinzi de brad și i-am pus drept pânză o veche prelată, fixată pe două lețuri verticale, unite sus cu o stinghie orizontală. Navigam pe această primitivă ambarcație împins de vânt, tras de șuvoaie, ajutându-mă cu o vâslă dublă destul de necioplită.

... Sandolina a apărut mai târziu.

Linii drepte și strâmbe

Cel care ne-a învățat să tragem linii drepte și strâmbe, să încercăm a desena o floare sau un cap de ipsos, copii după celebre figuri clasice, a fost bunul nostru profesor Virgil Simonescu. Spre mirarea și satisfacția noastră, aveam parte de un profesor pictor, deoarece, în genere, profesorii de desen nu știu să deseneze și învață pe alții pictura fără a ști să picteze. Virgil Simonescu era un pictor veritabil și un caricaturist care publica multe gravuri în *Scorpionul*. Ca pictor, făcuse fresca din biserica unită, precum și cea de la progade. A mai pictat biserici prin Banat și în alte colțuri de țară, în satele mai bogate, care puteau să-l plătească. Avea doi fii, dar ei nu i-au moștenit talentul și au studiat alte discipline.

Nici unul dintre colegii mei nu poate să spună vreun lucru rău despre profesorul nostru de desen, căci, în marea sa înțelepciune, știind că desenul este mai mult o vocație și o artă, decât o știință, nu trântea pe nimeni, cum se întâmpla prin alte licee. Singurul lui

corigent, rămas de pomină în arhivele liceului, a fost Nicolae Ursu, muzicolog și colecționar de folclor azi. Surprins am fost, nu demult, când Chiara de la Milano, la care țin și care se socotește fiica mea adoptivă, mi-a descris coșmarurile avute de pe urma desenului, deși azi e mai greu să trântești un elev la această disciplină, fiindcă pictura modernă e deseori infantilă, face chiar concurență copiilor de la școala primară și de la grădiniță, înșiși copiii fiind uneori puși să deseneze, iar maestrul învăță sau se inspire din opera acestora.

Glume triste cu pictori moderni, dar îndeosebi cu critici de artă, s-au făcut nenumărate. Păstrez unele tăieturi din ziare și reviste cu reproduceri după tablourile executate de câte un cimpanzeu care, după cum se știe, imită omul în toate activitățile sale și a învățat chiar să fumeze și să tragă la masea. Aceste opere de cimpanzeu au fost calificate de critici ca veritabile creații ale unor pictori de mare valoare, necunoscuți. Cazul cel mai comic a fost acela al unei picturi pe pânză executate de coada unui măgar, prefăcută în pensulă. Încărcată de culori, coada plesnea pânza viitoare capodopere, creând figuri sau simboluri arcane, mult mai inteligibile însă decât acelea ale artiștilor ermetici moderni. Iar când aceeași experiență a fost repetată cu o vacă ce picta în timpul mulsului, ea a devenit pentru glumeți simbolul creației plastice de după război.

O bogată documentare în materie se poate obține de la maestru Cristian Krecovici, de origine croat, cetățean de onoare peruvian, stabilit la Palma, unde a deschis un muzeu cu pânze de dimensiuni mari, reprezentând tipuri caracteristice ale civilizației inca. Aceste personaje străvechi se pare că erau mai bine informate decât noi, având ca zeu suprem Soarele și ca reprezentant al său pe pământ împăratul. Mâna sa măiastră, antrenată în largi mișcări, ca ale lui Michelangelo, printr-un exercițiu zilnic de la patru până la șase dimineața, a creat un Moise enorm, cu cele douăsprezece table ale legii tășnindu-i din cap, căci aceea a fost originea lor adevărată. Tabloul-gigant urma să ornameze o sinagogă din New York, care lansase un concurs în acest scop. Cei două mii de credincioși israeliți au fost entuziasmați de opera lui

Krecovici, dar președintele și consiliul comunității au refuzat-o, pentru că autorul era creștin și, pe deasupra, semna chiar Cristian. Acum, această operă excepțională poate fi admirată la Muzeul din Palma, iar muzeul însuși merită să fie vizitat pentru singularitatea sa.

În ceea ce mă privește, dacă m-am ales cu câteva clare idei în materie de artă plastică încă de la început, o datorez în primul rând profesorului Virgil Simonescu.

Spre bucuria părinților mei, atât la școala primară, cât și la primele clase de liceu, obțineam cele mai bune note la religie. Până într-o bună zi, când am început să studiem botanica și zoologia și mai pe urmă biologia, cu toate teoriile evoluției și ale metamorfozelor speciilor de pe pământ. Atunci, spiritul lui Darwin și al lui Lamarck, morți de un secol și reintrați de mult în circulația elementelor din natură, s-au reaprins viu în mintea mea și m-au împins să pun o serie nesfârșită de întrebări simpaticului și bunului profesor, părintele-doctor Silviu Voștinar, care studiasse la Colegiul De Propaganda Fide și se întorsese de curând, în misiune educativă, la Lugoj.

La început, părintele Voștinar a socotit binevenite întrebările mele. Eram un tinerel dornic de cunoaștere și îi ofeream prilejul să explice mai pe larg anumite lucruri, și mai ales acele părți obscure ale epistemologiei creștine ce țineau de *Vechiul Testament*. Dar miile de ani ai *Vechiului Testament* îngreuiau destul de mult perceperea acestor adevăruri primite direct de la Iehova, prin intermediul lui Moise, care a adus pe pământ tablele legii, simbolul și obiectul credinței izraelite. Dar, când aceste întrebări s-au înmulțit și popa n-a mai prididit cu răspunsurile, sentimentele profesorului față de mine au început să se schimbe. Îl găseam tot mai puțin dispus să facă digresiuni, iar în trimestrul doi, a venit și momentul când enervarea lui a ajuns la culme. Deși până atunci îmi arătase multă prietenie, mai cu seamă când ne întâlneam la spital (unde mergeam s-o văd pe mama, iar el venea să-și îngrijească plămânii), mi-a trântit nota unu în catalog, lucru

rar și deosebit de periculos. Fiind religia în fruntea materiilor, dacă nu obțineai nota de trecere la religie, erai declarat nu corigent, ci direct repetent.

În fața teribilului pericol de a lua clasa de la capăt, am învățat pe de rost tot catehismul și răspunsurile date de aici încolo au fost după carte, fără nici un dubiu și fără nici un comentariu personal. Cu greu am izbutit să obțin la sfârșit de an nota cinci, la limita de trecere, ajungând la liman precum câinele prin apă. Și cu toate acestea, l-am iubit mult pe părintele Voștinar (Dumnezeu să-l ierte, căci a murit curând după aceea), iar aceste sentimente s-au răsfrânt apoi asupra unui văr al său, alt părinte, doctorul Teodor Voștinar, care studiasse de asemenea la Roma, rămânând aici în continuare, spre a-și lua doctoratul *utriusque iuris*, în 1942.

Desigur, pe atunci nu se aflau în circulație scrierile prețioase pentru evoluția doctrinei bisericii creștine ale lui Teilhard de Chardin, către care mă îndreptam din instinct, pentru că el fusese imediat pus la index. Abia azi este studiat și, deci, reasezat în drepturi, ca și teoriile lui Darwin, mai apropiate de adevăr și de înțelegerea noastră. Auzind despre tendințele faustice ale posibilului teolog Drăgan, episcopul Alexandru Nicolescu n-a fost deloc încântat, ci, dimpotrivă, deranjat de înclinația acestuia spre științe și cercetare, tulburând și dezorientând elevii mai mult sau mai puțin gânditori, la orele de clasă. Așa că, în anii următori, cu prilejul Crăciunului, de Sfântul Ștefan, părea să fi uitat de preferințele și dorințele lui dintâi și nu mai vedea pe rătăcitorii fii ai lui Drăgan studiind teologia la Roma.

Din păcate, reputația de odinioară n-am mai fost în stare s-o refac nici în ochii succesorului episcopului Nicolescu, preasfințitul Ioan Bălan, care continua să facă vizite tatei de Sfântul Ștefan și chiar să-l onoreze cu vizite în plus, îndeosebi după culesul viilor, când mustul începea să fiarbă și se transforma în vin rozé, cu o tărie de 13–14, și deci putea să fie oferit spre apreciere, în vederea unei oferte pentru cuminecătură. Spre a nu greși în verdictul său, preasfințitul venea însoțit nu numai de secretari (între care figura și părintele Ion Rațiu), ci și de câțiva preoți și canonici, oameni cu multă experiență în materie. De altfel, după

Primul Război Mondial, *Scorpionul* descria, printre figurile supuse analizei sale, și câte o preacinstită față bisericească, așa cum a fost aceea a protopopului Ion Ūcu, bunicul Deliei și al fraților săi, cei doi Pui, Puiu Mare și Puiu Mic, unul coleg cu mine, altul coleg cu Zeno la Școala primară de aplicație de pe lângă Școala Normală.

Dealul Viilor era renumit pentru vinurile sale și, din fericire, legea aspră a lui Deceneu, de a scoate vițele și de a le pune cu rădăcina la soare, n-a fost aplicată în întregime la timpul său, iar după înfrângerea eroului Decebal de către aprigul Traian, legea a căzut în desuetudine, pentru că și romanii erau împotriva ei, știind să aprecieze și atunci, ca și acum, un vin bun de pe coline. Când le-am cunoscut și eu, am găsit multe asemănări între colinele lugojene și cele din jurul Romei, așa-zisele Coli Romani, cu faimoasele centre Marino, Genzano, Castel G'andolfo și Grotta Ferrata, unde se găsesc reședințele de vară ale studenților de la teologie și chiar ale celor de la Institutul Oriental, care, în mod firesc, își petreceau vacanțele pe lângă abația greco-catolică de la Grotta Ferrata, localitatea care dă vinul cel mai bun dintre vinurile bune.

Canonicii noștri studioși și respectabili, ca doctorul Fireza, canonicul Brânzeu (tatăl rectorului Institutului de Medicină din Timișoara, doctorul Pius Brânzeu) și alți preoți mai tineri au studiat cu toții la Roma și cunoșteau miracolele colinelor romane. Așa că ar fi fost o mare ofensă pentru lugojeni să nu înțeleagă și să nu aprecieze cum se cuvine dealurile lor cu vii. Ba, mi se pare că și Episcopia Unită posedă o vie la Lugoj, care furniza și produse agricole convictului de băieți condus de Père Leandru și instalat în localurile episcopiei.

Latina și năstrușnicul Linția

Figura reprezentativă a profesorului român format la școlile ungurești a fost profesorul de limbă latină, Isac Linția, originar din comuna Iertof, tipicar, cu metehne și obișnuințe stereotipe.

Devenise spaima liceului și trecerea în clasa a treia ne făcea să avem insomnii, chiar de la fragedă vârstă, la gândul că, în curând, vom începe studiul limbii strămoșești. Limbile neolatine, descinzând din latina vulgară, cea vorbită de cetățenii Imperiului Roman, au simplificat regulile sintaxei și morfologia clasică, făcându-le mai accesibile. Uneori, am găsit în structura limbii și topica frazelor mai multă asemănare între latină și germană, ambele caracterizate prin plasarea la urmă a verbului ce definește acțiunea principală.

Latina predată de profesorul Linția era însă cea grea, cea clasică, și încă după metoda greoaie, ungurească, folosită pe când acesta debutase ca profesor, înainte de război. Ca și la Crâștiu, mulți trebuiau să repete anul din pricina latinei. Mi-l amintesc cum intra în clasă, într-o liniște mormântală. Se așeza pe scaun la catedră, depunea marele catalog albastru, bine cartonat, îl deschidea, apoi scotea din buzunar un carnetel, copie a catalogului, parcurgea numele elevilor și-i alegea pe sărite, chemându-i la examinare. Operația se desfășura în tic-tacul ceasului de buzunar, de mărimea unui vecăr (deșteptător), pe care, cu ritual religios, îl așeza la catedră, pe partea stângă a catalogului.

Înșirați în flanc, elevii, țapii ispășitori, așteptau resemnați, în timp ce atmosfera clasei se schimba cu desăvârșire și un „aaah” răsună din fundul inimii, exprimând satisfacția celor care scăpasera de iminentul pericol. Restul lecției devenea o plăcere și un amuzament pe seama celor proscriși. Într-adevăr, tremurau cu toții de frica profesorului, atât cei pregătiți, cât și cei nepregătiți, căci felul cum formula întrebările era năstrușnic, dar pretindea răspunsuri clare și precise. De aceea, ambele categorii erau deopotrivă preocupate. Fapt este că examinații se fășteau și aceasta îl enerva teribil pe profesor. El le adresa tot felul de ocări neaoșe românești, aduse din preajma Oraviței, din satul său natal, Iertof.

– De ce n-ai învățat, bată-mi-te maica lui Dumnezeu, și vii aicea să-mi mânzi zilele?! Uite de ce nu pot eu dormi noaptea! Și mă chinui cu voi...

La aceste frumoase cuvinte de mângâiere și încurajare, mai adăuga și o amenințare, mai mult sau mai puțin simbolică, atunci

când furia lui ajungea la culme. Lua de lângă sobă câte o buturugă de lemn și, punând-o pe catedră, amenința s-o transforme în obuz și s-o arunce în capul gol de latină al nenorocitului, amuțit și mai mult de spaimă. Într-o zi, când Krišovanzky l-a scos din sărite, amenințarea simbolică a devenit reală, căci, după ce a studiat traiectoria posibilă a buturugii, a aruncat-o alături de el, mai mult ca să-l înspăimânte decât ca să-l omoare. Clasa, care în aceste ocazii era alături de profesor, încurajându-i inițiativele întocmai ca pe timpul romanilor, când se dădeau lupte de gladiatori în arene, a exultat că, în sfârșit, faimoasa promisiune s-a realizat, deși fără urmări tragice.

Aveam să beneficiaz și eu de o pedeapsă scornită de el într-o noapte anterioară examinării mele. Din pricina columbofiliei, nu dedicasem timpul necesar latinei, sperând, după calcule cabalistice, că n-ar fi fost rândul meu la ascultare. Dar, cu toate previziunile mele, bazate pe formule savante, tocmai atunci s-a produs o excepție. Iar nenorocul meu a fost ca excepția să se producă și în ziua când eram nepregătit. E drept, ceva tot știam, dar nu eram sigur pe forma exactă a cuvintelor și de aceea le pronunțam cu gura mai închisă, dându-le o terminație aproximativă, pe care nu reușea s-o perceapă nici el, dar nici eu.

– Zi-i mai tare, bată-mi-te maica lui Dumnezeu! Iar mă enervezi? Zi tare, să se audă, că doar mâncat-ai azi-dimineată!

Câtă vreme eu mormăiam mai departe, cu același volum redus, trimițând sunetele parcă mai mult înlăuntrul pieptului, decât afară, către profesor, el își marea suprafața de captare a sunetelor, plasându-și palma făcută pâlnie la ureche. Nimic. N-a fost chip să audă mai mult și, neștiind ce să facă, m-a chemat la tablă, îndărătul catedrei, trăgându-se cu scaunul deoparte și cerându-mi să scriu cuvântul, pentru a-l recunoaște cel puțin în formă grafică și vizuală. A început alt teatru, căci, după ce-am scris prima jumătate a cuvântului, de care eram sigur, m-am oprit în act de reflecție. La fiecare îmboldire delicată și duioasă, în limbajul său colorat, adăugam câte o literă, oprindu-mă la fiecare, cu o pauză din ce în ce mai îndelungată cu cât mă apropiam de sfârșit. Întâmplarea a făcut ca literele băjbăite și transpuse pe

tablă din greu, scoase una câte una cu cleștele dentistului, să corespundă realității, fapt care l-a mai domolit puțin și l-a făcut să creadă că, în realitate, eram pregătit, dar poate din timiditate și din prea mult respect pentru metodele sale severe aveam aceste lungi rețineri.

Cu un sentiment reciproc de eliberare din tortura ce durase destul de mult și încordase nervii profesorului, ne-am privit lung în ochi. Atunci, l-am văzut că se scoală de pe scaun, se repede la mine, mă apucă de umeri, mă ridică în aer și mă pune pe catedră, pe sfântul catalog deschis, tipând:

– Dacă știi, de ce-mi mânci zilele, nenorocitul?

Și, ca să fie mai completă expresia sa plastică, a întins mâna la tablă, a luat buretele plin de cretă și a început să-mi spele fața, mai bine zis să-mi vâruiască obraji, rumeniți de atâta efort. Întorcându-mă în bancă, arătam ca o stafie sau ca un tânăr dintr-un trib african care, în ritualurile de inițiere, este vopsit în alb, după cum fetele sunt vopsite în ocru. Eu, mai degrabă, mă simțeam un fel de derviş sudanez, după ce-a executat dansul focului până la sleire, pe punctul de a leșina.

Cu astfel de metode didactice convingătoare, am învățat cu toții suficientă latină pentru a trece la sfârșitul anului ca rața prin apă, fără să se prindă prea mult latinism de noi. Numai rareori, când cineva se simțea foarte bine pregătit, se arăta mai curajos în fața profesorului Linția și, în acest caz, angaja un dialog sub forma unei coride, în care nu numai taurul, dar și matadorul știa să încaseze.

Nici elevii nu s-au dat în lături să-i facă figuri severului profesor. Într-o zi de vară, Linția s-a dus să se scalde în Timiș, dincolo de podul de lemn, devenit apoi de beton, către Belitori, unde se întindeau domeniile fiului directorului, colegul meu de clasă Ionuț Dragomir al lui Cocârțau, zis Besha. (Acesta vorbea despre soru-sa de parcă ar fi fost sora întregii clase și-i spunea Neli-noastră.) Alegându-și drept cabină o holdă de cucuruz, distinsul nostru profesor s-a dezbrăcat, crezându-se singur și nevăzut de nimeni, în chip de premergător al nudistilor. Și astfel s-a decis să se scalde în râu gol pușcă, mai exact spus, în pielea goală.

Hainele strânse grămadă, cu izmene lungi prevăzute cu șnururi la glezne depuse deasupra, în chip de pavilion, pentru a fi recunoscute de departe, le-a așezat lângă mușuroiul unui tulei de cucuruz.

Între timp, ștafetele zonei organizate de Ionuț Dragomir au semnalat prezența în luncă a profesorului și, raportându-i lui Ghiță Berariu-Bălmăjel, acesta a hotărât să-i joace o farsă, ascunzându-i hainele. Zis și făcut. Când profesorul se lăfăia în apele radioactive ale Timișului, mai mult sau mai puțin străvezii, la momentul oportun, când se îndepărtase suficient din raza de observație, derbedeii i-au luat hainele și le-au suit într-un copac mai depărtat, lăsând albul stindard la iveală, să atârne ca în *Pădurea Spânzuraților*. Pitulându-se la locuri sigure, spre a contempla scena ieșirii din ape, băieții au fost martori la un spectacol unic. Să înnebunească latinistul Linția când, îndreptându-se spre locul știut, n-a mai găsit țealele! Știa bine unde le lăsase, pentru că, în dimineața acelei zile, nu trăsese nici o dușcă de răchie reconfortantă și dezinfectantă, în vederea contactului cu apele încă nepoluate, căci avusese precauția să se scalde dincoace de abator și nu la vale, unde se scurgeau sângele și murdăria bietelor dobitoace.

Turbând de furie la gândul că vreun pungaș de duzină nu găsise altceva mai bun de furat decât hainele sale, a început să colinde toată holda, în costumele lui Adam, zgâriat până la sânge de frunzele tăioase ale porumbului ce dădea în copt. În acest chip, a străbătut câțiva kilometri, practicând fără voie cunoscutul sport american footing, fără nici un rezultat. Sub broboanele de sudoare, fruntea i se încrețea la gândul că va trebui să cutreiere orașul în pielea goală, spre a ajunge acasă, cu riscul de a fi luat la poliție dacă o făcea ziua, sau de a fi luat drept stafie dacă era văzut noaptea, sau, în cel mai bun caz, dacă era prins, să se creadă că a scăpat de la balamucul din Strada Joabărului. Îi chiorăia stomacul, căci ora prânzului trecuse de mult și bietul profesor, dacă n-ar fi rezistat foamei, s-ar fi văzut pus în situația de a se momi la porumb crud, cum fac ființele puse la îngrășat și cu al căror nume ne definea adesea, în cursul lecțiilor sale de latină.

Nu ne-a fost dat să știm exact ce cuvinte, ocări și înjurături a pronunțat prin holde, dar Ghiță Berariu-Bălmăjel, Ionuț Dragomir și ștafetele lor, care crăpau de râs, spuneau că ar fi auzit numai niște sunete nearticulate, foarte asemănătoare cu cele ale mâncătorilor de cucuruz și ale colegilor lor din pădure, care se hrănesc cu ghindă, grohăind de bucurie. De bucurie nu putea fi vorba, în cazul nostru, el devenind din ce în ce mai zbuciumat. Către apusul soarelui, năucit de atâta alergătură, Linția a căzut la umbra unui arbore, spre a cugeta ce să mai facă. Pe când se pregătea să adreseze o ultimă imprecație cerului, ridicând spre tărie ochii săi fulgerați de mânie, el a zărit, în sfârșit, drapelul alb ce spânzura deasupra sa. Descoperindu-și astfel straietele, și-a putut acoperi rușinea și s-a întors acasă, la familia îngrijorată de absența sa îndelungată.

Întâmplarea l-a făcut să fie cătrănit mai bine de o lună, timp în care umbla foarte morocănos. Nu mai vorbea cu nimeni și toți profesorii se întrebau de ce i s-or fi înecat corăbiile. Nu mai vorbesc de bieții corigenți din toamnă, care au plătit în septembrie cu un an din viață trista întâmplare pe care începuse s-o atribuie elevilor săi, deoarece, până la urmă, de un hoț glumeț și sugubăț nu putea fi vorba. Și mare a fost hazul când profesorii și întreg liceul au aflat, încet-încet, din culise, întâmplarea comică de pe valea istoricului Timiș. Adevărul este că de atunci elevii n-au mai fost atât de înspăimântați de profesorul lor, reușind să transforme încremenirea lor într-o stare de spirit mai degajată, chiar cu un surâs foarte controlat, văzându-l în imaginația lor mult mai uman, îmbrăcat numai în piele, cutreierând printre tulei, ca și copiii în joaca lor de-a v-ați ascunselea. De atunci, i-au scos și vorba că asfaltul trotuarului sub balconul casei sale (Piața Unirii, colț cu strada cu brânză Hunaide) s-ar fi afundat. Motivul? Linția, bătut de grele gânduri, fuma fără întrerupere, spre a-și mai potoli focul, și cum era moda altădată la fumători, scuipa de sus cu dispreț și scârbă.

Cu Linția aveam să mă reintâlnesc și mai des în clasa a șasea când ne-au fost adăugate câte două ore săptămânal de greacă antică, și astfel aveam plăcerea de a-l vedea de cinci ori pe săptămână.

Dacă latina ne dădea de furcă, cu gramatica, morfologia și sintaxa, și îndeosebi cu topica, limba greacă ne aducea noutatea alfabetului, pe care și acum mi-l amintesc în întregime, căci, dacă nu-l cântam în ton major sau minor, după toanele profesorului nostru, nici nu mai stătea de vorbă cu noi. Nu mai pomenesc de timpurile în plus, la conjugări, ca aoristul și alte complicații tipice grecești, pe care am avut mai târziu prilejul să le remarc chiar în Grecia, această țară ce nu se consideră a face parte din Europa.

Din fericire, ceea ce mai îndulcea lecțiile atât de amare de greacă a fost mitologia. Fantezia greacă reușise să atribuie fiecărui zeu, propriu sau împrumutat, cum au fost Dionysos și Ares, luați de la străbunii noștri traci, apucături și metehne, încurcându-i între ei și punând în cărca fiecăruia câte o legendă amoroasă și câte o năzdrăvanie. Umanizarea zeilor a fost un proces de imaginație tipic grecesc. Coborâți din Olimp, ei au fost încurcați chiar cu câte o muritoare de rând și astfel s-au procreat semizei. La fel, li s-a atribuit obiceiul de a petrece la ospete, încheiate cu câte o aventură.

Profesorul Linția ne povestea și ne explica toate aceste caractere și aventuri ale zeilor, cu multă precizie. Uneori se găsea în dificultate, dar nu-și pierdea capul. Vorbind despre Hebe, care aducea ambrozie și nectar, împreună cu Adonis, la masa zeilor, el arăta cum a fost izgonită pentru că, grăbindu-se sau ciupită fiind de vreun zeu mai vioi și cu mai multă inițiativă, „a căzut într-o poziție rușinoasă”.

Întreaga clasă a strigat atunci în gura mare:

– Nu înțelegem, domnule profesor! Explicați-ne mai bine.

– Duce-vă-ți dracului, c-ați înțales foarte bine! Ce mai voiți să știți?

– Nu înțelegem... Cum a fost această poziție rușinoasă?

După câteva momente de gândire, chibzuind cum să iasă din această întrebare capțioasă, s-a decis, în sfârșit, mai în glumă, mai în serios, să ne spună:

– Poziție rușinoasă însemnează că i-au văzut zeii rușinea. Pentru că, pe atunci, nu era obiceiul să se poarte de către femei, ca acum, anumite Țoale.

– Nu înțelegem, domnule profesor! Cum se numesc aceste Țoale?

Adevărul este că toți le cunoșteam, pentru că eram deja în clasa a șasea, măgari bătrâni, care se plimbau pe Splaiul Timișului în vizite săptămânale.

– Ia mai duceți-vă dracului, că știți voi mai bine ca mine cum se cheamă „bugii” ăștia!

După care toată clasa a izbucnit în hohote triumfătoare, bucurându-se că l-au silit să cadă în cursă și să pronunțe cuvântul tainic. În Transilvania se mai folosea și cuvântul nădragi, pentru a-i indica și pe cei exteriori, la bărbați, dar și pe cei intimi, la femei. De unde și expresia: „No, tunie dracu’ în nădragii ei de mătasă!”

De atunci, la începutul fiecărei lecții de greacă, îi ceream profesorului Linția să ne repete povestea lui Hebe și Adonis, căci „le-am uitat, domnu’ profesor!”

Nemilosul car al veteranilor

Materiile erau multe și examenele grele și, încă din primul trimestru, se pregătea trecerea prin ciurul cel mare al examenelor de sfârșit de an, apoi prin sita mai deasă, după clasa a treia, a examenului de admitere în cursul superior. În acest fel se pregătea și marele car, ce urma să fie încărcat cu cei chemați – întocmai ca la biserică, într-un moment al liturghiei: „Ieșiți toți cei chemați de Domnul!” – spre a fi trecuți în alte școli ale orașului. Și anume, la Școala de Arte și Meserii, la Școala de Silvicultură, la Școala de Notari (care însă cerea o vârstă mai ridicată și pregătea secretari comunali). Dar exista, mai ales, Școala Comercială, foarte încăpătoare și de mare prestigiu, unde se descărca an de an nemilosul car al naufragiaților de la liceu, fără ca, prin aceasta, noi, elevii, să pierdem prietenia cu ei ori să-i socotim de speță inferioară. Iar cei cu suflet mai blând puteau să aleagă și cariera

ecleziastică, fie ea catolică, fie ea ortodoxă, la seminariile ce existau în Banat, mai ales, cel din Caransebeș. Aici trona ca episcop ortodox Vlădica Lăzărescu, tânăr robust, cu barbă neagră, plăcând multor femei, dar mai puțin stăpânirii, când s-a dovedit că nu făcea nici o deosebire între bunurile proprii și avuțiile episcopiei, ajungând astfel sub cheie.

Pentru dezvoltarea trupului, Ministerul Educației Naționale a repartizat și la liceul nostru un profesor de gimnastică în persoana lui Ioan Drinca, fost ofițer în armata austro-ungară și văr primar cu învățătorul Drinca de la Vucova, isteț nevoie mare, cumsecade, mititel și gras, în contrast cu ofițerașul-profesor subțire și înalt. Gimnastul nu mânca prea mult, căci stomacul său prefera să și-l rezerve pentru lichide, prețuindu-le și consumându-le din abundență, ca un bun sportiv ce era. Sec în obraji, era învățat cu tot felul de exerciții, pe care le executa cu multă dexteritate în marea palestră a liceului, cu tot felul de aparate de acrobație, sală unde se țineau și festivitățile. Noi nu ne prea înduram să ne rostogolim, de teamă să nu ne frângem grumazul, iar la săritul caprei se întâmpla să cădem adesea în nas, ceea ce ne cam tăia avântul. Primăvara și toamna, exercițiile se făceau în curtea plină de copaci. Între doi arbori, adesea lega o plasă de volei, organizându-ne în echipe, mai ales când, mahmur după vreo dispută prin saloanele de noapte ale Daciei sau ale Imperialului, profesorul nu prea avea poftă de gimnastică suedeză. Pentru dânsul, partidele nocturne erau combinate cu alte metehne, căci, spre nefericirea lui, era și morfinoman. Întreaga leafă și-o cheltuia pentru procurarea drogurilor, care încet-încet i-au provocat moartea în mare mizerie, abandonat de familie.

Cei trei ani de gimnaziu au trecut destul de repede, cu peripeții de tot felul și, pe nesimțite, am încheiat primul ciclu al liceului de șapte ani, unificat, ca o ultimă experiență pe pielea noastră făcută de Ministerul Educației Naționale. Deși promoția mea a fost ultima cu șapte clase, să nu se creadă însă că programul a fost mai redus. În asemenea condiții, dacă nu era cineva dotat sau superdotat pentru învățătură, nu putea să urmeze clasele superioare. Criteriile după care erau verificate cunoștințele

acumulate în primii trei ani, între care și două limbi, una moartă și una vie, au fost deci severe, ținând seama de capacitatea necesară pentru asimilarea materiilor din anii viitori. De altfel, așa se și numea examenul ce ne aștepta: capacitatea sau micul bacalaurat. Și dacă nu avea cineva capacitate... îl aștepta carul!

Examenul a umplut de jale culoarele liceului. Căzuseră cu duiumul, așa încât dimensiunea sălilor de la ultimul etaj nu mai părea insuficientă. Spațiul din colțul aripii stângi a imobilului ne primea fără dificultate, căci rămăseserăm la mai puțin de jumătate, dacă nu-i mai punem la socoteală pe veteranii blazați. Aceștia ocupaseră sala și anul precedent, fiind mai înalți decât noi și mai bătrâni. Importanța ce și-o dădeau prevalându-se de vârstă (un an în adolescență însemnând extrem de mult) a fost repede pierdută, o dată cu creasta tăiată la primele examinări.

Între alții, mi-l amintesc pe Gross, cu care mă nimerisem în bancă. În timpul anului, se îmbolnăvisese de pneumonie și l-am vizitat acasă, în apartamentul luxos din Palatul Cazinoului. Mamă-sa, o femeie frumoasă, distinsă și de gust, îl îngrijea cu multă dragoste și atenție. La sosire, îmi dădea să mă spăl cu alcool pe mâini, ca și la plecare, spre a evita aducerea sau preluarea vreunui microb. Am vorbit nemțește cu dânsa, căci minoritățile atunci nu făceau efortul de a învăța limba țării, și germana, ca și maghiara, erau limbile folosite de aramei în casă. Natural, colegul Gross avea zece la limba germană, ca și mine, fiind apreciați cum se cuvine de profesorul Blumenfeld.

În timpul unei ore de germană, prietenul meu Gross avea să mă uimească și să mă cutremure. Când profesorul se ocupa de începători, am tras cu coada ochiului și am surprins în caietul de exerciții și locuțiuni al lui Gross o frază pe care o scrisese tocmai atunci: *Liebe Mutti, Häng dich auf!* Adică: „Dragă mamă, spânzură-te!“ M-am uitat stupefiat la dânsul și nu-mi venea să cred, cu atât mai mult cu cât îl socoteam deja vindecăt de microbii care îi atacaseră nu capul, ci plămânii. Deseori m-am gândit la tensiunea din unele familii și la degenerescența sentimentelor fundamentale. Se dovedea posibil în cazul de față, ceea ce mi s-a părut întotdeauna absurd și monstruos.

În același fel l-am moștenit și pe Ștefan Szöny, care se numea István Szöny, un nume imposibil de pronunțat pentru profesorul de română, Bistrițeanu, care îi spunea Șoni. Folosind nu numai arta culorilor, pe care încă de pe atunci știa să le amestece, dar și arta învățelii lor după situație, Szöny avea să ajungă mai târziu pictor, și chiar un pictor cu oarecare faimă provincială.

În postura de scăpătați mai erau și alți câțiva băieți, mari și tari ca atleții de greco-romane sau gladiatorii, și toți stăteau retrași și solidari în fundul clasei, în ultimele bănci; pe care le stăpâneau cu tenacitate de câțiva ani și erau decise să nu le cedeze cu nici un preț, dar pentru moment numele lor îmi scapă, și nu cred că e cazul să întreprind o cercetare exhaustivă, pentru descoperirea urmelor lor în arheologia memoriei. La timpul lor, îndepliniseră totuși o funcție precisă, ca tablourile de pe perete sau statuile-sperietori, stimulând râvna celor înclinați să se lase pe tânjeală, mărind și mai mult zelul celor harnici.

Singurele ore la care dispărea oarecum diferența dintre noi erau orele de muzică, de gimnastică – aici mulți stârneau chiar sinceră invidie prin îndemânarea și forța lor athletică – și cele de educație civică sau cercetășie.

La muzică, maestrul Caba fusese înlocuit cu profesorul Dumitru Stan, înalt și slab, cu țvicări pe nas, de la care n-am învățat prea multe lucruri, căci a stat puțin și a fost înlocuit de bine cunoscutul profesor Filaret Barbu. Succesor la direcția Corului Vidu, compozitor și, mai târziu, fondator al Academiei de Muzică și Artă Dramatică din Lugoj, Filaret Barbu a fost un demn urmaș al lui Vidu. Trecut printre Pogani de poetul Șchiopescu, versurile ni-l înfățișează astfel: copilul lui Iosovică și nepotul lui Hazi Barbu, cel cu birt mare și vinuri bune, îndărătul prefecturii, în fața fostei școli unite a domnului Văcărescu. Păcat că fiul său, care a arătat încă de timpuriu reale însușiri artistice și deosebit talent de balerin, a intrat în viață călcând cu stângul.

Profesorul Vasile Popescu, cel care a luat locul lui Domuța, la geografie, era corpulent, cu o forță taurină, foarte potrivit în căsătoria lui cu Lia Vidu. În afară de geografia teoretică, Vasile

Popescu făcea și geografie aplicată, organizând în calitate de comandant de cercetași excursii în toată țara. De aceste excursii a beneficiat îndeosebi Jianu care a călătorit cu un vagon închiriat, prefăcut în cameră de locuit, în dormitor, sală de mese și de sedințe, tras noaptea pe liniile moarte ale gărilor. A vizitat toate colțurile îndepărtate ale țării și a petrecut câteva zile în Delta Dunării cea plină de pești și păsări rare, fapt pentru care l-am invidiat mult.

Dacă preda bine lecțiile de geografie, nu făcea deloc educație civică. Dovadă că fratele său mai mic, coleg cu Jianu, îi învățase pe cercetașii făcători de fapte bune să taie curelele de crupon cu care se ridicau geamurile de la vagoanele de călători și să le transforme în centuri de proveniență ceferistă. Am rămas surprins și dezgustat când l-am văzut pe Jianu, la întoarcerea din excursie, fălindu-se cu cureaua ce și-a făcut-o, distrugând avutul public. I-am făcut o aspră morală, de care el nu s-a sinchisit, căci a purtat cureaua încă multă vreme după aceea.

Vasile Popescu avea voce bună și, la un moment dat, a ajuns să dirijeze corul ce purta numele socrului său. Avea inima largă și simpatia mea pentru dânsul a sporit când, ca profesor și vecin de casă, venea să mă vadă în timpul grelei boli care m-a ținut la pat luni de zile.

Ca și cercetaș, eu l-am avut comandant o vreme pe profesorul Nicolae Grivu de la fizico-chimice. Era prietenos și apropiat de elevi. Terminase de curând universitatea. El mi l-a făcut simpatic și pe cumnatul său, Stoichiță, cel cu ochii deschiși doar pe jumătate, ca pisicii până la nouă zile. În timpul unei excursii organizate la Margina și la Ruschița Montana, la faimoasa carieră de marmură ce se exportă până și în Italia, ca varietate europeană unică, după o cină cu abundente libațiuni, profesorul Grivu mi-a acordat onoarea de a mă lua în cortul său, pe lângă Stoichiță, preferându-mă altor colegi. Și dacă în anii aceia i-am oferit un portofel din producția mea, mai târziu, când s-a operat de laringe, i-am oferit un laringofon, pe care îl folosește și astăzi, ca amintire de la fostul său elev.

Sub comanda lui am vizitat, într-o excursie de sfârșit de an, mănăstirea Tismana, trecătoarea Lotru și Baia de Aramă. În marș spre trecătoare, am cronometrat pasul și am constatat că ne deplasasem cu o viteză de cinci kilometri pe oră. Dar experiența cea mai teribilă trăită atunci a fost întâlnirea și lupta cu o armată de pureci, în sălile școlii primare din Baia de Aramă, unde am fost găzduiți pe paie. Aproape întreaga noapte am stat cu ochii deschiși și doar către ziuă am căzut răpuși de pureci și de somn. Ne întrebam dacă nu cumva faimosul Aprod Purice nu trecuse prin părțile locului, spre a întemeia aici o tradiție care să-i perpetueze memoria. Glumele noastre vizau și minele de aramă de pe urma cărora beneficiau podgorenii, știut fiind că piatra vânăta (sulfatul de cupru) pentru stropitul viilor, spre a le feri de filoxeră, provenea de la aceste mine. În naivitatea noastră ne întrebam de ce oare arameii nu foloseau piatra vânăta și pentru distrugerea purecilor.

Neplăcuta amintire din Baia de Aramă ne-a făcut să-i atribui, ca vrednici lugojeni ce eram, porecla de Baia Purecilor, cu toate că locuitorii ne primiseră bine și, lucru demn de apreciat, ascultasera și prețuisera cum se cuvine poeziile bănățenești ale lui George Gârda, citite de mine, seara. Deși țineam la volumul lui Gârda, am fost nevoit să-l las la minerii din munți, atât de mult doreau ei să-l aibă și să-l mai citească. De aici, și din multe alte impresii culese în excursie, am tras concluzia că oltenii sunt, în fond, un fel de bănățeni răzlețiți. La această concluzie mă conduceau și observațiile făcute la Craiova, la unchiul Gavrilă, unde îmi petreceam uneori vacanța, în cășile-vagon ale arhivarului Ion Popescu, unde rudele mele locuiau cu chirie. Spun cășile, pentru că așa se exprimau oltenii, folosind cu predilecție pluralul în cele mai multe împrejurări, spre a se arăta mai vrednici, mai avuți, mai arătoși și, prin aceasta, mai făloși, chiar decât bănățenii (ei nu spun Jiu, ci Jii, nu spun casă, ci căși, nu spun vie, ci vii etc).

Deci cășile erau alcătuite din trei apartamente de câte două camere, iar în fund se întindea o grădină cu corcoduși. În această

grădină am cunoscut atunci familia Popescu și m-am împrietenit cu cei doi băieți, Mișu și Nelu. Ne jucam adesea și, împreună cu Jean, fiul adoptiv al unchiului, făceam șezători în pomi, instalați pe blăni, pe pătuiugi. Într-o zi s-au rupt crăcile și am căzut cu toții, întâmplându-se ca unuia să-i pătrundă o țepă ca pe vremea lui Vlad epeș... Dar în corcoduși nu făceam numai șezători. Când mama prietenilor noștri scotea lipia din țestul de pământ (o pâine subțire ca o turtă), ne suiam în pomi și mâncam lipie cu corcodușe recoltate direct de pe ramuri. Nelu, azi tenor liric la Opera din Timișoara, și-a obținut pe atunci o necuviincioasă poreclă din pricina acestor corcodușe, nu întotdeauna prielnice pentru stomac.

Olteancă prin adopțiune, mătușa din Craiova începuse și ea să facă glume oltenesti, despre care n-aș putea spune că erau prea reușite. Într-un rând, m-a pus să număr dinții unei știuci și, când am vârât degetul în gura peștelui încă viu, știuca a strâns subit pliscul ei de rață. Speriat, mi-am smuls degetul și mi l-am sfâșiat până la sânge. Socotind că atâta nu e de-ajuns pentru ziua respectivă, mătușa m-a întrebat dacă sunt în stare să plesnesc cu palma mămăliga abia răsturnată din ceaun. Pentru „curajul” astfel dovedit, îmi promitea cinci lei. Bucuros să fiu pus la încercare, chiar dacă aceste încercări nu dovedeau decât permanenta mea disponibilitate pentru acțiune, am plesnit mămăliga fierbinte, pricepând în aceeași clipă că gluma mătușii mele era departe de a fi fost sărată. Am început să sar și să joc pițaica, ducând palma la gură, suflând în ea, spre a-mi potoli arsura și durerea bășicilor apărute într-o clipă. Cei cinci lei primiți atunci au fost cei mai arzători lei câștigați vreodată.

O vreme n-am mai dat prin Oltenia, iar când am revenit, am nimerit – așa cum am arătat – peste purecii de la Baia de Aramă. Ca și cercetaș, nu-mi amintesc să fi văzut undeva trecut, pe lista exemplificatoare a regulamentului întocmit de Baden Powel, fondatorul acestei mișcări de tineret, drept faptă bună hrănirea purecilor cu propriul sânge sau sacrificiul de sine astfel înțeles. O probă de răbdare și de stăpânire de sine tot am

trecut însă cu acel prilej, care, în timp, s-a prefăcut într-o veselă pățanie din cercetașie.

Istoria, marele Simu sau câte sterline face un mire

La repetenți se mai adăugau și imprudenții care, grăbindu-se să scape de profesorii care îi „persecutaseră” în altă parte, veneau la Liceul Coriolan Brediceanu din Lugoj ca spre o insulă a salvării, fără a lua suficiente informații cu privire la regimul sever de aici. Printre aceștia a fost și un anume Dumitru Popescu de prin județul Gorj. El avea să ne stârnească multă milă și compasiune în cursul anului, când am aflat că niște hoți din orașelul unde locuia i-au jefuit casa și i-au ucis în chip oribil părinții, lăsându-l orfan. Acest lucru ne pune, pentru prima oară în viață, în fața unor aspecte atât de crâncene și de crude ale existenței sociale. Parcă-l văd și acum, în uniformă sa kaki, din stofă șerg, întrucât părinții săi fuseseră oameni cu stare, totdeauna serios, cu o expresie întristată, presimțind parcă tragedia ce-i pândeia, nemiloasă, familia.

La fel, într-o uniformă de stofă groasă, militărească, de tip cazon, apăruse în clasă Cornel Poenaru, precum și Rică Zimțea, copil de trupă, acesta venind însă nu din alte localități, ci din alte clase... ceea ce, în cazul său, era de înțeles, date fiind condițiile neprielnice din cazarmă. Iubitor de muzică, idealul vieții sale a fost să devină căpitan și șef de fanfară militară, iar soarta și dârza sa voință l-au ajutat să-și realizeze visul, ba chiar să-l și depășească, fiindcă a ajuns colonel, dirijor militar în București. Mai mult decât atât, și soția sa, Victoria Drăgănescu-Zimțea, după ce s-a perfecționat cu diferiți maestri în țară și străinătate, ajutată de fundația noastră, a ajuns reputată cântăreață de operă și s-a afirmat cu succes la Innsbruck, la Saarbrücken și pe alte scene.

Cel care îi lua în primire pe nou-veniți era marele, la propriu și la figurat, Traian Simu, profesor de istorie, originar din satul Ramna. Ca strănepot al lui Traian, cum se socotea, acesta a făcut numeroase cercetări istorice și săpături arheologice, decoperind o sumedenie de cioburi, depuse, catalogate și interpretate la muzeul

Prefecturii. Se bizuia pe doi istorici de vază ai țării, Nicolae Iorga și... Traian Simu, iar ideile îi veneau, după cum singur o spune în unica sa carte, *Drumuri romane în Banat*, pe când sta cu mâinile la spate, în fața cuptorului încins iarna până la roșu, cu riscul de a se înfierbânta uneori prea mult și de a-și pârlî fundul pantalonilor. Revista satirică *Scorpionul* afirma că mare parte din obiectele descoperite de dânsul erau papuci vechi din timpuri moderne și nici vorbă de sandale romane. Descoperirea cea mai senzațională – tot după părerea competentă a revistei de mai sus – ar fi constituit-o șerblul (țucalul de noapte) împăratului Traian. Cu tot comicul informațiilor date de revistă, ideea existenței unui șerbl al lui Traian prin acele părți poate să fie verosimilă, deoarece se știe că acest mare împărat – chiar cel mai mare, întrucât a fost unicul căruia senatul i-a acordat, cu vot unanim, titlul de Optimus Princeps –, a suferit de mațe și de foale. După înființarea în Tracia a orașului Traianopolis, existent și astăzi, unde recent fundația noastră a depus o coroană, el a trecut în Asia Mică și acolo i s-a tras moartea, la Selinunt, în 117 A. D., tot de la o astfel de maladie. Profesorul Simu pretindea că istoria este mama tuturor științelor și, ca atare, trebuia învățată *à fond*, și la examene „fluierată ca mierloiul”. Severitatea lui era îndulcită însă de faptul că știa să ne cultive gustul pentru istorie. Așa am reușit să învăț de pe rost, și chiar să memorez datele biografice ale tuturor voievozilor români din cele două principate, căci cu cei din al treilea principat, Transilvania, cu nume grele, ungurești și poloneze, profesorul Simu era cam certat.

Nu e lucru ușor să faci un asemenea efort. Studiul istoriei ne răpea mult timp, din puținul pe care îl aveam, împărțit între atâtea materii și ocupații extrașcolare: columbi, radio, fotografie, fete, pescuit, călărie, săniat, patinaj, filatelie, pian, corurile colindelor de Crăciun, construcția submarinului în miniatură, Societatea Franceză de Cultură, ce înlocuia lecțiile particulare ale lui Rojini, și altele. Cu toate acestea, metodele mnemotehnice predate de profesorul Simu m-au făcut ca și astăzi să-mi amintesc, în orice moment din zi și din noapte, ordinea cronologică a năvălirii barbarilor: goții, hunii, gepizii, avarii, slavii, bulgarii, ungurii,

pecenegii, cumanii, tătarii și turcii, și strânse în trei cuvinte: gohugă, slabulung, pecutatu.

Adâncit în cercetările sale științifice, Traian Simu care, între descoperirile sale, o adăugase și pe aceea că era burlac (nu pentru că uitase să se însoare, ci, probabil, pentru că limbajul său arheologic nu izbutea să fascineze imaginația tinerelor lugojene, care preferau să li se vorbească nu despre forme din trecut, ci despre formele lor din prezent), s-a adresat prietenilor, printre care se număra și tata, cerându-le să-i găsească o partidă potrivită situației sale. Avea totuși preferințe pentru o fată mai înstărită, dacă nu chiar bogată. Astfel, într-o duminică, tata a decis să ne ducem în pețit, ca să-l însurăm pe domnul profesor Simu. L-am invitat în trăsura noastră și i-am spus că mergem la Silagiu, unde tata pusese ochii pe Iconie, fata unui țăran bogat, școlită la oraș, de o vârstă incertă, ca un fruct răscopt și necules la timp. Aceasta i se părea potrivită pentru profesorul care tot din țărani se trăgea și deci putea să aprecieze mai bine proprietățile rurale ce alcătuiau dota. Eu nu eram ținut la curent, în mod oficial, cu aceste demersuri. Aflasem însă destule din auzite, cu privire la calitățile pecuniare ale viitoarei mirese.

Așa erau obiceiurile strămoșești ale regiunii, iar pețitorii îndeplineau o funcție bine determinată, expunând celor două părți ofertele, iar ofertele erau apoi dezbătute de cei interesați, în momentul când se făcea apropierea, în vederea încheierii convenției matrimoniale care preceda nunta. Obiceiul, în Grecia, este de a exprima dota în lire sterline-aur și de a o mări sau micșora în funcție de mire. Mirele are o anume cotă pe piață și peste ea nu se poate trece. Unii tineri sunt cotați la cinci mii de sterline, la zece mii de sterline, iar pretendentul la mâna unei principese a fost cotați la treizeci de mii. Parlamentul grec, după dezbateri și presiuni subterane de palat (contând pe o sumă mai mare, pare-se de un milion de dolari) a votat-o și a pus-o la dispoziția tinerilor însurați, confirmând astfel tradițiile adânc înrădăcinate în moravuri.

N-aș putea să apreciez la ce cotă a fost situat profesorul Simu și nici nu știu dacă a fost sau nu subestimat de părinții fetei. Fapt este că am petrecut o duminică frumoasă, cu acest prilej, pentru

că eu m-am dus prin sat împreună cu „intelectualele“. Tocmai atunci descoperisem o verișoară de gradul trei, Lucreția, alintată Cheti, bucurându-mă de interesul și simpatia ei. Mai degrabă era să mă însor eu, căci profesorul a rămas neînsurat, întâlnirea istorică cu fata din Silagiu neavând roadele dorite. Nu s-au plăcut, nu s-au înțeles la socoteli, asta nu o mai știu. Până la urmă, după câțiva ani, profesorul meu s-a însurat totuși cu o distinsă profesoară și împreună s-au mutat pe strada Udrea, nu departe de casa părintelui Olde, profesorul de religie al Liceului Coriolan Brediceanu.

Luându-l în primire pe imprudentul nou-venit Carlo Mazzocchi chiar de la începutul anului școlar, profesorul Simu i-a spus:

– Ascultă, măi băiete! Tu ai auzit de profesorul Simu ca de un profesor slab, și de Liceul Brediceanu ca de un liceu de rând? Crezi tu că îți va fi mai comod aici ca la liceul din Turnu-Severin? Îți închipui că aici ai să treci cu „vășca“ (expresie de el inventată)? Măi băiete, fă-ți bine socotelile, și mai degrabă întoarce-te de pe acuma acasă și nu-ți mai pierde vremea! La Lugoj nu umblă câinii cu colacii în coadă.

La aceste foarte încurajatoare cuvinte, bietul Mazzocchi, care stătea în poziție de drepti, fără a cunoaște pe nimeni, n-a fost în stare decât să spună:

– Am înțeles, să trăiți!

Atunci, profesorul Simu, ca să-i creeze atmosferă, s-a adresat clasei cu cuvintele:

– Ia închideți repede fereastra, măi băieți, că talianul ăsta e în stare să prindă și să mănânce vrăbecele ăla!

Întâmplarea făcea ca, pe fereastra deschisă, să se fi așezat tocmai în clipa aceea o biată vrăbioară, care nu cunoștea obiceiurile din Italia, unde carnea lor se mănâncă cu polenta. Un hohot de râs a cuprins clasa și, în felul acesta, noul nostru coleg de prin părțile dunărene s-a văzut prezentat și acceptat. N-a rezistat mai mult de un an și nu știu dacă a fost promovat la încheierea ultimului trimestru. Mai târziu, am aflat că își îndreptase pașii către științele comerciale și a izbutit să treacă licența la Academia Comercială din București.

L-am pierdut din vedere pe Mazzocchi timp de optsprezece ani, până într-o zi, când a venit la Milano, însoțit de directorul filialei de la Mantova a societății petroliere Dacia, unde fusese angajat ca mic funcționar. Nu aflasem de el și nici el nu-și putuse închipui la ce stăpân intrase, crezând că patronul întreprinderii este un om bătrân, cu burtă și barbă, și că cei doi frați ai acestuia, lucrând, de asemenea, în întreprindere, ar fi fost fiii lui. Era angajatul nostru de un an și jumătate și, într-o zi, venind vorba despre șef, directorul filialei, inginerul Roger Slăniceanu, plecat ulterior în Canada, i-a spus că patronul este tânăr, nu cum și-l închipuia el, că e român din Banat, din Lugoj. În acel moment s-au răscolit amintirile lui Mazzocchi și el s-a întrebat dacă n-o fi fiind vorba tocmai de colegul său, Constantin Drăgan. S-a repezit în casa ce-i fusese pusă la dispoziție și a adus de acolo o fotografie de sfârșit de an, cu toți colegii, în frunte cu dirigintele, profesorul Aurel Cușniriuc. Arătând-o directorului, acesta m-a recunoscut, deși eram în pantaloni scurți. Mare i-a fost mirarea și emoția lui Carlo! După scurt timp de la această întâmplare, a venit să mă vadă la Milano.

L-am primit cu toată căldura, l-am reținut la masă și, tratându-l cum se cuvine, l-am tutuit. Cu toate eforturile lui și insistențele mele, nici până azi, când el însuși a devenit director, nu poate să-mi spună pe nume, atât de mult i-au intrat în oase respectul și sensul ierarhiei piramidale. Soția sa era româncă. Tatăl său, căruia i-am îngăduit să se mute în locuința depozitului, îndrăgostit mai mult de România, de codrii din țară și de râurile ei, decât de peisajul italian, nu mai știe bine italienește și, rămânând singur duminică, răspunde la telefon: *mi sum foresto!* („eu sunt străin!“) Curând, m-au convins să mai angajez în întreprindere și alți membri ai familiei, începând cu fratele lui Carlo, Gheorghe, devenit aici Giorgio. L-am numit șef de depozit la Catania, deși are diplomă de tehnician geometru. La rândul lui căsătorit cu o româncă, formează, împreună cu bunul meu prieten, părintele doctor Gheorghe Ignat, profesor de filozofie la liceul din Catania, mica și pitoreasca noastră colonie de români în Sicilia Orientală, unde mă primesc cu tot felul de bunătăți românești, de Paștele ortodox, oferindu-mi ouă roșii și cozonac.

Cel de-al treilea fiu al bătrânului Mazzocchi angajat de mine poartă acasă numele de Martini. În România era cunoscut însă sub numele de Lancia și este unul și același cu faimosul boxer. Faimos și în ring, cu nasul rupt și urmele unor pumni bine plasați în țeastă, dar faimos și la depozit, prin cunoștințele de specialitate în domeniul vinurilor și țuicii, ca antidotii ai gazului, cunoștințe dezvoltate tot mai mult la Porto Torres, Sardinia. Se justifica pentru setea resimțită zi și noapte prin aceea că descărcarea navei butaniere *Cornelia* îi produce multe melancolii. Văzând vaporul ce aduce butanul și propanul de la rafinăriile din sudul Franței, de la Marsilia, Laverá sau Port-de-Bouc, simțea cum i se trezește dorul de România și nu și-l putea astâmpăra decât închinând paharul chiar de unul singur.

Dascăli și întâmplări noi în cursul superior

Printre profesorii cei noi din cursul superior, am avut norocul să-l am la limba română pe Ion Bistrițeanu, om fin, plin de umor, de o vie inteligență, care utiliza manualul lui Loghin. Mititel de statură, puțin încovoiat, transformase lecțiile de română într-o adevărată desfătare. După cum expunea lecția și grija de a plasa și câte o vorbă șugubeată, răsând după aceea el însuși pe sub mustață și ștergându-și nasul de umezeală, nas abundent, roșu nu de la natură, pentru care folosea o batistă scoasă din buzunarul drept al pantalonilor, trăgând-o de un colț și lungind-o pe distanță de un metru, pe măsura serviciilor ce trebuia să aducă, se vedea firea și temperamentul său. Ajungând la speciile literare, proverbe și ghicitori, într-o bună zi ne-a pus istețimea la încercare: „Cine după moarte s-a întors în zgăul mâne-sii?”

Surâdea cu șiretenie, dar reținut, și aștepta răspunsul, care întârzia din pricina nedumeririi noastre, ușor explicabile, deoarece pentru întâia oară ni se prezenta la școală, sub forma ghicitorii, o astfel de problemă. Tot de la el am aflat răspunsul, foarte simplu, de altfel, date fiind studiile noastre de religie și de istorie a omului: „Adam!”

Prin felul său plăcut și deschis de a fi, care ne îndemna la studiu, examenele erau întotdeauna ușor de pregătit și nu-l puneau în situația de a ne bucta, adică de a ne lăsa corigenți sau repetenți. Era prieten cu Linția și amândoi, apucând-o spre casă, făceau câte o haltă la bodega așezată, din pură întâmplare, tocmai lângă biblioteca diocезei. În loc să intre aici, să-l vadă pe directorul Moisa, să se afunde în studiul cărților latinești și în teoriile scolasticilor, ei nimereau alături. Ușa bibliotecii și cea a bodegii fiind lipite una de alta, confuzia era ușor de făcut.

Potrivit legii circulației elementelor în natură, la catedra de fizico-chimice s-au perindat mai mulți profesori: doamna Budișteanu, Nicolae Grivu, Aurel Cușniriuc, cu numele său original Cojocar, la care avea să revină. Bărbat înalt și frumos, acesta din urmă era un profesor model. Atrăgea atenția nu numai elevilor, care îl ascultau cu sfîntenie, dar și profesoarelor de la Iulia Hasdeu, dispuse să pună repede ochii pe bărbații de succes. Cea care a izbutit să-l prindă în mrejele sale, căci până la urmă tot femeia este aceea care alege și decide, deși aparențele arată contrariul, a fost profesoara Ofelia. Cu ea, de altfel, s-a și căsătorit curând. Doamna Ofelia preda gimnastica și, sub mâna ei măiastră, fetele ajungeau suple ca niște trestii.

Aurel Cușniriuc-Cojocar a fost desemnat dirigintele clasei noastre. În această calitate s-a priceput să ne păzească și să ne apere clasa în toate interesele ei specifice sau în întrecerea cu alte clase. Pentru toți elevii avea câte un cuvânt bun de spus și, prin metoda lui pedagogică, a convins băieții să studieze fizica și chimia, față de care cei cu aplicație mai multă spre disciplinele umaniste resimțeau o firească repulsie. Neexistând două secții, cu toții erau obligați să studieze și această materie. Unii o memorau ca papagalii, fără să înțeleagă esența și secretul formulelor chimice, atât de simpatice, deschizându-se ca un evantai în toată chimia organică. Îmi plăceau atât chimia, cât și fizica, și experiențele pregătite în laboratorul-anexă le repetam apoi acasă, în laboratorul propriu.

Remarcându-mă încă de la început, am fost luat, împreună cu Tibi Lohan, drept asistenți la laboratorul școlii și însărcinați cu pregătirea experiențelor. De aceea aveam și un regim special și

uneori puteam chiar să întârzii în laborator, fără a asista la lecția pe care o știam dinainte. Acolo am studiat cu Tibi, zis și Bubu, primele scheme de radio, atât cu galenă, cât și cu lămpi, ajungând să înțelegem până și supereterodina (radio cu cinci lămpi, model dintre cele mai reușite în acea epocă), după ce am studiat temeinic și teoretic lămpile, dioda și trioda, ca elemente de amplificare. Prin construcțiile mele radiofonice ajunsesem vestit la răscrucea celor patru străzi, ba chiar și la mari depărtări, la Vucova, unde l-am înzestrat cu un radio-galenă pe uica Patru.

Dintre profesorii de liceu, Cușniriuc-Cojocaru și Aurel Pițu sunt singurii în viață, ca fiind cei mai tineri. Îmbrățișându-i cu prilejul primei mele vizite la Lugoj, am avut impresia că îi îmbrățișez pe toți profesorii de odinioară.

Ce ți-i scris în frunte ți-i pus, zice o vorbă bănățeană. Așa ne-a fost scris și nouă să nu scăpăm de profesorul Ion Crâștiu, la matematici, pe care pronia cerească și directorul ni l-au hărăzit, ca să ne învețe algebra și geometria. A trebuit, deci, să ne resemnăm și să ne punem cu burta pe carte. Nu știu dacă această faimă și severitate derivau din exigența profesorului sau din lipsa de explicații din partea sa, pentru buna înțelegere a lecțiilor. Fapt este că el pretindea să știm și ceea ce nu ne predase, căci – zicea el – de aceea există manuale, ca să completeze știința profesorului. Uneori ele folosesc profesorului însuși, ca să-și pregătească lecția. La examen, primele lui întrebări se refereau nu la știința elevului, ci la proprietățile părinților: câte lanțe de pământ are tatăl tău? câtă vie? câți pruni? câte acoave (hectolitri) de răchie face? etc., stând cu brațele împletite și răsucindu-și degetele mari unul în jurul celuilalt.

Problema cea mare, în acest an, era introducerea într-o materie cu totul nouă, cum era algebra, disciplină cu alfabet și limbaj proprii, deosebite de cele ale aritmeticii din clasele inferioare. Cum lesne e de imaginat, nimeni nu poate să devină literat și nici citi, dacă nu cunoaște alfabetul. Algebra și ecuațiile cu una, cu două sau cu mai multe necunoscute constituiau un nou alfabet, care, dacă nu era bine însușit de la început, nu era posibil nici să înțelegi, nici să rezolvi problemele, chiar dacă avea cineva vână de matematician, cum era cazul meu. În trimestrul întâi al clasei a

patra nu dădusem importanță acestui fapt și, ocupat cu chestiunile extrașcolare, între care și plimbările romantice pe sub ferestrele Felicie și audițiile muzicale în casa Elvirei, am neglijat învățarea alfabetului algebric. Eram convins că mai puteam încă să cheltuiesc din resursele acumulate la învățătorul Onae și mă bizuiam prea mult pe vocația mea în acest domeniu. Plăcerea încercată de succesul în construirea unui aparat de radio cu o lampă, cu care mă făleam față de Elvira în laboratorul meu, pe când în oraș aparatele de radio se numărau pe degete, rezultatele obținute cu încrucișarea porumbeilor purți au dispărut când, la încheierea primului trimestru, m-am trezit – lucru incredibil, de neuzit și de neînchipuit! – cu un patru la matematică. Tata nu mai știa ce să creadă despre mine, căci mă considera elev studios și, ca atare, se limita să mă îmbărbăteze cu puține cuvinte pentru îndeplinirea temelor primite pentru acasă.

Negru de supărare, nici nu mai ieșeam din casă. Îmi era rușine să dau ochii cu colegii, și mai ales cu colegele, preocupat de gândul de a mă reface din această cădere și de a șterge o astfel de pată. Tot profesorul Crâștiu avea să-mi întindă o mână de ajutor. Ca și pe ceilalți profesori, tata îl cunoștea din Consiliul de administrație al liceului, unde reprezenta părinții elevilor. Profesorul i-a sugerat să angajeze un meditator, în persoana unui student sărac, de la Politehnică. Acesta avea nevoie de bani și era dispus să mă mediteze în cele două săptămâni ale vacanței de Crăciun, încercând o rapidă încărcare a ordinatorului neglijat, întocmai ca aceea încărcare rapidă a bateriei de la automobil, înainte de plecare, când vezi că ai rămas pe geantă. La zero eram și eu cu principiile de bază ale algebrei. Studentul a început să vină și dimineața, și după-amiaza și să-mi toarne în cap cu pâlnia noțiunile algebrei. Când, după două săptămâni, am prins secretele acestei noi discipline, însușindu-mi bine noțiunile de bază pentru a o înțelege, m-am simțit călare pe situație. Cu o nouă încredere în forțele și talentele mele, am început trimestrul doi trăgând bine cu urechea, de data aceasta, la explicațiile profesorului.

Către Paști, s-a apropiat sfârșitul trimestrului doi și, o dată cu acesta, teza pe care fiecare o scria într-un caiet special, dat în păstrare la cancelarie. Ni s-au dat două teme, una de algebră, cu

patru necunoscute, alta de geometrie. Tema de algebră ne-a fost dictată și expusă în cuvinte clare. Consista în calcularea cantității totale de făină pe care o macină patru coșuri de moară, în timpi și cantități diferite. Trebuia să o punem în ecuație și să o rezolvăm. Am recitat textul, am reflectat și, cu logică, în cinci minute am și rezolvat mental problema. Apoi am trecut-o pe curat, fără greșală. La fel am procedat și cu problema de geometrie. După un sfert de oră, mi-am putut îngădui să observ cum își băteau capul, își scărpinau ridichea și se uitau din ce în ce mai disperați colegii mei, în căutarea unei salvări. Se simțeau părăsiți în mijlocul valurilor, gata să se agățe și de un fir de pai. Temperatura clasei se mărise și premiantul, Valeriu Degan (nume destul de răspândit în Veneția, deși colegul meu era fiul preotului din Budinți), ca și premiantul doi, Tiberiu Lohan, ajunseseră la febră. Nu era chip să rezolve temele. Liniștit și triumfător, priveam la profesorul Crăștiu, care s-a apropiat de mine și m-a întrebat de ce nu lucrez. I-am răspuns:

– Am și terminat, domnule profesor!

Iar el, ripostând, a stăruit:

– Cum asta? Atât de repede?!

Mi-a luat caietul, a verificat rapid conținutul și pe urmă nu m-a mai scăpat din ochi, împiedicându-mă să devin sufleur ca la teatru. Socoteam că nu ar fi fost de demnitatea mea să devin sufleur și, în afară de asta, aveam o mie și unu de motive de răfuială cu clasa. Primind nota zece, în timp ce restul clasei, inclusiv premianții, au primit nota unu, căci zero nu exista, toți profesorii s-au întrebat dacă tema a fost bine formulată și dacă elevii au izbutit să o înțeleagă. Dacă nici un elev n-ar fi rezolvat problemele, teza ar fi fost anulată și s-ar fi dat o nouă lucrare scrisă, cu probleme mai pe înțelesul prostimii. Faptul curios care împiedica aplicarea acestei decizii, și, deci, salvarea clasei din naufragiul algebric, era că unul înțelesese foarte bine tema și, nu numai atât, dar o și rezolvase într-un timp-record, cu toate că asupra sa mai plana încă dezonoarea eșecului din primul trimestru. Nu numai atât, dar și profesorii, citind ecuația și punându-se la încercare, au reușit să o rezolve, fapt cu totul neobișnuit în

analele liceelor, căci profesorii de altă specialitate, dedicându-se propriei lor discipline și din deformare profesională, se simțeau obligați să uite celelalte științe și discipline pedagogice.

După discuții care au durat zile întregi, căci la necazul elevilor s-au mai adăugat și acțiunea profesorilor simpatizanți în apărarea premianților clasei, precum și ambițiile paterne, ca a fostului director Vasile Lohan, care se simțea el însuși ofensat, teza a fost considerată valabilă. Spre marea mea satisfacție, eram acum laudat și invidiat, în timp ce colegii rămăseseră feșteliți ca niște mâțe plouate. De aici se observă un lucru: am avut și am darul, de altfel întotdeauna cultivat, de a gândi în chip logic, de a fi rațional în toate, logică ce, din păcate, cum foarte bine spune Carnegie, e foarte puțin utilizată. El a ajuns chiar să declare că omul este ființa cea mai illogică din natură, întrucât majoritatea acțiunilor sale sunt determinate de sentimente, de motivări psihologice, de dorințe, de gânduri refulate, și numai în douăzeci la sută din acțiunile sale, chiar atunci când este vorba de ingineri și de specialiști, omul folosește logica. Dacă logica mi-a fost de folos la rezolvarea temelor, tot ea mi-a dat sentimentul că vād de aici înainte pe profesorul meu într-o altă lumină și, în fond, ca pe un om obiectiv și drept.

Venit din Bucovina, profesorul de științe naturale Aurel Pițu ne era simpatic, ca tot ce venea din Moldova lui Ștefan cel Mare, deși era sever și introdusese un limbaj nou, la orice vorbă adăugând un „bre“. Fiind cam mic de statură, într-o zi, la Teatrul Grozăvescu, la galerie, s-a găsit să-i tragă o palmă peste cap lui Cornel-Nelu Vacariu, spre a-l face să se așeze jos. Nelu, care trecuse la Școala Comercială, nu și-a mai recunoscut profesorul și, crezând că e vorba de un fost coleg, i-a întors palma, stârnind mare scandal în oraș.

Aurel Pițu făcea cu noi și lecții practice, scoțându-ne la câmp, nu la „păscut“, ci pentru recunoașterea plantelor și umplerea ierbarelor. Ionica, zărind o broscuță, i s-a adăsat lui Bălmăjel, reamintindu-i inocenta scăpare: „Ia-o și pune-o la ierbar!“ În timpul acestor excursii, continuam să vorbim despre elevi și profesori, despre figurile celor mai mari care dominaseră liceul înaintea

noastră: Paiușan, Pătruț, Roșu și alții, între care unii ca Pătruț s-au realizat la nivel universitar.

Uscățiv, cu obrajii trași, de parcă ar fi făcut un efort să vorbească, poate din pricina vreunei slăbiciuni pulmonare (de o astfel de boală nu avea să scape al doilea fiu al său), profesorul Vasile Lohan din Maramureș, un timp director al liceului, ne predă psihologia, sociologia și logica. Știa să ne facă să îndrăgim aceste discipline, așa cum știa să se facă iubit de elevi, lăsându-mi pentru totdeauna gustul și un sentiment de atașament pentru domeniul în care am ținut ulterior să mă pregătesc, ba chiar intenționez să le studiez la universitate.

În cursul superior, director al liceului era Aurel Peteanu, pe care eu îl cunoșteam mai mult din discursurile de fine de an, într-un stil ales, cu incursiuni în istoria Banatului și a țării. Studiase teologia împotriva voinței sale, pentru a se putea instrui. Era înalt, slab, privea de la înălțimea lui cu multă demnitate, dar și cu multă bunătate și înțelepciune. Profesor de limba română și ziarist, conducea revista literară *Semenicul*, dar s-a desăvârșit ca literat prin fata sa, prin Anișoara Odeanu, pseudonim sub care publicase pe atunci primul ei roman de succes, *Într-un cămin de domnișoare*. O priveam ca pe o minune și citindu-i cartea, foarte impresionați de confesiunea cam decoltată făcută la persoana întâi, ne simțeam înclinați să credem că autoarea era personajul principal, zugrăvit cu un realism frust.

Lecțiile de pian, lângă casa lui Cuplerneni

Spre a-mi fi mai ușor, mama nu m-a dat la școala de franceză a lui Madame Michaud, ci mi-a găsit o profesoară particulară, care venea acasă: domnișoara Roji Steiner, nemțoaică din Lugoj, pe care noi o chemam Rojineni, nume mai potrivit fragedei ei vârste de sexagenară, deși plină de vigoare, căci se deplasa cu ușurință în ghetele ei înalte și negre, venind acasă la elevi spre a le predă cu conștiinciozitate și pisălogeală lecțiile de franceză. Pot spune că a fost o foarte bună profesoară și că am învățat cu

mult spor franceza de la dânsa, așa încât la liceu, chiar din prima clasă, am fost remarcat de profesorul Fernand Dionne.

În afară de cei care veneau la elevi spre a le predă lecții de limbi străine, mai erau și profesorii de pian, care, evident, neputând să umble cu instrumentul după ei, puneau elevii pe drumuri și le dădeau lecții la domiciliu. E drept că elevii preferau ca maestrul să-i viziteze, spre a-i scuti de drumuri, și deseori părinții le cumpărau pian. Înalt și slab, profesorul german Koch era cunoscut în tot orașul pentru faptul că, după ce expunea lecția teoretică, îl pune pe elev să execute exercițiul și apoi adormea subit alături pe scaun. Sau cel puțin dădea această impresie, căci, la cea mai mică greșală, deși cu ochii închiși, te nimerea cu o lovitură de creion dată cu nădejde peste degete. Părea mirat că elevul, deși cu notele în față, nu le vedea și greșea, iar acesta nu se dumirea cum, fără să citească, profesorul urmărea partitura, observând nu numai greșelile de intonație, ci și cele de expresie, de nuanțare, de pedală.

Vreo trei ani de zile am luat și eu lecții de pian. Îmi plăcea muzica și adesea exersam la pianul nostru din prânzitor. Gustul mi-l dăduseră Elvira, cu *Menuetul* lui Paderewsky, și Mary. Pianul cu coadă fusese cumpărat de la cinematograful din Strada Caran-sebeșului, când patronul lui a dat faliment. În vremea copilăriei, aici ne-am delectat cu filmele mute, cu câinele-lup Rin-Tin-Tin, cu Maciste, cu Pat și Patachon și alții. Din păcate, mâinile mele nu aveau aceeași îndemânare și nu obțineau aceleași sonorități ca pianista de la cinematograf, deși profesorul Koch își dădea cea mai mare silință, dormind lângă mine mai mult decât îi îngăduia durata lecției.

Programele încărcate de la liceu îmi răpeau răgazul repetițiilor. De aceea, cu regret, am fost nevoit să renunț la pian, după ce am studiat doi ani cu profesorul Koch și un an cu o arameică mică de statură și mare iubitoare de animale. Casa în care mergeam să iau lecții era plină de câini și pisici. Din fericire, atmosfera și izurile ambianței le mai schimba o tânără unguroaică de șaptesprezece ani, colegă de pian, care venea înaintea mea la ore. Era frumoasă, blondă, trasă prin inel. Mai de fiecare dată, pe

primele acorduri ce le făcea profesoara la pian, improviza dansuri de scenă ce comportau ridicarea picioarelor al căror farmec, până atunci, nu-l înțelesesem, cu toate explicațiile lui Puiu Secoșan, îndrăgostit turtă de o elevă de la Școala Normală și dornic să-mi deschidă și mie ochii asupra frumuseții unor linii feminine. Colega mea de pian îmi oferea prilejul de a aprecia nu numai pulpele, ci chiar mai mult. Îmi arăta parte din coapse, sub privirile surâzătoare, comprehensive și poate chiar complice ale profesoarei care dorea, probabil, să-mi completeze în acest fel cultura muzicală cu cea a Terpsichorei. Dar, din motivele arătate, lecțiile de pian s-au terminat înainte de vreme și astfel am scăpat din mrejele fetei.

Deoarece pentru a ajunge la profesoara de pian era obligatoriu pasajul pe Splaiul Timișului, treceam prin fața unei case cu ferestrele închise, cu o lampă roșie la intrare, care îmi amintea de un fost coleg de la școala primară, Mișu al lui Cuplerner, băiat scund și viguros. Picioarele lui curbate, moștenite de la un tată necunoscut, arătau mai degrabă o origine huno-maghiară. De altfel, el vorbea limba maghiară, ca și patroana localului care îl creștea, cu profundă comprehensiune umană și risc profesional, în cadrul acestei vechi ocupații, despre care vorbește însuși Vechiul Testament. Fiind vorba de o problemă de care toți elevii din toate liceele din țară se simțeau atrași la o anumită vârstă, ca orice oraș care se respectă, Lugojul mai avea și alt „stabiliment”, aparținând unui localnic, ceva mai bine organizat, pe cealaltă parte a Timișului, lângă Uzina electrică, unde, în genere, se inițiau în ale lumii elevii Liceului Coriolan Brediceanu. Elevii de la Convictul unit, sub conducerea celor doi călugări franciscani, la rândul lor conduși de directorul Pêre Leandru, erau obligați, o dată cu scularea la cinci dimineată și ascultarea slujbei religioase, și la cuminecarea, dacă nu zilnică, cel puțin o dată pe săptămână. De aceea băieții, spre a avea ceva păcate și motive de căință, se duceau sâmbăta în corpore să săvârșească păcatul lumesc, ca a doua zi, potrivit regulamentului stabilit la convict, să se poată spovedi și cumineca.

Băieții erau mulți, coloana lungă, dar toți așteptau cu răbdare să le vină rândul, sâmbăta după-amiază fiind dedicată sporturilor de tot felul. Nici unul dintre colegii de clasă nu a scăpat acestei reguli. Unora li s-au întâmplat și neplăceri, povestite apoi cu mult haz. Așa, de pildă, colegul nostru Costel, urmând să săvârșească marele pas al intrării în viață, se pare că n-a corespuns prompt solicitărilor maestrei. Aceasta – din prea mult zel și conștiință profesională, și, poate, ca să-l învețe minte – i-a dat o mușcătură pe obrazul cel din spate, că și-a adus aminte Costel timp de două săptămâni de năstrușnica scenă. Cel puțin așa povestea Rică, cel care, fiind lipsit de parale, chibița prin curte. Alți băieți mai prevăzători, spre a evita asemenea riscuri în învățarea alfabetului, așteptau chiar lângă ușă și trăgeau cu coada ochiului prin gaura cheii.

Chipuri mitologice: vărul Caesar

În toate aceste etape, mărturisesc că am neglijat sectorul estetic și vărul Caesar mi-a fost foarte util cu povețele și aplicațiile practice, încă de la paisprezece ani. L-am admirat întotdeauna și îi sunt recunoscător, și dragostea mea pentru el continuă să se manifeste și acum, prin susținerea celor trei copii ai săi, frumoși și cuminți, la studii în străinătate.

Putea să mă învețe multe, căci experiență a avut nu numai în cele două meserii de mecanic de precizie, ajustor, care lucra la sutimi de milimetru, cum o făcea la Baza Aeronautică din București, iar mai târziu la Uzina de strunguri de la Arad, sau în arta tăbăcăriei, pe care apoi n-a mai practicat-o, dar mai ales în arta cuceririlor sentimentale. Aici ajunsese un adevărat maestru. De cucerirea lui Gheluș, sora lui Mișca, băcanul din strada Faur, căreia îi cânta serenade din flaut, am mai vorbit. Cine știe însă câte alte cuceriri a mai avut în viața sa de holtei bunul meu văr Caesar, și mai cu seamă în vremea când era călăraș cu schimbul și trecea țănoș pe străzile Lugojului! Încununate de succes, multe din aceste întâmplări petrecute în cruciadele sale romantice i-au

adus riscuri și neplăceri, iar cea care m-a impresionat cel mai mult a fost o glumă sinistă a bărbierului Sibla.

Cea mai modernă frizerie din Lugoj era instalată pe Corso, în fața hotelului Dacia. Apartinea unui bun meserias, foarte întreprinzător, cu mai mulți frizeri și chiar cu serviciu de manichiură, abia atunci introdus în oraș. Bărbierul Sibla, șvab de origine, se dovedea foarte întreprinzător și în sânul familiei sale. Rămas văduv, se însurase a doua oară cu o tânără brunetă, frumoasă, de aceeași vârstă cu fata sa cea mai mare; douăzeci și patru de ani. Sora ei, Margareta, de vârsta mea, fusese la ovoda împreună cu mine, la domnișoara Dragomir.

Vărul Caesar frecventa familia Sibla, făcându-i curte fetei celei mari, care era arătoasă și pe care o cunoscusem și eu destul de bine. Între trei fete, vărul Caesar s-a cam pierdut și poate că a încurcat borcanele, uitând pentru cine venea în vizită. Începuse să iasă cu toate trei și nu-i exclus să fi ieșit și cu câte una, fără să pot preciza cu care anume dintre ele. Felurite aprecieri generale făcuse el și asupra măștioanei (mamei vitrege). De aceea, nu pot pune mâna în foc, ca Mucius Scaevola, pentru acțiunile lui mai îndrăznețe. Fapt este că, într-o zi, ducându-se să se bărbiească la frizeria lui Sibla, deși aici erau tarifele cele mai ridicate – contând poate pe un rabat special, ca membru potențial și poate ocult al familiei – patronul a vrut să-l servească el însuși, cu mâna lui. După ce l-a săpunit de-a binelea, ca să-l poată bărbieri cu perdaf, fără durere, i-a ras jumătate de față și, când a ajuns la mărușul lui Adam, curățându-i-l cu îndemănare și fără a îndepărta briciul, l-a întrebat senin:

– Ei, spune-mi cum te-ai distrat sâmbătă seara cu nevastă-mea?! lăsând o pauză pentru răspuns.

Caesar, care stătea întins în fotoliul comod, ca la dentist (a nu se uita că, pe timpuri, bărbierii scoteau și dinți și slobozeau sânge), părând ultimul vlăstar al grofului de la Lugoj, adică scund și puternic ca o rădăcină de nuc, și-a dat fulgerător seama de situația de prizonier în care se afla, la discreția vlăjganului de bărbier, stăpân pe pielea victimei sale eventuale. Desigur, Caesar se simțea cu musca pe căciulă, și atunci a sărit ca ars de pe tron și

luându-și șervetul, și-a șters grăbit restul de săpun, îndreptându-se spre ușă, cu jumătate de barbă nerasă, aspră tare și neagră. Din prag, Caesar s-a adresat cu glas răgușit bărbierului rămas în expectativă:

– Astfel de întrebări sunt de făcut? Să știi că m-ai pierdut de client!

Cred că în noaptea aceea Caesar n-a dormit prea liniștit, bântuit de coșmaruri, în care, probabil, figura lui Sibla i-a ținut companie, încercând să-l convingă să rămână, spre a-i rade și partea cealaltă de obraz și să-i facă și perdaful. De atunci, bănuiesc că vărul Caesar nu s-a mai dus în vizită la fetele bărbierului și întâlnirile le va fi organizat departe de strada Gușata din Buchini, al cărei nume suna atât de distonant în urechile sale muzicale, răsfățate adesea cu sunetul de flaut.

Dar admirația mea și mai mare pentru el – și cred că a tuturor bărbaților din țară, din Europa și din lume – a culminat astă-vară în clipa în care, pe punctul de a părăsi Bucureștiul, mi s-a adresat să-mi ceară niște medicamente de urgență, pentru a scăpa de urmările tragice ale unei boli necruțătoare. Impresionat, i-am promis de îndată medicamentele necesare și am așteptat scrisoarea cu rețeta medicului. Când am primit plicul secret și sigilat, nu-mi venea să cred ochilor, căci o astfel de boală e dorită de toți cei peste șaiszeci de ani, iar el, în vârstă de șaiszeci și patru, având-o, voia să scape de ea...

Glumele și obiectul de discuție, începând de la această vârstă, se orientează în căutarea mijloacelor de întărire a sufletului, pentru care chinezii, în străvechea lor civilizație, au descoperit că ar fi făcătoare de minuni aripile rechinului, vânzându-le la preț ridicat și servindu-le sub formă de supă, în toate restaurantele renumite, și chiar la hotelul Hilton din Hong Kong, unde am locuit în anul 1966, când am întreprins o călătorie în jurul pământului.

Bunul meu văr și prieten Caesar îmi trimitea rețeta necazurilor sale și pe ea scria „induratio plastica“, boală bine cunoscută de medici, dar de care nu auzisem până atunci. Dacă fostul meu prieten Silvio Marino, mort acum câțiva ani la Bruxelles și obsedat de acest aspect al vieții, chiar la vârsta de peste șaptezeci

de ani, ar fi cunoscut existența acestei maladii, sunt sigur că ar fi căutat microbul și s-ar fi inoculat cu el, spre a obține aceleași rezultate plastice, care vărului meu i-au venit din cer, ca o mană cerească, și pe care el nu le mai apreciază. Preferă acum mâncărurile bune și grele, deși se consideră suferind de câteva decenii de colită, și nu renunță pentru nimic în lume la sarmale și cartaboși, și cu atât mai puțin la vinul bun de Silagiu.

La felicitările mele transmise prin telefon și față de sincera mea admirație pentru singularitatea maladii sale, mândru de a avea în familie un reprezentant atât de invidiat și comparabil doar cu mitologicul personaj Priap, vărul Caesar nefiind la curent cu mitologia grecească, studiile lui clasice fiind foarte limitate, mi-a cerut să nu mai râd de dânsul și să-i trimit cât mai curând medicamentele pe care, prin zelul meu, le-am găsit imediat... chiar în țară.

Ultimele vești primite sunt îmbucurătoare pentru mine, căci pare-se că a renunțat la medicamente, la sfaturile unui medic mai priceput în treburile lumești și îndoctrinat de cultura elenistă, baza medicinei fondate de Esculap, înlocuindu-le pentru moment cu vitamine demolitoare, dar nu într-un totu lecuitoare, lăsând astfel ca plăcutul inconvenient să fie remediabil și pe cale naturală.

La un pas de moarte

Fusesem promovat în ciclul superior, lăsând în urmă o întreagă falangă să stăpânească în continuare băncile repetenților. Sala clasei a cincea mi se părea acum mai mică, cuprinzând doar vreo treizeci de elevi, număr din nou redus în clasa următoare, spre a ajunge la finele liceului numai șaptesprezece. Dar și din aceștia, șapte aveau să rămână mai departe elevi de meserie. Selecțiile severe, spiritul de solidaritate născut cu vârsta stabileau o coeziune și creau un corp unitar. Cred că acest sentiment se naștea și din pricina noilor probleme, nu numai sentimentale, dar și de altă natură, pe care pubertatea le aduce cu sine și deci și

rezolvarea lor se producea în comun, mai ales când săvârșeam unele păcate spre care ne duceam în pluton.

Dar sentimentul de solidaritate l-am resimțit mai cu seamă în timpul gravei mele boli, urmărite cu compasiune de toți colegii și chiar de către profesori. Atunci pot spune că am trecut la un pas de moarte, și iată cum.

Sărbătoarea de 24 ianuarie, din anul 1932, începuse printr-o slujbă la biserică, urmată apoi de defilare. Un frig nemaipomenit s-a abatut atunci asupra Lugojului. Termometrul atinsese minus treizeci și cinci de grade. Biserica nu era încălzită și lespezile de piatră pe care stăteau în grup, în timpul tedeumului, acumulasera atâtea frigorii, reflectându-le asupra gleznelor fără ghetre, încât ele treceau prin pingele, prin ciorapi și ajungeau la oase. La un moment dat, îmi era atât de frig, încât am început să dansez, mai întâi discret, apoi din ce în ce mai frenetic. Din vreme în vreme, stăteam cu pantofii în cant, spre a micșora suprafața de contact cu piatra.

La prima lovitură a gerului din acel an s-au mai adăugat probabil și câteva alergări prin curte, numai în haină. Mai întâi, drept urmare, m-am ales cu o nefrită îndărătnică și am trecut prin câteva faze critice. Mi-au fost imediat interzise alimentele sărate și mi s-a dat un surogat de sare, amăgindu-mi gustul. Medicii au devenit preocupați de evoluția bolii. După o săptămână, doctorul Zeno Bejan mi-a descoperit o pneumonie. Pentru tratamentul pneumoniei (o primă „aprindere de plămâni“ avusesem cam pe la cinci ani), nu existau nici sulfamide, nici antibiotice, și singurul leac era rezistența fizică, mai cu seamă în ziua a șaptea, când boala atingea punctul culminant și când se aștepta deznodământul fatal. Ca paleative, erau folosite prișnițele cu apă rece, ceaiurile cu rom și frecțiile cu alcool. Alcoolul însă era cu totul interzis în cazul meu, din pricina nefritei, fiind considerat o substanță vătămătoare. Starea mea se agrava de la o zi la alta. Îmi pierdeam cunoștința în clipa când febra se ridica prea mult. Era limpede că mă pierd, și medicii, întruniți în consiliu, au și declarat că nu mai există nici o speranță. Ei înșiși socoteau că numai o minune cerească ar putea să fie salvatoare, așa că au invocat intervenția

lui Père Leandru. Nu știu cine mi-a adus și niște moaște, punându-le sub pernă. Apoi, am luat împărtașania și mi s-a dat maslul cel de pe urmă, pregătindu-mi-se calea spre ceruri. Îmi aminteam, în timpul acesta, procesiunile și bocetele la care eu însumi participasem de atâtea ori, și versurile cu care erau mângâiate sufletele și purtate spre porțile raiului îmi sunau obsesiv în urechi. Mai târziu aveam să le regăsesc în Ale Mortului, așa cum au fost culese de savantul Constantin Brăiloiu:

Zorilor, zorilor,
Voi surorilor,
Voi să nu pripiți
Să ne năvăliți,
Până și-o găti
Dalbul de pribeag
Un car cărător,
Doi boi trăgători,
Că e călător
Dintr-o lume-ntr-alta,
Dintr-o țară-ntr-alta,
Din țara cu dor
În cea fără dor
Din țara cu milă
În cea fără milă.

Am adormit câteva ore, în timpul cărora aveam să aflu că am delirat. Trezindu-mă, m-am văzut în celălalt pat (erau două în cameră), în dormitorul părinților, transformat în infirmerie. La picioarele patului erau mama și tata, cu ochii plini de lacrimi, lacrimi pe care se sileau să și le ascundă. I-am întrebat de ce plâng și am adăugat:

– Voi trăi, fiți siguri, nu plângeți!

I-am încremenit cu atâta hotărâre și voință de viață. Se vede că exercițiile de voință făcute cu un an înainte, împreună cu Feilinger și cu un alt mentor în materie de sugestie și hipnotism,

mi-au folosit spre a-mi mobiliza și întări toate resursele organismului, încât să-mi exprim cu atâta dârzenie hotărârea de a trăi. După acest moment de încordare, mi-am pierdut cunoștința de-a binelea și temperatura a scăzut până la treizeci și cinci de grade. Corpul se întepenise de tot, păream în agonie, la un pas de moarte.

Situația era disperată, arsenalul medical epuizat. Interdicția de folosire a alcoolului era superfluă, așa că, la sugestia unei călugărițe, venite de la spital să mă asiste noapte de noapte, mama s-a decis să aplice leacuri băbești. Abandonat de medici, rămăseseam pe seama alor mei. Mama a rupt în două cămașa de noapte, ce nu mai putea să fie scoasă de pe trupul rigid și, cu răchie prefriptă de șaizeci de grade, mi-a făcut o frecție temeinică, de la cap la picioare, frecându-mă cu mâna și cu o cârpă, spre a-mi pune sângele în mișcare și a-mi reactiva circulația. Tata pregătise, între timp, un ceai fierbinte, turnând în ceașcă și o bună măsură de rom tare de Cuba, folosit în casă pentru corijarea gustului anost al ceaiului „rusesc“. Frecția teribilă m-a trezit din somnul cel de moarte, căci expresia corespundea, într-adevăr, situației și în această stare am fost în măsură să beau ceașca de ceai și leacul. Tata avea cea mai deplină încredere în acest tratament, el însuși folosindu-l deseori, chiar și atunci când nu era grav bolnav, ci doar răcit. La aceasta a mai adăugat un pahar de șampanie franțuzească pe care a deschis-o cu pocnet festiv, prevestitor al succesului. După ce l-am băut și pe acesta, mi-au pus o cărămidă fierbinte înfășurată într-un ștergar, la picioare. M-au acoperit cu o dricală de pene (cuvântul nu vine de la „dric“, în alte părți se numește pilotă sau chilotă) și, cu religioasă încredere, s-au așezat cu toții să aștepte efectul. Se prea poate ca mama, care își așternea spini în pat să nu adoarmă, și călugărița să fi rostit în gând și vreo rugăciune, iar sfântul căruia i s-au adresat să le fi auzit.

După vreo oră, minunea s-a produs: microbul pneumoniei a fost învins, lupta câștigată și semnele biruinței au apărut treptat, sub forma creșterii temperaturii și reapariției broboanelor de sudoare pe frunte, pe față și pe tot corpul. O dată cu aceste manifestări externe, am simțit cum îmi revine în întregime cunoștința

și, până dimineata, am putut să mă socot în afara de pericol. La ora opt, medicul de familie, doctorul Zeno Bejan, a venit ca de obicei în vizită, dar de astă dată convins că urma să constate moartea și să redacteze certificatul de deces. Neîndrăznind să adreseze nici un cuvânt părinților, întreba parcă numai din priviri, mohorât cum era, și nu mică i-a fost mirarea când tata și mama i-au spus că mai eram în viață. Mai mult decât atât, că am trecut prin criza de regulă considerată fatală. Ridicând ochii spre cer, doctorul Bejan a exclamat:

– Dacă-i așa, atunci punem noi mâna din nou pe frâu și-l însănătoșim complet!

A intrat în camera mea bucuros, mi-a luat temperatura și m-a mângâiat. Preocuparea cea nouă a devenit, de aici încolo, alimentația, spre a-mi redresa forțele, foarte greu încercate în timpul celor șapte zile. Pentru susținerea inimii, mi s-au dat, la fiecare două ore, câte o injecție mare de ulei camforat și de două ori pe zi câte o injecție de cafeină, în coapse. Am primit aproape o sută de injecții, care mi-au lăsat noduri sub piele și mușchi. Biata nașa, Iuliana Tuculia, abia reușea să le disperseze prin masaje zilnice, timp de o lună.

Cu acest tratament, au trecut și nefrita, și pneumonia, și de aici înainte refacerea a devenit doar o chestiune de timp. Apetitul îmi revenise și făceam progrese. Totuși, era ceva în neregulă, ținându-mă la pat și provocându-mi febră intermitentă. Doctorul Bejan nu era în stare să pună un diagnostic. Diagnosticul mi l-a pus însă călugărița, sora Augusta. Grație experienței și practicii îndelungate de la spital, identificase simptomele unei pleurezii purulente, îndemnând-o pe mama să ceară o puncție toracică, spre a verifica prezența puroiului. Mama o cerea cu jumătate de gură, iar doctorul Bejan refuza de fiecare dată, susținând că nu era cazul. I-a cerut și călugărița-soră să facă această încercare, dar și ea s-a lovit de refuzul autoritar al doctorului, care nu voia să se lase influențat de o simplă practicantă.

Trecuse o săptămână, boala progresase până la limitele supreme, iar puroiul, nefiind evacuat, putea să se difuzeze, să ajungă la inimă și să ducă la septicemie, provocând moartea.

Teama de această complicație a determinat-o pe călugărița să-și susțină bănuiala prin anumite argumente convingătoare, așa că, într-o dimineată, mama l-a obligat pe doctor să-mi facă puncția, spunându-i:

– De o sută de ori a fost înțepat și n-a murit. N-o să moară dacă îl mai înțepi încă o dată. Te rog să faci ce-ți spun!

În această situație, doctorul a luat prompt seringă și a practicat puncția, supărat, pentru a scăpa de insistențele zilnice ale mamei. În timp ce trăgea pistonul, puroiul galben a început să înainteze, făcându-l și pe medic să îngălbenească în fața acestei noi realități dureroase. N-a mai rostit nici un cuvânt, iar după ce și-a strâns instrumentele, a spus:

– Trebuie operat chiar azi. Mâine va fi prea târziu. Mă duc imediat să vorbesc cu chirurgul Dreislampel. Vorbește și tu, Livia, cu dânsul, ca să-l convingi să vină și să facă operația acasă.

În starea în care zăceam, cu gerul extraordinar din acele zile, cu turturi de gheață la streșini și promoroacă pe mustățile bărbaților, nu exista altă soluție practică decât aceea de a pregăti o cameră curată și de a improviza o sală de operații. Orice transport era imposibil. Și așa, sufrageria a devenit cameră operatorie. Aici urma să mi se facă rezecția costală și pleurotomia, pentru extragerea puroiului. Masa rotundă a fost acoperită cu o mare pânză impermeabilă, un fel de prelată, în centrul căreia se plasase un hoclă de bucătărie (scaunul în formă de taburet), pe care am fost instalat, ținând brațele în jurul gâtului tatei.

Doctorul Dreislampel, asistat de doctorul Bejan și de două călugărițe, mi-a făcut o serie de injecții pentru anestezia locală, în jurul punctului ales pentru incizie, și a coastei destinate să fie sacrificate, întocmai ca aceea a lui Adam. Mi-au cerut să nu mă gândesc la operație, ci la lucruri mai plăcute, ceea ce am și făcut, reușind poate prin autosugestie să-mi închipui sosirea primăverii, cu câmpul plin de flori, reluarea școlii și plimbările prin parc și de-a lungul Timișului. M-am trezit din visul artificial în clipa în care am simțit ceva neobișnuit și de neînchipuit, și anume acțiunea ferăstrăului chirurgical, în timp ce-mi secționa o felie de coastă de mai bine de zece centimetri. La asigurările chirurgului

că nu-i vorba de nimic deosebit și că, în curând, totul va fi gata, am recăzut în visul meu dureros, din care aveam să-mi revin iarăși în momentul secționării pleurei, ceea ce mi-a îngăduit să respir până în fundul plămânilor, până atunci comprimați de cei doi litri de puroi expulzați ca un jet. Era limpede că salvarea se produsese în ultima clipă. De aici înainte, nu mai rămăsese decât să suport cele două tuburi de drenaj, timp de șase săptămâni, cât au durat scurgerea, închiderea răni și vindecarea pleurei. Începusem să mănânc ca un leu, de cinci ori pe zi, și m-am refăcut nu numai în greutate, dar și în lungime, cele trei luni de pat făcându-mă să cresc cu vreo cincisprezece centimetri. Din pricina asta, paturile din camera copiilor, de dimensiuni mai reduse decât cele obișnuite, au fost lungite la răstelnite, cu toate că al lui Jianu nu avea încă nevoie de un asemenea retuș. Pentru el însă se luau întotdeauna măsuri de prevedere, iar în acest caz tata vădea grija de a nu-și ține băiatul preferat sub amenințarea lui Procust.

Seria de boli mă slăbise și, în același timp, îmi întărise inima, căci timp de patru-cinci ani, de prin clasa a doua de liceu, simțeam adesea așa-zisele bătaii de inimă, iar mai târziu, după terminarea universității, când mi-am ales ca hobby pescuitul sub apă, mi-am regăsit un cord „atletic“, așa cum au constatat medicii recent, cu prilejul ultimei serii de operații, după patruzeci de ani de bine.

Întreruperea studiilor pe o atât de lungă durată de timp (întreg trimestrul al doilea) m-a pus la grea încercare și în primejdia de a pierde anul. Spre a evita sumbra ipoteză, am elaborat după Paști un program de studiu eşalonat pe materii, cerând profesorilor un singur lucru: timpul necesar pregătirii și examinarea la cerere. Toți au acceptat această propunere, în afară de profesorul Linția. Într-o zi, călcând cu stângul, el m-a chemat la interogare pe neașteptate și m-a supus examinării, deși i-am explicat convenția mea cu școala, rugându-l să-mi acorde un răgaz de două săptămâni. Nici n-a vrut să audă și, ducându-se în cancelarie, era decis să-mi pună notă proastă și să mă oblige să-mi consacru întreaga vară latinei, în loc să-mi fac convalescența la scaldă, la Timiș, fără riscul de a-mi pierde toalele, adâncit în studii grele. Și

toate acestea, după ce se arătase foarte atent față de mine, între-bând clasa, înainte de a începe ora, despre starea mea. Dar dacă manifestase înțelegere pentru boală, Linția nu manifesta nici o îngăduință când era vorba de o amânare în timp a examinării, ca și cum de ritualul examinării la latină depindea însăși soarta umanității. Am ieșit însă din acest impas căci am făcut eforturi extraordinare, sprijinit de toți colegii de clasă: unul îmi împrumuta cărți, altul îmi aducea notițele, alții veneau să-mi explice, sărindu-mi în ajutor. Așa am reușit să iau note de trecere la toate materiile și să promovez în clasa următoare.

Vacanța de vară mi-am petrecut-o la Caransebeș, unde a voit să mă însoțească și Aurel Secoșan. Am petrecut o vară plăcută, cu plimbări zilnice pe dâlmă și în parcul Teiuș, prin pădurea de tei și de brad, recomandată bolnavilor de plămâni. Neni Iuli Patachi mă supraalimenta, deși nu se mai putea ocupa prea mult de mine, nepoata lui baci Ilie răpindu-i cea mai mare parte a timpului. De atunci, simțind că nu mai au atâta nevoie de mine, deoarece apăruse un nou copil în casă, nu m-am mai dus în vacanță la Caransebeș, la cei pe care îi socotisem ani de-a rândul tot atât de apropiați ca și părinții mei.

Cui îi trăgeam clopotele

Înmulțindu-se cunoștințele și legăturile între fete și băieți, întâlnirile se făceau prin casele unora dintre aceștia, unde se organiza discret câte un ceai dansant sau o vizită de simpatie. Astfel, în casa unui avocat lugojean de vază, cele două admirabile fete ale acestuia, Sidonia, numită Cuchi, și Doina, sora ei mai mică, erau vizi-tate periodic la câte un ceai de Ionică. Ionică le trăgea clopotele, ducând și comentând faptele săptămânii din lumea băieților, după cum de la ele afla ce se întâmplă în lumea fetelor de la Liceul Iulia Hasdeu. Cuchi era o fată frumoasă. De altfel, a rămas și astăzi frumoasă și simpatică. Fusese bine educată de mama ei, austriacă de la Villach, din preajma frontierei italiene de la Tarvisio.

Surorile Viorica și Luci, având părinți mai îngăduitori, organizau câteodată ceaiuri dansante în casa lor din Strada Timișorii, și, prin fratele lor, Puiu, invitau elevi pentru prietenile lor, ele însele având cavaleri cu care dansau. Viorica, mai mare decât noi, suna la pian, ceea ce completa muzica mecanică de la gramofon. Viorică îi datorez învățarea primilor pași de dans și numai Dumnezeu știe (și ea) de câte ori am călcat-o pe picioare, în tempoul muzicii, niciodată potrivit cu mișcarea picioarelor mele. Era mereu surâzătoare și cu spirit de sacrificiu. Nu s-a plâns niciodată, gândindu-se la necesara completare a educației noilor promoții. Profesorul Domuța, care ne inspira multe preocupări ca geograf și diriginte, îi arătase Vioricăi o atenție deosebită, dar n-a ajuns s-o cucerască. A cucerit-o, furându-ne astfel altă fată frumoasă din Lugoj, locotenentul strălucitor la bumbi Pârvolescu, de la Regimentul 12 vânători de munte, venit din alte părți ale țării. El a știut să fie la înălțime și să-i ofere toată fericirea ce merita marea noastră maestră de dans.

Cu câțiva ani mai mică decât mine, Luci îmi plăcea pentru spiritul ei camaraderesc. Era drăguță și simpatia firească stabilită între noi ne determina să stăm mai mult împreună. Nu o dată mi-a arătat dorința de a fi mai aproape și de a cultiva simpatia spre a o preface în pasiune, propunându-mi chiar să ne plimbăm mai oficial, pe Corso, când tanti Duzi s-a îmbolnăvit și era ținută în patul de suferință, sau să mergem la cinematograful Bucuros m-aș fi dus, dacă un sentiment curios de fidelitate pentru fratele ei, Puiu, nu m-ar fi reținut oarecum, considerând cele două sentimente incompatibile. În concepția mea copilărească, aceasta ar fi fost o lipsă de respect pentru familia lui Puiu. Credeam că simpatia pentru Luci, ar fi putut să însemne un fel de trădare a prieteniei atât de strânse cu fratele ei. Nu de aceeași părere era Luci care începuse să mă înțepe și să caute a mă scoate din ceea ce credea ea că ar fi fost timiditate.

În realitate era și timiditate, dar erau mai ales alte gânduri și întrebări ce-mi puneam în sinea mea și pe care nu i le puteam destăinui. Această atitudine de „neangajare totală” s-a menținut și

s-a manifestat și față de alte persoane, cum a fost Elvira și cum, în ultimul timp, a fost Margareta. Sentimentul își avea originea într-o vie dorință de a nu mă căpătui prea repede și de a nu-mi lega astfel pietre de moară la picioare. Simteam că o asemenea legătură mi-ar fi tăiat prea repede aripile și năzuințele către deplină realizare de sine. Desigur, dacă aceste experiențe sentimentale pregătitoare ar fi dus – voit sau nevoit – la stabilirea unui cămin comun, aș fi rămas la fața locului și, după planurile păterne, aș fi devenit judecător sau avocat lugojean, cu vederi limitate la provincie sau la județ, sau chiar la țară, dar nicidecum largi, europene și mondiale.

Îmi rămăsese foarte bine întipărită în minte imaginea unui tânăr, eroul romanului *Cucerirea*, care, însurându-se cu Olympia, putea să se îndepărteze și să circule atâta cât îi îngăduia funia familiei. Aceasta îmi mai sugera și altă imagine, a erbivorului legat la țarus, care putea să pască numai în raza de acțiune dinaintea stabilită, sau aceea a câinelui legat în lanț, care putea să latre și să muște doar în spațiul pe care sârma, de-a lungul căreia se deplasa, îi îngăduia, așa cum se întâmpla și cu Mops, câinele nostru bulldog.

Atât de bine era cunoscută această limită, că, împreună cu Cornel Iacobescu, pe când eram mai mici, ne jucam de-a împinselele către câinele angajat în partidă cu noi, până când, dintr-o prea energică îmbrâncire, depășind limita admisă, dinții lui Mops au izbutit să apuce turul pantalonilor lui Cornel și să-i descopere blazonul. Până acasă a fost nevoit să se ducă cu turul gol. Noroc să tată-su era croitor și i-a croit la repezeală alți pantaloni!

Apropierea mea de Elvira își avea originea în prietenia părinților noștri, ceea ce ne prilejuia întâlniri, pentru a asculta la noi acasă emisiuni radiofonice de operă, căci aveam un aparat Nora, o bună marcă nemțească. În timp ce ascultam, discret, pe lângă masă, prindeam mâna Elvirei și mă jucam cu degetele ei de pianistă, regăsind în căldura tactilă a degetelor umezite de emoție pasiunea romantică a ariilor lirice. Ne mai vedeam la sărbătorile cu caracter familial, dintre care cea mai importantă a fost sfeștania

casei noi, făcută în 1930, în strada Alexandrovici. Seara am rămas singuri, căci părinții noștri s-au dus la Dacia. Am început primele discuții „filozofice” asupra vieții și aspectelor ei plăcute. În admirația pentru talentul ei, o ascultam sunând la pian. Spun „a suna”, pentru că „a cânta” înseamnă a utiliza corzile vocale și nu corzile unui instrument, cum greșit s-a încetățenit termenul în limba română, spre deosebire de celelalte limbi din lume (*sounare, jouer, to play, spielen, tocar* etc). În schimb, ea admira talentele mele tehnice, în construcția aparatelor radio și a altor dispozitive, pregătite în laboratorul de acasă.

Deci apropierea de ambianța feminină liceală nu lipsea, cu toată opera polițistă a lui tanti Duzi. Aceste legături au făcut posibilă formarea unor imagini mai concrete și mai umane despre fetele-fantomă ale Liceului Iulia Hasdeu.

Paza fetelor

Mai realistă și mai umană, din acest punct de vedere, era doamna Pițu, soția profesorului Aurel Pițu. Veritabila doamnă era directoarea Școlii Normale de fete, care funcționa de mulți ani în orașul nostru, pe Strada Caransebeșului, lângă Episcopie, fabricând în fiecare an o serie de noi învățătoare. Și aceste fete aveau uniforma lor, mai mult sau mai puțin funebră, dar care le stătea bine, ca fete serioase ce erau, venite în genere de la țară. Școala Normală era mai puțin costisitoare și deci mai accesibilă, și avea avantajul că, la terminarea ei, chiar de la optsprezece ani, fetele puteau să obțină o diplomă cu care să exercite o profesiune. Unele învățătoare de sat se măritau cu secretarul comunal care, în prea-labil, urmasa Școala de Notari de la Lugoj, unde, probabil, avu-seseră și prilejul să se cunoască. Regulile școlii, supravegherea directoarei erau mai puțin riguroase și nu se creau tragedii sau *casus belli* cum, cu atâta ușurință, le provoca madam Duzescu. Așa a făcut și verișoara mea mai îndepărtată, Lucreția, zisă Cheți, de la Silagiu, fată foarte dezghețată și isteată, absolventă a

Liceului Carmen Sylva din Timișoara, care s-a căsătorit cu secretarul comunal din Silagiu, Pia Petrovici, fiul dascălului, care trecea drept băiat frumos, cu părul negru și mustața ca pana corbului. Până la urmă, Lucreția a divorțat, pentru că nu era fericită. Motivul? Acest băiat foarte bun îi dădea întotdeauna dreptate. La orice capriciu, spunea „da”, și în felul acesta verișoara mea nu se simțea protejată. Ar fi vrut să audă un categoric „nu”, să simtă autoritatea bărbatului, forța lui, și să-și obțină astfel rolul feminin, de subordonare și supușenie. Multe femei au o astfel de psihologie, căci e în firea naturii să creeze asemenea raporturi psihologice de care bărbații e bine să țină seama întotdeauna. Cei care vor să fie bărbați adevărați și nu... fii ai soției lor, cum e cazul în majoritatea familiilor americane, unde matriarhatul a triumfat și bieții bărbați au fost nevoiți să constituie recent o „asociație pentru apărarea drepturilor” lor.

La Școala Normală se făcea carte serioasă, iar metodele didactice erau verificate într-o școală experimentală de aplicații. Și fratele meu, Zeno, a trecut pe acolo, îmbrăcat și el ca viitoarele învățătoare, cu șorț negru, guler alb și fundă de lauri, făcută din frunze de liorbă, care se pune de obicei în borș, spre a înlocui foile de dafin. La sfârșit de an, Zeno obținea premii în cărți, iar cărțile erau foarte bine alese. De unele din ele profitam și eu, citindu-le spre a-mi îmbogăți cunoștințele literare.

La liceul de fete confesional, la Kloster, la Notre Dame de Sion, pe Strada Gării, pe Corso, urmau școala secundară majoritatea fetelor de origine germană, maghiară și chiar unele arameice, ai căror părinți continuau să se simtă unguri, spre deosebire de puținii decși să-și dea fetele la liceul românesc. Limba de predare era germană și confesiunea, în genere, catolică de rit latin. Mergeau și protestante, căci ungurii sunt mai mult protestanți calvini decât catolici, cum greșit se crede. Cu toate acestea, fetele frumoase, mai libere, deși sub supravegherea maicilor, nu scăpau de privirile atente ale băieților și multe dintre ele s-au măritat cu români, după cum destui nemți, unguri și aramei s-au însurat cu câte o româncă. Era o dramă în familiile arameice de

sușă (adopție) maghiară, când o româncă intra în familia lor și, chiar dacă era arameică venită din Vechiul Regat, cum a fost cazul lui Pally Spitzer, ea era considerată o străină și o intrusă. Doamna Spitzer cea bătrână, care trăiește la Lisabona, la fiul său, nici azi n-o poate suferi pe nora sa, regăteană din București, ținând-o surghiunită la Paris. Pare un fapt curios, dar unele familii arameice cu vederi mai largi, fiind și mai puțin habotnice, își dădeau fetele la colegii, să fie educate și păzite de maici.

Într-o fericită sinteză catolică (slavă, germană, maghiară) în florea sub ochii noștri frumoasa Mausî, fata arhitectului Ternovits, care ne-a proiectat casa din Strada Timișorii, din fața bisericii ortodoxe și a administrației financiare. Avea o sută de curtezani, cărora știa să le distribuie cu discreție o privire sau un surâs încurajator. N-am lipsit nici eu din rândul acestora, îndeosebi când am terminat facultatea și când mi-a trimis vorbă prin surorile Medi și Any că ar fi dispusă să se plimbe cu mine. (Medi și Any erau chiriașele noastre, cu care Jianu se juca prin poduri.) Eram însă prea ocupat, ca să iau noi și atât de însemnate inițiative! Mausî s-a căsătorit cu un ofițer și a rodit o floare numită Rodica, soprană lirică a operei din Cluj, o „femeie atomică“, după aparențe, ca și maică-sa și alte lujogene de-ale noastre.

Către terminarea liceului, aspectul sentimental se proiecta în termeni mai clari, începând să tragă în cumpană. Dacă în fragedă copilărie mergeam la odova cu Emilia și mă jucam cu Catîța, atras de simpatia ce-o aveam pentru ele, în jurul vârstei de zece ani începeau să-mi încolțească sentimentele cavaleresti, pe care le-am exprimat poate chiar pe nemțește, la școala lui tanti Marghit, când fetele în floare, Zita, Stela și Nița, mi-au aprins de-a binelea călcâiele. La vârsta pubertății, schimbând registrele de sensibilitate, treceam pe sub ferestrele Felicieî, Tiței și Elvirei.

Slabiciunea mea pentru aceasta din urmă s-a manifestat în chipuri osebite: mandolina, poeziile lui Eminescu, pianul și ascultarea cu emoție a propriilor ei poezii. Erau reușite, ca și

proza sa cursivă, căci, spre deosebire de mine, care eram tare la fizică, chimie și matematică, ea era tare la limba română, unde lua notele cele mai mari. De aceea avea de gând să urmeze facultatea de litere și filozofie și să aleagă ca specialitate limba română. Neapreciind în acea epocă prea mult cariera didactică, socoteam că ar fi mai potrivit pentru ea studiul limbilor franceză și engleză, întrucât poseda la perfecție limba germană de la mamă-sa și vădea însușiri în această direcție. Din fericire pentru ea, a urmat acest sfat și, când ne-am reîntâlnit, mi-a mărturisit că aceste limbi străine constituie azi principala ei ocupație și sursă de existență.

Multilaterală, Elvira mă cucerise cu preocupările ei, dar îndeosebi cu pianul, instrument care îmi place și astăzi. O vedeam permanent într-o lumină trandafirie și voiam ca și cei din jurul meu să o vadă la fel. Cine nu prea era de acord era vărul Caesar, pe care eram supărat din pricina insensibilității lui arătate în cazul Elvirei. Până atunci, după cuceririle ce le făcuse, i-am apreciat gustul și nu pricepeam rezervele lui de acum, manifestate cu discreție, spre a nu mă întrista prea mult. Pe aceeași poziție se situa și moșul Iosovică, cel specializat în alegerea femeilor mai în vârstă decât el. Moșul socotea că idila mea cu o fată ceva mai mică decât mine nu avea sorti de durată, iar talentele ei nici nu le băga în seamă. Spre a mă descuraja cu totul, ca un înțelept ce era și în dorința de a-mi vedea cruțat timpul consacrat studiilor, găsea nepotriviri de caracter și îmi atrăgea atenția asupra unor trăsături fizice ca asupra unor defecte notorii. Ceea ce pentru mine reprezenta tocmai punctul de atracție, pentru el, dimpotrivă, constituia un element repulsiv. Eu priveam cu plăcere gura ei din care cuvintele se desprindeau ca mărgăritarele, în timp ce lui i se părea că nu le pronunță bine, iar vorbele ei sunt vorbe de clacă. Spre a-l împlânzi și a-l convinge de frumusețea fetei, dădeam fuga la dugheana tatălui ei, mai cumpăram o sticlă de răchie și o paclă de duhan, și i le aduceam ca pe un tribut voluntar, pe lângă cel obținut de la părinții mei cu măsură. Devenisem astfel un bun client de țuică și tutun în acea epocă.

În adolescență, oltencele au ocupat în existența mea un loc aparte, iar printre acestea blonda, faustica Margareta a însemnat mai mult decât o pasiune trecătoare. După război, voind să plece din țară și tot plimbându-se pe la graniță, a avut și neplăceri de care sper să nu-și mai amintească. Nu i-a fost dat să se lege de mine, pentru că, după câțiva ani, reușind să vină în Italia, atrasă de data asta de farul portului din Livorno, în chipul unui Făt-Frumos, a trecut o dată singură prin Milano și atunci am reîntâlnit-o din întâmplare în Piața Cordusio, prin apropiere de casa mea. Nu ne-am recunoscut, deși eu am tresărit și am întors capul după dânsa.

Serenada de la Cotroceni

După un an de studii temeinice, toți cei șaptesprezece elevi care alcătuiau ultima clasă de liceu am fost promovați, deși fuseseră unele discuții aprinse între profesori referitoare la Schweininger, care repetase anul și era amenințat să-l mai repete o dată. Cu toții (minus Schweininger) am făcut un tablou de sfârșit de an cu profesorii, tablou destinat să ornameze pereții coridoarelor liceului, împreună cu alte promoții precedente. Păstrez și acum o fotografie, mărită la dimensiunea de un metru pe șaptezeci, și o țin la Fundație, la Roma.

Anul șapte se desfășurase liniștit. Ca materii noi, apăruse astronomia, predată de părintele Milea, care obișnuia să privească stelele cu pasiune: el le privea pe cele din cer, pe cele de pe pământ lăsându-le în paza părintelui Andrea. Învățaserăm bine lecțiile cu toții, dar mai cu seamă colegul nostru Caius Franțescu, îndrăgostit turtă de Stela de la Liceul Iulia Hasdeu. Pentru a se putea întâlni cu steaua lui, fiind interzise randez-vous-urile și plimbarea pe străzile Lugojului a elevilor, Caius găsisese totuși un refugiu și se pusese la adăpost de controalele exercitate prin surprindere de teribila directoare Eufrosina Duzescu, poreclită tanti Frosa sau tanti Duzi: se întâlneau la cimitir. În compania morților

care, cel mult, puteau să audă, dar nu să vorbească și să divulge secretele celor doi înamorați, își destăinuiau sentimentele în cele mai mici detalii și nuanțe, ajungând amândoi la un grad de înflăcărare până la incandescență. Câtă vreme totul s-a petrecut în atmosfera rece și misterioasă a cimitirului, nu era nici un pericol să se mistuiască. Dar explozia avea să se producă la București, când, trimiși fiind la concursurile Tinerimii Române, cu corul de băieți și corul de fete, după o selecție prealabilă a elementelor demne de această misiune artistică, și după ce am cântat la Radio faimoasa *Ana Lugojana* de Ion Vidu, Caius a venit cu ideea de a ne duce la Cotroceni și de a face o serenadă iubitei sale, Stela. Voia să-i aducă un suprem omagiu în capitala țării, la căminul din preajma Palatului Regal.

Spiritul de colegialitate s-a manifestat imediat și prompt s-au prezentat cinci voluntari, care să-l însoțească. Luasem cina la căminul de pe Schitu Măgureanu și coborâsem în Cișmigiu, unde ne-am dat întâlnire. Acolo, în așteptare, am privit împreună cu un coleg banca plină cu țucurene a unui vânzător ambulant. Mestecând noi ultimele îmbucături ale cinei, vedem că vânzătorul ni se adresează răstit, cerându-ne să-i plătim țucurenele pe care pretindea că le-am fi luat de pe bancă și voind, în acest fel, din lipsă de clienți, să ne câptusească pe noi. Veneam din provincie și nu eram obișnuiți cu moravurile miticiste, deoarece turcul nostru din Lugoj, Babaieva, era o persoană onestă și la locul său. Ne-am crucit, ne-am uitat unul la altul, neștiind dacă vânzătorul a înnebunit sau o face pe nebunul. N-am putut scăpa de dânsul până când n-am căscat larg gurile, ca să-i arătăm că n-aveam nici urmă de țucurene, răstindu-ne la rândul nostru. Prinzând din ce în ce mai mult curaj, am izbutit să scăpăm de dânsul ca de o pacoste.

Și așa, seara a început cu ghinioane. Nu ne închipuiam însă că, după neplăcuta scenă din Cișmigiu, aveau să urmeze altele și mai neplăcute. Plini de voie bună, după sosirea celorlalți coriști, am luat-o la picior pe Splaiul Dâmboviței, apoi pe Calea Cotroceni, interminabilă, cu castanii săi imenși și băncile de fier, invitând trecătorii la popas. Fredonam cântecele incluse în programul

serenadei. Cine nu cunoștea gândurile noastre curate, nu prea obișnuite la București, putea să bănuiască altceva, și anume că, bine dispus, ieșisem de la cărciuma studentescă a Tinerimii Române. Adevărul este că la cămin nu băusem decât apă, și aceasta nu prea rece, ca să nu ne stricăm vocile.

După un marș îndelungat, în timpul căruia am văzut câteva bănci smulse de la locul lor și trântite pe o rână, am ajuns în sfârșit, pe la orele zece seara, la căminul fetelor, în preajma căruia am zărit un sergent de stradă. Porțile de fier ale căminului erau deschise, și noi am pătruns cuviincioși și liniștiți în curtea plantată cu arbuști și tufe. Se vede că prietenul nostru Caius primise unele indicații topografice, nu prea lămurite însă, căci am pierdut destul timp până când ne-am decis sub care balcon să cântăm, evitând riscul de a face serenada sub ferestrele directoarei celei rele ca otrava, de la care ne puteam aștepta la orice.

Instalați în formație, pe voci, am început serenada cu cântece duioase, romantice, sentimentale, pentru a trece apoi la altele patriotice. După ce am epuizat cântecele dinainte stabilite, din lipsa altor piese cunoscute, și pentru a da un aer mai șugubăț către sfârșit, ne-a trăsnet prin minte să trecem la cântecele cu care sunt însoțiți morții la groapă, între care prohodul și în veci pomenirea lor. La balcon nu apăruse numai Stela, ci întregul cămin de fete, îngrămădite una peste alta, cu pericolul de prăbușire a balustradei, motiv pentru care am socotit oportun să ne retragem câțiva pași îndărăt, dintr-o prudență instinctivă.

Cât timp serenada a fost serenadă, totul a mers bine și chiar otrăvita de directoare Duzescu o asculta ascunsă după perdele, cu gândul trist că, în viața ei de fată bătrână – căci nu fusese măritată până atunci, deși avea un fel de nepot, coleg de-al nostru, pe Gică, despre care gurile rele lugojene și mai ales Muțco ziceau că ar fi fost chiar fiul ei – nu a avut parte de o astfel de serenadă. Trecând însă la partea a doua a cântării nocturne, cu vocile ceva mai răgușite, dar cu atât mai potrivite noului gen, gluma s-a îngroșat și tanti Duzi n-a mai agreat serenada. Se vede că vârsta ei destul de înaintată, pe zi ce trece mai sensibilă la cântecele

mortului, deși el nu le mai aude, ci numai semenii săi de care s-a păgubit, din ascultătoare pașnică și discretă, a prefăcut-o într-o *Furie*, cum era de altfel în toate zilele ei obișnuite la Lugoj. A apărut într-o cămașă de noapte mai lungă decât capotul aruncat pe umeri și, din capul scărilor, s-a pornit să țipe cu obișnuitul ei glas, încât ne-a luat piuitul. Brusc am întrerupt concertul și am încheiat serenada. Vocea lui tanti Duzi ne-a risipit ca pe un stol de potârnichi. Ca un general neamț, directoarea a ordonat elevelor de pe balcon să se retragă imediat de pe poziții și să se reîntoarcă în dormitoare.

Dacă totul s-ar fi oprit aici încă era bine, rămânând ca la întoarcerea acasă, la Lugoj, să suportăm sancțiunile micului concert de noapte, dat fără aprobare în inima țării. Lugojul însă era departe, câtă vreme sergentul de stradă era aproape și, după fulgerele lui tanti Duzi, a prins și el curaj și s-a năpustit asupra noastră cu acuzații nedrepte. Susținea că noi am fost cei care smulseseră băncile din Calea Cotroceni și ne-a poftit ursuz să-l însoțim la comisariat. Cineva îl întărâtase la sosire, rostind cu obraznicie versul ce se referea la fluierul său, îndemnându-l să „sufle“, spre „a-și trece de urât“. O astfel de zeflemea cu greu trecea neobservată de polițiștii de pe vremuri. Așa că protestele celor care parlamentau cu dânsul l-au lăsat completamente rece. E bine de precizat că, dacă noi, cei șase firavi elevi și coriști nocturni, ne-am fi pus în minte să răsturnăm băncile de pe bulevard, am fi avut nevoie de o noapte de trudă și n-ar fi fost pedeapsa mai mare și mai grea pentru „infracțiunea“ muzicală comisă. Nici o clipă nu ne gândisem, când am inițiat serenada, că ceea ce facem este neîngăduit, mai ales că era la modă și cântecul lansat în acel an:

Sub balcon eu ți-am cântat o serenadă,
Ca pe vremuri visătorii trubaduri...

Discuțiile cu polițaiul, înhamat cu centirom, diagonală, revolver și nelipsitul fluier, au devenit tot mai aprinse și au durat un

timp oarecare, deoarece băieții refuzau să se îndrepte către comisarariat. La amenințarea că va suna din fluier și va cere ajutoare de la alte răscruci, promițând că „ne va înșfăca și ne va umfla pe sus” și mirosind eu în ce ape începeam să ne scaldăm și cum putea să se termine această poveste, am făcut pași îndărăt – urmat de Iovănel, cel mai tânăr, încă în clasa a patra, și deci cel mai expus –, fofilându-ne după tufele plantate pe alee și, încet-încet, pe nesimțite, am ajuns în fundul curții. Pentru a ieși din curte, fără a trece pe poarta principală și a risca să fim înșfăcați și noi, am elaborat un plan strategic și am sărit peste gardul căminului, într-o grădină plină cu verdeturi. Acolo am rămas să studiem în continuare itinerarul cursei cu obstacole.

În timp ce colegii mei erau luați pe sus de sergent și ajutați cu ghionturi să înainteze, noi am sărit încă un gard, pe o străduță lăturalnică ce dădea tot în Cotroceni, și de acolo am putut să urmărim tristul convoi. Spectacolul ne-a umplut de jale pentru bietii noștri colegi, dar, în același timp, și de liniște, văzând că sergentul se mulțumește cu patru, deși i se păruseră că ar mai fi fost și alții. După o haltă de ajustare, după un control al pardesiului și pantofilor, care prinseseră pământul proaspăt și umed al grădinii, ne-am îndreptat cu pas încet spre Schitu Măgureanu, întrucât nu voiam să ajungem înaintea celorlalți la cămin, socotind că nu vor zăbovi prea mult la poliție, după explicațiile cuvenite și procesul-verbal de constatare.

Drumul lung mi-a dat posibilitatea să gândesc la ce e de făcut, întrebându-l și pe Iovănel, devenit un fel de Sancho al meu, dacă n-ar fi fost cazul să ne ducem noi înșine la poliție, spre a afla astfel ce soartă li se pregătește băieților și a-l informa, la nevoie, pe dirigintele însoțitor al corului. Se prezenta în mintea mea și ipoteza că polițistul și-ar fi adus aminte că numărase șase în loc de patru și, deci, să intrăm și noi la apă, deși soarta și intuiția îmi rezervaseră mie și copilului de trupă o ieșire mai puțin vitejească, dar mai ușoară. Voiam să fiu solidar cu colegii mei, dar nu știam întrucât prezentarea voluntară le-ar fi schimbat situația și dacă nu

cumva comisarul n-ar fi ajuns cu închipuirea mai departe, imaginând un întreg cor în loc de un sextet.

După o îndelungată deliberare și așteptare în fața căminului din Schitu Măgureanu, frânți de oboseală și emoții, am socotit că cerul și istețimea colegilor mei vor determina o ieșire onorabilă din încurcătură. Eram convins că n-am săvârșit nici o infracțiune, că acuzațiile sergentului se vor dovedi repede neîntemeiate și că, în felul acesta, totul se va termina cu bine. Am sunat, ni s-a deschis și ne-am strecurat în pat. Colegii aveau să scape din ghearele comisarului abia pe la patru dimineața.

Luăți din scurt și amenințați, toți au avut tăria și s-au solidarizat în a nu spune numele celor scăpați, deși nu negau număratoarea făcută de polițist, spre a nu-l întârâta mai mult în acuzațiile sale. Am apreciat acest fapt și, mândri de spiritul de grup, convinși să sară în ajutorul altora la necaz, au menținut cu demnitate atitudinea și la ancheta făcută de profesori la Lugoj, în urma denunțului lui tanti Duzi. Ea cerea pedeapsa capitală, adică eliminarea din toate școlile statului și tuns la zero. Regula era aplicată în clasele inferioare, ceea ce făcea ca elevii să apară ca niște răcani, și numai cu greutate, în cursul anilor, s-a ajuns ca această regulă să fie suspendată, în clasele superioare, devenind mai tolerantă față de cei din ultimele clase, în vederea intrării lor mai chipeșe la universitate. Contrazicerea cererii lui tanti Duzi, devenită acuzator public, era evidentă, căci eliminarea din școală comporta automat decăderea suveranității liceului și a puterii de a dispune de părul elevilor. De aceea, până la urmă, a trebuit să renunțe la această sancțiune suplimentară.

Ancheta a durat destul de mult. Începuse încă de la București și a intrat în toate detaliile. Cu toate acestea, nu s-a putut stabili numele celorlalți doi conspiratori asociați la infracțiunea de atentat împotriva liniștii publice, căci era evident că denunțarea lor nu schimba datele problemei și nu califica altfel compoziția corului și a programului de serenadă. Cel mult, putea să dea o mică satisfacție răutății lui tanti Duzi, deplin mulțumită doar atunci când ar fi văzut exmatriculat întreg liceul de băieți. În cele din urmă,

comisia de anchetă și apoi toți profesorii au ajuns la concluzia logică și firească de a readuce totul la proporții reale, redimensionând faptele, evenimentele și răspunderea pentru aceste evenimente. Sentința a fost eliminarea pe o săptămână a celor patru acuzați, fără tăierea părului, salvându-se astfel ceea ce aveau mai prețios, fiindcă părul era podoaba acestor conchistadori sentimentali, așa cum sunt creasta la cocoș și coada la păun.

Din această poveste, „froasată“ a rămas tot coana Frosa (i se atribuisese și acest frumos nume istoric, drept alintare, pe lângă cel de tanti Duzi, care părea mai dur, deși mai corespunzător structurii sale fizice și sufletești).

Portretul unei directoare

Înaltă de aproape doi metri, osoasă, cu părul lung și abundent, cules sub formă de moț, mai întotdeauna îmbrăcată la fel, cu ales gust spartan, tanti Duzi încerca să iscodească interesul vreunui profesor lugojean. Nu-i ignora îndeosebi pe cei nou-veniți, mai neprevăzători. Fără nici un rezultat palpabil, însă. Așa că într-o bună zi s-a decis să-și pună armele în pod și să renunțe la gândul năstrușnic de a fericii pe cineva, salvându-și în fond liniștea proprie. Cu toate acestea, tanti Duzi era o neliniștită de la natură și nu putea să se limiteze la activitatea profesională, predând istoria și ocupându-se cu administrarea Liceului Iulia Hasdeu. De aceea, își mai adăuga cu de la sine putere noi atribuții, făcând-o pe polițaiul moravurilor în zona liceului de fete, stabilind cine cu cine se plimbă, cine cu cine vorbește, chiar ocazional, cine pe cine salută, chiar dacă aceștia se cunoșteau din familie, și ce gândeau elevele, spre a le face fișa personală, pe care figura și numele băieților care arătau vreo atenție căldurii său de fete.

Într-adevăr, în concepția lui tanti Duzi, fetele erau ale „ei“, un bun personal, și orice relație exterioară a elevelor cu lumea masculină o privea direct pe dânsa. Considera că apropierea, în afară de cea corală, se cerea îndepărtare supravegheată, ca nu cumva

să se poată pasa o parolă sau un bilet pentru o întâlnire, aceasta constituind un afront personal. Natural, și fetele de la Liceul Iulia Hasdeu trebuiau să poarte în permanență uniformă. Iarna erau îmbrăcate într-un șorț negru, lung până la o palmă de glezne, făcut din clot (pânză de bumbac, cel mult atlas lucitor pe din afară și mai puțin pe dinăuntru), cu excluderea mătăsii, considerată frivolă și neserioasă, și care, prin moliciunea ei voluptuoasă, ușor poate duce la desfrâu. De altfel, dânsa, personal, cu drepturi de profesoară, purta astfel de veșminte numai duminica, asumându-și toate riscurile, deși fără nici un rezultat. La gât, pentru a le înviora puțin și pentru a da oarecare viață culorilor funebre, fetele aveau dreptul să poarte un guleras alb de pichet, uneori scrobit cu amidon.

Primăvara, în schimb, uniformă se adapta reînvierii naturii și clotul negru era înlocuit cu o materie gri cu picățele, mai degrabă pestriță, de culoarea penajului de bibilică. Această culoare are totuși mult succes, cum se poate vedea în lumea păsărilor. Lucru curios însă, bibilica n-a atârnat niciodată imaginația lui tanti Duzi și, ca atare, nu trecea drept frivolă. S-ar putea deduce că necruțătoria moralistă nu observase efectele magice produse de penele pestrițe asupra bibiloilor. Poate că subiectul era mai anevoie de cercetat, deoarece bibiloi nu apăreau niciodată pe piață, de parcă aceste păsări domestice s-ar fi înmulțit prin generație spontană. Se știa însă că bibilicile se obțin din ouă deja cocoșite. Dacă aceasta ar fi posibil la orice ființă, cred că ar fi reprezentat soluția ideală pentru continuarea speciei (pentru fetele sale de la liceu), în concepția pedagogică atât de austeră (din necesitate) a lui tanti Duzi. Erau multe alte profesoare la Liceul Iulia Hasdeu, dar pare-se că toate aveau principii morale normale. Cu toate acestea, și ele erau reduse la același numitor de autoritară și totalitară directoare, la fel de neînduplecată și în ceea ce privea moralitatea lor. Singurul bărbat care a pus piciorul în incinta Liceului Iulia Hasdeu a fost profesorul de religie, căci pe atunci nu apăruseră încă profesoare care să predea această disciplină.

Spre marea mea mirare, cu ani mai târziu, pe când mă întorceam de la universitate, în vacanța mare, luând vaporul de la Giurgiu la Turnu-Severin, împreună cu Tavi Bacău, am cunoscut o studentă la Facultatea de Teologie de la București. Am petrecut multe ore pe covetă împreună cu dânsa și i-am oferit ospitalitate în cabina mea de pe vasul *Împăratul Traian*. Bineînțeles, l-am expulzat pe Tavi, la miez de noapte, deși se culcase de cu seară și dormea buștean. Fata a acceptat cu multă plăcere curtea ce-i făceam, surâzând amuzată la toate comentariile licențioase pe marginea Vechiului Testament. În fond, cunoștea vechea maximă atât de plină de înțelepciune *nihil humani a me alienum puto* și, stând ca o mielusea, admira și aprecia competența mea în materie. Numai când a venit vorba de acel *how do you do*, adică de cunoaștere și de nașterea seminției lui David din Noul Testament, și când se încălzise puțin de aceste comentarii, a socotit prudent să se reîntoarcă pe covetă, la răcoarea binefăcătoare a nopții de vară. Întrerupând subit idila, a coborât a doua zi la Cafalat, în orașelul ei natal.

Dacă tanti Duzi ar fi avut o profesoară ca aceea cunoscută de mine în locul profesorului de religie, mă întreb: rezultatele ar fi fost mai bune, din punctul ei de vedere, și fetele ei s-ar fi aflat în mai mare siguranță?!

Dar, ca să revenim la echipamentul elevelor de la Liceul Iulia Hasdeu, de foarte mare importanță erau ciorapii care, bineînțeles, nu puteau să fie decât de bumbac, groși, îngăduindu-li-se cel mult luciul firelor mercerizate. Ciorapii de mătase erau sub totală interdicție și apoi erau costisitori, se rupeau lesne, iar nailonul nu apăruse. Pantofii negri trebuiau să aibă, la rândul lor, un aspect serios și căpătaseră forma pantofilor purtați de dansatoarele spaniole de flamenco: curelușă și bumb de încheiat. Dacă ar fi știut doamna directoare de dansatoarele spaniole, ar fi interzis și acești pantofi, dar cunoștințele sale nu ajungeau atât de departe, ci se limitau doar la epoca antică de pe timpul lui Traian. De altfel, era și greu să se pună la curent cu faptul că în Vandaluzia (nume dat de barbarii vandali), azi

Andaluzia, se instalase și un numeros grup de pakistani (în spaniolă gitanos) care, ca singură muncă acceptată, dansează flamenco. Dansatoarele gitane poartă rochii sevillane cu foi și coadă, iar în picioare pantofi model tanti Duzi.

Bacalaureatul, banchetul și prezentarea absolvenților din seria 1933/1934

Deși ne simțeam tobă de carte, știam bine că numai cu bacalaureatul puține slujbe pot fi obținute. Acumulasem temeinice cunoștințe, deoarece programele erau încărcate și cuprindeau toate materiile celor opt clase dinainte, octavă reluată apoi, după seria noastră, cu secții distincte: modernă și reală, acum umanistă și științifică. Cu toate bizareriile profesorilor, de învățat învățam, știindu-i necruțători. În fond, chiar separația sexelor menținută cu atâta strășnicie avea și ea avantajele ei, căci ne scutea de pierderea de vreme, cu dulcегării sentimentale, declarații de dragoste și lamentații.

Comisiile de bacalaureat erau numite de minister, cu profesori din alte licee, din alte părți ale țării, care nu numai că nu cunoșteau candidații, dar nici măcar mentalitatea lor și obiceiurile pământului. Iată de ce examenul devenea riscant. La verificarea acestor cunoștințe, situațiile se răsturnau provocând multe surprize, drame, acoperind câmpul cu „morți” și „răniți”. Ca și la partidele de fotbal, când sunt disputate pe teren străin, la fel și la examenul de bacalaureat, ținut la Timișoara, candidații din Lugoj se simțeau angajați într-un fel de partidă disputată în deplasare. Iar această deplasare introducea un nou element de neliniște, în fața profesorilor străini. Candidații se prezentau ca niște fii ai nimănui, deoarece propriii profesori erau departe, membri ai altor comisii. Nici o fișă matricolă care să ajute la corectarea situației nu exista, și deci examenul se desfășura în câmp deschis, cu probe oarbe, la noroc, cu toate riscurile respective. De altfel, cum se știe, bacalaureatul din anul 1934 a fost trist pe întreaga țară.

Liceul nostru și-a văzut numărul absolvenților redus la jumătate. Marea jale s-a verificat cu cei de la Caransebeș și de la Oravița. Cei de la Timișoara, deși nu aveau un liceu atât de renumit ca al nostru, se simțeau la ei acasă, cu un moral mai ridicat, avantajati de prezența inspectoratului regional al învățământului superior (titular, profesorul Evuțian), cu sediul în capitala Banatului și poate cu oarecare posibilități de aduldmeccare a secretelor.

După încheierea studiilor liceale, înainte de despărțirea elevilor, doctorul Zeno Bejan, medic al județului Severin, cu capitala la Lugoj din timpuri imemorabile, a organizat în frumoasa sa vie de la poalele viilor, de pe Drumul Făgetului, un banchet studentesc. A întocmit un meniu cu toate bunătățile, pe care au avut, în sfârșit, prilejul să le cunoască și băieții veniți de la țară și trăiți în internate și convicte. Toți le-am savurat în ambianța conacului, unde existau toate serviciile corespunzătoare și ornamentele de rit. Doctorul Bejan era mare vânător, avea conacul plin de coarne de cerb, de țap și de alte animale cornute, căci după aceste trofee se judecă și valoarea vânătorului. Nu-mi amintesc bine dacă meniul cuprindea și vreo mâncare vânătoarească mai deosebită, dar pieptul de fazan împănăat cu clisă a fost servit în mod sigur.

În Banat se găseau multe fazanerii. Anume crescuți, fazanii erau apoi răspândiți în rezervațiile de vânătoare, de unde se mai prânjeau și prin păduri, pentru a fi apoi vânați de armele lucitoare ale slujitorilor Diane, adaptate timpurilor moderne, căci arcul cu săgeată a fost de mult înlocuit și lăsat în seama lui Cupidon. Numai recent, pescuitorii sub apă au introdus și arcul, îndeosebi în mările calde și transparente, prin Polinezia, acolo unde descind pentru o mai romantică adaptare la mediu, cu arcuri și săgeți fabricate la New York! Vânătorile colective de fazani și iepuri, făcute cu hăitași și bătători, care îi însoțesc pe vânători, lasă în urmă hecatombe de rozătoare și păsări. Neputând să fie consumate de vânători și de hăitași, sunt puse în vânzare pe piață, oferind și nevânătorilor gurmanzi posibilitatea de a se înfrupta din astfel de bunătăți.

Iată de ce și fazanii domnului doctor Bejan puteau să fie procurați la piață, fără a pretinde ca amabilitatea lui să fie împinsă la exces și să ne închipuim că ar fi alergat să vâneze, în mod special pentru fiecare dintre noi, câte un fazan. În orice caz, meniul s-a terminat cu niște scoverzi (numite altundeva clătite, de la clătutul lor în timpul prăjitului în tigaie și întoarcerea lor acrobatică în aer). Vinul alb și roșu, de producție proprie, curgea din abundență și absolvenții liceului i-au prins gustul în așa măsură, că nu mai voiau să plece acasă nici după miezul nopții. Doctorul Bejan m-a rugat atunci să-i conving că a sosit ora plecării, crezând că voi putea să obțin rezultatul dorit și să-i duc astfel la întărcare, cunoscându-se că eram specialist în întărcări. Altfel nu se știe cum putea să se termine ospățul. Doctorul apela la sensibilitatea mea, pe care o elogiase cândva chiar de față cu mama, spunând că fiul ei „are o finețe de prinț“. Așa încât, cu finețea mea spera să realizez ceea ce alții nu reușiseră prin mijloace mai dure. Deși m-am lăsat cam greu, dându-mi seama că nu era lucru simplu să conving colegii explicându-le că toate au un sfârșit. M-am apucat, trăgându-i deoparte unul câte unul, să-i determin încet-încet să se retragă și să le tai setea. Până la urmă banchetul s-a terminat, lăsându-ne o plăcută amintire pe care, cu toții, voiam să o reînnoim după zece ani, potrivit tradiției. Revederea noastră avea însă să se realizeze pe alte meleaguri și în alte împrejurări, după treizeci de ani.

Terminarea studiilor secundare și începerea cursurilor universitare pun o serie întreagă de probleme: alegerea localității universitare, facultatea, durata studiilor superioare, posibilitățile de carieră sigură după obținerea licenței, afirmarea într-un sector al vieții sociale, raza de acțiune, reședința definitivă ș.a.m.d. Dacă primele gânduri vagi se profilează încă din primii ani de liceu, ele se conturează la orizont mai clar în ultimul an, dar adesea fără nici o decizie și fără o orientare. Așa încât, în preajma înscrierii la universitate, candidatul se găsește în cea mai mare dificultate și e foarte dezorientat.

„Cum îți așterni, așa vei dormi“, spune un proverb românesc. Deci, cum îți alegi facultatea sau studiile, așa te realizezi în viață (dormind bine sau rău). De aceea, e interesant și util să trecem în revistă, cu prilejul despărțirii de liceu și de orașul Lugoj, pe cei ajunși la sfârșit, după crunta decimare, și să-i prezentăm așa cum au apărut ei în tabloul final de promoție.

Primul care deschidea seria catalogului a fost Bejan Zeno, fiul doctorului, care, deși sportiv, a voit să devină doctor, ca și tatăl său. Azi e medic balneolog, inspector la minister, având ca merite particulare pe acela de a fi căzut de pe motocicletă fără a păți nimic. Berinde Vasile, înalt și gras ca o șpunghie, a studiat dreptul la Cluj, a devenit avocat la Arad. Brânda Virgil, dintr-o familie numeroasă, având ticul de a înghiți în sec, poate de nevoie, a ajuns inginer al Uzinei Electrice din Lugoj, iluminând tot orașul și, din prietenie, și mormântul tatălui meu; băiat bun și prudent. Dejica Petru, ieșit din curechiul de la Mănăstir, înotând din greu în viață, dar harnic, cu voință multă, dar voce puțină, a reușit să taie, până acum, cel puțin douăzeci de mii de oameni, în calitate de chirurg și medic primar al Spitalului Județean din Buzău. Salvându-mă de la moarte, mi-a dat posibilitatea de a vă povesti viața mea. Degan Valeriu, fizicește cel mai mic din clasă, dar cu notele cele mai mari, obținute prin forța lui de memorizare, premiantul clasei în tot cursul liceului, spre bucuria preotului Degan de la Budinți. Dorea și merita să devină profesor universitar de științe naturale, dar s-a rezumat până la urmă la științele naturale aplicate, în calitate de ihtiolog principal la o baltă exportatoare de pește. Drăgan Josif Constantin, plătând și misterios, căutând calea de mijloc, calculat încă din copilărie, tacut și nebagat în seamă, a studiat dreptul, devenind nu judecător, ci simplu comerciant care învață marketingul pe alții, în loc să-și vadă de treburile lui, deci economist, iar în politică europeist și futurist. Franțescu Caius, elev și meditator, a studiat literele și filozofia, pentru ca să devină un fel de diplomat și, cândva, șef al protocolului de la Externe, ridicat de marinari la rangul de ministru pe iahtul *Banat*, de meserie îndrăgostit și... naufragiat. Gomboșiu

Liviu, fiul unui fost funcționar la spitalul din Lugoj, a studiat dreptul și, în calitate de comisar, se înfrătea la o dușcă cu pârații. Plecând pe șapte cărări de undeva de pe Mureș, a dispărut într-o zi fără urmă. Iacob Dimitrie, rămas de căruță, a devenit tehnician și comerciant al Uzinei de Autobuze din București, aparând la întâlnirea din Italia ca Hanibal ante portas, după cum s-a exprimat el însuși. La fel de înalt și afumat ca întotdeauna, deși în ultima vreme, după grele analize în Germania, a descoperit că e amenințat de ciuperca numită candida albicans. În loc s-o lase să se dezvolte, ține cu tot dinadinsul să scape de ea, spre a-și menține nealterat „caracterul“. Jucu Constantin, numit și Costel Celmușcat, băiat înalt și frumos, fost ofițer, a avut curajul și puterea, după război, să studieze dreptul și să încărunească, grație lui, înainte de vreme. Krizsovansky Ladislau, alintat în familie și de prieteni cu numele de Lați, umanist și protestatar. Ca atare, simțind chemarea teologiei protestante, a devenit pastor, dar și-a părăsit oile după câțiva ani, din convingerea că „principiile creștinismului nu pot fi aplicate în viață“. Retrăgându-se, a devenit inspector poștal. Lohan Tiberiu, premiantul al doilea, după un studiu aprofundat al medicinei, care a durat aproape zece ani, a devenit orelist, aparent gravid, urmând principiul „n-aude, n-a vede“. Marga Petre ne-a ajuns din urmă și a reușit să obțină – datorită vocației sale – titlul de doftor în marve (veterinar). Peța Alexandru, băiat bun și drept, a ajuns după studii juridice funcționar pașnic la Lugoj, *nel mezzo del camin di nostra vita*. Secoșanu Aurel, absolvent de studii politehnice, profesor la școli tehnice, specialist, ca și Caius, în naufragii sentimentale, a acostat la cheiul unei inamice ideologice; unul din cei doi buni prieteni ai mei din copilărie și din tinerețe, devotat și astăzi. Schweininger, ceea ce în românește ar însemna Porcescu sau Porcaru, a încercat să se urce în căruța noastră la ultima haltă și, după trudnica promovare a clasei, dar nu și a bacalaureatului, a plecat în lume ca aceia despre care se spune *parti sans adresse*. Zimțea Aurel, răcan, fost băiat de trupă, vesel și surzător, totdeauna pus pe șotii, și-a realizat și și-a depășit visul din adolescență, devenind

nu numai căpitan de fanfară militară, dar chiar colonel plin. A coborât însă înainte de vreme de la pupitru, din cauza unui reumatism cules în câmpul muncii, în intemperii și din exces de dirijare, iar acest reumatism i-a mers la inimă.

Toți apostolii numiți mai sus au fost și sunt oameni de treabă, țineau unii la alții, solidari în toate și ambițioși, cu voința de a răzbi în viață, deși cariera și destinul nu întotdeauna se realizează după propria dorință, ci și după semnele ce ți-au ieșit din urna sortii. Calitățile vocale și corale ale unora dintre ei au avut prilejul să se manifeste plenar la serenada istorică de la Cotroceni și, pentru bravura lor, mai cu seamă în finalul repertoriului, când au atacat cântece patriotice și cântece de prohod, merită să fie menționați cu numele lor, fără nici un risc, deoarece și sergentul de stradă, și comisarul de poliție și-au dat desigur ei înșiși obștescul sfârșit, neînsoțiți de cântecele lor: Caius Frăntescu, Petru Dejica, Alexandru Peța, Aurel Zimțea și cei scăpați ca prin urechile acului, Constantin Drăgan și Iovănel Sancho.

Adâncul simț juridic al lugojenilor

Nu e de mirare că mulți dintre elevii absolvenți ai liceului nostru se îndreptau spre științele juridice. Încă din secolul trecut, avocații izbutiseră să se afirme, împinși și de nevoia de a-i apăra pe țărani în pertractările lor de la bețire, cum era numită judecătoria în timpul dominației austro-ungare. Așa au apărut nume răsunătoare, ca acelea ale lui Eftimie Murgu, Coriolan Brediceanu, Valeriu Braniște, Iosif Dobrin și Traian Vuia care a studiat de nevoie dreptul, deși vocația sa îl împingea spre politehnică. Constrâns de condițiile materiale, acest fiu de țăran din Surducul Mic al comunei Bujorul și-a câștigat existența ca avocat la Lugoj, resemnându-se să se ocupe de aviație ca de un hobby. Cu toate acestea, așa cum s-a întâmplat adesea cu marii descoperitori și inventatori, el a izbutit să studieze și să construiască un avion, utilizând motorul cu explozie, fiind primul care s-a ridicat în

văzduh prin mijloace proprii la bord, iar prin această demonstrație a pus bazele industriei aeronautice moderne.

Lugojul și-a câștigat de-a lungul anilor faima de oraș al juriștilor și această faimă trebuie să fie dusă mai departe, îmbinând știința dreptului cu economia aplicată și administrația afacerilor, ca ramură a științelor administrative, cum este astăzi numită în America, sub titlul sugestiv de *business administration*. Testamentul lui Avram Iancu, prin care acesta cerea, după respingerea ideii unei universități la Sibiu, cel puțin crearea unei academii de drepturi, nu s-a realizat decât parțial și cu alte discipline. În schimb, lugojenii au reușit dinainte să întemeieze o facultate de drept și de științe administrative redusă la unul și doi ani, în loc de cei trei ani de studii de la facultățile normale, instituție de învățământ bine cunoscută în Banat sub numele de „școala de notari”. Nu era vorba de notari publici, pentru care se cerea titlul de doctor în drept, titlu atribuit de Universitatea din Cluj. Cei ieșiți de pe băncile acestei facultăți deveneau funcționari administrativi, secretari comunali, și îndeplineau întreaga birocrație a satelor. Ales sau numit, primarul nu era în măsură să îndeplinească toate formele și să țină registrele stării civile, fără asistența unui jurist priceput în astfel de treburi. Acești funcționari de țară se numeau notari și nu-i exclus să fi îndeplinit și funcții notariale, nu numai prin încheierea contractelor comunale, dar și pentru anumite acte cu caracter privat.

Facultatea era instalată în localurile prefecturii și funcționa sub auspiciile Ministerului de Interne, care era chemat să aplice legile țării și să organizeze administrația publică, câtă vreme Ministerul Justiției urmărea aplicarea legii în distribuirea justiției, iar Ministerul Educației organiza formele de învățământ pentru formarea juriștilor. Școala era de grad superior, căci cerea ca diplomă de bază bacalaureatul. Prin durată sa mai limitată, preda cu precădere dreptul administrativ și cursurile ei erau socotite suficiente pentru pregătirea tinerilor funcționari sătești. Azi ar putea să fie comparată cu acele *college* engleze sau americane, sau cu așa-zisele *graduate school*, care predau primul din cele trei

cicluri ale universității actuale. Facultăți de acest gen existau și pentru comerț și funcționau în diferite centre ale Imperiului Austriac. Una dintre ele și-a câștigat renume, la Trieste, furnizând primul director al Societății ButanGas. Președintele decan era avocatul doctor Ciupe, iar profesori deveniseră mulți juriști din Lugoj și Timișoara.

Când s-au creat ținuturile cu mai multe județe, această instituție de studii superioare a fost transferată la Timișoara, pentru a i se lărgi raza de acțiune și prestigiu. Imaginea de „cetate a dreptului și a științelor juridice“ a continuat să dăinuie în conștiința și opinia publică, așa că, în timpul războiului, când principalele instituții centrale s-au disparat în țară, Ministerul Justiției s-a transferat la Lugoj și a funcționat timp îndelungat în palatul tribunalului județean.

Reconsiderându-și marile personalități, tradițiile economice, științifice și juridice, reafirmându-și prestigiul de vechi centru cultural al Banatului, Lugojul ar putea găzdui – cred eu – o instituție de învățământ superior profilată pe științele juridice și administrative.

PARTEA A PATRA

De ce am ales dreptul

Ardeam de dorința de a cunoaște capitala țării, pe care o văzusem o singură dată, cu prilejul călătoriei grupului de coriști la Tinerimea Română și al serenadei de la Cotroceni. Eram doritor să-i cunosc pe colegii din Muntenia, din Moldova, de pe țărmurile Mării Negre, din cetățile străvechi de la Dunăre sau din Maramureș. Nu știu dacă și alți studenți gândeau la fel, dar la Facultatea de Drept am găsit un amestec fericit, cu elemente din toate colțurile țării. Se înscriaseră o mie cinci sute de studenți și prelegerile erau urmărite în masă. În anul întâi, aulele facultății erau pline. După examenele din iunie, numărul studenților s-a redus simțitor.

Am omis să spun de ce am ales dreptul. Dacă tata, ținând seama de debilitatea mea fizică – în prima tinerețe, am fost o ființă plapândă, ușor atinsă de tot felul de boli –, vedea pentru mine o carieră de judecător sau de avocat, cu birou în casa din Strada Timișorii, aproape de tribunal, cu vad deja stabilit, deoarece acolo au fost întotdeauna avocați și notari publici, eu aveam alte temeinice motivări: socoteam că dreptul nu este obiect de studiu pentru o carieră determinată, ci un fel de prelungire a filonului de bază al culturii generale. În mod ideal, el ar trebui să fie însușit de toți intelectualii, înainte de alte studii sau paralel cu ele, întrucât dreptul este însăși viața de toate zilele. De dimineață până-n seară nu facem altceva decât să îndeplinim o serie de acte juridice, exercitând drepturi și îndeplinind obligațiuni. Fiecare trebuie să le cunoască în chip temeinic și amănunțit.

Așadar, după mine dreptul nu poate fi o activitate oarecare, ci o deschidere realistă spre universul social, o viziune juridică ce croiește drumul unei întregi serii de ocupații și profesii. Câte erori, câte greșeli ar evita omul în viață, dacă ar deține un minimum de cunoștințe juridice! Administrarea propriului patrimoniu sau a bunurilor obștești, exercitarea drepturilor civile personale și familiale, dirijarea întreprinderilor la diferite niveluri s-ar face cu totul în alte condiții, dacă cetățenii ar cunoaște cât de cât jurisprudența. Pentru a realiza o educație completă, e nevoie în primul rând de o educație civică. Dreptul ar trebui să fie predat în toate școlile de toate gradele. Numai cu asemenea pregătire, omul poate deveni cetățean adevărat și poate fi încadrat în mod corect în societatea politico-juridică din care face parte sau căreia i s-a atașat în caz de strămutare în altă țară.

Chiar de la naștere, omul trăiește în interiorul unei colectivități organizate juridic. Oricâte eforturi s-ar face spre a modifica această realitate, colectivitățile nu pot trăi decât sub formă de societate politico-juridică, devenită subiect de drept internațional sub numele de stat. Prin stat, popoarele întrețin relații politice, economice, militare uneori, și așa mai departe. Deci societatea din care facem parte este o societate juridică. Toți aparținem umanității, dar nu există o cetățenie mondială, iar ceea ce a făcut un tânăr american după război, care s-a proclamat cetățean al lumii, nu poate fi decât o utopie în clipa de față. Acest american a trebuit să renunțe însă la cetățenia planetară, reluându-și-o pe cea veche, fiindcă nu putea să mai circule dintr-o parte în alta a lumii petrecând zile și săptămâni întregi la granița dintre state.

Există mai multe feluri de societăți posibile, facultative: societatea religioasă (depășind frontierele statelor), societatea sportivă, societatea științifică, societatea hedonistă, ca aceea a vânătorilor și pescarilor sau a adoratorilor lui Bacchus, azi cunoscuți în formula mai nouă franțuzească, de *taste vin*, cu sediul la Dijon, în Borgonia, și atâtea altele. Dar singura societate obligatorie și coercitivă este societatea juridică și politică, din care toți, vrând-nevrând, facem parte. Nimeni nu se poate sustrage acestei realități sub nici un pretext, fie el filozof sau hippy-contestatar,

această ultimă categorie putând să devină „temă“ pentru serioase și aprofundate cercetări social-psihologice și motivaționale. După țări și probleme, fenomenul ia aspecte diferite, având totuși o bază comună în acea tendință existentă la tinerii din toate timpurile (din fericire, în procent redus), de a aduce înnoiri în societate și în legislația sa. Spiritul anarhic și de nesupunere față de autoritatea stabilită sau față de oricare altă autoritate generează uneori maladii de masă, dar și mișcări utile progresului social. Aceste elemente își găseau odinioară descărcarea energiilor în colonii. Erau încadrate în armată sau utilizate în bătălii și războaie locale, fără să se facă prea mult caz de teoriile lor. Desigur, în trecut nici mijloacele de comunicare în masă, așa-zisele mass-media, nu propagau, în măsura în care sunt propagate astăzi, ideile maldivelor organisme sociale. Dacă s-ar preda mai multe cunoștințe juridice în școli, fiecare ar putea să-și formeze o concepție mai clară despre lume și viață și n-ar mai cădea în contradicții și elucubrații, sub pretexte filozofarde, care pretind să scutească definitiv pe unii de orice obligații față de societate.

Societatea politico-juridică poate fi ameliorată, potrivit legii progresului în istorie, dar nicidecum schimbată total sau de-a dreptul dizolvată, prin anularea autorității. Încă de la naștere, individul devine o sarcină pentru colectivitate. Aceasta îl ia în primire, prin structura sa socială cea mai simplă, familia, apoi prin alte structuri sociale mai ample și mai specifice. În cele din urmă, individul obține o pregătire suficientă, spre a se întreține prin propriile mijloace, dat tot în cadrul societății juridico-politice. În prima perioadă, de alimentare și întreținere, familia face o investiție în acest individ, iar mai târziu însăși colectivitatea investește în el un capital pentru culturalizarea și formarea lui profesională. În felul acesta, îl transformă în adevărat om social, dintr-o simplă ființă zoologică la naștere, devenind, treptat, din homo faber, homo sapiens.

Dacă fiecare tânăr ar socoti puțin ce investiție enormă a făcut societatea politico-juridică pentru formarea lui și dacă ar cunoaște exact obligațiile extraordinare pe care le-a contractat cu societatea, el și-ar da seama ce absurde sunt anumite luări de poziții

agresive. Astfel, neînțelegerile sau contradicțiile dintre generații ar fi mult atenuate.

Lipsa conștiinței datoriilor față de societate ne împinge adesea cu atâta impetuoșitate la tot felul de afirmații gratuite care, pentru a câștiga mai multă autoritate și crezare, sunt puse sub egida libertății absolute. Într-o societate organizată, libertate absolută nu există. Și nici nu poate, în mod rațional, să existe. Societatea este rezultatul unei limitări a posibilităților de acțiune ale fiecăruia, și nicidecum un câmp sau o arenă unde fiecare poate să-și facă de cap. Regulile jocului social trebuie urmate. Criteriul din care se inspiră aceste reguli este justiția. Aceasta a fost definită atât de bine de romani, încât până azi nu i s-a găsit o mai bună formulare: *honeste vivere, alterum non laedere, suum cuique tribuere*, ceea ce înseamnă a trăi onest, a nu dauna altuia, a da fiecăruia ceea ce i se cuvine.

Libertatea este condiționată de încrucișarea de libertăți, fiecare cedând o parte din propria libertate, pe care celălalt trebuie să i-o cedeze la rândul său. Libertatea se reduce cu atât mai mult, cu cât societatea este mai bine organizată și mai dezvoltată, ajungând la limite minime, când individul, renunțând la riscul ce-l comportă libertatea muncii, preferă asigurarea oferită de societate, spre a avea certitudinea existenței, a îngrijirii în caz de boală, a unei pensii de invaliditate sau bătrânețe. În mod inutil domnul Herbert Marcus, fost profesor la Berlin și refugiat apoi în America, se frământă cu această problemă a „renunțării la libertatea individuală” și cu ea la „personalitate”, fără a da soluții pozitive, singurele de reală valoare, căci omul preferă, din ce în ce mai mult, aceste forme de asigurare apărute printr-un proces natural al evoluției și progresului în istorie.

Studiile juridice au deci o însemnătate capitală în formarea individului și, prin logica oferită de această disciplină, aruncă lumini clare asupra viziunii despre lume. Mai multă înțelegere ar exista între oameni, dacă, vorbind, ei ar utiliza un limbaj juridic și implicit logic. Prin prisma acestor considerații ar fi util și necesar să fie privite problemele la ordinea zilei, precum

cele ale educației civice, ale reciclării visătorilor rămași în urmă, rătăcind după himere.

Împăratul Iustinian, primul nostru maestru

Primul nostru maestru a fost, fără îndoială, marele împărat traco-roman Iustinian care, în iluminata sa domnie, a avut ideea de a-l însărcina pe Trebonian să codifice dreptul roman, existent atunci sub forma de cutumă și legi scrise, dar necodificate. Corpus Juris Civilis format din Pandecte și Digeste a avut menirea să transmită generațiilor următoare această mare operă a romanilor. Nici o altă nație din lumea cunoscută în Antichitate și în prezent n-ar fi putut să elaboreze principiile de bază ale dreptului, mai bine decât romanii. Și aceștia nicidecum n-ar fi putut să organizeze și să mențină imperiul, fără o serioasă bază juridică, așa cum a fost dreptul roman. Toate drepturile moderne se bazează pe acesta, și oricât s-ar diferenția sistemele neolatine de cutumele nordice adăugate în dreptul german și anglo-saxon, ele nu schimbă caracterul și principiile acestui drept, care are valori perene atât în domeniul dreptului și obligațiilor individului, cât și în acela al colectivității. Numai romanii, în înțelepciunea lor juridică și politică, au putut să sintetizeze realitatea socială mai bine decât oricine, spre a rămâne valabilă pentru toate timpurile: *Salus reipublicae suprema lex est*, adică salvarea republicii (a colectivității) este legea supremă, subordonând astfel individul societății.

Reprezentanții lui Trebonian la Facultatea de Drept din București au fost, în acele timpuri, două personalități: profesorul Constantin Stoicescu, sperietoarea studenților, și distinsul profesor Dorel Dumitrescu. Trecerea examenului de drept roman cu profesorul Stoicescu era problema capitală a noilor generații și reprezenta primul obstacol și prima cernere prin sită a viitorilor juriști. El oferea multora un stagiul de aprofundare a materiei, iar acest stagiul devenea deseori destul de îndelungat. Profesorul Stoicescu devenise oarecum simbolul negru sau, în termeni mai

moderni, roșu (de la capa roșie folosită la coride) al Facultății de Drept din București. Selecția lui a contribuit, fără îndoială, la ameliorarea „speciei” juriștilor. Colegi cu aceeași misiune de selecție existau și în alte facultăți. În schimb, la Cluj, profesorul Adrian Maniu devenise punct de atracție pentru studenți: era tocmai opusul lui Stoicescu.

În persoana profesorului Dorel Dumitrescu soarta ni l-a hărăzit nouă pe cel de-al doilea reprezentant al lui Trebonian. Era o „personalitate” nu numai în mediul universitar, ca profesor de drept roman, dar și în viața publică, întrucât fusese numit guvernator al Băncii Naționale și, în această calitate, avea propria semnătură pe bancnotele țării. Înalta funcție îi absorbea cea mai mare parte a existenței, cum ușor era de închipuit, dar simțul datoriei, care îl caracteriza, îl făcea să găsească vreme și pentru studenții săi, onorându-i cu câte o prelegere. Locțiitorul său la catedră a fost așa-zisul Stihus, cunoscut de toată studențimea sub acest nume, cel adevărat fiind aproape uitat. Porecla îi venea de la faimosul sclav Stihus, dat de exemplu în textele juridice, și i se potrivea de minune. O figură destul de înaltă, pentru a se asemui cu stăpânul său, avea păr negru și un cap pătrat, la fel ca și servieta purtată sub braț și ținută la înălțimea bărbiei. Umbla îmbrăcat întotdeauna în culoare gri sau în culori închise, corespunzătoare seriozității materiei predate. Purta ghetă negre, înalte, un fel de bocanci mai înnobilați, deoarece erau făcuți din box. Mergea pe coridor cu pași siguri, privind în sus, țeapăn, de parcă ar fi suferit o pedeapsă din partea domnitorului Vlad Țepeș, pentru vreo falsă interpretare a dreptului roman. Era conștient și mândru de înalta sa misiune de inițiator în tainele jurisprudenței, întocmai ca libertii greci, foști sclavi eliberați, care deveneau profesori de limbă și cultură greacă la Roma cea lipsită de universități.

După cum se știe, prima universitate din Europa a fost înființată de Platon, sub numele de Academia, în anul 368 înainte de Hristos, iar a doua de către Aristotel, în anul 342 A.C.N. (Ante Cristum Natum) sub numele de Lyceum, ambele la Atena, rămânând în viață până pe timpul lui Iustinian, care nu se știe în urma căror certuri cu Teodora, deșteaptă și autoritară, a avut

proasta inspirație să le închidă, în cadrul campaniei de reromanizare a Imperiului Roman de Răsărit, rămas roman cu numele, dar mult prea grecizat. De aceea, marele scriitor Cassiodorus, fost prim-ministru al Italiei de atunci, sub Teodoric, împreună cu prietenul său stimat, admirat și apreciat, monseniorul Dionisie Românul (Exiguus) de la Constanța, în Dobrogea, chemată pe atunci cu numele istoric de Scythia Minor, au luat inițiativa creării primei universități din Italia, și anume la Vivarium, astăzi Squillace în Calabria, pe moșia ministrului. Dionisie al nostru, filozof, poliglot, om de mare tact, știind să se adapteze în conversațiile sale fie unui rege, la palat, fie unui păstor, într-o colibă, era mare teolog și astronom și poseda la perfecție latina și greaca. Însărcinat de Vatican să calculeze data Paștilor pe nouăzeci și nouă de ani înainte, el a propus, la terminarea acestor calcule, începerea unei noi epoci. Acestea se întâmplau în anul 1279 de la fundarea Romei (Urbe Condita), devenit apoi anul 526 A.D., adică Anno Domini.

Receptiv la propunerea de înlocuire a datării (fundarea Romei sau Olimpiadele erau legate de evenimente și împărați păgâni, care îi persecutaseră pe creștini), papa a numit o comisie și, ca relator, l-a desemnat de Dionisos Exiguus. Printr-o bulă papală, emisă în decembrie 531, sau printr-o simplă recomandare către împărații și regii creștini și, bineînțeles, către popor, li s-a cerut tuturor să socotească anii de la nașterea lui Hristos. Și așa se face că românii au ajuns să aibă o contribuție însemnată la cultura și civilizația Europei și a lumii întregi.

Prin calculele sale, Dionisie Românul a făcut unele erori, stabilind nașterea lui Iisus Nazariteanul în anul 754 U.C. După unele verificări mai recente, atât din partea clericilor calificați, cât și din partea istoricilor și astronomilor, rezultă că nașterea Fiului Omului s-a petrecut în anul 748 U.C. și nu cu șase ani mai târziu, în 754 U.C. (devenit anul 1 A.D.). Aceasta însemnează că Iisus nu avea la moarte treizeci și trei de ani, ci treizeci și nouă, sau că evenimentele crucificării s-au petrecut nu în anul 33 A.D., ci mai devreme, în anul 27 A.D. E greu de stabilit acest lucru, căci elementele de referință (împăratul Tiberiu și proconsulul Pilat)

erau aceleași în ambele perioade. Nici o adnotare specială nu s-a făcut la moartea celor trei osândiți, care, în marele Imperiu Roman de atunci, reprezentau un fapt divers și local al certurilor permanente dintre aramei, cunoscându-se bine caracterul acestui popor neliniștit și contestatar. Deci faptul nu a atras atenția nimănui și n-a fost considerat demn de pana istoricilor.

Erorile de calcul devin explicabile pentru epoca în care a trăit Dionisie Românul și sunt azi acceptate și de istoricii laici, cât și de cei religioși. Printr-un acord tacit, au fost lăsate să dăinuiască, pentru că e greu de închipuit schimbarea erei intrate în toate actele publice și private și adoptate de lumea întreagă. Prin aceasta, Dionisie Exiguus a devenit cel mai citat scriitor din lume, prin simpla datare zilnică a scrisorilor și documentelor. Noi, românii, pe drept cuvânt putem numi această eră – Era Noastră, adăugând A.D., care ar deveni astfel Anno Dionisi.

Revenind la universitatea noastră din A.D. 1934/1935, U.C. 2688, urmează să arătăm că verificarea cunoștințelor de drept roman era făcută cu interes chiar de titularul catedrei, profesorul Dorel Dumitrescu, și primul examen din seria celor optsprezece examene principale a început cu bine. Cursurile, în genere, erau scrise la mașină și litografiate, uneori chiar șapirografiate, dar acela al profesorului Dorel Dumitrescu era tipărit, deși apărea sub formă de fascicule. Îmi amintesc că eu însumi mi-am legat cursul, că era tipărit pe hârtie proastă de ziar și nu păstra cerneala, când subliniam unele idei. Așa că trebuia să folosesc creionul roșu și albastru, în timp ce comentariul personal mi-l notam cu creionul obișnuit.

Era o plăcere să citești Dreptul constituțional al profesorului Paul Negulescu. Cartea de curs era tipărită pe hârtie fină, aproape pergament, cu litere mari corp 11/12. Cu aceeași plăcere ascultam și lecțiile sale, făcute cu măiestria unui pedagog născut pentru o astfel de misiune. Profesorii noștri transmiteau cunoștințe noilor generații cu o competență în funcție de vocația lor. De aceea, într-o zi, prezentând o conferință la Politehnica din Timișoara, ținută de profesorul F. Nepveu-Nivelle, președintele Academiei de Științe Comerciale din Franța, am modificat maxima latină *Poeta nascitur*,

orator fit in magister nascitur, orator fit, adică „Adevărații maștri se nasc, câtă vreme oratorii pot să se formeze“.

Existent în toate timpurile, acest adevăr a fost descoperit recent și s-a creat tendința de a împărți profesorii de învățământ în două categorii. Unii dintre profesori socotesc că e mult mai util pentru ei și pentru știință să întreprindă cercetări, să scrie și deci să producă, dând astfel un impuls dezvoltării științei, și sunt oarecum enervați când se văd obligați să sacrifice o parte din timpul lor prețios cu studenții, predând lecții și examinând. Afirmatia este cu atât mai justificată, când ne gândim la calitatea studenților de azi, din Occident, de un nivel destul de scăzut, și la universitățile unde sunt admiși toți cei care se prezintă, în ultima vreme chiar fără titluri și studii secundare. Așa se întâmplă și în Italia, în urma ultimelor dispoziții legislative demagogice, luate sub presiunea mișcărilor studentești. Ne întrebăm totuși: cum poate cineva să studieze dreptul, medicina, farmacia și chiar chimia, fără a cunoaște limbile latină și greacă, în care s-au format și exprimat, încă din Antichitate, fondatorii și slujitorii tuturor științelor vechi și noi?

Profesorul Paul Negulescu era un bărbat înalt, cu părul rar și cărunt, bine aranjat, un bărbat distins și plăcut la privire și conversație. Era, cum s-ar spune, un domn, dacă acest cuvânt poate caracteriza atitudinea, temperamentul și caracterul unui om, ca și felul său de a fi, în aula cea mare a Facultății de Drept din vechea universitate, unde l-am ascultat vreme de un an sau doi, din 1934 până în 1936. Această aula, cu formă de teatru, cu scaune instalate pe trepte diferite, devenea o adevărată sală de spectacol. Profesorul nostru apărea îndărătul mării catedre, ca un Cicero din alte timpuri, așa cum mi-l imaginasem eu în acei ani ai tinereții. Avea aluniță pe față, dar era mai puțin patetic decât oratorul roman, și a rămas bine marcat în mintea tuturor studenților. Privindu-l, mă gândeam la discursul *ex abrupto* al lui Cicero, cu frazele scandate, ce sunau ca un ultimatum: *Quousque tandem abutere, Catilina, patientia nostra?*

Deși nu prea în vârstă, profesorul Negulescu era puțin aplecat de umeri și vorbea frumos și convingător. Principiile de bază ale dreptului constituțional le-am asimilat cu toții și am rămas cu

convingerea că, într-adevăr, constituția este legea legilor, biblia popoarelor, întocmai cum legea și tablele lui Moise au devenit, la poporul ales, nu numai legea supremă, ci și obiect de venerație și de cult.

Conferențiar la această catedră era profesorul Ion Gruia, om foarte bine ales spre a se potrivi cu figura profesorului Negulescu, completându-i opera la seminare și ajutându-l la examinarea studenților. Mi-l amintesc: era cam gras în acea epocă și cu un pânțec destul de pronunțat, care mărea autoritatea lui morală. Dintre sutele de studenți care participau la seminariile sale, am avut norocul să fiu ales și eu, spre a supune o disertație, pe care am scris-o cu multă sârguință într-un caiet și am citit-o în fața colegilor, strânși în număr destul de mare, chiar în *aula magna*. Era prima oară când vorbeam sau, mai bine zis, citeam în public, și eram atât de emoționat – deși sigur de mine însumi –, că am uitat să-mi închei toți nasturii... la haină. Mi-am dat seama de lucrul acesta abia când am trecut de la tribună spre sală, pentru a asculta obiecțiile colegilor și comentariile finale ale profesorului Gruia, favorabile, dar pe care nu reușesc să mi le aduc aminte.

La expunerea mea au participat și câteva colege, dintre care unele erau foarte frumoase, ca Venera sau o oarecare Irina de la Izmail, cu cozi groase, sau Ana cea înaltă și uscățivă, sau grațioasa Grațielă care, voind să se repatrieze în Israel, a plecat cu vasul Struma și, după unele vești, s-ar fi înecat. Cu figurile lor suave în minte, coboram plin de emoție treptele scenei, privind în jos la bocancii noi, de bizon roșu, nu din timiditate de data aceasta, ci din teama de a nu aluneca și a oferi un neplăcut și comic spectacol.

Se vede că distincția era nota caracteristică a familiei Negulescu, familie de intelectuali rafinați, căci aceleași trăsături spirituale le avea și fratele său, P.P. Negulescu, profesor la Facultatea de Litere și Filozofie, facultate instalată în același palat universitar, dând spre Strada Academiei, și unde deseori ne duceam să ascultăm și lecțiile sale, ca și cele ale profesorului de logică – dar și de sofisme, căci ne întorcea pe dos – Nae Ionescu. Asistentul

acestuia din urmă, Mircea Eliade, s-a afirmat apoi în străinătate, fiind socotit azi cel mai mare filozof al religiilor, decan al facultății respective de la Chicago și membru al Academiei Americane.

Chiar și pentru juriști cărțile lui P.P. Negulescu constituiau un ajutor, în completarea culturii generale, și un instrument pentru dezvoltarea viziunii asupra lumii. La fel erau și cărțile profesorului Ion Petrovici, și ale lui Mihai Ralea, care introduceau, într-o anumită măsură a studenților, o viziune socială asupra realităților românești. Problemele sociale sunt la ordinea zilei, în toate țările din Europa și din lume, și toate sistemele, la diferite niveluri, caută să le atribuie soluții cât mai avantajoase pentru întreaga colectivitate, în Vest, ca și în Est, „omul” constituind centrul preocupărilor și capitalul cel mai valoros al nației.

Problema socială care caracterizează secolul nostru și, implicit, generația mea, ne-a preocupat încă de timpuriu și ne-a solicitat eforturi în cercetarea tendințelor, în analiza diferitelor soluții preconizate pentru asigurarea progresului. De altfel, încă de mic am fost obișnuit cu viziunea socială și umană în care se dezvoltau activitatea și întreaga viață a orașului, conceput ca o mare întreprindere, și a întreprinderii, unde toate elementele muncii, de la întreprinzător la calfe și ucenici, erau văzute pe plan uman și, ca atare, puse la același nivel de considerație. Relațiile dintre oameni se bazează pe o „umanitate” naturală, cunoscută în România (și nu numai în România, ci și la Mallorca) sub numele de omenie sau omănie.

La nea Mitică, lângă Cișmigiu

O influență pozitivă a exercitat asupra mea și asupra altor colegi bunul meu prieten Mircea Goruneanu care, deși fiu de colonel de cavalerie, trăgându-se după mamă din familia Călmașilor, deci os de domn, a depășit, cum adesea s-a văzut în istorie, condiția socială a propriei familii, văzând mai departe viitorul

omului și, prin el, al umanității întregi. Atenția lui era concentrată asupra problemelor sociale acute. Ne-am întâlnit când am trecut în anul doi, deoarece Mircea fusese greu bolnav și pierduse un an de facultate. Ne-am găsit colegi și tovarăși de pensiune, la nea Mitică Iorgulescu, în strada Știrbei Vodă 70, în fața Palatului Crețulescu, nu departe de Cișmigiu.

Discutam, în timpul promenadelor de la universitate spre casă și apoi în pensiune la coana Roza Iorgulescu, după masa de seară, când, retrăgându-se grangurii de la CEC și de la Banca Națională, care locuiau acolo, rămâneam împreună cu Ionică și cu Geo Damian, viticultor de pe la Panciu și furnizor de vinuri al lui nea Mitică (două balerci a câte trei sute de litri pe an). Îndemnându-se mai mult cu paharele decât cu vorbele, nea Mitică prezida în continuare masa dreptunghiulară. Închina de unul singur, cu cana de pământ. Foarte uman în manifestările sale, avea slăbiciunea vinului, sub ochiul tolerant al lui madam Roza. Nevasta lui nea Mitică era foarte respectată de soț pentru eforturile și priceperea cu care ținea pensiunea, pregătind mâncăruri bune, împreună cu două fete de la țară, Ileana și Rahila. Pe lângă cană, nea Mitică se mai uita și la aceste fetișcane, dar le mângâia numai cu gândul, spunând:

– Vedeți, măi băieți! Fetele astea vin cu fustă strâmtă și pantofi largi, la București, dar se întorc acasă cu pantofi strâmți și fustă largă.

Introducerea în conversație o făcea tot nea Mitică, povestind ori răspunzând la întrebările noastre:

– Cum a fost ieri, la Pasărea, nea Mitică? Ați petrecut bine?

– De, Costele, ce vrei?! Ne-am dus și noi ca proștii la mănăstire la maici cu nevestele, întocmai ca acela care s-a dus la vie cu basmaua de struguri!

Vorbea de neveste la plural, pentru că o implica și pe nepoata sa, soția marelui său coleg de băutură, căpitanul Nicolae Papadopol, zis nea Nae Socoteală, coana Dița. Căpitanul a fost o figură aleasă, având aceleași principii umane ca și gazda noastră în ce privește lupta cu paharele, luptă care, dându-se de

data asta de către un militar de carieră, se transforma în bătălie vitejească, în eroice întreceri. Nu o dată, amândoi combatanții cădeau răpuși sub masă.

Pentru nimic în lume cele două fete n-ar fi îndrăznit să le ofere un pahar de lapte, cum au făcut-o cu unii pensionari. Eu le-am refuzat de la început, deoarece nu socoteam nimerit să accept alăptarea, deși deseori duceam dorul laptelui, căci tata îmi trimitea banii numărați, nici mai mulți, nici mai puțini decât trebuia pentru masă, casă și poate un cinematograf, duminica. Mircea, în schimb, era avantajat, căci tatăl său, cu experiență de ofițer de cavalerie, îi trimitea bani și pentru alăptarea lui o dată pe săptămână, în cunoscutele lăptării ale Bucureștilor de odinioară. De aceea, după primii doi ani de universitate, încă destul de jigărit după boala cea mare, a trebuit să-mi ascut mintea și să găsesc soluții ingenioase, mai complicate, dar nu atât de domestice, bune pentru papă-lapte.

Nea Mitică se socotea mare funcționar, dacă nu chiar director la Ministerul de Externe, ceea ce ne impresiona foarte mult, întrucât puținele sale vorbe, rostite cu cumpătarea oricărui diplomat discret, le lăsa să cadă de sus, cu toată greutatea lor, atribuită de sursa sigură a instituției de unde proveneau. Nu știam noi cu precizie care erau misiunile de încredere ce i-au fost încredințate în cadrul acestui minister. Și era pentru noi un mister de nedelegat. Într-o zi, trăgând nea Mitică la masea mai zdravăn ca de obicei, după ce-a deșertat mai multe cani decât cele stabilite de coana Roza, fără a ajunge totuși sub masă, a devenit mai volubil și ne-a destăinuit fără să vrea secretul. Referindu-se la tăieturile din ziare, ne-a fost lesne să înțelegem că, la biroul de la Externe, el nu era înarmat cu pană și sugativă, ci cu o pereche de foarfece mari și un penel pentru întins cleiul, lipind articolele decupate pe foi de maculator, pentru a le trece apoi celor în drept la documentare sau lectură. Natural că, pentru o astfel de înaltă misiune diplomatică, nu primea o leafă nici de ministru, nici de director și deci erau binevenite câștigurile realizate de coana Roza. Iar coana Roza era mereu lăudată față de noi și față de alții, pentru a i se

menține elanul și a fi ajutată să continue cu roboteala-i istovitoare la bucătărie.

Prudent, nea Mitică nu se încumeta să intre în detaliile discuțiilor noastre, limitându-se să spună din când în când: „Da, așa este, băieți!”

Și astfel, își dădea greaua adeziune, fie la opiniile lui Mircea, fie la ale mele, subliniind reflecțiile sale adânci, iscate din ciocnirea câinii, în semn de încuviințare și din deșertarea ei pe negândite. Uneori, deșertarea se făcea cu zgomot, fie în timpul discuției, fie după, urmând un plescăit satisfăcut. Iar dacă vinul gâlgăia prea repede, el se vedea apucat de sughiț, scuturat de friguri. Niciodată însă nu se gândea să împartă cu noi aceste neplăcute senzații, căci vinul nu era inclus în prețul bine calculat al pensiunii.

Discuțiile erau cu atât mai aprige, cu cât problemele „umane” erau mai arzătoare. Le cunoșteam înainte de a fi venit în pensiunea lui nea Mitică, iar acum le simțeam pe propria piele.

Terminând liceul la vârsta de șaptesprezece ani în orașul natal, nu avusesem prilejul să trec prin internate sau pensiuni, în străini. A fost, așadar, firească preocuparea mamei de a-mi găsi la București o pensiune cumsecade. Consiliul familiei decisese ca ea să mă însoțească și să-mi afle o gazdă, iar mama a dat peste o gazdă bună (după părerea ei), urmărind anunțurile din ziare și colindând împreună cu mine orașul. Observând un bilet de închiriat, ne-am oprit la numărul 44 pe Știrbei Vodă, la o casă mare, veche. Casa era închiriată de o unguroaică, și ea, la rândul ei, subînchiria camere mobilate. Deși separate, aceste camere comunicau între ele prin uși – natural, încuiate cu cheia – și lăsau să răzbătă toate zgomotele și gălăgia vecinilor. Spre a nu fi singur, mă asociasem cu Ionică, și astfel ne-am găsit dintr-o dată pe valurile vieții studentești, cu datoria de a rezolva noi înșine chestiunile de gospodărie. În cursul acestei prime și ultime luni, cât am rezistat aici, cu eroism, înfruntând numeroase dificultăți până atunci necunoscute, ne-am descurcat cum ne-am priceput. Plătisem chiria pe o lună înainte și proprietărea nădăjduia să ne restituie

avansul când, înainte de a fi devenit juriști, voiam să rupem contractul de închiriere.

Camera avea o sobă mare de teracotă, dar nu ni se dădeau lemnele necesare. Ni le-am procurat singuri, cu ajutorul lui nea Nicu, grefierul unei secții a Tribunalului București, licențiat în drept. Mai exact, nea Nicu, soțul mătușii Tzutzi, ne-a împrumutat din lemnele lui. Nu ne-am gândit să luăm o căruță, prea mare și costisitoare pentru transportul a două duzini de butuci tăiați și despicăți în măsuri diferite, pentru a aprinde focul cu cei mici și a-l întreține apoi cu cei mari. Le-am pus în două geamantane de fibră vulcanizată și rezistentă și le-am dus pe brațe până la prima stație de tramvai. Împreună cu Ionică am străbătut cu geamantanele Strada Arsenalului, în pantă, am ajuns la Dâmbovița și de acolo am apucat-o prin Cișmigiu, spre Știrbei Vodă, care atunci, ca și astăzi, nu avea tramvai. Am ajuns cu chiu, cu vai, plini de bășici în palme, și am depozitat lemnele sub pat, fericiți că o săptămână ne-am asigurat încălzitul.

Spre mirarea noastră, lemnele scădeau văzând cu ochii. Ne-am dat imediat seama că mai aveam un client la lemne, dacă nu chiar găzdărița și, ca să evităm acest inconvenient, le-am scos la lumină zilei, le-am pus la vedere lângă sobă și le-am numerotat cu cretă. Am făcut un inventar și l-am lipit de perete, punând alături numerele arse, data, ziua și ora transformării lor în cenușă. Sistemul a funcționat și lemnele au fost apărute. Eram satisfăcuți de ingeniozitatea noastră naivă și de felul în care ne-am pus „avutul” la adăpost.

Când credeam însă că ne va aștepta un somn liniștit, într-o cameră caldă, am avut altă surpriză. O dată cu căldura, s-au deșteptat și niște goange mici și colorate, care se puneau în mișcare numai la întuneric, înțepându-ne și dispărând ca prin farmec, la aprinsul lămpii, pentru inspecție. Nu știam ce ne înțeapă atât de neplăcut. Până la urmă, după adânci reflecții și comentarii cu Ionică, nici el inițiat, deși prin convictul în care a stat la Lugoj putea să-și mărească bagajul de informații și experiențe, ne-am edificat. Se vede însă că ambianța religioasă de acolo și curățenia

făcută cu petrol lampant nu îngăduiseră propășirea goangelor. Am emis o primă ipoteză, bazată pe faptul că înțepătura producea o mică umflătură și o mâncărime, ce obliga la scărpinat temeinic. Știam că asemenea efecte sunt produse de țântari, în timpul verii, dar și de păianjenii care coboară de pe pânza lor, luând omul drept muscă, fără a-i aduce doar veste și noroc, ci și aceste inconveniente epidermice. Alte cauze nu ni le puteam imagina.

Pentru a le descoperi, am organizat o pândă, punându-l pe Ionică în picioare, lângă întrerupătorul de lumină. În momentul atacului, el urma să aprindă cu repeziciune becul și astfel să descoperim natura goangelor. Încercările anterioare nu dăduseră rezultat, deoarece până saream să aprind becul, până mă întorceam să privesc în așternut, goangele iuți în mișcări ca argintul viu aveau vreme să se ascundă. Când, în sfârșit, am capturat o goangă și i-am arătat-o lui Ionică, acesta a privit fix un timp, apoi a spus:

– Aha, despre asta-i vorba? Trebuie să o arătăm mâine proprietăresei!

Dar cum s-o arătăm? Vie sau moartă? Omorând goangele, ele își pierdeau fizionomia, forma mai mult rotundă decât alungită, culoarea brun-roșcată, culoarea frunzelor de toamnă. Am hotărât să improvizăm o dioramă sub forma unei sticle mici de medicamente, cu gât larg în care, după oarecare veghe, am fi strâns mai multe exemplare, având grijă să nu le ucidem, spre a produce efectul dorit. Am continuat vânătoarea până când, morți de oboseală, supti și înțepați, am căzut fără vlagă. Dimineața am arătat proprietăresei probele acuzatorii, supărați și triumfători totodată. Aceasta s-a limitat să spună:

– Da, da! Avem și d-astea! *Ighen! Iștenem!*

Ne-am uitat năuciți unul la altul și am ripostat arătând că, în contractul nostru de închiriere, goangele sugătoare de sânge, decise să ne țină treji, deși nu eram în preajma examenelor, nu fuseseră prevăzute. Am cerut rezilierea contractului și restituirea avansului, dar proprietăreasa a răspuns categoric că nici nu-i trece prin minte asemenea ipoteză și ne-a trântit ușa în nas, bolborosind

cuvinte ungurești neînțelese, dar cu rezonanțe oarecum cunoscute de la jocurile din copilărie. Rămânea să mai discutăm și să delibărăm asupra hotărârilor ce urma să le luăm.

În noaptea următoare, a survenit o nouă surpriză, la fel de neplăcută ca și prima. Prin ușa ce ne despărțea de camera alăturată, au început să străbată niște sunete și gemete foarte suspecte, care, după o atentă ascultare și interpretare, dovedeau că nu sunt gemete de suferință, ci de voluptate și satisfacție. Prima noastră întrebare a fost: „Cum a făcut oare studentul vecin de s-a organizat atât de repede, chiar de la începutul anului, încheindu-și prima săptămână de studii în chip atât de frumos?” Misterul a fost dezlegat a doua zi când, după râsete și glume, alături au început să se audă imprecății, pe care femeia le adresa, cu voce groasă și răgușită, tipică unei profesiuni nocturne. Mirarea noastră n-a mai cunoscut margini și chiar ne-am crucit (căci acesta e cuvântul cel mai nimerit) când am aflat, din spusele acestei femei, că destinatarul lor era popă de prin părțile Ploieștilor. Absolvise seminarul teologic, dar, pentru a obține o parohie mai bună, se înscriesese la Facultatea de Teologie și urma să-și susțină licența. După răspunsurile suculente și la fel de dragălașe ca și cele primite, rezulta că studentul nostru în teologie era un bărbat înșurat, cu experiență în materie, obișnuit numai să primească și nu să facă danii. El o amenința fără să se preocupe de vecini și a dat-o afară pe profesionista dezolată și cu glas baritonal.

Aceste triste experiențe ne-au arătat că, în ambianța în care nimerisem, până și fețele bisericești de pe atunci se degradau. Era lesne de înțeles că mama, care nu mai fusese la București până atunci, se bazase numai pe aparențe (că proprietăreasa e unguroaică și că, vorbindu-i ungurește, va atrage atenția asupra noastră și o va determina să ne acorde o îngrijire specială) și a fost prea puțin inspirată în alegerea ei. Ne-am decis deci, fără a o mai consulta pe mama și a o mai ruga să vină în capitală, să ne mutăm. Norocul nostru a fost că tocmai în Știrbei Vodă să dăm peste pensiunea lui nea Mitică și a coanei Roza Iorgulescu. Casa lor se prezenta foarte bine, în stil boieresc, curată și în plus cu pensiune

completă (spălat, încălzire și masă), ceea ce ne scutea de timpul pierdut la cantină. Era mai scumpă, și aproape toți cei două mii de lei pe lună dați de tata se duceau pe pensiune. Coana Roza fixase, e drept, un preț studentesc pentru camera cu glasvand, de lângă sufragerie, unde nea Mitică zăbovea cu cana, în serile lui de trudă, și nu era ușor să o închirieze.

Se înțelege de ce simțeam pe pielea noastră problemele sociale, de ce găseau ecou și înțelegere teoriile lui Mircea Goruneanu. Partea bună însă a fost că ameliorarea existenței noastre nu ne-a făcut să uităm de *status quo ante*, cum prea adesea se întâmplă la cei ajunși la bine, chiar după cumplite suferințe. Cu atât mai mare era meritul lui Goruneanu, cu cât, în viața sa, nu avusese prilejul să trăiască și să întâlnească momente grele și neplăcute, dar adânc stimulatoare pentru gândirea socială. Cu imaginația și sensibilitatea ce-l caracterizau, reușise să pătrundă în miezul frământărilor epocii, socializându-ne oarecum și pe noi.

Dacă mai adăugăm și cărțile profesorilor creionați mai înainte, ușor se înțelege cum viziunea noastră despre lume se întregea și se adâncea, pe temeuri realiste, nu abstracte, desăvârșindu-se apoi prin contactul cu alți studenți, la cursurile duminicale de la căminul Fundația Constantin Vasiliu-Bolnavu.

Societatea și explozia demografică

Cunoștințe paralele cu cele de la cursuri obțineam nu numai în discuțiile cu Mircea, ci și în cele cu alți colegi, cum au fost Dorel Foișoreanu, fiul consilierului Curtii de Apel din Craiova, Dan Dragnea, Radu Economu, Sandu Peța, Mircea Fara. Fără îndoială, toate acestea contribuiau la dezvoltarea unui anumit spirit, cel faustic, de cercetare permanentă, de neliniște și de filozofare. Nu degeaba urmăream noi, ca auditori liberi, și unele cursuri de filozofie și litere. Cu Peța prinsesem, încă din ultimii ani de liceu, să facem interminabile discuții peripatetice în Strada Poștei, de-a lungul zidului prefecturii din Lugoj, stimulați de lectura tuturor

cărților lui Platon, ale lui C. Rădulescu-Motru, mai ales *Vocația, Timp și destin* și așa mai departe. Prietenul Sandu Peța avea să-mi confirme, la distanță de douăzeci de ani, după propriile-i naufragii, că am avut încă din adolescență un spirit realist și o clarviziune care îl intrigau atunci, și pe care mi le admiră acum.

Pare curios, dar realitatea, care e la îndemâna tuturor, nu este percepută în chip real, ci mai degrabă închipuită ca o imagine izvorâtă din propriile dorințe, deci ca o proiecție a unui film interior. Psihologia omului, a individului și sociologia maselor nu sunt luate în considerare în toată amploarea lor și, ca atare, realitatea socială este prost judecată. Dacă mai adăugăm și lipsa de gândire logică, acea gândire bazată pe silogisme, cu premise clare și concluzii firești, ușor se înțelege cum tinerii și umanitatea întreagă își făuresc imagini greșite despre propria ființă. De la premise greșite se ajunge la concluzii false, și aceasta este una din cauzele mari de neînțelegere dintre oameni și dintre popoare care, până la urmă, vorbesc tot prin oameni. Mulți se lasă ușor înșelați în concluziile lor sentimentale, ce reușesc să predominie gândirea, înainte de formarea ei. Tipuri emotive, femeile îndeosebi, nu pot împiedica invazia sentimentelor în punctul luminos al conștiinței. De aici, limitarea și împărțirea pe categorii a oamenilor care, până la urmă, se pot clasa într-o piramidă a inteligențelor. Și acesta este un aspect și o metodă de definire a inteligenței, în funcție de „realismul” fiecăruia.

Oameni cu gândire „aderentă la realitate” sunt, în genere, foarte puțini, umanitatea fiind săracă sub acest aspect, în conformitate cu legile severe ale selecției naturale. O verificare a acestei triste realități s-a făcut acum câțiva ani, de către Clubul Mensa din Luxemburg, care a stabilit un test al omului inteligent. Acestui test i se poate supune oricine, fără nici o distincție socială. După statisticile făcute până în prezent, rezultatele arată că numai 2% din populație poate fi considerată inteligentă. Această sărăcie de materie cenușie poate fi constatată și în alt fel, raportând numărul oamenilor care au lăsat o urmă după ei la populația totală a globului, nu numai în actualitate, adică la cele 3,6 miliarde astăzi în

viață, ci și la toată populația care a trăit până acum, din momentul când prima pereche de maimuțe antropoide, în loc să coboare, a căzut din copac făcându-și cucuie în cap și deschizând mai bine ochii după aceea.

Futurologul german Wilhelm Fucks de la Leverkusen, rector la Plasma Institut din Berlin, a calculat cu formule matematice și statistice totalitatea oamenilor care au trăit până azi pe pământ (*Formeln zur Macht, Prognosen über Volker Wiertschaft, Potentiale*). Acest număr nu e chiar atât de mare, situându-se între 57 și 75 de miliarde de oameni, până acum un milion de ani în urmă, adică de la nașterea omului până azi. De altfel, populația terestră, până la 1600, a fost destul de redusă. Întreg Imperiul Roman pare-se că nu avea mai mult de treizeci de milioane de locuitori. Deci, o Românie și jumătate. Explozia demografică din ultimul secol și îndeosebi din ultimele decenii a oferit posibilități mai mari progresului științelor decât tot trecutul luat la un loc, când știința era menită să satisfacă mai mult curiozitatea oamenilor, mulțumiți să păstreze o atitudine epistemologică, fără a căuta o explicație practică, directă pentru aceste cunoștințe. Mai mult decât atât, studii statistice demne de încredere arată că oamenii care au dat o contribuție valabilă la progresul științific sunt în proporție de nouăzeci la sută în viață.

Din aceste constatări, în aparență bizare, se desprind o concluzie și o politică de urmat: demografia cu legea probabilităților proporționale este sursa inteligențelor reale și a capacităților umane care, pentru a fi descoperite și cultivate, cer să li se ofere tuturor tinerilor capabili posibilitatea de a studia, până la ultimul nivel, făcând colectivitatea o investiție aparte în cei dotați și finanțând în totalitate studiile acestora. Căci până la urmă, inteligența este un bun social al colectivității în mijlocul căreia apare, se dezvoltă și activează. Aceasta nu înseamnă, pe de altă parte, o împingere silită a tuturor la studiile superioare, dacă meseria aleasă cere o pregătire mai redusă. Altfel se ajunge la situația societății municipale a tramvaielor și autobuzelor de la Roma,

unde există o sută douăzeci de conducători de autobuze posesori de diplome universitare.

Pentru a valorifica procentul de 2% de inteligențe și a mări resursele lor în continuare, e nevoie de o politică demografică adecvată, cel puțin în țara românească, favorizând nașterile și împiedicând avorturile, creând condiții economice suficiente și adecvate cetățenilor, ridicându-le standardul de viață și rezolvând problema locuințelor cu spațiu mult mai larg. Politică demografică franceză a dat cele mai bune rezultate, după ultimul război, ridicând populația de la patruzeci la peste cincizeci de milioane de locuitori, în mai puțin de un sfert de secol.

Formarea limbajului juridic și a gândirii logice

Dreptul și filozofia sunt menite să se întâlnească și, de aceea, fericită a fost ideea acelora care au introdus, în programele analitice ale facultății noastre, ca o încoronare a studiilor de specialitate, filozofia dreptului. Am început din anul întâi cu teoria generală a dreptului, pe care ne-o preda, cu o competență și o măiestrie rară, faimosul și cel mai reprezentativ profesor de nivel internațional, Mircea Djuvara, el însuși filozof juridic cu teorii proprii, dotat și cu spirit concret și practic, căci i-a fost încredințat, la un moment dat, și Ministerul Justiției. Cele trei volume ale sale le-am absorbit ca un burete și mult mi-a folosit „teoria relației”, chiar în elaborarea unei concepții proprii privitoare la formarea limbajului și a gândirii creatoare, teorie ce și-a aflat azi o verificare experimentală în construcția ordinatorilor (ajunse deja la a treia generație) făcute după chipul și asemănarea minții noastre. Teoria categoriilor lui Kant și teoria structuralismului se bazează, până la urmă, pe teoria relației.

Despre relația juridică ne-a vorbit profesorul Mircea Djuvara cu deosebită competență, după cum ne-a vorbit mult de Kant, fiind un neokantian convins și, ca atare, idealist, despre Rudolf Stamler, despre Hans Kelsen, dar mai ales despre Giorgio Del

Vecchio, nutrind pentru acesta din urmă o afinitate de gândire și o prietenie academică deosebite. Prelegerile profesorului Djuvara mi-au atras atenția asupra lui Giorgio Del Vecchio, cel mai mare filozof juridic al timpului nostru. Lecțiile de filozofie ale lui Del Vecchio au fost traduse în paisprezece limbi. În românește le-am tradus eu și le-am tipărit în anul 1944, cu o bogată introducere de vreo optzeci de pagini, semnată de profesorul Mircea Djuvara. Mai apăruseră înainte Justiția, capodopera gândirii lui Del Vecchio, în traducerea lui Vladimir Boantă, ca și unele broșuri mai mici și articole traduse de mine și publicate în *Curierul juridic*.

Cu profesorul Djuvara m-am reîntâlnit în anul patru, la filozofia dreptului. Datorită inițiativelor mele, în timpul călătoriei din 1937, în Italia, și a relațiilor stabilite cu marele gânditor italian, am legat relații apropiate și cu Mircea Djuvara, devenit astfel maestrul meu. Sunt sigur că toți l-au plâns când a murit, înainte de vreme, de psitacoză, la cincizeci și șase de ani, lăsându-ne întipărită adânc în minte imaginea lui ce părea desprinsă dintr-un tablou clasic: un bărbat uscățiv, împovărat de gânduri, cu mustață foioasă de culoare roșcovană, lungită, rasucită și subțiată la vârf de mișcări ce facilitau gândirea, inspirația și concentrarea profesorului-filozof. Nici o altă dispariție a vreunui profesor n-am regretat-o atât de mult ca pe a sa. În sentimentul meu se amestecau regretul pentru pierderea unui maestru de talie europeană, tristețea de a-l vedea răpit prea timpuriu, înainte de a fi putut să afirme prestigiul școlii juridice românești în lume, părerea de rău că a rămas încă una din numeroasele posibilități nerealizate, de care pline sunt istoria și mai ales istoria culturii noastre românești.

M-a preocupat mult în primul an dreptul internațional, predat de profesorii Meitani, tatăl și fiul, învredniciți și ei cu misiunea de a secera fără cruțare pe cei lipsiți de vocație. Ajunseseră să-și stabilească o mare reputație, deși erau mici de statură amândoi. Meitani-tatăl avea un nas suficient pentru o întreagă familie și transmisese această podoabă și fiului său, Radu, o dată cu textul dreptului internațional, redactat de-a lungul carierei sale. Scutit

de efortul suplimentar al elaborării unui nou curs, vechiul text devenise un bun al familiei. Nasul și textul cursului erau totuși proporționale cu picioarele mari și capul mic, alcătuind un contrast ușor de relevat. Pentru cine avea dorința de a-și dezvolta cât mai mult viziunea juridică, în timp și spațiu, cursul profesorului Meitani oferea această posibilitate, în termeni corespunzători. Bazat pe dreptul ginților și pe dreptul natural, dreptul internațional, purtând din timpuri mai recente pecetea lui Hugo Grotius, ne-a apărut ca o materie demnă de toată atenția și pentru legătura sa cu teoria generală a dreptului, devenită apoi filozofia juridică. După cum există un drept natural al omului, derivat din însăși natura sa umană, devenită subiect de drept, așa și gințile au sau trebuie să aibă un drept natural, care comportă, în primul rând, dreptul la autodeterminare, afirmându-se prin aceasta principiul naționalităților, constituirea lor în state naționale. Statul, la rândul său, devine subiect de drept internațional.

Deși apar simple și firești la prima vedere, aceste adevăruri nu au avut parte de o ușoară recunoaștere în decursul istoriei. Omul în sine nu era considerat, în chip firesc, prin însuși faptul nașterii, subiect de drept, ci numai întrucât era cetățean recunoscut al unui stat suveran. El avea aceste drepturi, în vreme ce „supușii“, din cadrul imperiului (roman, de pildă) sau din afară, ca barbarii, erau mai degrabă obiect decât subiect juridic. De unde și arogarea unui drept de dominare a omului de către om și de suzeranitate a unor state față de alte state, stabilindu-se astfel raporturi de dependență și nu de bună vecinătate. Existau, natural, norme care reglementau raporturile între colectivități. Un drept internațional exista, așadar, încă din Antichitate, și se baza, desigur, pe cu totul alte principii decât acelea atât de bine formulate de Grotius, precursorul acestei științe și predecesor al profesorilor Meitani în predarea dreptului internațional în Europa. În seriozitatea lor extremă (căci nu surâdeau niciodată) și în originalitatea lor (comică), ne-au rămas în minte ca imagini reprezentative ale lui Grotius, deoarece pe marele olandez așa ni l-am închipuit întotdeauna.

Dacă ar fi fost de origine italiană, el ar fi dat și mai mult prestigiu disciplinei respective. Fiindcă Italia, și mai ales cetățile-republici maritime ca Veneția, Genova, Pisa, Amalfi, Ragúsa de pe coasta Dalmației, azi Dubrovnic, au fost cele dintâi care au aplicat și deci au contribuit la codificarea dreptului internațional. După cum se știe, aceste republici au dominat timp de secole, iar Veneția, timp de un mileniu, controlând comerțul în Mediterană și îndeosebi în Mediterana Orientală și devenind un fel de capitală economică a Europei de sud-est și a Orientului Mijlociu. De atunci datează la Veneția (secolul al XIII-lea) denumirea a două străzi și a unei piețe Dragan, lângă Piața Santi Apostoli, și anume Calle Dragan, Campiello Dragan (mică piață) și Ramo Dragan, adică o cale cu capăt, pe care francezii o numesc cul de sac, iar noi fundătură. O fundătură însă care dă, din întâmplare, în Canal Grande.

Teoriile penale în confruntare cu viața

Așteptam cu multă nerăbdare deschiderea cursurilor anului următor, tot în sălile vechii universități. Între noile discipline se înscriau dreptul penal, dreptul administrativ și economia politică. Dreptul penal era predat de profesorul Vespasian Pella, pe care toți îl consideram a fi o mare personalitate internațională, întrucât funcționase mulți ani ca judecător la Curtea Internațională din Haga. Această considerație putea fi citită pe chipul tuturor auditorilor săi, stăpâniți de respect și seriozitate chiar din clipa în care profesorul Pella intra pe ușă, ajutându-se de un baston. În semn de salut, ne ridicam în picioare și ne așezam numai după ce el se așeza pe scaun, îndărătul catedrei, începând cursurile sale magistrale. Îl urmăream cu mare atenție, într-o liniște deplină.

Teoria justificării pedepsei, ca mijloc de apărare a societății, filozofia în jurul pedepsei, din punct de vedere etico-moral, teoriile lui Lombroso și ale lui Cesare Beccaria, ale școlii penale italiene, atât de cunoscute, ne-au rămas bine întipărite în memorie și

ne-au dat o viziune exactă și asupra psihologiei umane, individuale și colective, cu toate urmările ce derivă din ele, dobândind astfel o imagine concretă despre societate și structurile ei. Numele profesorului nostru este identic cu acela al unui mare om politic italian, Giuseppe Pella, care mă onorează cu prietenia sa și care a fost prim-ministru al Italiei, de patru ori ministru la Externe, ministru al Finanțelor, ministru al Tezaurului, ministru al Bilanțului, fiind considerat economist de faimă europeană, ca și colegul său, belgianul Paul van Zeeland, fondatorul Ligii Europene de Cooperare Economică.

Nu știu dacă profesorul nostru era de origine italiană și, cu atât mai puțin, dacă avea relații de rudenie cu ministrul italian Giuseppe Pella care este, și o declară în mod deschis, fiu de muncitor din marele centru industrial lanier piemontez Biella. Personal nu cred, deși pe amândoi îi caracterizează o noblete de spirit înăscută și o competență excepțională în domeniul lor de activitate. Numele, de altfel, este acela al capitalei regelui Filip și a împăratului Alexandru Macedon, azi redusă la un sat de câteva mii de locuitori, în Macedonia grecească, pe lângă Edessa, nu departe de Salonic. Mai degrabă, originea profesorului Vespasian Pella ar trebui căutată în Macedonia, de unde probabil străbunii săi au emigrat spre nord, până în Moldova. Tot așa cum ar fi posibil ca foștii locuitori ai imperiului legendar să aibă același substrat etnic al poporului trac, tracii populând în egală măsură sudul și nordul Dunării și reprezentând, după celti, prima civilizație europeană, pe timpul când nu se născuse cuvântul Europa.

Profesorul Vespasian Pella a avut norocul să-și găsească un colaborator la catedră de aceeași capacitate și valoare, în persoana profesorului Vintilă zis Titică Dongoroz. La rândul său, acesta făcea prelegeri magistrale, pe care le ascultam cu plăcere, sorbind cuvintele ce-i ieșeau din gură ca măgelele, cu o patină ușor moldovenească. Am avut norocul să fi audiat doi profesori de drept penal, unul mai valoros decât altul, dar nu știu câți penaliști s-au ivit din rândurile noastre! Ar fi fost de așteptat să devină mari penaliști cei care se considerau isteți și elocvenți, vedete ale seriei noastre – vedete și pentru că umblau nedespărțiți –, iar între

aceștia au fost Combotecla-Vlachide, înalt și aplecat sub greutatea capului său plin de gânduri, și Sideri, de aceeași origine eleno-macedoneană, dar mic și grăsuliu. Fără să vrei, îți reaminteai de celebra pereche de cinema, Pat și Patachon, sau de cea nobilă și clasică, spaniolă, a lui Don Quijote și Sancho Panza (*honni soit qui mal y pense*). Ei au preferat să devină mari civiliști, învățând de la altui mare profesor al nostru, Istrate Micescu.

Ajungând la capitolul cauzelor de iresponsabilitate penală datorate diferitelor boli mintale, la care aș adăuga eu și pe cele endocrine, de natură să modifice sistemul hormonal și umoral al persoanei, am fost conduși într-o zi să vizităm un ospiciu de alienați din București. Experiența a fost cât se poate de interesantă și grăitoare. Abia sosiți la Spitalul Central, am fost primiți de directorul în persoană. Acesta ne-a explicat categoriile de maladii ale oaspeților săi și ne-a trimis să vizăm diferite secții. Pentru a ne înlesni vizita în labirintul de pavilioane și a evita riscul de a ne pierde și a rămâne din greșeală prin vreunul din ele, ni s-a atașat un fel de ghid, căruia i-am fost încredințați în acest scop. Împreună cu dânsul am trecut prin fața pavilionului cu femeile isterice. La vederea atâtor flăcăi frumoși, prezentabili și cu reale posibilități energetice, au apărut la ferestre o seamă de tinere și mai puțin tinere. Ele s-au îmbulzit la uși, trăgând de clante și chemându-ne prin semne. Unele au început să-și dezgolească formele, sau, cu un cuvânt vechi românesc, să-și arate nurii.

Luată pe nepusă masă și sensibili ca toți studenții la asemenea atracții, unii dintre colegi s-au apropiat cu interes, după deplasarea grupului, și am observat că zăboveau cam mult la studierea acestor cazuri. Dar pavilioanele erau numeroase și trebuia să le vizităm pe toate, primind explicații pentru fiecare din partea ghidului.

După aproape două ore de vizită și comentarii penale, înainte de a pătrunde din nou în biroul directorului, pentru a-i exprima impresiile și mulțumirile, l-am întrebat pe ghid cu ce se ocupă zilnic. El ne-a mărturisit că este bolnav, internat de mulți ani, și, cu toate că se însănătoșise de-a binelea, nu era lăsat să părăsească ospiciul sau, cum s-ar spune în termeni militărești, nu era lăsat la

vatră. Am rămas cu toții contrariați de faptul că fuseserăm însoțiți de un ex-alienat mintal, care își redobândise sănătatea în așa măsură, încât putea să ofere explicații perfect lucide, de om normal. Totodată am fost indignați de injustiția și abuzurile instituției spitalicești ce continua să țină internați oameni deplin vindecați. Ne-am făcut o datorie de conștiință, în timpul expunerii impresiilor noastre, să intervenim, la cererea pacientului-ghid, ca directorul să-i facă foaia de ieșire. Pe dată, ghidul a fost chemat și întrebat:

– Te simți, așadar, sănătos pe deplin și vrei să te duci acasă?

– Da, domnule director! a răspuns pacientul. Am cerut ieșirea de mai multe ori și o cer și acum!

– Bine, ai dreptate! a convenit directorul. Îți vom face imediat foaia de ieșire! Așază-te pe scaun, până îți pregătesc formele!

Eram mulțumiți, chiar radioși, de acest succes concret, obținut ca urmare a pledoariei noastre și zăboveam așteptând îndeplinirea formelor. Pacientul însă nu se așeza pe scaun, deși directorul-medic l-a mai îmbiat de câteva ori. La insistențele repetate, ghidul n-a mai putut să rabde și a răspuns agasat:

– Domnule director, vă rog să nu mai stăruiti! Știți prea bine că nu mă pot așeza pe scaun, căci am popoul de sticlă și s-ar sparge!

Auzind aceste cuvinte, am rămas cu toții năucii și am priceput că omul nostru era într-adevăr sănătos, dar avea „punctul său fragil” cum atâția oameni – fără să fie oaspeți ai Spitalului Central – îl au în cine știe ce parte a capului sau, mai bine zis, a minții. Căci, din păcate, majoritatea oamenilor liberi au doaga lor lipsă, iar numărul celor absolut normali este foarte redus.

Din clipa acelei confruntări cu un mediu de alienați, am început să am îndoieli chiar și asupra termenului de normal folosit pentru aceia care, în baza statisticilor, sunt lăsați să circule în libertate. Problema normalității celor de dincoace și de dincolo de zidurile ce fixează limitele acestor două categorii de oameni îmi aduce aminte de o glumă ruptă parcă din realitate. Se zice că, într-o zi, un cetățean a trecut cu mașina prin dreptul unui ospiciu, și tocmai acolo a avut o pană de cauciuc. Fiind nevoit să oprească, s-a

apucat să-și schimbe o roată. Deșurubând piulițele, le-a pus deo parte. Dar, pe când înlocuia roata, le-a împrăștiat din neatenție în șanț și nu le-a mai găsit. A început să se scarpine în cap și nu-i venea nici o idee capabilă să-l scoată din încurcătură. Intrase într-o pană și mai mare, căci de data asta nu mai avea cu ce să fixeze roata la locul ei. Supărat, agitat, s-a gândit că nu mai există altă soluție decât să facă apel la serviciul de reparații al celui mai apropiat garaj. Pe când se pregătea să părăsească mașina, a auzit un glas de pe zidul înalt. Privind într-acolo, a zărit un om stând pe coate și privindu-l. Acesta urmărise întreaga scenă, de la început până la capăt.

– De ce nu luați câte o piuliță de la celelalte trei roți? Ați fixa astfel în mod provizoriu roata depanată, numai cu trei piulițe, și, în felul acesta, veți ajunge acasă.

După un moment de chibzuință, cetățeanul normal și-a dat seama că, într-adevăr, soluția era bună și practică, celelalte roți putând să rămână numai cu patru piulițe. Nu i-a mai rămas decât să facă ceea ce l-a sfătuit nebunul de dincolo de zid. Mirat, privindu-l cu mulțumire, i-a spus:

– Într-adevăr, asta-i cea mai bună soluție, deși vine de la cineva care e socotit nebun.

– Bine, bine! i-a răspuns pensionarul ospiciului, fără să șovăie. Eu sunt nebun și mă găsesc aici pentru tratament, dar nu sunt idiot!

Nici după ce-am terminat studiile de drept penal n-am rămas cu o idee clară asupra „normalității”. Chestiunea a devenit și mai acută când teoria liberului arbitru, pe care se bazează dreptul societății de a pedepsi pe infractori, a început să se clatine și, în parte, să cadă, după descoperirea codului genetic, cea mai mare realizare a științei din secolul nostru. Ea se bazează pe cromozomi-gene și ADN (acidul dezoxiribonucleic).

Problema responsabilității penale s-a pus acum câțiva ani cu acuitate sporită când doi frați gemeni, din Franța, au comis două crime aproape în același timp și în circumstanțe asemănătoare, deși în locuri diferite. După cum se știe, omul are în total patruzeci și șase de cromozomi, constituiți din douăzeci și două de

perechi de autozomi și de o pereche de gonozomi, cei ai sexului, marcați cu xy la bărbați și cu xx la femei. Făcându-li-se analizele de laborator, pentru a se stabili normalitatea și responsabilitatea celor doi frați gemeni (dat fiind și paralelismul crimelor săvârșite), mare a fost surpriza generală și nedumerirea juriului popular, chemat să judece faptele și, deci, culpabilitatea acestor criminali, când laboratoarele au descoperit că fiecare avea câte patruzeci și șapte de cromozomi, adică unul în plus, socotit astfel cromozomul criminalității. Pare-se că pot exista și patruzeci și opt, chiar patruzeci și nouă de cromozomi, cei în plus producând anomalii congenitale și tulburări grave. Se vorbește de un procentaj de 3% din populație mai „bogată” în cromozomi.

Iată ce surprize, ce aspecte noi ne prezintă știința, grație codului genetic, a cromozomilor supranumerari, care pun în discuție bazele teoriei liberului arbitru, susținută de biserică și de mai toți filozofii din Antichitate până azi. Unii oameni de știință văd viața programată încă de la naștere, deoarece „codul”, întocmai ca programatorul unei mașini automate, decide acțiunile și activitățile mai mult decât voința.

Statul, persoană juridică

O disciplină menită să completeze cunoștințele noastre a fost dreptul administrativ. Alături de dreptul constituțional, dreptul administrativ mi-a dat o vie și largă imagine a dreptului public, spre deosebire de cel privat, punând în relief distincția între personalitatea juridică publică a statului și a organismelor sale periferice (județene, comunale) și personalitatea juridică privată. De natură privată sunt și trebuie să rămână, ca atare, toate activitățile individuale și colective, sub formă de asociații sau societăți, acestea fiind emanații ale personalității fizice a omului. Prin evoluție, statul modern a ajuns să-și asume anumite activități economice, deci în teorie, până ieri, de natură privatistică, pe care le exercită sub formă de întreprinderi. Acestea, în loc să aibă personalitate juridică privată, sub formă de societate pe acțiuni sau cu

responsabilitate limitată, au luat formă de întreprinderi de stat, adică de regie autonomă, utilizând persoana juridică publică a statului, deși au buget și bilanț separate de cele generale ale statului. Când această activitate e considerabil lărgită, până la a monopoliza toate mijloacele de producție în mâna statului, ne găsim în fața unui organism cu economie de stat sau capitalism public.

Multe consecințe neplăcute decurg din confuzia celor două activități, publică și privată, exercitate în numele aceleiași persoane juridice publice a statului. Nu toate contractele interne sau externe sunt duse la bun sfârșit și unele provoacă chiar neînțelegeri, tranșate prin arbitraje și procese. În caz de executare forțată a sentințelor respective, sau chiar în caz de măsuri cautelative, ca un sechestru conservativ, măsurile respective pot fi luate asupra tuturor bunurilor aparținând aceleiași persoane juridice, adică statul.

Această distincție nu scapă nimănui, chiar și celor lipsiți de cunoștințe juridice aprofundate. Activitatea publică a statului trebuie despărțită de activitatea privată, cum este cea economică, chiar dacă e desfășurată de stat în interesul tuturor. Exercitată în numele unei societăți pe acțiuni, ale cărei acțiuni aparțin întregii colectivități naționale reprezentate de stat (deși se poate obiecta să nu poată fi constituită o societate cu sine însuși), s-ar evita multe confuzii. Întreținerea de relații publice, apărarea națională, administrația civilă a populației și așa mai departe sunt activități publice, de altă natură decât cele realizate de fabricile de pâine, de conserve, de încălțăminte etc. Mai mult, acestea, pentru atingerea obiectivelor lor în condiții cât mai eficiente, au nevoie să fie organizate pe unități, cu șefi-responsabili care să rezolve toate problemele inerente la fața locului și prompt, în deplină cunoștință de cauză și într-un sistem de descentralizare cât mai întins, centralizarea ducând la ineficiență, iar când capătă proporții peste puterile omului, la elefantism economic. Maladia economică astfel denumită înseamnă moartea eficacității în întreprinderi.

Asemenea idei ni le-a transmis, cu multă claritate și competență, profesorul Anibal Teodorescu, la dreptul administrativ, prin

care a pus astfel în relief, împreună cu profesorul H. Vermeulen, funcțiunile de bază ale statului. Noțiunile de economie politică ne-au fost date de alt grup familial, acela al profesorilor Nicolae Basilescu și fiul său Aristide, economiști care nu făceau doar teorie economică, sub toate aspectele ei complicate, ci și economie practică aplicată, întrucât aveau o mare fabrică de șampanie și bere în Bucureștii Noi.

Aristide Basilescu avea un manual concentrat, un volum subțire. Era foarte ordonat în expunerea programului său didactic. El însuși preda întregul curs, arătând în această precizie a sa urmele îndepărtate ale unei educații germane. Spiritul german i-a dat probabil acel sens de *Pflicht*, care în englezește devine *duty*, diluându-se în franceză și italiană în *devoir* și respectiv *dovere*, și aproape de recunoscut în românescul datorie.

Atracția pentru economia aplicată și pentru studiile comerciale

Atracția pentru economie și pentru științele comerciale m-a făcut, în anul doi de facultate, să iau decizia de a urma și cursurile Academiei Comerciale, paralel cu cele de drept. Spre deosebire de alte facultăți, unde intrarea era liberă, în baza titlului de bacalaureat, la Academia Comercială din Piața Romană se cerea promovarea examenului de admitere.

Spre toamna anului 1935, m-am pregătit pentru examen și, înarmat cu cunoștințe suplimentare, am venit la București. Din păcate, în dimineața plecării, supraîncălzit de febra neliniștii, am stat în tren cu fereastra deschisă și m-am ales cu o febră adevărată, care m-a pus la pat îndată ce am ajuns în Capitală. Biata mătușă Tzutzi s-a oferit imediat să mă îngrijească și, abia după o săptămână, m-am pus pe picioare. Între timp, examenele s-au terminat și înscrierea mea la Academie am pierdut-o pentru totdeauna.

Și la universitate, ca și la liceu, simțul meu comercial m-a făcut să întrezăresc posibilități greu sesizabile pentru alții. Ele m-au

împins spre economia aplicată. Câtă vreme majoritatea profesorilor aveau cursurile editate, într-o formă grafică mai mult sau mai puțin prezentabilă, de la șapirograf și litografie, până la tipar, profesorul Vespasian Pella, în olimpica sa viziune, nici nu se gândea să facă un asemenea lucru și, cu atât mai puțin, să se gândească la *lucrum*, adică la un beneficiu, la un câștig. Îmboldit de dorința de a deveni oarecum folositor profesorului meu și, mai ales, de a facilita studiul dreptului penal acasă, la Lugoj, prietenului Sandu Peța, m-am decis ca, împreună cu dânsul, să edităm, fără drepturi de autor, cursul respectiv. Luam note scrise cu o rapiditate stenografică, apoi le transcriam imediat, spre a mă fo-losi și de ideile păstrate în memorie, fiindcă numai așa izbuteam să recunosc semnele cabalistice și prescurtările deseori inventate adhoc. Apoi treceam textul lui Sandu și el îl transpunea cu cerneală violetă, pe o hârtie specială. Textul revenea apoi în mâna mea, pentru a-l depune pe gelatina șapirografului. Trăgeam un număr suficient de copii și uneori utilizam matrita pentru a doua și a treia ediție. Astfel reușeam să scoatem câteva sute de exemplare, cu o tehnică în care mă specializasem, cunoscute fiind aptitudinile mele practice. Frumos împăturite, le prezentam la facultate și le vindeam colegilor comozi, *fiis de papa*, care nu socoteau demnă, fiind și prea obositoare, luarea de note, cu tot riscul de a se prezenta la examene ca niște ființe necuvântătoare.

În felul acesta, făcând economie aplicată la dreptul penal, lecțiile de economie politică mi-au servit de la bun început la ceva. Eu eram întreprinzătorul, Sandu caligraful, beneficiind de textul gratuit și de alte avantaje, colegii de facultate – piața de desfacere...

București *by night*

Primii ani de facultate au trecut pe nesimțite, petrecându-i în clădirea vechii universități, cea din fața statuiilor, cu piața ce continua în pantă, cu bulevardul Elisabeta, iar în partea opusă, cu

bulevardul Protopopescu, de unde se ajungea în Ulița Arme-nească. În cele două laturi, edificiul era mărginit de bulevardul Brătianu și de Strada Academiei.

Pentru a ajunge la cursuri, străbăteam pe jos, în fiecare zi, strada Știrbei Vodă, apoi strada Câmpineanu, pe lângă Loja masonilor români și casa șefului ei, Jean Pangal, ajungeam în flancul drept al Teatrului Național, traversam, privindu-l, Calea Victoriei și mă izbeam de prăvălia atât de bine aprovizionată cu delicatessuri, trufandale și toate bunătățile lumii a lui Dragomir Niculescu. În fața vitrinelor ne lăsa gura apă. Dar nu aveam „timp” să ne oprim și să gustăm din aceste bunătăți și pășeam decizi mai departe, spre a ajunge, prin Strada Academiei, prin fața hotelurilor Union și Stănescu, mai curând la universitate. În Strada Academiei, în dreptul universității, exista un teren viran, ocupat în fund de un restaurant și o grădină cu firma Carpați.

Într-o sâmbătă seara, am ieșit împreună cu Ionică, socotind noi că trebuie să ne instruim puțin, în măsura posibilităților de care dispuneam (de bani, de timp), și asupra Bucureștilor *by night*, rămânând totuși copii cuminiți, prin forța lucrurilor, caci banii de distracție erau limitați. Nici nu ne puteam imagina să fim altfel, decât la locul nostru. De data aceasta ne-am decis să ne tratăm cu o bere la Carpați, ascultându-i pe Petrică Moțoi și pe naistul Fănică Luca. Faunul Pann, pe drept cuvânt, în întrecere cu Fănică Luca, ar fi putut să se preocupe pentru păstrarea titlului său de prim-naist în taraful zeilor, grav amenințat pe meleagurile Dâmboviței.

Cât timp am stat singuri, retrași la o masă, în fața șa-pului de bere, pe care aveam grijă să nu-l terminăm prea repede, totul a fost bine. Dar, la un moment dat, s-a așezat lângă masa noastră o namilă de om, care făcuse diferite libațiuni de verificare prin alte localuri și, simțindu-se singur, la un moment dat ne-a spus:

– Ce faceți acolo, măi băieți? Ia veniți la masa mea, să vă cinstesc cu altă bere!

Făstâciți, ne-am uitat unul la altul, neștiind ce să facem și – când a adăugat, prezentându-se: „Sunt Jean Tămăie, boxer din

Ploiești!“ – am înțeles că nu mai aveam altă alegere de făcut, și am trecut la masa boxerului. Noi aveam prea puține lucruri de povestit despre studiile noastre, care îl preocupau pe Jean Tămâie tot atât de mult ca și alegerea ultimului papă. Ceea ce îl interesa, în schimb, era să ne poată vorbi de succesele sale pe ring, având un auditoriu care să-l asculte și să-l privească admirativ. Cu toată lipsa noastră de experiență în materie, am înțeles că aceasta era singura atitudine de adoptat și, ca atare, ne-am arătat dintr-o dată mari amatori de box, cu toate că nu asistasem niciodată în viață la vreo gală, detestând asemenea sport din principiu. Vorba italianului: *Bel viso a cattivo gioco*. Adică, să faci față surâzătoare la o situație urâtă.

Musculatura, brațul drept și îndeosebi nasul turtit ca la mai toți boxerii ne impuneau un respect fără limite. De aceea a trebuit să acceptăm toate atențiile sale, luându-ne frica să nu ne ceară cumva cine știe ce servicii de neînchipuit care, în această lume necunoscută nouă, puteau fi eventual pretinse de uriașul nostru. Aproape ne cherchelisem, când, plictisit de fluierăturile lui Fănică Luca și de naiul lui Pann, boxerul ne-a propus sau, mai bine zis, a decis de unul singur, să mergem într-un alt local bun, pe care îl știa el mai demult, la Spic de grâu, pe Ulița Armenească. Alte băuturi, pe stomacurile noastre subțiri și sensibile, spre deosebire de stomacul tăbăcit de băuturi și de lovituri al atletului.

Cum de-am rezistat până la patru dimineața nu știu, dar cred că oboseala și băuturile l-au răpus chiar și pe vajnicul nostru protector Jean Tămâie. În aceste condiții, el a devenit mai puțin impunător și exigent și nu mai stăruia cu aceeași forță să rămânem în continuare. Reușind să ne sustragem neprevăzutei ospitalități, când el a încăput pe mâna unor animatoare, am plecat ca din pușcă acasă, la pensiunea lui nea Mitică, am intrat tiptil, să nu sculăm pe nimeni, încheind astfel prima noastră aventură nocturnă prin Bucureștii de noapte.

Spre deosebire de noi, studenți în primul an, la vârsta de optsprezece primăveri, alții mai bătrâni și ca vârstă, și ca stagiul

universitar, cunoșteau Bucureștiul de noapte mai bine decât pe cel de zi, de la universitate. Dar noi nu i-am luat de maeștri, pentru a-i urma pe cărările lor încâlcite. Una din aceste cărări ducea la Restaurantul Tinerimii Române, unde, la amiază, funcționa cantina studențească, iar seara la fel, însă cu prelungire, cu fete și muzică la pian sau chiar cu orchestra studenților.

Aici m-a invitat de mai multe ori Tavi Bacău, spunându-mi că, de-l voi însoți, n-o să-mi pară rău! Pe lângă altele, voia să-mi arate și măiestria sa la pian, căci acolo se exersa (spunea el), în vederea examenelor mereu amânate la Conservator. N-am profitat de această prețioasă călăuză nocturnă, după cum nici de aceea a unui văr de gradul doi, Jules Drăgan, cel ocupat cu aprofundarea dreptului, mai ales în seminariile de noapte, timp de vreo zece ani, făcând concurență studenților din Heidelberg, pe care îi luase ca model încă de pe când era supus austriac.

Deoarece n-am profitat de prețioasa experiență acumulată de acești maeștri ai tainelor Capitalei, pe atunci foarte variată și amplă, am rămas prea puțin instruit în materie, lucru ce se resimte și astăzi. Preferam să mă duc cu colegii, din vreme în vreme, la Teatrul Național, spre a o vedea pe Voiculeasca vărsând lacrimi adevărate în scenă, pe George Vraca și pe Ventura sau pe Stroe și Vasilache, atunci când voiam să râdem, să ascultăm muzică ușoară și ultimele șlagăre și, mai ales, când doream să... vedem „ceva“. Adevăratul haz românesc și de proporții nelimitate, izvo-rât dintr-un umor autentic, înăscut, ni-l oferea marele Constantin Tănase, mare în nas și mare în artă, a cărui imagine vie o mai păstrez și azi, așa cum l-am văzut la ultimul spectacol de la Timișoara, înainte de plecarea mea în străinătate, când a apărut travestit în bătrână, cu sumane lungi, cântând *Mi-am pus busuioc în păr, mări!* și făcându-ne să leșinăm de râs.

Într-o zi, Tănase venise cu trupa sa și la Lugoj. Trecând de la teatru spre podul de fier, prin fața Liceului Coriolan Brediceanu, pe un trotuar larg de șapte metri, a dat nas în nas cu nașa-mea, cu

una din nepoatele ei, a lui Picioc, și cu mama. Văzându-l pe Tănase, toate trei au izbucnit spontan în râs și s-au tras deoparte. Marele actor, cu ochii ageri, fixați la baza nasului enom, ca o trompă de elefant, le-a privit cu atenție, s-a prefăcut că înțelege de ce s-au ferit și, împingându-și nasul cu mâna într-o parte, i-a spus nașei Tuculia cu o politețe solemnă: „Poftiți, treceți!”

Distrațiile noastre studențești cele mai plăcute și mai puțin costisitoare erau ceaiurile duminicale de la căminul Constantin Vasiliu-Bolnavu. Acolo se instalase, în anul doi, din binecuvântate motive financiare, Ionică.

Acolo trăgea și Peța, când venea la București, și tot acolo i-am cunoscut pe Mihai Bădulescu, „iunianist” (aderent la partidul lui Grigore Iunian, radical, mic, ghebos, nemulțumit de soartă), și pe Miron Constantinescu, colegi de an, de facultate, cu vederi de stânga. Tot aici au locuit și Emil Drăgănescu, mai mic decât noi, sau colegi de an ca Dan Dragnea, Radu Economu, Vintilă Ștefănescu de la Călărași și alții.

Mișcările studențești

Prea puțini aveau interesul să facă investiții în fabrici și opere productive să ajute țara să progreseze, prin folosirea justă a capitalurilor realizate din acest proces de acumulare a profitului. Așa nu putea să se dezvolte în ritmul timpurilor moderne și, deși bogată în resurse naturale, rămânea săracă, adevărind zicala: „Munții noștri aur poartă, noi cerșim din poartă-n poartă”, auzită întâia oară din gura moșilor Zamfira și frații săi de la Vidra, de la cei care coborau din Munții Abrudului, cu caii încărcăți de ciubere, donițe, linguri, fluieri și alte obiecte cioplite în lemn și arse artistic. La un moment dat, ziarele *Adevărul* al lui Constantin Beldiman și *Dimineața*, fondată de Constantin Mille, au început să militeze pentru apropierea de Uniunea Sovietică, după ce Titulescu și Litvinov au redeschis frontierele. Se pare că „omul minune”, Petrache Lupu de la Maglavit, care pretindea că ar fi vorbit cu Dumnezeu,

a fost lansat din inițiativa publicistului Horia Roman. Cel puțin așa declară el, motivând că în presă se simțea nevoia unor elemente senzaționale. Horia Roman, ziarist, atașat de presă în timpul războiului la Ambasada română din Roma, fostul meu colaborator la publicațiile europene, mi-a mai povestit cum s-a pornit din senin o polemică între principalele ziare. *Universul*, sub direcția lui Selian Popescu, a deschis o rubrică intitulată „Cine sunt și ce vor?” Ziarul *Curentul* urmărea alte ținte, pe care Nicolae Iorga le-a calificat „șantajul și etajul” în ziarul său, *Neamul Românesc*. Diferite alte publicații dezvăluiau publicului situația creată în țară, în tonuri de luptă pentru apărarea intereselor celor săraci. Așa au fost o seamă de jurnale apărute în ilegalitate, având o circulație mai restrânsă, deseori nefiind văzute de marele public.

Întocmai ca studențimea contestatară de astăzi (reamintim că, în mai 1968, Cohn-Bandit, în fruntea studențimii pariziene, a distrus Cartierul Latin și era pe punctul de a răsturna guvernul generalului de Gaulle), studențimea română de atunci se manifesta din când în când prin adunări de protest, în fața unor redacții, și mai spargea câte un geam, iar nota pipărată a daunelor trecea automat la Ministerul de Interne care o achita pe loc.

Cu prietenii mei veniți la studii în București, am evitat aceste manifestări și am trecut pe departe, pentru a nu fi prinși nici măcar lăaturalnic în tumultul lor.

Îndată după Primul Război Mondial, în anul 1921, se întemeiasă Partidul Comunist Român, pentru apărarea sau, mai bine zis, pentru introducerea unor noi principii de mai multă justiție socială. Ca și în alte țări din Europa, nici în România drepturile muncitorești nu-și găsiseră o justă codificare. Soarta muncitorilor era decisă de bunul plac și de interesele noilor stăpâni ai întreprinderilor românești, preocupați de a realiza profituri cât mai mari, prin reducerea costurilor, dar nu printr-o mai bună și mai productivă organizare, după sistemul american, ci printr-o comprimare a salariilor. Situația era cu atât mai gravă, cu cât

leul se devaloriza an de an, fără a avea contrapartidă corespunzătoare în produse, iar profiturile și capitalurile realizate luau calea străinătății.

Este bine să amintim aici politica exploatare a societăților petroliere, care trimeteau trenuri și nave întregi de „aur negru“, fără nici un control al prețurilor (în genere derizorii), transferând atunci, ca și mai târziu, toate beneficiile obținute la fața locului, la Londra, Haga, New Jersey, Bruxelles etc. și lipsind astfel țara de beneficii taxabile și de devize prețioase. În loc de avantaje, România, țara celor mai vechi tradiții petroliere, – primul foraj de țitei din lume s-a realizat la noi în 1857, câtă vreme americanul Drake l-a realizat în țara sa abia în 1859 –, școală de formare a tuturor petroliștilor din Europa, francezi, germani, italieni și așa mai departe, nu beneficia decât prea puțin de pe urma marilor sale inițiative. Celelalte întreprinderi, ateliere de construcții și reparații feroviare ale Regiei Autonome CFR au urmat și ele, paralel cu cele menționate, politica micilor salarii și n-au prevăzut mărirea lor automată, în ritm cu inflația, printr-un coeficient corespunzător. Acest coeficient se calculează în baza prețurilor en gros și en detail a principalelor alimente și obiecte vestimentare. Fapt curios, în Anglia este inclus în calculul remunerației și costul aspirinei, din cauza consumului mare ce se face cu acest medicament, pentru combaterea reumatismului. Salariile și lefurile, ca expresie a costului muncii, nu au fost, nu sunt și niciodată nu vor putea să rămână fixe, din cauza permanentei schimbări a valorii monedei (ca primă marfă intermediară pe piață), schimbare determinată de raporturile mobile între cerere și ofertă și, deci, între disponibilitatea și cererea de produse pe piața națională și internațională. La acestea se mai adaugă și creșterea nivelului de viață al muncitorilor din toate țările și de toate categoriile, nevoi determinate de evoluția și progresul tehnic și social, realizat cu pași înceti, dar siguri în istorie. Compensația se obține, în bună parte, în mai marea productivitate a muncii, dată de utilizarea din ce în ce mai largă a mașinilor care, ieri, înlesneau munca

fizică a omului, iar astăzi ușurează și amplifică într-o măsură de neînchipuit și munca intelectuală. Dacă salariile și lefurile cresc, mărind prin aceasta puterea de cumpărare a consumatorilor, aceștia trebuie să fie puși în situația de a-și satisface efectiv nevoile crescânde, pentru a atinge un nivel de viață cât mai ridicat. Mărirea puterii de cumpărare se face indirect, prin reducerea prețurilor la produsele industriale fabricate în serie mare și nu numai artizanal, ca odinioară.

Industrializarea a dus la producția de masă în cantități enorme. Producția de masă, la rândul ei posibilă dacă există o piață extinsă, cu bariere vamale cât mai largi, până la limitele continentale, poate fi absorbită printr-un echivalent consum de masă. E ușor de înțeles cum diferă prețul unui pahar făcut în atelierele de sticlărie de la Murano de acela al unui pahar fabricat în serie de ultimul model de mașină automată intrat în dotarea fabricilor de sticlărie. La fel, costul unui automobil realizat cu cleștele și ciocanul, în atelierele mecanicului Henri Ford I, și acela al unui automobil fabricat în serie pe linia de montaj, organizată cu sistemul lui Taylor, sunt foarte diferite. Azi sunt în curs de înlocuire și aceste sisteme, cu altele mai productive și mai satisfăcătoare din punct de vedere psihologic și uman, așa-zisul „sistem de grup“. Henri Ford și-a dat seama de acest lucru încă de la începutul secolului, și de aceea, la un moment dat, a introdus inovația care a făcut să tremure Wall-Street-ul și toți fenicienii săi, deveniți apoi inamici ireductibili ai lui Ford. Acesta a mărit spontan salariile muncitorilor, pentru a le spori capacitatea de cumpărare și a deveni ei înșiși cumpărători ai automobilelor, care urmau să fie produse în serie. Prin aceasta, Henri Ford a dat un nou impuls economiei americane, contribuind la conturarea uneia din trăsăturile ei caracteristice. Numai așa, schimbându-și fața neconținut, America a izbutit să înainteze pe plan tehnic, economic și social, realizând anticipat standardul de viață pe care Europa îl așteaptă pentru anul 2000. Acțiunea socială a lui Henri Ford a fost, mai târziu, înnoșată și de crearea unei mari Fundații

Ford, care (împreună cu urmașul Henri Ford III, ca acționar) controlează azi în mare măsură această industrie mondială.

Echilibrul salariilor și lefurilor, rezultat din raportarea lor la producție și la cantitatea de monedă circulantă, va fi întotdeauna precar și, ca atare, în periodicele ajustări de care au nevoie, va trebui reglementat fie prin coeficiente dinainte stabilite, fie prin sisteme de arbitraj, așa cum au fost introduse între cele două războaie în Italia, prin sistemul corporativ, astăzi aplicat încă în Spania și, fără zarvă, în Germania Federală, atât de productiv și, în fond, râvnit și acum în Italia, ca soluție în locul sutelor de greve neplătite și dăunătoare întregii economii. În 1970, orele de muncă pierdute au atins valoarea de patru miliarde de dolari. Actualii politicieni *si guardano bene*, se feresc să recurgă la sistemul judiciar de reglementare a conflictelor de muncă, dată fiind originea sa, și preferă să lase hazardului și grevelor să decidă în locul lor.

De altfel, o situație asemănătoare există și în alt domeniu, și anume acela al acoperirii monetare. Această acoperire, din timpul invenției bancnotelor (materie în care Florența, Veneția și Lombardia au fost maestre, lăsând în City, la Londra, străzi cu denumirea de Lombard Street), a fost dată în aur, monetizat sau în lingouri. Mai târziu, la acest sistem al etalonului-aur, *gold-standard*, s-au adăugat ca acoperire și devizele străine, *gold-standard exchange*, în primul rând monedele cu funcție internațională, ca sterlina (până după Al Doilea Război Mondial) și ca dolarul (până anul acesta).

În realitate, aurul e o marfă metalică asemănătoare celorlalte metale, dar care a fost transformat în „vițel” pentru adorație. Valoarea sa simbolică, de mijloc de cumpărare a altor mărfuri, poate fi îndeplinită la fel de bine și de moneda reprezentativă, adică de bancnotele tipărite sub garanția unei bănci sau a unui stat, în cantitatea necesară, controlată și stabilită în funcție de disponibilitatea de mărfuri, creându-se între ele un raport exprimat sub formă de preț. Până la urmă, producția și productivitatea, și prin aceasta, economia generală a unei țări sunt acelea care dau valoarea

monedei respective, acestea fiind adevărata acoperire națională și internațională a monedei.

E ceea ce vedem petrecându-se sub ochii noștri, prin suspendarea convertibilității dolarului, decisă în vara anului 1971 de președintele Nixon. Teoria acoperirii monetare prin muncă este însă teoria faimosului economist german Schacht, ministru de Finanțe între 1933 și 1937, faimos în timpul unui regim de tristă memorie care i-a utilizat serviciile, după cum arabii au utilizat după război consiliile sale. Istoria prezintă deseori astfel de antinomii sau contradicții: anumite idei ale adversarilor sunt realizate după înfrângerea lor chiar de către învingători. Uneori, sub alte etichete și cu alt nume, reapar fapte și fenomene față de care omenirea a căpătat repulsie, legând amintirea lor de personaje odioase.

Mișcările de stânga, militând pentru mai buna stare a muncitorilor români, n-au fost uitate și nici cruțate. Astfel, printr-o serie de decrete-legi, partidele de stânga au fost aruncate în ilegalitate, creându-se o sumedenie de procese, deoarece satrapul regesc înțelegea să-și joace rolul până la capăt. Famos a fost procesul de la Craiova, din 1935, la care acuzații au fost apărați de avocatul Ion Gheorghe Maurer. Dezbaterile relatate *in extenso* au apărut sub semnătura reporterului Horia Roman, fiind el pe atunci (aparent) cu tot sufletul alături de acești oameni și de idealurile lor. Majoritatea exponenților mișcării muncitorești, unificate între timp, erau tinerii combatanți. Natural, ei au fost judecați în diferite rânduri, puși sub urmărirea jandarmeriei și, în cele din urmă, închiși în diferite temnițe politice, la Caransebeș, Doftana, Jilava, Dej și altele.

Mișcările studențești au atins paroxismul în primăvara anului 1937, când ministrul Educației Naționale a decis închiderea Universității din București (mi se pare că și a celor din țară) pe timp de o lună (întreaga lună martie). Am asistat ca spectator la toate aceste mișcări de dreapta, fără a mă lăsa absorbit de vreuna din ele. Am avut o adevărată idiosincrazie pentru fanatismul politic. Viziunea și înțelegerea mea față de punctele pozitive ale diferitelor partide mi se păreau a fi mai realiste. Din acest motiv nu

am fost om de partid și, deci, membru al vreunui partid. Văzând din afară evenimentele, le-am expus, cred, în chip obiectiv, bazându-mă pe propria observație, cât și pe informații obținute din surse directe.

Pravilele și Îndreptarea legii

În anul academic 1936–1937, facultatea noastră a fost strămutată în noul palat, clădit în apropierea actualei Opere. Pe atunci, opera funcționa în vechea sa clădire. De la „cucurigu“, participam adesea la spectacolele mai accesibile noilor melomani, care nu puteau să înfrunte dintr-o dată vulcanul wagnerian. Cu tot interesul pentru Graal-ul său, marele compozitor german izbutea să adoarmă pe mulți în sală.

Eram mândri de noua facultate, cea mai modernă din București, în acel moment, ca și de noile materii deosebit de atrăgătoare. Așa era dreptul civil, predat de Barbu Dumitrescu, fratele lui Dorel, care expunea într-un mod calm și metodic diferențele instituțiuni juridice, bazate pe articolele codului, bine comentat, și de un alt autor, rămas celebru prin opera sa, intitulată Codul Hamangiu. Dreptul civil este baza societății în care trăim, pentru că reglementează nu numai toate aspectele vieții familiale și ale persoanei, dar și pe acelea ale activității sale multiple, chiar în formă colectivă.

Alte materii mai specializate ne-au iluminat mai adânc asupra dreptului muncii ca un capitol al economiei politice sub aspectul său juridic, dar mai ales asupra dreptului comercial, predat de profesorul de mare prestigiu Ioan Fintescu. Om priceput în materia sa, o explica bine, dar, la rândul său, pretindea mult studenților și era de o rigoare și o severitate extreme la examene. Erau cunoscute poantele lui în jocuri de cuvinte latine. Ele se pretau la exemplificările cu alter ego pentru că veneau din gura lui Alter-Fintescu. Cine trecea examenul de drept comercial în sesiunea din iunie își stabilea de îndată o bună cotă printre studenți.

Într-adevăr, puțini eram acei care ne treceam examenele în bloc, în iunie, politică scolastică adoptată și menținută de mine tot timpul cât am urmat universitatea.

Printre colegii de suferință, în tensiunea examenelor, mi-amintesc pe cei mai apropiați în catalog: Gheorghe Ciurea, simpatica Venera Dumitrescu, Dan Dragnea, Diaconescu, Radu Economu, V. Eftimie, Mircea Fara, Goga, Mircea Goruneanu și alții, ca să nu mai pomenesc de prietenii bănațeni. Erau cu toții studenți buni, se țineau de carte și se străduiau cu toții să ia examenele și să fie liberi în timpul verii. Nu-l pot uita nici pe mucalitul Nicolae Teiușan, mai departe de mine pe listele alfabetice, dar aproape prin prietenia ce i-o purtam, ca și lui Mircea Tahu și Mihai Oroveanu.

Dreptul civil, programat pe doi ani, era predat de mai mulți profesori. Printre aceștia era și G. Plastara, foarte priceput și instruit. Publicase mai multe volume, dar nu reușea să le vândă, fie din cauza tirajului prea mare, fie din cauza prețului ridicat. Dacă era bun în comentariile codului și expunerea acestor comentarii în scris, nu era deloc atrăgător la catedră, răspândind în sală o plictiseală generală. Trecerea la examene era însă asigurată dacă afla că ai cumpărat volumele sale nu de la librărie, ci de la el de acasă, intrând în acest scop în legătură cu nepotul său ori cu o prietenă de-a acestuia, cu funcție de secretari. Ei însemnau numele cumpărătorului pe o listă a promovaților din oficiu, la examen. Reușita se făcea cu o bilă roșie, dacă studentul era mut, sau cu o bilă albă, dacă la calitatea de cumpărător al textului (bun pentru a fi studiat întreaga viață), se mai adăuga și aceea de cititor al lui, în timpul universității.

Profesor de drept civil, bine cotate mai cu seamă pentru aspectul retórico-teatral dat prelegerilor sale, era Istrate Micescu. Scund, cu bărbia de țap sau de satir, venea la cursuri veșnic însoțit de numeroși asistenți și admiratori, așa încât părea un Socrate *redivivus* cu discipolii săi. Între aceștia, nedespartiți erau Combotecla-Vlachide și Sideri. Se zice că avea acasă o bibliotecă enormă, servindu-i nu numai pentru verificarea vastelor sale

cunoștințe, dar și pentru a impresiona clienții. Aceștia trebuiau să găsească o justificare a notei de onorarii grase, așa cum se cuvenea unui avocat cu succese răsunătoare în înaltele foruri judiciare ale Bucureștiului, nu numai în umorul pledoariilor sale, ci și în cultura acumulată din cărțile depozitate în bibliotecă. Atrăgea numeroși admiratori în sălile tribunalului, întrucât mânuia cu multă artă oratoria. Avea replici prompte și tăioase, care circulau apoi în mediul studentesc. Făcea ironii, își strivea adversarii cu glume ce depășeau uneori orice limită. Într-un proces fiscal, de pildă, se pretindea plata dublată a unor impozite, datorită schimbării neanunțate de domiciliu. La critica fiscului, o cunoscută avocată a baroului a zis, la un moment dat: „Doar nu era să scriu pe poartă «măine mă mut!»“. Atunci, Istrate Micescu i-a replicat, acoperind-o de ridicol: „Da, dar dacă scriai pe poartă un alt verb monosilabic, mai reușeai să te muți?“ – prilej de ilaritate în sală și de leșin al colegei.

N-am fi putut să ne desăvârșim studiile de drept, fără a cunoaște și istoria dreptului, îndeosebi istoria dreptului român. Profesorul însărcinat să predea această disciplină era o figură singulară. Pe tot parcursul facultății nu mi-am dat seama dacă era de origine grec sau italian. Numele patronimice italiene și grecești sunt, de altfel, foarte asemănătoare, și unele chiar identice, cu diferența căderii lui s. Truda noastră a fost zadarnică. Am aflat de la Giorgio Del Vecchio că își scriau din când în când și că, între altele, ar fi petrecut și o perioadă de timp într-un institut de odihnă și reflecție cu pensiune gratuită. N-am priceput de ce, deoarece nu se ocupa de politică, spre a avea o scuză acceptabilă. Materia sa era atractivă și, datorită limbajului arhaic, legile emise de domnitorii noștri apăreau în veșminte comice. Așa erau *Pravilele* lui Matei Basarab și *Îndreptarea legii* a lui Vasile Lupu, unde se prevedeau și pedepsele corporale. De pildă, aplicarea a douăzeci și cinci de toiege peste obrazul cel din spate („Vericine au vericare va năzui cu ștremeleagul au mădulariul cel spurcat către născătoarea vericărei fecioare“ etc.), adăugând în continuare

și motivarea pedepsei („spre a servi drept pildă și altora, care ar mai năzui spre astfel de fapte“).

Cu tot arhaismul *Îndreptării legii*, credem că limba română actuală nu este atât de schimbată, spre a nu se înțelege textul și a mai fi nevoie să facem o transcripție modernă, pe care vericine au vericare poate singur s-o facă.

La Institutul de Cultură Italiană

La începutul anului trei de facultate, în luna octombrie 1936, am auzit la radio despre cursurile gratuite de limba italiană oferite de Institutul de Cultură Italiană din București, sub direcția eminentului organizator și iubitor al țării noastre, profesorul Bruno Manzone. M-am decis să măresc numărul limbilor învățate de mine, socotind că, pentru un intelectual care se respectă, franceza și germana sunt insuficiente spre a face o bună carieră. M-am înscris așadar la cursuri și mă duceam pe jos din strada Cobălcescu, atât de gălăgioasă din pricina tramvaielor, unde închiriasem o cameră mare și frumoasă, până pe Calea Victoriei, în fața Președinției Consiliului de Miniștri, unde se afla sediul institutului.

Bruno Manzone era o persoană de statură potrivită, cu înfățișare agreabilă, semănând cu asul aviației italiene, Italo Balbo, care a traversat oceanul. Purta chiar barbișon stil Balbo. M-a repartizat nu la cursul profesorului Enzo Loretti, un bărbat brun, frumos cu păr negru și ochi arzători, sudici, fiindcă la el erau înscrise toate femeile frumoase ale Bucureștilor, ci la cursul unei profesoare bătrâne, al domnișoarei Badiali. Aceasta locuia vara, în timpul vacanțelor, la hotelul Santa Chiara din Piața Pilota de la Roma, suprapunând astfel în amintirea mea imaginea ei cu imaginea sfintei hotelului. A fost o profesoară bună, ne-a învățat cu metodă, iar la sfârșitul anului, la examen, am recitat în întregime poezia lui Giacomo Leopardi, *Il sabato del villaggio*, fiind clasificat primul din clasă și astfel îndrituit să beneficiaz de premiul

mare: un bilet de tren clasa a doua București–Roma și retur, cheltuielile de sejur privindu-l pe premiant.

Arătam mult interes studiului limbii italiene și am putut să fac progrese mari și datorită faptului că mă mutasem în casa unei văduve italiene, doamna Duilia Sabbi, lăsată prea devreme de soțul ei, director tehnic la ziarul *Dimineața*. Doamna Sabbi avusesse un băiat mai mare ca mine, Raoul, și-l pierduse. Văzându-mă blând, supus, respectuos și studios, Duilia Sabbi a găsit poate la mine unele trăsături ale fiului ei și, cu multă bunătate, s-a oferit să facă repetiția lecțiilor de italiană cu mine. Treptat, mi-a picurat în inimă strop cu strop dorința de a mă bucura de frumusețile artistice ale Italiei și ale Romei. Le cunoștea bine de tot, căci era una din puținele familii romane de șapte generații. Așadar, acestei doamne îi datorez îndemnul spre Roma, pe care îl simțeam instinctiv de multă vreme, ca orice român și, mai ales, bănățean. Îi păstrez o vie recunoștință, iar sentimentul acesta îl exprim periodic, mai cu seamă de sărbători.

Frecventând cursurile institutului (avea treizeci și una de secții în diferite orașe ale țării și o sută douăzeci de profesori, instruind anual peste șaptesprezece mii de studenți), am avut prilejul să cunosc multe persoane, din capitală, și chiar pe un fost primar al Bucureștilor. Cunoștințele suplimentare de italiană obținute acasă, grație doamnei Sabbi, mă făceau să apar în fața colegilor mei ca un adevărat geniu lingvistic.

În acel timp, Tavi îmi era coleg de cameră. Tată-său mă rugase să-l țin din scurt la studii, ceea ce încercam să fac, devenind un fel de predicator în deșert sau un fel de Cato, urât din pricina moralismului. Pentru domolirea acestor predispoziții și funcții, petrecărețul Tavi căuta să mă convingă să-l însoțesc și eu la cursurile de la Restaurantul Tinerimii Române, prezentându-mi, în acest scop, și câteva fete de la Conservator. Într-o zi a invitat-o acasă pe fata preotului din Bumbești – dacă nu mă înșel – și, căutându-și de lucru, a plecat lăsându-mă într-o grea luptă cu mine însumi, între plăcere și datorie.

Studenta era atrăgătoare, avea forme dolofane și, la un moment dat, invocând o subită durere de stomac, s-a întins încrezătoare într-un miracol pe patul extrem de larg al foștilor soți Sabbi, închiriat nouă. Desigur, a rămas decepționată când a văzut că îmi păstrez locul la masa de studii, cu toate viclesugurile și îmbierile ei. Văzându-mă impasibil, s-a declarat vindecată și m-a părăsit, iar Tavi n-a mai încercat a doua oară să-și îmblânzească mentorul. Aceasta nu înseamnă că, în sinea mea, nu s-a petrecut o vie frământare. Dar teama de încurcături gratuite, care să-mi taie aripile, mi-a dat tăria și atunci, și în alte dăți, să mă împotrivesc tentațiilor.

Orele de striptis ale Rodicăi, măsurile oltenești

În vacanțele de Crăciun și de Paști, dar mai ales în cele de vară, mă opream uneori la unchiul Gavrilă Ionescu din Craiova. Biletul București–Lugoj putea fi întrerupt o dată sau de două ori, fără a-și pierde valabilitatea. Aveam astfel prilejul să cunosc mai bine capitala Olteniei și aspectele ei caracteristice.

La ora mesei sau chiar înainte, mă duceam să-l întâmpin pe unchiul la grefa Secției a cincea falimente a tribunalului, dar și spre a vedea în mod practic aplicarea dreptului comercial. Întârziam cu el apoi pe la câte o bodegă, spre a cunoaște gustul pelinului, șoricul bine pregătit și cârnatul trandafir, facut din bucăți mari de carne de porc sau de capră, bine condimentat cu ardei roșu, întreg sau măcinat, și cu usturoi. Tot acolo am cunoscut și plăcinta cu brânză sau cu „spanac“, menită să dea tărie cetățenilor. Plăcinta se vindea cu „litra“ și eram nedumerit, deoarece știam că această măsură se folosește numai pentru lichide. Pe urmă, am înțeles că aceasta înseamnă un sfert de kilogram. Tot astfel, „kilogramul“ pentru solide, oltenii îl întrebuințau pentru a indica lichidele, începând cu vinul. Probabil că tot ei au introdus și chilul de vin la București, după cum au introdus și cobilița cu zarzavaturi, cântărite pe o balanță, în care greutatea se exprimă în

„kilograme oltenesti“, adică sunt prevăzute pe dedesubt cu o gaură ce le ușura de circa o sută sau două sute de grame. M-am convins de aceasta, cumpărând într-o zi cireșe de la un cobilist, furnizor al casei lui Mitică. Verificarea a făcut-o și un fost ministru al Justiției, Virgil Potârcă, obez peste măsura, care, se zice, a primit rest la o sută de lei mai puțin decât se cuvenea. Acesta l-a dojenit:

– Cum, măi băiete, tocmai mie, unui oltean ca și tine, ministrului Potârcă, să-i dai rest mai puțin?

– Dumneavoastră sunteți domnul ministru Potârcă? Să trăiți, am greșit și eu! Poftim restul cuvenit și vă mai pun cireșe, că și măsura e mai mică, nu-i a bună!

– Nu face nimic, băiete! se pare că i-ar fi zis ministrul. Dă-mi și tu suta îndărăt, să-ți dau alta, că nici aia nu-i bună!

Aceste diferențe de măsură reprezentau probabil cheltuielile generale și de transport, căci beneficiu nu exista și toți jurau că vând în pierdere. Cu toate acestea, simpaticii olteni și-au făcut case în București, ba cu legumele și fructele, ba cu gazul vândut de găzari și anunțat de departe prin strigătul: „Gazul! Gazul!“ Gazul nu era gaz, ci petrol lampant lichid, și ei îl transportau în bidoane deschise, fără presiune.

Tot la Craiova am ars și eu gazul de pomană, de teama de a nu mă angaja, când, în serile interminabilelor toalete dinainte de culcare ale Rodicăi, vecina din strada Hasdeu, unde se mutase unchiul între timp, stăteam cățarat împreună cu Jean pe gardul ce despărțea proprietățile. Gardul părea făcut de Vlad epeș, căci fiecare scândură – în Oltenia se numește „blană“, deși nu are nimic din moliciunea blănii – era tăiată pieziș, ascuțită la vârf și riscam să fim străpuși sub propria greutate.

Nu mă îndoiesc că Rodica prinsese de veste că orele ei de striptis erau urmărite și, ca să nu piardă nici o mișcare de efect, stătea cu ferestrele deschise și-și chema în gura mare părinții. Aceștia erau plecați de acasă, la cinematograful, dar, prin acest strigăt, ea ne dădea de veste să ne înfățișăm la observator. În fața ferestrelor camerei sale, cam la un metru de gardul nostru, lângă

un cais, se afla o magazie cu acoperișul orizontal. Dacă ne ridicam ținându-ne cu mâna de crengile pomului și făcând un pas mare, ușor puteam să ajungem pe acoperișul-terasă și de acolo la ferestrele deschise ale Rodicăi. Probabil că în acel moment lămpile s-ar fi stins, în interesul și pentru plăcerea trubadurilor, care ar fi putut astfel, cu rândul, să petreacă două ore, durata filmului vizionat de părinți. Abia mai târziu aveam să constat că aceasta era și dorința ei. Teamă mea era să nu-mi compromit rudele, și de aceea nici eu, nici Jean, n-am trecut de la contemplație la aventură, limitându-ne să admirăm spectacolul de la trei metri, ameliorând pozițiile noastre incomode cu câteva pături vechi, folosite la călcat.

Dar lucrurile nu s-au oprit aici. Într-o zi, chiar din poziția noastră de observatori, i-am propus Rodicăi o plimbare prin Parcul Bibescu, promițându-i să-i fac câteva fotografii cu aparatul meu 9/12 cu plăci de sticlă, fotografiile înfățișând-o sub salcia plângătoare de pe malul lacului. Rodica a acceptat și așa ne-am plimbat la braț, susținând-o bine sub „balcon“, iar după fotografierea promisă, drept mulțumire, am îmbrățișat-o cu foc și am sărutat-o. Mai informat decât mine, Jean îmi spusese că prin Parcul Bibescu se fac multe „jumuleli“, ceea ce îmi aducea în minte imaginea unui iepure cu blana moale, cunoscută mie din copilărie, când o purtam ca guler la palton.

Am colindat toate cărările și boschetele și, când am terminat plimbarea, ne-am întors acasă tot așa cum am plecat. Rodica părea oarecum intrigată că nu am apreciat-o cum se cuvine și că n-am înțeles, potrivit altui cod cunoscut de ea, amabilitatea ce mi-o arătase. De aceea, la ultima îmbrățișare, mi-a spus: „Îmi plac! Ești un băiat bine, nu prost, dar prea timid!“ M-am făcut roșu de supărare și de atunci m-am decis să mă port altfel, spunându-mi că mai bine este să fii judecat pentru exces, decât pentru lipsă de inițiativă.

Oltenia este a doua provincie a țării care se conturează bine în mintea mea, prin amintiri și prin snoabe. Tot acolo am mai cunoscut și altă olteancă simpatcă. Împreună cu ea vizitam gara și treceam

printre vagoanele trase pe linia moartă, aducând astfel un omagiu tatălui ei ceferist...

Cu caii în Lunca Timișului și la Biserica Grofului

Îmi petreceam vara tot pe insula Timișului, ca și în copilărie, dar prietenii evoluaseră și se schimbaseră. Studenții și studentele din Lugoj constituiseră mai demult asociația Cercul Academic Bănățean, al cărui președinte pe atunci era Iuliu Brânzeu. Când acesta n-a mai activat, s-a prezentat candidat un oarecare Bocean. Mulți dintre noi nu l-am socotit însă vrednic să ocupe această funcție și, în ultimul moment, s-a pus pe nepregătite candidatura mea. Alegerile de acest gen, ca și alegerile politice, trebuie pregătite din timp, și de aceea, deși cu mică diferență de voturi, a fost ales totuși Bocean. Prevederile noastre s-au adeverit și, de atunci, cercul a început să moară treptat.

Între prietenii cultivate de mine în acest cerc era și Zina. Studia dreptul la Cluj și era fata fărbarului Lupea, cel cu o mulțime de copii, toți trimiși la studii universitare, în afară de Iulian, rămas să continue meseria tatălui. Fratele cel mare, Coco Lupea, funcționar la prefectură, avea să-mi elibereze pașaportul pentru Italia în 1937, și tot din mâinile sale aveam să primesc pașaportul când am plecat la Roma, în 1940, la studii și specializare. Bobby, ca și Zina, îmi devenise prietenă în ultimul an de liceu, când, finalmente, a scăpat de sub supravegherea lui tanti Duzi. Mai târziu, ca studenți, ne duceam la baie sau făceam plimbări în parcul prefecturii. Bobby se simțea „apropiată” de mine și prin faptul că locuia în Strada Timișorii, în Buchini. Cu toate acestea, când o conduceam uneori acasă, câte un buchineanț, uitând că și eu sunt de pe acolo, deși nu mai locuiam în același cartier, ci la răscruce, mă lua cu pietre din întuneric.

Nu mică mi-a fost mirarea când, după mai bine de treizeci și cinci de ani, am fost vizitat de doi directori din Ministerul Industriei Alimentare, iar unul din ei, Munteanu, lugojean de pe Strada

Timișului, mi-a descris toate semnele implicațiilor sentimentale misterioase de odinioară. M-am întrebat dacă n-o fi fost și el printre aruncătorii de mesaje, dar, după atâția zeci de ani, o cercetare mai aprofundată nu mai poate să ducă la nici un rezultat. Și-apoi, orice infracțiune, delict sau crimă se prescrie, chiar înainte de treizeci de ani, conform principiului de drept penal din toate timpurile, în afară de epoca de după ultimul război mondial, când acest principiu milenar a fost suspendat pentru delictul nazist.

În timpul verii aveam încă un hobby nobil: călăria. Aveam doi cai, unul roșu, cu pete albe în frunte, Pinci, și o iapă neagră cu pete albe în frunte și la picioare, de parcă ar fi fost încălțată cu șosete de domnișoară, potrivit condiției ei, și se numea Mada, în ungurește Madîr însemnând pasăre. Ea o înlocuise pe Linda cea bătrână, ca și Pinci cel roșu pe Pinci senior, un cal brun, utilizat la timpul lui pentru transporturi și munci agricole. Plăcerea mea cea mare era să merg cu Zeno la călărit, prin Lunca Timișului, pe la Moara Șpânească, unde poposeam sub câte un copac, la marginea unuia din cele câteva brațe ale râului, cu ape adânci, care fierbeau în vâltori periculoase. În schimb, aceste locuri erau indicate pentru pescuitul somnilor mustăcioși, cu capul și gura mare, fără solzi, asemănători cu un fel de broscoi, nume dat în Italia unui pește de aceeași formă, dar mult mai gustos, ca toți peștii de mare. La Veneția, acest pește era servit sub numele de *coda di rosso*, însemnând „coadă de broscoi”, deși e pește.

Păstrez și acum cu plăcere fotografii făcute cu caii noștri dragi, ce ne purtau ca vântul prin lunci, pe văi, pe coline, pe la Dealul Viilor sau în pădurea de la Biniș. Poposeam, pentru odihna noastră și a cailor, și uneori pentru iauzen (gustarea de după-masă) la Biserica Grofului, rămasă de pe timpul când acele vii aparțineau unui grof (de la austriacul graf, ceea ce înseamnă conte). În oraș, în Strada Făgetului, peste drumul cimitirelor, era și un cartier numit Caștelă, desigur de la castelul grofului de pe timpuri. Acest grof, pare-se, a fost italian din Imperiul Austro-Ungar, și anume din familia conților Șora, după care mai târziu au rămas

familiei cu acest nume (părintele Șora, tatăl lui Mihai, a fost fiu de țăran, cum mi s-a spus).

Contribuții la școala de sociologie

Într-o vară, am fost invitat să fac parte din echipele organizate de Institutul social Banat-Crișana de sub președinția avocatului Grofșoreanu, după modelul echipelor de studii sociale ale marelui nostru sociolog Dimitrie Gusti, creatorul școlii sociologice de la București.

Aceste echipe de cercetări sociale erau alcătuite din profesioniști voluntari, avocați, medici, veterinari, profesori, preoți și din studenți de la diferite facultăți. Ele se stabileau în fiecare vară, într-un alt sat, și întocmeau monografia acestuia, îl studiau din toate punctele de vedere.

Banatul se preta foarte bine la astfel de studii, căci avea probleme grave, ca aceea a „denatalității”, adică a scăderii populației românești, și ne interesa să aflăm care erau cauzele. Cu acest prilej se codificau obiceiurile juridice, se aduna folclor literar și muzical și se verifica starea sănătății publice. Echipele întocmeau o fișă-studiu fiecărei familii, înscrind toate datele juridice, economice, medicale etc. S-au constatat astfel multe încurcături, derivate din obiceiul de a se însura după salcă (salcie), adică printr-un ospaț în lege, alteori în stil mai redus, alteori deloc, sancționând începutul vieții în comun al celor doi tineri, fără a face vreo formalitate juridică, la primărie, sau religioasă, la biserică. Această situație a familiilor de fapt, și nu de drept, crea un inconvenient, îndeosebi în caz de ereditate. Copiii naturali, potrivit vechiului cod, nu aveau aceleași drepturi ca și copiii legitimi și deci se creau injustiții la împărțirea moștenirii.

Tendința, în dreptul modern, este de egalizare a celor două categorii, cu accente sociale din ce în ce mai pronunțate, chiar și în unele țări din Occident. Problema economică a împărțirii moștenirii era una din cauzele denatalității, dacă nu chiar cea mai

importantă cauză, întrucât țăranii nu făceau decât un copil, pentru ca să nu „împartă averea”, să nu „împartă pământul” etc. Fenomenul trezea îngrijorare, pentru că, în cursul unei generații, reducerea era de cincizeci la sută pentru unele familii care gândeau în acest fel și în a doua generație de încă cincizeci la sută din cei rămași, ceea ce, pentru o regiune cu economie înfloritoare ca Banatul, avea consecințe nefaste.

Am participat și a doua oară la cercetările sociologice, în satul Pojejena de Jos, nu departe de Moldova Nouă, amintind de migrațiile moldovenești prin părțile Dunării. Cu câteva secole în urmă, „bufenii”, adică oltenii, din pricina condițiilor neprielnice de viață, băjeneau, își luau lumea în cap, pornind spre Banat și pe Valea Timocului. După ce am terminat ancheta juridică, am dat o mână de ajutor secției medicale, și am constatat astfel că sănătatea publică lăsa foarte mult de dorit, cel puțin în acel sat. În primele zile, pus în situația de a asista și de a ajuta medicii și pe cei care luau probe de sânge pentru analize, din pricina repulsiei mele pentru sânge, simțeam că-mi vine rău, mi se răsuca stomacul, aproape să leșin. Dar, pentru că erau necesare ajutoare și întrucât mă oferisem voluntar, ca toți membrii acestor echipe, nu-mi rămânea altceva de făcut decât să mă adaptez situației. Așa am ajuns, până la urmă, expert în mănuierea eprubetelor, strângerea garoului și redactarea fișelor cu „cruci”. Iar apoi, sub privirile medicului, am practicat și injecții intravenoase de neosalvarsan.

Am învățat multe în aceste echipe și încă de pe atunci mi-am dat seama cât de important este, pentru demografia unei țări, controlul sanitar periodic al populației. Pentru binele întregii colectivități, toți locuitorii trebuie supuși unor analize de bază, an de an și, îndeosebi, pentru descoperirea bolilor cu caracter social, ale căror urmări se răsfrâng peste generații. Deși nația are nevoie de „elemente geniale”, totuși nu e bine să se nască prea multe genii de strălucirea lui Socrate, dar cu nasul caracteristic de luetici ereditari...

Opera merituoasă a Institutului Banat-Crișana a însemnat o valoroasă contribuție în cadrul campaniei de sociologie aplicată a

lui Dimitrie Gusti, precursor, în Europa și în lume, în această materie. În legătură cu numele său, am avut chiar recent o mare deziluzie. Răsfoind ultimele cărți de sociologie și de istorie a sociologiei apărute în Occident, am văzut că nici măcar numele nu-i era menționat. Acest Occident, care nu cunoaște limbi străine, ignoră prea adesea aportul țărilor răsăritene, ceea ce trebuie să ne facă, pentru prestigiul nostru, să publicăm în limbile de mare circulație, și în primul rând în limba engleză, operele oamenilor noștri de știință și să le difuzăm în străinătate, trimițându-le tuturor bibliotecilor din Europa și din America.

Din pacate, limba română e vorbită numai de douăzeci și cinci de milioane de oameni și nu are circulație internațională, după cum nu mai are nici italiana și, în parte, nici germana, deși sunt limbi ale unor popoare importante din Europa. Dar, până la realizarea acestor deziderate, bine ar fi dacă, din edițiile curente ale cărților românești de știință s-ar rezerva o parte din tiraj pentru bibliotecile din străinătate, biblioteci universitare, municipale, academice, însoțindu-le cu traducerea titlului și cu câteva rânduri indicând conținutul, spre a facilita astfel introducerea lor în fișierele consultate de specialiști. Dacă România a fost ignorată de-a lungul veacurilor în istoria lumii, acest gol și această absență trebuie măcar de acum înainte să fie eliminate, prin inițiative programate, facilitând afirmarea noastră temeinică în lume și participarea directă la procesul de creare și dezvoltare a culturii universale.

Simțeam o deosebită satisfacție noi, voluntarii din echipele de teren, de a sta cu toții laolaltă, tineri și bătrâni, primii pentru a învăța de la cei cu multă experiență, ceilalți pentru a recăpăta ceva din elanul tinereții. Mesele în comun, comentariile, glumele stabileau o atmosferă de colegialitate și de solidaritate între generații, între românii din diferite provincii ale țării. Eram găzduiți de familiile țăranilor și aceștia ne puneau la dispoziție soba de la drum, adică odaia cu două paturi înalte laterale, cu o masă și două clupuri între ferestre. Aici, țăranii păstrau ponevile

(scoarțele) cele mai frumoase, cu culori vii și desene elaborate, cum numai în Sardinia am mai văzut, la Sassari. Casa mea de la Porto Torres, decorată cu astfel de scoarțe, îmi reamintea de casa neamurilor de la Silagiu. Dormeam de aceea cu o rară plăcere în insulă, de parcă m-aș fi odihnit într-o casă din Banat, și astfel îmi mai potoleam dorul de țară.

La banchetul de încheiere a lucrărilor, urmat de o manifestare folclorică, am cunoscut jocuri caracteristice ale țăranilor din Moldova Nouă și din Moldova Veche, sate pe valea Dunării, care au suferit și influența sârbească, între care jocul „colo“, foarte iute, încât după ce-l termini, cazi tăbărât (foarte obosit), potrivit unei expresii bănățene. Păcat că aceste jocuri absorb atâtea energii, în loc să fie dedicate sârboaicelor de prin partea locului, care sunt foarte chipeșe. Tot cu acest prilej i-am cunoscut pe cei mai de vază intelectuali din Banat și îndeosebi din Timișoara. Institutul Banat-Crișana scotea și o revistă, unde au fost publicate și rezultatele muncii noastre. Mai supraviețuia în anul 1940. În acest an, aflându-mă în Italia, am trimis un studiu asupra războiului, ca fenomen social, inspirându-mă din lucrările lui Kant și ale lui Del Vecchio. Drept mulțumire, avocatul-doctor Grofșoreanu mi-a extras articolul în broșură. Acest articol este de două ori „istoric“. Mai întâi, pentru că răscolisem lucrări prăfuite privind studiul acestui grav fenomen social, după apariția cărții lui Kant. Apoi, pentru că, spre a-l dactilografia, am închiriat de la un anticar una din primele mașini de scris apărute în lume, cu litere pe furcă, bătând ca o meliță tot atât de sunătoare ca și melița mătușii Lena de la Vucova, când începea să toace inul și cânepa.

Misterioasele grote ale Carsului, Adriatica, soarele arzător al Veneției

După cum se vede, studiul dreptului și al filozofiei era completat, în timpul vacanțelor, cu cunoștințe de sociologie aplicată,

ceea ce contribuia la adâncirea viziunii despre lume, la îmbogățirea cunoștințelor mele, poate într-o măsură mai mare decât a colegilor mei, care se limitau la distracții de alt gen, îndeosebi plimbările cu fetele, cele programate seară de seară pe Corso. În realitate, toate aceste plimbări nu reprezentau decât pierdere de vreme, căci discuțiile, în genere, se centrau în jurul banalităților cotidiene, a lucrurilor comune și faptelor diverse. Sunt inamicul acestor șuete. În locul scurtelor plimbări pe Corso, preferam plimbări mai lungi, de unul singur, ca aceea atât de binevenită în Italia, din vara anului 1937, ca bursier al Institutului de Cultură Italiană. Pe atunci, Italia urma o politică de difuziune și afirmare a culturii sale peste hotare, bizuindu-se pe principiul formulat și aplicat de englezi: „Mai întâi pătrunde cartea, apoi urmează afacerea“. Și, ca buni mercantili, englezii știau ce fac.

Munca de folos obștesc, timp de o lună, în comuna de munte Traisteni, cu trezitul dimineăța pe priciurile de lemn acoperite cu paie, peste care așterneam cearșaful și pătura aduse de acasă, cu cântece de muncă, cu ridicarea drapelului taberei dimineăța și coborârea lui seara, în careu, în sunetele și cântecul stingerii:

Zi, te-ai dus
Spre apus
Peste munți,
Peste văi,
Peste mări,
Doarme tot,
Dumnezeu e cu noi!

m-a întărit fizicește, iar când am obținut pașaportul, mă aflam în cea mai bună formă.

Am străbătut toată Iugoslavia, zgâindu-mă pe fereastră și neînțelegând de ce toate stațiile au același nume: Izlaz și Ulaz (intrare și ieșire), căci numele adevărate nu apăreau sau, când le zăream din întâmplare, erau ilizibile și nepronunțabile, lipsite de vocale. Vocalele existau și la ei, ca și sunetul *î*, dar slavii nu-l

marchează în scris, ci îl rostesc doar în momentul lecturii. Așa, de pildă, cuvântul Vrsac se pronunță Vârșăt, iar numele atât de sonor al orașului Trieste, slovenii, ca și celelalte nații slave, îl scriu Trst și îl pronunță Târst.

Regiunile agricole și mănoase, cu pământ negru, cu humus și cernoziom din Banatul Sârbesc, din Bacica (Batska), le cunoșteam. Peisajul a devenit mai interesant pentru mine când am intrat pe văile Savei și a Dravei, în Croația, admirând mult pădurile, văile și frumoasa capitală Zagreb. Același peisaj frumos continua și prin Slovenia, cu capitala sa Ljubljana, numită Laibach pe timpul Habsburgilor. De aici era originară soția doctorului Zeno Bejan, mama colegului meu, Zeno. Pe traiectul feroviar Trieste–Roma și retur, îmi pusesem în gând să văd cât mai multe orașe, muzee, biserici, opere artistice minore și majore. Încă de la frontieră, era de vizitat splendidul monument natural, grotele din Munții Carsului, de la Postumia. M-am oprit aici cu acest gând și am luat prima masă caldă la restaurant, după aproape două zile de hrană rece la sac – salamuri, cârnați producție de casă și colac cu nucă, scos după program, la Zagreb. Meniul fix de șapte lire cuprindea și un sfert de vin, după bunele obiceiuri italiene. Dar ceea ce mi-a sporit nota au fost fructele. Fiindu-mi puse pe masă într-un mic coș și plătindu-se la consum, după cantitatea servită, am interpretat că făceau parte din meniu și le-am mâncat aproape pe toate, iar cele rămase, socotindu-le achitate, le-am luat în buzunare, ca rezervă. În felul acesta, Italia mi-a apărut „scumpă“, revizuindu-mi convingerile abia după ce fata care servea mi-a explicat de ce se mărise nota.

Vizita în grote a fost de neuitat. Peșteri imense și răcoroase se prezentau cu un aer de mister. La intrare, înainte de a mă urca pe decovilul din labirintul natural, mi s-a dat o pelerină neagră, de stofă groasă, asemănătoare cu redingota lui Verdi. Trenușorul înainta în peșteră, pe lângă stalactitele și stalagmitele frumoase, ca niște înalte coloane în saloane naturale. Mi s-a atras atenția asupra unor mici bălți interioare – pentru a nu le spune lăcușoare – în care existau niște pești din străvechi epoci geologice, fără ochi,

deoarece li se atrofiaseră organele și deci vederea, din pricina lipsei de lumină. Erau albi și păreau mai degrabă șopârle decât pești.

În vagonet am cunoscut un elvețian de la Berna, grăsuliu, cam de treizeci și cinci de ani, funcționar în administrația federală. Cu vocea sa domoală și liniștită, de om cumpănit și socotit, mi-a făcut propunerea de a lua împreună o cameră dublă, care revenea mai ieftin decât două camere simple. Fără experiență, bazându-mă pe faima elvețienilor de oameni cumsecade, am acceptat, gândindu-mă că voi face economii chiar din prima zi. Ne-am fotografiat – mai târziu aveam să ne scriem, eu dorind să devin om cu relații internaționale –, dar, când am început să mă gândesc mai temeinic la aceste întâlniri ocazionale, mi-am dat seama că făceam un lucru imprudent și că niciodată nu e bine să te încrezi în prima persoană apărută în cale. De atunci, nu m-am mai bazat doar pe instinctul conservării și pe intuiție, ci am coroborat cu rațiunea orice relație, orice raport.

De la Postumia, am pornit spre Trieste și valiza mi-a dus-o de la gară o fată de serviciu a hotelului. Avea o forță athletică, de admirat, deoarece valiza era enormă, burdușită, că abia o puteam ridica de jos. Era făcută dintr-o piele de box produsă în atelierele noastre, dar îngreunată mult cu cartoane, fiare, curele, balamale, după cum socotise potrivit curelarul Kissela din Lugoj. După treizeci și opt de ani, boxul pielăriei lui Ștefan Drăgan mai rezistă, iar valiza continuă să fie prima din seria celor douăzeci folosite și azi.

Am ajuns la Trieste la ora prânzului și, cum eram flămând, iar alimentele de acasă se terminaseră, am încasat primele cecuri turistice, *travelers checks*, de care atunci luam cunoștință, deoarece profesorul Fițescu nu ne pomenise de ele la dreptul comercial. M-am îndreptat spre centru, în căutarea unui restaurant. Imposibil de găsit, deși am luat cu de-amănuntul stradă cu stradă, și am răbdat de foame până la trei și jumătate. Atunci, disperat, am întrebat pe cineva unde pot afla de restaurant, și mi s-a răspuns: „E în fața dumitale, la doi pași! Nu vezi unde scrie *trattoria*?” Învătaşem atâta italiană, cuvinte literare, frumoase, versuri de

Leopardi, și nici cei de la institut, nici doamna Sabbi nu găsiseră de cuviință să-mi spună cum se numesc restaurantele în Italia. Ar fi fost suficient să-mi amintesc de bănașeanul tractație, în loc să mă gândesc la franțuzescul *restaurant*, devenit în italiană *ristorante*, spre a-mi fi dat seama de corespondentul lui în italianește. Dar nu-mi trecuse prin minte că italienii au preferat un cuvânt românesc, în locul celui franțuzesc!

Ajunsesem pe țărmul Adriaticii într-un anotimp plăcut, când „bora”, vântul de nord, care suflă puternic și rece în timpul iernii, este absent, și când poți admira apele liniștite și limpezi, albastre-verzui, ale mării. Am văzut tot ce era interesant în acest mare port, care a servit întregul Imperiu Austro-Ungar, dar care azi, fără hinterlandul marelui spațiu economic de odinioară, trage să moară din lipsă de activitate. Guvernul italian căutase să creeze activități complementare, pentru a mări numărul locurilor de muncă, pe atunci foarte rare, căci șomajul atingea peste două milioane de oameni și a avea un post, a câștiga o pâine, la fel ca și după război, până prin 1960, când Piața Comună a început să-și arate roadele, era un act de eroism.

În orașul lui San Giusto, cu zidurile vechii cetăți încă în bună stare, s-a păstrat sediul celei mai mari societăți de asigurare din Italia și din Europa, Assicurazioni Generali, care continuă să dea și astăzi prestigiu acestui oraș. Asigurările s-au născut încă din secolul trecut, grație transporturilor maritime, după cum și la Veneția s-a dezvoltat aceeași ramură auxiliară a comerțului și navigației, sub egida societății Riunione Adriatica di Sicurtà, mai bine cunoscută sub inițialele RAS. Limbajul inițialelor atinsese pe timpul acela cifra de zece mii de cuvinte și se făceau interpretări și glume pe seama acestui fenomen. Societatea Petrolieră de Stat, cu inițialele AGIP se tălmăcea astfel: Azienda Generale Infortunati Politici, adică Întreprinderea Generală a Naufragiilor Politici.

La această glumă în legătură cu AGIP-ul, ar trebui să mai adaug ceva: adevărat sau nu, refugiile politice fac moartea întreprinderilor și AGIP ajunsese să fie pus în vânzare, în urma presiunilor

exercitate de societățile americane și ale altor nații învingătoare în război. Din fericire, un om, fiul unui tăbăcar, el însuși negustor de piei tăbăcite, care administrase fondurile partizanilor aruncate de anglo-americani din avion, sub formă de baloturi cu bancnote, a avut curajul să se opună Parlamentului, să ceară și să obțină direcția acestei societăți. Prin calitățile sale de întreprinzător și manager, a reușit să facă cea dintâi societate petrolieră din Italia, întorcând pe dos acordurile de exploatare petrolieră imperialistă a țărilor cu rezerve de petrol. El se numea Enrico Mattei, răpus în 1962 de către serviciile secrete franceze (după informații recente, apărute în presă), sub guvernul generalului de Gaulle, pentru că, în căutarea de petrol, și din dorința de a se pune la același nivel cu alte societăți petroliere, încercase să se extindă și în zonele africane francofone, ca Tunisul, Algeria, Marocul și altele.

Natural, m-am oprit la Veneția trei zile, obținând ospitalitate la Casa Nicolae Iorga, aflată atunci sub direcția profesoarei Ana Potop, care a condus cu multă competență și în cultul marelui nostru istoric Institutul Românesc din Italia. Am cunoscut atunci un simpatic bucovinean care terminase cu bine studiile și fusese numit asistent la catedra de sociologie din Cernăuți. Se numea Ion opa, cred. Dormind împreună în camera cu trei paturi, am avut cu dânsul multe și interesante discuții. Ceea ce avea să mă surprindă, în acest cadru propice studiilor și seminariilor, a fost apariția unuia dintre istoricii noștri de vază, într-o dimineață, pe scări. El cobora cu șerblul plin de minunile nopții visate de copilul său și se ducea să-l deșerte într-un loc anume. Impresia a fost destul de puternică și a dăinuit multă vreme, contribuind la întârzierea înșurătorii, ce aduce cu sine și aceste frumuseți domestice.

Au fost scurte cele trei zile, rezervate pentru vizitarea tuturor muzeelor atât de bogate, a expoziției organizate de Academia de Belle Arte, a monumentelor și bisericilor, a palatului ducal și așa mai departe. Și totuși, am găsit timp să mă prăjesc o zi întreagă la Lido, prăjeală de pe urma căreia mai am și acum semne vizibile pe spate, sub forma pistriurilor. Mai întâi, trupul mi s-a umplut de

bașici mari, pline de apă. Apoi au răsărit petele cafenii pe care le păstrez și astăzi, ca amintire a primului soare venețian.

La Roma

Dar ținta principală și finală a voiajului meu era Roma. Ajuns aici, m-am instalat într-o pensiune, pe o străduță de lângă Via Nazionale, pornind de dimineată până-n seară din muzeu în muzeu, nelăsând nici o biserică necercetată și văzând tot ce era mai important de văzut în cele douăzeci și cinci de zile ce-mi mai stăteau la dispoziție. Primul omagiu l-am adus, bineînțeles, Columnei lui Traian, la baza căreia parcă-l vedeam pe Badea Cârțan, venit pe jos, la sfârșitul secolului trecut, în pelerinaj, spre a se instala noapte de noapte în Forul lui Traian. Apoi, Muzeului de Arte din Vila Giulia, în fața Academiei Române de la Roma, unde mă dusesem să-l salut pe cunoscutul meu din Veneția, opa. Mi-a rămas în minte *Venus cu scrinul* de Antonio Canova, care vedea această figură mitologică întruchipată de un personaj real, Paulina, și după care am o copie la intrarea în vila mea din Palma.

M-au impresionat mult Vaticanul și muzeele Vaticanului, unde am zăbovit multe zile, admirând opera lui Michelangelo ca arhitect, pictor și sculptor. Din mâinile lui au ieșit faimoasa *Pietă*, capodopera-capodoperelor, aflată în prima capelă din dreapta a bazei San Pietro (recent zdrobită de Laszlo Toth), și strălucita statuie a lui Moise din biserica San Pietro in Vincoli, atât de perfectă, încât se spune că, terminând-o, Michelangelo i-a dat încă o lovitură de dalta și a exclamat: *Perché non parli?* Din prudență, spre a le feri de incendiile distrugătoare, pânzele pictate din Vatican au fost înlocuite cu copiile lor în mozaic lustruit, executate în culori atât de vii și de proaspete, că par acum scoase de sub trăsătura de penel a măestrilor lor.

Pe atunci, concertele date în ruinele bazilicii lui Maxențiu, sub bagheta unor mari dirijori, în fața a câte cinci mii de spectatori, erau o noutate. Operele se reprezentau în Thermele lui Caracala,

așa cum se jucau în același cadru piese de teatru antice. Am văzut aici *Miles gloriosus*, între zidurile iluminate de opaițuri. Italia a fost, cred, prima care s-a ocupat îndeaproape de organizarea turistică, inventând reprezentarea pieselor antice între ruine, și exemplul ei a fost urmat de alte țări. Aici, la Roma, s-au repus în valoare vestigiile arheologice, eliminându-se construcțiile suprapuse de secole, în afară de cele bisericești. În centrul Romei s-a deschis, tot de pe atunci, Via dell'Impero, azi Via dei Fori Imperiali, care duce printre Forul roman și Forul lui Traian direct la Coloseu, cea mai monumentală construcție din Antichitate, de unde și cuvântul colosal, intrat în toate limbile, dând în germană *kolossal*, termen definind pentru nemți dimensiuni și mai impunătoare.

Pe lângă viața romană antică, bine pusă în valoare, Italia înfățișa vizitatorilor străini și viața sa nouă, de toate zilele, mai ales prin organizarea tineretului în exhibiții și acțiuni politice, fatalmente teatrale, dar care au impus atât de mult respect lui Winston Churchill. Acesta a intrat în corespondență cu Ducele, o corespondență destul de bogată, pentru recuperarea căreia, la sfârșitul războiului, premierul britanic a petrecut o lună de zile pe lacul Como, în Italia ocupată, reușind până la urmă să pună mâna, cu bani grei, pe scrisorile compromițatoare și să le distrugă, probabil. După aceste scrisori însă s-au păstrat fotocopii în seifurile băncilor elvețiene, urmând a fi date publicității într-o zi. Chiar recent, revista italiană ABC a publicat o fotografie și o dare de seamă asupra vizitei lui Churchill la Roma. Acesta își face apariția în biroul Ducelui cu brațul ridicat, în chip de salut roman. Democratul Churchill, învingător în bătăliile sale cu Axa, n-a fost nici el străin de concepția totalitaristă și a cochetat cu ea. În acei ani, învingător în bătălia grâului, Ducele era prezentat în fotografii desfăcând un snop și dându-i drumul în gura batozei de treierat.

Mergând spre periferie, către Via Appia, spre Catacombe, am descoperit și o bisericuță cu „urmele” lăsate în marmură de Iisus Hristos, ca probă a trecerii sale pe acolo și unde ar fi fost întrebat: *Quo vadis, Domine?* Nu știu încotro s-o fi îndreptat Fiul Omului, eu însă m-am îndreptat spre mare, unde am cunoscut Ostia cea veche, monumentală, și cea nouă, cu băi de soare și apă. M-am

îndreptat spre portul hexagonal al lui Traian, la a cărui inaugurare festivă s-a dat și un spectacol de bătălie navală adevărată. Condamnații – căci ei au fost luptătorii – au adresat atunci salutul rămas celebru: *Ave Caesar, morituri te salutant!* În acea bătălie, într-adevăr, mulți au murit, pentru că moartea era un spectacol, așa cum mai este și azi în multe locuri, unde lumea asistă la moartea taurului și uneori... a matadorului.

Dar cele douăzeci și cinci de zile au trecut repede și, înainte de a părăsi Roma, am voit să cunosc și un monument viu al ei, în persoana marelui filozof juridic mondial Giorgio Del Vecchio, fost rector al Universității din Roma, în anul 1926. Atitudinea sa în timpul războiului de eliberare națională a regiunilor italiene cotopte de austro-ungari i-a adus decorații de război; el vedea în mișcarea foștilor combatanți o mișcare de apărare națională, de unde și prietenia sa cu Gabriele d'Annunzio care, după încheierea ostilităților, cu o mână de oameni, a ocupat orașele Fiume și Zara, de pe Coasta Dalmației, azi Rijeka și Zadar.

Del Vecchio m-a primit foarte bine, mi-a dăruit o mulțime de cărți și și-a exprimat sentimentele de admirație pentru România: „nație latină, care păstrează la porțile Europei farul luminos al civilizației romane”. Avea prieteni în țara noastră nu numai pe Mircea Djuvara, dar și pe alții, mai presus de toți fiind Nicolae Iorga. Iorga îl impresionase puternic în 1932, când, vizitând România, a asistat la o conferință ținută de acesta. Din când în când, făcând întreruperi, Iorga traducea la repezeală în italiană, pentru singurul său auditor străin, textul conferinței. A fost primit cu toate onorurile cuvenite, iar amintirile și bunele lui sentimente îl făceau să-mi arate și mie o vie afecțiune. Așa a început prietenia mea cu Giorgio Del Vecchio, iar legăturile noastre au rămas neîntrerupte până în ziua de 28 noiembrie 1970, când s-a stins în brațele mele și ale soției sale, Celestina, la Genova, în vârstă de nouăzeci și doi de ani.

Părăsind Roma, am luat drumul spre sud, spre a vedea Neapole și Capri, localitate turistică vestită încă de acum două mii cinci sute de ani, ca și Taormina, și mai veche în Sicilia. În insula Capri, împăratul Tiberiu își construise o vilă, unde s-a retras și

medicul-scriitor Axel Munthe, casa lui fiind azi transformată în muzeu. Aici, din proprie inițiativă, mama mea a depus volumul frumos legat al *Cărții de la San Michele* în limba română, alături de celelalte zeci de traduceri. La întoarcere m-am oprit la Florența și am vizitat Galeria degli Uffizi, galeria Palatului Pitti, Palatul Signoriei și Loggia cu statui clasice, între care o copie după *David* de Michelangelo, în piața primăriei. Am văzut și biserica transformată în panteon al marilor personalități. Nicolo Machiavelli poartă epitaful: *Tanto nomini nihil par elogium* („În fața unui nume atât de mare, nici un elogiu nu e de ajuns“). Cu tot realismul cinic al *Principelui* său, ca bun „politician“, a reușit totuși să rămână în biserică. Desigur, unii papi au aplicat teoriile și practicile sale politice, iar între aceștia cei mai machiavelici au fost papii spanioli din familia Borgia.

Am contemplat mult cele trei biserici de la Assisi puse una peste alta, ca și mănăstirea de călugări franciscani de la Fiesole, unde am văzut îmbrăcați în rasă mulți copii, începând de la vârsta de zece ani. Cu autobuzul, am ajuns la Siena, faimoasă prin biserica și cursa de cai anuală, *il palio*, în cadrul unei serbări în costume medievale, repetată de secole. Apoi, Perugia, orașul etrusc. În zidurile cetății se disting clar construcțiile succesive din timpuri străvechi, întâi etrusce, apoi romane, în cele din urmă medievale. Mulți străini vin la Perugia nu numai ca să viziteze monumentele și muzeele, ci și pentru faptul că sunt atrași de universitatea pentru străini, unde se țin cursuri de vară și acum, chiar în timpul iernii, după cum mi-a spus rectorul Valitutti, ministru subsecretar de stat. Excursia cu autobuzul mi-a prilejuit noi cunoștințe, între care o pereche de argentinieni, în călătorie de nuntă, și doi italieni, familia Rossi, el director central la Banco di Napoli. Aceștia din urmă mă priveau cu simpatie, având și ei băieți de vârsta mea. Noi relații se adăugau treptat la cele existente: două studente românce, fășnețe, în pensiunea din Roma, precum și o simpatică arameică din Viena, cu care am corespondat multă vreme. Natural, am făcut multe fotografii și acesta a fost pretextul corespondenței, dezvoltând „relații publice“ și de amicitie. Să ai relații din Lugoj până la Viena și de la Roma până la Buenos

Aires, aceasta însemna să începi a trăi pe dimensiuni internaționale. Se putea să nu fiu mândru?

La Bologna, ultimul oraș vizitat atunci, am făcut cumpărături la magazinul Upim. Vânzătorul, un băiat de vârsta mea, un oarecare Giorgio, a ieșit apoi cu mine și mi-a arătat tot orașul. Upim vindea articole utilitare. Obiectele de artizanat și suvenirurile de adus în țară le cumpărasem de la Florența, la Ponte Vecchio, cel plin de prăvălioare, de la chioșcurile din fața monumentelor și de la colportorii din fața bisericilor. Italia era plină de vânzători ambulanți, ca și de ciceroni, adică de ghizi oficiali sau improvizați. Săracul Cicero nu și-ar fi închipuit că el, principele forului (în sensul de barou) roman, să dea numele-i prețios și vestit unei categorii de liber profesioniști care trăiesc din bacșiș!

Actrița și previscopul

Tenacitatea cu care mi-am urmărit programul, concentrându-mi capacitatea și energiile, constituie, cred, una din trăsăturile esențiale ale caracterului meu. De altfel, pusă în relief adesea, ea mi-a fost subliniată chiar și de previscopul din Paris, un ordinator care, în baza a o sută patruzeci și cinci de întrebări, stabilește un profil biografic și somatopsihic, valabil în proporție de nouăzeci la sută. Dar trăsătura aceasta poate fi relevantă și mai plastic cu ajutorul unei situații ivite pe când călătoream odată de la Lugoj spre București. Mă întorceam din vacanța de Crăciun la studii și, în compartimentul meu, toate locurile erau ocupate. Printre călători, alături de mine, era și o actriță, pare-se cu nume bun în Capitală. Ca toate femeile și îndeosebi actrițele, voia să fie luată în seamă și curtată și, oricum, copleșită de complimente. Mie îmi căzuse în mână cartea lui Dale Carnegie, tradusă în românește și devenită mai târziu carte de căpătâi, mai cu seamă în domeniul relațiilor sociale. Cufundat în lectura acestei cărți, care prezenta pentru mine un interes aparte, eram decis să o citesc în întregime, până la sfârșitul călătoriei.

După ce toți ceilalți călători din compartiment i-au făcut complimente și i-au surâs, actrița și-a ridicat privirile întrebătoare spre mine: se vedea ignorată din partea-mi și, în consecință, neglijată, fapt notat și de ceilalți. Atunci, a început dânsa să mi se adreseze, primind la orice întrebare un răspuns monosilabic și un surâs politicos, dar nu mai mult decât atât. Obosise și se enervase și se vedea cât de colo că m-ar fi mâncat de viu. Îmi dădeam perfect de bine seama de situație, dar interesul meu pentru carte era cu mult mai mare decât pentru ea și, deși mă bătea un gând lăuntric, ce putea să ducă departe, nu-mi puteam descleșta atenția de filele cărții, chiar dacă aș fi știut că alături e Elena din Troia.

Ajunși la București, frumoasa artistă plină de nuri și de căldură umană a coborât tristă pe peronul Gării de Nord, ca după o înfrângere sau după un spectacol fluierat. La despărțire, ceilalți călători din compartiment m-au asaltat cu întrebări, ba unul dintre ei mi s-a adresat cu un ton muștrător: „Dar cine ești, domnule, și cu ce te ocupi, că ai omorât-o pe fata asta frumoasă prin indiferență?! Nu-ți dai seama ce-ai făcut ignorând-o?”

Adevărul este că, în acea situație, nu vedeam ceva deosebit, un scop clar, dorința mea vie fiind întotdeauna de a întreprinde un lucru concret și bine definit, cu scadențe uneori chiar foarte îndepărtate.

Căutam deci să nu mă las furat de farmecul unor atracții trecătoare sau frivole, ci aspiram să le domin. Pentru îndeplinirea marilor mele ambiții, aș fi putut să fac orice sacrificiu, inclusiv acela care comporta legarea pietrelor de moară la picioare și punerea de verigi de aur sau de argint pe degete. Respingeam din capul locului orice m-ar fi abătut de la această linie.

Dorința de a cunoaște și de a străbate lumea mi-a fost ascuțită și de o vizită făcută la București senatorului Feneșiu, tăbăcarul de la Făget, care, intrând în politică, a reușit să ajungă printre fruntașii județeni ai unui partid istoric. Își deschisese un birou de import-export de piei tăbăcite și alte articole, corespondând cu

șapte țări, cum am observat imediat, după timbrele poștale. Am socotit că și eu trebuie să urmez o asemenea cale, mai curând decât avocatura și, deci, să dau un caracter mai practic, mai mănăs activității mele. Nu mi se părea exclus să reușesc și în alte domenii, căci, pentru orice carieră, reușita este determinată de dorința și voința fermă de afirmare, de depășire neconținută a celorlalți și de autodepășire, într-o ascensiune susținută. Obiectul la care se aplică aceste însușiri este indiferent, la un moment dat, căci și talentele naturale, dacă există, fie ele chiar limitate, pot să fie dezvoltate și amplificate.

Licența

Am început ultimul an de facultate satisfăcut de mine însumi și de cunoștințele și relațiile făcute în călătoria din Italia. Socoteam însă că trebuie să adaug studiilor universitare și altele, predate la Institutul de Cultură Italiană, și anume un curs de economie și drept corporativ, pentru o mai bună aprofundare a realităților din peninsula. Această materie era predată de profesorul Constanzo Deliperi, mititel și scurt în toate articulațiile sale, cu părul negru, abundent, ca de femeie, cu ochii mici și negri, după înfățișarea caracteristică sardinienilor de la Sassari, pe care i-am cunoscut mai târziu. M-a îndrăgit imediat și îmi explica în chip deosebit detaliile și nuanțele acestei discipline, astfel încât m-am remarcat nu numai față de colegii de la institut, dar și mai târziu, la universitatea de la Roma, când mi-am luat doctoratul cu profesorul Guido Zanobini în dreptul corporativ.

Păstram relațiile cu Italia și pe alte planuri. De pildă, atunci am început să traduc câteva din broșurile profesorului Giorgio Del Vecchio, cele despre etică, drept și stat, despre *homo oeconomicus* și altele, pe care le dădeam profesorului meu de filozofie a dreptului, Mircea Djuvara. El era încântat și se îngrijea să le publice în revista *Curierul juridic*. Uneori făcea și extrase din ele, pentru prelegeri.

Am trecut cu bine examenele de sfârșit de an. Cu acest prilej, am apreciat încă o dată metoda de examinare a profesorului Mircea Djuvara care recomanda lectura cărților sale, ale lui Giorgio Del Vecchio, ale lui Rudolf Stamler și ale altora, iar la examen nu punea întrebări, ci îi cerea studentului să vorbească despre tema cunoscută mai bine de dânsul. Alegerea o făcea așadar studentul și toți știam asta. După felul cum expunea tema, își dădea seama dacă ai înțeles ceva din filozofia dreptului sau ai memorat ca un papagal. În baza comentariilor și a unor mici întrebări de detaliu, era perfect edificat și aplica nota cu precizie matematică. Socotesc că pedagogii ar putea să reflecteze asupra acestei metode, care pune în valoare nu numai memoria, ci în primul rând inteligența, rațiunea, puterea de asimilare a ideilor. Numai în felul acesta se poate dezvolta personalitatea tinerilor. De altfel, memoria poate fi cultivată prin exercițiu și i se poate mări capacitatea, întocmai ca a unui mușchi (cum a fost calificată în ultima vreme).

Licența nu mi-a dat bătaie de cap și am fost printre cei care au trecut-o în sesiunea din iunie 1938, chiar în ziua când deveneam major, împlinind vârsta de douăzeci și unu de ani, la 20 iunie. Mă și vedeam înscris în barou la Lugoj și poate chiar la Craiova, și m-am grăbit să-mi cumpăr insigna Uniunii Avocaților, cu tricolor românesc. Mai mult decât atât, înainte de a pleca spre casă, am rezolvat la ministrul Justiției unele forme pentru obținerea cetățeniei unui client al avocatului Victor Lăzărescu și am primit un onorariu de cinci sute de lei. Mulțumit, mi-am cumpărat un stilou cu peniță de aur și o pălărie de paie panama, pentru costumul alb-crud de buret, purtat cu un an înainte în Italia, pe care mi-l pecetluisese chiar pe rever un porumbel, în Piața Veneției...

Relații umane, relații publice

În America există o întreagă știință a relațiilor umane (H.R.) și a relațiilor publice (P.R.), iar americanii pretind că ei le-ar fi

inventat, pentru o mai bună și mai armonioasă viață. Cred că eu le-am practicat întotdeauna, fără a le teoretiza, ca și marketingul. Când m-am adresat doamnei Duilia Sabbi pentru închirierea camerei din Luigi Cazzavillan numărul cinci, etajul doi, știam că chiriașa ei era pe punctul de a pleca. Din curtea lui nea Mitică o vedeam mereu pe Mary, o arameică din Brăila, stabilită la București pe socoteala unui fabricant, coreligionar dar, natural, cu mult mai numeroși ani adunați pe răbojul vieții. O vedeam mereu stând plictisită la fereastră și unele mesaje aeriene reciproce, de stabilire a contactelor, se transmisese deja. Mare mi-a fost bucuria când, într-o zi, instalați fiind cu Tavi la doamna Sabbi, ea a venit în vizită și am cunoscut-o oficial, cu avantajul unei prezentări excepționale făcute înainte de sosirea mea acasă de către buna mea proprietăreasă. Aveam deci atmosfera pregătită și, după cunoașterea oficială și schimburile de amabilități reciproce, ea mi-a dat numărul de telefon, pentru a o chema în noua-i locuință. Mary era și sentimentală și se vedea că, având vederi largi, nu era deloc habotnică și nu se limita la neamurile ei, conform legii. Probabil socotea că sensibilitatea dată de natură are și ea avantajele ei, față de rituala schimbare la față. Iată de ce, hotărârea ei de a avea pe cineva de suflet n-a fost restrictivă, dându-ne satisfacții reciproce, fără complicații și sacrificii.

Tot în acel timp, relațiile mele umane s-au extins și la etajul superior, unde, tot prin doamna Sabbi, am fost prezentat maiorului Robescu de la Marele Stat-Major. Acesta avea ca hobby pescuitul. Eram agreat și de doamna, care mă privea dimineța când, la cafeaua cu lapte, mai scoteam din coșul de șovar, agățat în afara ferestrei de la bucătărie, ceva măieși și cartaboși rotunzi, ale căror forme se confundau cu cele întrezărite cu coada ochiului la etajul de mai sus. Bucătăria era punctul strategic de observație, iar fereastră de sus era scena de unde se scruta vremea. Rezemându-se în coate, doamna privea de aici mișcarea din Știrbei Vodă, prin curtea lui nea Mitică. Deseori ridica vreun lucru, se îndrepta spre frontul intern al casei unde toate energiile cucoanei arătoase se

descărcau în cele din urmă pe biata ordonanță, un tânăr firav și fricos, pe care îl bătea toată ziua și îi smulgea puținele fire de mustață blondă.

Într-o duminică, maiorul m-a invitat la pescuit, la Buftea. A fost o zi mare pentru mine, căci mă simțeam extrem de onorat de această ridicare în grad, alături de un coleg maior pescar, deși mai avusesem un coleg maior de artilerie la școala de dans de la Băile Herculane și eram obișnuit cu măririle. Eu n-am prins nimic, iar maiorul foarte puțin, căci se vedea că peștii erau iritați de vijelia ce se presimțea în văzduh. Într-adevăr, după-masă s-a ridicat un vânt puternic, s-au produs valuri atât de mari, încât n-a lipsit mult să ne răstoarne barca. Vâsleam amândoi de nădejde, spre a ajunge la țărm, și am înțeles atunci că valurile devin periculoase nu numai la mare, dar și pe lac, și sunt cu atât mai mari cu cât apa e mai puțin adâncă.

Relațiile mele multiple se dezvoltau cu repeziciune. La etajul întâi, doamna Sabbi ne-a prezentat vecinii, și anume pe domnul Rosen, mititel de statură și în fapte, și pe doamna Athena, solidă, înaltă, dominatoare, care, după cum arăta și numele, putea să fie grecoaică la fizic, un fel de Junonă-Hera de felul ei. Vedeam astfel, ori de câte ori o întâlneam și o priveam, Partenonul, iar când am vizitat Atena prima oară, înainte de Palas Athena, mi-am adus aminte de Athena Rosen. Domnul Rosen, deși nu era proprietarul fabricilor Rosenthal, era totuși un Rosen de bună calitate.

Din păcate, când m-am instalat în Luigi Cazzavillan (nume plin de semnificație pentru italieni) plecase de la etajul patru o fată tânără, foarte frumoasă, care nici nu terminase liceul și se căsătorise cu un bărbat de vreo treizeci și cinci de ani. Bărbatul intrase în familie cu trup și suflet, dându-și seama că nici mama nu era de lepădat, ci dimpotrivă, era chiar de preferat. Biata fată, rotundă, frumoasă, blondă-șaten, cu piele albă, ușor pistruiată pe față (fără a trăda prin aceasta o origine kazară), era cam nedumerită și oarecum resemnată. La explorarea ocazională a garajelor domnului Ghiață, director al învățământului superior din minister,

proprietarul casei, șoferul acestuia mi-a înlesnit unele contacte de bună vecinătate, dar discuțiile cu doamna au rămas la faza de principii. Iar aceste principii, calificate chiar de dânsa drept ruginite, nu s-au schimbat în răstimpul cât am locuit acolo.

Margareta și filozofia lui Giorgio Del Vecchio

După ce am obținut licența în drept, încheind cu bine studiile universitare de la București, am plecat să-mi petrec în tihnă ultima vacanță la Lugoj, înainte de a fi încorporat spre a satisface stagiul militar. Împreună cu blonda Margareta (Muțco), ieșeam uneori la plimbare pe Corso. O cunoscusem în casă la Puiu Secoșan și m-am impus în ochii ei executând la pian un joc românesc vreme de jumătate de oră, până i-am năucit pe toți cei care dansau. Pe urmă, am dansat-o eu pe Margareta, în sunetul unui gramofon. Avea pe atunci șaisprezece ani, era frumoasă, „respira” bine, fiind durdulie în toate. Deoarece o făcusem să întârzie până la ora zece, tatăl ei adoptiv, directorul Telefoanelor, a venit după dânsa, a dojenit-o cu asprime și, în drum spre casă, i-a dat două palme, încât biata fată și-a pierdut piuitul și s-a trezit făcând piruete pe trotuar. Noi, cavalerii, priveam neputincioși această scenă și am fi fost gata să-l sfâșiem. De atunci, s-a născut în sufletul meu un sentiment de protecție pentru Margareta, a cărei mamă era șvaboaică, tatăl maghiar și măștionul român. Iată de ce, părăsind alte considerente și rezerve, n-am mai lăsat-o în seama altora (căci mai avea ea și alți admiratori).

Desigur, nu eram dispus să-mi pierd toată vara pe insulă, la Timiș, și i-am propus Margaretei să mă ajute la traducerea cursului de filozofie a dreptului al lui Giorgio Del Vecchio. Ca să obțină aprobarea măștionului, i-am sugerat să motiveze că îi ofeream o muncă de birou cu remunerația corespunzătoare. A obținut aprobarea cu ușurință, dată fiind seriozitatea ledărului Drăgan și a fiului său celui mare. Pe de altă parte, l-am convins pe tata să-mi cumpere o mașină de scris și să-mi dea o sumă de bani pentru

dactilografierea traducerii. Așa mi-am cumpărat prima mașină de scris Erika, de culoare galbenă, la prăvălia cu produse electrice, mașini de cusut și de scris, ținută de bărbatul frumoasei Elena lui Untură, fosta mea vecină, pentru care mi-am riscat pantalonii în copilărie, în luptă cu găscanii.

Deși am lucrat intens, traducând primele două sute de pagini mari format octavo, adică jumătate din cartea lui Del Vecchio, Margareta și cu mine am găsit timp să dăm și câte o fugă la Timiș, la scăldare, sau să facem împreună câte o partidă de călărie, sâmbăta și duminica, pe dealurile viilor, cu cei doi cai ai noștri. Un cal îl încăleca Zeno, alt cal îl încălecam eu, luând-o pe Margareta alături, în chip de sabină răpită. Zeno făcea glume pe seama noastră, asemuindu-ne cu unele figuri mitologice. Spunea că taurul s-a preschimbat în cal pașnic, iar Europa în Margareta. La ora mesei, poposeam pe vreo colină, duceam caii la adăpat și pe urmă îi lăsam să pască, iar noi adunam vreascuri, făceam un foc, frigeam cârnați sau bucăți de clisă tăiată bucățele, până la șoric, așa cum mă învățase moșul. Uneori făceam câte o incursiune la Buziaș, ca să dansăm la cazinou, spre a nu se crede că am dispărut definitiv din circulație. Adevărul este că prea mult timp de dans la Buziaș nu ne rămânea, căci atât la plecare, cât și la întoarcere, automobilul cumpărat de tata în compensarea datoriei unui client (era un Fiat model arhaic, astăzi foarte căutat, cu schimbătorul de viteză sub forma unei manivele de un metru și cu frâna de mână montată în afara caroseriei, pe treaptă) ne cășuna multe neplăceri. Automobilul era dotat cu cauciucuri putrezite, după ani de odihnă, și întotdeauna se ivea ceva de reparat, pierzându-ne multă vreme pe drum cu depanările.

Cursa cu mașina era un adevărat spectacol teatral, și iată de ce. Puneam la dispoziție: eu, mașina și benzina, ceilalți prieteni, uleiul. Fără a ține seama de nivelul maxim al uleiului, umpleam carterul până la refuz, sperând că, în felul acesta, motorul va fi mai bine uns și mașina va alerga mai repede. Odată pus în mișcare, motorul acționa bielele numai în mediu lichid și viteza nu putea

fi mărită. Eram obligați să mergem până la Buziaș, și îndărăt numai în vitezele întâi și a doua, fără a putea să utilizăm vitezele a treia și a patra. Mai mult, din pricina arderii parțiale a uleiului, lăsam o dâră de fum în urmă, de parcă am fi fost o locomotivă. Tot orașul se uita la noi și cu atât mai vârtos țărani din sate, crezând că am luat foc. Unii se și pregăteau să sară și să stingă incendiul călător. Nici șoferul improvizat, care se declara mecanic – un ungur înalt și blond –, nu era mai priceput decât noi în materie de automobile. Socotea firesc ca fumul amestecat cu praful drumului să se ridice în urma noastră, preocupându-se înainte de toate să nu calce vreun porc sau vreun câțel, dar mai cu seamă găinile, care se aruncau ca proastele în fața mașinii, în timp ce ratele și găștele treceau netulburate de-a lungul drumului. Azi îmi închipui că tata anume a ales această mașină, spre a ne lecui de mijloacele moderne de locomotie, pe care noi, copiii, le reclamam mereu. El prefera trăsura cu cai și, în fond, avea perfectă dreptate, deoarece era mult mai frumoasă și, mai ales, sigură.

La Buziaș, la cazinou, ne întâlneam și cu intelectualele de la Silagiu, care veneau însoțite de notabilitățile satului, dar ele preferau totuși să danseze cu noi. Printre acestea erau și verișoara-mea, Cheți, și Beti, cea mică și îndesată, împreună cu sora ei, fetele învățătorului, Stela, fata preotului, și altele. Stela, sătulă de curtea perceptorului Glimboca (acesta, după cum spunea singur, legase de cocia fiscului o femeie, petrecându-i un lanț după mijloc, pentru că nu plătise impozitele și nici nu voia să renunțe la ponevi) și, supărată că nu o invitam la dans, lua ea inițiativa, chiar înainte de miezul nopții, când după bunele reguli austriace, li se oferea și femeilor dreptul de a-și alege cavalerul, la așa-zisul Damenwahls.

Eram obișnuit cu petrecerile de acest fel încă din liceu. Breasla cizmarilor, făcând parte dintre cele mai de seamă, avea prapure la biserică și zi de bal anual la Bobotează. La acest bal erau invitați și alți meseriași, tot așa cum breslașii se întâlneau la balul dat de ledări la 2 februarie, la cel dat de cojocari la Sfinții Petru și Pavel,

de paori la Crăciun. Părinții mergeau la baluri și, când am ajuns prin ultimele clase de liceu, mă luau și pe mine. Am cunoscut odată fata unui cizmar, bine făcută, cu care am dansat mult în seara balului, în ritmul șlagărului *Sub balcon eu ți-am cântat o serenadă*. Ea mi-a oferit astfel prilejul de a pune în practică lecțiile de dans luate la Băile Herculane. Eram mândru de lecțiile și manierele învățate acolo, căci fostul căldăraș Roșu, devenit maestru de dans al orașului, cu respectiva academie, pusese ochii pe mine și mă aprecia. El introdusese regula de societate ca fiecare nechemat să poată face semn cavalerului din dans, fie șoptindu-i ceva la ureche, fie bătându-l pe umeri, spre a-i ceda partenera. Nici nu ajungeai să faci câțiva pași, că și venea câte un necioplit și te bătea pe umeri, surâzând cu obraznicie. După bunele maniere ale academicianului Roșu, nu puteai să refuzi, căci altfel, la ieșire, urma cotonogeala însoțită de expresii în cel mai pur stil flamenc. Balurile se țineau în saloanele festive ale Daciei sau ale Concordiei, căci Cazinoul era rezervat mai mult ofițerimii, nu unor cizmari ca Dippon din Buchini, Șâmșa de pe Strada Făgetului, cel însurat cu fata lui Andrei a lui Peșceverde, Ștanțl Lois, care nu avea nimic de-a face cu marea fabrică de pantaloni blue-jeans Lois. La cazinoul din Buziaș, tânărul Drăgan era căutat nu pentru frumusețea lui sau pentru faptul că dansa mai bine, în urma lecțiilor luate cu maiorul de artilerie și cele două gemene, fetele lui Otto Gagel, cel mai mare brutar din București. (Acestea nu aveau „balcon“, dar maiorul mă asigurase că le va crește „când vor cunoaște omul“.) Atracția se manifesta probabil datorită zvonului că ar fi fost băiat serios și de viitor.

Corida cu vaca din insulă

Tot la dans am cunoscut fata unui plutonier-major, absolventă de școală normală, cu care m-am întâlnit într-o dimineață la scaldă, întâmplându-ni-se un lucru pe cât de hazliu, pe atât de neobișnuit. Fata și-a scos rochia, a lăsat-o pe iarbă, rămânând în costumul de baie, pe care îl îmbrăca de acasă. Eu coboram de

obicei în chiloți, trecând direct din atelierele tăbăcăriei pe Splaiul Timișului și de acolo peste puntea de lemn făcută de primarul Alexandru Birăiescu, în fața fostului atelier Tuculia, fără a avea astfel grija de țeale.

În timp ce eram împreună în apă și înotam, beneficiind de undele radioactive ale Timișului, am văzut în depărtare cum una din cele cinci vaci care pășteau s-a apropiat de rochia neagră a fetei și a început s-o mănânce, mestecând-o și înghițind-o treptat-treptat. Se vede că ajunseseră deja în România noile fibre sintetice de mătase artificială, din raion și fiocco, făcute din celuloză. Nici pe departe nu mi-aș fi putut închipui ca vacile Lugojului să fi fost atât de bine informate asupra acestor descoperiri ale tehnicii moderne și cu toată culoarea funebră – căci, dacă ar fi fost verde, mai înțelegeam – să se momească la țolul fetei.

Am sărit ca ars din apă și, în fuga mare, m-am îndreptat către vaca ce se înfrupta din haină, ajungând la timp lângă ea, tocmai când între buzele ei rămânea doar o urmă de rochie, tot restul fiind mestecat și înghițit. A început atunci corida cu vaca. Am apucat-o de coarne, i-am răsucit capul și, de-ar fi fost posibil, aș fi răsturnat-o la pământ. Am constatat atunci că nu numai taurii sunt mai tari ca bărbații – chiar dacă aceștia sunt în floarea vârstei – dar și vacile au o rezistență și o forță de temut. Fata a venit și ea speriată și a început să plângă, pentru că își dădea seama de dezastru: locuind pe lângă Cercul de recrutare, ar fi fost nevoită să străbată toată Strada Caransebeșului numai în costum de baie. Pe atunci încă nu venise moda la femei de a umbla pe străzi mai mult goale decât îmbrăcate, modă afirmată atât de bine, în ultimii zece ani, chiar în țările catolice, cum sunt Spania și Italia. Se mai gândea biata fată și la pierderea rochiei, multe neavând desigur, deoarece condiția tatălui ei nu-i îngăduia să aibă o garderobă prea bogată.

Prins în această aventură și transformat fără voie în toreador (sau *torrero*, căci de matador nu putea fi vorba) am desfășurat partida coridei improvizate în fața fetei care plângea. Ineam cu o mână vita de corn și cu cealaltă mână căutam să apuc bucățica de rochie rămasă nedevorată. O trăgeam spre mine, sperând s-o

recuperez. Știam bine că vacile mănâncă iarba, o toacă puțin între dinți, o înghit și o acumulează în stomacul foios, un fel de esofag umflat și dezvoltat de natură în acest scop, apoi, mai târziu, la terminarea păscutului, într-un moment de odihnă, s-o readucă în gură, s-o macine și s-o saliveze bine (adică s-o rumege), pentru a o trece în adevăratul stomac, spre digerare. Vaca se trăgea îndărăt, eu, sprijinindu-mă cu brațul stâng în coarne, trăgeam vânos cu brațul drept capătul rochiei, până când, la un moment dat, miracolul s-a realizat și vaca a început să cedeze rochia. O ajutam cu câte un pumn la falcă, spre a o determina să caște gura și să nu-și mai rețină prada cu dinții. Când am recuperat o treime din rochie, i-am pus un picior între coarne și, trăgând cu ambele mâini, am smuls țolul bine găurit, dar întreg și plin de bale. Vaca mai încerca să guste din rochie, răsucindu-și limba pe faldurii oarecum dantelați ai poalelor, dar cu un astfel de toreador de vaci plăcerea de gurmândă i-a fost de scurtă durată. Cu ochii încărcăți de jale, ea privea după acea neagră și ciudată plantă, apărută pe negândite în botanica Luncii Timișului, de pe urma careia foamea i se întetise.

Fata n-a mai plâns, ci, cu dublă admirație pentru faptele cavalerului său, văzând pe jumătate rezolvată și problema rochiei, s-a apucat s-o spele în Timiș, punând-o la uscat tot pe iarba. De data aceasta, ne-am prefăcut amândoi în santinele, după ce am alungat vacile de acolo, întrebându-ne cum vom aduce la cunoștință părinților fetei năstrușnica întâmplare. Era limpede că, în experiența lui militară, despre astfel de bătălii cu vacile tatăl ei nu auzise și nici nu întâlnise viteji capabili să smulgă din stomacul vacilor veșmintele fetelor. Deci problema bății, celălalt aspect al întâmplării, rămânea în picioare; unu, pentru pierderea rochiei care, oricâte reparații sau inovații, cu petece rotunde, colorate, model arlechin, ar fi suportat, nu mai era bună de purtat; doi, pentru că explicațiile pe care fata, în toată sinceritatea ei, le-ar fi dat, ar fi fost luate drept minciuni și bătaie de joc, fapte pe care un militar de talia plutonierului nostru nu putea să le admită.

Punându-mi problema daunelor suportate de fată, îmi dădeam seama că nici aici lucrurile nu erau simple. Mă întrebam dacă nu cumva aceste daune trebuiau să cadă în sarcina mea, în calitate de cavalier, care am invitat-o la o inocentă baie în Timiș. Nu prea aveam bani, căci cu banii de buzunar tata nu se prea întindea ușor... Când ni-i dădea, întotdeauna îi măsura și-i însoțea de o predică și o morală, încât ne tăia pofta de orice, adăugând: „Știu eu! O să-mi mâncați toți banii! O să rămâneți pe drumuri, după ce-am muncit și-am strâns o viață întreagă pentru voi!”

Banii nu-i lipseau. În oraș trecea drept un om cu stare. Nici că din noi nu s-ar fi ales nimic, nu era convins. Dar avea el tot felul de principii pedagogice, care pretindeau ca niciodată părinții să nu arate prea multă încredere în copii și să nu-i laude, ci mai bine să-i împiedice a dispune de bani la dorință (scăpându-i de ispite) și să nu le îndeplinească toate mofturile. Bune teorii, bune convingeri pentru o educație serioasă, cu excelente rezultate! Dar foarte puțini părinți rezistă rugămintilor și lingușelilor copiilor lor, care, dacă le-au intrat sub piele, obțin de la dâșii orice, spre nenorocul lor de mai târziu. Mai adăuga tata că plăcerile dorite trebuie păstrate pe mai târziu, satisfăcându-ni-le noi înșine, cu rezultatul muncii noastre, căci cu atât vor fi mai frumoase și mai desfătătoare.

Deci, cu tot cavalerismul meu, nu putea fi vorba să cumpăr o rochie din economiile de buzunar și cu atât mai puțin să sper într-o intervenție salvatoare a tatălui meu, în urma unei întâmplări atât de șoade. Într-adevăr, nu știu dacă i-a fost dat cuiva să asiste la o astfel de scenă! Dar eu sunt omul probabilităților rare și, într-un cuvânt, mă pot aștepta la orice. Nu rămânea altă soluție decât aceea de a obține daunele din partea proprietarului vacilor, căci studiile mele juridice mă învățaseră că omul răspunde de stricăciunile dobitoacelor sale, nu numai cele cuvântătoare, ci și cele necuvântătoare. Aceasta în baza faimosului principiu general de drept al responsabilității civile.

Dar cum să descopăr proprietarul vacilor, căci numele său nu era scris nici pe coarne, nici pe coada vacii, și întâmplarea

de la Londra*, cu elefanții ce poartă fanar roșu la coadă, nu ajunsese să fie cunoscută pe meleagurile noastre, așa încât stăpânirea să hotărască pentru fiecare dobitoc în circulație câte un număr de ordine înregistrat la primărie sau la poliție, pentru imediata lui identificare, număr aplicat ca la automobile, la cap și la coadă.

Comica scenă de pe malul Timișului nu s-a terminat aici. Patruns de simțul dreptății ca tânăr jurist, proaspăt ieșit de pe băncile universității, eram decis să descopăr proprietarul vitelor. M-am gândit că, gonindu-le de pe insulă, la un moment dat vor înțelege că trebuie să se întoarcă acasă – deși înainte de vreme – și așa am și făcut, apucând-o pe ulițele mărginașe ale Lugojului. M-am luat după ele improvizat în boar-jurist (dar, pentru a înno-bila oarecum această neaoșă meserie țărănească, s-o chemăm cu termenul american de cowboy, deși în traducere înseamnă același lucru) până la destinație. S-au oprit în fața porții, și stăpâna, vă-zându-și vacile înainte de asfințitul soarelui, a apărut, le-a deschis și le-a îndrumat spre grajd. Se întreba, desigur, cum de se sătura-seră vitele atât de curând, venind singure acasă, contrar obicei-urilor de toate zilele.

M-am grăbit eu să dau toate explicațiile, povestind de-a fir-a-păr inițiativa cornutelor sale, care nu s-au mulțumit cu iarba meniului lor obișnuit, ci au adăugat ca delicată și rochia priete-nei mele. De altfel, ea mă însoțea ca păgubașă, purtând corpul delict drept mărturie. M-am prezentat, deși proprietăreasa mă recunoscuse, știindu-i pe buncii din Buchini, economi ca și ea.

Am ținut însă să adaug că eu sunt și avocat stagiar în biroul domnului Lăzărescu și, în această calitate, apărând interesele

* Pentru cine nu știe, amintim că într-o zi, la Londra, un circ, voind să facă reclamă și să atragă clienții, a plimbat prin oraș o turmă de elefanți, ținându-se unul de altul de trompă și de coadă, după obiceiul lor. Lăsându-se ceața pe înserat și, nefiind semnalizate, aceste pachiderme mai solide decât un camion s-au văzut asaltate de automobile, care au dat buzna peste ele, provocând accidente și daune. De atunci, primarul Londrei a emis o decizie, obligând aplicarea felinarului de coada elefanților în circulație.

fetei, am sfătuit-o că e bine să se obișnuiască cu gândul că trebuie să plătească păgubașei daunele, singura problemă ce rămâne în discuție fiind doar aceea a cuantumului, adică a prețului convenit pentru cumpărarea unei rochii.

Luată pe nepusă masă, femeia a început să dea din colț în colț, voind să se sustragă de la orice fel de responsabilitate și nefiind dispusă să plătească un meniu atât de scump vacilor sale. Văzând că se codește să dea răspunsul, am început o pledoarie – prima și ultima din viața mea de avocat lugojean –, explicându-i consecințele neînțelegerii poziției sale, culpei sale, refuzului de a face o tranzacție de bunăvoie, precum și urmările unui proces pe care chiar a doua zi l-aș fi deschis, convins că îl voi câștiga și voi obține pe cale judiciară dreptatea. La aceasta se adăugau timbrele de proces și onorariul meu. I-am declarat că sunt dispus să renunț la onorariu, apărarea intereselor fetei făcând-o gratuit, cu toate că și consultațiile, și consiliile se plătesc, așa cum o dovedise Coriolan Brediceanu.

În fața unui asemenea torent de argumente, vrând-nevrând și neavând încotro, femeia a aderat la propunerea mea. Victoria primului meu proces privat a fost facilitată și de anumite argumente economice. Vorbind de suma necesară pentru cumpărarea noii rochii, suma indicată de fată eu am transformat-o în litri de lapte, demonstrând pe un plan mai comprehensibil decât prin teorii juridice că, în câteva zile, cu laptele vândut pe piață totul ar fi fost plătit, fără a supune chestiunea despăgubirii în fața bărbatului. Împacând ambele părți, fata s-a întors acasă cu țolul găurit, dar și cu bani pentru unul nou. Și astfel, întâmplarea a dovedit o dată mai mult valoarea studiilor juridice în viața de toate zilele, într-un mod cât se poate de plastic și de convingător.

Umbrele fioroase din pădurile Semenicului

Pe la sfârșitul lui august, cu mare satisfacție pentru mine și Margareta, am isprăvit traducerea primei părți din *Filozofia dreptului*

de Giorgio Del Vecchio. Așa că, răspunzând unei vechi dorințe de a-mi cunoaște mai bine țara, m-am gândit la invitația făcută de Mircea Goruneanu. Locuisem împreună pe strada Berthelot, lângă studioul Radiodifuziunii, împărțisem frățește bunătățile aduse de acasă, din ale porcului, și ne simțeam foarte apropiați. Cu activitatea de traducător, cu o limbă străină studiată în plus, crescusem în ochii lui și oarecum voia să împărtășească această admirație și cu părinții săi. Pe tatăl său, colonelul de cavalerie Goruneanu, devenit la pensionare director la societatea de distribuție unificată a produselor petroliere Unirea, îl cunoscusem la București. Pe mama lui Mircea și pe sora sa mai mică mi-a fost dat să le cunosc acasă, la Constanța, unde m-au găzduit cu multă bucurie.

Ca adorator al Soarelui, iarăși am stat prea mult pe plaja la Mamaia, și iarăși m-am prăjit ca un rac, suferind toată noaptea de arsuri, ceea ce m-a împiedicat să acord în continuare mai multă atenție – cum s-ar fi cuvenit – surorii lui Mircea. Dar litoralul aveam să-l cunosc mai bine în august, în timpul unei învoiri militare cu un an mai târziu, când am făcut o călătorie până la Balcic, această localitate stâncoasă și surzătoare, foarte colorată în pitorescul ei. Am păstrat frumoase amintiri de la Balcic, unde, între alți colegi, prin nu știu ce întâmplare, l-am întâlnit și pe Petrică Dejica, singurul care a păstrat câteva fotografii din acea vreme.

După incursiunea la mare, m-am gândit să fac și una în Banat. Mama era înscrisă la Touring-Club și, împreună cu mulți cântăreți din Corul Lyra, se ducea cu tata în excursii ajungând până pe Retezat. Eu, în afară de Muntele Mic și de Borlova, patria familiei de militari Dragalina, nu cunoșteam prea bine munții, nici măcar pe cei din Banat. Așa că m-am decis, împreună cu cei doi frați mai mici, să pornim spre Anina și de acolo spre Reșița și Muntele Semenic, pentru a vedea cu ochii noștri izvoarele Timișului. Jianu cutreierase țara și îl invidiam pentru faptul că văzuse bine Delta Dunării și cunoștea viața de cort. Trimis la o jamboree internațională în Olanda, stătuse acolo vreo lună.

Am pornit în expediție prin munți, folosind trenul câteva ore și pe urmă luând-o pe jos, *per pedes apostolorum*. Făceam uneori marșuri nocturne sub razele lunii, printre brazii pădurilor de la Anina. Mâncare la rucsac, pumnal și bardă la cingătoare. Străbăteam trasee dificile, satisfăcuți de noi înșine, și nu se putea să fie altfel, deoarece fiecare aducea propria experiență: eu călătorisem în străinătate, Jianu fusese cercetaș, Zeno era militar călit la liceul din Craiova. Auziserăm că s-ar fi descoperit o nouă peșteră foarte frumoasă, în pădurile Domeniilor Reșița, și ne-am decis s-o vizităm. Ne-am îndreptat pașii spre locul indicat pe hartă, dar, pe măsură ce înaintam, drumul, cărările, potecile se pierdeau, așa încât, la un moment dat, ne-am trezit în fața unei văi adânci și întunecoase. Ora apusului trecuse de mult. Se auzeau mișcări și trosnete de vreascuri rupte de fiare sălbatice. Nu le vedem și, neștiind ce animale pot fi, ne temeam să nu dăm față cu urșii. Fiori ne furnicau sub piele. Vedeam în pericol întreaga dinastie a Drăganilor, căci toți trei frații eram acolo și toți eram supuși acelorași riscuri.

Știam că animalele fug de gălăgie. Așa că prima măsură de apărare a fost să vorbim tare și să cântăm. Am strigat și am cântat până am răgușit. Mai mult țipam și răcneam din fundul plămânilor, decât intonam melodii. După ce am terminat întregul nostru repertoriu muzical, am cântat și Giovinezza, pe care o știau în Italia până și copiii de fașă și care avea avantajul de a fi un marș cantabil, iar cuvintele eroice ne-au îmbărbătat. Fără îndoială că în viața lor animalele cărora le erau destinate aceste cântece nu auziseră un concert asemănător și, în loc să se îndepărteze, curioase, parcă se apropiau și mai mult. Sălbaticele meleaguri nu mai auziseră cântece venite de la Roma, de pe timpul lui Traian, invadatorul acestor ținuturi. Valea întreagă răsuna de ecouri răzlețe, întărind efectele gălăgiei de noi dorite pentru a înspăimânta fiarele.

O dată cu căderea nopții, n-am mai putut înainta printre vreascuri și nu ne-am mai putut croi cărare în desiș. Ca șef al

expediției, am decis să ne oprim, să facem un foc mare, pentru a ține animalele la distanță, și să ne petrecem noaptea în jurul lui. L-am aprins repede, luând precauțiile necesare, spre a nu incendia pădurea. Marșul forțat ne obosise și mâtele începeau să ne chiorăie. Ne-am scos merindele din rucsac, dar aveam nevoie de apă. La vreo cincizeci de metri am întâlnit un ochi de baltă, alcătuit din prelingerea unui izvorăș de stâncă anemic, în urmele lăsate în noroi de animalele ce încercaseră să se adape. Am identificat urme de cerbi, dar mai era și câte o urmă lată și lunecată, dând loc la bănuiele grave și făcându-ne să simțim părul măciuca și pielea ca de găină.

Fără apă nu puteam cina și nici nu ne puteam astâmpăra setea cu țiuca prefriptă, țiuca în care înotau afine culese pe drum, în cursul după-amiezei, pentru o afinată în loc de vișinată. Pe de altă parte, sticla de țiucă era singurul recipient, în afară de pahăruțele de plastic pliabile. Hârtia pergament impermeabilă folosită pentru ambalarea hranei reci am transformat-o într-un fel de pungă. În această pungă am deșertat țiuca și afinele și astfel ne-am dus să recoltăm apă din mocirlă. Operația comporta timp, căci din fiecare urmă de cerbi luam cu pahărelul câțiva stropi, cu înecătineală, fără a tulbura și ridica noroiul, și pe urmă vărsam totul în sticlă. Cum ne-am fi apărât dacă, printr-un joc al destinului, împinse de sete, și animalele s-ar fi îndreptat tocmai atunci către această mocirlă salvatoare? Lupta la cuțit părea grea pe întuneric și, dacă întâlnirea ar fi fost cu un ursuleț de talie oricât de mică, o îmbrățișare de-a lui ar fi fost suficientă pentru a ne frânge oasele. Spre a speria aceste animale însetate, ne-am gândit să aprindem o bâta mai groasă, o boată, și învârtind-o în aer, să-i menținem flacăra vie sau jarul. Eram convinși că astfel vom impresiona și vom îndepărta jivinele. Zeno păzea focul și ne ținea din ochi, pregătind alte bețe cu care urma să intervină la nevoie, vârându-le în ochii fiarei. În acest timp, eu și Jianu ne-am îndreptat agale spre sursa de apă, iar acolo, în timp ce unul drămuia lichidul cu

pahăruțul, celălalt îl apăra cu bâta aprinsă, învârtind-o în aer. Din când în când se făcea schimbul.

După multe emoții și sute de mișcări, am izbutit să ne procurăm un litru de apă. Am lăsat-o să se decanteze încetul cu încetul. Cu ochii în patru, mâncam stând cu spatele la foc, spre a supraveghea întunericul din preajmă. Din vale veneau zgomote de pași sub care vreascurile trosneau și frunzele căzute foșneau sinistru. Eram siguri că în jurul nostru mișună vieți periculoase, care priveau curioase spectacolul nocturn ce li-l ofeream. La un moment dat, ne-a trecut prin minte că, mai periculoasă decât sălbăticiunile, ar putea să fie o bandă de haiduci ascunși în pădurea deasă, peste care dădusem fără să vrem. Și acest gând nu ne slăbea o clipă. Bandiții, în cel mai bun caz, ar fi putut să ne jefuiască, dar tot atât de bine puteau să ne ucidă, ca să nu fim martori primejdioși ai existenței lor în vizuinele ascunse. Nici unul n-aș putea spune că ar fi fost fricos, însă toți aveam imaginație bogată și, în urma propriilor experiențe, căutam fel de fel de soluții de apărare. Eram convinși că, împreună, mânuind pumnalele, ne vom putea opune oricărui atac. Devenisem foarte serioși, cu mintea aprinsă de o mie de gânduri, ne priveam unul pe altul, străbătuți din vreme în vreme de fiori. Pe măsură ce timpul trecea, ne-am obișnuit cu noua noastră situație, din care voiam să ieșim cu bine, înfruntând noaptea cu toate riscurile ei. Fiindcă nu puteam sta toți trei de veghe, epuizându-ne astfel energiile până la sleire, și, în cazul unui atac în zori, riscând să nu mai avem nici o rezistență, ne-am hotărât să împărțim noaptea în carturi și, în timp ce doi vor dormi, unul să vegheze.

Deoarece șeful trebuia să aibă mintea limpede, am fost primul care mi-am refăcut forțele, pentru a înfrunta eventualele noi situații, după rezolvarea celor prezente. Mai întâi a stat de sentinelă Jianu, cercetaș cu experiență și mai robust fizicește, de la ora zece până aproape de unu. Zeno și cu mine ne-am culcat pe frunze și vreascuri și, înveliți în haine, ne-am lungit lângă foc, cu riscul de a ne părli la spate și de a răci la burtă. Sentinela a

doua s-a hotărât s-o facă Zeno care, învățat cu garda de noapte încă de la unsprezece ani, se scula ca viezurii, își făcea datoria și apoi se întorcea la odihnă. A treia santinelă am făcut-o eu, începând de la patru până la șapte dimineața, când s-au trezit ceilalți. Am fost preocupat nu numai de apărarea focului și a celor care dormeau, dar și de felul cum să găsim a doua zi drumul rătăcit. Eram îngrijorat că impasul putea să dureze două-trei zile, dacă ne înfundam bine în pădurile Domeniilor Anina-Reșița, cu rezervații de vânătoare ale lui Max Auschnitt, stăpânul pe atunci al Uzinelor Reșița.

Aici era invitat și protectorul său, devenit apoi asociat, după cedarea gratuită a circa 20% din acțiunile societății: marele nostru rege-satrap și economist pe cont propriu, Carol al II-lea. Aflaserăm și noi despre apucăturile lui mercantile, de jocurile de societate, mai bine zis de cărți, când punea mize mari și câștiga milioane de lei, cedați de bunăvoie de parteneri aleși pe sprânceană și obligați să piardă. Regele cartofor nu era „cumpărat” de supușii lui, dar... își făcea suma printr-un „onest” joc de noroc. Nu știam din ce parte a lumii venise și se stabilise în țară domnul Max Auschnitt, în prima sau a doua sa generație, căci, în loc să urmeze legea străbună, pusese ochii pe tână și frumoasă fecioară a unui preot din Transilvania. Unele versiuni o prezentau pe Liți ca pe o fată foarte frumoasă, deșteaptă și de o rară ambiție, atribuindu-i-se ei inițiativa de a realiza un mariaj cu cineva „cel puțin de talia lui Auschnitt”. Fapt e că Liți, devenită madame Max Auschnitt, a avut și un băiat din această căsătorie. După ani, Liți avea să devină prietena noastră, cunoscând-o prin 1961 la Palma, ca soția *more uxorio* a lui Stanislao Domecq, mare iubitor de sporturi nautice și învingător în regate, făcând parte din familia producătorilor de coniac Fundador, Carlos Primero și Terzero.

Cred că, în noaptea de groază, gândurile mele nu erau nici la Auschnitt, nici la soția Liți, despre care auzisem în țară atâtea povești, și nici la Maiestatea sa prea puțin maiestuoasă Carol al II-lea, ci la faptul că, dacă m-ar fi atacat un animal, nefiind obișnuit cu

mânuirea pumnalului, acesta mă putea sfâșia. Mai mult, încă în cap cu filozofia juridică a lui Del Vecchio, care pleca de la ideea binelui suprem a lui Platon, dar fără nici o soluție practică pentru apărarea pielii mele, am tras concluzia că, neștiind animalele filozofie, mă puteau înghiți cu toate teoriile temeinic învățate. Ca atare, era mult mai folositor în acel moment să știu să folosesc o armă de apărare. Am început să fac exerciții de lovire în aer cu pumnalul, când, ca să-mi încerc forța, împlântam pumnalul într-un arbore, devenit simbolul inamicului meu ipotetic.

Partea comică a întâmplării a fost că, o dată cu venirea zorilor, apucându-o dincolo de creasta dealului, după ce am stins focul și ne-am repus în marș, am și dat de drumul mare ce trecea la câteva sute de metri de noi, paralel cu valea. Am coborât mai mult pe lunecate decât pe umblate și, în câteva minute, am simțit pietrișul bine bătut sub bocanci. Am apucat-o întins spre grote și aici ne-a luat în primire nevasta paznicului, liniștindu-ne și spunându-ne că în acele părți de pădure nu se aflau nici urși, nici lupi, ci numai cerbi din rezervații, iar cerbii nu se dau la om, ci dimpotrivă, fug când îl simt, știind prea bine ce-i așteaptă.

Ne urmărea ghinionul și, după atâtea trudă, după atâtea eforturi făcute spre a ajunge la peșteră, acum, din lipsa paznicului însoțitor, ne vedeam rămași pe din afară. Ne-am privit în ochi unul pe altul și ne-am întrebat dacă n-am putea intra și singuri. Se putea și, după ce am luat informații asupra marcajului, am pus mâna pe lămpile de acetilenă (paznicul ni le-a dat cu obligația de a le lăsa la ieșire) și am pătruns în peșteră. Ne puneam astfel din nou la încercare curajul și priceperea de a intra și ieși din încurcătură. Am acceptat cu noi și un turist rătăcit, care voia să viziteze grotele, dar nu avea curajul să încerce singur. S-a alipit grupului nostru și am trecut împreună prin galeriile întortocheate, cioplite de apele subterane.

Pe lângă toate, făceam acum și glume. Ne-am amintit de profesorul nostru de latină, Linția, care ne învăța să traducem dictonul *Sic transit gloria mundi* în mod corect, dar pretindea că noi

o facem altfel, și anume, potrivit cuvintele: „Așa a trecut Gri-gore munții“. Am trecut muntele prin crăpăturile subterane, am stat nu o dată să cercetăm marcajele șterse aproape cu desăvârșire de șiroaiele de apă ce se prelingeau pe pereți, dar frumusețile grotei ne-au răsplătit eforturile. Peștera era destul de joasă și une-ori ne simțeam bătui de gândul că am putea să petrecem o noapte de groază și în străfundul pământului. De aceea poate galeriile ni s-au părut fără sfârșit.

PARTEA A CINCEA

Considerații asupra călărașilor cu schimbul

La recrutare, cu un an în urmă, fusesem repartizat ca soldat cu termen redus (TR) la Regimentul 42 artilerie din Lugoj. Potrivit legii, toți cei cu studii universitare erau în mod automat supuși unui examen de admitere la școlile de ofițeri de rezervă. Mie îmi reveneau dreptul și obligația de a mă prezenta la școala de ofițeri de artilerie de la Craiova. În acea epocă (1938) se petrecea un fenomen curios: mai toți tinerii încercau să fugă de armată și îndeosebi căutau să scape de școala de ofițeri. Merită, așadar, să facem o mică analiză a acestei situații.

După mine, și conform principiilor sănătoase ale oricărui stat, milităria este marea școală prin care fiecare cetățean e bine să treacă. Pentru oamenii simpli de la țară, milităria reprezintă cel mai bun prilej pentru lărgirea orizontului lor. Cei care n-au terminat clasele primare – și erau destui în acea epocă – aveau prilejul să-și continue învățătura, spre a fi în măsură să citească și să scrie. La aceasta se mai adăugau și noțiunile de geografie și istorie, căci, cu tot programul încărcat de instrucție militară, se mai găsea timp și pentru lecții de educație civică. Oricum, făceau fără note și geografie aplicată, atât prin efectuarea serviciului în alte părți ale țării, cât și prin manevrele anuale. Pentru orașeni, era un bun prilej de a fi aduși la același numitor, punându-i în contact cu țăranii și cu realitățile satești, România fiind pe atunci agricolă în proporție de optzeci la sută, având chiar și azi o economie agricolă dezvoltată. Intelectualilor crescuți în condiții artificiale și uneori în puf, serviciul militar le folosea pentru a-i trezi la realitățile de

toate zilele și a le da o imagine mai completă și mai corectă despre țară și categoriile sale sociale și economice.

Aceste adevăruri fundamentale nu erau înțelese de toți. Cei mai mulți căutau să scape de datoriile militare, sub diferite motive de boală. Unii își inventau boli, cum am auzit pe când eram mic. Pe atunci, îmi amintesc că se vorbea despre un ucenic venit la oraș să învețe meserie. Prezentându-se la recrutare, s-a văzut că e bolnav. Fusese învățat să fiarbă cicuri (mucuri) de țigară și să bea acest ceai. Nicotina otrăvitoare producea o gravă intoxicație, cu efecte nocive asupra inimii, accelerându-i bătăile și, bineînțeles, cu efect asupra ficatului și rinichilor. Dar teama de militarie și, prin aceasta, de război îi împingea pe unii la tot felul de năzdrăvanii. Auzisem și de cazuri de automutilare, când tinerii și-au tăiat falanga unui deget, prima falangă a degetului arătător, descalificându-se la mânăuirea armei și la apăsarea pe trăgaci. Bineînțeles, acestea erau excepții, totuși nu atât de rare cum s-ar crede, și se datorau lipsei de educație civică adecvată încă din școlile primare, când se creează în mintea noilor generații modelul de om și de cetățean, baza societății în care vor trăi.

ăranii mai aveau și alt motiv de aversiune față de serviciul militar: cel economic, lipsa pe timp îndelungat a unor brațe de muncă. Iar acest aspect, în economia agricolă dinainte de război, reprezenta un factor foarte important. Serviciul militar de lungă durată ținea la unele arme trei ani, iar la marină chiar patru. Pentru reducerea acestui stagiului, s-a creat un serviciu cu termen scurt, în specialitatea cavaleriei. Oferindu-se posibilitatea unei încorporări limitate, tinerii urmau să-și procure din banii lor un cal cu harnament, să-i asigure întreținerea și să-și cumpere chiar uniformă. Aceleași obligații le aveau teoretic și în timp de război, deși erau mai greu de aplicat pe zonă și pe front. Călărașii cu schimbul (nu știu de ce „cu schimbul” și ce anume schimbau: calul sau călărețul! – ceea ce nu era exclus uneori) se transformau astfel într-un soi de cavaleri medievali care, la chemarea regelui, se pregăteau ei înșiși cu toate cele necesare și porneau în apărarea unei sfinte cauze. Cum războaiele medievale erau căutate de ei și mai puțin provocate de alții, durau ani de zile și atunci, ca oameni precauți,

luau toate măsurile necesare și înhâmau și nevestele cu tot felul de centuri de castitate. Păstrând cheia acestui tezaur, ca simbol al proprietății lor inviolabile, erau convinși că nici un hoț temerar nu va atenta la un patrimoniu atât de specific. Noroc că erau oameni de bună-credință, căci credeau în cauza lor înaltă, pentru care luptau, și credeau totodată în sfințenia de acasă, bine apărată în iluzia lor.

Tocmai în acea epocă se zice că breasla lăcătușilor luase cea mai mare dezvoltare și chiar a trăit epoca sa de aur, creând chei false, dar nu pentru deschiderea caselor de fier (mai modern numite seifuri sau Wertheim, în dialect, ceea ce înseamnă casa valorilor), ci pentru deshămarea frumoaselor încâtușate, căci de gloabe nimeni nu se sinchisea: puteau să rămână încuiate toată viața. Fapt curios de notat – în epoca noastră modernă, un englez a lansat un nou model de centură de castitate și se pare cu succes. Căci exhibiționismul tinerilor de azi a reactualizat zorzoanele ascunse, totuși cu multă băgare de seamă cizelate, ca să le marcheze prezența. Se știe doar că, în materie de exhibiționism, e mai important ceea ce știu sau cred alții, decât ceea ce este. E bine, în acest sens, să cunoaștem următoarea întâmplare.

Într-o zi, un tânăr a fost întrebat:

– Ce preferi? S-o poți avea pe B.B. în taină, fără să afle nimeni nimic, sau toți să creadă că ai avut-o, fără să fie adevărat?

Răspunsul a fost categoric:

– Prefer să creadă lumea că am avut-o, chiar dacă nu e așa.

Ca în orice bună democrație, opinia publică pare mai importantă decât faptele înseși. La aceste considerații asupra călărașilor cu schimbul, vreau să adaug că și doi veri primari ai mei au preferat acest serviciu, deși suntem atât de departe de timpurile medievale și nu cred că s-au gândit să ia toate măsurile privind castitatea, căci durata serviciului la această armă era de numai trei luni. E evident că, în aceste condiții, pe toate planurile, atât cel economic, cât și cel familial, mulți țărani preferau să-și asume cheltuielile calului, spre a beneficia de un serviciu cu termen redus. Iar după cele trei luni de stagiul, fiecare călăraș cu schimbul venea acasă nu numai cu calul său (supus ca și stăpânul instrucției militare), dar și înarmat cu o mare fotografie în uniformă,

cu sabie și cal împaiat, decor bine cunoscut în toate bălciurile unde numai capul ostașului era autentic.

Fotografii sunt oameni organizați și, personal, am avut prilejul să mă conving de acest lucru când, vizitând orașul Granada care conservă și astăzi, ca amintire de pe timpul dominației arabe, un formidabil palat numit Alhambra, plin de dantelării de marmură, caracteristice stilului moresc, un băiat îmbunător (italienism) ne-a îndemnat să intrăm în prăvălia unui fotograf și să ne facem o poză în chip de mauri, călare pe cal balan. Spre a ne convinge, ne-a arătat și niște fotografii ale unor milanezi, luând limba noastră valahă drept italiană. Am râs cu toții la ideea de a trimite acasă și de a arăta prietenilor un astfel de document al vizitei de la Granada.

Zis și făcut: am încălecat un cal bine împaiat, dar cam rupt de vremuri și cusut la gât, detaliu scos la retușat. Prietenii mei s-au strâns în jur, cu niște puști mai mari decât ei, îmbracând cu toții gelaba (haină lungă, albă, iar în cazul meu, roșie, ca șef) și legați la cap, fără să-i doară, cu șişia arabă. Fotografii mi-a cerut să iau poziția unui pașă fioros, care dă ordine cu scârbă din înălțimea șei sale, strunindu-l pe El Zorab, către harapii care priveau în sus cu spaimă și umilință. Dar un astfel de document nu era suficient și, cum intrasem la stăpân, ușor ne-a convins puștiul să facem și a doua fotografie, în chip de divan ad-hoc, întins pe divanul cu damasc roșu, cu consilierii așezați turcește pe dușumea și ascultând cuvântul sultanului. Cu o mică suprataxă, fotografiile mi-au fost făcute în culori și, spre deosebire de cele ale călărășilor cu schimbul (la minut ca la opt zile), nouă ne-au fost făcute la opt zile și – minune mare! – trimise prin poștă în Italia, fapt care ne-a impresionat, deoarece nu-l credeam posibil, deși plata se făcuse anticipat.

Familia mea a făcut mare haz de fotografiile istorice de la Alhambra, dar, după trecerea momentului, au fost puse deoparte și uitate. Până într-o zi când, intrând în casa lui Ion (zis Giovanni) din Vucova, fiul lui Ion, vărul meu călărăș cu schimbul, am văzut alături de marea fotografie a tatălui său cele două fotografii ale mele în chip de sultan, cu El Zorab cel împaiat și cu turban imens. Spre a da mai mult prestigiu tatălui său, Giovanni a socotit

nimerit să-l pună alături, la loc de cinste, și pe unchiul său tot în chip de călărăș!

Celălalt văr călărăș cu schimbul a fost Iulian, fiul unchiului Simion. Spre deosebire de fratele său, Nicolae, care a făcut serviciul militar la jandarmi, el a preferat călăria și la armată, ca o reconfirmare a pasiunilor sale terestre. Băiat frumos, deși mic de statură, mare în fapte, a avut mult succes nu numai la regiment, unde plutonierii nu băgau de seamă astfel de detalii, dar și în viața de toate zilele, între civili și civile, mai ales că avea dreptul să stea în gazdă, în loc să stea la cazarmă.

Plutonierul-majord al escadronului său avea obiceiul să înjure și să-i bată pe recruți, pentru a obține diferite plocioane de pe urma lor. Într-o zi, însuși Iulian a primit, ca avans pregătitor, o palmă plasată în plin, peste obrazul său frumos și lat. După cum își amintește și azi, i s-au zgâlțâit dinții în gură ca mărgelile. Scrâșnind, era gata să riposteze, dacă nu l-ar fi speriat ideea unui proces disciplinar. S-a plâns tatălui său, care a scris generalului Bucică din Lugoj o scrisoare denunțând asemenea samavolnicii. La puține zile, merituosul și bravul general s-a dus în inspecție la 13 Călărăși, la poalele Dealului Viilor. Întrebând dacă a dat mită cineva plutonierului spre a scăpa de maltratare, după un moment de șovăire, câțiva ostași au făcut un pas înainte, au ieșit în front și au confirmat faptele descrise în memoriu. Plutonierul a fost strămutat disciplinar într-o „zonă grea”, unde se întâlneau toți cei pedepsiți, după cum cei pedepsiți în Italia se întâlneau până acum un deceniu în Sardinia.

Coasta lui Adam și inconvenientele ei în cariera militară

Dacă țărani aveau mijloacele lor brutale de a scăpa de armată sau de a-i reduce durata, în schimb așa-zii intelectuali recurgeau la metode și mai eficiente, intervenind pe lângă medicul militar sau pe lângă președintele comisiei de recrutare. Aceste intervenții, în cazul ofițerilor de rezervă, se făceau și pe lângă colonelul comandant al școlii militare de artilerie, când bunii mei

camarazi încercau să scape de armată ori când voiau să o facă la regimentul din localitatea de baștină. Se vede că originea latină a acestei maladii e comună și se transmite de veacuri, căci în Italia se folosesc aceleași metode. Și ar fi peste puțină de imaginat ce fac părinții spre a-și scăpa copiii de serviciul militar, instituit pentru apărarea patriei, căci, zic ei, e mai bine să trăiești pentru patrie, decât să mori pentru ea.

În România veche, motivul clasic de reformare era „lipsa de perimetru“, iar în Italia era *sofio al cuore*, ceea ce e ușor de înțeles, data fiind slăbiciunea și duioșia de inimă a tinerilor *latin lovers*, atât de căutați totuși de turistele engleze și americane, chiar dacă nu mai sunt de vârsta armatei, cu condiția să fie eficienți în ghidajul lor. Iată cum a fost interpretată și urmată maxima romană de vredniciei urmași ai Romei: *Dulce et decorum est pro patria mori*, pe care profesorul Linția pretindea că noi am fi tradus-o cu „Du-te și dă-ți cu c... de piatra morii“.

Cu toate eforturile făcute de bunii mei colegi și prieteni de a scăpa de serviciul militar sau de a-și face armata la regiment, socoteam totuși că o bună parte dintre ei nu vor reuși și va trebui să rămână la școala militară de artilerie din Craiova. Ineam foarte mult să fiu printre ei și, de teama ca nu cumva să fiu respins în toamna anului 1938, am pus mâna pe carte să mai repet puțină matematică (algebră, trigonometrie) și îndeosebi balistică. Așa mi-am petrecut ultimele săptămâni de septembrie și început de octombrie și, când m-am prezentat la Regimentul 42 artilerie, am fost imediat trimis la Craiova, pentru examenul de admitere. Acesta începea cu un examen medical, întrucât viitorii ofițeri trebuiau să fie perfect sănătoși, ca și candidații la preoție, prezentabili și rezistenți la toate vicisitudinile. Lipsa unei coaste, destinată, ca în povestea lui Adam, pentru făurirea Evei (spre surprinderea mea, am constatat că tocmai în anul extracției și în aceeași lună s-a născut soția mea), m-a pus în situația de a fi respins încă de la început. Am căutat eu să minimizez inconvenientele lăsate de boală și de operație, dar căpitanul-medic a fost cât se poate de categoric în opinia lui și m-a respins.

Am suferit mult și, deoarece voiam să rămân la școala de ofițeri cu toate riscurile, spre a obține gradul corespunzător și râvnit, nu m-am dat bătut și am început la rândul meu goana după recomandări și intervenții prin unchiul Gavrilă Ionescu, bine cunoscut în oraș, și prin consilierul de curte Foișoreanu. Am obținut să fiu trecut printr-o a doua comisie, prin contravizită. Cu toate recomandările favorabile și punând în relief dorința mea vie de a urma școala, nici colonelul-medic nu m-a acceptat. A doua respingere m-a întărit și mai mult și m-a întărit în hotărârea de a rămâne la școală. Am cerut și-am obținut o a treia vizită medicală, în fața unei comisii prezidate de un general-medic. Toată comisia era la curent cu demersurile mele și era curioasă să vadă acest caz rar, ca o muscă albă, și să priceapă motivul insistențelor de a rămâne în uniformă militară, chiar dacă nu întruneam condiția fizică.

Examinându-mă din cap până-n picioare, în costumul lui Adam, generalul-medic n-a putut decât să reconfirme verdictul celorlalți specialiști, adăugând încă o filă la fișele existente în dosar, negativă și ea. Tensiunea mi se ridicase peste măsură. Eram roșu ca sfecla și, ca să mă liniștesc, generalul a ținut să-mi explice că nu e nici spre binele meu, nici al patriei, să-mi expun sănătatea destul de firavă, căci viața la școală era dură, iar eu aveam nevoie să mă fortific. A adăugat că apreciază sentimentul meu de dragoste de țară, susținând că aș fi fost un caz unic în analele Școlii de ofițeri din Craiova, insistând cu atâta tenacitate să rămân, câtă vreme alții îi copleșeau pe medici cu rugămintea de a-i trimite la regiment. M-a felicitat și mi-a vorbit frumos, ceea ce m-a mai consolatat. Am răspuns atunci profund dezolat:

– Dacă sănătatea mea e atât de șubredă, domnule general, înseamnă că mă veți reforma!

După un moment de șovăire, căutând alte expresii frumoase și făcându-și glasul blând, părintesc, generalul a adăugat:

– Te înțeleg, Drăgane! Și, dacă ai fi un simplu soldat, într-adevăr te-am fi reformat. Dar fiind tu un intelectual, vei putea fi util într-unul din serviciile auxiliare ale regimentului.

Avea dreptate și, gândindu-mă la Regimentul 42 artilerie din orașul meu, mi-am dat seama că aici voi găsi înțelegere și mă voi descurca chiar și ca simplu soldat TR. Cu ochii înroșiți, aproape lăcrimând de acest final de dramă, am mulțumit comisiei și am dat să mă retrag. Generalul mi-a strâns mâna și m-a însoțit cu o privire foarte grăitoare, spunându-și probabil, în sine sa, că simțul datoriei și al dragostei de țară în noile generații nu dispăruse cu totul. Adevărul este că mă simțeam contrariat și, în singurătate, am lăsat în voie să-mi curgă lacrimile de amarăciune reținute în public. Eram nenorocit întocmai ca vulturul căruia i s-au frânt aripile și se zbate la pământ, fără să-și mai poată lua zborul spre înălțimi. Și aceasta nu din pricina lipsei de calități spirituale, ci din cauza unor deficiențe fizice! În ziua aceea n-am mai mâncat. Nu mai aveam chef să stau de vorbă nici cu Rodica, nici cu celelalte vecine. Plecând la Lugoj, m-am prezentat din nou la regiment. Necazul meu cel mare era că alți colegi, ca Ionică, certati cu matematicile, au rămas la școala unde se cereau o oarecare pregătire și talent în domeniul științelor exacte și al tehnicii. Iar eu, care aveam vocație pentru matematică și pentru științele fizico-chimice, m-am întors cu răcanii la regiment.

Locotenentul îmi purta pică

La începutul lunii noiembrie începea instrucția, iar pentru teteriști se stabilise un regim în termeni cazoni. Faceam parte dintr-un grup de învățători și tâmplari, cu școala de arte și meserii, care beneficiau de aceeași lege a termenului redus, de un an. Îmbrăcați în uniforma de postav gros (hainele civile le-am trimis acasă prin ledărul Toni Boitoș, vecinul meu, venit să mă însoțească în acest scop), purtam la epoletii fără grade doar o panglică albastră, țesută în zigzag cu fir alb, semnul distinctiv al pregătirii noastre, dar și semn de provocare pentru locotenentul în subordinea căruia ne aflam. Acest semn îl făcea să tresară și să ne vorbească de fiecare dată cu un ton dur, căutând să ne pună la

cele mai istovitoare și umiltoare exerciții. Nu mai vorbesc de cuvintele alese ce ni le adresa. Ele dovedeau o micime de suflet, o răutate și o minte atât de mărginită, că ne pusese pe gânduri și ne creea situații dificile, dar și neplăcute. Obligați să înghită orice și să stea în frâul disciplinei militare riguroase, unii aveau adesea ochii încărcăți de lacrimi, deși nu numai un bărbat, dar mai ales un soldat nu trebuie să se arate slab, să se manifeste ca o femeie. Ne-am interesat de ce se comporta în chipul acesta locotenentul Popescu Afumatu și am aflat până la urmă că era înrăit cu teteriștii pentru că încercase să urmeze și el dreptul și fusese trântit. Un asemenea insucces a devenit, astfel, în comportarea sa, o sursă permanentă de injustiție. Nu știu dacă studiile juridice l-ar fi dus la mai multă rațiune și simț de dreptate, căci era un om rău din fire și de la natură, neiubit de nimeni, purtându-se urât și cu subofițerii. Era negru nu numai la înfațișare, ci și la inimă.

Îmi veneau spontan în minte frumoasele lecții de filozofie a dreptului ale lui Del Vecchio, abia lăsate din mână în acea toamnă când terminasem traducerea primei cărți a cursului său, și acelea ale eminentului nostru profesor, Mircea Djuvara. Cartea lui Del Vecchio, *Justiția*, era atât de departe de realitate, încât am început să mă îndoiesc de faptul că ar fi realizabilă în viața de toate zilele. Adesea mă cuprindea un dezgust profund. Atunci regretam că generalul-medic nu mă reformase și-mi reproșam de a nu fi dat curs celeilalte posibilități, de a deveni ofițer ațist, cum erau denumiți ofițerii de administrație. Aici se duceau de obicei absolvenții școlii comerciale inițiați în contabilitate. Dar această specie de ofițeri era cam desconsiderată de toată lumea. Ofițeri asemenea locotenentului Popescu, în timp de război, cad răpuși printre primii, dar nu din cauza inamicului din față, ci din cauza celor nenumărați din spate, pe care și-i creează cu duiumul din pricina despotismului lor. Marea școală a nației, milităria, nu trebuie să fie un sistem de opresiune și de injustiție, care să-i amărăscă pe tineri, ci un sistem de educație fizică și spirituală, cultivând sentimentele cele mai bune, de dreptate și datorie, de curaj și de omenie, de iubire de patrie.

O altă categorie de militari care îi ura pe teteriști era aceea a subofițerilor. Fiind în genere oameni simpli, fără multă cultură, aleși dintre militarii ajunși la gradul de sergent la liberare și lustruiți puțin într-o școală, subofițerii își dau seama de inferioritatea situației lor pe plan intelectual și trăiesc un complex acut și-i dușmănesc pe cei cu studii înalte, făcându-le tot felul de „mizerii”. Excepție făceau cei protejați de vreun ofițer. Mai târziu, când am devenit „procuror anonim” la Tribunalul militar al Diviziei I infanterie, mi-a căzut în mână dosarul unui coleg de liceu, un oarecare Mircea Belgea, dintr-un sat din preajma Lugojului, care fusese persecutat de un plutonier din Regimentul 17 infanterie și, într-o zi, disperat, s-a dus într-o pădure și și-a pus capăt zilelor. Abia după o lună i s-au găsit cadavrul și documentele ce le avea cu sine și pe care le-am putut cerceta în dosarul ajuns la tribunal. Din păcate, legile și regulamentele militare nu prevăd pedepse pentru astfel de „mizerii”, ce pot duce, cum a fost cazul bietului Belgea, la sinucidere. Așadar, exista o răspundere directă, dar nu o puteam încadra, mai ales din lipsă de probe, în rigorile codului militar sau ale codului penal.

Locotenentul meu tuciuriu îmi purta pică și pentru faptul că, la întoarcerea de la Craiova, după cele trei vizite medicale, căpitanul-medic Loreny (cel care ținea pe mătușa Ana Milota) făcuse raport colonelului (om foarte aspru, tot regimentul tremura de teama colonelului Marinescu, îndeosebi când se afla în toane rele), propunând – și acesta, neavând încotro, a trebuit să dispună – ca să dorm acasă și să vin la cazarmă dimineata, la ora cinci. Atunci mi-am dat seama, pentru prima oară în viață, cât de lungă este o zi de lucru și câte se pot face de dimineată până-n seară. Mă sculam ca strigoii, pe la ora patru din noapte. Din fericire, perioada de instrucție a răcanilor teteriști nu a durat decât o lună, după care eram în măsură să tragem cu tunul, să-l desfăcem în bucăți, să-l remontăm, dar, mai ales, în răcoarea dimineților de noiembrie, să ne încălzim târându-l după noi sau împingându-l în diferite poziții strategice de tragere. Nu știu cum o fi tras acest tun în timpul războiului, dar știu că noi îl lustruiam și-l frecam de parcă ar fi

fost nou, scos din fabrică. Acel noiembrie de instrucție a fost cea mai lungă lună din viața mea, interminabilă aproape, cu strigoiul cel tuciuriu care, în loc să mă sperie noaptea, în visuri, mă speria dimineata.

Ca teterist puteai să devii furier, un fel de secretar bun la toate prin birourile regimentului, iar eu ajunsesem, în această funcție, la biroul maiorului Petrescu. Om cumsecade, el nu fusese trântit la examenele de drept. De altfel, nici nu încercase vreodată să le pregătească și să le atace, așa că avea cu totul altă atitudine. Mai mult, prin vocea sa caldă exprima oarecare considerație față de intelectualii ajunși la cheremul plutonierilor. În calitatea sa de maior, șef al Batalionului I, mai avea și funcția de ajutor de comandant. Purta corespondența cu diferite unități interne și externe, natural, cu ajutorul furierilor. Am învățat un nou stil de corespondență, fără domnii și titluri, ci numai cu prepoziția „către”. Ajunsesem primul său secretar și maiorul era mulțumit de mine. Într-o zi, cerându-i-se să detașeze un furier capabil de o misiune specială, și anume aceea de a face revizia carnetelor ofițerești, la cercul de recrutare, am fost detașat pentru o vreme. Așa se face că au trecut prin mâna mea câteva sute de ofițeri în rezervă, care făceau parte din cercul de recrutare al județului Severin.

Noul meu șef temporar (întrucât eram în delegație) era colonelul Udrea Bumbști. Ne întâlneam în alte circumstanțe. Preocupat mai mult de creația poetică (semna sub pseudonimul Vifor Pădure), de altfel foarte reușită, fapt pentru care se bucura de multă considerație în oraș și în țară, socotindu-se el poet național, nu regional, treburile lui erau îndeplinite de plutonieri-majori și de ajutoarele lor. Unul din plutonieri, Colhan, se căsătorise cu o fată din Buchini, o cunoscută sau o fostă colegă de școală a mamei. Mai mult, se strămutase din Strada Timișorii în strada Alexandrovici și locuia în chirie la domnul Oprea zis Laici, economistul cel bogat, așa că la masă sau dimineata, spre birou, făceam împreună drumul pe jos. Stăteam bine alătura de el și pentru faptul că, fiind mai înstărit, avea o uniformă de stofă englezească, nu cazonă. Cei mai mulți plutonieri și soldați prefăceau la vreun

șnaider hainele cazone, operație de adaptare făcută și de mine cu prima uniformă. După aceea însă, l-am convins pe tata să-mi facă și mie o uniformă din stofă ofițerească și un chipiu elaborat, decorat cu un șnur de teterist. Maiorul mi-o aprobase, pentru că, între timp, venise un nou colonel, Alexandru Gavrilescu, ofițer de tradiție, cu militari din tată-n fiu, și „domnia“ lui era considerată pâinea lui Dumnezeu. De la cei mari până la ultimul răcan eram mulțumiți și vedeam în această schimbare mâna providenței și legea compensației și a justiției imanente. Noul colonel nu avea nici el nimic împotriva uniformelor speciale. Dimpotrivă. Iar mai târziu, tocmai datorită ei, când am plecat pe zonă, mi-a încredințat o misiune diplomatică dificilă și de *public relations*.

Fapt este că, în diminețile mai întunecate sau mai pe înserate, răcanii mă salutau cu toții și pe mine, deși eram egali în grad, de teamă să nu intre, din nebagare de seamă, în bucluc.

Decretarea mobilizării

La cercul de recrutare i-am cunoscut, după cum am arătat, pe toți ofițerii de rezervă ai județului. În garnizoana de la Lugoj, pe lângă regimentul de elită, cum consideram noi unitatea de artilerie, mai erau regimentele 17 infanterie, 12 vânători de munte, 13 călărași cu schimbul. La Caransebeș erau faimoșii grăniceri, cu privilegiu și comunitatea de avere alcătuită din păduri și proprietăți de pe timpul Mariei Tereza. Aceste proprietăți le fuseseră acordate de împărăteasă, în schimbul serviciilor de apărare a frontierei.

Detașarea de două luni la cercul de recrutare avea să-mi fie de mare folos, îndeosebi când ofițerii de rezervă au fost mobilizați, în ziua de 9 martie 1939, în urma ultimatumului nazist pentru semnarea acordului comercial, care prevedea furnizarea de grâne și petrol celui de-al treilea Reich, sub amenințarea că, în caz de refuz, va urma ocuparea militară a țării, prin Ungaria, unde erau deja deplasate mai multe divizii. Ungurii amiralului fără flotă

Horthy, regent al unui regat fără rege, nu așteptau altceva decât un semn pentru a se năpusti asupra Transilvaniei, alături de coteropitori. Așa trecea printr-un moment de mare tensiune. Politica ei externă era condusă în realitate de fostul rege-satrap, care se biza pe englezi și pe cuvântul lor de gentlemen. Cum era de așteptat, garanția britanică n-a funcționat, cum practic n-a funcționat nici față de Polonia, deși aceasta devenise pretextul declarării războiului.

Rămăși astfel copii ai nimănui, fără nici un ajutor din partea marilor puteri, trebuia să ne bizi pe noi înșine și să surădem politicii de forță a dictatorului german, în fața căruia însuși regele începea să se ploconească, ducându-se la faimosul său refugiu de vară de la Berchtesgaden. Dar rezultatul a fost același: semnarea acordului comercial, pentru a asigura armatelor brune carburanți și alimente, fără nici o garanție a frontierelor noastre. Dimpotrivă, von Ribbentrop (în italiană *rubatropo* înseamnă „fură prea mult“) era deja angajat în dezmembrarea țării românești.

M-am întors la cercul de recrutare în a doua jumătate a lunii februarie și, reluându-mi funcțiile de secretar la comanda Regimentului 42 artilerie, am trăit din plin acele momente de mare emoție și încordare dinaintea conflagrației. Știu că mă îndreptam, într-o dimineață, către regiment, la ora de birou obișnuită, nu antelucană, ca din vremea instrucției la tun, și, întâlnind pe cineva pe strada Împăratul Traian, chiar în fața casei lui Virgil Brâncă, am fost informat de decretarea mobilizării. Șocul mi-a lungit pasul către regiment și eram convins că se pune problema plecării în zonă. La regiment, fierbere mare. Toată lumea în agitație, se pregăteau cele necesare pentru ca, în nopțile următoare, să pornim în apărarea frontierei de apus. La plecarea regimentului pe zonă, rămăneau în cazarmă ațștii și furierii, printre care mă numără și eu, deoarece fusesem clasat la serviciul auxiliar, la partea sedentară. Cei clasați la serviciul auxiliar, cum era cazul meu, erau obligați prin regulament să rămână la bază și nu puteau fi luați pe front, sub nici un motiv. Altă frământare: să rămân numai cu „ciurucurile“ regimentului la Lugoj, să nu fiu alături

de ceilalți camarazi, dar mai ales alături de ofițerii de rezervă, acum mobilizați, între care era și locotenentul E. Popovici din Timișoara și notarul public Tiberiu Sevcicu, chiriașul meu din casa de pe Strada Timișorii?! M-am prezentat la raport, cerându-i colonelului să mă ia cu dânsul pe zonă, la comanda regimentului. Mi-a spus că nu se poate și că ar fi contrar regulamentelor.

– Aceasta o știu, domnule colonel! i-am răspuns. Dar sunt aici, la raport, tocmai ca să vă cer să nu mă lăsați la partea sedentară, ci să-mi continui funcțiile acolo unde veți fi și dumneavoastră.

– Vezi că și la comanda regimentului poți să mori, atins de un glonț rătăcit sau de o schijă de obuz. Și deci e mai bine să rămâi acasă.

– Nu pot, domnule colonel! Vă rog să mă luați cu dumneavoastră! Vă rog insistent!

Cred că, în acel moment, bunul colonel, văzându-mă frumos îmbrăcat cu uniformă specială de furier ales, s-a gândit la misiunea pe care să mi-o încredințeze. La instalarea într-o localitate, pe zonă, era nevoie să fie rechiziționate locuințe pentru ofițeri. A socotit că această misiune, ce pretinde nu numai o bună prezentare, maniere, educație, ci și cunoștințe juridice, tact și diplomatie, putea să-mi fie atribuită în liniște.

După câteva zile, a sosit ordinul de deplasare. Într-o seară, tot regimentul s-a pus în marș și eu, în calitate de furier la comandă, asistam la plecarea ultimului detașament, urmând apoi să preced sosirea unității. Mă deplasam pe o motocicletă condusă de un soldat și, din pricina drumului nepavat, dădeam peste pietroaie, intram în gropi, primind atâtea lovituri la plex și la ficat, câte n-am primit în viața mea, și am ajuns zdrobit de durere într-un sat, ținându-mă cu mâinile de pânțe. A doua zi, m-am legat strâns cu centura peste manta și am mai amortizat loviturile motocicletei, suportând încă o noapte acest mijloc de transport.

Primul semn de viață militară adevărată l-am avut atunci când, cu gamela în mână, m-am aliniat la rând, la cazanul bateriei, odihnindu-mă apoi tot restul zilei în paie, sub șopronul unui țăran. Caii regimentului înhamăți la tunuri, chesoane, căruțe,

bucătării etc. se prezentau foarte bine. (În lunile de instrucție călărisem la manejul regimentului acești cai. Cei care ameteau nu erau caii, obișnuiți să alerge la trap, în cerc, ci călăreții și mulți dintre noi cădeam în nisipul și rumegușul manejului. Mă întorceam întotdeauna acasă cu o frumoasă amintire, cu bașici prin părțile sedentare.) Nu-mi lipsea experiența călăriei fără șă nici de acasă, căci încă de pe vremea când făceam curte Stelei măsuram pe deșelatele străda Alexandrovici și treceam prin fața casei călare pe Linda, bătrâna iapă, „colegă“ mai mult decât nevastă a fostului armăsar Pinci, devenit, în urma operației rituale, cal de rând. Foloseam o pricoviță (pătură) pe care o legam cu o curea pe spinarea iepei. După ce tata a cumpărat cai mai tineri, s-a gândit să cumpere și două șei, obișnuindu-ne și la călăritul clasic. Zilele de duminică le transformam într-un fel de *exploit*, mergând în vizită la Luci, în Strada Timișorii. Legam calul la poarta de fier a casei, în timpul vizitei, în mare ținută.

După două zile, am cerut plutonierului – și aveam tot dreptul să-i cer, fiindcă eram furier al comandantului și intrasem sub oblăduirea colonelului – un cal, iar cererea mea a fost repede satisfăcută. Și am primit nu numai un cal, ci și un „ținecal“, adică un om care să-l îngrijească, să-l țeșale.

Deplasările se făceau noaptea, spre a nu fi văzuți de populație și a nu produce panică, iar călăritul devenea plăcut, căci lăsam calul liber de frâu și el ținea drumul, respectând și haltele de ajustare. Singurul pericol îl prezenta căderea de pe cal, când moțaiala se transforma în somn, dar și acest risc avea acoperirea lui căci, în locul frumosului meu chipiu, mi se dăduse, după regulament, și o cască de oțel. La nevoie, aceasta ar fi putut să amortizeze lovitura, servind nu numai pentru ricoșarea gloanțelor, ci și pentru alte diverse și neprevăzute neplăceri (căderea în cap etc.).

Zona noastră începea de la comunele Lipova și Radna, dincolo de Mureș, pentru a ajunge apoi la Ghioroc, Pâncota, Ineu. Această localitate din urmă era poate cea mai importantă din cele înșirate. Locuită aproape exclusiv de români – cel puțin în acea epocă – ne-am simțit foarte bine, și ofițerilor li s-a dat o atenție

deosebită de către autoritățile locale. De altfel, nici sate cu populație mai amestecată, cum a fost Ghiorocul, cu sârbi și mai ales cu unguri, nu se arătau neprietenoase cu regimentul, cu trupele noastre, deoarece noi eram apărătorii lor împotriva atacanților posibili, a celor care distrugneau pacea și alcătuirea judicioasă a statelor. Eram primiți bine în case și invitați uneori la masă.

Între timp, soldatul-furier a primit gradul de fruntaș TR, iar sora învățătorului din Pâncota manifesta o atenție deosebită față de dânsul. Dar tot atunci, acest fruntaș TR a cunoscut o tânără unguroaică la Ghioroc, pe Iulișka. Văzându-l bine îmbrăcat, ea l-a luat drept ofițer, și tânărul nostru, foarte uman de la natură, ușor a stabilit relații umane, îndeosebi când primise o misiune deosebită din partea maiorului: aceea de ai duce mantaua acasă. Cu mantaua maiorului și cu a furierului fruntaș, s-a putut înjgheba un așternut pe iarba rece, într-o prietenească apropiere platonice, de contemplare a stelelor. Iulișka a fost repede convinsă să vină acasă, deoarece la cei optsprezece anișori nici nu avea nevoie de prea multe argumente, mai ales că se cam îndrăgostise de tânărul de douăzeci și doi de ani, presupus ofițer. Acesta i-a spus deci unde locuiește și a invitat-o acasă, spre a gusta împreună ceva fructe. Natural că fructul cel mai dorit era fructul oprit și, cum nimeni nu-i oprea, au început să guste și din el. Cei care i-au oprit prea devreme au fost tâlharii de camarazi care, din invidie, urmărindu-le mișcările, au venit în momentul cel mai neprielnic și au bătut în geam, spunând că maiorul îl cheamă pe furier la birou...

Fiind mâna dreaptă a maiorului și, indirect, a colonelului, mi-am făcut un examen de conștiință: deși ora nu era cea mai indicată pentru birou și nici ordin de deplasare de pe poziții nu venise decât pentru mine, prin acești curieri nedoriți, am socotit că trebuie să renunț deocamdată la pozițiile cucerite, să merg și să văd ce dorește șeful meu, spre a mă reînforța apoi pe redută. La birou totul stins, nici urmă de maior. Ar fi meritat curierii improvizați să fie puși la zid și executați. Dar nu i-am mai găsit, căci se sprânjiseră ca potârnichele, după această măiastră lovitură.

Biata Iulișka, temându-se să nu întârzie prea mult și să nu ia bătaie acasă, a socotit potrivit să amâne pe altă dată culesul fructelor, care se prezentau pârguite.

După două săptămâni, într-o duminică, fata a venit din proprie inițiativă la Radna, unde ne deplasasem. Și cu toate secretele militare ale mișcărilor noastre, ea a dat de urma mea și m-a aflat. Ghinionul a făcut ca și de data aceasta reuniunea noastră sentimentală, la care ținea destul de mult, din moment ce înfruntase un drum atât de lung (treizeci de kilometri cu tramvaiul), să nu ducă la un rezultat fructuos. Sârboica de la Pâncota organizase în casa ei mare un prânz, la care mă invitase tocmai în acea duminică și, cum îi promisesem că voi fi prezent la masa oferită în cinstea mea, deși cunoșteam gândurile ei matrimoniale, nu mai puteam să dau îndărăt sub nici un motiv. M-am aflat în situația de a lăsa vrabia din mână pentru cea de pe gard, căci până la urmă nu m-am ales decât cu o masă copioasă.

Hărțuierile cu inamicii noștri eterni, femeile, pe frontul așteptării, se prelungeau, deoarece acordul comercial cu cel de-al treilea Reich fusese semnat. Tensiunea și pericolul au slăbit temporar pe frontul extern, dându-ne răgaz pentru cucerirea altor poziții... sentimentale, pe frontul intern.

Cu prilejul deplasării la Radna, colonelul îmi dăduse misiunea de a lua contact cu autoritățile locale și de a face rechiziția camerelor pentru cantonamentul ofițerilor. Primarul satului și pretorul plasei mi-au arătat mult spirit de colaborare și astfel am stabilit legături bune. Ofițerii erau mulțumiți de cazare. Într-o cameră spațioasă, cu două paturi, mi-am găsit și eu loc împreună cu un locotenent, învățător de meserie, care m-a acceptat, deși nu eram ofițer.

Într-o seară, întârziind la o cină cu ofițerii lugojeni, iar el întorcându-se bine dispus de la o masă urmată de abundente libațiuni, cu vin bun de pe Târnave, a găsit de cuviință să ofere patul meu unui ofițer coleg. Deși am socotit acest fapt de prost-gust, întrucât nu fusesem avizat, m-am întins și eu, ca stăpân legitim al patului, alături de oaspetele nepoftit. În felul acesta, tânărul ofițer a înțeles

ca nu-și va putea schimba locuința cu astfel de metode și mi-a cerut să-mi fac strămătarea. I-am răspuns că nu pot din motive de serviciu, deoarece sunt nevoit să fiu aproape de comanda regimentului, instalată vizavi, la pretură. A înțeles locotenentul că e mai bine să nu se pună rău cu „comanda regimentului“, pentru că, la proxima cazare, s-ar fi putut să ajungă unde a înțărcat dracul copiii.

Îmi dădeau dovadă de simpatie și colonelul, și pretorul, și alți demnitari. Grație reputației, cât și serviciilor bune de *public relations*, am observat curând că plăcutele atenții mă împresoară tot mai des. Găsindu-mă într-o zi în cofetăria din Radna, pretorul mi-a prezentat o fetiță de cincisprezece ani, abia ieșită dintr-un colegiu de maici. Fiul pretorului îi trăgea clopotele mai demult, iar tatăl ei, ca bun strateg, socotea că e mai bine să o sustragă unui monopol exclusivist. Se prea poate ca fata să nu fi fost pe gustul tatălui, iar el să dorească sincer să o mai îndepărteze, lucru cu care eu eram pe deplin de acord.

Îtuca era o fată inteligentă, vioaie, bine făcută în toate detaliile, mult mai matură decât vârsta anagrafică. Avea niște ochi vii și foarte curioși în fundul cărora lesne se vedea reflectându-se lumina bumbilor de uniformă. De îndată s-a arătat doritoare să stea de vorbă, nu atât în public, în fața tuturor, ci mai în taină, voind în acest scop să-mi arate a doua casă a lor, neînchiriată, dar mobilată, în perfectă stare. Scontând succesul unei astfel de conversații, am luat măsurile necesare, pentru orice eventualitate, întocmai ca bunul călugăr care, intrând într-o farmacie, i-a spus farmacistului: „Știți domnule, noi nu avem voie, dar nu se știe niciodată ce se poate întâmpla. Și, ca atare, vă rog să-mi dați și mie ce-mi trebuie!“

Într-adevăr, casa era foarte interesantă și orice colț, orice bibelou constituia un pretext de admirație profundă, pentru atâta artă acumulată cu gust. A fost o adevărată plăcere să admir tabloul coșului cu fructe pârguite de soarele primăverii și cireșele răskoapte înainte de vreme ale stăpânei, ca trufandale venite din țările calde, din Orient sau Occident. De-abia după o oră de admirație, mi-am dat seama că stăpâna avea și în curte fructe mature, care puteau fi gustate, fructe parfumate și savuroase, culese la moment cu propriile mâini.

A fost o vizită extrem de plăcută, menită să îndulcească zilele amare și neajunsurile deplasării în zonă. Admirând colegiul de maici, unde Ituca studiasse cu atâta succes, am socotit că, până la urmă, ori maicile sunt cele care le învață atâta artă și gust, ori, ținute prea strâns, până la o vârstă explozivă, fetele ies din colegiu cu imaginația înflăcărată într-o măsură mai mare decât la celelalte fete, restabilind astfel un just echilibru, ca principiu de bază al înțelepciunii naturii. Cât timp am rămas la Radna, Ituca a mai găsit momente bune, pentru a-mi oferi fructe și dulceață, a-mi arăta toate secretele casei, lăsându-mi multe, bune și vii amintiri. Aceste amintiri m-au făcut să mai revin de la Timișoara după ce, mai târziu, am fost transferat. Odată m-a așteptat la gară, pe o zi ploioasă, și m-a luat sub o umbrelă mare, bărbătească, bine lăsată pe capete și pe umeri, servind de scut nu numai împotriva ploii, dar și împotriva privirilor indiscrete ale babelor din fereastră, ce ne însoțeau până la casa minunilor. Tot așa, la plecare, m-a însoțit la gară, după ce am petrecut întreaga zi împreună, iar la despărțire, cu orice risc, sub umbrela protectoare și complice, Ituca m-a îmbrățișat cu foc. Era focul în persoană, cum nici De Falla n-a reușit să-l exprime în muzică.

Rămas cu gândul la Radna, unde mai fusesem și altă dată, împreună cu părinții, în pelerinaj la mănăstirea dedicată unei sfinte făcătoare de minuni, iar la despărțire, cu orice risc, sub umbrela protectoare și complice, Ituca a căpătat semnificații revelatorii și a devenit de aici înainte simbolul și imaginea făcătoarelor de minuni. Iar când am plecat la Italia, am continuat să mă gândesc la fata din Radna, cu un sentiment de melancolie și de jale, deoarece în anul 1940, Dictatul de la Viena, în care contele Ciano, ministrul de Externe al Italiei, a jucat un rol decisiv, a dus la răpirea unei părți din Transilvania. Atunci, am asociat involuntar aventurile contelui italian cu contesele maghiare, căci aceasta va fi fost motivația psihologică a pledoariei sale, și m-am gândit iarăși la făcătoarea de minuni de la Radna.

I-am scris de câteva ori, dar permanența mea în străinătate a curmat această idilă și peregrinările imaginare pe Valea Mureșului.

Dar pe zonă viața era anevoioasă și nu puteam să răzvim cu toate programele de cuceriri de poziții sentimentale și militare.

La pretură, unde ne instalasem cu comanda regimentului, în câteva încăperi eliberate după restrângerea biroului, se aflau și câteva secretare, a căror atenție se îndrepta mai mult asupra furi-erilor, decât asupra dosarelor. Între aceștia mă distingeam (repet prea des, deoarece niciodată nu m-am considerat un Adonis), prin uniforma mea, și treburile preturii au fost clasate ca mai puțin urgente. Într-adevăr, una din fete, pe care Dumnezeu în arta sa a modelat-o cu multă iscusință, a găsit timp să mă însoțească la început cu o colegă, mai târziu singură, ca să-mi arate și să-mi descrie mânăstirea, dar mai ales împrejurimile sale, atât de bogate în copaci și boschete. Din înălțimea maiestuoasă a acestor locuri, am admirat Radna, la picioarele noastre și, în orizonturi mai îndepărtate, Valea Mureșului. Cunoștințele mele geografice și orografice dobândite în acest fel progresau zilnic. Dar n-am reușit să le desăvârșesc, spre regretul profesoarei și al elevului, căci a intervenit o strămutare și ne-a întrerupt pentru totdeauna studiul peisajului local.

Insistând să merg pe zonă, deși nu aveam acest drept, și asumându-mi toate riscurile, m-am dovedit a fi util populației. Până la urmă, spre a folosi o expresie economică, riscul s-a dovedit a fi „risc calculat“. Se zice că Nemesis știe să favorizeze pe cei dreپți și buni și să-i pedepsească pe cei răi. Zona a fost pentru mine o etapă necesară pentru întărirea spiritului de dreptate, cu care, după expresia lui Giorgio Del Vecchio, mă născusem. Datorită acestui sens al justiției (probabil că îmi radia și pe față) cred că am fost ales de colonel spre a fi trimis la Timișoara, detașat la Tribunalul militar al Diviziei I infanterie, pe lângă parchet, unde era nevoie de un furier jurist.

Cutreierând drumurile Transilvaniei

Dar, înainte de a-mi schimba funcția și misiunile, trebuie să măturisesc că am simțit cum o nouă stare de spirit îmi umple

inima și mintea. În nopțile de deplasare, călare, adesea trăiam intens sentimentul de apărător natural al patriei, reprezentată de pământul țării, de populația ei, de familiile locuitorilor, de copiii lor. Niciodată, în alte condiții, nu poți simți importanța acestei funcții în societate, decât atunci când ești pus în situația de a-ți apăra țara de dușmani, apărare colectivă și organizată, pe care numai statul poate să o asigure. Ne dăm seama de importanța acestui aspect numai în momentele de tensiune și de amenințare, care se verifică în mod periodic între popoare. A râvni bunul altuia, a distruge, a provoca moartea pe front nimicind oameni necunoscuți, doritori și ei de viață, ca și presupușii lor inamici, exterminarea familiilor care nu poartă nici o răspundere personală, asasinatul colectiv gratuit sunt impulsuri negative care pornesc întotdeauna de la neînțelegerea dintre conducători și din lipsa inculcării principiilor umaniste de bază, printr-o educație potrivită a noilor generații. În puține cuvinte, reflectând la asemenea probleme, mă simțeam apărătorul familiilor și al avutului lor și le priveam de la înălțimea calului, cu care cutreieram drumurile Transilvaniei, înaintând spre frontierele amenințate în acel moment. Cred că uniformă, creând o nouă psihologie, transformă omul cel mai pașnic în luptător, capabil de acțiuni colective pe care, ca individ privat, niciodată nu ar fi în măsură să le înfăptuiască. Orice act comis la comandă devine una din funcțiile cetățeanului în uniformă și judecarea acestor acte trebuie făcută printr-o altă prismă decât aceea a omului de rând. S-a pus problema, în Cel de Al Doilea Război Mondial, responsabilității soldatului pentru actele comise de el și de superiorii săi, pentru ordinele date. Dar mai ales, au fost puse în discuție moralitatea, etica și, prin aceasta, umanitatea actelor comise, în contrast cu faimosul teoretician al războiului și al metodelor sale, profesorul Clausewitz care, preconizând învingerea cât mai rapidă a inamicului, opinează pentru folosirea tuturor mijloacelor posibile de distrugere a acestuia, lovindu-l în părțile vitale. De-a lungul veacurilor s-au stabilit, totuși, anumite norme de cavalerism sau de fair-play, norme tacite de conduită a războiului, considerând beligeranți numai soldații care se găsesc față-n față, pe cele două linii ale frontului.

Noutățile aduse de Cel de Al Doilea Război Mondial se referă, în primul rând, la potențialul de război al țării, adică la funcționarea economiei din spatele frontului. Economia, susținând războiul, a devenit obiectiv strategic supus distrugerii, spre a se împiedica aprovizionările cu materiale de război, carburanți necesari mijloacelor de locomotie, altădată făcute cu tracțiune animală, alimente necesare combatanților etc. S-a găsit astfel o justificare în bombardarea și distrugerea centrelor producătoare, a industriilor inamice. A doua noutate a fost distrugerea caselor, a orașelor, spre a împiedica muncitorimea să-și exercite activitățile. Elemente primordiale ale oricărei întreprinderi producătoare de bunuri și servicii, înșiși muncitorii devin obiect de distrugere. Se susținea că trebuie respectate femeile și copiii, deoarece n-ar fi elemente producătoare. Dar nici acest principiu nu a fost respectat, căci, distrugând casele și orașele, cu ele au fost distruse și populațiile respective, fără deosebire, salvându-se numai persoanele care s-au retras în sate și în munți, evacuând centrele devenite obiective militare.

Gândurile născute în drum spre front și apoi, în continuare, pe zonă și, mai târziu, în Italia, s-au cristalizat într-un studiu asupra fenomenului războiului și al păcii.

Covârșit de dosarele tribunalului militar

Fiind singurul furier-jurist la Regimentul 42 artilerie, cu toată părerea de rău a colonelului și a maiorului, ei au trebuit să dea curs cererii comandantului de divizie, generalul Dragalina, și să mă detașeze la parchetul Tribunalului Militar din Timișoara. Îmi părea și mie rău să părăsesc camarazii, ofițerii care mă luau de multe ori la masă, la un pahar de vin – mai mult sau mai puțin admis de regulamente.

Între timp, am fost avansat la gradul de caporal, pentru „munca și meritele“ câștigate pe zonă, în îndeplinirea funcțiilor militare și de relații umane, mai mult decât publice. La acestea s-a mai

adăugat o „distanțiere“ pentru toți cei care petrecuseră un număr de zile pe zonă, sub forma unei cocarde albastre ce părea uneori o decorație, deși întâlniri cu inamicul nu avusesem decât pe frontul... intern. Cred că în situația mea s-au găsit mulți alții, dacă nu cu toții – beneficiari ai aceleiași legi de „dilatate a orașelor“ și a nemărginitei înțelegeri feminine pentru apărătorii lor, descrise cu atâta umor de către fostul secretar al lui Gabriele d'Annunzio, Tom Antongini, în cartea sa *L'Immortale testamento di mio zio Gustavo*, tradusă în vreo cincisprezece limbi. Pentru succesul obținut, autorul a fost nevoit să mai scrie și *Codicilli al testamento*, care a avut și mai mare succes, cu vreo cincizeci de ediții.

Odată transferat la Timișoara, serviciul meu militar a luat alte caracteristici și noi dimensiuni, prezentându-mi un alt aspect nu numai al vieții militare, dar mai ales al vieții civile, căci regele Carol al II-lea emisese multe decrete regale, fie trecând jurisdicția unor delictes și infracțiuni din competența tribunalelor civile în aceea a tribunalelor militare, fie creând noi infracțiuni, izvorâte din imaginația sa bogată, în momente politice interne și internaționale de grea încercare.

Cum era organizat acest tribunal militar? În fruntea lui se afla colonelul Nicolescu, prezidând colegiul judecătoresc sau desemnând în această funcție un locțiitor al său. Ca pe lângă orice tribunal, funcționa și o secție a judecătorului de instrucție, cu misiunea de a clasa sau de a emite ordonanța de trimitere în judecată. Funcția era îndeplinită de un maior înalt, uscativ, înzestrat cu simțul echității, dispus să ia în considerare și motivele, și explicațiile acuzatului. Munca cea mai grea revenea însă parchetului, condus de maiorul Aurel Bunda, originar din Alibunar, ajutat de maiorul Pantazi Vlădescu și de alți doi procurori, căpitanul Popescu și căpitanul Ouatu. Ca „elemente executive“ erau plutonierul Cârtoag și câțiva furieri, între care mă număram și eu, în serviciu în termen, împreună cu alți doi, concentrați pentru scurtă vreme.

Mayorul, șeful parchetului militar, deci și șeful meu direct, era un gigant, cu umeri largi, impunând respect de la prima vedere,

atât cu fizicul său, cât și cu funcția sa atât de importantă. Natura, în profunzia sa înțelepciune, a vrut însă să compenseze acest aspect, dotându-l cu un caracter blând, deși ferm, cu o bunătate ce i se citea în fundul ochilor pătrunzători. Înțelegea situațiile prin intuiție, de la prima vedere, iar când am ajuns să-i prezint direct referatele pentru clasare sau punerea în instrucție ori în acuzație, erau suficiente puține cuvinte explicative, spre a-l edifica asupra cazului respectiv. Cu semnătura lui, dosarele treceau mai departe, în instrucție sau acuzație, și erau supuse tribunalului spre judecată. Odată emisă sentința, ea se reîntorcea la parchet, când, pentru a deveni executivă, era contrasemnata de generalul Dragalina. În curtea tribunalului era și închisoarea, o închisoare cu caracter mai mult preventiv sau pentru condamnări de scurtă durată, urmând ca pedepșiții pentru delictе mai mari să fie trimiși în diferite închisori din țară.

M-am trezit dintr-o dată într-o lume nouă. Viața pe zonă, care se asemena cu viața de pe front, atât timp cât nu se declanșau ostilitățile, cu alte cuvinte viața operativă militară, o cunoscusem suficient în cele câteva luni. Era, mai mult sau mai puțin, așa cum mi-am imaginat-o înainte și așa cum am descris-o, îndeosebi sub aspectele ei mai pitorești. În schimb, viața la tribunalul militar avea legile ei aspre și în timp de pace, și în timp de război. Această instituție era menită, în esență, să judece militarii și infracțiunile lor, în baza codului oștirii, sustrăgând acest sector competenței civile și deosebindu-se de tribunalele civile și penale de rând. Regele Carol transformase însă aceste tribunale, așa cum am mai spus, și le-a dat o competență extinsă, cuprinzând nu numai faptele comise de cei aflați sub arme, dar și multe fapte săvârșite de populația civilă.

În decurs de câteva luni, se acumulase un număr enorm de dosare. Cu mult simț al datoriei, dar deseori împinși de motive locale sau personale, plutonierii-majori, șefi de pichete de jandarmi, constatau o serie de delictе inexistente până atunci, întocmeau dosare peste dosare și le trimiteau tribunalului militar. La

acestea se mai adăuga și rezultatul muncii migăloase a comisarilor de poliție. Și, pe deasupra tuturor, au apărut și dosarele întocmite pe lângă parchetele civile, care, prevalându-se de un decret emis peste noapte, le-au socotit de competența tribunalelor în uniformă și ni le-au trimis plocon pe cap. În felul acesta, tribunalul militar a devenit un centru de activitate excepțională, la îndemâna regelui care își săvârșea opera de guvernare cu ajutorul celor mai severe instrumente, căci acest rege nu s-a limitat niciodată să domnească, ci a vrut să și guverneze, substituindu-se guvernului. Deposedat de o parte din puterile și atribuțiile sale, îndeosebi de puterea discreționară de a decide, rolul guvernului s-a redus la cel de executor al ordinelor regale.

Natural, organele tribunalului nostru nu mai pridideau cu lucrul. Spațiul localurilor s-a dovedit cu totul insuficient, tot astfel și personalul. La Timișoara, clădirea era situată pe strada ce duce de la tribunalul civil spre câmp, astăzi Popa Șapcă, lângă calea ferată și pod. Stăteam înghesuiți în birouri, iar alături se aflau anexele prea puțin confortabile, îndeplinind funcția de hotel fără plată. Din multe motive, nici unui prieten nu-i doream să fie găzduit aici. Aspectul exterior era neutru și, socotind după ferestre și stil, clădirea putea să fie luată drept un liceu de fete sau un centru de reeducare, cum în realitate își propunea să fie.

Intrând pe ușa centrală, cei care veneau pe treptele holului ajungeau în capul scărilor. Aici se afla altă poartă, dând într-un lung coridor spre dreapta și spre stânga. Urcai alte scări la etaj spre sălile de judecată unde se reuneau curtea și diferitele secții ale ei. Tot la etaj, în fund, spre stânga, era și locuința colonelului, președinte al tribunalului, ocupată de familia acestuia (soția și două fete de liceu). Locuința colonelului era prevăzută cu ieșire separată. La parterul înălțat cu vreo doi metri deasupra nivelului străzii și al beciului (folosit mai mult pentru arhive decât pentru ceea ce se crede îndeobște) avea, în stânga, parchetul, cu biroul procurorului militar-șef și acela al plutonierilor, împreună cu ajutoarele, care-i luau în primire pe nou-sosiți, dosarele lor și poșta.

În dreapta, erau situate birourile procurorilor adjuncți și ale noastre, ale furierilor procurori anonimi, în serviciu comandat. În fundul coridorului se aflau birourile judecătorului de instrucție cu anexele respective.

Îndărătul edificiului, în curtea interioară, funcționa convictul năpăstuiților soartei, printre care, din păcate, erau și câțiva prieteni și foști colegi sau cunoscuți de-ai mei. N-am avut prilejul să trec această barieră decât o singură dată, în vizită, trimis de maior. Deci prea multe detalii despre internat nu pot să dau. Singura impresie ce mi-a lăsat-o a fost aceea de curățenie și ordine, oaspeții fiind destul de liniștiți și resemnați. Se pare că și hrana era acceptabilă. Nu atât condițiile fizice oprimbau, cât teama de necunoscut în fața cascadelor de decrete-legi și a pedepselor greu de prevăzut, ca în orice proces. Aici era și închisoarea preventivă, în așteptarea judecării, judecată ce întârzia din pricina muntelui de dosare. Mișcarea captivilor condamnați se făcea pe o poartă laterală, dând din curtea închisorii într-o altă curte și din aceasta în stradă.

Dacă aspectul exterior impresiona mai puțin, în schimb, dramele sociale și politice ce se consumau în interior deveniseră cutremurătoare. Începusem să deslușesc prin această prismă o nouă fațetă a societății românești care, încet-încet, cu puțin înainte de izbucnirea războiului, lua înfățișarea unei țări frământate, cu fatal deznodământ: participarea la conflagrația mondială.

Într-o pădure fără ieșire

Magistrații din magistratura militară erau juriști cu toții. Adică posedau, pe lângă studiile militare făcute la academiile armatei, și licența în drept. După vârstă, această licență era mai mult sau mai puțin prăfuită, ca și cunoștințele juridice, adesea destul de estompate. Nici unul dintre ofițeri nu avusese prilejul să studieze la facultate și filozofia dreptului, căci până atunci aceasta nu se introdusese ca materie obligatorie, ci doar teoria generală a

dreptului. Practica de toate zilele le dăduse experiența și rutina pe baza căreia judecau cazurile ce li se prezentau. Intrau cu cercetarea mai mult sau mai puțin à fond, căutând o încadrare în articolele codului militar și penal sau în numeroasele decrete-legi. Acestea se multiplicaseră până într-atâta, încât pătrundeai în ele ca într-o pădure fără ieșire. În această pădure se croise totuși o cale: trecerea cazului la „jurisconsultul tribunalului“, caporal Josif Constantin Drăgan, căruia, mai în glumă, mai în serios, magistrații i-au atribuit acest titlu.

Capitanul Gheorghe Ouatu, moldovean la origine, dar drăcos ca un muntean și chiar negru în cerul gurii, deși tânăr, avea pretenții de om cu experiență nu numai în interiorul tribunalului, dar și în afara lui, punându-și și aici în valoare chipeșă-i înfățișare, cu cap bine pieptănat și mustață roșcovană. Examinând cazurile prezentate, pleca de la principiul că, dacă e acuzat cineva, trebuie să fie și pedepsit. Ca atare, nu era ușor să scapi din ghearele lui. Lucra din greu spre a face față dosarelor atribuite de maiorul-procuror general, și numai când anumite aspecte ale unui caz prea complicat depășeau posibilitățile sale era determinat să se consulte și cu alții, ori să discute dosarul cu colegul său, căpitanul Popescu. Atunci, din biroul alăturat, auzeam argumentele și teoriile lui. Îmi incredința și mie dosare migăloase pentru o primă descifrare.

Deși am fost totdeauna în raporturi corecte, cu greu ar fi spus vreodată un „mulțumesc“ (nici nu era cazul), și cu atât mai puțin un cuvânt de apreciere. Considera că totul ține de datorie, chiar și efortul suplimentar și mai ales volumul de cunoștințe juridice de detaliu, pe care i-l puneam la dispoziție. Când aveam să fiu pe picior de plecare în Italia, după ce obținusem și ordinul de desconcentrare al Statului-Major, primind felicitările tuturor și chiar ale colonelului, el avea să fie singurul care să privească cu ochi răi proiectele mele. Nu voia să mă lase să plec, încerca să intervină pe lângă maior ca să mai fiu reținut vreo cincisprezece zile, până când aș fi terminat seria de dosare ce-l apăsa de multă vreme. Uita că el era plătit de stat și făcea această muncă în cadrul obligațiilor profesionale, câtă vreme eu dădeam statului o

parte limitată din viață, spre a-mi îndeplini datoria de cetățean. La plecare, am evitat să mai dau ochii cu dânsul, spre a scăpa de complicațiile în care ușor putea să mă înfunde, cu mintea lui iscoditoare. În semn de subtilă răzbunare, câtă vreme tuturor celorlalți le-am scris mai târziu, de el nici n-am mai pomenit, dorind din tot sufletul să-mi piardă urma, după cum și eu am pierdut-o pe a sa. Revenind în țară, m-am întâlnit întâmplător cu plutonierul Cârtoag și am aflat de la acesta că fostul căpitan Ouatu a sfârșit-o rău.

Căpitanul Popescu, în schimb, în umanitatea și comoditatea sa, făcea des apel la mine și mă măgulea mereu cu titlul de „jurisconsult“ al tribunalului. Îmi amintesc acest titlu mai ales pentru respectul ce i-l inspirau filozofia dreptului, pe care n-o cunoștea, și maeștrii mei, Mircea Djuvara și Giorgio Del Vecchio, invocați din când în când în susținerea punctului meu de vedere, bazat de altfel nu numai pe litera legii, ci și pe justiție și pe echitate. Mult impresionase faptul că tradusesem jumătate din tomul mare al filozofului italian. Cu toată experiența câștigată, prin prelucrarea a peste două mii de dosare – ceea ce reprezintă arhiva unui avocat pe zece ani –, poate că acest titlu să mi se fi potrivit, și de aceea îl acceptam cu un surâs de satisfacție. După o lectură sumară a dosarului, într-un caz mai complicat, căpitanul Popescu îmi spunea:

– Ascultă, Drăgane și colega! Ia vezi tu ce-i cu ăștia din dosar! Descurcă-i tu puțin, și spune-mi și mie despre ce-i vorba. Cum să-i încadrăm: în codul penal sau în vreun decret-lege?

Nu întotdeauna încadrările provizorii făcute de plutonierul de jandarmi sau de comisarul de poliție erau cele juste, fie că acestora le lipsea pregătirea juridică elementară, fie că erau grăbiți sau superficiali. Însăși trimiterea la parchetul militar a inculpatului era o pedeapsă, căci acesta, din acea clipă, nu mai dormea liniștit, așteptându-se la sancțiuni cu mult mai severe și mai dure.

Activitatea mea de furier-jurist presupunea studiul dosarelor, așa cum o făceau cei doi căpitani-procurori și maiorul, cu deosebirea că ei semnau referatul către maiorul procuror-general, iar referatele mele erau „însușite“ de către unul dintre cei doi procurori

și doar rareori, când aceștia lipseau (întrucât îndeplineau funcția de acuzatori în fața tribunalului, ceea ce le răpea timp, uneori toată dimineața) supuneam referatul pentru cazuri urgente direct procurorului general – maiorul Bundra. În asemenea împrejurări, plutonierul, care era și cerber la ușa maiorului, voia să audă și el, înainte de a deschide, un mic raport, mai mult de formă, căci substanța îi era inaccesibilă și o socotea drept o treabă curentă ce ne revenea. Apoi anunța intrarea mea domnului maior, spre a prezenta referatul de trimitere în judecată, instrucție sau clasare.

Miile de dosare ce zăceau în așteptare au trecut, în parte, la un moment dat, în prelucrarea celor doi consilieri de curte de apel, concentrați și ei în acest scop: căpitanul Goruneanu și locotenentul Dimitrie Safirescu. Consilierul Goruneanu, unchiul prietenului meu Mircea Goruneanu, alesese magistratura de carieră, spre deosebire de taică-său, care urma tradiția militară a familiei. Înalt, uscățiv, îmbrăcat în uniformă militară, nu puteam să nu fac apropieri între el și fratele său. Vedeam în figura tatălui lui Mircea pe aceea a ofițerului cavalerist clasic. Celălalt consilier al curții de apel era un om mai grăsuț, plin la față și la corp. Avea chipul omului bun, dar bun din superioritate spirituală și datorită unei educații îngrijite, alese. Finețea sa se răsfrângea și în alesele gusturi la mâncare, căci nu era un gurmand, ci, cum foarte bine califică francezii, un *gourmé*, sau, după expresia germană, *feinschmecker*. Nu cantitatea, ci calitatea era cea apreciată. Nefiind căsătorit, se îndeletnicea cu plăcere și cu pregătirea bucatelor, specializat fiind în pateul de ficat de iepure.

Invitându-mă într-o zi la masă, am văzut cum aprecia mâncărurile, cum gusta din toate cu savoare, și am înțeles de ce totul se transforma apoi în depozit de clisă la crupe, dându-i, pe zi ce trece, forme mai rotunde, de odaliscă. Era întotdeauna calm și placid, niciodată nu se tulbura, dar nici nu se entuziasma sau pasiona de vreo cauză sau vreun proces, privind toate dosarele și crâmpenele de existență cuprinse în ele din unghiul și cu răceala unui astru îndepărtat. Nu tot ceea ce era uman îl interesa și-l atrăgea și, cu atât mai puțin, îl făcea să intre în pielea vreunui actor din această atât de variată scenă a vieții. Și dacă eu puteam să

spun despre mine că tot ce aparținea lumii și umanității mă preocupa și mă tortura, el trăia într-o lume siderală, ceea ce îl detașa oarecum de oameni și de necazurile lor.

Colaborarea cu cei doi consilieri și contractul cu o nouă viziune a vieții acestora mi-au lărgit și mie sfera de înțelegere a existenței și m-au ajutat să-mi extind relațiile. Omul se formează și în funcție de relațiile pe care le are sau le poate avea și dorința mea dintotdeauna a fost de a cunoaște cât mai multe și pe cât mai mulți. De la fiecare poți învăța ceva, fie el rege sau biet păstor, locuind în palate sau într-o colibă de munte (ca baciul aromân Nicoară din Aminciu-Mețova în Epir), fiecare având filozofia lui de viață, felul său propriu de a vedea și de a judeca lucrurile. Așa că, de la fiecare se poate afla ceva nou, obținând puncte de vedere diferite, în funcție de mediul specific și de preocupările respective.

Dosarele mai treceau și prin mâna altor furieri. Unul era Cornel Gașpar, jurist, avocat, devenit apoi judecător, azi jurisconsult al CFR-ului, la Cluj, iar altul, de meserie poet, se numea Petre Pascu. Ei erau concentrați, la fel ca și Bujor Imbroane. Camarazii mei puteau să facă treabă, dar nu prea aveau poftă și nu știau cum să scape mai curând de milităria suplimentară care le încurca socotelile. Înțelegeam psihologia concentraților, pentru că acesta era un serviciu pe radaș, cum s-ar spune în Banat, un supliment după ce omul și-a încheiat serviciul militar în termen. De aceea, gândul lor nu era la dosare. În același timp, eu îmi făcusem o filozofie nu numai juridică, ci și una proprie, ținând să-mi fac datoria în orele de serviciu, cu conștiința de a sluji colectivității, Justiției, Binelui ca idee supremă. Activitatea, de orice fel, căutam să o desfășor cu plăcere, întrucât învățam ceva zi de zi, și cazurile noi aduceau probleme noi, menite să-mi îmbogățească experiența. Dosarele deveneau treptat „dosarele mele“, țineam la ele și le urmăream apoi în instrucție și la judecată, bucurându-mă sau rămânând decepționat după ordonanța judecătorului de instrucție, care făcea clasarea sau trimiterea în judecată, în urma sentinței ce se dădea la terminarea ședinței.

Situația cea mai amuzantă era cea a poetului Petre Pascu. Nu se știe ce calități de jurist văzuse în el comandantul regimentului

său, care l-a „vărsat“ la acest serviciu, în urma faimoasei circumvenite de la divizie sau poate chiar de la corpul de armată. Fapt este că efectua și el o muncă juridică, numerotând dosarele și paginile lor, ca să nu se piardă, și coșând filele ca să poată parafa apoi întregul dosar, pe ultima pagină. Instrumentele sale juridice erau deci creionul roșu, sfoara, acul și sula, ceara și stampila. Este adevărat că făcea „operațiile juridice“ întotdeauna cu multă grație, cu surâsul pe buze, surâs izvorât dintr-o naturală bunătate a sufletului său și dintr-o inocență a inimii sale de poet. Chiar dacă îndeplinea fără voie o funcție de furier al furierilor, totuși devenea coleg cu toate drepturile în momentul când mergeam la masă, la birtul economic din spatele tribunalului civil, în fața închisorii, o clădire de pe timpul turcilor. Acest birt avea câteva săli rezervate unde luau masa funcționari de la tribunalul militar, grefieri, câte un judecător nou-venit și câte un avocat mai scăpătat. Conversația lui Pascu era plăcută și spumoasă, ca vinul sau, mai ales, ca berea pe care o luam în acest local șvălesc, cu mâncăruri bune, pregătite după rețetele bucătăriei austriece, generalizate în Banat la toate națiile conlocuitoare, cel puțin în orașe.

Convorbirile noastre alunecau adesea spre Muza Poeziei. Anumite observații și comentarii trecute prin sensibilitatea colegului nostru ajungeau, nu o dată, să se prefacă ele însele în poezie. Vâna sa poetică era atât de robustă, încât, într-o zi, punându-l la încercare, i-am cerut să dezvolte o temă dată. El a așternut-o treptat pe hârtie, în timpul prânzului, iar când ne-am ridicat de la masă, a fost gata și sonetul. După acest examen, mi-am revizuit părerile despre poeți și despre facilitatea lor de expresie, în cuvinte frumoase, bănățene și oltene, mai mult sau mai puțin „înșchiopătate“, cum o face poetul Virgil Șchiopescu de la Timișoara, sau „păscute“ de camaradul-poet Petre Pascu...

Deci avea și tribunalul, așa cum are probabil orice instituție, poetul său, spre a confirma încă o dată adevărul zicătorii că „românul s-a născut poet“. Neschimbat în timp, puțin adus de spate, covârșit de povara gândurilor sale, grăsuliu ca un porumbel fără pene încă hrănit de mama lui, cu un aer jovial ce inspira o

spontană simpatie, Petre Pascu (spre a completa cu detalii pitorești portretul său) purta o haină neîngrijită, cum cade bine unui poet care se respectă, deși cu uniforma nu-ți poți îngădui fără riscuri deprinderi de acest fel. La masă, nebăgat în seamă de superior, își orna haina și pantalonii cu spinat, adică spanac tocat cu milăram, ca și cu alte feluri ce figurau în lista de bucate.

După ce încheiam discuțiile poetice, aruncam o privire în ziar și treceam la comentariul faptelor cotidiene, continuând peripatetic, cu pas lent, schimbul de opinii în drum spre tribunal. La o astfel de masă ne găseam în ziua de 3 septembrie 1939, când am aflat de izbucnirea războiului, prin declarația franco-engleză dată publicității, îndeplinindu-se astfel o formalitate de drept internațional ce începuse a fi ignorată. Războiul, de fapt, începuse deja prin Blitz-Krieg-ul de cotropire a Poloniei, care a dus la divizarea unui popor de treizeci de milioane de locuitori, cu tradiție și istorie seculară. Nici unul dintre noi, furierii, nu bănuiam atunci ce consecințe dramatice va avea acest război și la ce distrugerii catastrofale se va ajunge.

Dar imaginea parchetului militar, o dădea, în primul rând, plutonierul Cârtoag. Oricine venea aici nu putea să treacă mai departe, să ajungă la birourile superiorilor, întrucât dădea de plutonierul care se voia, prin poza sa, întruparea autorităților severe. El se socotea posesorul tuturor atributelor, reale sau închipuie, pe care trebuia, pasămite, să le aibă oricine slujea la tribunal și la parchetul militar. Își exprima autoritatea cu emfază, schimbându-și ținuta și expresia feței, după caz și situație. Când era vorba de cei mici, toate atributele lui căpătau dimensiuni enorme. Lua atunci forma unui balon umflat cu H_2S , cu presiune ridicată, trezind în sufletul celor răstigniți în fața sa dorința de a-l înțepa și de a-l readuce la proporții normale.

Era, în schimb, flexibil și ascultător ca un elev de școală, uneori încăpățânat, după cum ușor se observa din mișcarea ochilor și a capului său împodobit cu o coamă blondă, atunci când se afla în fața superiorilor. Încăpățânat îndeosebi când îndrăzneam să susținem o părere despre misiunea sa de cerber. Când căpitanul Ouatu a încercat să-mi întârzie eliberarea formelor de lăsare la vatră, nu

s-a sfiit să fie de partea acestuia, considerând bună și justă ideea de a fi reținut în continuare la serviciu. Era tânăr și fercheș pe atunci, abia ieșit din școala de plutonieri, ridicat la gradul de sergent-major. După ani, l-am revăzut cu coama redusă, îmbrăcat civil, cu cămașa deschisă la gât, fără cravată, mai păstrând totuși ceva din privirile sale de viezure, cu care îi fulgerase odinioară pe oropsiții soartei, pe cei care, urcând scările tribunalului, ajungeau cu sufletul la gură în fața sa. Ofițerii de carieră ai Tribunalului militar, colonelul și maiorul, erau îmbrăcați într-o uniformă bleumarin, frumoasă și impunătoare, deosebindu-se bineînțeles, în forme și stil, de uniforma ofițerilor de marină.

Ofițerii care îndeplineau funcții de procurori sau de judecători de instrucție apăreau, de regulă, în uniforma armeei de la care proveneau și de care țineau. Eu venisem cu uniforma mea „ofițerească”, dar fără grade, sau mai exact, cu gradul de căprar TR. La chipiu purtam o cocardă cu tunuri, simbolul artileriei, deși însemnul nu mai corespundea noii mele funcții juridice. Am născocit atunci o cocardă pe care am pus să mi se brodeze o balanță în albastru, ca simbol al justiției. Maiorul Bundra n-a găsit nimic în asta și mi-a aprobat-o. Stârneam însă curiozitatea și mirarea cunoscuților mei, care nu întâlneau în viața lor asemenea chipiu și asemenea însemne.

În aceleași uniforme ale armeei lor, dar mai ponosite și mai decolorate de timp, s-au prezentat ofițerii concentrați Goruneanu, Safirescu, Antonini și alții. Deși mai magistrați decât magistrații militari, nu aveau dreptul să semneze pe referate decât cu gradul lor. Unul dintre ei prinsese gustul de a adăuga și particula „mag”. Povestește Gașpar cum, după plecarea mea, i-au jucat o farsă acestui ofițer autopromovat magistrat:

– Nemulțumit de aerele magistrale ale rezervistului Mircea Antonini, locotenentul Dimitrie Safirescu ne spune: „Ce se tot semnează cu titluri de căpitan magistrat? Ia să-i jucăm o farsă și să-i trimitem cu poșta confidențială un ordin din partea comandantului, cum că nu mai are dreptul să utilizeze titulatura de căpitan magistrat, atâta vreme cât nu-i decât căpitan de rezervă. Și să scriem în această adresă că e pedepsit cu zece zile de arest în casă.”

Gașpar a bătut la mașină textul scrisorii, crezând că gluma nu poate să aibă consecințe neplăcute. Prietenul meu însă, de acord cu locotenentul, s-a apucat s-o și semneze în numele colonelului. Actul confidențial a fost înmănat de curier, chiar în biroul nostru. Fără a murmura un cuvânt, Antonini s-a înnegrit la față, a pus plicul în buzunar și, abătut, a început să execute, chiar din acea zi, arestul în casă. Numai că Antonini avea dreptul să iasă la raport, după executarea pedepsei și, până la urmă, s-a decis să facă lucrul acesta. De astă dată, toți au început să facă haz pe seama prietenului nostru care, prin contrafacerea semnăturii, intra la apă. Nici el însă nu era lipsit de inițiative. La sfârșitul săptămânii, s-a dus în insula Ada Kaleh și, după multe peripeții și emoții, a trecut Dunărea printre sloiuri, izbutind să aducă un ploc pentru îmblânzirea colonelului: o mie de țigări, dulceață de smochine și rahat turcesc. Drept urmare, plângerea lui Antonini a fost respinsă. Bietul căpitan s-a dus mai departe, a ajuns cu plângerea până la generalul Dragalina, dar și acesta a fost prevenit din timp și n-a lăsat ca o farsă să ia proporții și să se transforme într-un proces neplăcut.

După cum se vede, și în casa justiției se petreceau unele snoabe.

Delicte, anarhii

Cele două mii de dosare, care mi-au trecut prin mână în opt luni de serviciu la Tribunalul militar (șase în termen, ultimele două concentrat), mi-au înfățișat o panoramă foarte largă și completă a vieții, sub aspectele sale negative și contradictorii. Multe „delicte” erau simple „infracțiuni” sau inculpări greșite, datorită interpretării dubioase a legii. Spre a nu cădea în eroare, jandar-mul interpreta mai întotdeauna legea în defavoarea celui implicat. Astfel de „delicte” erau repede trecute în revistă și adesea clasate cu un referat, în câteva rânduri. Formularele tipărite pe o pagină erau mai întotdeauna aprobate de căpitan și de maior.

Una din infracțiunile de acest tip a fost, de pildă, punerea în comerț a unor cutii sanitare, cu diferite medicamente și pansamente de prim ajutor, fără a se fi cerut autorizația prealabilă a serviciilor sanitare. Era suficient să-și cumpere cineva o cutie și să-și pună singur medicamentele în ea, fără ca acțiunea să intre în raza legii. Dar dacă acest lucru era făcut pe o scară mai largă, comercială, acțiunea devenea infracțiune sau chiar delict, după calificarea comisarilor, și se pedepsea cu închisoarea.

Mare a fost spaima unui proprietar de laborator medical din Timișoara, care lansase astfel de cutii. Pentru a-mi da mai bine seama despre ce este vorba, i-am cerut să prezinte corpul delict la parchet. Avocatul inculpatului a încercat ca, o dată cu cazul delict, să-mi ofere și o sumă de bani, cu care venise la mine acasă. Nu știu cum a dat de adresa mea. Probabil că-mi luase urma până la restaurant și de acolo obținuse adresa. L-am trimis îndărăt cu bani cu tot, spunându-i că nu-i cazul să mi se aducă astfel de omagii și adăugând totuși că nu mă formalizez și nu voi face caz de acest incident, cunoscând prea bine metodele și vicile unei profesii pe care o respectam tot mai puțin, ca și obiceiurile tradiționale ale nației în veșnică pribegie ce se apuca adesea de avocatură. Dosarul l-am propus pentru clasare, dar cred că clientul a fost „pingelit” de-a binelea de către avocatul său coreligionar, care, desigur, își va fi atribuit un mare merit în apărarea sa la Tribunalul militar. Cutia cu pansamente, care intra într-o trusă de voiaj, ne fusese prezentată sub formă de corp delict ca adusă la cerere. Ca să scape de ea, căpitanul Popescu mi-a dat-o ca amintire, și amintirea avea să ajungă în Italia.

Alte delicte care îngreunau dosarele erau ultragiile comise împotriva unui militar – ceea ce era foarte grav – sau împotriva unui funcționar civil și trecute în competența tribunalului nostru. În cazul în care ultrajul se producea sub arme, lua forma insubordonării grave, căci, prin nesupunere, prin gesturi sau cuvinte ireverențioase, se poate contribui la destrămarea ierarhiei și a disciplinei cazon. Nu tot astfel se prezenta cazul când vreun țaran, neștiutor de carte și neinițiat în principiile juridice, răspundea

jandarmului în termeni mai aspri, iar domnul plutonier se simțea micșorat în autoritatea sa, ca șef absolut al satului. Nu mai pomenesc despre cetățeanul turmentat care, întorcându-se voios spre casă, pe drumul larg, spre a fi mai sigur decât pe trotuar, întâlnea sergentul de stradă și, văzându-i fluierul, îi adresa frumosul cuvânt de îndemn: „Suflă, să-ți treacă de urât!“ Cu ani în urmă, aceleași versuri spuse sergentului de la Cotroceni n-au fost considerate ofensatoare și n-au fost relevate la comisariat ca ultraj (se vede, din pricina duioșiei lor, deoarece fuseseră cântate de un sextet). Chemat acum să aplic legea, am constatat cât de incompletă era. Căci ultrajul în cântec era văzut cu alți ochi și auzit cu alte urechi decât cel obișnuit, adresat în proză sau în versuri albe, în ton major sau minor!

Natural, eram obligat să țin seama de autoritatea domnului plutonier de jandarmi să mă gândesc că această autoritate trebuie să rămână neclintită, dar, în același timp, cercetam intenția cu care fuseseră adresate cuvintele și stabileam dacă veneau în deplină cunoștință de cauză, sau erau rezultate din ignoranță, ori de limbajul mai plastic al vreunui țaran mucalit. În Banat erau mulți țărani nu numai mucaliți, dar și cu mult mai deștepți și mai umblați decât plutonierii, făcând însă adesea pe proștii. Și apoi, de multe ori hazul și umorul neînțeles din îngustime de minte ajungeau să fie socotite insulte. Eu nu puteam să le clasific drept ultraj, să-i aduc pe bieții țărani la tribunalul militar sau la închisoare, numai pentru că „domnul plutonier“ nu era destul de istet și prea repede-i sărea țandăra. Deseori, citind rapoartele jandarmilor, mă gândeam că prostia însăși e o culpă și ar merita să fie pedepsită. Din păcate, până în zilele noastre nici un cod penal și nici o lege specială nu s-au emis pentru ameliorarea spiritului popoarelor, deși asupra prostiei ne-a atras atenția strălucitul filozof Erasmus din Rotterdam în a sa *Sive declamatio in laudem stultitiae*. Din lipsa acestor legi, trebuia să examinez în baza echității și a unui just echilibru necesar toate fenomenele sociale de acest gen, care apăsau societatea.

Întâlneam însă și ultraje izvorâte din spirit anarhic. Dosarele prezentau indivizi, de obicei recidiviști, provocând în mod voit astfel de acte și crezând că, prin aceasta, pot schimba din temelii structura societății, în afara căreia, de altfel, ei înșiși n-ar fi putut să trăiască. Era și acesta un fel de parazitism social, într-o colectivitate care, acordând anumite facultăți și drepturi componentilor săi, ajungeau până la a îngădui și anumite forme de contestare verbală, așa cum se întâmplă și în zilele noastre. Spre deosebire de trecut, când procentul de inadaptați era mai puțin cunoscut și studiat, ei trecând de regulă drept elemente deformate ale naturii, în epoca modernă mijloacele de comunicare de masă ne-au dat posibilitatea să-i vedem îndeaproape. Și, prin această reclamă indirectă, fenomenul a fost dilatat.

Azi avem plăcerea de a simți, contemporani cu noi, o categorie de paraziți, care, întocmai ca vâscul sau ca insectele cu nume multiforme, se numesc *hippies*, *beatnics*, *beatles* – nume care și-au pierdut semnificația originală, luând înțelesuri mistico-poetice și bucurându-se, pe alocuri, de o putere de atracție magnetică. În tinerețea mea ei erau cuprinși sub denumirea generică de boem. Termenul vine de la frumoasa regiune a Boemiei, foarte industrializată și respectabilă, dar a ajuns să exprime o viață dezordonată în murdărie, nomadism și vagabondaj. Uneori pictorii se complăceau în astfel de situații. Nu se știe bine dacă din motive de inspirație estetică sau din motive economice, deoarece, potrivit unei alte legi curioase, cu foarte puține excepții, pictorii devin de obicei mari după moarte. Cei care beneficiază de pe urma artei lor sunt negustorii, iar negustorii, în marea lor majoritate, au cam aceeași religie. O singură specializare s-a stabilit deocamdată în marea categorie a boemilor, anume aceea a așa-zișilor cloșari de la Paris, care dorm fericiți pe gratiile gurilor de aerisire ale metroului, spre a se încălzi noaptea.

Mi-a fost dat, într-o zi, să primesc o scrisoare din partea unei familii bănățene necunoscute. Eram rugat să caut și să conving să iasă din situația de cloșar un bărbat încă tânăr, rudă apropiată a acestor bănățeni cumsecade. Acesta studiase dreptul și filozofia

la Paris, dar, abătut de cine știe ce deziluzie, în loc să meargă la călugărie, a preferat să intre în cloșerie. Întâmplător, am dat de el și l-am identificat cu ajutorul fostului consilier cultural de la Paris. El l-a găsit la biserica românească. Din discuția avută cu dânsul, s-a desprins o singură concluzie: avea nevoie de douăzeci de mii de franci vechi. I-a primit fără jenă, ca și cum i s-ar fi datorat. (Așadar, această predispoziție marchează, în primul rând, o opțiune spirituală!) Invitația rudelor sale de a se întoarce în țară, obligându-se să-i asigure întreținerea, a fost respinsă cu dispreț născut dintr-o profundă filozofie a vieții. Banatul e fruncea în toate, așa că și în acest domeniu atât de specific a dat primii cloșari, demni reprezentanți la Paris ai filozofiei lui Diogene. Tot ce posedă cloșarul nostru era pe el. Bărbos, neîngrijit, ascuns într-un palton ros și jerpelit. Dar, în mintea lui maladivă, se socotea mulțumit și împăcat cu soarta și m-a rugat să le transmit rudelor că e bine și că singura lui dorință este ca nimeni să nu-i mai poarte de grijă niciodată.

Desigur, fenomenul e complex. Situația se explică lesne când este vorba de nebuni periculoși doar lor înșile. Cântecul se schimbă, însă, dacă e vorba de tineri în deplinătatea puterilor lor fizice și spirituale, care, din motive contingente, cum este cazul astăzi în America, refuză să se înroleze sub arme, spre a participa la războiul fără rost și fără sfârșit din Indochina, sau de cei care, din motive existențialiste sau fanteziste, nu țin seama de realități și adoptă o viziune aberantă, contestând societatea ce i-a generat și pe seama căreia trăiesc. Soluția ideală ar fi transferarea lor pe o insulă pustie, unde să se organizeze în deplină independență și suveranitate, în chip diferit decât este organizată societatea existentă și conform modelului și aspirațiilor proprii. O republică anarhică, altfel spus. Se vor găsi, în primul rând, în fața problemelor de bază: redescoperirea focului, a roții, a cuțitului, a bardelor, ciocanului, secerii. Își vor da seama apoi că societatea nu poate fi organizată fără autoritate. Se vor lecu repede de maladia detestării societății de consum, mai ales când, până la prima recoltă și la domesticirea animalelor (dacă vor reuși să le prindă vii, cu

brațele și prin agerimea minții) se vor vedea nevoiți să mănânce frunze și rădăcini. Desigur, nevoile le vor ascuți spiritul potrivit proverbului italianesc: *Il bisogno aguzza l'ingegno*.

Recent, o asemenea experiență aflu că s-a realizat în Anglia. Comunitatea anarhică a funcționat foarte bine atâta timp cât *hippies* au avut alimente și au putut să-și reîmprospăteze proviziile cu banii de la părinți. N-a mai funcționat când au trebuit să înceapă să lucreze ei înșiși, ceea ce probează că una din cauzele cele mai importante ale unui astfel de fenomen este lenea. Există leac și pentru această boală: taberele de lucru. Munca fiind aceea care a stat întotdeauna la baza societății, ea devine abia când este sistematic exercitată o adâncă filozofie realiste a vieții. Tinerii noștri Robinsoni englezi au fost anarhiști convinși cât timp erau sănătoși. Dar când unul dintre ei s-a îmbolnăvit de apendicită, au trebuit, cu mult dezgust, să-și revadă opiniile și, cu profund dispreț pentru societatea contestată, au cerut ajutor serviciilor sociale medicale, insistând să se trimită un elicopter pentru grăbitul transport al bolnavului.

Ce noroc au avut acești Diogeni moderni că n-au apărut în anul 1939, spre a cunoaște Tribunalul militar de la Timișoara și pe procurorii săi oficiali și anonimi! Ar fi fost aduși la numitorul comun, tunși, rași și spălați, repuși în circulație ca elemente productive, pentru plata debitelor sociale contractate grație investițiilor făcute în ei pentru instruire, școlarizare, pregătirea profesională. Apărând într-o epocă de pace, prosperitate și multă înțelegere și îngăduință pentru tot felul de maladii și excentricități, ei se bucură de imunitate printr-un consens mai mult sau mai puțin plenar al societății, în clipele ei de dezorientare, dar și grație bunăstării materiale ce îngăduie și acest lux.

Aspectul umanitar al judecăților

Regele Carol și consilierii săi declaraseră război deschis mișcărilor studentești și muncitorești și, după cum am văzut, unul

dintre mijloacele de prigoană îl alcătuiau decretele-legi și judecarea de tribunalele militare a delictelor politice. Manifestările publice, semnele distinctive, afișele, însăși posedarea anumitor cărți au fost tot atâtea motive de întocmire a actelor de trimitere în judecată și toate soseau la parchetul militar. S-a găsit astfel acest organism al armatei în situația de a pătrunde într-un sector atât de delicat cum este politica. Atât mișcările de stânga, cât și mișcările de dreapta erau situate sub același semn și în afara legii. Totul se opera în ilegalitate, totul era forțat și pune pe magistrații militari într-o situație curioasă, obligându-i indirect să ia o atitudine drastică în fața unor fenomene social-istorice care depășeau orice limită, după cum însuși regele era depășit în mentalitatea și metodele sale. Căutând să recupereze timpul pierdut în aventuri și în afaceri, cu ajutorul camarilei, uneori căuta să realizeze programe naționale sau sociale, împrumutându-le autoritatea, cum adesea fac anumiți politicieni vicleni. Excesele sale nu-și mai aflau justificarea, și deznodământul tuturor erorilor și jafurilor făcute în avutul țării urma să fie plătit neîntârziat. Din păcate, acestea nu aveau să fie plătite de el, ci încă o dată de bietul popor român, jecmănit de toți aventurierii și mercenarii.

Printre infractorii legilor caroliniene s-au găsit, în mod fatal, colegi și cunoscuți de-ai mei, care, fie din pricina unui crez politic, fie din pricina idealismului lor, au ajuns pe banca acuzaților, la Tribunalul militar. Familiile lor îmi trimiteau vorbă și astfel aflam despre existența dosarelor ce-i priveau, ca și de găzduirea lor preventivă în anumite închisori, cum a fost cazul lui Tului Bașiu, fiul preotului din Sălha. Convins că misiunea adevărată a Tribunalului militar era cu totul alta decât amestecul său în politică, iar, pe de altă parte, considerând că adversarii politici ai guvernanților erau deopotrivă de respectabili pentru părerile lor, ca și cei care aveau temporar puterea în mână, am considerat în lumina justiției, a omeniei și a echității în cazul lor, cu atât mai mult cu cât nu săvârșiseră crime împotriva statului, ci doar și-au exprimat opiniile și credința. Prezintă referatele în termeni cores-punzători, acceptați până la un punct de procuror și de procurorul

general, judecata a fost uneori favorabilă lor, alteori s-a limitat la pedepse minime, simbolice, dacă dosarul nu putea să fie clasat. Doi colegi judecați astfel în prealabil de mine s-au ales unul achitat, altul cu o ușoară condamnare, echivalentă detenției preventive. Personal, voiam să fiu cu conștiința împăcată, acțio-nând în baza justiției imanente și substanțiale, și nu supunân-du-mă unei simple legalități, adesea în contradicție cu principiile eterne ale justiției, atât de bine descrise de Giorgio De Vecchio.

Dacă referatele mele prezentau aspectul uman al judecăților, apărătorii inculpaților înfățișau o lume nouă pentru mine, în contrast cu imaginea ce o aveam despre nobila profesiune încă din copilărie, când se pronunța cu mult respect numele unui avocat și când tata considera ca o mare cinste pentru familia sa ca unul dintre fii să îmbrățișeze cariera de avocat. Cumpărase până și o casă, aproape de tribunal, cu vad avocațesc, în speranța că mă voi decide să rămân la Lugoj și să exercit profesiunea pentru care mă pregătisem. Voia să fiu fișcal (cuvântul nu provine din maghiară, cum s-ar crede, ci de la străbunii noștri spanioli, care folosesc și azi cuvântul fiscal, pentru avocatul statului și pentru procuror). Avocați cu nume mare veneau uneori din oraș, pentru cazuri importante, bineînțeles. Aceștia asistau pe client la judecătorul de instrucție și uneori veneau să pledeze la proces, părăsind imediat după aceea aulele tribunalului. Se adresau și ei parchetului, pentru informații și lămuriri, și nu întotdeauna se duceau la cel mai mare, ci mai adesea veneau la cei mici. Era momentul când plutonierul nostru creștea în importanță și se umfla în pene. A-i vorbi și a i se cere tocmai lui – deținătorul secretelor dosarelor – deslușiri, și mai ales a-i vedea pe marii oratori adresându-i-se plini de politețe reprezentau clipe de rară încântare pentru plutonierul nostru. Îl vedeam triumfător, cum lăsa să cadă de sus orice cuvânt, făcându-l să se rostogolească încet-încet până la urechile avocatului. Bineînțeles, avea nevoie de autorizația șefilor, iar pentru dânsul toți erau șefi. Avea el însuși obiceiul să spună că e „cel mai mic din ierarhie și personal nu poate să dispună și să decidă“. Dacă totuși mai adăuga la informații o linie în plus, mai

mult din cuvinte decât din fapte, aceasta era bine cântărită și transmisă prin unda privirilor sale pătrunzătoare către cel interesat, cu semnificația unui mare serviciu adus. Un mulțumesc atât de obligat al unui profesionist de vază constituia, dacă nu o compensație materială imediată, o capitalizare morală pentru viitor.

Avocații de rând se comportau altfel. Mobilizând toate resursele lor umane, căutau contacte de relații publice cu magistrații: ofițeri, subofițeri și trupă. Aș putea să spun că uneori îi cultivau mai mult pe cei din ultima categorie, știind ei prea bine că ceea ce face caporalul nu face generalul. Îmi amintesc de un avocat necăjit din fire și jigărit la făptură, care venea după-amiază însoțit de un câine, ales după chipul și asemănarea stăpânului, să ceară informații suplimentare. În timpul acesta, lega câinele afară, la copac, deoarece nu voia să riște a fi judecat și acesta pentru vreo infracțiune considerată astfel poate numai pe plan estetic, dar cu totul altfel primită de arborii beneficiari ai atențiilor canine. Argumentele acestui avocat nu erau atât juridice sau de justiție, cât mai ales cu caracter personal, profund uman: să-i îngăduim să câștige o pâine, pentru el și câinele său, căci și potaia se resemnase numai la aceasta din motive economice și se adaptase situației stăpânului. Rămăsese la simpla bucată de pâine, nu râvnea la carne, spre deosebire de căteii de salon, care completează, atât de bine, toaletele feminine, când domnița și cățel sunt expuși în public și, în calitatea lor de animale aristocrate sau burgheze, au nu numai carne, dar și lapte, și prăjituri.

Cine ar fi putut să reziste la o astfel de implorare colectivă, exprimată însă numai prin gura avocatului, căci câinele, coleg de suferință, nu mai avea nici forța de a lătra!? L-am ajutat cât am putut, cu conștiința că fac un bine, așa cum am fost învățat la cercetășie: să nu las să treacă o zi fără o faptă bună. Pentru motive de procedură și, poate, din motive de plimbare matinală obligatorie a javrei, avocatul meu protejat alesese Alea Tribunalului drept promenadă și cererea ce mi-o făcea era să aranjez, dacă pot, ca dosarele lui să fie primele puse pe rol, în afară de cazul celor delicate, lăsate de regulă la sfârșit, când tribunalul,

obosit de atâta judecată și cugetând mai mult la masă și casă decât la procese, devenea mai expeditiv și poate mai indulgent în osândirea oamenilor, deși foamea mărește agresivitatea, după cum se arată în palemologie. Dar magistrații noștri erau grași și aveau suficiente rezerve.

„Dacă așa se practică profesiunea de avocat și astfel sunt valorificate toate cunoștințele juridice acumulate la universitate – gândeam în sine mea –, atunci nu aceasta este profesiunea cea mai nimerită mie și, în orice caz, nu modul cel mai frumos de a-mi câștiga existența cotidiană!“ Încet-încet, mi-a pierit gustul pentru avocatură și gândurile mele începeau să se îndrepte în alte direcții în domenii unde cunoștințele și logica juridică puteau într-adevăr să devină creatoare de valori spirituale și materiale.

Timișoara „P.R.“

Preocupările juridice militare îmi lăsau totuși timp pentru a întreține și relații sociale. Nu cunoșteam prea bine orașul Timișoara. Înainte vreme nu avusesem prilejul să-l vizitez, decât atunci când se întâmplau nenorociri în familie. Veneam dimineața și ne întorceam seara, la Lugoj. Prima oară venisem cât a fost nevoie să mi se extragă un os și un polip crescuți în chip neobișnuit în nări. Operația atât de delicată și periculoasă a fost făcută cu o simplă anestezie locală. În mâinile experte ale doctorului Corcan, totul însă a decurs bine. Altădată am venit cu Zeno, când și-a tăiat ochiul cu cosorul. Tot un doctor timișorean, Porr, intervenise la timp și i-a salvat vederea. Am mai venit apoi cu tata, mai ales pentru cumpărături de utilaje și materiale chimice. Cu alt prilej, l-am vizitat pe unchiul lui Ionică, privindu-l ca pe un *domine dio*, deoarece știam că făcuse studii de drept la Paris și de teologie la Strasbourg. Acolo devenise vegetarian și așa a rămas până în zilele noastre, purtându-și, cu demnitate profesională, oasele și pielea.

Mi-a rămas întipărit în minte micul dejun, după o noapte petrecută în apartamentul lui cel mare, din centrul orașului. Am băut lapte, cu pâine și miere de stup și, în acei ani, mi s-au părut aduse din paradisul turcesc, cel asemuit cu o grădină prin care curg râuri de lapte și se ridică piscuri de orez. Datorită regimului său paradisiac și a scărilor în spirală ale A.G.R.U. (Asociația Generală a Românilor Uniți), al cărei președinte local era, uica Ion îmi făcea impresia unui ascet, pregătindu-se pentru întâlnirea cu Atotputernicul. Ajuns și viceprimar al Timișoarei, s-a dedicat apoi muzicii și, după ce o vreme a funcționat ca jurist al unei fabrici de cărămizi, este acum pensionar.

Laptele cu miere al lui uica Ion l-am mai regăsit la o familie de șvabi. Șvabul era șnaider și avea două fete drăguțe și mai ales dezghețate. Ca omagiu adus artei lui croitorești, el socotea că e bine să fie servită cina chiar pe măsuta de lucru, după ce dădea deoparte degetarele și acele, spre a nu deveni involuntar fahiri. Chemându-mă la ei într-o seară, am surprins familia întreagă adunată la această masă frugală. Pe lângă lapte, cafea și miere, se adăugau și nucile al căror miez era scos de fiecare direct din găoace. Am mâncat și eu nuci rase ca parmezanul și presărate cu zahăr, pe tăietei servite în Banat ca melșpais, adică în loc de prăjitură sau desert. Când au auzit italienii mai târziu de aceste obiceiuri „barbare” s-au crucit, căci tagliatelele (corespondentul italian al tăieteiilor noastre) sunt făcute cu ou, în casă, se servesc cu sos de carne numit ragu, sau cu sos de roșii, sau simplu, cu unt proaspăt și parmezan. Servite ca felul întâi, fac cinste oricărei mese bune. Dar eu nu mai văzusem până atunci să mănânci nuci întregi ca rozătoarele, adăugând la aceasta felii de pâine proaspătă, cum făceau acești nemți. Nedumerirea mi s-a spulberat când, venind în Italia, am văzut că orice meniu se termină cu fructe, ceea ce e foarte bine, iar printre aceste fructe e servită și *frutta secca*, alune, migdale, nuci, curmale, prune uscate, caise uscate și stafide. Câteodată, în anumite epoci ale anului, aceste fructe sunt prezentate în chip mai elaborat, ca alivicia (halviță, numită *torrone* în Italia).

După sejurul de la Lugoj, familia lui Poldi Pichler a revenit la Timișoara. Între timp, Duți a devenit fată frumoasă și, cu „balconul” ei înflorat, atrăgea atenția oricui. Ieșise din exclusivismul săsesc și intrase în circuitul studenților români, printre care era și bunul meu prieten, Puiu. În internaționalismul său sentimental, Puiu își completa astfel cultura, prin dese vizite și partide de tenis, nu știu dacă simple sau duble. M-a bucurat mai târziu acest fapt, căci Duți trăise în mijlocul familiei noastre și pe atunci n-aș fi crezut că, dintr-o fetiță slabă și mofturoasă la mâncare, cu nările prelinse cu stearină, va înflori o fată atât de atrăgătoare, chiar pentru gusturile rafinate ale prietenului meu.

Nici eu nu mă puteam plânge de lipsa varietăților etnice sentimentale, căci nu știu cum și de unde cunoscusem o nemțoaică mititică, gingașă și proporționată în toate, cu care m-am împrietenit. Mă frecventa periodic acasă, în dosul tribunalului civil, și venea plină de precauțiuni de tot felul.

Vreo două luni au durat întâlnirile noastre agreabile și fata se îndrăgostise de-a binelea, căci, într-o zi, mi-a propus să plec împreună cu dânsa în Argentina, unde avea niște rubedenii. Era, bineînțeles, dispusă să aștepte până când termin cu serviciul militar, dar, prevăzătoare, începea să facă programul încă de prin luna august. Mă întreb cum s-ar fi schimbat existența mea, dacă acceptam această invitație și ce-aș fi realizat prin America de Sud, care oferă atâtea posibilități tuturor întreprinzătorilor veniți din cele patru unghiuri ale lumii?! Toți cei buni fac carieră, dar, dacă nu se îngrijesc să investească în imobile avutul lor, el se evaporă de la un an la altul, într-o inflație galopantă, maladie de care suferă acele țări din America Latină.

Lucrurile se petreceau în august, tocmai când am plecat în excursie la Marea Neagră, la Balcic. M-am reîntors la serviciu cu niște atenții în filigrană artistică, dar acestea n-au impresionat prea mult imaginația nemțoaicei mele. Răspunsul cu Argentina se tergiversa și fata a început să-și recapete temperatura normală ca, până la urmă, încet-încet, să se îndepărteze, căutându-și alt candidat pentru Argentina și pentru mâna ei. Ceea ce este de neiertat din partea unui cavaler ca mine e că nu-mi mai aduc aminte

numele ei, cu toate eforturile ce le merită. E adevărat că, în acea epocă, în puținele ore libere, lectura mea preferată era *De oratore* de Cicero, în traducere românească, deoarece în versiunea originală această lectură ar mai continua și azi, cu dicționarul în mână. Numai un bun cunoscut al meu, senatorul belgian De la Vallée Poussin, a fost surprins de mine în biblioteca sa, cufundat în lectura unui text latin original. Deși Marcus Tullius mi-a „dat” mai puțin decât fata, totuși, să-mi aduc aminte numai de numele lui Cicero este de neiertat!

Tot în casa gazdei mele, care își izolase bărbatul într-un fel de cușcă, între două ziduri, unde abia încăpea un divan strâmt, spre a-l lăsa să sforăie în pace, mai fusese închiriată o cameră unui sublocotenent de infanterie, mititel, oacheș și al dracului. Ca și mine, ca să ajungă în camera sa, ofițerul trebuia să treacă printr-un salon-sufragerie, în care a fost instalat și un divan, în spatele unui paravan. Din când în când, oaspeții noștri puteau să fie găzduiți ocazional îndărătul paravanului.

Datorită pasajului obligatoriu, vizitatoarele celor doi chiriași erau nevoite să străbătă această trecătoare. Așa am văzut o tânără adusă din nu știu ce parte a țării, simpatică și foarte vioaie, care, cu toată pasiunea arătată sublocotenentului, primea drept recompensă din partea acestuia și câte un toc de bătaie. Într-o zi, probabil bătută de un gând de răzbunare, i-a cerut proprietăresei să-i fiu prezentat, închipuindu-și că eu, lucrând la Tribunalul militar, puteam să fac justiție într-o căsnicie de probă și, ca atare, chiar dacă nu voi interveni personal, se va pune la momentul oportun sub protecția legii. În afară de afurisitul de sublocotenent, nu cunoștea, sărmana, pe nimeni în tot orașul. Natural, într-o zi, sătulă de bătaie, fata s-a decis să-l părăsească pe sublocotenentul mitocan și să se instaleze singură, într-o cameră mobilată. Lectorul se va întreba: ce ocupație și-a găsit și din ce putea să trăiască? Femeile – voi răspunde – sunt dotate cu multe calități și au deschise multe cariere. De altfel, la Paris, bunii tați de familie, când se întâlnesc la o mastică, se întreabă, ca oamenii bine educați, cum o duce familia, iar cel întrebat se nimește să răspundă uneori foarte natural: *Ma femme, elle est bien et ma fille, elle s'est établi cocote!*

Dacă la Paris o asemenea îndeletnicire poate să pară firească, fiind una din numeroasele profesii ale metropolei, nici la Timișoara nu părea să fie o muncă necunoscută. S-ar putea ca fata să fi venit cu intenții bune. În fond, și iadul este pavat cu intenții bune. E posibil să-și fi căutat o activitate oarecare sau un protector capabil s-o întrețină. Dar bătaile ofițerului, iar apoi îndrumările noii sale gazde i-au pregătit desigur un alt drum.

Res bellum

Inițiativele politice pe plan internațional luate de conducătorul terțului Reich se țineau lanț. Începuse cu remilitarizarea zonei renane, ca apoi să treacă la realizarea așa-zisului *Anschluss*, la acordul cvadripartit de la München, la ocuparea regiunii sudeților, dezmembrând Cehoslovacia. Aceste mari succese în politica internațională nu i-au fost suficiente și, pentru a obține noi teritorii și a înghiți popoarele mijlocii și mici, a trecut la război, ca ultimă și supremă formă de acțiune politică internațională. A început mai întâi războiul nedeclarat împotriva Poloniei, în luna septembrie 1939, când Anglia și Franța s-au angajat în sfârșit în război, lăsând la o parte politica acordurilor și a cedărilor, practică de faimosul Chamberlain cu umbrelă.

Era lesne de închipuit că acest război se va extinde și va căpăta proporții mondiale. Istoria arată că, datorită interdependenței popoarelor, începând cu secolul al XX-lea, războaiele vor avea mereu caracter mondial, chiar dacă zona operativă s-ar limita la o anumită regiune a globului. În consecință, declanșarea focului în Europa, cu mijloace noi, rapide și eficiente dezvăluind tactica distrugerii armatelor inamice prin acțiuni masive, surprize și înaintări profunde (ca o pană menită să despice lemnul cel mai tare), obliga toate țările continentului să-și revizuiască pozițiile și, recâștigând timpul pierdut, să se înarmeze din mers, cum a fost cazul Angliei. Tactica străpungerii frontului și înaintării în teritoriul invadat, despărțind coloana în două aripi, spre a încercui

armate întregi, ducea la nimicirea a numeroase divizii, în puține zile și pe neașteptate.

Această tactică a fost aplicată și la străpungerea liniei Maginot. Ocolind-o prin Belgia, naziștii au căzut în spatele fortificațiilor, făcând prizonieri pe toți cei care, înarmați până în dinți, ocupau poziții subterane. Căderea liniei Maginot și, o dată cu ea, a Parisului și a Franței, cu toată valoarea tradițională a armatei franceze și a strategiei Statului ei Major, a tăiat respirația tuturor popoarelor europene, obligându-le, sub cerul încărcat de nori, să-și revizuiască prietenii, tratatele, acordurile și simpatiile, căci răsturnarea vechilor forțe, de rang internațional, impunea un nou echilibru.

România se găsea în drumul expansiunii germane, de mult cunoscute sub numele de *Drang nach Osten*. Expansiunea era motivată de densitatea demografică, prin căutarea „unui loc sub soare“, datorită greșelii aliaților din Primul Război Mondial, când au fost luate nemților coloniile ce funcționau „ca o supapă de siguranță“. România apărea ca o țară cu o populație mai redusă decât îngăduiau condițiile și resursele naturale ale teritoriului său. Faptul că ar putea să susțină o populație de trei ori mai mare dădea naștere ideii de agresiune: un spațiu rarefiat care, în baza unei legi mecanice, a presiunilor exterioare, urma să fie egalizat. Aceleași legi mecanice încercau să se aplice ținuturilor vaste ale Uniunii Sovietice.

Care ar fi fost politica cea mai bună de urmat, în această nouă fază istorică europeană? Aceea a opoziției totale sau aceea a flexibilității, a adaptării, a căutării unui nou *modus vivendi*, dacă nu chiar căutarea și câștigarea cât mai rapidă a unor noi prietenii? Era evident că, pentru a câștiga simpatia cuceritorilor și a noilor stăpâni ai Europei, nu mai puteau fi folosiți vechii politicieni. Iată de ce regele Carol al II-lea a încercat alte formule și era dispus să cadă la tot felul de compromisuri. Istorici, poeți, economiști, profesori dați uitării sau ținuți la odihnă preventivă și în închisori au fost scoși la lumina zilei, combinați în noi formule, mai toate de scurtă durată, și chemați să asigure obținerea de noi alianțe și soluții de salvare. Înconjurându-se timp de zece ani de zile numai de o lume cu totul străină adevăratelor interese ale neamului românesc și sfătuit de o

camarilă alcătuită din oameni fără viziune și fără sentimente patriotice, el își pierduse capul. În loc să facă apel la toate forțele națiunii, utilizând tot ce putea fi bun din fracțiunile politice, așa cum procedeză toți șefii de state în momente critice, el a aplicat în chip excesiv principiile lui Machiavelli, creând momente de mare tensiune. Ducându-mă într-o dimineață la tribunal și intrând în birou, am găsit o liniște mormântală și priviri întrebătoare și speriate parcă. În clipa următoare, am aflat explicația: fuseseră omorâte unii spuneau câteva sute, alții spuneau câteva mii de persoane. Locul nu era departe de tribunal. Plutonierul-major al judecătorelui de instrucție, om cumpănit și cu bun-simț, m-a sfătuit să nu mă duc, explicându-mi că sunt prea tânăr pentru a vedea asemenea lucruri oribile. Probabil că el știa mai multe, dându-mi să înțeleg că astfel de anomalii trădează grave simptome de criză. Am renunțat, am rămas în birou și mi-am reluat lucrul.

Spre locul de obârșie a neamului românesc

La 1 ianuarie 1940 începea permisia mea de opt zile. Am socotit potrivit să prezint omagiile mele unchiului Gavrilă și mătușii mele și m-am decis să plec la Craiova.

Dar, înainte de a arăta care au fost ultimele întâmplări din preajma plecării din țară, e necesar să amintesc că, încă din iunie, se deschisese la Institutul de Cultură Italiană din București un concurs pentru decernarea unor burse de câte un an, pentru specializare în Italia, dintre care, pentru întâia oară, una era atribuită unui student în drept. Concursul se desfășurase pe baza titlurilor academice și a publicațiilor. M-am precipitat la București, cu o cerere și o scrisoare de prezentare. Bună impresie au făcut traducerea cursului lui Del Vecchio, prin care contribuam la răspândirea gândirii juridice italiene peste hotare. Pe lângă studiul limbii, frecventasem un an cursurile de economie politică italiană, bazată pe sistemul corporativ, pe bresle numite corporații, cuprinzând atât organizațiile *dei datori di lavoro* (dătorii de muncă), cât și *prestatori d'opera* (muncitorii și funcționarii), organizații teoretic

menite să apere interesele muncitorești reprezentate de sindicate. Veghind la bunul mers al economiei, ele urmau să echilibreze diferitele interese ale procesului productiv, iar în caz de conflict trebuiau să recurgă la arbitraj și la tribunalele muncii anume organizate pentru aceasta. Totul se articula și se rezolva în cadrul corporației respective și nu în afară, deranjând prin greve bunul mers al economiei naționale.

Toate premisele erau favorabile pentru a obține această bursă de studii pe potriiva aspirațiilor mele de a-mi continua studiile și de a obține doctoratul în străinătate. Plecasem la București îmbrăcat militar și tot institutul, care mă cunoștea, începând cu directorul, profesorul Bruno Manzone, m-a primit foarte bine, lăsându-mă să sper într-o reușită. Documentele au fost examinate la institut și trimise apoi ministrului de Externe la Roma, care, obișnuit să dea burse pentru literați, arheologi și numismați (fiind considerate, pe atunci, ca singurele specialități cu greutate în viață, putând înrâuri destinele societății), a fost pus în sfârșit în situația de a-și schimba politica și de a acorda burse și pentru juriști. După împlinirea celor douăsprezece luni de serviciu efectiv, urma să fiu liberat la 31 octombrie 1939. Cum însă începuse războiul în Europa, iar trupele poloneze se și refugiaseră în România, țara se pregătea pentru intrarea voluntară sau involuntară în conflagrație, iar aceasta s-a resimțit prin concentrările de ofițeri și trupă. Fuseseră concentrați consilierii curții de apel (am amintit de ei), fuseseră concentrați unii avocați și poeți și, până la urmă, și eu am fost cuprins în rândul acestora pe neștiute. E drept, încă nu aveam un program de viitor bine definit. Știam că trebuie să-mi desăvârșesc studiile, dar nu știam unde: la Roma, la Paris sau la Berlin. Pe atunci, un doctorat în această ultimă metropolă încă mai avea autoritate, prin seriozitatea studiilor nemțești, în limba lui Kant (însuși Giorgio Del Vechio studiaseră în Germania, unde a fost coleg cu Rudolf Stamler).

Cu toate că am rămas concentrat în continuare, serviciul militar prelungindu-se astfel *sine die*, nu eram nici furios, nici neliniștit. Primeam totul cu multă filozofie. Noile relații în înalta magistratură a Banatului, curtea de apel îmi deschiseseră perspective

noi întru formarea mea juridică, iar accesul într-o societate de elită, cu implicații în toate straturile sociale, îmi dădea, pentru moment, suficiente satisfacții. Desigur, mă gândeam la Roma, în primul rând, pentru că stabilisem acolo unele legături, apoi pentru că aveam sentimentul întoarcerii în patria de baștină. De altfel, pentru toți românii Roma prezintă o deosebită semnificație și o atracție ancestrală. Voiam să plec cu o bursă de studii și pentru a dovedi tatălui meu – așa cum i-am promis întotdeauna – că la terminarea serviciului militar nu voi mai face apel la nici un ajutor din partea sa. Răspunsul din Italia însă întârzia să sosească. Așa au trecut lunile noiembrie și decembrie, timp în care examinau cu tot mai mare încordare situația europeană, în vâltoarea căreia urma să mă lansez.

Înfățișarea mea începea să se maturizeze. Câtă vreme, până atunci, începând din clasa a șasea de liceu, am purtat mustață, pentru a părea mai bătrân, acum mă simțeam destul de matur, chiar dacă m-aș fi lipsit de ea. Mustața era atât de blondă, încât, spre a fi remarcată, era necesar un efort special de atenție. Acest lucru mă nemulțumea atât pe mine, cât și pe alți colegi de aceeași vârstă, în aceeași situație. Făceau excepție veteranii care, fiind cu un an-doi mai mari, ceea ce însemna mult pe atunci, erau avantați, ca să nu mai vorbim de cei negricioși ca Tie, cel cu mustața bine marcată, amintind cunoscutul vers „mustăcioara lui, pana corbului“. Cu noi, cei la limita inferioară a vârstei, cu liceul terminat la șaptesprezece ani, natura fusese mai severă, creându-ne problema întăririi mustății. Nu era vorba de recurgere la cosmetice și loțiuni moderne. Profesorul Linția însuși ne recomandase anumite alifii pe care le numea scăpău, pare-se, de origine canină, iar profesorul Simu le numea „său de tufă“. Scoși la lecție, nu o dată întrebările ce ni se puneau se refereau la culoarea mustăților înnegrite cu creionul sau cărbunele, și mai puțin la cunoștințele noastre de latină și istorie.

La douăzeci și doi de ani împliniți, mustața era suficient de bine crescută și fasonată, obiect de îngrijire specială la rasul de dimineață, înainte de plecarea la tribunal. Din păcate, nici una din prietenele mele nu mi-a pus problema mustății, găsind-o probabil

în perfectă consonanță cu cozorocul negru al chipului și cu cizmele lustruite, cizme făcute din boxcalf tăbăcit în atelierele noastre. Mă obișnuisem atât de mult cu înfățișarea chipului meu, încât nu-mi puteam imagina că aş putea să rămân fără mustață, pierzându-mi un atribut esențial al fizionomiei.

Venind în vizită la noi mătușa uți, după unul din obișnuitele ei conflicte cu unchiul Gavrilă (conflicte imaginate de dânsa sau provocate cu bună știință), a vrut neapărat să mă vadă, căci ținea la mine mai mult decât la copilul ei adoptiv. Negăsindu-mă la Lugoj, mătușa a venit la Timișoara, și eu am primit-o cu multă bucurie și am găzduit-o în camera oaspetilor timp de trei zile. Au fost suficiente aceste trei zile, ca să-mi demonstreze că mult mai bine mi-ar fi stat fără mustață și că aş arăta mai tânăr fără podoaba care își îndeplinise funcția, într-o epocă în care aparențele date erau necesare pentru a obține mai mult succes. Acceptându-i în parte argumentele, mai din convingere, mai din dorința de a-i face plăcere și de a-i da astfel o probă de afecțiune, după trei zile m-am decis să-mi rad mustața. Și de atunci, rasă a fost pentru totdeauna. După șaptesprezece ani, am mai lăsat-o să apară, împreună cu un barbișon à la Italo Balbo și Bruno Manzone, pe când mă aflu în vacanță în Sardinia, unde, din pricina unei infecții la bărbie, nu m-am putut rade timp de vreo lună. Aveam aspectul unui lup de mare și una din fotografiile de pe atunci era preferată și expusă și azi în apartamentul mamei, din Milano. Probabil că arăt foarte bine cu șapcă, barbă și mustață în chip de marinăr, căci mama nu iubește apa de când, în anul 1912, fusese la Lugoj o inundație de proporții catastrofale și, tânără fiind, a rămas speriată pentru toată viața. Nu cred că azi aş mai putea să-mi reiau această fizionomie, căci, pentru menținerea barbișonului în ton, nu mai sunt profesorii Lintia și Simu spre a-mi oferi consilii...

Așa mi-am pierdut mustața și așa am terminat anul 1939 și sărbătorile sub arme. Numai în zilele de Crăciun am venit la Lugoj și am organizat o partidă de săniuș în coloană, trași de un cal până în Pădurea Binișului. Cu acest prilej, am invitat o mulțime de fete, fiecare venind însoțită de câte un băiat. Rolul de a o susține „sub balcon” pe Stela, fata viceprefectului din acele timpuri,

mi l-am rezervat mie. Formula săniiatului cu merinde luate de acasă, pentru compensarea caloriilor pierdute, am văzut că distra mult pe toți cei care participau la realizarea ei. O experimentasem și în primăvară, când, cerând permisie specială colonelului comandant al cercului de recrutare, am însoțit-o pe fata acestuia, Oltea, într-un cerc mai restrâns, din care făcea parte și ordonanța (ținecal și... ținefată).

Câtă dreptate avusese mătușa-mea de bunică atunci când m-a sfătuit să-mi rad mustața aveam să o constat nu numai la Lugoj, dar și în timpul unui scurt sejur la Craiova, căci fata oacheșă, frumoasă, bine proporționată și rotunjită ca o portocală de decembrie, Turturica, fata vecinului de vizavi de noua casă construită de unchiu, începuse să vină în vizită la noi tot mai des și să-mi ceară ba un sfat, ba un obiect de care înainte nu avea atâta nevoie. Îmi străluceau ochii de bucurie, deși vechile mele rezerve și prudența de a nu cădea în mrejele acestei silfide fuseseră complet depășite și adumbrite de grija pentru obținerea bursei.

Scrisoarea Institutului de Cultură Italiană, prin care eram anunțat că mi se acordase bursa, fusese primită de mama încă de la începutul anului 1940. Dar, în loc să-mi telefoneze imediat la Craiova, pentru a-mi aduce la cunoștință importanta veste, care urma să-mi schimbe întregul curs al vieții, socotise că nu pot beneficia de ea, întrucât eram sub arme, și s-a limitat să-mi scrie o carte poștală pe adresa mătușii. Am primit mesajul în dimineața de Bobotează și, într-o explozie de satisfacție, am sărit în sus și am dat un strigăt de triumf, îmbrățișându-o pe tanti, ridicând-o în brațe și răsucind-o de câteva ori, până s-o ameteșc. Pe urmă, spunându-i despre ce este vorba, l-am convocat pe unchiul Gavrilă într-un consiliu de familie și ne-am întrebat ce era de făcut.

În primul rând, era absolut necesar să mă duc la București, la Ministerul Educației Naționale, spre a mă consulta cu cei în drept dacă, pentru motive de studii, erau posibile desconcentrarea și eliberarea pașaportului. Cum permisia mea era pe terminate și a doua zi trebuia să iau trenul spre Lugoj, nu-mi rămânea decât să mă întorc, să-mi iau uniforma de acasă și să mă duc la unitate.

Sau să obțin într-un fel prelungirea permisiei. Soarta a vrut ca președintele tribunalului, colonelul Nicolescu, să fie de loc din Craiova și să se afle în acel moment acasă, de sărbători. I-am aflat adresa și, mobilizându-mi toată puterea de convingere, implorând zeii păgâni și sfinții creștini, cu cel mai frumos surâs pe chipul meu fără mustață, am plecat să-l caut și să-i expun doleanțele, cerând o prelungire a concediului cu trei sau cinci zile.

Om superior și înțelegător, departe de a fi rigid și de a gândi în felul căpitanului Ouatu sau al plutonierului Cârtoag, mi-a acordat o prelungire de cinci zile, timp socotit de mine suficient pentru a vorbi la minister și la Statul Major pentru eventuala mea desconcentrare. I-am fost și-i rămân îndatorat pentru această profundă înțelegere umană! Era către amiază și l-am găsit pe colonel îmbrăcat în uniformă de magistrat militar, care îi cădea foarte bine. Corpulent, cu tendință de îngrășare, la vârsta de cincizeci de ani, cu figura omului de treabă, colonelul m-a primit cu amabilitate și cu spirit oarecum patern. E de notat că părinții care au fete nu pierd niciodată această atitudine părintească și adânc umană, văzând poate, în mod inconștient, în fiecare tânăr un posibil pretendent la mâna fetelor lor. Această psihologie probabil să fi jucat rolul său, căci, după aspect și după studiile care-mi creaseră faima de jurisconsult al tribunalului, trebuie să-și fi amintit de mine și ca de un „tânăr de viitor“. Nu s-a supărat că l-am căutat acasă și, într-o scurtă dar concludentă conversație, mi-a acordat prelungirea cerută. I-am mulțumit din inimă și, cu un gest de salut și de grațitudine față de doamna care se învârtea prin casă, trăgând fără să vrea cu ochiul și cu urechea, am plecat radios. Cu primul tren, am pornit spre Capitală.

Un nou șir de întâmplări fericite avea să ducă la soluționarea dilemei în care mă aflam. În timpul studiilor secundare, admirasem deseori tablourile tuturor promoțiilor de absolvenți dinaintea mea ai liceului și mai cu seamă pe cei care terminaseră cu vreo șapte ani în urmă. În acel tablou apăreau băieții profesorului Linția. Ei studiaseră pe la niște universități-refugiu din Italia, pare-se, medicina. Apăreau băieții lui Ilca, cel cu prăvălie de coșuri de nuiete, scaune și alte obiecte casnice, în Piața Unirii.

Erau apoi băieții domnului Ioani Franț, vecinul meu. Era tânărul Belgea, fratele celui care s-a sinucis din pricina mizeriilor trăite la militarie. Erau frații Brânzeu, băieții canonicului, unul mai chipeș decât altul. Era copilul lui Bader, foarte distins prin felul de a fi și care și-a reluat numele de Badea, modificat în vremea dominației austro-ungare. Era băiatul lui Porumb, cel cu vila frumoasă de pe Splaiul Timișului, alături de Teatrul Traian Grozăvescu. Și era, în sfârșit, bunul și simpaticul fiu al profesorului nostru Bistrițeanu, menit să facă o frumoasă carieră la București: a ajuns profesor universitar, apoi decan al Facultății de Litere și Filozofie și prorector. Predând limba română la Paris și la Universitatea din Lyon, a reușit, prin calitățile sale, să ridice numărul studenților de la cincisprezece la șaizeci și cinci și apoi la o sută șaizeci, ca probă că omul sfințește locul, așa cum spune cu înțelepciune proverbul românesc.

Când am aflat la minister despre existența sa, deși personal nu-l cunoșteam prea bine, ci mai mult îl văzusem, când stăteam de vorbă cu sora sa, Coca, venită și ea la tanti Marghit pentru lecțiile de germană, m-am anunțat la cabinetul lui și Alexandru Bistrițeanu m-a primit cu căldură și cu surâsul său amabil dintotdeauna. M-a ascultat atent și, citind scrisorile de la institut, pe care le solicitasem în copie, mi-a spus:

– Fii liniștit! Cred că vom putea să facem ceva, ca să nu pierzi această bursă, pe care noi înșine, Ministerul Educației, avem tot interesul s-o vedem utilizată. Sunt bucuros că tocmai dumneata, ca bănățean și lugojean, ai obținut-o și te felicit!

Punând mâna pe telefon, a luat legătura cu Marele Stat-Major, întrucât avea un cuvânt greu de spus. Făcând din cazul meu o chestiune de orgoliu regional și de fală lugojeană, îl ascultam cum pledează pentru mine, spunând că ministerul este interesat și dorește să trimită în Italia un tânăr bursier aflat sub arme, concentrat la Timișoara, în calitate de furier, din serviciul auxiliar, cu stagiul militar obligatoriu îndeplinit. Îndată după aceea, Alexandru, făcătorul de minuni, a dictat o scrisoare secretarei și mi-a înmănat-o, spunându-mi să mă prezint în strada Știrbei

Vodă, la Marele Stat-Major, unde se afla secția competentă pentru aceste cazuri.

– Du-te, vezi, și cred că se va face! a spus protectorul meu, voind prin aceasta să nu știrbească prin nimic autoritatea celor care mă trimiteau și dovedind, astfel, o dată mai mult, ponderația și tactul său, izvorâte din finețea ce-l caracteriza. Arăta că era *the right man on the right place*.

Am plecat într-un suflet și am ajuns fără întârziere pe Știrbei Vodă. După jumătate de oră de așteptare, actele de desconcentrare erau făcute și ordinul de lăsare la vatră, pentru studii, semnat. Mai mult decât atât, aveam în mână și autorizația pentru eliberarea pașaportului. Nu-mi venea să cred. Dar se vede că, începând această acțiune, pășisem cu dreptul și mergeam din succes în succes. Am trecut din nou pe la Institutul de Cultură Italiană, de unde am primit scrisorile de prezentare la Ministerul Instrucțiunii Publice din Italia, secția D.I.E. adică Direzione Italiani all'Estero.

Desăvârșirea actelor de desconcentrare, eliberarea pașaportului și adresa Institutului de Cultură Italiană pentru atribuirea bursei nu-mi îngăduiau totuși plecarea. Aveam nevoie de valută, pentru că atât drumul, cât și sejurul la Roma, până la încasarea primei tranșe din bursă, cereau timp și bani. Dacă nu aș fi dispus de o mică sumă de rezistență, ar fi trebuit să plec cu un geamantan de alimente, pentru o lună, ceea ce era greu de închipuit, sau să fac pe fachirul indian, declarând greva foamei, fără a avea un motiv întemeiat. Dar, admitând că aș fi adoptat una din aceste două soluții pentru rezolvarea problemei alimentare, rămânea în picioare problema locuinței, care trebuia, conform tuturor regulilor din lume aplicate studenților, să fie plătită în mod anticipat, dat fiind marele credit acordat acestora peste tot. Dar și atunci, ca și astăzi, exista o politică restrictivă în materie de devize, deși cu motivări diferite. Căci dacă astăzi industrializarea masivă pretinde economii severe de devize, atunci economia se făcea pentru a rezerva marelui nostru rege acumulări și transferuri în străinătate, cum devenise notorie această activitate regească. Norocul în acel an nu m-a părăsit și, ca

lugojan, bursier, m-am adresat ministrului subsecretar de stat de la Economia Națională, însărcinat tocmai cu chivernisirea devizelor. Intrasem în contact cu șeful său de birou, domnul Dumitru Moga. Ascultându-mă cu multă seriozitate, pătruns de importanța misiunii sale, mi-a promis că va vorbi cu adevăratul ministru și va pleda pentru cauza mea.

Cu inima cât un purice, așteptam verdictul, după mai multe ore, în timpul cărora m-am răcorit în aerul proaspăt al Bucureștilor în ianuarie și mi-am luat rămas-bun de la Bruno Manzone, Duilia Sabbi, nea Mitică Iorgulescu și coana Roza. Apoi m-am reîntors la minister. Domnul Moga, cu un aer important și grav, cu sprânceana dreaptă ridicată, m-a întâmpinat spunându-mi:

– Domnule Drăgan, ți-am obținut suma de șapte sute de lire. Domnul ministru te primește să-l saluți și să-i mulțumești personal.

Am intrat în cabinetul ministrului cu multă emoție, dar pătruns de conștiința misiunii ce aveam de îndeplinit în străinătate. Mă țineam demn și fălos, cum se cade unui lugojean. I-am mulțumit din inimă și în numele tatălui meu, care, deși nu era din același partid (era național-țărănist), avea multă stimă pentru ministrul Titus Popovici, fala Lugojuului. Figura sa serioasă mi-a rămas imprimată îndelung în minte și am revăzut-o cu imensă bucurie transmisă cu fidelitate fiului său, Gheorghe, inginer petrolist în Ministerul Minelor, fost coleg și prieten cu Jianu, după cum celălalt fiu, Sorin, a fost coleg și prieten cu Zeno. Recent, am fost să fac o vizită de omagiu văduvei Popovici care s-a bucurat nespus de mult, văzând că nu a fost dată uitării.

Printr-o scrisoare și prin telefon, le-am comunicat alor mei rezultatele demersurilor și, înainte de a pleca în străinătate, m-am decis să cutreier țara, deoarece fusesem o singură dată la Ocna Sibiului și, în toamna anului 1935, la Cluj, pentru o zi, la un congres. Voiam să cunosc mai bine Transilvania și să mă întorc pe drumul Brașov–Arad, unde aveam să-l reîntâlnesc pe poetul furier-arhivar-jurist, între timp desconcentrat, Petre Pascu. După acest voiaj, revenit la Timișoara, m-am înfățișat la președintele tribunalului, care s-a bucurat sincer, mai ales că și el contribuise

la realizarea acestui pas atât de însemnat. La fel, procurorul general, maiorul Bundra, și căpitanul Popescu.

În aceeași zi, am întocmit dările de seamă, am terminat dosarele în curs de rezolvare și am așteptat înmânarea livretului militar și a foii de lăsare la vatră. Știu că fusesem propus pentru înaintarea în grad de la caporal la sergent, cum se întâmplă uneori cu teteriștii sârguincioși, dar nu-mi amintesc dacă am mai apucat să văd îndeplinirea formelor, căci îmi ardea pământul sub picioare și abia așteptam să pornesc la drum.

M-am despărțit de camarazii de la tribunal, apoi de cunoștințele din Timișoara și, în aceeași zi, m-am repezit la Lugoj, pentru a obține pașaportul. Nu era ușor nici atunci să îndeplinești toate formalitățile pentru plecarea în străinătate. Îndeosebi se aștepta comunicarea oficială din partea Marelui Stat Major care, venind prin poștă, a mai întârziat câteva zile. Spre deosebire de azi, invidia nu se arăta într-un mod prea vădit, astfel că toți cei care mă întâlneau mă felicitau și se bucurau ca și mine. Unii, mai mult chiar, interpretau această desconcentrare ca o alegere deosebită a Ministerului Educației Naționale, de parcă acesta m-ar fi trimis în misiune culturală în Italia. Eram zilnic la șeful biroului de pașapoarte de la prefectură, la domnul Coco Lupea, fratele Zinei. Cu un fel de fâstâceală amabilă, el dorea să mă ajute, fiind de atâta vreme cunoscuți. Uneori mergeam în casa lor s-o întâlnesc pe Zina, în calitate de coleg jurist, pentru că și ea studiasse dreptul la Cluj. O mai invitam eu la câte un dans și mi-o amintesc și acum, în haina lungă, de catifea neagră, cu un cordon violet înodat la mijloc, ce cădea lung, ca la franciscani. Mergeam uneori la plimbare prin parcul prefecturii, sub privirile discrete ale fratelui mai mare, care ne urmărea de la ultimul etaj, unde avea biroul.

Coco a fost atent cu mine și solicita stăruitor răspunsurile, astfel încât, în ziua de 18 ianuarie, a putut să scrie în fața mea pașaportul eliberat în numele regelui Carol al II-lea, dându-i numărul curent 13 și supunându-l spre semnare viceprefectului Lupea, căci prefectul Victor Curuț lipsea, dus probabil la vânatoare, potrivit tradiției predecesorului său, Mocioni. Păstrez și acum acest document, cu scrisul frumos al lui Coco, reflectând perfect felul

său de a fi, ordonat și îngrijit, de o delicatețe aproape feminină. L-am considerat întotdeauna cel mai norocos document al meu și, deși nu sunt superstițios, pentru rolul jucat în viața mea, numărul purtat l-am socotit fast, norocos, adevărul fiind că adesea am câștigat cu el la tombole, în zilele de treisprezece (la Baile Herculane, la Buziaș sau aiurea) și mi-a adus bucurii. După șase zile de întrevederi, vizite, întâlniri cu cunoscuții, prietenii și prietenele, pășind prin oraș tanțoș ca un honved, am lăsat Lugojul plecând spre gară cu docarul galben, însoțit de tata și de mama, în ziua de 24 ianuarie 1940. Trăsura noastră a trecut printre rândurile de elevi adunați pentru defilarea de ziua Unirii Principatelor, și parcă întregul oraș s-ar fi pregătit să-mi sărbătorească triumfal plecarea.

Cu pașaportul în buzunar, cu viza specială obținută de la consulatul italian din București, *per soggiorno nel regno*, deci fără limită, împreună cu cele șapte sute de lire cumpărate de la Banca Comercială Italiană din Timișoara, sub formă de cecuri turistice, cu marea valiză neagră făcută de Knoblock, am coborât din trăsura în vechea gară. Trenul care urma să sosească avea să mă ducă departe, atât de departe! Aveam biletul până la Roma, obținut prin agenția de voiaj italian CIT. Am strâns mâna șagărtului care a condus trăsura și am mângâiat calul roșu pe coamă.

Îneam atât de mult la el și întrezăream în privirile sale inteligente și duioase senzația despărțirii.

Gara clasică austro-ungară nu avea etaj. Era dezvoltată în lungime, destul de mare pentru traficul de aici, cu ferestre înalte, asemeni celor de la liceu. Zidurile erau văruițe în galben. Sala ghișeelor era mică, iar coridorul exterior, ce ducea în sălile de așteptare și la peronul susținut de stâlpi rotunzi de fier și acoperit, era strâmt și cam întunecos. Toată gara fusese pavată și în interior, și la partea exterioară, până la prima linie, cu dale negre de cărămidă refractară. De-a lungul anilor, toate acestea rămăneau neschimbate.

Venit cu suficient timp înainte, pe la orele unsprezece dimineața, am mai stat de vorbă cu părinții. Ca de obicei, în astfel de situații, ei adresează tot felul de recomandări fiilor lor. Mama: „Vezi să nu răcești, ești sensibil la frig, gerul e mare.” Tata: „Vezi, fii cuminte p-acolo, veghează și să nu ne faci de râs!” Între

o recomandare gospodărească și una morală erau și multe scene mute, în care mă priveau lung, măsurându-mă de sus până jos, cu orgoliu, pentru acest succes al fiului lor, obținut prin merite proprii, dar și cu un fel de nostalgie anticipată că, pentru un an de zile, nu mă vor mai vedea. Pierdusem trimestrul de toamnă și urma să încep studiile de-abia la sfârșitul lui ianuarie și, ca atare, era de așteptat ca măcar douăsprezece luni de aici încolo să rămân în Italia. Doctoratul urma să-l iau în sesiunea din toamnă sau chiar în primăvara următoare. Ultimele sfaturi paterne și materno au fost:

– Vezi, scrie, nu ne lăsa fără vești și comunică-ne imediat cum ai sosit și ce adresă ai!

Mama părea mai sigură pe propriile sentimente și mai puțin înduioșată, convinsă că ne vom revedea. În schimb tata, mai duos, parcă presimțea că aceasta era ultima noastră despărțire. Nimic nu îndreptăța această stare de spirit, căci era tânăr, nici nu împlinise cincizeci de ani. Dar, după trecerea vremii, îmi vine să cred că el tocmai la acest final prematur se gândea atunci. Pufăind greu din nări, a sosit și trenul înghețat și plin de sloiuri, învingând gerul ce se așezase peste țară. S-a oprit scrâșnind din saboți și scoțând aburi din conducte. Mi-am îmbrățișat și sărutat cu multă afecțiune părinții. Apoi mi-am ridicat marele bagaj ce mi se părea acum ușor ca o pană și l-am depus pe platforma vagonului. Am întârziat în ușa, privind cu o mâhnire care nu putea să-mi ascundă decât în parte bucuria plecării. Când trenul s-a pus în mișcare, am văzut siluetele părinților mei micșorându-se din ce în ce, până când au devenit două puncte la orizont, două lacrimi. Lăsam împreună cu ei și orașul natal, îndreptându-mă cu inima plină către a doua țară de obârșie a neamului românesc: Italia.

Cabrera

1 noiembrie 1971, Anno Dionisi
2724 ab Urbe Condita

Cuprins

Aventura spiritului	5
---------------------	---

PARTEA ÎNTÂI

Prolog	13
Uitarea este, în fond, o trădare	14
Confruntând două viziuni	15
Cele șapte Lugo din lume	17
Venind din Muntele Semenice,	
Timișul împarte orașul în două	19
Puțină genealogie	21
Cornelia, mama Dracchilor	25
În satul așezat pe trei văi	32
Tata, ca o imagine de pe Columnă	37
Frații Dracchi	40
Obiceiurile unui <i>self-made man</i>	43
Auditor la vârsta de cinci ani	46
Cum am fugit la Caransebeș	48
Teribilul învățător Onae	49
urca, banii ungurești și sticleții fraților Csapo	51
Episcopul spăla picioarele a doisprezece copii	53
Îmbrăcați în stihare, cu făclii și stele cu raze	55
Paori sau economi	57
Lugojenii și sarzii după poreclele lor	59
Gospodăria moșului, descântecul bunei	64
La întorsul fânului, la seceriș și la batoză	67

PARTEA A DOUA

Fiacărele, podoabe ale oraşului, viile, refugii romantice ..	73
Hencheşii, vişlării şi casapii	76
Uliţa Olarilor	80
Preacinstita breaslă a pantofarilor	83
Croitorii mari şi mici	89
Căbănicerii şi fărbarii	91
De la jocariile din Lugoj la cei din Laponia	96
Reabilitarea argăşitorilor de pe Splaiul Timişului	100
Ca în butoiul lui Regulus	104
Corporaţia ledărilor	106
Spaţiul activ, cu maistori, calfe şi săgârţi	111
Comerţul şi industria în incinta cetăţii	116
La răscrucea celor patru străzi	126
Limbile străine şi italienii de la Dunăre	131
Vătaf al căluşarilor la şcoala lui tanti Marghit	133
Rivali de moarte şi apoi prieteni nedespărţiţi	136
Pescari la râu şi la mare	139
Câteva dimensiuni ale societăţii piramidale	145
Limbajul muzical al oraşului	151
Cloanfării	156
Masa Poganiilor	160
Eftimie Murgu şi Aurel C. Popovici	166

PARTEA A TREIA

Pui de lei	171
Uniforma	173
Ridicarea la pătrat	178
Pedepsirea mâtelor care se înfruptau din stolul de columbi	180
O bizară vânatoare de pisici părăsite, la Veneţia	183
Scoşi din noroaie cu două perechi de boi	185

Despre întărcarea copiilor şi întărcarea de vin a colonelului	189
Un ponei, sultanul Marocului şi altele	194
Linii drepte şi strâmbe	197
Latina şi năstruşnicul Linţia	201
Nemilosul car al veteranilor	208
Istoria, marele Simu sau câte sterline face un mire	215
Dascăli şi întâmplări noi în cursul superior	220
Lecţiile de pian, lângă casa lui Cuplarneni	226
Chipuri mitologice: vărul Caesar	229
La un pas de moarte	232
Cui îi trăgeam clopotele	239
Paza fetelor	242
Serenada de la Cotroceni	246
Portretul unei directoare	252
Bacalaureatul, banchetul şi prezentarea absolvenţilor din seria 1933/1934	255
Adâncul simţ juridic al lugojenilor	260

PARTEA A PATRA

De ce am ales dreptul	265
Împăratul Iustinian, primul nostru maestru	269
La nea Mitică, lângă Cişmigiu	275
Societatea şi explozia demografică	282
Formarea limbajului juridic şi a gândirii logice	285
Teoriile penale în confruntare cu viaţa	288
Statul, persoană juridică	293
Atracţia pentru economia aplicată şi pentru studiile comerciale	295
Bucureşti <i>by night</i>	296
Mişcările studenteşti	300
<i>Pravilele şi Îndreptarea legii</i>	306
La Institutul de Cultură Italiană	309
Orele de striptis ale Rodicăi, măsurile olteneşti	311

Cu caii în Lunca Timișului și la Biserica Grofului	314
Contribuții la școala de sociologie	316
Misterioasele grote ale Carsului, Adriatica, soarele arzător al Venetiei	319
La Roma	325
Actrița și previscopul	329
Licența	331
Relații umane, relații publice	332
Margareta și filozofia lui Giorgio Del Vecchio	335
Corida cu vaca din insulă	338
Umbrele fioroase din pădurile Semenicultului	343

PARTEA A CINCEA

Considerații asupra călărașilor cu schimbul	353
Coasta lui Adam și inconvenientele ei în cariera militară	357
Locotenentul îmi purta pică	360
Decretarea mobilizării	364
Cutreierând drumurile Transilvaniei	372
Covârșit de dosarele tribunalului militar	374
Într-o pădure fără ieșire	378
Delicte, anarhii	386
Aspectul umanitar al judecăților	391
Timișoara „P.R.”	395
<i>Res bellum</i>	399
Spre locul de obârșie a neamului românesc	401